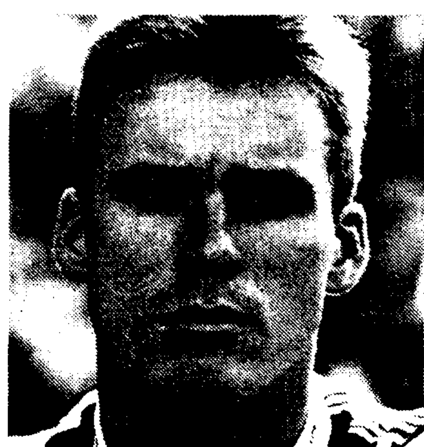
26 FEB. 1991

Limburgs Dagblad

Zaterdag 23 februari 1991

73e jaargang nr. 46.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,50



● *Breukink, bestgeklasseerde Nederlander in FICP-klassement.*



● *Jimmy en Frances Swaggart*

Ook nieuw akkoord Irak-Sovjetunie komt niet tegemoet aan eisen VS

Bush stelt Irak ultimatum

Van onze correspondenten

WASHINGTON/MOSKOU – De Amerikaanse president Bush heeft Irak tot vanmiddag 12.00 uur (18.00 uur Nederlandse tijd) de tijd gegeven om te beginnen met de terugtrekking uit Koeweit. Geeft Irak aan dit ultimatum geen gehoor, dan wordt een grondoffensief begonnnen. In antwoord op dit ultimatum kwamen Sovjet-president Gorbatsjov en de Iraakse minister van Buitenlandse Zaken Tariq Aziz gisteravond een nieuw, zes punten tellend plan overeen. Dat komt echter niet tegemoet aan de Amerikaanse eisen.

De woordvoerder van Bush zei gisteren dat de manier waarop de Iraakse regering duidelijk kan maken dat de troepen uit Koeweit worden teruggetrokken, kan bestaan uit een mededeling aan de Verenigde Naties (VN) in New York. Vooralsnog liet de Iraakse Revolutionaire Commandoraad in een aan de pers voorgelezen verklaring slechts weten het ultimatum 'schandelijk' te vinden. De geallieerden hebben zich echter als één man achter het ultimatum geschaard.

Het ultimatum van Bush was mede bedoeld als een antwoord op het vredesinitiatief van Gorbatsjov, dat de Amerikanen ontoereikend vinden omdat er teveel voorwaarden aan de Iraakse terugtrekking zijn verbonden. En ook het nieuwe in Moskou overeengekomen zes-puntenplan voldoet niet aan de Amerikaanse voorwaarden. Desalniettemin zei Gorbatsjovs woordvoerder Ignatenko gisteren dat, zodra Saddam Hoessein het plan goedkeurt, de oorlog voorbij is.

Week

Amerika eist in het ultimatum dat Irak dè terugtrekking van zijn troepen in een week voltooit. Het Moskou-plan gaat uit van een periode van 21 dagen, te beginnen een dag na het afkondigen van een algeheel staakt-het-vuren. Het ultimatum van Bush rept niet over een bestand.

Amerika eist van Irak dat haar troepen in Koeweit-Stad binnen 48 uur zijn verdwenen, en geallieerde krijgsgevangenen moeten ook binnen 48 uurworden vrijgelaten. Irak stelt voor het vrijlaten van gevangenen een periode van drie dagen. Irak moet van de VS bovendien (valstrik)mijnen en dergelijke uit Koeweit verwijderen, en stoppen met de vernietiging van Koeweitse goederen.

Brand

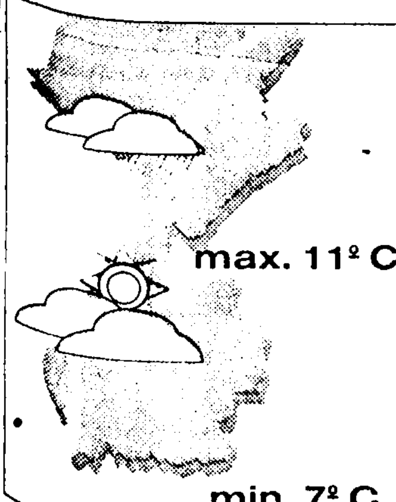
Die laatste eis is speciaal toegevoegd om een eind te maken aan de vernietiging van Koeweits faciliteiten op het gebied van olie-produktie. Volgens president Bush is Irak bezig 'de tactiek van de verschroeide aarde' toe te passen door oliebronnen en dergelijke in brand te steken.

Het Moskou-plan bevat ook de bepaling dat alle Veiligheidsraadresoluties tegen Irak komen te vervallen, zodra de terugtrekking is voltooid. Het Witte Huis had zich al tegen dit punt uitgesproken, omdat het bijvoorbeeld de kwestie van Iraakse herstelbetalingen aan Koeweit onderuit haalt.

Zie verder pagina 5
● **Bush neemt initiatief over**



● *Waarnemers van een speciale Amerikaanse eenheid aan het Saoedische front in dekking tijdens het registreren van door geallieerde aanvallen getroffen Iraakse doelen.*



ONBESTENDIG MAAR WARMER

Vandaag brengt een storing ons vooral in de morgen veel bewolking en af en toe regen of motregen. Vanmiddag stabiliseert het weer zich enigszins en zijn er ook enkele opklaringen. De wind is matig tot vrij krachtig uit zuidwestelijke richting maar neemt geleidelijk af in de loop van de dag. Het kwik loopt op tot circa 11 graden in de middag. Morgen is het droog en zijn er flinke opklaringen bij een middagtemperatuur van ongeveer 12 graden. In de avond neemt de bewolking weer toe en in de nacht van zondag op maandag valt er weer af en toe regen. De wind is matig uit zuidelijke richtingen.

Voor actuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346

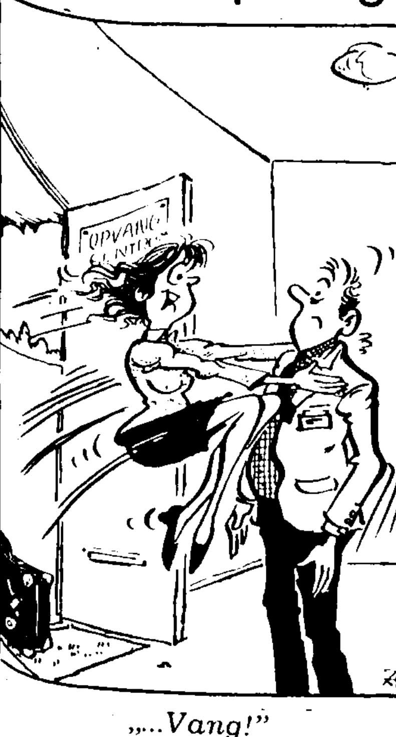
VANDAAG:

zon op:	07.40	onder:	18.07
maan op:	11.25	onder:	01.14

MORGEN:

zon op:	07.37	onder:	18.09
maan op:	12.38	onder:	05.14

'Heerlen krijgt meidenopvang'



Regering Albanië afgezet

TIRANA – Albanië heeft bijna de hele regering naar huis gestuurd. Alleen de minister van Defensie en zijn collega van Buitenlandse Handel mochten blijven. Aldus het Joegoslavische persbureau Tanjug. De ontslagen volgen op de massale onrust die het land de afgelopen dagen teisterde. Volgens Tanjug is er een tijdelijke Presidentiële Raad in het leven geroepen. In de hoofdstad Tirana deden gisteren geruchten ronde over een militaire staatsgreep.

Een woordvoerder van de oppositionele Democratische Partij zei dat er in en rond de militaire academie werd geschoten. De berichten over een staatsgreeppoging zijn niet bevestigd.

'Rechtshandigen leven langer'

HAMBURG – Rechtshandigen leven gemiddeld negen jaar langer dan linkshandigen. Zij blijken om nog onverklaarbare redenen 'in de strijd om het bestaan in het voordeel te zijn'. Dat hebben de psychologen Stanley Coren, van de universiteit van British Columbia in Canada, en Diane Halpern, van de Amerikaanse State University of California gisteren bekendgemaakt.

De wetenschappers ontdekten dit tijdens onderzoek naar 987 mannen en vrouwen en een ander onderzoek onder basketballspelers. Coren en Halpern noemden in een publicatie in het wetenschappelijk tijdschrift Science het resultaat van hun onderzoek 'enigszins radicaal en macaber'. Wellicht blijkt het overleven voor linkshandigen moeilijker in een op rechtshandigen ingestelde maatschappij.

Volgens Ierse politie zijn drie verdachten zeker lid van de IRA

door jos van den camp

ROERMOND – De in Roermond terechtstaande verdachten Gerard Harte, Donna Maguire en Paul Hughes zijn lid van het verboden Ierse Republikeinse Leger (IRA). Dat heeft een hoofdinspecteur van de Ierse politie aan de Nederlandse politie verklaard. De in Belfast werkzame opsporingsfunctionaris baseert zijn verklaring op gegevens van een geheime politiedienst en op eigen kennis. Harte, Maguire en Hughes zelf hebben ontkend lid te zijn van de IRA die volgens Laumen het plegen van misdrijven tot oogmerk heeft.

Deelname aan de organisatie heeft hij hen ten laste gelegd. Over de verdachte Sean Hick heeft de Ierse politie niets kunnen verklaren, zo werd gisteren duidelijk tijdens de derde zittingsdag.
Overigens is deze gespecialiseerde politieman, die reeds sinds 1969 bij IRA-onderzoeken betrokken is en er sinds 1981 bijna dagelijks mee bezig is, niet de enige die de drie het IRA-lidmaatschap aanrekent. In de zich met de IRA verbonden voelende periodiek The Captive Voice, werden Maguire, Harte en Hughes reeds bestempeld als 'Prisonors of War': 'krijgsgevangenen' dus.

Maar ook op die lijst kwam Hick, zomer 1990, niet voor. Het is niet bekend of deze verdachte daar inmiddels door het IRA-commando-hoofdkwartier aan is toegevoegd. De Ierse functionaris heeft de Nederlandse politie duidelijk gemaakt dat de verdachte IRA-cel waarschijnlijk de dubbele moord gepleegd heeft nadat het IRA-commando-hoofdkwartier daartoe toestemming had verleend. 'Vrijwilligers' die dergelijke aanslagen vervolgens uitvoeren, hebben daarna geen enkel contact met het IRA-commando-hoofdkwartier of andere hoge IRA-afdelingen.

Zie verder pagina 15
● **Getuigende echtparen doodsbang voor IRA**



Nieuw centrum voor hedendaagse kunst in Wallonië

'Espace Lulay' Luik opent haar poorten

● *Red Youth van Gilbert and George, binnenkort te zien in galerie Lulay in Luik.*



LUIK – De mooie affiches van de Luikse Opera bereiken ons met regelmaat. De regelmaat van berichten over tentoonstellingen heeft ontbroken sinds de stad door financiële rampspoed is getroffen. Het museum voor moderne kunst in het Parc de Boverie is gesloten en het laatste evenement in het Musée St. Georges dat deze krant versloeg was een tentoonstelling van Kokoschka: twee jaar terug. Eerder was het publiek wel tot ver buiten de regio op de been gebracht door manifestaties gewijd aan Cézanne en aan dezelfde Modigliani die nu dat publiek naar Duitsland lokt.

'Wij rekenen ten stelligste op Uw aanwezigheid,' verzekeren ons nu twee Luikse initiatiefnemers; zij melden de presentatie van de toekomstige lokalen van de Espace Lulay, 'het eerste centrum voor hedendaagse kunst in Wallonie'. Komt er leven in deze in de kou gebleven stad. Is er dooilente zelfs? Ook het stralende weer, dat menigeen een plaatsje in de zon doet zoeken op de Place de la Cathedrale, doet zoiets denken en dan is daar de toon van de uitnodiging, voor het eerst in het Nederlands, zij het niet vlekkeloos.

Het aangekondigde nieuwe centrum voor hedendaagse kunst – niet voor Waalse kunst, zoals een slecht verstaander kan denken – komt er op particulier initiatief. 'Op een oppervlakte van duizend vierkante meter zullen aan de kunstliefhebbers permanent een waaier van werken van de belangrijkste hedendaagse kunstenaars getoond worden. Deze zullen aangekocht worden uit eigen fondsen en via een bruikleensysteem betrokken uit privé-collecties'.

Verzamelaars

Een waar museum, waarvan de ingang, alhoewel spierwit geschilderd, vooralsnog niet zo vindbaar is als die van het museum in het Parc de Boverie. Het huisnummer 16 brengt uitsluitsel in de smalle Rue Lulay des Febures, naast de knalrode uithangborden van een restaurant. De straat is op een steenworp van de Kathedraal en van de – ieder geregeld bezoeker van Luik bekende – winkelpassage die in de hoofdstraat uitmondt. De initiatiefnemers, omgeven door medewerkers en medewerksters, wachten hun bezoekers op aan het einde van een lange gang, in een hal die straks een bibliotheek moet herbergen; de daar eveneens geplande bar is in de ochtenduren al volop in bedrijf.

Zij maken zich bekend als verzamelaars, een in Luik geenszins onbekend fenomeen: het grote voorbeeld zal altijd de heer Grain d'Orge blijven, industrieel naar beste Luikse traditie. Zijn kunstbezit was ooit in het Stedelijk Museum van Sandberg en in het van Abbemuseum van de Wilde. Hij liet, op hoge leeftijd, zijn schitterende verzameling na aan de nabestaanden.

Een van de gastheren is Albert Baronian, profesioneel in de kunstwereld doende – hij beheert een kunstgalerie in Brussel –, de ander vertegenwoordigt een hele familie Uhoda, waarvan tenminste drie leden in de bloei van hun jaren grote sommen besteden aan hun privé-collecties. Commerciële bedoelingen hebben zij met hun kunstzinnige activiteiten niet; in de wandelgangen valt te vernemen dat in de opnieuw gepleisterde zalen tot voor kort hun bureaus gevestigd waren of wellicht het centrum van hun handelsonderneming, nu gevestigd in een buitenwijk. Drie miljoen heeft de herinrichting gekost, wordt onthuld tijdens een 'briefing', maar daarbij wordt niet met de ogen geknipperd. Dat maakt de nieuwsgierigheid naar de inhoud van het begrip 'trading' alleen maar groter: er komen benzinestations aan te pas naar het schijnt, wasplaatsen voor auto's, naar Afrika heen en weer reizende medewerkers en nog het een en ander.

Actualiteit

Bij het verwerven van de collecties heeft een unanieme voorkeur gegolden voor internationale trends, voor actualiteit. De collecties zullen flexibel blijven, aangevuld en gewijzigd worden om bij de avant-garde te blijven aansluiten.

Een dwaaltocht over vier verdiepingen voert naar zeventien grotere en kleinere lokalen, te beginnen met een hoge zaal voor wisselende solo-tentoonstellingen, drie per jaar. Naarmate men hoger komt, verbreedt zich het uitzicht over de bizarre bebouwing van de Luikse binnenstad achter de façades. In al die ruimten zal het toezicht door camera's worden overgenomen, getuige een reeks videoschermen bij de ingang; dieven kunnen ook nauwelijks door de ramen ontsnappen om in de bebouwde chaos te verdwijnen.

Intussen is er in het museum voor de twintig gasten van alles te vernemen – maar niets te zien, anders dan middels foto's, geëtaleerd op de balie: Kounellis, Buren, Bijl, Judd, Gilbert and George. Een solitaire sculptuur van Gilberto Zorio balanceert boven het hoofd van de sprekers aan een staalkabel – een soort mobile van stangen, perkament en een gebroken pot.

Een eerste wissel-tentoonstelling zal worden gewijd aan de Amerikaan James Turrel, geboren in 1943 in Los Angeles, protagonist in een gezelschap van vernieuwers. Zijn roem is pas in de jaren tachtig gevestigd, toen het licht van de New-Yorkers was verbleekt. Turrel is meer een wetenschappen dan een bevlogene. Hij is behalve kunstenaar ook psycholoog en de invloed van licht en schaduw op de ruimte – en op de psyche – is zijn grote preoccupatie. Een ruimte is voor Turrels experimenten opgebouwd van gipsplaat.

Al was er dan niet veel meer te zien dan een druk converserend gezelschap – de nieuwsgierigheid is gewekt naar wat komen gaat: zal straks achter de witte deur en de lange gang in de smalle straat een nieuwe Luikse culturele attractie schuilgaan – andermaal van internationale allure. Het blijft nog een maand lang welluidende toekomstmuziek: de officiële opening van de tentoonstelling van Turrel, van de vaste presentatie en van de Espace Lulay is op 21 Maart. Een nieuw geluid?

pieter defesche

k

verder...

... houdt de Culturele Commissie van de gemeente Geleen vanaf vandaag tot en met 23 maart in Galerie de Hanehof, Groenstraat 44 in Geleen een expositie van het **Regionaal Kreatief Centrum.** Er worden schilderijen, grafieken, aquarellen en beelden getoond van de twaalf amateur kunstenaars: **Tiny Moed, Els Valkenberg, Elly van der Kuyl, Irene Wagemans, Klarijn Peeters, mevrouw Veldhoen, Gerda Notten, Roel Schoffelen, Vlado Skrobiszewski, Floor Beumer, Lidy Lucas en Karin Rietbroek.** De openingstijden van de galerie zijn dinsdag tot en met vrijdag van 17-20 uur, zaterdag en zondag van 14-17 uur.

... wordt in het Heimatmuseum Kreis Heinsberg, Hochstrasse 21 in Heinsberg tot en met 17 maart een foto-expositie gehouden van **Fotogroep 68.** De deelnemende kunstenaars zijn **Greet Berkhout, Niek Franken, Chef Meulenkamp, Nol Pepermans, Harry van de Put, Uwe Piper, Leo Tillmans en Henry Witpeerd.** Het museum is dinsdag tot en met vrijdag van 14-18 uur, zaterdag en zondag van 10-12.30 uur en van 14-18 uur geopend.

... exposeert **Jessy Hertogh** in de Stadsschouwburg in Sittard tot en met 15 maart aquarellen.

... is in galerie De Vierde Dimensie, Zevenbergseweg 12 in Plasmolen vanaf vandaag tot en met 17 maart een tentoonstelling te zien van **Ed Sleijpen** en **Cécile Budé.** Sleijpen toont metaalplastieken en Budé schilderijen. De opening vindt vanmiddag om 15 uur plaats.

... toont **Henk Eberson** zijn werk in atelier Artitude, Leijenbroekerweg 133a in Sittard. Na telefonische afspraak te bezichtigen, ☎ 046–513391.

Marie-Claire Alain speelt in Maastricht

MAASTRICHT – De beroemde Franse organiste Marie-Claire Alain geeft vrijdag 1 maart een concert in de Sint-Matthiaskerk in Maastricht.

Zij zal op het gerestaureerde Binvignat-orgel vanaf 20.00 uur een gevarieerd programma ten gehore brengen, dat bestaat uit werken van Jean-Adam Guilayer, Jean-Françoix Dondrieux, Johann-Sebastian Bach en Jehan Alain, de in 1940 overleden broer van de organiste.

De in 1926 geboren Marie-Claire Alain studeerde onder meer bij Marcel Dupré, bij wie zij in 1950 afstudeerde.

Een jaar later verwierf zij de eerste prijs van het orgelconcours in Genève en in 1952 van het Concours des Amis de l'Orgue in Parijs.

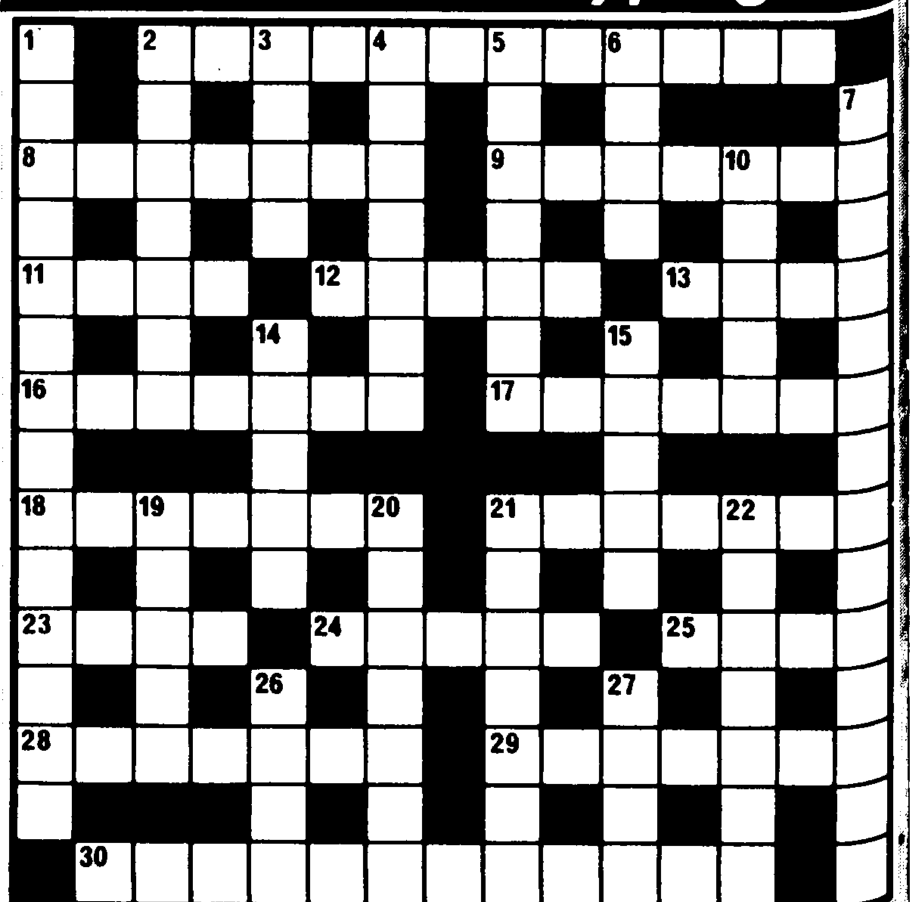
Sindsdien heeft de Franse organiste een ongeëvenaarde concertpraktijk opgebouwd en een al even indrukwekkende discografie.

Ook als docente verwierf Marie-Claire Alain wereldfaam.

Oplossing van gisteren

P	A	S	T	O	R	A	L	E
R	–	–	–	L	–	–	–	N
O	–	L	U	I	E	R	–	G
O	–	A	R	E	N	A	–	T
I	R	A	N	–	G	A	V	E
–	O	T	–	–	–	D	O	–
H	E	M	D	–	O	S	L	O
U	–	E	I	N	D	E	–	R
L	–	S	T	O	E	L	–	G
D	–	–	–	O	–	–	–	I
E	X	P	E	R	T	I	S	E

cryptogram



Horizontaal: 2. Tweemaal zo verstandig? (12); 8. Je moet erbij zijn om het te krijgen! (7); 9. Ontploffende vrucht? (7); 11. Zijn knechten werken zwart (4); 12. Men moet het eerst hebben om het te laten hangen (5); 13. Heeft de naam niet laf te zijn (4); 16. Voor een gymnast heeft het nut krap gekleed te gaan! (7); 17. Tijdens zijn passage zwijgt een ieder! (7); 18. Betrekking die een mooie L.P. oplevert? (7); 21. Oud kledingstuk in een molen (7); 23. dat is te weinig! (4); 24. Ik werk niet meer omdat ik zo stijf ben! (5); 25. keert het dragen van zo'n doekje op danspartijen terug? (4); 28. Daarlangs verdwenen in dubbel opzicht (7); 29. Wat is er voor pret aan om daarmee een gaatje in je schedel te krijgen? (7); 30. Smakelijk stukje appel (12).

Verticaal: 1. Heldere plek aan de hemel ... het verzet gemakkelijk het doel te doen ... den? (14); 2. Wordt als rendier verw... met een lastig kind (7); 3. Veel huis... (4); 4. Land waarin een verwarde ster ... (7); 5. beloning voor iemand die ... slaagt? (7); 6. Moet men maken om ... kend te worden (4); 7. Regering van ... snijbonen? (14); 10. Zo rood wordt de ... naar als hij zijn kam verliest! (5); 14. ... indruk ermee te reizen (5); 15. Vis die ... wordt? (5); 19. Spelletje met weinig ... (5); 20. Kreukecht (7); 21. Pracht van ... afbeelding! (7); 22. Schuifbak met wie... die men bij slagers aantreft (7); 26. ... sterk is die genegenheid niet! (4); ... Loods met drukte? (4).

exposities

Werk op papier van Henneman

ROERMOND – In Galerie Wansink, Neerstraat 76 in Roermond, wordt vanmiddag tussen 17.00 en 19.00 uur een tentoonstelling geopend van Jeroen Henneman. Hij zal tot en met 31 maart werken op papier en objecten tonen. Galerie Wansink is woensdag tot en met zaterdag geopend van 11.00-17.00 uur en zondag van 14.00-17.00 uur.

Het werk van Henneman is moeilijk te beschrijven. Hij is nauwelijks in een bepaalde stroming te plaatsen en zijn kunst is vaak ongrijpbaar. De veelzijdigheid van zijn tekeningen, schilderijen en objecten komt sterk naar voren in de wijze waarop hij zijn visie vorm geeft. Gebouwen, zeilen, in de duisternis licht uitstralende ramen en zwevende bewegingen van voorwerpen die daartoe niet in staat worden geacht zijn de blijvend vertrouwde thema's.

Andere karakteristieken die typerend zijn voor het werk van Hennemans zijn helderheid, neiging naar het surreële, ironie, raadselachtigheid en onmiskenbare melancholie.

Deze benadrukken dat zijn interesse in het moeilijk grijpbare gebied tussen zakelijkheid en romantiek ligt.

Paul Bartels in Simera

MAASTRICHT – In Galerie Simera, Bogaardenstraat 40b in Maastricht, loopt tot en met 16 maart de tentoonstelling '16 maanden ná datum' van de kunstenaar Paul Bartels. De openingstijden van de galerie zijn woensdag tot en met zaterdag van 13.30-18.00 uur en na telefonische afspraak.

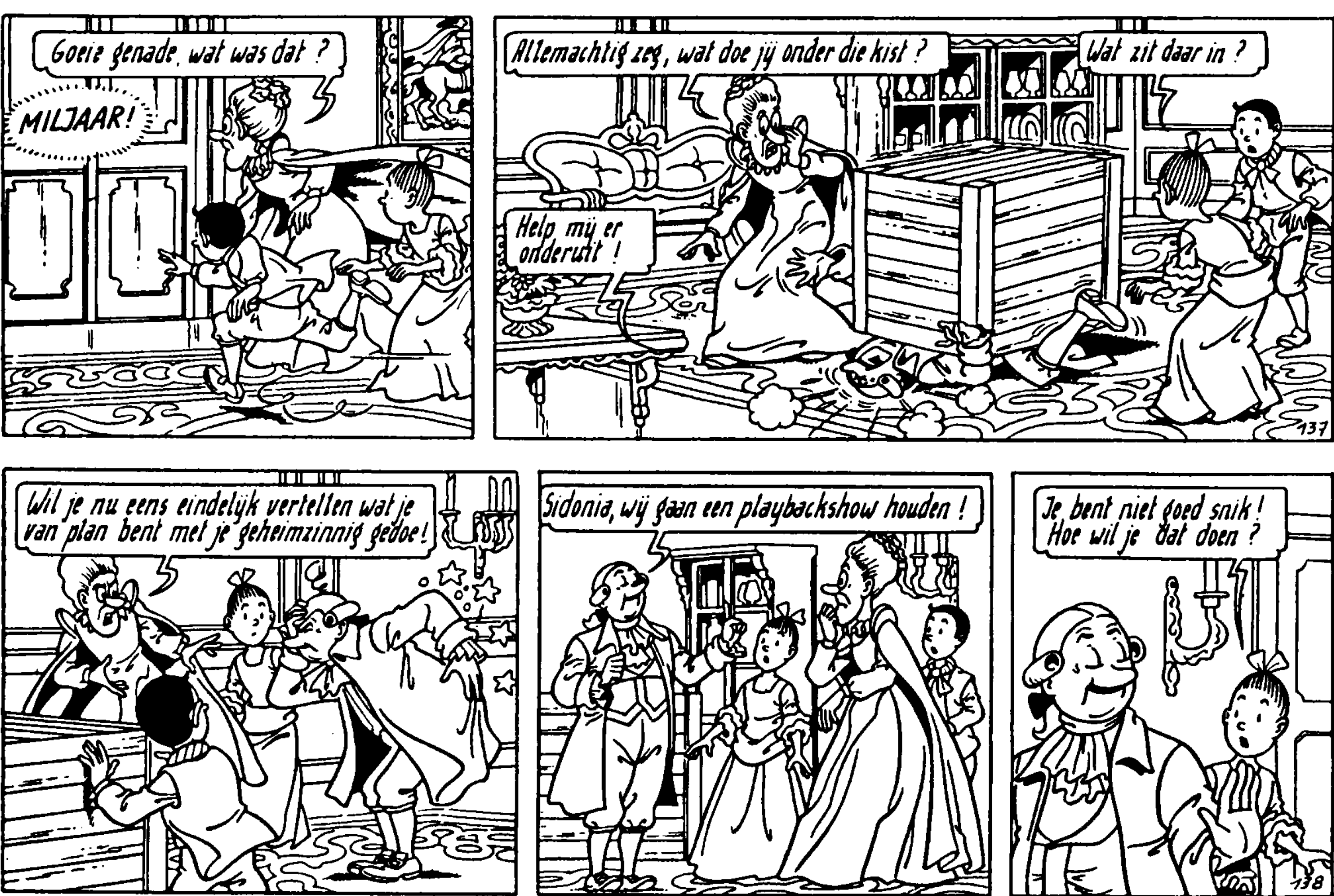
De expositie '16 maanden ná datum' geeft een inzicht in de schilderkundige ontwikkeling van Paul Bartels sinds zijn laatste tentoonstelling in Simera die zestien maanden geleden plaatsvond.

Er worden in totaal negenenveertig schilderijen getoond, in grootte variërend. De werken zijn kleurrijk, ze hebben alle een sterk poëtisch karakter en de innerlijke structuur speelt een belangrijke rol. Het eigentijdse werk van Bartels, hij is nu woonachtig in Zeeland, is sterk beïnvloed door ontwikkelingen in de jaren zestig. Hij woonde toentertijd in Maastricht en was 'de culturele koploper' van de Zuidnederlandse Provo-beweging.



● *'Sombra you lost your sombrero' van Paul Bartels, te bezichtigen bij Simera in Maastricht.*

het wondere wolfje



(C) Standaard Uitgeverij Antwerpen

panda en de groothandel



recept

Eenvoudige boerenpâté

Benodigdheden: 300 g niet te vet varkensvlees, 300 g buikspek, 400 g varkenslever, 1 fijngesnipperde ui, 1 el tomatenpuree, 20 g colorosozout (verkrijgbaar bij slager), 5 g vanillesuiker, 4 à 5 g pâtékruiden, foelie, peper, gember, cardamon en tijm, 2 eieren, 40 g bloem, eventueel wat room, eventueel verse tuinkruiden naar eigen inzicht, eventueel dopje cognac.

Smoor gesnipperde ui in tomatenpuree. Maal, snijd of hak vlees ragfijn. Maal lever apart. Meng alle ingrediënten. Voeg na poosje bloem toe. Controleer op smaak. Pâtépot met vet spek bekleden óf met boter insmeren. De pot stevig afvullen, bovenkant afdekken met spek, ontbijtspek of varkensnetje. Leg deksel op pârépot of dek af met alu-folie. Plaats vervolgens in koelkast en laat enkele uren rusten of rijpen. Plaats pâtépot vervolgens op rooster iets onder het midden in de reeds tot 175°C. – stand 3 – voorverwarmde oven. Laat pâté in 60 tot 65 minuten gaar worden. Neem uit oven, deksel of alu-folie eraf en laat afkoelen. Laat pâté tenminste 1 etmaal in koelkast staan om optimale smaak te verkrijgen.

TIP: Pâtépot of bak in grotere bak met water (au bain marie) in de oven plaatsen.

huub meijer

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen

Telefoon: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886
Piccolo-advertenties: 045-719966

Banken: ABN Bank Heerlen 57 75 35 935
Postbank 10 35 100

Rayonkantoren:
Brunssum 045-25636...
Geleen 046-74686...
Heerlen-Centrum 045-71771...
Kerkrade 045-452932/45558...
Maastricht 043-25447...
Roermond 04750-1848...
Sittard 046-51557...
Valkenburg 04406-1504...

Fax:
redactie 045-73926...
advertenties 045-73936...

Telex:
redactie 5612...

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal f 79,2...
per maand f 26,4...
losse nummers f 1,5...
Bfr. 2...

Europarlement verlangt goede controle

Licht op groen voor EG-hulp Oost-Europa

STRAATSBURG – Het Europees Parlement heeft gisteren zijn goedkeuring gegeven aan hulpprogramma's ten gunste van de Sovjetunie, Roemenië, Bulgarije en Tsjechoslowakije. Daarmee heeft het parlement de weg vrijgemaakt voor het verlenen van voedselhulp aan de Sovjetunie.

Ongeveer 1,7 miljard gulden is hiermee gemoeid, waarvan eenderde bestaat uit rechtstreekse voedselleveranties en tweederde uit kredietgaranties voor het aankopen van voedsel. Vorige maand blokkeerde het EP nog de hulp uit protest tegen het harde optreden van Sovjettroepen in de Baltische deelrepublieken Letland en Litouwen.

Het parlement vraagt de EG wel de verdeling van de hulp, die is bedoeld voor kinderen, gehandicapten en bejaarden, goed te controleren en erop toe te zien dat die eerlijk over de diverse republieken wordt verdeeld. De Franse Europarlementariër Alain Lamassoure, de opsteller van een rapport over de hulp aan Moskou, zei eerder deze week dat hij alsnog akkoord ging om de steun van de Sovjetunie in het conflict tegen Irak niet te verliezen.

De humanitaire steun in de vorm van voedsel en medicijnen aan Roemenië en Bulgarije bedraagt 230 miljoen gulden. Daarnaast ging het EP akkoord met het handels- en economische samenwerkingsakkoord dat de EG en Roemenië in oktober vorig jaar hebben ondertekend. Een laatste oproep van Jessica Larive (VVD) aan haar collega's om een beslissing over het akkoord op te schorten kreeg geen gehoor. Zij wilde zo de Roemeense regering dwingen de oppositie met gemeenteraadsverkiezingen in zicht meer vrijheid te geven.

Ten slotte zette het EP het licht op groen voor het verstrekken van 860 miljoen gulden aan kredieten aan Tsjechoslowakije als bijdrage aan zijn economische hervormingen. De Wereldbank en andere partners van de EG in de zogeheten Groep van 24 donorlanden voor Oost-Europa hebben beloofd met een soortgelijk bedrag over de brug te komen.

'Er moet wel een wonder geschieden'

Bosnië en Macedonië trachten unie te redden

BELGRADO – In Belgrado zijn leiders van de Joegoslavische deelstaten gisteren voor de zesde keer bijeengekomen voor een crisisberaad. De republieken Bosnië-Herzegovina en Macedonië willen een laatste poging wagen om de multinationale staat bijeen te houden, maar geven toe dat de kans op succes gering is.

„Er moet wel een wonder geschieden," zei de Bosnische president Alia Izetbegovic naar aanleiding van zijn bemiddelingsactie. De rijke noordelijke deelstaten Slovenië en Kroatië hebben zich deze week uitgesproken voor de ontbinding van Joegoslavië. Als zij zich afscheiden zal Servië de grenzen tussen de deelstaten ter discussie stellen en een Groot-Servië oprichten, waar ook de Servische minderheden in Kroatië en Bosnië onder moeten vallen.

Slovenië en Kroatië lijken niet op hun stappen te willen terugkomen. Zij zullen de federale regering opdragen het vermogen en de schulden van de unie in kaart te brengen, zodat die onder de acht deelstaten verdeeld kunnen worden.

De betrekkingen staan nog meer onder druk door een conflict tussen Kroatië en het Joegoslavische leger, dat voor behoud van de unie is. Het Kroatische parlement eist dat het legerbevel de Kroatische politie te ontwapenen wordt ingetrokken, anders zal Kroatië zijn vertegenwoordigers uit alle federale organen terugtrekken.

Betalingen

De deelstaten zijn al begonnen de Joegoslavische unie te ondergraven door alle betalingen op een laag pitje te zetten. In de bondskas vloeit nog maar een derde van de voorgeschreven belastingen en bijdragen, aldus de federale regering gisteren. Hierdoor komt met name het leger in de problemen, dat niet genoeg geld heeft om de weddes uit te betalen: alleen al voor het afgelopen jaar zijn de deelstaten het leger 5,5 miljard dinar verschuldigd. Westerse waarnemers vrezen een militaire interventie als de geldkraan voor het leger nog verder wordt dichtgedraaid.

Minister Kok: in ruil voor hogere tabaksaccijns

Schrappen vrijstelling rente wellicht beperkt

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – PvdA-leider en minister van Financiën Kok is bereid af te stappen van het kabinetsplan om de rentevrijstelling in de belastingen te schrappen. De rentevrijstelling zou wel beperkt moeten worden. Op die manier zouden kleine spaarders moeten worden ontzien. In ruil daarvoor zou de tabaksaccijns omhoog moeten. Kok heeft zijn voorstel gisteravond ontvouwd in de zendtijd op radio en tv voor politieke partijen. Bij de tussenbalans is het schrappen van de rentevrijstelling voorgesteld als een van de maatregelen om de belastingvrije voet voor iedereen te kunnen verhogen. De rentevrijstelling beloopt nu 1.000 gulden per jaar voor alleenstaanden, 2.000 gulden voor gehuwden en 500 gulden per minderjarig kind.

Met hoeveel de rentevrijstelling beperkt zou moeten worden, zei Kok niet. Dat wil hij volgende week tijdens het Kamerdebat over de tussenbalans bepalen. Het CDA heeft in een reactie op de tussenbalans al laten weten tegen het schrappen van de rentevrijstelling te zijn. Ook de VVD is tegen.

In PvdA-kring wordt gestudeerd op een plan om de rentevrijstelling te beperken tot minimaal 200 en maximaal 500 gulden per jaar, uitgaande van de situatie van een alleenstaande. Het zou dan ruwweg gaan om een halvering van de huidige vrijstelling voor een alleenstaande.

PvdA-fractieleider Wöltgens heeft gisteren te kennen gegeven dat er naar zijn mening geen extra maatregelen nodig zijn om ervoor te zorgen dat het financieringstekort van de overheid in 1994 inderdaad op 3,25 procent uitkomt, zoals eerder afgesproken. Op basis van de tussenbalans lukt dat niet. Wöltgens ziet extra baten ontstaan door het terugdringen van ziekteverzuim en arbeidsongeschiktheid. Bovendien zal een verdere belastingvereenvoudiging de nodige gelden opleveren.

De sociaal-democraat meent verder dat Defensie meer moet bezuinigen dan de voorziene 850 miljoen gulden. Tegelijk moet Ontwikkelingssamenwerking, dat 526 miljoen gulden inlevert in de tussenbalans, meer ontzien worden. De door het kabinet voorgestelde stijging van de motorrijtuigenbelasting met gemiddeld 135 gulden wil Wöltgens verminderen. In plaats daarvan zou de benzine-accijns extra omhoog moeten. Het kabinet wil die stijging tot 20 cent per liter beperken.

Ook minister Kok ziet geen aanleiding tot extra maatregelen nu het financieringstekort in 1994 niet op 3,25 procent uitkomt. Per jaarlijkse begroting zal bezien moeten worden of er iets extra's mogelijk is, aldus de schatkistbewaarder, waarbij de laagste inkomens ontzien moeten worden. Als er extra maatregelen nodig zijn die de koopkracht aantasten, mag dat alleen gelden voor mensen met de grootste draagkracht, aldus Kok in Trouw. Het tornen aan hogere benzineaccijns of een hogere belasting voor het wonen in een eigen huis (huurwaardeforfait) is voor Kok onbespreekbaar.

'Afspraak'

Met hun stellingname over het tekort komen Wöltgens en Kok keihard in botsing met CDA-voorman Brinkman. De christen-democraten eisen hoe dan ook dat het financieringstekort op 3,25 procent uitkomt in 1994. „Afspraak is afspraak," aldus Brinkman. Of dat moet door extra bezuinigen of lastenverzwaring maakt voor Brinkman niet uit. Hij wil geen enkele optie afsluiten, ook al gaat dan ten koste van koopkracht.

'Verband pil en geslachtsziekte'

UTRECHT – Het gebruik van de anticonceptiepil lijkt een risicofactor voor het optreden van chlamidia-infecties. Artsen van de afdeling huid- en geslachtsziekten van het Academisch Ziekenhuis Groningen schrijven dit in het Nederlands Tijdschrift voor Geneeskunde.

Zij hebben een onderzoek gedaan waarbij 217 bezoeksters van de polikliniek voor geslachtsziekten waren betrokken. Bij bijna een derde van deze vrouwen werd de infectie aangetoond. Voor vrouwen die de pil gebruikten was het percentage 44, voor vrouwen die de pil niet slikten 23. De infectie kwam ook vaak voor bij vrouwen die in het jaar voorafgaande aan het onderzoek maar één partner hadden.

Koffiepauze...

● *Ondanks de vervaarlijk opengesperde muil van de reusachtige Tylosaurus boven hem, geniet vrachtwagenchauffeur Graham Payne in alle gemoedsrust van zijn lunchpauze en zijn kopje koffie. Stalen zenuwen hoeft hij daarvoor ook niet te hebben, want de sauriërs zijn al geruime tijd uitgestorven en het namaakexemplaar op zijn truck zal een plaatsje krijgen in het Australische Museum in Sydney. Daar zal 'Tylo' met nog vijf soortgenoten tentoongesteld worden in het kader van de expositie 'Monsters van de zee', die de volgende maand wordt geopend.*

Lubbers acht discussie echter te vroeg

Wöltgens wil nog extra snoeien in aftrekposten

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG/MAASTRICHT – Premier Lubbers is niet op voorhand tegen het verder snoeien in aftrekposten in de belastingen. Het is daarvoor nu echter nog te vroeg. Een discussie daarover kan op zijn vroegst bij de begroting 1992 gevoerd worden. Dit viel op te maken uit de reactie van de premier op voorstellen die PvdA-fractieleider Wöltgens gisteravond heeft gedaan tijdens een PvdA-bijeenkomst in Maastricht. Volgens de sociaal-democraat zou door het extra snijden in aftrekposten een financieel gat van ongeveer 3 miljard gulden, dat ook na de tussenbalans overblijft, gedicht kunnen worden.

Lubbers verbond zijn reactie op Wöltgens gisteren na afloop van het kabinetsberaad aan het besluit van de commissie-Stevens om haar werk vooralsnog op te schorten. De commissie, die een verdere vereenvoudiging van het belastingstelsel moet onderzoeken, is tot dat besluit gekomen uit woede over de tussenbalans.

In de tussenbalans staat dat het kabinet in 1994 nog een financieel probleem heeft van 3 miljard gulden. Dat moet maar door de voorstellen van de commissie-Stevens worden opgelost. In de taakopdracht van die commissie staat echter dat men budgettair neutraal moet werken: de plannen mogen de overheid niets kosten maar ook niets opleveren.

Geërgerd

PvdA-fractievoorzitter Thijs Wöltgens heeft zich geërgerd en laatdunkend uitgelaten over de adviescommissie-Stevens, omdat die meent op de stoel van regering en parlement te kunnen gaan zitten. Volgens Wöltgens kent de commissie 'haar plaats niet'. Toen de commissie deze week haar werk opschortte leek het wel 'alsof HM de Koningin was afgetreden', zei Wöltgens gisteravond in Maastricht: „Maar het parlement beslist over het stelsel van belastingen, en niet een commissie van deskundigen."

Wöltgens noemde de 'wereldberoemde commissie-Stevens' een 'typerend voorbeeld van een commissie die haar plaats niet kent'. „Adviescommissies nemen niet de taken en bevoegdheden van regering en parlement over. De regering regeert, en niet de commissie-Stevens. Dat zijn heldere spelregels in onze parlementaire democratie," aldus Wöltgens. Volgens de PvdA-politicus moet de Tweede Kamer overigens weer veel 'ambitieuzer' worden en zich veel minder verschuilen achter studiecommissies.

VN-prijs voor milieutelefoon

DEN HAAG – De milieutelefoon van de vereniging Milieudefensie heeft een prijs van de Verenigde Naties gekregen voor haar inspanningen op milieugebied. Het gaat om de 'Global 500 Award' van de VN-milieuorganisatie UNEP. Dit heeft Milieudefensie gisteren meegedeeld.

De milieutelefoon, die ruim drie jaar bestaat, beantwoordt dagelijks 60 tot 80 vragen van burgers over het milieu. Vooral het persoonlijke contact en het antwoord-op-maat worden door de UNEP zeer gewaardeerd.

De prijs wordt uitgereikt op 5 juni in Stockholm. Dan krijgen ook 50 andere personen en organisaties de prijs. Wie dat zijn, is nog niet bekend.

Kabinet wil 6.000 werkloze leerkrachten aan baan helpen

DEN HAAG – Het kabinet wil tot 1994 zesduizend werkloze leerkrachten, die nu op wachtgeld staan, aan een baan helpen. Dat gal gebeuren via het Centraal Bestuur arbeidsvoorziening (CBA) en de Regionale Besturen Arbeidsvoorziening (RBA's).

Om het CBA en de RBA's bij te staan, zal er een begeleidingsprogramma komen. Minister Ritzen (Onderwijs) zal voor alle activiteiten die erop gericht zijn de 6.000 leerkrachten weer aan het werk te krijgen, betalen. Hij doet dat uit de besparingen die ontstaan wanneer betrokkenen weer een baan krijgen.

Indien alle 6.000 werkloze leerkrachten een baan vinden, levert dit Ritzen maximaal 600 miljoen gulden aan besparingen bij wachtgelden op. De kosten van het begeleidingsprogramma belopen circa 6 miljoen gulden per jaar.

Rijksmusea zelfstandig

DEN HAAG – De Rijksmusea zullen worden verzelfstandigd. Het kabinet is gisteren akkoord gegaan met voorstellen hiertoe van minister D'Ancona (Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur). Als de overheid de musea niet langer voor de volle loop, zullen ze economisch efficiënter en flexibeler kunnen functioneren, zo is de gedachte.

Taakopdracht wordt opnieuw bekeken

Overleg commissie-Stevens-kabinet zonder resultaat

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Een gesprek tussen premier Lubbers, vice-premier Kok, staatssecretaris Van Amelsvoort en de commissie-Stevens over het stilleggen van haar werkzaamheden, heeft gistermorgen niets opgeleverd. Het zal komende week op een nog nader te bepalen tijdstip worden voortgezet.

Het gesprek was noodzakelijk nadat de commissie, die studeert op een verdere belastingvereenvoudiging, gisteren haar werk opschortte. Dat gebeurde uit woede over de tussenbalans. Volgens de commissie gaf het kabinet er ten onrechte van uit dat haar werk 3 miljard gulden zou moeten opleveren om een financieel gat in de komende jaren te dichten. In de taakopdracht van de commissie staat echter dat de belastingvereenvoudiging niets mag kosten, maar ook niets extra's mag opleveren.

In het gesprek tussen de drie bewindslieden en de commissie werd afgesproken dat het kabinet opnieuw gaat kijken naar de taakopdracht van de commissie. Daarbij is echter niet bepaald of het kabinet afstapt van de stelling dat het werk van de commissie drie miljard gulden op moet leveren, of dat de commissie zich neergelegd heeft bij die nieuwe financiële taakstelling.

Kringen rond het kabinet wezen er gistermorgen na afloop van het beraad op dat de nieuwe formulering van de taakopdracht voor de commissie waarschijnlijk alles zal openlaten. De commissie-Stevens kan dan zelf bepalen of zij toch nog met voorstellen komt die financieel iets voor het kabinet opleveren, of niet.

Nadat de nieuwe taakopdracht voor de commissie door het kabinet in elkaar is gezet, zal een nieuw gesprek tussen kabinet en commissie plaatsvinden. Of dat nog lukt voordat aanstaande woensdag het kamerdebat over de tussenbalans begint is zeer de vraag.

Betreurd

Het besluit van de commissie om haar werkzaamheden op te schorten werd in de Kamer algemeen betreurd. Tegelijk gaven de fractieleiders van CDA en D66, Brinkman en Van Mierlo, VVD-Kamerlid Koning en de fiscaal specialist van de PvdA-fractie Vermeend echter te kennen vast te willen houden aan de oorspronkelijke taakopdracht van de commissie: het doen van voorstellen die de Staat niets kosten, maar ook niets opleveren.

In de oorspronkelijke taakopdracht van de commissie staat dat eventuele baten gebruikt moeten worden voor belastingverlaging of het brengen van meer mensen onder het laagste belastingtarief. De commissie, die in 1989 haar werk begon, streeft nadrukkelijk naar belastingverlaging. Dat moet gezien het wegvallen van de grenzen in de EG na 1992.

punt uit

● **Bommelding**

Het Nederlandse consulaat in Paramaribo is voor enige tijd ontruimd geweest nadat er een bommelding was binnengekomen. De politie heeft geen explosief kunnen vinden. Dit is gisterochtend door een woordvoerder van de Nederlandse ambassade in Paramaribo desgevraagd bevestigd. Het is niet de eerste keer dat de werkzaamheden op het consulaat worden ontregeld door een bommelding. „We zijn in de afgelopen jaren meerdere keren hiermee lastig gevallen," aldus de woordvoerder.

● **Coentunnel**

De Nederlandse Spoorwegen (NS) zullen zich niet langer verzetten tegen de aanleg van een tweede Coentunnel als uit studie blijkt dat milieu- en bereikbaarheidsdoelstellingen anders niet gehaald kunnen worden. Dat is de uitkomst van overleg dat gisteren heeft plaatsgevonden tussen de gemeente Zaanstad, de Kamer van Koophandel Zaanstreek en de NS. Partijen hebben afgesproken samen op zoek te gaan naar een oplossing voor het tekort aan vervoerscapaciteit over het Noordzeekanaal. Daarbij zal bekeken worden in hoeverre de tweede Coentunnel een plaats moet krijgen.

● **Aanslag**

In de Turkse havenstad Istanbul is gisteren een commissaris van politie bij een terroristische aanslag om het leven gekomen. De man werd voor zijn huis neergeschoten. De links-extremistische organisatie Dev-Sol heeft telefonisch de verantwoordelijkheid opgeeist voor de aanslag op politiecommissaris Zeki Kaya.

● **'Maffe map'**

Een brief met een paar wondkorsten, afkomstig van een meneer die ooit gewond is geraakt door een val tussen perron en trein. Dat is ongetwijfeld de meest merkwaardige klachtenbrief, die de afdeling Klantenservice van de Nederlandse Spoorwegen ooit heeft gehad. De briefschrijver wilde met het opsturen van de korsten een bewijs leveren van de door hem geleden schade. Maar Klantenservice van NS heeft in de loop der tijd meer merkwaardige pennevruchten gekregen. De meest uitzonderlijke exemplaren zijn bewaard in een speciale 'maffe map', zo meldt 'De Koppeling', het blad van de NS.

● **Euthanasie**

Een aanzienlijk deel van de huisartsen houdt zich bij het toepassen van euthanasie niet aan de geldende procedurele zorgvuldigheidseisen. Degenen die dat wel doen, doen dat meestal over de hele linie: het raadplegen van een andere arts, het maken van een verslag en het niet afgeven van een verklaring van natuurlijke dood. De inspecteur van de volksgezondheid in Noord-Holland, G. van der Wal, constateert dit in een derde publikatie over een groot opgezet onderzoek naar de toepassing van euthanasie en hulp bij zelfdoding door huisartsen.

● **Middenoor**

Een commissie van de Gezondheidsraad is zeer enthousiast over een project met middenoor-prothesen in het Academisch Ziekenhuis Leiden. Met de in het AZL ontwikkelde technieken kan volgens haar veel 'gezondheidswinst' worden behaald. De commissie heeft gisteren aan de bewindslieden van Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur een advies uitgebracht over afschaffing projecten op het gebied van de ontwikkelingsgeneeskunde die sinds 1986 door WVC zijn gesubsidieerd.

● **Sprinter**

Een 'Sprinter'-personentrein van de Nederlandse Spoorwegen is gistermiddag dwars door een stootblok bij het station in Hoek van Holland gereden. Hoewel de trein langzaam reed waren de gevolgen desastreus: het stootblok brak af en kwam onder de trein terecht, waarna het treinstel in het perron schoot en ontspoorde. Persoonlijke ongelukken hebben zich hierbij niet voorgedaan.

● **Sneller**

Het kabinet wil dat aanvragen voor pensioen en uitkeringen van oorlogsgetroffenen sneller worden afgehandeld. Nu zijn de wachttijden nog te lang. Het duurt vaak jaren voordat de aanvrager zekerheid krijgt over zijn pensioen en uitkering. In het wetsontwerp van minister D'Ancona, dat voor advies naar de Raad van State wordt gestuurd, wordt uitgegaan van termijnen die alle één jaar niet overschrijden.

Limburgs Dagblad
piccolo's

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met één woord in hoofdletters. Minimumhoogte: 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte: ƒ 1,25.
Afwijkende tarieven voor rubrieken: Proficiat en Vermist/Gevonden ƒ 1,10 per mm, Onroerend Goed en Bedrijven Transakties ƒ 1,70 per mm.

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal één woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte: 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom: ƒ 1,70.
Advertenties onder nummer: ƒ 7,50.
Bewijsnummers op aanvraag: ƒ 4,75.

Prijzen exclusief 6% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.
Enkele rubrieken UITSLUITEND à contant en mét legitimatie.

Telefonisch opgeven
045-719966
Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave - in de regel - tot 12.00 uur daags voor plaatsing.

Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing.

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 258.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner) 79232

Mededelingen

Nieuw!! Uit de grote steden de Politieberichten live bij je in de huiskamer 50 ct.p.m. 06-320.370.90

Reageren op advertenties onder BRIEFNUMMER
Stuur uw brief (voldoende gefrankeerd) naar het Limburgs Dagblad, postbus 2610, 6401 DC Heerlen en vergeet niet links onder op de envelope het nummer uit de advertentie te vermelden.

Personeel gevraagd

MEISJE (20) wil 3 dagdelen p.w. werken in ruil voor kamer in Maastricht tot juli. Tel. 04450-4204.

KAPSTER (21) i.b.v. vakdiploma, dip., voor enkele dagen in de week. Lfst. omg. Hoensbroek/H'rln. 045-227496.

Communie

Te k. mooi COMMUNIE-JURKJE, Sissi-stijl met parasolletje, tasje, iets heel aparts, nw.pr. ƒ 1.950,-, pr. ƒ 750,-. Tel. 045-322396.

Personeel gevraagd

Bouwvak personeel

Aannemersbedrijf vraagt:
Ploegen ijzervlechters, stijgerbouwers, Lassers, pijpfitters, constructie-bankwerkers, isolatie-monteurs, timmerlieden, beton-aftimmerlieden metselaars en handlangers
Tijdens kantooruren: 046-526752.

Aannemersbedrijf Buntinx vraagt vakbekwame METSELAARS en betontimmerlieden voor Buitenland. Soll. dag. tuss. 18.00-20.00 uur. Tel. 045-327499.

Ingenieursburo K.H. Gehlen vraagt met spoed voor langdurige grote werken in Duitsland vakbekwame METSELAARS, ijzervlechters en betontimmerlieden (ook colonnes), hoog loon en wekelijkse betaling. Duits verzekerd. Soll. tijdens kantooruren 045-229529 Trichterweg 125, 6446 AR Brunssum (Treebeek).

Gevraagd: erv. TEGELZETTERS, zonder erv. onn. te soll. Tegelzettersbedrijf Martin Dominikowski, tel. 045-323667 na 17 uur.

Vlechtbedrijf J. Hellenbrand vr. met sp. voor div. werken in Dtsl. vakbekwame IJZERVLECHTERS en leerlingijzervl. Duits verz. Wekelijkse bet. Soll. na tel. afspr. 045-254058.

Aannemersbedrijf M. Veugen B.V. vraagt voor haar werken in Nederland en Duitsland: METSELAARS, betontimmerlieden en ijzervlechters. Duits verzekerd. Soll. na 17 u. 045-216969.

Horeca personeel

Pep per mill
zoekt
Buffetbediendes met ervaring
voor discotheek, zonder ervaring onnodig reflecteren.
Aanmelden vrijdag en zaterdag tussen 20.00-22.00 uur
Beitel 90, Heerlen. Tel. 045-415794/417890.

Steeds meer mensen ontdekken ons restaurant. Daarom is er een vakature voor een enthousiaste
man / vrouw
welke opgeleid wil worden om in de toekomst in ons bedrijf zelfstandig te kunnen functioneren als
Kok
Jaarbetrekking. Werktijden in overleg.
Tel. 04406-16693 na 18.00 uur.

Hotel De L'Empereur
te Valkenburg, vraagt Leerlingkok, plusm. 19 jr. of iemand die graag wil worden. Tev. Kamermeisjes, plusm. 20 jr. Door nieuw te openen bedrijf, tevens de functie van een ambitieuse zelfstandig werkende
Kok-Bedrijfsleider
vanaf 25 jaar. (jaarbetrekking)
- Enthousiaste kelners met ervaring.
Onze gedachten gaan uit naar personen met kreativiteit en culinaire ambities die zij ten volle kunnen ontplooien.
Wanneer u denkt de juiste persoon te zijn voor een van deze functies kunt u kontakt met ons opnemen.
Telefoon: 04406-13439.

Best Western Hotel Walram te Valkenburg aan de Geul vraagt voor aankomend seizoen:
Afwashulp, en aankomend kok.
Voor inf. Tel. 04406-13047

FRITURE/snackbar vraagt hulp m/v min. 18 jr. 't Maasje, Grote Straat C 13, Valkenburg. 04406-13649.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

RESTAURANT-KELNER voor direkt gevraagd, lft. ca. 30 jr., 5 dagen p.w. ook in weekend. Kost en inwoning evt. mog., 10 km van Mönchen-Gladbach. Hotel-Restaurant Luttelforstermühle 4056 Schwalmtal, tel. 09-49216345277.

Cafetaria/snackbar zoekt vr. part-time HULP. Leeft. 18-25 jr. Tel. 045-213451.

Rest. De BOKKERIJDER Drielandenpunt Vaals vraagt voor aank. seizoen serveersters, kelners en zelfst. werkend kok. Aanmelden na telef. afspraak 04454-1589.

Motel Heerlen zoekt: enthousiaste MEDEWERKERS voor het restaurant m/v. Leeftijd 18-24 jr. Full-time of part-time betrekking.

MEISJES of vrouwen gevr. voor hele of halve dagen voor hotelwerkzaamheden. Hotel Limburgia, Grendelpl. 19, V'Burg. 04406-12318.

Wij zoeken een jonge KOK, voor lunchroom, omgeving Brunssum. Werktijden zijn winkeltijden. Soll. br.o.nr. B-7227. L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

BUFFETJUFFROUW gevr. voor 2 avonden in week. Bar La Mirage Hoofdstr. 105, Amstenrade. Tel. 04492-4915 of 045-213456.

PAVILLION Dancing zoekt voor vrijd. en zat. Disk-Jockey, kassière, barmedewerkers M/V, enthousiasme en motivatie is belangrijker dan ervaring. Tel. 04406-12574.

Huishoudelijk personeel

Tempo-Team Uitzendbureau
zoekt:
Huishoudelijke Hulpen (m/v)
voor diverse projecten in Heerlen, Valkenburg en Hulsberg. De werktijden variëren per project en liggen tussen 6.00-12.00 uur. Leeftijd: vanaf 18 jaar.
Voor meer informatie:
045-718366, Ingrid Driessen of Karin Poelman
HEERLEN, OP DE NOBEL 1/AKERSTRAAT

Voor direct gevr. zelfst. HULP in de huishouding, voor 6 uur per week, m.i.v. 1 mei voor 20 uur per week. Fam. Pluymaekers, Muntstr. 15, Valkenburg a/d Geul. Tel. 04406-12559.

Zelfst. huish. HULP gevr. 2x 3 uur, ƒ 12,- p.u. wit, in Heerlen. 045-718367.

HULP in Huishouding gevr. voor 3 of 4 uur per week. Tel. 045-216583.

Gevr. POETSHULP voor 2 ochtenden in de week. Tel. 045-420090.

HULP gevr. voor schoonh. van tandartspraktijk in Landgraaf 1 à 2 avonden p.wk. Tel. 045-321114.

Vrouw biedt zich aan als HULP in de huish. voor 2 morgens in de wk., omgev Brunssum . 045 -271390.

Kantoorpers.

Gevr. per direct SECRETARESSE, tot 35 jr. op freelance basis, voor ca. 40-50 uur p.mnd. Kennis van de Duitse taal in woord en schrift en tekstverwerking met PC vereist. 046-746576

VEDIOR LEIDT TIJDELIJK WERK IN BETERE BANEN

Vedior Uitzend- en Personeel Adviesbureaux heeft direct werk voor:

HTS'ER/MTS'ER WTB
voor een bedrijf in Heerlen, waar gevraagd wordt naar mensen met een aantal jaren ervaring in de staal/betonconstructie of gewerkt hebben als piping constructeur of civiel constructeur. Voldoe je aan deze eisen, neem dan zo snel mogelijk contact op met Bart ter Veer, Heerlen.

STRIJKSTERS EN MODINETTES
Heb je ervaring in deze branche of ben je bereid hiervoor opgeleid te worden en ben je in de leeftijd van 16 en 21 jaar, neem dan contact met ons op zodat we je verder kunnen helpen. Contactpersoon: Bart ter Veer, Heerlen.

(DIRECTIE)SECRETARESSE
Heb je een secretariële opleiding met goed gevolg afgerond en daarna nog hier en daar een aantal jaren ervaring opgedaan, laat je dan bij ons inschrijven. Dan kunnen wij ook voor je meezoeken naar je volgende baan. Contactpersoon: Bart ter Veer, Heerlen.

HBO-V'ER/VERPLEEGKUNDIGE-B/MDGO-VP'ER
Voor een relatie in Maastricht zoeken wij per direct meerdere gediplomeerde verpleegkundigen. Het gaat hier om zowel full-time als part-time banen en de opdrachten kunnen langere tijd gaan duren. U kunt contact opnemen met ons filiaal in Maastricht en vragen naar Chris Godfroy.

KOK
Voor een instelling in Meerssen zoeken wij per direct een instellingskok of een hulpkok met minimaal 1 jaar praktijkervaring.
De opdracht gaat minimaal 3 maanden duren. Het betreft een full-time baan met variabele werktijden. Heb je interesse, neem dan contact op met ons filiaal in Maastricht. Contactpersoon: Chris Godfroy.

ADMINISTRATIEF MEDEWERKSTER
Voor een project in Geleen zoeken wij per zo spoedig mogelijk een administratief medewerkster met een opleiding MEAO, secretariële richting of een vergelijkbare opleiding. Deze part-time functie zal langere tijd gaan duren. Functie-eisen: Goede kennis van WordPerfect en dBase. Tevens gaat de voorkeur uit naar personen die in het bezit zijn van een auto. Ben je geïnteresseerd, neem dan contact op met ons filiaal te Maastricht, en vraag naar Anouk Beurskens.

Voor meer informatie kunt u contact opnemen met de onderstaande filialen.

alle functies m/v
VEDIOR
UITZEND- EN PERSONEEL ADVIESBUREAUX
Helmstraat 2a, Maastricht, 043 - 256768
Dr. Poelsstraat 14, Heerlen, 045 - 741744

Technisch personeel

OUWE BV
vraagt:
Pijpmonteurs A- en E- Lassers Constructie bankwerkers Monteurs
Inlichtingen: Ouwerkerk b.v., Handelsweg 5, Geleen. Telefoon: 046-754800.

Winkelpersoneel

De wolwinkeld-Almonde zoekt per direct een
Part-time Verkoopster
voor onze wolwinkel in Heerlen. Ervaring in handwerken en breien gewenst. Leeftijd 25-45 jr. Gaarne uw schriftelijke soll. naar Brinkhave BV, L. Brugstr. 16, 4811 WR Breda.

Denim B.V.
Dames-, Heren- en vrijetijdsmode
zoekt voor Heerlen
een ervaren cheffin m/v
Die geheel zelfstandig deze zaak kan leiden.
De juiste kracht kan rekenen op een goede honorering in overeenstemming met de zwaarte van de functie.

Geinteresseerden verzoeken wij hun sollicitatie schriftelijk met pasfoto te richten aan: Denim B.V. p/a Kerkplein 13-15, 6411 JN Heerlen, t.a.v. Dhr. E. Nitsche

Verkoopster
gevraagd voor donderdagavond en zaterdag.
Leeftijd 18 tot 20 jaar. Heb je interesse, kom dan even langs of bel 045-326652 en vraag naar dhr Wevers.
EDAH slagerij, Raadhuisplein 14, Landgraaf.

Ter versterking van ons team zoeken wij een winkelverkoopster voor 38 uur p.w., lft. tussen 17-23 jr. Keurslagerij Bert VANTHOOR, Laurastr. 9, Eijgelshoven. Tel. 045-351208.

Gevr. BLOEMBINDSTER voor bloemenzaak in Aken. Duits sprek. vereist. Blumen Wiemer 09-4924137265.

Gevr.: vriendelijke VERKOOPSTERS v. Homeopathie en natuurvoeding. Br. met recente pasfoto o.nr. B-7205, L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Part-time SCHOENVERKOPER(STER) voor 20 u. per week. Schrift. soll. richten aan: Hendriks Schoenmode/Wandelsport Heerlensew. 34 6371 HS Landgraaf.

Gevraagd VERKOOPSTER voor slagerij ook part-time. Tel. 04492-1239.

Gevr. part-time VERKOOPSTER liefst m. erv., tev. leerling verkoopster. Slagerij America, St. Pieterstr. 44, Kerkrade, na tel. afspraak. Tel. 045-456435.

Foto-laboratorium
Zoekt een
Foto-laborant M/V
Voor negatief- en dia- ontwikkeling in de nachtdienst. Geboden wordt een zelfstandige job en een prettige werksfeer. Schrift. sollicitaties met pasfoto richten aan: Foto-laboratorium Vinders Postbus 95, 6460 AB Kerkrade.

Gevraagd:
part-timers
Voor hoge drukreiniging van fabriek omgeving Geleen in de avonduren. Info: Linders 045-421208.

Gevraagd
voor groentenspeciaalzaak in centrum Heerlen.
energiek medewerker M/V
voor het bereiden van snijgroenten en salades, plm. 20 uur per week. Tel. 045-740220.

Gevraagd
verkopers/adviseurs
voor Heerlen en Maastricht. W.G.K. management Düsseldorf. Tel. 04759-3565 / 06-52107893.

Apotheek Gulpen vraagt:
Apothekersassistente full-time
Sollicitaties te richten aan S. Heslenfeld.
Rijksweg 54, 6271 AG Gulpen.

modellenburo fashion & style
CURSUS MANNEQUIN/ DRESSMAN FOTOMODEL ZELFVERTROUWEN
Winricusstraat 39 6467 BM Kerkrade
SHOW-INFO avond
maandag 25 februari
Cultureel Centrum "de Jreets"
Kaalheidersteenweg 105, Kerkrade
(grote weg Heerlen - Kerkrade)
aanvang 20.00 uur
Wil je graag meer weten? Aarzel niet en bel:
FASHION & STYLE tel. 045 - 422424

Diversen personeel

Echte bakker Lei Hamers
vraagt leerling BROOD en BANKETBAKKER.
Schoolstr. 15, Hulsberg. Tel. 04405-1223.

Taxi Kölker ☎ 464545
vraagt nette full-time taxichauffeur.
Persoonlijk aanmelden na telefonische afspraak.

Goede bijverdienste aangeboden
Als bezorger(ster) van het Limburgs Dagblad in:
Geleen, Beek en Oirsbeek
Inl.: Limburgs Dagblad, Markt 3, Geleen.
Tel. 046-746868, tussen 8.30 en 17.00 uur.

Gymnastiekvereniging Ons Genoegen Hoensbroek vraagt:
Gedipl. leiding.
Voor jongens-meisjes recreanten en aerobic-dames.
Info. tel. 045-721315 of 251628.

Brood- en Banketspecialiteiten Franssen
zoekt ter versterking van ons jong team (aank. of zelfst.)
Brood en/of Banketbakker
Sollicteren na telefonische afspraak 045-441470.

MAAS AUTOMATEN B.V. is een dynamisch en snelgroeiend bedrijf, dat zich heeft gespecialiseerd in de professionele verzorging van o.a. drankenautomaten in grote bedrijven en instellingen. Voor stationering op een vast object in Geleen en Sittard, zijn wij op zoek naar 2
Automatenverzorgers
Na een inwerkperiode bent u volledig zelfstandig verantwoordelijk voor het goed functioneren van een groot aantal koffieautomaten met bijbehorende randapparatuur.
Daarnaast doet u de ingrediëntenbestellingen en maakt u een complete administratie.
Functie-eisen: * affiniteit met techniek; * groot gevoel voor dienstverlening; * flexibele instelling; * grote betrouwbaarheid.
Als u serieuze belangstelling heeft voor deze boeiende en zeer zelfstandige baan-met-mogelijkheden, kunt u telefonisch een sollicitatieformulier aanvragen. U mag ons natuurlijk ook een briefje sturen. Wij garanderen een snelle en zorgvuldige behandeling van uw reactie.
MAAS AUTOMATEN B.V. Industrieweg 4, 5504 PJ Veldhoven. Telefoon: 040-533116.

DELTECH
Deltech Europe is de Europese vestiging van een internationaal (Amerikaans) concern.
Wij zijn gespecialiseerd op het gebied van persluchtbehandeling (droger- en filtertechnologie).
Wij zoeken op korte termijn een
Ervaren magazijnbeheerder
Uw profiel:
* Opleiding/kennis op middelbaar nivo
* Ervaring in soortgelijke funktie
* Leeftijd tot 40 jaar
* Enige kennis van de Engelse taal
Wij bieden doorgroeimogelijkheden binnen een jong, dynamische team.
Indien uw belangstelling uitgaat naar bovengenoemde functie kunt u uw sollicitatie sturen naar:
Deltech B.V.
T.a.v. Mevr. B. Spruit
Langs de Heij 20, 6136 KR Sittard. Tel. 046-523030.

Gevraagd voor 24-30 uur per week:
Tandartsassistente
Omgeving Sittard, br.o.nr. B-7220.
Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Smeets Dakbedekkingen BV
vraagt
Ervaren dakdekkers
- pannendekkers/zinkwerker - bitumineurs
Zonder ervaring onnodig te solliciteren.
Sollicitaties na tel. afspraak.
Kelderstraat 25, 6171 GA Stein, tel. 046-332103

Limburgs Dagblad
vraagt
Bezorg(st)ers voor Heerlen Centrum
Voor meer info over de aard van het werk, de duur van de bezorgroute en de hoogte van de verdiensten en extra's kunt u tijdens kantooruren even langskomen of bellen: Geerstraat 5, Heerlen. Tel. 045-717719.

Videotheek The Champ vraagt wegens toekomstige uitbreidingen enige energieke
Baliemedewerksters
of echtpaar voor de regio Kerkrade, Landgraaf.
Goede omgangsvormen een vereiste, enige filmkennis strekt tot aanbeveling. Sollicitaties schriftelijk aan: Zanders Videotheken Exploitatie BV, Genzeweide 155, 6413 GD, Heerlen.

Gevraagd kraanwagenchauffeur
zonder ervaring onnodig te reflecteren.
HCZ TRANSPORT
Keekstraat 67, 6413 HN, Heerlen. Tel. 045-227727.

Tempo-Team Uitzendbureau
zoekt:
Huishoudelijke hulp (m/v)
voor een groot hotel in Heerlen. U gaat de hotelkamers schoonmaken. De werktijden zijn van 6.30-14.00 uur. U bent ook bereid om in het weekeinde te werken.
Leeftijd: 18 - 25 jaar.
Bejaarden-/ziekenverzorgende
(m/v) voor een bejaardenhuis in Heerlen. De werkzaamheden zijn voor langere tijd. U bent gediplomeerd. Bent u als oproepkracht part-time of full-time beschikbaar voor diverse diensten? Neem dan contact met ons op.
Voor informatie:
045 - 71 26 31, Anita Koudijs
HEERLEN, OP DE NOBEL 1/AKERSTRAAT

Per 1 mei vragen wij een full-time
Kapper/ster
moet zelfst. kunnen werken. Schriftelijke sollicitaties: Studio Flair, Oranjelaan 51A 6042 BB Roermond.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gevr. voor Duitsland METSELAARS, betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-231336/ 230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

"La Belle" zkt. BARDAMES ook voor 't weekeinde va. 20 u. 045-416143 60% uitbet.

Privéhuis Michelle zoekt MEISJES, zeer goede verdiensten, garantieloon. Leuke sfeer. 045-228481.

1e of 2e KAPSTER gevr., met salonervaring. Tel. 04493-3738.

Gevraagd GORDIJNNAAISTER of strijkster. Hanro, Nieuwstr. 161, Hoensbroek.

GASTOUDERBURO Kerkrade zoekt in de gem. Kerkrade: enthousiaste gastouders die tegen een vaste vergoeding in hun eigen huis max. 4 kinderen, in de lft. va. 0-12jr., willen opvangen. En ouders die i.v.m. werk of studie, opvang zoeken voor hun kinderen bij gastouders thuis. Het gastouderburo bemiddelt hierin en begeleidt u bij het zoeken van passende opvang. Bel voor info. tijdens kant.uren. Tel. 045-457682.

Met spoed gevr. nette eerlijke JONGEMAN plm. 20 jr. voor medeverkoop op de markt (voll. baan). Liefst met enige ervaring. Voor verdere inl. na 19.00 uur 046-755581. Groente- en fruithandel v.d. Heuvel, Geleen.

Gevr. DAMES die met thuiswerk willen bijverdienen. Vereist: repres. en contactuele eigenschappen, telefoon, videorecorder en tv. Deze baan kan uitgroeien tot een full-timebaan. Reageer snel. Postbus 30161, 6370 KD Landgraaf.

Aannemersbedrijf Belo vraagt ervaren BETONTIMMERLIEDEN en metselaars voor Duitsland. Hoog loon. Tel. 045-250930/250238.

BARMEISJES gevr. Hoge garanties. Club Privé. Ook part-time, intern en verv. Na 14.00 uur 045-251040.

Bakkerij Franssen Simpelveld vraagt enthousiaste MEDEWERKSTER verkoop ook part-time. Soll. na telef. afspraak 045-441470.

Begeleitagentur sucht nette DAMEN. Garantie DM15.000,- monatlich. Tel. 09-49-2272.82268.

Gevr. BANKETBAKKER met ervaring, moet zelfst. kunnen werken. Lft. plm. 20-22 jr. Dipl. 1e en 2e bediende, 38 uur. Banketbakkerij Huntjens, Markt 9, 6372 AT Landgraaf. 045-313217.

Charmante MEISJES gevr. Club Bubbles, Rijksweg Z. 131, Geleen. 046-742313

GASTVROUW (cheffin) gevr. Info Club Bubbles, 046-742313.

AUTOWASSER/poetser, m. rijb., evt. ook licht onderhoud, Bastiaans Autoverhuur Heerlen. 045-724141.

Nette zelfst. HULP in de huish. gevr. voor 4 uur p.wk. Centr. Heerlen. 045-722578

Leuke DAMES gevraagd voor privéclub, garantieloon. Tel. 045-445120.

Gevr. energieke dames- en/of HERENKAPPER(STER), min. 1 jr. salonerv. Lft. plm. 20 jr. Hairstyling Math. Tel. 046-751999, b.g.g. 04498-57384.

FOTOMODELLEN gezocht door duits Agentur-fototeam Wij zoeken meisjes die internationaal willen werken en voor wie o.a. naakt poseren geen probleem is. Ingeschreven wordt voor die goede modellen bij onze methode goed bekend Inl. kunt U krijgen overdag en 's avonds onder tel.nr. 045-219392 of 420784.

Proficiat!

't Mien van 't kunderkruûts
zuut SARAH

Mien toen heelde vier dich nog good vast, dat hove noe neet mie te doe. Van harte gefeliciteerd van de Wiel en Grada, Marcellino, Mir en Marcel, Ron en Lia en der Lei.
Vandaag ook de hele dag te zien op LD-TV.

Van harte met jullie
Koperen Bruiloft
Van ons allemaal.
Vandaag ook de hele dag op LD-TV.

Proficiat
Jo en Mariëtte, met jullie 20-jarig huwelijksfeest. Familie en vrienden. Tot vanavond. Vandaag ook op LD-TV.

Proficiat
Met jullie 25-jarig Hu... letje en Jack.

Wat VERKOPEN? ... teer via: 045-719966.

Het gemengd ZANGKOOR Partij-Wittem zoekt op korte termijn een dirigent(e). Rep. avond dinsdag. Schrift. reakties richten aan: Secretariaat, Van Pallantstr. 2. 6286 AX Wittem.

Gevr. ervaren vrouwelijke FRITUURHULP, plm 2 à 3 dagen p. w. Tel 045-418725

Gevr. TANK-BEDIENDE 17-23 jr., voor 40 uur p/wk., vaste baan, alleen schrift. soll. richten aan Nievelstein B.V. Holzstr. 56, Kerkrade, t.a.v. P. Nievelstein.

MEISJES gevraagd ... goedlopende club. G... en intern mogelijk. 04499-3828

Taxi Brunssum vraagt ... te part-time CHAUFF... pers. melden Maast... str. 155, Brunssum.

Woningru...

Te ruil huurwoning ... gelshoven tegen wo... LANDGRAAF. Tel. ... 353204, na 18.00 uur.

Kamers aangeboden/gevraagd

Kamers en appartementen te huur, te SUSTEREN. Tel. 04499-1815 / 06-52107978

Gem. kamers te huur in GELEEN. Gem. app. in Born. Tel. 04498-53474

Kamers te huur met volpension te HOENSBROEK. Tel. 045-214804

Gemeente BORN grote kamers te huur. 04499-2345 na 19.00 uur.

KAMERS te h. voor rustige oudere personen met of zonder kost. Tel. melden na 12 uur. 045-224509

Student zoekt KAMER per 2 maart in omgeving Maastricht. Tel. 02510-20666.

KAMER te huur, bij centrum Kerkrade. Tel. 045-461870.

Kamer te huur v. perm. OPSLAGRUIMTE, ƒ 60,- p.mnd. Heerlen-Zd. Br.o.nr. B-7219 L.D., Postbus 2610, 6401 DC, Heerlen.

Kamers te h. op oud Limburgse boerderij nabij centr. HEERLEN. 045-721976

Gem. kl. 1 pers. KAM... net pers. te h. Homme... 21 H'broek. 045-4... 725053.

Gem. kamers te h. te ... RADE-W. alleen voo... kende. 045-421662/42...

Reparaties

TV/VIDEO reparatie. ... voorrijkosten. Görge... dustrieterr. Abdissen... Landgraaf. Tel. 045-3... of autotel. 06.52.-98.1...

Koelkast, diepvries ... Bel de VAKMAN ... 045-441566 na 17 u 4...

AUDIOSERVICE Rob ... jens. Reparaties aa... sterkers, cassettedec... dio's. Tel. 045-42512...

Hobby/D.h.z.

METAALDETECTORS. Alltech uw Tesoro-d... Tel. 045-325729.

Te k. Scheppach ... DIKTEBANK met ... boor, i.z.g.st. 045-726...

Winkel & Kantoor

Copieerapparaten v.a. ƒ 350,-
Type-machines v.a. ƒ 450,-; Kasregisters v.a ƒ 7...
Telefax v.a. ƒ 1.495,-.
Prijzen excl. BTW. Eigen service-dienst.
Spoor kantoormachines, Bocholtz. Tel. 045-4439...

Te koop uit Faillissement
Nieuw en gebruikt kantoormeubilair: stalen schuifd... kasten; buro's v.a. ƒ 125,-; Directie buro's-kantoork... materiaalkasten-garderobekasten-kluizen-brandkast... ladenbloks voor hangmappen-kantinestoelen-taf... hangmappen Atlanta-Bruynzeelstelling-magazijnstel... div. soorten palletstelling; kolomboormachines industr... mm. ƒ 425,-; Palletwagens-steekwagens-TL-lampen... bakken; vleuwers: Speciale aanbieding nieuwe ... gebr. burostoelen met extra hoge kortingen v.a. ƒ 1... Brandblussers 6 kg. ƒ 50,-.
Nergens meer keus, nergens goedkoper, alles u... voorraad leverbaar.
Open maandag t/m vrijdag 9.30 tot 18.30 uur... Zaterdag van 10.00 tot 16.00 uur.
ROCKMART Heerlen, Kissel 46a, Heerlen. 045-723...
ROCKMART Vlodrop, Tussen de Bruggen 6, Vlodr... 04742-3170/3270.

Legbord en palletstellingen, nieuw en gebruikt, uit voorraad leverbaar. BLOK-INTERREK BV, 010-4378800. Ook vert. in Nrd-Brabant/ Limburg.

Te k. nieuwe BUROST... LEN, Rock 4050, ... ƒ 425,-, nu bij ons ƒ ... Burostoel Rock 2000, ... pr. ƒ 295,-, nu bij ... ƒ 175,-. Gebruikte ... stoelen v.a. ƒ 35,-. ... mart, Kissel 46a, He... 045-723142.

Transacties

ƒ 15.000,- BELONING! Begin uw eigen business, full-time of part-time. Inl. IWL, 045-742171, ma. t/m vr. 14.00-17.00 uur.

DORPSCAFÉ met vereningingen en woonhuis ter overname aangeb. in midden Limburg, pr. ƒ 50.000,-, tev. ter overname aangeb. in stadscentrum dancing en discotheek in Z-limburg. Ged. financiering mog. Voor informatie 04740-2057.

BELEGGER zoekt deelname c.q overname in middelgrote of kleinere ondernemingen. Financiering nieuwe of interessante projekten behoort tot de mogelijkheden. Schrift. reakties aan: P C F BV, Postbus 96, 5800 AB Venray.

Diversen

Deskundige invulling ... Uw BELASTINGFOR... LIEREN. Ook voor Uw ... ministratie: Belasting... buro Drs. Timmerman... 045-752284.

Uw BELASTINGAANG... 1990 snel en kundig ... thuis ingevuld. Tel. na ... uur 045-325166.

Bel voor VAKKUNDIG ... len van uw belasting... lier. Fiscaal en jurid... viesburo Mr. J.F.M. G... Tel. 045-327613 of 31...

Invullen BELASTING... MULIEREN, tel 045-21...

Voor Piccolo's ... zie verder pagina ...

Een riskant en hard besluit van de Amerikaanse president

Bush neemt initiatief over

WASHINGTON – Opnieuw heeft Irak de wacht aangezegd gekregen, net als een paar maanden geleden. Eind november gaf de Veiligheidsraad het land anderhalve maand om uit Koeweit weg te gaan op straffe van oorlog. Saddam Hoessein liet het ultimatum verlopen, en de volgende dag regende het bommen op Bagdad.

De Amerikaanse president Bush heeft de Iraakse leider nu een nieuw ultimatum gegeven. Gisteren, tegen het middaguur, gaf hij hem onverwacht in een korte, felle speech in de tuin van het Witte Huis zegge en schrijve één dag.

Vóór zaterdag 12 uur Amerikaanse tijd (zes uur 's avonds in Nederland, acht uur 's avonds in Irak) moeten de Iraakse troepen aan hun aftocht uit Koeweit zijn begonnen. Zo niet, dan zullen de geallieerden hun grondoffensief beginnen, dat zeker met de totale vernietiging van het Iraakse militaire apparaat zal eindigen.

Het was een even hard als riskant besluit van de Amerikaanse president. Op dat moment lag immers het vredesinitiatief van Sovjet-leider Gorbatsjov op tafel, dat goede kansen bood op een Iraakse terugtrekking zonder al te veel verder geweld.

Dat initiatief is nu van de baan. De enige manier waarop nu nog een oorlog kan worden vermeden die ongetwijfeld veel levens aan beide kanten zal eisen, is een snel besluit van de Iraakse president om eieren voor zijn geld te kiezen.

De kans dat hij dat doet, lijkt niet zo groot. Keer op keer heeft hij woorden als „waardigheid", „moed", „de Arabische zaak" in zijn mond genomen. Terugtrekking onder de door Amerika gedicteerde voorwaarden zou voor hem een uiterste vernedering zijn.

Als Saddam weigert de bittere pil te slikken, is een grondoorlog dus onvermijdelijk. Die zal voor de geallieerden echter niet gegarandeerd gladjes verlopen. Want misschien heeft Irak nog wel wat militaire verrassingen in petto. Misschien kan het toch nog wat vliegtuigen in de lucht krijgen waarmee Exocet-raketten op de Amerikaanse vloot kunnen worden afgevuurd.

Misschien is de gevreesde Republikeinse Garde, zoals sommige Amerikaanse militairen menen, nog bijna geheel intact. Amerika heeft aan het front in Kuwayt ook nog niet veel opslagplaatsen van chemische en biologische wapens gevonden, en Irak zal die zeker gaan gebruiken als 'G-Day' daar is.

Hoewel de geallieerde eindoverwinning vast staat, zou de grondoorlog dus duizenden jonge Amerikaanse mannen en vrouwen het leven kunnen kosten. Dat risico heeft de president genomen toen hij gisteren zijn ultimatum stelde.

Hoe zal het Amerikaanse volk reageren als de bevrijding van Koeweit een dermate hoge prijs gaat vragen, terwijl een in mensenlevens veel goedkoper oplossing voor het grijpen lag? Wat zullen de bondgenoten zeggen?

Er zijn meer risico's. Niemand kan voorspellen wat de totale vernietiging van het Iraakse militaire potentieel betekent voor de stabiliteit in de regio. Bush heeft ook de tot voor kort uitstekende relatie met de Sovjetunie op het spel gezet.

Verliezer

Waarom heeft hij dit risico genomen? In één zin: omdat een vredesregeling volgens het model van Gorbatsjov van Amerika en haar bondgenoten uiteindelijk de grootste verliezers van de Golf-oorlog zou hebben gemaakt.

Want als Amerika akkoord was gegaan met de vredesvoorstellen van Gorbatsjov, of zelfs maar met een variant daarvan, dan zou dat in de eerste plaats hebben betekend dat Saddam Hoessein de beschikking zou blijven houden over een groot deel van zijn militaire speelgoed.

Wat de afgelopen vijf weken door de geallieerde bombardementen kapot is gemaakt, zou hij zo weer hebben kunnen kopen bij de Sovjets, die toch al niet veel meer dan wapens te exporteren hebben en die bovendien de inkomsten goed zouden kunnen gebruiken.

Binnen korte tijd zou het Irak van Saddam weer net zo'n grote bedreiging voor landen als Koeweit, Saoedi-Arabië en Israël vormen als vóór 2 augustus, de dag waarop Irak in vijf uur Koeweit onder de voet liep.

Verder zou Saddam Hoessein dan kunnen zeggen dat hij toch nog wat had overgehouden aan zijn militaire avontuur. Hij zou bijvoorbeeld erop kunnen wijzen dat hij het voor elkaar had gekregen dat de sancties van de Veiligheidsraad ingetrokken te krijgen.

Hij zou ook kunnen zeggen dat hij het voor elkaar had gekregen dat hij geen schadevergoeding aan Koeweit hoeft te betalen, zoals een van de resoluties van de Veiligheidsraad eist. Hij zou zelfs kunnen zeggen dat de Amerikaanse angst voor een grondoorlog tot dit soort concessies had geleid.

Daarmee zou hij de Arabische mythologie ingaan als de man die het hoofd niet boog voor de vernietigende kracht van het aanzienlijk rijkere en technisch superieure Amerika. Dat zou hem tot een held bij de Arabische volksmassa's hebben kunnen maken.

Dat, gevoegd bij een snelle herbewapening, zou al gauw voor een uitermate gevaarlijke situatie hebben kunnen zorgen waarbij Amerika's bondgenoten in het Midden-Oosten van binnen uit en van buiten bedreigd zouden worden.

Door met z'n ultimatum te komen, heeft Bush dat voorkomen. Want als Saddam zich nu uit Koeweit terugtrekt, dan kan hij zelfs zijn meest fanatieke aanhangers niet langer wijsmaken dat hij eigenlijk gewonnen heeft. Terugtrekking op Amerikaanse voorwaarden levert hem een niet meer goed te maken gezichtsverlies op.

Als hij zich niet uit Koeweit terugtrekt, dan betekent het dat van de Iraakse leeuw de klauwen worden afgehouwen, de tanden worden uitgetrokken en de achillespezen worden doorgesneden. Ook dan houdt Saddam's Irak op als bedreigende factor te bestaan.

De kans is in dat geval niet zo klein dat Saddam, die zijn land sinds 1980 in twee oorlogen niets dan ellende heeft gebracht, ten val wordt gebracht.

Status

Er is nog een laatste reden denkbaar waarom Bush het nu zo hard speelt. Als het Russische vredesplan zou zijn aanvaard, zou dat voor nieuwe status en een permanente aanwezigheid van de Sovjets in het strategisch vitale Golf-gebied hebben gezorgd.

Irak en de Sovjetunie zouden ongetwijfeld een periode van buitengewoon hechte samenwerking zijn ingegaan. Gegeven de huidige onzekerheden over de komende politieke koers van de Sovjetunie (Nemen de conservatieven het bewind over? Willen de militairen meer te zeggen hebben? Is een herleving van de Koude Oorlog mogelijk?) is dat wel het laatste dat het Witte Huis wil.

Maar er zit een andere kant aan dit verhaal. President Bush maakte, tijdens zijn speech van gisteren in de tuin van het Witte Huis, er speciaal werk van om Gorbatsjov te bedanken voor zijn poging de vrede te bewerkstelligen.

Maar in werkelijkheid heeft Bush het initiatief van de Sovjet-leider nu overgenomen, en heeft hij hem de mogelijkheid ontnomen in eigen land te scoren door een buitenlands succes te halen. Wat dat doet voor de precaire binnenlandse positie van Gorbatsjov, is nog een open vraag.

henk dam



Ultimatum

De Amerikaanse president Bush heeft het vredesplan van Sovjet-president Gorbatsjov verworpen. Dat lijkt de enig juiste conclusie te zijn, die je kunt trekken uit het Amerikaanse ultimatum aan Irak. Het land krijgt een week de tijd zijn troepen onvoorwaardelijk terug te trekken uit Koeweit.

Het uitstel van de grondoorlog dat Irak wilde bewerkstelligen, is dus van zeer beperkte aard. De geallieerden beseffen te goed dat – uit het oogpunt van de weersgesteldheid en de religieuze kalender – een grondoorlog geen verder uitstel meer kan velen.

Bush geeft met zijn ultimatum aan geen enkel vertrouwen te hebben in de betrekkelijke ommezwaai van Saddam Hoessein en zijn trawanten. Immers, donderdag nog bazuinde de Iraakse president door de ether dat zijn land zou doorvechten tot de overwinning en plotseling lag daar donderdagnacht een positief Iraaks antwoord op het Sovjet-vredesinitiatief. Het is te simpel de oorlogszuchtige taal van Saddam af te doen als 'uitsluitend voor het Iraakse binnenland bestemd'.

Aanvankelijk gaven de ontwikkelingen gisteren enige reden tot voorzichtig optimisme. Er was echter nog lang geen sprake van een oplossing van het conflict. Daarvoor bevatte het Sovjetplan teveel onaanvaardbare voorwaarden. Beëindiging van het handelsembargo na tweederde van de Iraakse terugtrekking, en opheffing van alle VN-resoluties na beëindiging van de terugtrekking, waren te bittere pillen voor de Amerikaanse president en zijn bondgenoten. Dat zou namelijk ook de opheffing van het wapenembargo hebben betekend. Bovendien is er geen sprake meer van herstelbetalingen aan Koeweit of van het machtsherstel van de verbannen regering.

Het voorstel had echter wel zoveel aanknopingspunten dat geen enkel land zich leek te kunnen veroorloven het zonder meer van de hand te wijzen. De Amerikanen kozen echter voor de tegenaanval en kwamen met een ultimatum.
Het grote manco van het Sovjet-plan in de ogen van Bush is ongetwijfeld dat de Iraakse troepen intact blijven. Een zogenaamde vrede op basis van dit plan betekent dan slechts uitstel van een onvermijdelijke nieuwe botsing. Zeker indien Saddam Hoessein nog aan de macht is. Koeweit, Saoedi-Arabië, maar ook Israël, zouden over enkele jaren weer blootstaan aan hetzelfde gevaar.

Inmiddels is duidelijk dat er voor en achter de schermen koortsachtig gepraat wordt. Irak weet dat het nog meer water bij de wijn moet doen en heeft nauwelijks een keus meer. Het door Irak aanvaarde Sovjet-vredesplan ging al een heel stuk verder dan het voorstel dat het land vorige week vrijdag zelf lanceerde en dat – terecht – als onaanvaardbaar van tafel werd geveegd. Een ultimatum is echter voor Saddam moeilijk te verteren. Het initiatief is hem nu immers uit handen geslagen, voor onderhandelen lijkt geen ruimte meer.

Mocht het VS-ultimatum leiden tot beëindiging van de vijandelijkheden, hetgeen te hopen is, maar onwaarschijnlijk lijkt, dan zijn moed en edelmoedigheid vereist om de zware problemen op te lossen die voor de oorlog al bestonden en door het conflict zeer zeker zijn verergerd.

P.S.

Luisterend op de uitkijk



● *De Nederlandse sergeant-majoor Gilbert Knufman luistert gespannen naar wat hij in zijn hoofdtelefoon hoort. Knufman maakt deel uit van het Nederlandse detachement in Turkije en is gestationeerd in Diyarbakir. Met behulp van radar-zoekinstallaties identificeren de Nederlanders vliegtuigen die op de Turkse luchtmachtbasis landen.*

Belgen geven geld in plaats van munitie

BRUSSEL – België weigert opnieuw munitie te leveren aan de Britten. Ook de Fransen krijgen geen Belgische munitie. Maar de regering in Brussel gaat Londen en Parijs wel geld geven. Die financiële bijdrage vormt een tegemoetkoming in de kosten die het Verenigd Koninkrijk en Frankrijk met hun aandeel in de Golfoorlog maken.

Het besluit om geen militair materiaal maar wel geld te geven viel gisteren in de wekelijkse bijeenkomst van het kabinet. Hoeveel de Britten en de Fransen krijgen is nog niet vastgesteld. Dat gebeurt in de komende dagen, aldus de mededeling van de regering.

De giften moeten gezien worden „als een concreet blijk van solidariteit met diegenen die zich, op basis van de resoluties van de VN-Veiligheidsraad, inspannen om de principes van het internationale recht te doen eerbiedigen".

Dat de Belgische regering weigert om munitie te leveren heeft te maken met haar innerlijke verscheurdheid. De socialisten binnen de regering verzetten zich met hand en tand tegen de levering van oorlogsmateriaal.

Het Britse verzoek om (gratis) munitie te leveren dateert van enkele weken geleden. In november vroeg Londen de Belgen ook al om munitie. Toen wilden ze ervoor betalen, maar de Belgische regering weigerde. In het Verenigd Koninkrijk toonde men zich over die weigering uiterst verontwaardigd. Britse kranten beschuldigden de Belgen van „lafheid". Later noemde premier Wilfried Martens de weigering „een vergissing".

Met de granaten die Engeland geleverd wil hebben is overigens iets merkwaardigs aan de hand. Het is munitie die de Amerikanen in 1985 aan het Belgische leger leverde. Het Nederlandse bedrijf Eurometaal greep naast de order. Eurometaal beschuldigde de Amerikanen ervan ruim 22 miljoen gulden smeergeld betaald te hebben aan hoge Belgische defensieambtenaar. De toenmalige minister van defensie, Freddy Vreven, ontkende.

Overigens moeten de Britten wellicht blij zijn dat ze de granaten niet geleverd krijgen. De Belgische krant Le Soir weet namelijk te melden dat veel van deze granaten defecten vertonen. Ze zouden vaak niet of op verkeerde momenten exploderen.

Lubbers: Amerikaans ultimatum aan Irak 'alleszins redelijk'

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Premier Lubbers vindt het ultimatum dat de Amerikaanse president Bush aan Irak heeft gesteld 'alleszins redelijk'. Beginnen de Irakezen vandaag niet met de terugtrekking en blijft een officiële verklaring van de Iraakse autoriteiten daarover uit, dan is een land-offensief volgens Lubbers onvermijdelijk.

De premier vindt de opstelling van Bush 'in lijn met de resoluties van de Veiligheidsraad'; over de terugtrekking kan geen twijfel zijn. Dat moet gebeuren, anders is escalatie van het conflict een feit, aldus de minister-president.

Israël

Lubbers noemde het 'begrijpelijk' dat vooral in Israël met lede ogen wordt gekeken naar de laatste ontwikkelingen op het diplomatieke front. Met de aanvulling van Bush op de Sovjet-voorstellen om tot een vreedzame beëindiging van de Golfoorlog te komen, is nog geen einde gemaakt aan de macht van Irak in het gebied, beaamde Lubbers gisteren na afloop van het wekelijkse kabinetsberaad.

Als Irak vandaag een begin maakt met de ontruiming van Koeweit, 'dan is er een restant, een stuk bezorgdheid over', aldus Lubbers. Behalve op het wapenpotentieel van Irak doelde de premier ook op de Iraakse leider Saddam Hoessein, volgens Lubbers 'een man die op macht uit is'. De premier wilde echter niet speculeren over een mogelijke ontwapening van Irak.

De premier zei door Bush niet tevoren geraadpleegd te zijn over de inhoud van diens korte verklaring van gisteren. Lubbers wist ook niet zeker of de ministers van Buitenlandse Zaken en Defensie van de West-europese Unie, gisteren bijeen in Parijs, door de Verenigde Staten tevoren op de hoogte zijn gesteld van de speech.

In Parijs zei minister Van den Broek (Buitenlandse Zaken) in een reactie begrip te hebben voor het ultimatum van president Bush, omdat alleen zo een eind gemaakt kan worden aan de onduidelijkheid over waartoe Irak bereid is. Volgens de bewindsman mogen geen voorwaarden worden gesteld aan de bereidheid van Irak zich uit Koeweit terug te trekken. „Het is nu aan Saddam Hoessein om duidelijk te maken dat het hem ernst is met zijn toezegging zich terug te trekken."

Tweede Kamer

De Tweede-Kamerfracties van CDA en PvdA lieten gisteren weten het stellen van een ultimatum 'gepast' te achten. Een CDA-woordvoerder verklaarde wel zorgelijk te zijn over de tactiek van de verschroeide aarde, die Irak volgens Bush in Koeweit toepast. De PvdA hoopt dat de Sovjetunie betrokken blijft bij de ontwikkelingen, omdat het immers president Goirbatsjov was die een diplomatieke doorbraak lijkt te hebben bewerkstelligd.

VVD-fractievoorzitter Bolkestein verklaarde gisteren in een toespraak tot de Organisatie van Vrouwen in de VVD in Lunteren, te verwachten dat 'de persoonlijke macht van Saddam Hoessein intact zal blijven, ook na terugtrekking uit Koeweit. „De patiënt is misschien gered, maar het kankergezwel is niet verwijderd."

Vertrek beide schepen over ruim twee weken

Mijnenjagers mogelijk pas na einde oorlog in actie

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – De twee Nederlandse mijnenjagers zullen over ongeveer zes weken in de Perzische Golf aankomen. Naar verwachting varen de Harlingen en Haarlem dan pas na de beëindiging van de oorlog in het crisisgebied. De Harlingen en Haarlem zullen worden bemand door personeel van de mijnenjagers Willemstad en Vlaardingen.
Het vertrek van beide schepen naar de Golf is over ruim twee weken voorzien. De ministers Van den Broek (Buitenlandse Zaken) en Pronk (Defensie ad interim) schrijven in een brief aan de Tweede Kamer dat 'de Nederlandse bijdrage vooral van betekenis is voor het ruimen van zeemijnen na beëindiging van de oorlog. Daartoe zijn beide mijnenjagers ook het best toegerust'.

Commando

Mocht in de Golf een oorlog gaande zijn op het moment dat de Harlingen en Haarlem in het gebied arriveren, dan komen de Nederlandse mijnenjagers onder Amerikaans bevel. Is de oorlog voorbij, dan vallen de schepen onder de coördinatie-afspraken van de Westeuropese Unie (WEU).
Bij de uitzending van de Harlingen en Haarlem zijn ongeveer 100 militairen betrokken. Volgens de bewindslieden bedragen de extra kosten ongeveer één miljoen gulden eenmalig en 600.000 gulden per maand.

De marinestaf heeft besloten de bemanningen van de Willemstad en Vlaardingen op de Harlingen en Haarlem te plaatsen 'om een zo optimaal mogelijke samenstelling te krijgen van de meest geoefende bemanningen en van de schepen die het beste materieelgereed zijn'. De Harlingen en Haarlem zijn onlangs nog in onderhoud geweest.

Aanpassing

Overigens moeten de twee mijnenjagers nog worden aangepast voor het werk in de Golf. De schepen zijn normaal gesproken niet uitgerust voor operaties in Europese wateren. De bevoorrading en verbindingen moeten ook nog worden geregeld.

Premier Lubbers verklaarde gisteren, na afloop van de wekelijkse ministerraad, dat de twee mijnenjagers ook zullen vertrekken als Irak dit weekeinde aankondigt zich te zullen terugtrekken uit Koeweit. De premier weet niet zeker of de mijnenjaag-capaciteit in dat geval nog nodig is, maar de Nederlandse bereidheid de schepen in te zetten blijft overeind.

Blusboot

In de brief aan de Kamer melden Van den Broek en Pronk ook dat de regering een tweede brandbestrijdings- en bergingsschip van de firma Smit-Tak financiert ten behoeve van de Amerikanen. De kosten bedragen twee miljoen.
Overigens vaart de tweede blusboot van Smit-Tak (de Smit-Madura) al bijna een maand in de Golf, zonder dat de Tweede Kamer daarvan op de hoogte is gesteld. Het kabinet heeft de Rotterdamse firma gevraagd er geen ruchtbaarheid aan te geven. Behalve de Smit-Madura vaart de Smit-New York al twee maanden in de Golf.

Extra uitzendingen omroepen

HILVERSUM – De gezamenlijke omroepen verzorgen vandaag via Nederland 3 twee extra uitzendingen rond de afloop van het ultimatum aan Irak in verband met de grondoorlog. De uitzendingen zijn van 17.00 tot 18.30 uur en van 22.30 tot 23.00 uur. Om 18.00 uur Nederlandse tijd loopt het ultimatum af.

Mocht Irak zich eerder uit Koeweit terugtrekken, dan berichten het NOS-journaal en de gezamenlijke omroepen hierover zo snel mogelijk op Nederland 3.

VS-kolonel ontslagen na aanval op eigen troepen

RIAD – Een kolonel van het Amerikaanse leger is uit zijn functie als commandant van een Apache-helikopterbataljon ontheven. De helikoptereenheid van Ralph Hayles opende vorige week tijdens gevechten met Iraakse troepen per ongeluk het vuur op twee Amerikaanse pantservoertuigen waarbij twee mariniers om het leven kwamen.

Dat is gisteren uit militaire bronnen in Saoedi Arabië vernomen. Volgens enkele Amerikaanse officieren besloot generaal Thomas Rame van de Eerste Divisie Infanterie – waartoe Hayles behoorde – tevens tot ontslag omdat Hayles tegen afspraken in persoonlijk bij gevechten met Iraakse troepen betrokken is geweest.

Landbouw en Veeteelt

Te koop 3 percelen grond
wei 32915 m2, f 5,- p.m2; akker 29659 m2, f 5,- p.m2; akker 33320 m2, f 5,50 p.m2. Gelegen te Eyserheide. Telefoon 09-352328094

Kalk strooien
Bel ons
Agrarische Unie Vulcaan
Heerlen 045-422224
Bocholtz 045-442084
Beek 046-372255
Roermond 04750-34931
Montfort 04744-2492

Amstenrade: Grond Te Koop
Holterweg voor agrarische doeleinden zeer gunstig gelegen. Grootte 2.30 ha. Heiberg Vloedgraaf 20.10 are. Ubach o. Worms 8.55 are. Br.o.nr. B-7222, L.D. Postbus 6610, 6401 DC Heerlen.

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

Te k. gevr. vette VARKENS, zeugen, stieren en koeien. Veehandel Jan Heunen, Puth. Tel. 04493-1843.

Bestel tijdig Uw KERSTBOOMPLANTEN. Rompelberg Bunde, 043-645365.

Te koop gevraagd gebruikte TRACTOR, plm. 80 pk. Tel. 046-332565.

2 prds. TRAILER met voorkl. tevens New Forest D Pony ruin, 3½ jr. m. pap. licht ber. 04498-56027.

Te k. jonge HENNEN tegen de leg. Vaesrade 43, Nuth. Telefoon: 045-241284.

Te k. dracht of gekalfde H.F. KOEIEN of Vaarzen. Everstraat 48 Einighausen.

Te k. weg. omst. hed. 2 jarige MERRIE, zond. pap., geboren aug. '89, donk. bruin, zond. gebreken pr f 3.250,- Elegant type, 045-713054

Te koop LEGKIPPEN. Henk Ploemen. Tel. 045-320229.

Te k. gevr. HAFFLINGER en paardentrailer. Tel. 04750-34596

Auto's

Alfa

Te k. Alfa ROMEO 75 1.6., bwj. '88, gebr. wit, LPG, pr. n.o.t.k. Tel. 04499-2300.

Wegens aanschaf nieuwe auto, ALFA 33 1.3 S, rood, bwj.'87, i.z.g.st., div. ass.,pr. f 11.750,-. Tel. 045-326843

Direct resultaat, als uw picolo op LD-TV staat. Bel 045-739300 voor meer info.

Alfa ROMEO Guiletta 1600 incl. sportvelgen en onderdelen, bwj. 7-'81, rood, 100% in orde, APK 8-'91. f 1.750,-. Heivaldstr. 74, Kaalheide.

Te k. Alfa SUD 1.5, bwj. '81, techn. 100%, carr. goed, pr. f 2.000,-. Tel. 045-723805. (na 10.00 uur)

Audi

LET OP ONS RUIM AANBOD OCCASIONS verderop in deze rubriek en let ook op onze advertentie op maandag en woensdag!
St. Maartensdijk
Trichterweg 109, Brunssum. Tel. 045-229080.

Audi 90 2.3 E
Bwj. 1988, diverse extra's, Autobedrijf Ad van Neer, Zandweg 160, 045-416023 in Heerlen.

AUDI 80 GLS 1.6, bwj.'80, trekh., sunroof, APK 9-'91, pr. f 2.500,-. 045-320271.

Te k. v. part. AUDI 80 1.8 S, 3-'88, LPG, nautic-blauw-met., f 22.500,-. Sweijersgewanden 11, Simpelveld. Tel. 045-440544

AUDI 80 1.8 S, LPG, antracietmet. get.gl. bwj. 07-'87, f 19.850,-. Kissel 42 Hrl.

AUDI 80 4-drs. type '81, i.z.g.st., APK '92, f 2.850,-. Tel. 045-231073.

AUDI 100 CC inj., 5 cyl., 6-'88, zwartmet., airco., LPG, f 23.950,-. Tel. 04906-1387.

AUDI 80 1.8s, 3-'88, wit, LPG, stuurbekr., f 23.950,-. Tel. 04906-1387.

BMW

BMW 320 I T'84 champagnemet., 15 inch vlg., verl. boardcomp. 5-bak afst.-alarm, centr. vergr., getint ww-glas, electr. ruiten m. centr. vergr., dubb. spiegels, BMW-sportstuur, electr. antenne, vr.pr. f 14.750,-. Vondelstr. 61, Brunssum.

Te koop BMW 316 bwj. '79, APK 19-2-'92, vr.pr. f 1.850,-. Tel. 045-426416.

BMW 316, 4-drs. '86, shadowline-wit, stereoinstal. in nw.st., APK 2-'92, pr.n.o.t.k. Tel. 045-416493

Te k. BMW 316 bwj. '87, kl. wit, lm-velgen, w.w.glas, v. en a. spoiler, mistl., km.st. 47.000. 045-752685.

BMW 323i, bwj. '82, i.z.g.st. APK 10-'91. 045-722523 tussen 18.00 en 20.00 uur.

BMW 525i, nw. model, automaat, veel extra's, '82, z. mooi f 6.950,-. 045-522132

Te k. bijz. mooie BMW 315, bwj. 12-'82, 1600 CC, LPG, APK 12-'92. 045-753296.

BMW 2.000-2, bwj. '74, voor liefh. motor van '84, kl. bruin, APK 2-'92, auto techn. 100% f 1.250,- 045-221808

BMW 320-6, bwj. '81, APK 12-'91, kl. zwart, i.z.g.st., vr. pr. f 3.750,-. 045-353133.

KOOPJE! BMW 316, bwj. '79, APK, met access., f 1.950,-. Tel. 045-728919.

Te k. BMW 316 1.8, bwj. '85, verlaagd, 15" magn. velgen, dubb. spiegels, trekh., get. glas, kl. bronsbeigemetal. in werkel. nw. st. f 13.500,-. Tel. 04958-95343.

Te koop BMW 1.6, 1800 cc, bwj '81, LPG, APK, f 3.000,-. Tel. 04454-1690.

Te k. BMW 316, bwj.'85, i.g.st., LPG, radio-cass. Vr. pr. f 12.750,-. 046-520577.

Citroën

CITROEN 2 CV 6, bwj. '82, vr.pr. f 1.500,-. Tel. 046-372258.

Te k. CITROEN BX 19 TRD, APK, bwj. '85, z.g.a.n., weinig km, zeer zuinig. Tel. 045-256546.

Zeer mooie Citroën VISA Super E mod. '84, vr.pr. f 2.450,-, APK. 045-422610

Te koop Citroën CX 2000 BREAK bwj. '82, (keur. 14-11-'91). Tel. 04754-87401.

CITROEN Visa Leader, bwj. type '87, 5-drs., APK, i.z.g.st pr.n.o.t.k. Tel. 046-511717, Alardstr. 20, Sittard.

Citroen VISA 11 RE, wit, bwj. '88, schadevrij, vr.pr. f 8.900,-. Tel. 046-522646.

CITROEN BX 1.9 D, Break, station, 3-'88, blauwmet. f 19.950,-. Tel. 04906-1387

CITROEN BX 1.9 RD, stationcar, 3-'87, 90.000 km., wit, f 17.950. 04906-1387.

CITROEN BX 1.9 TRS, stationcar, grijsmet., stuurbekr., 11-'88, LPG onderbouw. Tel 04906-1387.

CITROEN BX, diesel, 8-'85, blauwmet., 90.000 km., f 9.950. Tel. 04906-1387.

CITROEN BX 1600 TRS, alle extra's, APK 11-'91, bwj. '83, pr. f 3.750,-. Tel. 045-271225, na 17.00 uur 045-228370.

Te koop CITROEN GSA, bwj. 6-'85, koopje. Schaesbergerweg 160, Heerlen.

Daihatsu

Te k. Daihatsu CHARADE D VAN, met ruiten, bwj. '85 zeer mooi. Kissel 42, Hrl.

Te k. Daihatsu CHARADE TS special, turbo diesel, 5-drs., bwj. 3-'89, 48.000 km, kl. rood, met stereo-inst. en trekh., vr.pr. f 17.750,-. Tel. 045-752561.

Daihatsu ROCKY 2.0 '86, soft-top en hardtop, met 4 res.wielen, op gas, inr. mog. Pr. f 18.500,-. 045-752547.

Ferrari

Te h. voor bruiloften FERRARI 308 GTB en Porsche 911 SC. 046-520562.

Fiat

In perf. st. verk. FIAT 132 2000, 1981, LPG, APK gek., pr. f 2.450,-. 04459-1548.

FIAT 126 te koop, voor liefhebber. Tel. 045-729916

Fiat IBIZA 900, bwj. 11-11-'88, kleur wit. Kissel 42, Heerlen.

Fiat PANDA 34 bwj. '85, APK 3-'92, i.g.st., pr.n.o.t.k. Tel. 04492-1940.

Te koop Fiat RITMO 60, bwj. '83, APK, f 850,-. Tel. 045-750385.

Te k. Fiat RITMO 75 CL, bwj '81, 5-gang, i.g.st., pr. f 1.150,-. APK 1-'92. Ryksweg Nrd. 76, Geleen.

Fiat RITMO, bwj. '85, 5-drs., sunroof, i.st.v.nw. f 5.500,-. Tel. 04406-16542.

Te koop Fiat RITMO 105 TC abarth. Uitstekende staat, bwj. nov. '83, zilvermet., 75.000 echte km, f 6.500,-. Tel. 04459-1381.

Fiat PANDA 750 L, nieuw model '87, geen roest f 5.950,-. Tel. 045-751387.

Te koop FIAT 128 CL 1100, APK 2-'92, f 850,-. Tel. 045-226855.

Te k. Fiat UNO 60 Luxe, 4-drs., bwj. 4-'86, verkeert in nw.st., pas gek., apart mooi, pr.f 7.450,-. Inl.043-254462

Fiat PANDA Fire, bwj. '86, 64.000 km, nw. mod., 1e eig. f 5.700,-. 043-432388.

Fiat UNO 55 S, 1e lak, 5-gang, m. '85, f 5.800,-, zeer mooi. Tel. 045-721660.

Inruilauto's
Diverse Fiat Panda's t. 34 en 45 '85/'86
Diverse Fiat Panda's 750 en 1000 van '86 t/m '89
Diverse Fiat Uno's 45 van '83 t/m '89
Fiat Uno 60 S 3-drs. '88
Fiat Uno 60 S 5-drs. '89
Tipo 1.4 '88/'89
Diverse Fiat Ritmo's 3- en 5-drs. van '82 t/m '86
Ritmo diesel 3-drs. '85
Citroën Visa 2 '85
Opel Corsa 1.3 GT '86
Opel Corsa TR 1.2 S '84
Renault 11 TXE '85
VW Polo '88
Volvo 340 DL '85
Ford Escort 1.3 Laser '86
Suzuki Alto GL 4-drs. '88
Extra aanbieding
Auto's boven f 7.500,-
1 jaar bovaggarantie
FIAT
Fiat Klankstad Kerkrade
Kaalheidersteenweg 185. Tel. 045-413916.

Fiat PANDA White m. '86, APK 10-'91, zeer mooi, f 4.750,-. Tel. 045-319328.

Ford

Ford ESCORT 1.6 'm Bravo '85, 5-bak, APK, bijz. mooi. f 7.450,-. Tel. 045-454087.

Te k. Ford FIESTA, 1979, i.z.g.st., APK gek. jan.'92, pr. f 2.000,-. Tel. 04492-1702.

Te k. Ford ESCORT 1.6, bwj. 10-'84, km.st. 82.000, vele extra's, tel. 045-216040

Ford ESCORT 1600 Bravo bwj. '88, km.st. 40.000, f 18.000,-. 04450-3036.

Te koop Ford SIERRA 2.3 D Laser, bwj. '85, i.pr.st. Tel. 045-729506.

Te koop Ford CAPRI II 2.0 GL bwj. '77, kl. rood, APK 8-'91, (6 cyl.), vr.pr. f 2.950,-. Beegter Markt 17, Grevenbicht, na 18.00 uur.

Te koop Ford SIERRA 1.6, bwj. dec. '83, pr. f 6.000,-, inruil Ford Taunus mogelijk. Tel. 045-224791.

Te k. Ford GRANADA 2.3 GL autom., kl. groen, bwj. 12-'78, 1e eig., APK 2-'92, schuifd., c.v., stuurbekr. enz. f 2.750,-, i.z.g.st. Tel. 045-752854.

Te koop Ford FIESTA 1100, bwj. '83, wit, APK, i.z.g.st., pr.n.o.t.k. Tel. 04492-2699.

Te k. Ford FIESTA, type '81, i.z.g.st. zien is kopen! pr. f 2.750,-. J. de Witpl. 8, Kakert/Landgraaf.

Te k. zeer mooie Ford FIESTA 1100, zeer zuinig, APK 10-11-'91, nw. gespoten, type 80, vr.pr. f 2.750,-. Tel. 045-462771.

Sportieve ESCORT 1.3 L Bravo, bwj. '82, f 5.750,-, zeer mooi. Tel. 045-424128.

Te koop Ford FIESTA, 9-'81 i.z.g.st. APK. Tel. 04405-3069.

Te k. Ford GRANADA, bwj. '80, trekh., APK 29-11, vr.pr. f 1.500,-. Tel. 045-214628.

Te k. Ford SIERRA 2.0 CL Sedan, bwj. '88, 33.000 km. LPG, als nw., 046-334411.

Ford SIERRA 1.6, bwj.'84, APK 12-'91, 100% in orde, pr. f 8.150,-. 045-326425.

Ford SIERRA SEDAN 1.8 CL, bwj. 7-'88, 1e eigen., LPG, pr. f 17.500,-, inruil mogelijk Tel. 045-255784.

SIERRA 1.8 CL, bwj. '87, lichte pl.schade voor, vaste pr. f 15.000,-. Tel. 045-464187.

Te k. Ford SIERRA 1800 Laser bwj. '86, nw. model, 5-bak, 5-drs., centr. vergr. Pr. f 9.950,-. 04406-14307.

FORD Scorpio 2.5 CL, D, 4-'88, grijsmet., schuifd., f 18.950,-. Tel. 04906-1387

Te koop Ford TAUNUS 1.6 L, bwj. '78, APK 9-'91, vr.pr. f 1.500,-. Tel. 045-741867.

Te k. Ford ESCORT 1300 laser, bwj. '85, km.st. 50.000 f 7.500,-. Tel. 046-338473.

Ford ESCORT 1400 CL, bwj '87, wegens omstandigheden. Tel. 043-614341.

Te koop Ford FIESTA, bwj. '80, APK 5-'91. Tel. 04492-2903.

Te k. Ford SCORPIO t. '87, 2.5 CL, D, APK, vr.pr. f 16.000,-, z.g.a.n., inr. kleine auto mog. 04950-40671.

Te k. Ford GRANADA station, APK, vr.pr. f 1.250,-. Tel. 045-729078.

Ford SIERRA 2.3 D stationcar, '86, nette wagen, vr.pr. f 10.000,-. 04498-51063.

Honda

F-1 HONDA
Auto's met voordeel en Top-Service!!

HONDA AERODECK elektr. schuifd.	1988
HONDA AERODECK roodmet. 56.000 km.	1988
HONDA AERODECK blauwmetallic	1986
HONDA AERODECK goudmetallic	1987
HONDA ACCORD 2.0i, nw. type 9.000 km.	1990
HONDA ACCORD 2.0L LPG	1987
HONDA ACCORD 2.0 EX zeer mooi	1986
HONDA ACCORD 2.0 EX grijsmet. LPG	1987
HONDA ACCORD 1.6 EX bijzonder gaaf	1984
HONDA ACCORD 1.8 EX 3-drs. grysmetallic	1985
HONDA PRELUDE 2.0 EX ALB 28.000 km.	'85-'88
HONDA INTEGRA EX 26.000 km.	'86-'87
HONDA CRX coupé nieuw staat	1988
HONDA CIVIC 1.5i rood 17.000 km.	1990
HONDA CIVIC 1.4 GL blauwmetallic	1988
HONDA CIVIC 1.4 GL automaat 25.000 km.	1988
HONDA CIVIC 1.3 GL 23.000 km.	1988
HONDA SEDAN CIVIC 1.4 GL f 17.750,-	1988
HONDA SEDAN CIVIC 1.5i GL rood	1989
HONDA CIVIC 1.5 GL automaat en GLX	'86-'86
HONDA CIVIC perf. st. nu f 4.950,-	1982
HONDA CIVIC SHUTTLE 5-drs. hoog	1987

DE HONDA SPECIALIST
Rijksweg Zuid 236-240, Geleen.
Telefoon: 046-746260.

Honda CIVIC 1.5 GL, bwj. okt. '85, pr.n.o.t.k. Dr.M. Klompestr. 6, Landgraaf.

Honda CIVIC, bwj. '81, i.z.g.st., APK, f 2.500,-. Broekstraat 62, Schinveld.

HONDA Quintet m. '82, APK 12-'91, 5-drs., f 1.950,-. Dahliastr. 1b, Geleen.

Te koop Honda CIVIC automat., bwj. '78, APK, f 850,-. Tel. 045-750385.

Koopje, Mitsubishi SAPPORO GSR '80, APK, i.g.st., vr. pr. f 1.750,-. Inr. mog. Tel. 045-728919.

Te koop mooie Mitsubishi COLT bwj. '82, 4-drs., groenmet., f 3.950,-. Tel. 045-220328.

Nissan/Datsun

Te k. Nissan SUNNY 1.6 SLX coupé, 1988, ferrari rood, two tone, abs. nw.st., f 2.000,- onder ANWB koerslijst, f 16.900,-. Tel. 045-219945

Datsun CHERRY APK 11-'92, f 1.150,-. Dahliastr. 1b, Geleen.

Te k. Datsun SYLVIA bwj. '80, 1e eig. km.st. 70.000, f 3.000,-. Tel. 045-226289.

NISSAN Bluebird 2.0 LX, 5-drs., bwj. 5-'88, 1e eigen., LPG, 88.000 km, f 12.750,-. Tel. 045-255784.

Nissan SUNNY 1500 coupé, LPG, bwj. '83, APK 2-'92, vr. pr. f 4.900,-. Tel. 045-224760.

NISSAN King cab, diesel, 3-'89, 4x4, 30.000 km f 28.950,-. 04906-1387.

Nissan SUNNY 1.5 GLS '84, met.blauw, 4-drs., f 5.950,-. Tel. 04906-1387.

NISSAN King cab, diesel, 2.5, 12-'89, wit, 60.000 km, f 20.950,-. Tel. 04906-1387

Opel

Opel Monza
2.5 inj., mod. '82, i.z.g.st., pr. f 9.450,-. Tel. 04406-14063 zat. v.a. 18.00 uur.

Te k. KADETT D bwj. '81, kl. wit, nw. LPG-install., f 1.750,-. Tel. 045-325468.

Opel ASCONA 1.6 SR, bwj. '84, 5-drs., grijsmet., 5-versn., km.st. 87.000 met vele extra's, f 10.000,-. Tel. 045-444782

Te k. Opel KADETT City, bwj. '78, kl. rood, motor. 100%. Tel. 045-318311.

Te k. Opel KADETT, bwj. eind '81, i.g.st., pr.n.o.t.k. Insula 52, Heerlen.

Opel CORSA TR 1.2 S 1e eig., 37.000 km, 100%, bwj. '84, f 6.750,-. 045-725763.

Opel REKORD 2.0 S, 1984, nw. model, 126.000 km, LPG, 1e lak, topconditie, vr. pr. f 5.950,-. 045-717081.

Te k. Opel MONZA zeer mooi, puntgaaf, 100%, APK, LPG, vr.pr. f 6.500,-. Evt. inr. mog. Corisbergweg 98, Heerlerbaan-Hrl.

Opel KADETT 1600 LS, automatic, 49.000 km., i.z.g.st., pr.n.o.t.k. Tel. 04455-2287.

Te koop Opel KADETT 1200 kl. rood, bwj. '78, vr.pr. f 1.000,-. Tel. 045-211395.

Opel REKORD te k., bwj. '79 i.z.g.st. APK '92. Tel. 045-322828.

Opel Vectra, 4drs., 2.0i, '89; Opel Vectra, 4-drs., 2.0i '89; Opel Vectra, 4 drs., 1.8i, 1990; Kadett, 4 drs., 16 S, 1990; Kadett, 3 drs., 14i, 1990; Kadett 5 drs., 13 N, 1988; Kadett, 5 drs., 1985. Inr. en fin. mog., 1 jaar gar. Garage J. BUISMAN, Stenenbrug 6, Schaesberg-Landgraaf, tel. 045-323800

Opel REKORD 2.0 automaat. bwj. '79, APK, vrpr f 1.450,-. techn. 100%, zeer mooi. Zeskant 251, Heerlen. 045-723689.

Te k. Opel D KADETT, 4-drs i.z.g.st., APK 02-'92, f 2.750,-. Tel. 04492-4553.

Te k. Opel KADETT 12S, '80, APK, vr.pr. f 2.250,-. Telefoon: 045-229677.

KADETT 1.2 S '83, bijz. mooi, 100% in orde, pr. f 3.750,-. Inl. 045-455778.

Te k. Opel MANTA GSi, bwj. '88, kl. wit, pr.n.o.t.k. Tel. 04746-2856.

Te k. Opel KADETT 12 S, i.g.st., bwj.'80, m. APK, vr.pr. f 2.600,-. 045-414299 na 14.00 uur.

ASCONA 16 S, bwj.'83, zeer mooi f 5.500,-. Tel. 046-522132.

Opel KADETT 1.6 D, bwj. '84, 5-drs., APK 10-'91, met extra's, km. 70.000, vr.pr. f 6.850,-. Tel. 045-464607.

PEUGEOT 505 GR, 3-'86, LPG, antracietgrijs, schade, f 6.950,-. Tel. 04906-1387.

PEUGEOT 205 XS, 1... '88, wit, besch... f 13.950,-. Tel 04906-1...

Renault

AUTOBEDRIJF KERRE...
Topoccasions
Diverse merken met 1 jaar garantie. KERKRADE DOM. MIJNSTR. 25. TEL. 045-4524...
HEERLEN BEERSDALWEG 97. TEL. 045-7242...
RENAULT-DEALER voor de OOSTELIJKE MIJNST...

RENAULT 9 TL bwj. '83, gek. tot sept '91, vr.pr. f 3.375,-. Tel. 045-728083.

Te k. RENAULT 18 TL stationcar, 5 bak, i.z.g.st., '82, vr.pr. f 3.300,-. 045-718669

RENAULT 5 GT Turbo, bwj. 11-'85, kl. zwart, 15" ATS, vr.pr. f 14.950,-. Tel. 045-426201.

Te k. RENAULT 5 GTL, bwj. '83, APK tot 11-'91, vr.pr. f 3.000,-. 046-740869.

Koopje RENAULT 5 1300, automatic, APK 2-'92, bwj. '80, i.z.g.st. Vr.pr. f 1.450,-. Tel. 045-459545.

Renault 21 NEVADA GTS, station, 7-'87, wit, 70.000 km, f 16.950,-. 04906-1387

Te k. RENAULT R5 bwj. 11-'86, APK '92, zilvermet., nw. st., f 6.250,-. 045-222384.

Renault 21 NEVADA GTS, stationcar, blauwmet., 11-'88, LPG, f 19.950,-. Tel. 04906-1387.

Te k. RENAULT 14, bwj. '79, sunroof, trekh., f 475,-. Tel. 045-425128.

RENAULT 25 GTD, 11-'88, grijsmet., model '89, schuifd. f 22.950,-. Tel. 04906-1387

Renault NEVADA GTX 2.2i, familiale, 7-'88, 7-pers. f 21.950,-. Tel. 04906-1387

RENAULT 5 GTL APK ... '92, f 950,-. Dahliastr. Geleen.

Volkswagen

VW JETTA 8-'89, 2... km, trekh. en alarm, ... grijsmet., pr. f 20.000,- 045-221350.

Te k. GOLF diesel, bwj. ... kleur rood, APK, ... f 3.750,-. W. de Rijkest... Kakert/ Landgraaf.

VW Golf 1.6 G...
bwj. 11-'86, kl. groenm... Pullman inter., 15" spo... gen, i.nw.st., pr. f 14.9... Tel. 04499-1416.

Te k. VW GOLF 1600 d... bwj. 84, f 7.500,-, kl. ... Tel. 046-335433 na 19 u...

VW SCIROCCO GTX ... orig. Oettinger 162 PK ... rek., zw. met., div. ext... o.a. 16 inch, bwj. '86, ... f 26.950,-. Tel. 045-443... of 793125.

Te koop van 1e eig. ... JETTA 1600 Sky, maart... nw. mod., m. kat., ... 22.000, incl. radio, ... met., in nw.st. Inl. 513634 of 04498-56760.

VW GOLF Diesel, ... groen, APK, f 1.250,- 046-745726.

Te k. VW GOLF, 1979, ... roest, APK mrt. '92, f 1.600,-. Tel. 04492-1...

VW GOLF 1600 CL, mod. 11-'83, zeer mooi n.o.t.k. Tel. 046-526205.

VW GOLF diesel, bwj. ... i.z.g.st., vr.pr. f 13.7... Tel. 045-415460.

Te k. VW KEVER, wit, ... '71, APK, i.g.st. f 3.5... Tel. 045-723557.

Te k. gave SCIROCCO ... L, type GL, bwj. '80, i.z... met APK. Tel. 045-224...

Te koop VW GOLF, nw. model '85, km.st 82.000, ... eig. schadevrij f 8.7... Tel. 045-426146.

Koopje VW SCIROC... bwj. '76, geheel gere... APK. Tel. 04405-1729 ... 04406-12233.

Te k. VW JETTA, bwj. ... APK 7-'91, magn. velg. 045-271187.

VW MANHATTAN 1.3, ... '89, 56.000 km., f 17.900,-. Tel. 04454-5...

Te k. GOLF diesel, bwj. ... i.z.g.st., motor 100%, ... 3-'92, pr. f 2.750,- 045-224760.

Te k. GOLF GTI, bwj. '7... inar-silber, geh. gerest. ... 1-'92. Tel. 04498-55132.

Zeer zuinige VW DERBY ... APK '92, mooi en goed, ... f 1.850,-. Tel. 045-323...

VW KEVER 1302, bwj. ... grasgroen gespoten, ... hebber. Tel. 045-72791...

VW JETTA GLS '80 1... drs., zilver, APK ... f 2.950,-. Tel. 045-319...

VW GOLF GTI, 1987, ... 70.000 km, f 20.950,- 04906-1387.

Te k. VW GOLF bwj. ... APK gek., vr.pr. f 1.600,- ... g.st. Tel. 04407-2613.

VW POLO m. '80, APK ... '91, mooie, f 1.950,- ... auto. Tel. 045-322619.

Te k. witte GOLF GTI, ... '81, alle extra's, i.z.g.st., ... pr. f 5.750,-. 046-33828...

Te k. VW GOLF GTI ... klepper, bwj. '87, zeer ... pr. f 26.500,-. 046-5290...

Volvo

Stationcar
Volvo 245 GL diesel
Blauwmetallic, 1982
in zeer goede staat,
diverse extra's.
Volvo A. KLYN,
de Koumen 7, 6433 K...
Heerlen-Hoensbroek.
045-220055.

VOLVO 340 GL, autom., ... dan wit, 4-drs, veel ext... bwj. '88 zeer mooi, ... 46.000 km, vr.pr. f 18.0... Tel. 045-254538.

Te koop Volvo 740 BLA... LINE, bwj. 6-'88, ant... met., 2.3 L, injec., ... w.w. glas, airco, audio ... nog veel meer extra, ... f 69.000,- vr.pr. f 33.5... dir.vrij. 045-244268.

Te k. VOLVO 244 GL, ... '82. Vr.pr. f 4.900,- 043-214604.

VOLVO 343 APK 2-... zeer mooi, f 1.400,- ... liastr. 1b, Geleen.

Te koop VOLVO 440 G... Tel. 045-318852.

VOLVO 460 GL zwartm... bwj. 3-'90, van Volvo-... dewerker. Tel. 045-7536...

VOLVO 360 bwj. '85, in ... st., f 7.300,-. 045-41736...

Te koop VOLVO 340, ... '83, LPG, APK, ... f 3.500,-. Parallelstr. ... Amstenrade. 04492-4538.

Voor Piccolo's zie verder pagina 8

Rover

ROVER
Legendarische
Mini Cooper
is terug.
Nu bij ons in de showroom
Balt BV
Kasteellaan 1, Heerlen.
Tel. 045-721541

Alfa 33 1300 wit 5-drs. '89; Bedford bestelbus CF230 Benz als nw. '81; Rover 213 S 4-drs. '88; Rover 213 SE automatic 4-drs. '88; Metro 1000 3-drs LS-uitv. '85; Fiat Uno 45 zeer mooi '84; Mini 1000 Mayfair blauwmet. '87; Mercedes 190 diesel nov. '86; Metro 1300 3-drs. wit '87; Triumph Acclaim HL 4-drs. '83; Metro 1300 GT 3-drs. zilvermet. '88. Nu Rover 214 SI en GSI 3- en 5-drs. uit voorraad leverbaar Binnenkort in onze showroom de nieuwe Mini Cooper 1300 Rover-dealer HAVÉ, Industriestraat 31, Sittard. Tel. 046-515195.

Saab

Te k. van part. SAAB 99 GL, groen, met LPG, trekh., i.g. st., bwj. '82, APK 6-'91, vr.pr f 5.000,-. Tel. 045-454890 b.g.g. 045-353216.

SAAB 900 EMS als nw., zien is kopen. Tel. 045-323572.

Subaru

Diverse SUBARU'S Mini Jumbo v.a. '85 en diverse 4-WD Subaru's. Subaru Garage J. Coenen & Zn, Prinsenbaan 65, Koningsbosch. Tel. 04743-1574.

Suzuki

Te k. Suzuki JEEP SJ410 bwj. '83, bruin, i.g.st. Vr.pr. f 7.500,-. Tel. 045-231255.

Mooie Suzuki ALTO automatic, superzuinig, bwj. '85, i.st.v.nw., vr.pr. f 6.750,-. Tel. 046-370088

Talbot

Talbot RANCHO jeep model bwj. '82, pr.n.o.t.k. Tel. 045-325815.

Te k. TALBOT 1510 LS, bwj. dec. '80 i.g.st. APK, f 750,-. Ryksweg Nrd. 76, Geleen.

Toyota

Te k. gevr. Toyota CELICA, type TA-22 of TA-23, bwj. '74-'77, tel. 04459-2204

Te k. Toyota CARINA II, bwj. '86, km.st. 76.000. Tel. 045-751539

Toyota CELICA bwj.'75 APK gek. pr. f 2.200,-. Nicolaas Beetstr. 98, Heerlen.

Te k. van part. weg. omstandigh. zeer mooie Toyota CELICA liftback 2000 XT, autom., kl. bruin, bwj. '82, APK 1-'92. Tel. 04405-1525

Toyota COROLLA 1.3 sedan bwj.'84 auto is hagelnw. f 6.850,- 04406-13137.

JEEP Toyota landcr. customwag. 4.0 diesel, 8-'83, f 19.950,- Tel. 04906-1387.

Toyota TERCEL m. '83, 1.3 DX goudmet., APK 11-'91, f 3.750,-. Tel. 045-322619.

Toyota COROLLA 1.6 HB, 16 V, 5-drs., Grijsmet., bwj. '88, 1e eig., i.z.g.st., pr. f 17.500,-. Tel. 04457-3533

Toyota LANDCRUISER, 2.4 Turbo diesel LX hardtop grijs kent. bwj. 10-'86, f 24.000,-. Tel. 045-727911

STER GARANT
De nieuwe klasse voor de nieuwe eigenaar

GELEEN

Merk	Type	Bwj.	Nieuwpr.	Onze pr.
Mercedes Benz	190 D 2.5	'86	f 72.500,-	f 35.000,-
Mercedes Benz	190 E aut.	'87	f 78.000,-	f 43.500,-
Mercedes Benz	200 D rood	'86	f 82.500,-	f 37.500,-
Mercedes Benz	190 D	'89	f 69.500,-	f 52.500,-
Mercedes Benz	190 D	'89	f 67.500,-	f 49.750,-
Mercedes Benz	190 D 2.5	'89	f 85.000,-	f 57.500,-
Mercedes Benz	200 D	'88	f 71.000,-	f 43.500,-
Renault	9 Br.way	'86	f 24.500,-	f 11.500,-
Ford	Scorpio 2.9i GL	'88	f 57.500,-	f 35.000,-
Volvo	360 GTL	'87	f 39.500,-	f 17.950,-

Audi	80 1.8 S	'88	f 42.000,-	f 28.500,-
Sunny	coupé 1.6 SGX aut.	'87	f 36.000,-	f 21.500,-
Toyota	Carina II LB	'89	f 42.000,-	f 29.800,-
Peugeot	309 GR 1.4i	'90	f 27.000,-	f 20.750,-

HEERLEN

Merk	Type	Bwj.	Nieuwpr.	Onze pr.
Mercedes Benz	200 D	'89	f 76.000,-	f 59.500,-
Mercedes Benz	200 D	'89	f 82.000,-	f 62.500,-
Mercedes Benz	200 D	'88	f 76.000,-	f 44.500,-
Volvo	740 GL	'86	f 59.750,-	f 20.500,-
Volvo	440 GL Ti	'89	f 43.000,-	f 32.500,-
Peugeot	405 GLD	'89	f 37.500,-	f 19.750,-
Toyota	Corolla Sport 1.6 16 V	'88	f 28.500,-	f 16.750,-

MAASTRICHT

Merk	Type	Bwj.	Nieuwpr.	Onze pr.
Mercedes Benz	190	'90	f 64.250,-	f 49.750,-
Mercedes Benz	190 E sp.line	'90	f 81.000,-	f 61.500,-
Mercedes Benz	190 e	'88	f 65.000,-	f 44.500,-
Mercedes Benz	190 D	'87	f 67.500,-	f 35.750,-
Mercedes Benz	190 D	'86	f 61.050,-	f 31.000,-
Mercedes Benz	200	'86	f 70.500,-	f 35.700,-
Mercedes Benz	200 D	'87	f 72.500,-	f 37.500,-
Mercedes Benz	200 D	'87	f 71.0»0,-	f 39.750,-
Mercedes Benz	200 D	'88	f 73.500,-	f 42.500,-
Mercedes Benz	230 E	'88	f 86.500,-	f 49.750,-
Mercedes Benz	300 GD	'90	f 115.000,-	f 89.000,-

SMEETS
De enige officiële MERCEDES BENZ-dealer in Zuid-Limburg, met vestigingen in:
GELEEN - Rijksweg-Nrd. 125 - tel. 046-746333
HEERLEN-HOENSBROEK - Wijngaardsweg 55 - tel. 045-224800
MAASTRICHT - Akersteenweg 10 - tel. 043-613200
VRAAG NAAR ONZE 7 UNIEKE ZEKERHEDEN

Te k. Ford ESCORT 1300 Laser, bwj. '84, blauwmet., diverse accessoires, i.pr.st., f 7.250,-. Tel. 045-440992.

Te k. Ford FIESTA 1.1, bwj. '80, kleur rood, nwe APK. Kissel 42, Heerlen.

Te koop Ford SIERRA XR4i, '84, kleur wit, f 13.000,-. Tel. 045-723518.

Ford SIERRA 1800 Laser, i.z.g.st, trekh., 3-drs., centr. vergr. LPG, bwj. '85, vr.pr f 9.200,-. 04492-4748.

NISSAN OCCASIONS
Dankzij ons leaseplan wordt het mogelijk om voor een laag bedrag per maand in uw nieuwe occasion te stappen.
Voor informatie bezoek onze showroom.

Leaseplan looptijd 36 maanden

Nissan Micra DX	'87	165,-
Nissan Bluebird 1.6 LX	'87	268,-
Nissan Bluebird 2.0 sedan	'88	396,-
Nissan Sunny 1.4 HB	'90	360,-
Nissan Sunny coupé	'90	436,-
Nissan Sunny Trend	'88	321,-
Nissan Sunny 1.3 LX	'88	346,-
Nissan Stanza 1.8 SGL	'85	va. 180,-
Ford Sierra 1.6 Laser	'86	268,-
Opel Kadett 1.6i Gl	'88	321,-
Peugeot 205 1.1 XL	'89	268,-
Toyota Carina II diesel	'87	296,-
Suzuki Alto, 5-deurs	'89	233,-
Volvo 340 DL, 3-deurs	'88	296,-
Volvo 340 GL sedan	'85	160,-

Miniem aflossingsbedrag, aftrekbare rente
3-12 maanden BOVAG-garantie
Uw Nissan-dealer voor Heerlen en omgeving
JURGEN HEERLEN
Huisbergerstraat/hoek Schelsberg
Heerlen - 045-723500

Te koop zeer mooie Ford SIERRA 2.0 Laser, eind '85 met LPG en diverse extra's. Tel. 04405-3580.

Te k. Ford TAUNUS, 1979, APK gek. 4-drs. Telefoon: 045-258642.

Te k. Ford ESCORT 1.6 diesel bwj. '88, grijsmet., sportieve uitv. met sunroof, km. st. 100.000, vr.pr. f 17.750,- 045-417954, na 17.00 uur.

Te k. Ford ESCORT 1300 GL, bwj. '80, vr.pr. f 1.850,-. Vlissingenstr. 35 Heerlen. Tel. 045-726083.

Ford ESCORT 1300 L, bwj. '82, 3-drs., nw. model, APK 8-1-'92, zeer goede en mooie auto. 045-323178.

Ford SIERRA 1800 CL, spec., bwj.'89, f 21.800,- 3 mnd. garantie. 04459-1907.

Te k. Ford ESCORT 1300 Laser bwj. '84, f 6.750,-. Tel. 04498-53575 of 59351.

Te k. Ford TAUNUS, 11-'80, i.z.g.st. APK tot 12-'91, vr.pr f 3.200,-. 04493-4078.

Te k. Ford FIESTA model '80, vr.pr. f 2.250,-. Tel. 045-272624 b.g.g. 258550.

Te koop Ford ESCORT 1300 bwj. '79, APK, pr. f 850,-. Tel. 045-223193.

Zeer mooie Ford CAPRI III 2.3 S V-6, blauw/grys, veel acc. veel nw. onderd. f 8.950,- Steenw. 59 Sittard

Te k. Ford TAUNUS 1600, bwj. '80, APK, vr.pr. f 1.500,-. Tel. 045-720653. Maasstr. 2, Hrln-Beersdal.

Te k. Ford ESCORT, i.z.g.st. bwj. eind '81, Tel. 045-719272.

TAUNUS Combi 1.6 L '80, i. pr.st. Tel. 045-317038.

FORD Siërra 2.3 GLD, 8-'87 blauwmet., schuifdak, f 15.950,-. Tel. 04906-1387

Te koop Honda AERODECK 2.0i rood, alle extra's, zeer mooi en zeer apart, '86, 57.000 km, pr.n.o.t.k. Tel. 04409-4073.

Jaguar

Te koop JAGUAR XJ6 4.2 series III bwj. '80, i.pr.st. (kent. '86). 04754-37401.

Jeep

Jeep DAIHATSU Rocky, 10-'87, softtop, LPG, 60.000 km. f 19.950,-. 04906-1387

Jeep TOYOTA Landcruiser LX 2.4 turbo diesel, 3-'87, grijsmet., f 25.950,-. Tel. 04906-1387.

Te koop SUZUKI 410 cabrio de luxe, bwj. '83, APK, geel kenteken, in perfecte staat, vr.pr. f 7.900,-. Tel. 045-720676.

Lada

Te k. LADA 2104 combi, 1986, 75.000 km., i.pr.st. f 3.500,-. Tel. 045-256456.

Te koop LADA 1.5 bwj. '86. Tel. 04499-1615 of 06-52107978.

Mazda

Te koop MAZDA 323 HB 1.3 GLX wit, bwj. '86, km.st. 25.000, vr.pr. f 13.250,-. Tel. 045-322930.

Te k. Mazda 323, bwj. '80, APK 3-'92, AUTOMAAT, z. mooi, 100% in orde, zien is kopen. Tel. 045-229788.

Te koop MAZDA 323 LX Hatchback, bwj. '88, vr.pr. f 13.500,-. Tel. 045-723087

Te koop MAZDA 626 2.0, bwj. '82, centr. deurvergr., electr. ramen, trekh. Pr. f 3.500,-. Tel. 045-322589.

Te k. MAZDA 626, bwj. '87, 1e eig. m. frontschade, Ford Escort RS 2000, bwj. '78, pr. n.o.t.k. Tel. 045-461861.

MAZDA 626 12V GLX Sedan m. LPG zeer mooi. schuifd. radio km.st. 55.000, Bwj. '88. f 17.500,-. Te bevr Burg. Corbeystr. 25, Sittard.

Mercedes

Te k. MERCEDES 200 B kl. donkerbl., bwj. '80, lichtm. velgen, als nieuw, f 6.250,-. 045-752854.

MERCEDES 250 D, juni '90. Tel. 046-58154.

Te k. MERECEDS combi 280 TE, bwj.'80, APK 2-'92, i.z.g.st., pr. f 12.500,-. Tel. 045-224537.

MERCEDES 200 T, geelkent., Pullman, bwj. '83, APK, nieuw staat, vr.pr. f 14.000,-. Tel. 045-711545

Mercedes

Van part. MERCEDES 300 D '81, vr.pr. f 10.500,-. Tel. 045-257244.

MERCEDES 190 bwj.'83, kl. groen, vele extra's, vr.pr. f 18.300,-. Tel. 045-424050

Te k. MERCEDES 280S automaat, m. '82, LPG, rialvelgen, kuiplijst, mooie auto. pr. f 11.550,-, geen inruil. Telefoon: 04756-2012.

MERCEDES 230 CE, bwj. '82 achterschade. f 9.500,- 04493-4318 na 18.00 uur.

MERCEDES 500 SE bwj. '83, alle opties. Tel. 045-254416.

MERCEDES 190 diesel, 12-'86, maroonrood, 140.000 km. f 27.950,-. 04906-1387

Te koop MERCEDES 280 S bwj. '82, met LPG, autom., zeer veel extra's, i.z.g.st., f 14.900,-. 045-458126.

300 TD aut., '87, ca. 46.000 km, veel acc. Tel. 09-49-2405-94978.

Mitsubishi

Mitsubishi GALANT GL, '82 extra's, vr.pr. f 2.750,-. Tel. 045-224784.

Te k. mooie Mitsubishi GALANT 2.3 turbo diesel, bwj. '81, km.st. 160.000, i.z.g.st. APK 3-1-'92, (alle papieren gar. aanw.) Pr. f 3.850,-. Tel. 045-351738 op werkd. na 19.00 uur.

MITSUBISHI Tredia 1400 DL, nw. model, 4-drs., bwj. '84, roodmet., trekhaak, LPG, APK 10-8-'91, i.z.g.st. f 4.250,-. Tel. 045-323178.

Mitsubishi CELESTE APK 1-'92, nw. banden, f 1.100,- Dahliastr. 1b, Geleen.

Mitsubishi LANCER diesel bwj. 8-'84, 149.000 km, zeer mooi, pr. f 6.500,-. Tel. 04499-4676.

Te k. Mitsubishi PAJERO, bwj. '83, met veel extra's, tev. Kuno paardentrailer, 1½ p. Tel. 045-425011, na 18 u. 417678.

Te koop Mitsubishi COLT Eterna bwj. '85, kl. wit, i.z.g.st., pr. f 5.900,-. Te bevr. Overhoven 69, Sittard.

Mitsubishi GALANT 2000 GLX, bwj. '79, APK okt. '91, vr.pr. f 500,-. Tel. 046-516600.

MITSUBISHI spacewagon GLX 8-'87, 7-pers., wit, f 21.950,-. Tel. 04906-1387

Mitsubishi GALANT 1.8 GLS LPG aug. '88, luxe uitv. Alles electr. met fabr. gar. en BTW fakt. Géén inruil. Tel. 046-376450.

GÖTTGENS BEEK 046-375858
(bij Makado)

Opel
Corsa TR 1.2 S '85
f 9.950,-
Corsa 3-drs. 1.2 S '86
f 10.950,-
Corsa 3-drs GL '88
f 14.950,-
Corsa 3-drs. Sport '87
f 13.950,-
Corsa 3-drs Swing '89
f 17.950,-
Kadett 3-drs. 1.6 S '85
Kadett 3-drs.1.3 GLS '86
Kadett 3-drs.'87/'88/'89
Kadett 4-drs. '86 t/m '90
Ascona 1.6 S '84 t/m 87
Vectra 1.6 S '88 t/m '89
Omega 1.8 S, 2.0i '88 t/m '89
Rekord 2.0 S 4-drs. '84
Manta CC 1.8 S '88
Kadett Caravan '86
Rekord Caravan 2.0 S '87
Weth. Sangersstr. 1, Beek.

Te k. Opel ASCONA 16 S GL, met div. acc., bwj.'86, tel. 045-751539

Diesel Opel OSCONA i.n.st. type '83 f 4.750,-. Tel. 046-524179.

Opel KADETT D, combi pr. f 2.500,-. Broekstr. 62, Schinveld.

Opel Kadett 1.2 S HB, '85, rood. Ford Escort 1.1 Laser, '83, wit, 5-bak, 6 mnd. garantie. Inr./financ. mog. Autobedrijf VLIEKS, Graverstr. 179, K'rade. 045-411893.

Opel ASCONA 1.9 N, bwj. '79, i.g.st., APK 6-'91, vr.pr. f 1.350,-. Landvoogdstr. 23, Heerlen.

Opel KADETT coupé, t.'79, met APK, zeer mooi. Tel. 045-219733.

Te k. Opel KADETT 16.D stationcar, grijs kent. met ruiten, '87. Zeer mooi en goed. Kissel 42, Heerlen.

Vectra 16 E '90; Corsa 13N TR Swing '88; Kadett 1.3 LS '87; Kadett 1.3 LS 5-drs. '86; Kadett 1.2 LS '86/'85; Kadett 1.2 S '84/'83; Kadett '78/'79 met APK. Autobedr. DENNEMAN, Raadhuisstr. 107 Hulsberg.

Te k. ASCONA 2.0 E, bwj. '79, APK gek., nieuw gespoten, lm. velg., vr.pr. f 3.500,-. Tel. 045-718858, vragen naar Marc Geurts

Opel MANTA 2.0 L, GSi, bwj. '87, kl. wit. Tel. 04457-2049.

Opel KADETT 1200 bwj. '80 (nw. type), APK, f 2.750,-. Tel. 045-720951.

Te k. Opel KADETT 1200 N, bwj. '81, APK 5-'91, 100% i. orde. Tel. 045-419749.

Te k. Opel KADETT Hatchback, APK, i.z.g.st., bwj. '81. f 3.250,-. Tel. 045-729043

Opel KADETT 1.3 Club bwj. 1-'89, kl. wit, 20.000 km gelopen, zeer veel acc., pr.n.o.t.k. Tel. 045-752965.

Opel KADETT Hatchback 14i, 3-drs., bwj. 01-'90, i.st. v.splintern. 20.000 km., apart mooi, pr. f 18.500,-. Inl. 043-254462.

Zeer mooie Opel MANTA 19 S, bwj. '77, geh. uitgeb., APK gek., vr.pr. f 2.750,-. Tel. 045-461475.

Te k. Opel KADETT Caravan 1.6i kat., 5-drs., bwj. 4-'89, signaalrood, trekh., get. glas, dakrail, pr. f 21.900,-. Putstr. 3, Oirsbeek. Tel. 04492-1177.

Opel KADETT 1.3 GT bwj. 3-'86, gunst. prijs. Tel. 045-311792 b.g.g. 326406.

Opel KADETT 13 S, car., 5-drs., bwj. '81, APK '92, geel kent., vr.pr. f 2.000,-. 045-422217.

Te k. voor liefhebber KADETT coupé, autom., bwj.'79, APK 8-2-'92, bruin velours inter., nw. banden en accu, i.z.g.st. vr.pr. f 3.250,-. Tel. 045-312427.

Opel KADETT 16S Luxus, bwj. '82, LPG, APK '91. Tel. 046-524341.

Te k. Opel MONZA 3.0E, LPG, bwj. '78, met defecte koppakking, f 2.900,-. Tel. 045-253910.

Opel KADETT D, stationcar 5-drs, 12-'87 wit f 14.950,-. Tel. 04906-1387.

Opel KADETT 1300 automaat, 8-'83, 69.000 km., f 5.950,-. Tel. 04906-1387.

Te k. Opel KADETT 13S, bwj. '85, APK, i.z.g.st., event inr. mog. 045-273340.

Opel REKORD stationcar, 1981, 104.000 km, APK, f 2.950,-. Tel. 04906-1387.

Opel KADETT 16 S 4-drs., bwj. '77, C type, APK 6-'91, vr.pr. f 750,-. 045-321848.

Peugeot

Mooie PEUGEOT 505 GTi autom., kl. d.grijs, schuifd., 9-'84, f 6.800,-. 045-713421/715755.

PEUGEOT 305 SR '82, APK geen roest, i.z.g.st. Bovenste Puth 34. 04493-4929.

PEUGEOT 505 diesel, bwj. '84, APK, trekh., vr.pr. f 4.250,-. Tel. 045-229521.

PEUGEOT 505 GL, D, stationcar, 8-'88, beigemet. f 19.950,-. Tel. 04906-1387



Tanks en militairen bewaken strategische punten in Tirana

Oppositie in Albanië dringt aan op matiging

door frits schils vanuit albanië

TIRANA – In de Albanese hoofdstad Tirana is na de massale anti-Hodzja-campagne de regeringswijk in het centrum van de stad door tanks afgegrendeld. Op alle vitale plaatsen patrouilleren voortdurend met automatische geweren bewapende politie-eenheden. Ook rond het marmeren praalgraf van Enver Hodzja is een cordon getrokken. Gisteren was het in het hele land rustig.

De stille getuigen van de onlusten op donderdag zijn nog niet weggeruimd. Overal liggen nog honderden vuistgrote stenen waarmee leger en politie door de betogers bekogeld werden en ontelbare hulzen van kogels die de oproerpolitie ter waarschuwing over de hoofden van de betogers heen vuurde. Vrijdag is het nergens tot demonstraties gekomen.

Oproep

In een reactie op de gewelddadigheden van de laatste dagen veroordeelt de Communistische Partij van Albanië in krachtige termen 'het vandalistische gedrag van de betogers dat de gevoelens van de hele bevolking zwaar gekwetst heeft'. De partij doet een dringend beroep op de volksmassa's om gezamenlijk 'de dramatische situatie in het land te boven te komen'.

Ook de Democratische Partij, de grootste oppositiepartij, neemt onomwonden afstand van het aanhoudende geweld op straat. „Alle Albanezen moeten ervan doordrongen zijn dat het democratische proces zal stuklopen, als dit niet met vreedzame middelen en methoden op gang kan worden gebracht."

Alle andere oppositiepartijen en de onlangs opgerichte onafhankelijke vakbonden doen eveneens een dringend beroep op het volk de kalmte te bewaren, nu de eerste vrije verkiezingen voor de deur staan. Tijdens de Paasdagen zullen de Albanezen voor het eerst sinds de Tweede Wereldoorlog uit meerdere partijen een nieuw parlement kunnen kiezen.

Op uitnodiging van president Ramiz Alia heeft Ibrahim Rugova, de voorzitter van de Democratische Liga van Kosovo en in feite de leider van de Albanese meerderheid in dat deel van de Joegoslavische deelrepubliek Servië, een bezoek aan Albanië gebracht. Behalve met Alia heeft Rugova ook uitvoerig van gedachten gewisseld met Salih Berisha, voorzitter van de Democratische Partij. Niet bekend is of deze is ingegaan op het verzoek zitting te nemen in de door Alia voorgestelde voorlopige coalitieregering.

Kosovo

Het heersende communistische bewind in Tirana heeft er groot belang bij dat vanuit Kosovo geen acties worden ondernomen die de politieke toestand in Albanië nog verder zouden verslechteren. Alia en Berisha hebben hier ongetwijfeld met nadruk op gewezen. Anderzijds is het in het belang van de Kosovo-Albanezen dat de situatie in Albanië snel normaliseert. Gebeurt dit niet, dan bestaat het gevaar dat de Serviërs van partijleider Milosevic met verwijzing naar de mogelijkheid dat de onrust in Albanië blijvend overslaat op Kosovo, het argument in handen wordt gespeeld om de situatie in dit roerige Joegoslavische gebiedsdeel nog verder in hun voordeel uit te buiten.

Uit het zuiden van Albanië wordt een nieuwe hongerstaking gemeld. De actie wordt gevoerd door studenten van het Hoger Pedagogisch Instituut in Gjirokaster, die een pakket eisen op economisch, sociaal en politiek vlak ingewilligd wil zien.

Verstandig

Alia lijkt met zijn snelle aanbod tot deling van de macht verstandig te hebben gereageerd op de massale demonstraties. Daarmee heeft hij in elk geval voorkomen dat de strijdkrachten ingrepen. De onlusten hebben wel aangetoond dat Alia niet langer volledig kan rekenen op de politie. Na enkele halfhartige pogingen de orde te herstellen, koos deze na het omver trekken van het grote standbeeld van Hodzja de zijde van de studenten en overige demonstranten. De geheime politie Sigurimi lijkt geheel van het toneel verdwenen.

Het is de vraag of het bewind bereid is nog voor de verkiezingen afstand te doen van zijn machtsmonopolie. De ernst van de demonstraties kan ertoe leiden tot de eerste vrije verkiezingen ondergaan in tumult, met alle dramatische gevolgen van dien.



● *In het centrum van de Albanese hoofdstad Tirana hebben politie-eenheden met tanks strategische belangrijke plaatsen afgegrendeld.*

Totale vervoersomvang explosief gegroeid

NS toch bezorgd over OV-jaarkaart

Van de redactie binnenland

UTRECHT – Ondanks een redelijk probleemloze invoering van de openbaar vervoer-kaart voor studenten verwachten de Nederlandse Spoorwegen later dit jaar grote capaciteitsproblemen. Uit tellingen van NS in januari blijkt dat de totale vervoersomvang, voornamelijk door de invoering van de kaart, explosief is gegroeid.

De gemiddelde groei van het reizigersvervoer per trein bedroeg vorige maand 23,6 procent. Daarvan komt circa 16 procent voor rekening van de studenten. Dat er nog geen onoverkomelijke problemen zijn ontstaan komt doordat januari traditioneel een rustige maand is voor het spoor, zo blijkt uit het NS-rapport 'Studenten 1991, groei of in de knoei'.

De Spoorwegen zien geen aanleiding om te veronderstellen dat de normale groei van het reizigersvervoer – de 'autonome groei' – (vorig jaar 7,6 procent) veel is gestegen. Het verschil tussen de groei in januari en de autonome groei is volgens een NS-woordvoerder 'zonder meer' te verklaren uit de invoering van de studentenkaart.

De enorme stijging doet zich voor op alle dagen van de week en op alle tijden van de dag. Er zijn echter pieken waar te nemen in de maandag- en vrijdagochtendspits (respectievelijk 27,7 procent en 26,0 procent groei) en op vrijdag, zaterdag- en zondagavond (29,2, 33,7 en 25,4 procent). De NS putten hun gegevens uit extra meldingen uit de regio's, reizigerstellingen op stations in januari en tellingen van conducteurs.

Knauw

Het aanvankelijke optimisme van de NS over de verwerking van de studenten heeft met deze cijfers een geduchte knauw gekregen. De spoorwegen voor de studentenkaarthouders versterkte treinen gaven op maandag en vrijdag percentages vervoersgroei te zien van 35 procent. In de periode 7 tot en met 21 januari meldden rayon- en regiochefs dagelijks gemiddeld 320 treinen als overvol, gelijk verdeeld over ochtend- en avondspits.

Met name in de treinen dreigen grote problemen te ontstaan. De geschiedenis leert dat januari de rustigste maand is voor de NS. Vorig jaar lag de vervoersomvang in september en oktober bijna 20 procent hoger dan in de eerste maand van het jaar. Ook in het voorjaar ligt het aantal treinreizigers fors boven het januari-gemiddelde.

Eén van de belangrijkste mogelijkheden om de spits te ontlasten is verschuiving van de aanvangstijden van de onderwijsinstellingen. Studenten kunnen dan een trein eerder of later nemen. Vorig jaar echter liepen de onderhandelingen daarover met de scholen en universiteiten uitermate stroef. Uiteindelijk bleek dat van nog geen 60 procent van de leerlingen en studenten de aanvangstijd kon worden verschoven, in plaats van de door NS gewenste 70 procent.

TNO voorspelt desastreuze gevolgen:

'Herstel leefmilieu Golf duurt 30 jaar'

DEN HELDER – De onderzoekorganisatie TNO verwacht dat het herstel van het dierlijk leven in de Perzische Golf, die tijdens de oorlog met Irak ernstig met olie werd verontreinigd, minstens dertig jaar duurt. Voorts moet het Golfgebied de komende jaren rekening houden met plagen van kleine organismen, die nu door het verstoorde ecologisch evenwicht de kans krijgen zich massaal te vermenigvuldigen.

De bioloog Martin Scholten van het Laboratorium voor Marien Biologisch Onderzoek TNO in Den Helder vergelijkt de olieramp in de Perzische Golf qua omvang met die van de Amoco Cadiz, Tory Canyon en Exxon Vadiz, maar de gevolgen zijn echter veel desastreuzer. Dit komt omdat de leefgemeenschap in de Golf veel minder weerstand kan bieden tegen storende invloeden van buitenaf dan de fauna van open wateren als de Noordzee.

Slachting

De berichten van de laatste dagen dat de omvang van de olievlek in de Perzische Golf aanzienlijk minder is dan aanvankelijk werd aangenomen, doet niets af aan de omvangrijke schade die het milieu daar heeft opgelopen. Het zeeleven liep de grootste klap op in de eerste dagen van de olieverontreiniging, aldus de bioloog. „Toen is er een flinke slachting geweest onder de organismen die in de Golf leven."

In tegenstelling tot dieren in andere zeeën, heeft de leefgemeenschap in de Perzische Golf niet de capaciteit zich snel te herstellen. De door de Eufraat en Tigris gevoede Golf is zeer rijk aan voedsel. Als gevolg daarvan leven in dit subtropische gebied met zijn rustige stroming vele gevarieerde soorten organismen, die niet gewend zijn aan grote verstoringen van buitenaf.

Kwetsbaar

Anders dan bijvoorbeeld de vissen in de Noordzee is er voor de dieren in de Perzische Golf geen reden zich massaal voort te planten. De groepen zijn dus klein en tellen weinig jongeren. De dieren worden relatief oud. Dit maakt de leefgemeenschap daar uiterst kwetsbaar voor grote storingen zoals een flinke olielozing.

Als voorbeeld van de gevoeligheid van het biologisch leven in de Golf noemt Martin Scholten de koralen. Bij de geringste belasting met olie werken zij al niet meer. Dit heeft schadelijke gevolgen voor de verschillende soorten vissen, garnalen en zeeanemonen die van de koraalriffen afhankelijk zijn.

Moeilijk

De TNO-onderzoeker verwacht dan ook dat het herstel tientallen jaren zal duren, vooral omdat de verscheidene organismen gewend zijn in bepaalde gebieden te leven en daar moeilijk buiten treden. Zij zijn dus niet bij machte hun heil buiten de vervuilde streken te zoeken. Martin Scholten praat over minstens dertig jaar voordat het evenwicht zal zijn hersteld. „De ontwrichting van het marine milieu in de Golf zal lange tijd duren. Het is voor de fauna niet eenvoudig de olieramp te boven te komen."

Doordat bepaalde groepen van organismen door de belasting van het water met olie zijn geminimaliseerd, krijgen andere de kans zich sneller te vermenigvuldigen. Ze zijn een groot deel van hun natuurlijke vijanden kwijtgeraakt. De eitjes die muggen in het water leggen, werden normaal voor deel weggevreten door andere levende wezens in het zeemilieu. De muggen kunnen nu profiteren van de situatie dat het aantal eiereneters is uitgedund.

De TNO-onderzoekers verwacht dat daardoor in de komende jaren muggenplagen zullen ontstaan. Hetzelfde geldt voor algen, die massaal kunnen gaan groeien. Ook een plaag van kleine wormen is niet uitgesloten.

De vogels die zich in het Golfgebied bevinden, worden dubbel getroffen door de olieramp. Behalve de besmetting van hun veren met olie en het teer, dat aan land spoelt, ontbreekt het de vogels aan voldoende voedsel uit het zeewater dat door de olieverontreiniging is aangetast. In tegenstelling tot hun soortgenoten in onze streken, hebben de vogels in het Golfgebied geen uitwijkmogelijkheden. De omgeving bestaat voornamelijk uit woestijngrond.

Trekvogels

De Perzische Golf is rijk aan vogels. Daar komen jaarlijks nog de vele trekvogels bij, die hier fourageren en broeden. De olielozing kwam voor deze laatste groep wel bijzonder slecht uit, want begin dit jaar zijn deze vogels gewend in dit gebied neer te strijken. Zij komen uit het oostelijk deel van Afrika, waar ze overwinteren.

De lozing van de miljoenen liters olie in de Golf is, zo voegt de bioloog aan zijn verhaal toe, ook om een andere reden veel ernstiger dan bij de rampen met de drie grote olietankers in het recente verleden. Normaal wordt bij een lozing een groot deel van de weggestroomde olie snel opgeruimd. In het Golfgebied is dit niet gebeurd, waardoor het mariene milieu een veel grotere klap opliep.

Hoger

Iets meer dan de helft van de op het water gemorste olie verdampt. Dit proces zal in de Golf, waar de temperaturen hoger liggen, iets sneller zijn verlopen. De resterende veertig procent, die in andere gevallen gewoonlijk wordt opgeruimd, zakt in het water van de Perzische Golf geleidelijk naar beneden. Deels wordt de olie in het water door bacteriën weggewerkt.

Het restant komt als teerfractie op de bodem van de zee terecht. De teerdeeltjes zullen volgens de TNO-medewerker uiteindelijk belanden op de stranden van de Perzische Golf. Vanwege de geringe stroming van het water zullen de Golfstaten nog tientallen jaren last hebben van de teerballen. Er worden nu nog teerresten op de stranden van Saudie-Arabië gevonden die afkomstig zijn van de oliestroom aan de andere kant van de Golf, ontstaan tijdens de oorlog tussen Iran en Irak.

Jacht op 'kampioen van democraten' ingezet

Jeltsin bewees eigen zaak slechte dienst

Van onze correspondent

MOSKOU – Wat te verwachten was, gebeurde. De microfoons in het Sovjet-parlement werden woensdag bestormd door verontwaardigde volksvertegenwoordigers die soms van kwaadheid niet uit hun woorden konden komen. Hoe haalde Jeltsin het in zijn hoofd, hoe durft hij 'onze president' zo aan te vallen. De leden van de Opperste Sovjet hadden dinsdagavond niet alleen naar het tv-optreden van de Russische president gekeken, maar woensdagmorgen voor de zekerheid ook nog even partijkrant Pravda doorgenomen. Die gaf het groene licht. 'En route naar confrontatie' luidde de kop. Jeltsin werd tot op het bot afgekraakt.

De Opperste Sovjet, met gezagsgetrouwe communisten in een comfortabele meerderheid, deed het woensdag nog eens dunnetjes over. De ene verdediger van Jeltsin die aan het woord kwam, werd weggevaagd onder een stortvloed van beschuldigingen: Jeltsin roept op tot een burgeroorlog. Jeltsin wil gewoon een staatsgreep.

Pro forma eindigde het 'debat' met de aanvaarding van een resolutie. „Jeltsin schond de Sovjet-Grondwet en schiep een extreme situatie in het land", luidt de eerste zin. Vóór stemden 292 afgevaardigden, 29 tegen en 27 onthielden zich van stemming. Michael Sergejevitsj Gorbatsjov zal in het Kremlin in zijn vuistje hebben gelachen. Zijn rivaal Boris Nikolajevitsj Jeltsin mag dan in veertig minuten tv-zendtijd ten overstaan van de bevolking zijn politieke frustraties zijn kwijtgeraakt, de jacht op de 'kampioen van de democraten' kan in volle hevigheid worden voortgezet. De resolutie van het landelijke parlement bevat namelijk een oproep aan het Russische parlement om zich over het tv-optreden van Jeltsin uit te spreken. Als de voortekenen niet bedriegen, gaat dat ook gebeuren.

Onder vuur

Jeltsin komt dan in eigen huis zwaar onder vuur. En niet alleen op dit punt. De communisten in het parlement waren al bezig een buitengewoon Volkscongres bijeen te laten roepen om Jeltsin en de Russische regering verantwoording te laten afleggen over het zegenoemde '140 miljard-roebelschandaal'. Ze hebben handtekeningen genoeg verzameld, het wachten is nu op de finale beslissing van het Presidium.

Zonder zijn sensationele tv-optreden was de positie van Jeltsin al precair genoeg geweest. Hij beschikt in het parlement over een uiterst krappe meerderheid, zoals bleek tijdens zijn verkiezing, vorig jaar, tot parlementsvoorzitter. Bovendien is het niet-communistische blok in de Opperste Sovjet van de Russische Federatie vaak uitermate verdeeld.

Maar ook buiten het eigen parlement heeft Jeltsin de eigen zaak een slechte dienst bewezen. Al maanden is hij doende overeenkomsten af te sluiten met afzonderlijke republieken. Die moeten zorgen voor directe handelslijnen zonder tussenkomst van de loodzware Kremlin-bureaucratie.

In dat streven had hij de Oekraïne, Wit-Rusland en Kazachstan meegekregen. Deze vorm van samenwerking had de basis moeten leggen voor een nieuwe Sovjetunie van onafhankelijke republieken. Maar woensdag kwamen er al boze reacties van twee belangrijke deelnemers: de Oekraïne en Kazachstan. De Kazachstaanse president Nazarbajev zag geen enkel constructief voorstel in Jeltsins verklaring. „Ik ben het eens met zijn kritiek op het leiderschap, maar niet met zijn oproep aan Gorbatsjov om af te treden."



● *BORIS JELTSIN*
...belangrijkste wapen uit handen gegeven...



● *MICHAIL GORBATSJOV*
...lacht in zijn vuistje...

Wapen

De Oekraïnse parlementsvoorzitter Kravsjoek: „Het is toch niet serieus om te verwachten dat de een persoon aftreedt op wens van de andere. Dit is een onbezonnen optreden; ik wijs het af, zeker omdat het op zo'n voor onze bevolking kritiek moment komt." Dat is niet direct taal die je graag van potentiële bondgenoten hoort. En die bondgenoten zitten bovendien met Jeltsin in het orgaan dat hij het liefst de macht in handen zou zien: de Federatieraad, nu nog het hoogste college voor overleg met de president.

De verdedigers van Jeltsin zeggen dat hij was gedwongen tot deze dramatische stap, omdat Gorbatsjov hem keer op keer in de kou liet staan en het Kremlin doelbewust machtsmiddelen (presidentiële decreten) gebruikte om republieksbesluiten ongedaan te maken. Jeltsin liep daarbij echter het risico zijn belangrijkste wapen uit handen te geven: zijn geloofwaardigheid en populariteit onder de bevolking.

Maar een politicus die niet het geschikte moment weet af te wachten, moet boeten. En dat is waarschijnlijk het lot dat Jeltsin wacht. Hij had al een parlementscommissie zover gekregen om in de Russische Federatie een vraag toe te voegen aan het door Gorbatsjov voor 17 maart afgekondigde referendum over de nieuwe structuur van de Sovjetunie. De Russische kiezer zou zich ook mogen uitspreken over directe verkiezing van de president van de republiek.

De vraag is nu of het parlement als geheel zich niet zal keren tegen dit besluit, dat de populaire Jeltsin ongetwijfeld succes zou opleveren en daarmee een politieke zeer krachtige positie. Evenmin is het uitgesloten dat het nationale parlement zich tegen deze uitbreiding van het referendum in Rusland zal uitspreken.

Misschien had Jeltsin verwacht dat met forse prijsverhogingen voor de deur zijn populariteit nog verder zou stijgen. Maar de enige politicus die echt succes bij de bevolking zal boeken, is degene die straks de winkels vol krijgt. En dat is niet Jeltsin. Zonder twijfel zal de voorvandaag in Moskou aangekondigde 'patriottische demonstratie' ter gelegenheid van de Dag van het Leger tevens een anti-Jeltsin betoging worden. De democratische oppositie zal aan deze georganiseerde en ongetwijfeld massale steunbetuiging aan Gorbatsjov nauwelijks tegenwicht kunnen bieden. Met een Jeltsin die zichzelf, uit frustratie, wanhoop of gewoon een verkeerde politieke inschatting, isoleert kan de 'ruk naar rechts' niet worden bestreden.

hans geleijnse

Auto's

Volvo

VOLVO 240 GL 2.3 stationcar, 11-'86, wit, LPG, ƒ 20.950,-. Tel. 04906-1387

VOLVO stationcar 245 DL, LPG, bwj. '75. Tel. 045-363437.

Te koop VOLVO 345 DL 5-drs., bwj. '83, APK 2-'92, ƒ 4.500,-. Inr. mog. Tel. 045-726008.

VOLVO 245 GL 2.3i, stationcar van particulier te koop. Bouwjaar 1988, blauwmetallic. Volvo A. Klijn, de Koumen 7, 6333 KG Heerlen. 045-220055.

VOLVO 440 GL, automaat, van particulier te koop. Bouwjaar 1990, grijsmetallic. Volvo A. Klijn, de Koumen 7, 6433 KG Heerlen. 045-220055.

Te k. VOLVO 245 GL, bwj. '79, LPG, APK 9-'91, vr.pr. ƒ 2.000,-. Tel. 045-256767.

Te k. VOLVO 345 GLT uitgev., duurste uitv., gunstige prijs. Tel. 046-334411.

VOLVO 245 GL 2.3, stationcar 1983 roodmet. ƒ 9.950,-. Tel. 04906-1387.

Diversen

Hagen Top-Start
De Milieu Accu van 1991!!!
- absoluut onderhoudsvrij.
- moderne vormgeving oranje/grys.
- 2 JAAR volledige garantie!!!
- hoog startvermogen en lange levensduur.

Vraag ook bij uw garage naar Hagen top-start.

KERP B.V.
In de Cramer 31, 6411 RS Heerlen. Tel. 045-716951.

NISSAN

BMW 316 injection	1988	benzine	blauwmet
Citroën BX TRI	1988	LPG	donk grijs
Citroën Visa Spirit	1984	benzine	wit/rood
Daihatsu Charade TS	1986	benzine	l. blauw
Fiat Ritmo	1986	benzine	blauwmet
Hyundai Accord 1.6, 4-drs.	1986	benzine	grijsmet
Mazda 626 coupé GLX	1989	benzine	grijsmet
Mazda 626 LX 2.0, 5-drs.	1986	benzine	blauwmet
Mitsubishi Colt 1.5 GL	1986	benzine	wit
Mitsubishi Colt 1200 GL	1987	benzine	beigemet
Mitsubishi Lancer 1.8	1986	diesel	wit
Nissan Bluebird 2.0 HB	1987	benzine	l. grijs
Nissan Bluebird 2.0 LX	1987	benzine	wit
Nissan Bluebird 2.0 SL	1987	diesel	rood
Nissan Cherry 1.7	1984	diesel	grijs
Nissan Florida 1.6 LX	1987	benzine	l. blauw
Nissan Florida 1.6 SL	1990	benzine	rood
Nissan Micra 1.0	1987	benzine	l. grijs
Nissan Micra 1.0 SDX	1987	benzine	l. grijs
Nissan Sunny 1.3 L	1988	benzine	rood
Nissan Sunny 1.3 Trend	1989	benzine	wit
Nissan Sunny 1.5 GL	1984	benzine	grijsmet
Nissan Sunny 1.6 SLX	1988	benzine	wit
Nissan Sunny 1.6 SLX	1988	benzine	do grijs
Opel Ascona 2.0 S	1979	benzine	blauw
Opel Corsa 1.2 N	1988	benzine	wit
Opel Vectra C 20 aut.	1989	benzine	wit
Peugeot 505 SR	1985	benzine	grijsmet
Renault 19 GTS	1989	benzine	grijsmet
Renault 18 GTL	1986	benzine	grijsmet
Renault 5 S	1983	benzine	wit
Seat Ibiza 1.2 XL	1989	benzine	wit
Seat Ibiza 1500 GL	1986	benzine	wit
Skoda Favorit 1.2	1989	benzine	groen
Toyota Corolla 1.8	1984	diesel	wit
Toyota Corolla 1.6	1986	benzine	rood
Toyota Corolla station	1986	diesel	rood
Toyota Starlet 1.3 DX	1986	benzine	rood
Volvo 340 Special	1986	benzine	wit
Volvo 360 GLS	1981	benzine	do grijs

Inruil mogelijk. Goede korting zonder inruil.
3 of 12 maanden Bovag-garantie. Donderdag koopavond.
Garage Schoenmakers Sittard
Geerweg 14. Telefoon 046-512814.

GÖTTGENS BEEK
(bij Makado)

Diversen
Suzuki Alto GL '90
Ford Escort 1.4 '86/'87
Ford Sierra Station '83/'85
VW Golf 3-drs. '87
VW Passat 5-drs. '87
Seat Terra bestel '90
Mazda 626 coupé '84
BMW 316 '83/'85
Volvo 360 4-drs. '86
Fiat Uno 75 '87
Citroën BX 1.6 '89
Honda Civic 1.3 autom. '89
Mitsubishi Lancer Diesel '86
Weth. Sangersstr. 1, Beek.

Gottgens Sittard
Haspelsestr. 20.
Tel. 046-516565.
Keuze uit plm. 80 stuks o.a.: Fiat; Ford; Mazda; Mitsubishi; Opel; Peugeot; Renault Metro; Seat; Toyota; Volvo; VW; Zastava; in de prijsklasse van ƒ 1.500,- tot ƒ 36.000,-. Inruil en eigen Financiering mogelijk.

GÖTTGENS SITTARD

Knutselkoopjes
Panda 34 1985 ƒ 3.900,-; Panda 45 Super 1985 ƒ 2.900,-; Renault 5 TL 1981 ƒ 1.900,-; VW Golf diesel 1980 ƒ 1.900,-; VW Golf 1977 ƒ 750,-; Fiat Ritmo schade ƒ 200,-; Fiat Ritmo 1980 ƒ 1.250,-.
Fiat Creusen
Parallelweg 24, 045-742121

De vreemde snuiters van Kompier BV
Fiat Panda Dance '89
FSO 1.5 SLE '88
Volvo 740 GL autom. '87
Volvo 340 GL autom. '86
Ford Sierra 1.6 5-drs. '87
Peugeot 205 XS '87
Peugeot 205 XR '86
Peugeot 205 GR '85
VW Jetta 3-drs. '81
Tel. Heerlen 045-717755
Tel. Maastricht 043-632547.

LUCAR!!! kontant geld voor Uw auto, direkte afwikkeling. Tel. 045-456963.

Te koop gevraagd AUTO'S vanaf 1982. Ook Lada's. Garage Schaepkens. Tel. 04405-2896.

Leijenaar's-autocentrale biedt te koop aan inruilauto's met BOVAG garantiecertificaat en VVN-keuringsrapport: Mercedes 190 Diesel staalgrijsmet. '88; Mercedes 190 E zilvergrijsmet. '86; Jeep Wrangler Laredo zwart '88; Toyota Landcruiser Hard Top 2.4 Turbo-diesel bruinm. '87; Volvo 740 GL beigemet. '88; Nissan Sunny combi 1300 DX 5-drs. groenm. '87; Opel Vectra 1.8S safierblauw '88; Opel Ascona Hatchback 1.8 LS blauwmet. '87; Opel Ascona 1.6 Hatchback LS groenmet. '87; Opel Ascona Hatchback 1.6 LS diesel grijsmet. '87; Opel Ascona 1.6 LS diesel wit '82; Opel Kadett Hatchback 1.7 LS diesel 5-drs. Monaco blue '89; Opel Kadett Hatchback 1.6i Top 5-versn. wit '88; Opel Kadett Hatchback 1.6i met LPG wit '88; Opel Kadett Hatchback 1.3N LS schone motor 5-drs. roodm. '88; Opel Kadett combi 1.6 diesel 5-drs. met dakrailing mexicorood '87; Opel Kadett Sedan 1.6 GLS automatiek marineblauw '86 Opel Kadett 1.6 diesel gesloten bestel wit '85; Opel Kadett Hatchback 1.3 S 5-drs. groenm. '83; Ford Sierra 2.0 GL met LPG blauwmet. '88; Ford Sierra 2.0 CL Sedan wit '87; Ford Taunus 1600 Bravo Sedan '82; Ford Escort 1.6 Bravo mercurybluaw '87; Ford Escort 1.6 CL rood '86; Ford Escort 1.4 CL wit '86; Ford Escort 1.4 CL champagnem. '86; Ford Escort 1.3 Laser roodmet. '84; Ford Escort 1.3 Bravo Sedan groenmet. '82; VW Golf 1100 beige '82; VW Golf 1100 LX wit '83; Mitsubishi Galant 1.6 GL 4-drs. LPG rood '84. LEIJENAARS Autocentrale, sinds 1959; Bovag-garagebedrijf; APK-keuringsstation; Voor compleet auto-onderhoud; Taxatie en schadeherstel met gratis vervangende auto; Verkoop van nieuwe en inruil auto's; Ridderhoenstraat 145 t/m 153 Hoensbroek. Infolijn: 045-212091.

LUCAR Automobielen Kerkrade. Nu exclusieve auto's tegen betaalbare prijzen. Jeep Suzuki Vitara metaaltop, nw. type, alle acc.; Jeep Suzuki Samurai softtop, '89, zilver; Jeep Suzuki '84, t. 413, v.a. ƒ 10.750,-; Jeep Mitsubishi turbo diesel '88, alle acc.; Jeep Toyota Landcruiser '84, verlengd en verhoogd, v.a. ƒ 12.750,-; Audi 90 2.3 '89 rood, duurste uitv., 1e eig. met ANWB-rapp.; Audi 80 1.9 E '88 blauw; Ford Sierra 4x '85 t/m '89 v.a. ƒ 6.750,-; Ford Escort 6x bwj. '83 t/m '88, alle uitv. XR3i v.a. ƒ 5.750,-; VW Golf 5x '82 t/m '89 GTi en GTD uitv., alle acc. v.a. ƒ 3.750,-; Peugeot 203 GTi '86; Peugeot 205 La Coste '89; Peugeot 205 GLD zilver '88, v.a. ƒ 6.750,-; Fiat Panda Fire zwart '88; Fiat Panda '89 White jub.uitv.; Fiat Panda '86 rood, v.a. ƒ 3.750,-; BMW 320i zwart '87; BMW 318i '86 antraciet; BMW 635 CSi '82; BMW 735i '88 zilver, autom.; BMW 320i cabriolet '85; Porsche 924 '80 zilver ƒ 9.750,-; Toyota Celica Twin Cam '87 uitgeb. duurste uitv.; Mercedes 300 E '88 zwart; Mercedes 190 E '85 antraciet; Mercedes 190 D 2x '85, '88; Opel Vectra GT 2.0 antraciet, t. '90, alle extra's; Honda Civic 2x '84 en 16V '88, rood, sportuitv.; Nissan Sunny 4x '84 t/m '90, v.a. ƒ 4.750,-; Opel Kadett '83 t/m '88 GSi-uitv. v.a. ƒ 4.750,-; Ascona 4x '82 t/m '88 v.a. ƒ 2.750,-; Citroën Break CX '86 diesel; Lada Combi '87, koopje; Suzuki Alto '87 rood, 5-drs. Div. kampeerauto's en div. cabriolets. Voll. gar. en dir. financ. Alle keur. toegest. Inruil en financ. mogelijk. Gr. afleveringsbeurt en APK-keuring. Lucar, Holzstr. 67, Kerkrade. Tel. 045-456963.

Autorijders opgelet! Voor al uw gebruikte onderdelen naar: Gebr. LIMPENS, Voskuilenweg 59 A Heerlen. Al onze onderdelen zijn reeds uitgebouwd. Tev. inkoop van uw sloop- en schadewagens met afg. RDW-vrijwaring. Tel. 045-719136.

Te koop GEVRAAGD alle type auto's va. bwj. '83, ook Lada's, schade/defect geen bezwaar. Tel. 045-414372.

WETZEL'S auto's Exclusief: Mercedes 300 CE 24/V '90; Mercedes 250 D '89; Mercedes 300D aut. '86; Mercedes 190E 2.6 aut. '86; Mercedes 190E 2.3 '84; Mercedes 190E '85; Mercedes 190D 2.5 '89; Mercedes 190E aut. '89; Mercedes 280SE aut. 2x '85; Mercedes 300D oud type '85; Volvo 440 GLT inj. '90; Porsche 924 '83; BMW 728i aut. '86; BMW 316i '88; Golf GTi 16/V '86; Opel Kadett GSI '85; Opel Omega 3.0i sport '87; Ford Sierra XR4x4 '87; Ford Escort 1.4 CL Bravo '88; Ford Escort 1.4 CL '86; Nissan Patrol 3.3 '87; Jaguar 3.6 souverein '87; Jaguar 4.2 souverein '84; Chevrolet Camaro Z.28 '85; Volvo 340 GL '85; Citroën RD 2.5 station VAN '87; Suzuki Carry-bus '85.

Autohandel E. CUSTERS, Verl. Lindelaan 23, Oirsbeek Tel. 04492-5261 biedt te koop aan: Porsche 928 autom. '80; VW Golf 1.6 GLi cabrio t.'80; Opel Rekord 2.0 autom. '85; Mercedes 200D '80; Opel Corsa 1.2 S '86; VW Golf turbo diesel t. '82; Citroën GS break '83; Lada 2107 '85; Mitsubishi Colt turbo t. '83; Mitsubishi Galant 2.0 turbo diesel '82; BMW 316 '80 en '81; Opel Rekord Caravan diesel '80; Renault 9 GTS '83; Renault 4 '83; Honda Quintet '82; Mini Metro '82; Seat Rondo '83; Ford Taunus '80 en '81; Peugeot 305 GL '83; Opel Ascona 1.6 S LPG '83; Opel Rekord 2.0 autom. '80; Alfa Sud '80; Talbot Solara '83. ca. 20 inruilers v.a. ƒ 500,-. Inruil, fin. Geopend ma. t/m vr. 9.00 tot 19.00 uur Zat. van 9.00 tot 17.00 uur.

Mercedes 190 D div. extra's rookzilver '86; Omega 2.0i zwartmet. '87; Manta GSI antr. '85; Ascona 1.6 4-drs. roodmet. '83; Sierra 1.8 CL 3-drs. antr. '87; Sierra 5-drs. rookzilver '83; Ford Escort 1.1 wit '84; Escort 1.3 blauw '81; VW Passat D zilvermet. '84; Fiat Panda 45 zwart '83. Inr. financ. en gar. mogelijk. Autobedr. DOMINIKOWSKI, Kantstraat 48, Ubach over W./Landgraaf. 045-326016.

Toyota Celica nw. model '90 1e eig. ƒ 38.750,-; Ford Sierra 2.3 GLD combi '88 1e eig. ƒ 19.000,-; Sierra 1.8 combi m'88 1e eig. ƒ 15.500,-; Sierra 2.3 CLD Sedan m'88 1e eig. ƒ 16.500,-; Sierra '83-'88 v.a. ƒ 5.500,-; Scorpio 2.0; 2.5D;2.9 Ghia '86-'88 v.a. ƒ 12.500,-; Escort 1.3;1.4; 1.6 '82-'88 v.a. ƒ 4.750,-; VW Passat 1.8 CL combi '89 1e eig. ƒ 28.500,-; Golf CLD 5-drs. '88 1e eig. ƒ 17.500,-; Golf aut. '85 1e eig. ƒ 13.500,-; Polo coupé '89 1e eig. ƒ 15.500,-; Alfa 164 TS 12-'88 1e eig. ƒ 33.500,-; Guilietta 2.0 sport '85 ƒ 8.500,-; Alfa 33 1.5 '86 ƒ 10.500,-; Volvo 740 GL combi '87 1e eig. ƒ 28.500,-; 740 GL; GL aut. '85 v.a. ƒ 14.500,-; 440 GL '88 1e eig. ƒ 19.000,-; 340 GL; GL aut. '82-'99 v.a. ƒ 3.000,-; Mercedes 190E '84-'86 v.a. ƒ 22.500,-; 300 D '81-'83 v.a. ƒ 7.500,-; 280 S '81 ƒ 13.500,-; Toyota Celica '82-'87 v.a. ƒ 7.500,-; Corolla 1.6 GL '85 ƒ 8.750,-; Corolla D '86 ƒ 10.500,-; Cressida aut. '84 ƒ 5.750,-; Nissan Bleubird HB '88 1e eig. ƒ 14.250,-; Sunny combi '87 1e eig. ƒ 11.500,-; Micra '85 ƒ 5.900,-; Renault 25 TX '89 1e eig. ƒ 23.500,-; 25 GTX '85 ƒ 10.500,-; 5 TC GTL '84-'88 v.a. ƒ 4.000,-; 18 combi '82 ƒ 2.750,-; Peugeot 405 1.6 GL '88 1e eig. ƒ 19.500,-; Peugeot 205 '85 1e eig. ƒ 8.750,-; 505 GR '85-'87 v.a. ƒ 8.500,-; Citroën CX 25 RD '88 1e eig. ƒ 19.500,-; BX 14 1.6; TRD '85-'88 v.a. ƒ 5.500,-; AX 5-drs. '88 1e eig. ƒ 13.750,-; Opel Kadett 2.0 GSI '87-'88 1e eig. v.a. ƒ 19.500,-; Kadett 1.2; 1.3; 1.6D; 1.6D combi '82-'88 v.a. ƒ 3.750,-; Omega 2.3 GLD combi '88 1e eig. ƒ 23.000,-; Omega '88 1e eig. ƒ 19.000,-; Manta GTJ '84 ƒ 9.500,-; Corsa 1.2 S '86 1e eig. ƒ 7.950,-; Rekord combi '84 ƒ 7.500,-; Mazda 626 GLX 2.0 12-V aut. coupé '88 1e eig. ƒ 23.500,-; 626 LX HB '88 1e eig. ƒ 19.000,-; 626 2.0 D '88 1e eig. ƒ 18.500,-; 929 LTD '85 ƒ 8.500,-; Honda Accord 2.0 LX '82-'88 v.a. ƒ 4.500,-; Audi 80 1.8S '87-'88 1e eig. ƒ 21.500,-; 100 CC; 2.3i '84-'87 v.a. ƒ 8.500,-; BMW 524 TD aut. '84 ƒ 14.500,-; 316 '84-'87 v.a. ƒ 10.750,-; Saab 900 GL 3-drs. '85 1e eig. ƒ 10.000,-; Fiat Croma '87 1e eig. ƒ 14.750,-; Uno 60 S; 45 Fire '85-'88 v.a. ƒ 6.000,-; Lada 2105 GL '89 1e eig. ƒ 7.750,-; Suzuki Swift GL aut. '87 ƒ 11.500,-; Rover 2600 '84 ƒ 4.750,-; Mitsubishi Pajero 2.5 TD '87 1e eig. ƒ 27.500,-. Tal van goedkope inruilauto's. Directe 100% financiering mogelijk. VAN SINTMAARTENSDIJK, Trichterweg 109 Brunssum. Tel. 045-229080

INKOOP alle merken auto's, def. of schade geen bezwaar. Tel. 045-416239.

LOVEN Heerlen BV biedt aan zeer interessante occasions: Mazda 626 Sedan GLX 1.8 '88; Mazda 626 Coupé 2.0 GLX '87; Mazda 626 Coupé 1.6 LX '83; Mazda 323 Sedan 1.3 LX '88; Mazda 323 Sedan 1.5 GLX '86; Mazda 323 Sedan 1.3 GLX 2x '87; Mazda 323 HB 1.3 LX 3x '86; Mazda 323 HB 1.3 LX '88; Mazda 323 HB 1.5 GLX '86; Mazda 323 HB 1.3 LX autom. '87; Mazda 323 HB 1.5 Ltd. '87; Opel Kadett 1.2 S 2x '85; Opel Kadett 1.6 S '85; Opel Kadett 1.3 S '86; Kadett Sedan 1.3 N '88; Opel Omega 2.0i GLS, m. '88, 5-bak; Opel Omega 2.0i LS 18-11-'88 zwart met div. opties; BMW 315 '81; Citroën BX 1.6i TRi '88 met div. opties; Fiat Regatta 70 '87; Ford Escort 1.1 Laser '85; Ford Escort 1.3 Laser 5-drs. '86; Ford Escort 1.3 CL '86; Ford Sierra 2.0 GL Laser '86 met LPG-onderbouw; Ford Sierra Sedan 2.0 C '88; Ford Sierra 2.0 Laser '85; Honda Accord 2.0 EX '85; Lancia Y10 Touring '86; Nissan Micra 1.0 '90; Peugeot 405 SRi 1.9 10-'87; Renault 11 GTL '88; Toyota Corolla HB 1.3 special 25-10-'85; Toyota Celica 1.6 ST '86; VW Jetta '87. Diverse goedkope inruilauto's: Ford Capri 1.6 '79 ƒ 3.500,-; Ford Fiesta '81 ƒ 2.850,-; Fiat Panda 45 '81 ƒ 1.750,-; Honda Quintet '81 ƒ 1.750,-; Honda Quintet '81 ƒ 1.700,-; Mitsubishi Colt '81 ƒ 2.950,-; Opel Ascona 1.9 '79 ƒ 3.500,-; Opel Kadett Caravan diesel '83 ƒ 5.250,-; Opel Rekord 2.0 '79 ƒ 1.500,-; Volvo 343 DL '80 ƒ 2.950,-. Palemigerboord 401, Heerlen. Tel. 045-722451.

AUTOCENTRUM Voerendaal. Mazda 626 2.0 LX '86; Opel Kadett 1.3 '88; Toyota Corolla 1.3 DX 5-versn. '85; Fiat Uno autom. '89; Renault Nevada GTS '88; Toyota Corolla 1600 GL '86; VW Golf GTi div. extra's '86; Mazda 626 coupé '82; Opel Kadett 12 S Combi '83; Mitsubishi Saporro GSR t. '82; Opel Ascona 1.9 '81; BMW 320-6 schuifd. '80; BMW 520i aut. schuifd. '82; Renault Fuego GTS i.z.g.st. '82; Renault 4 GTL '84; Opel Ascona C 16S t. '82; Opel Kadett 12S coupé '79; Citroën Visa 11RE '84; Volvo 343 DLS 2.0 LPG '81; VW Jetta 4-drs. LPG '81; VW Golf D 4-drs. '78; Opel Manta 1.9 SR '79; VW Scirocco GT voor liefheb. '77; Hyundai Pony 1e eig. '80; BMW 318 autom. '79; Opel Kadett 16S '78; BMW 1502 i.z.g.st. '76. Inkoop, verkoop, financiering. Div. inruilers. Akerstraat Nrd 52C Hoensbroek 045-224425. Geopend van 10.00-19.00 uur. Zaterdag 10.00-17.00u.

Peugeot 405 1.9 SR '88 ƒ 21.750,-; Peugeot 405 1.9 GR '87 ƒ 19.500,-; Ford Scorpio 2.0i GL '87, ƒ 21.000,-; Ford Sierra 2.0i Sedan div. access. '90, ƒ 26.500,-; Ford Sierra 2.0 CL 5-drs. '88 ƒ 18.750,-; Ford Sierra 2.0 Laser 5-drs. aut. '85; Ford Sierra 1.6 Sedan div. acces. '89, ƒ 24.500,-; Ford Sierra 1.6 CL 5-drs. '88 ƒ 18.750,-; Ford Sierra 1.6 CL Sedan '87 ƒ 17.500,-; Opel Kadett 1.6i Club '88 ƒ 18.750,-; Opel Ascona 1.3 S '83 ƒ 7.500; Opel Record 2.0 S '85, ƒ 9.750,-; Renault 21 TL '87 ƒ 13.500,-; Citroën BX 1.6 TRI '87 ƒ 15.500,-; Austin Maestro Magic '88 ƒ 12.500,-; Volvo 340 3-drs. '87 ƒ 11.250,-; Mazda 626 1.8 HB '89 ƒ 22.750,-; Fiat Panda 1000 L.i.e. 15.000 km '89, ƒ 9.500,-. Mitsubishi Galant 1.6 GLX '86 ƒ 11.250,-; Renault 11 GTL '84 ƒ 5.500,-. Inr. finan. en bovaggar.bewijs. Autobedr. en APK Keuringsstation P. v. DIJK & Zn., Hompertsweg 33, Landgraaf Tel. 045-311729.

Opel Kadett 1.2 SC 5-drs. '86; Mitsubishi Galant 1600 GL nw. type '84; Toyota Starlet 1.3 de luxe, automatic '87; Opel Ascona 1.6S, LPG '83; Opel Kadett Sedan 1.3 '82. Garantie service inruil, financ. DORTANGS Autobedrijf, Altaarstraat 2, Schinnen. Tel. 04493-2211.

Audi 90 2.3i antraciet zwart, sporty., '87, ƒ 30.750,-; 100 cc 2.3i, rookzilver, extra's, '86, ƒ 21.750,-; 80 cc, rookzilver, '85, ƒ 11.750,-; Golf Memphis 1600, 11-'88, ƒ 18.500,-; Passat Variant zwartmet., '88, ƒ 22.750,-; Passat diesel, '87, ƒ 13.750,-; Golf diesel, '83, ƒ 6.950,-; Rover 820i, 16 Valve extra's, '88, ƒ 22.750,-; Renault 25 TX 2.2i, '89, ƒ 29.750,-; R 25 Monaco GTS, '87, ƒ 19.900,-; R 9, TXE, '87, ƒ 14.250,-; R 11 TXE electronic, '84, ƒ 10.500,-; Mazda 626 HB 2.0 GLX 11-'88, ƒ 21.750,-; 626 coupé 2.0 GLX, '88, ƒ 19.900,-; 626 HB 2.0 LX, wit, '88, ƒ 19.500,-; 626 Sedan 2.0 '88, ƒ 18.750,-; 626 HB 2.0 LX, '87, ƒ 14.750,-; Opel Omega 2.0i GLS, m. '88, ƒ 23.750,-. Omega Diamantzwart, '88, ƒ 20.750,-; Kadett diesel Sedan en HB, '86-'85 v.a. ƒ 11.750,-; Ascona D HB Traveller '86, ƒ 12.750,-; Ascona LS '86, ƒ 11.750,-; Manta GT coupé, '84, ƒ 10.750,-; Alfa 33 JR, alfa-rood, '89, ƒ 18.900,-; Ford Scorpio 2.0 CL, '88, ƒ 19.900,-; Sierra 1.8 Special, briljantrood, '88, ƒ 21.750,-; Sierra 1.8 CL coupé apart, '87, ƒ 16.750,-; Sierra 2.0 HB, 5-drs., '87, ƒ 16.750,-; Sierra combi diesel, m'88, ƒ 18.750,-; Toyota Celica ST coupé, '84, ƒ 11.900,-; Starlet 1.3 S, '85, ƒ 9.500,-; Citroën BX 1.4 RE rood, '88, ƒ 14.500,-; BX 1.9 TRD, '87, ƒ 15.950,-; Peugeot 309 SR, '87, ƒ 14.900,-; 309 GL Profil, '86, ƒ 11.750,-; 305 GR Break, '87, ƒ 12.750,-; BMW 315 nw.st., '83, ƒ 8.950,-. Nissan Bluebird LX, '88, ƒ 17.750,-; Mitsubishi Galant 1.8 GL, '88, ƒ 17.750,-; Galant GL, '85, ƒ 8.750,-; Lancer 1.5 GLX, '88, ƒ 16,750,-; Pajero TD geel kenteken, '86, ƒ 29.000,-. Inruil en discrete financiering tot 100% mogelijk. Uw vertrouwd adres AUTO LIMBURG, Mauritsweg 126, Stein. Tel. 046-338474.

Toyota Land Cruiser '88; Suzuki Alto '86; Suzuki Alto '84; BMW 316 '87; BMW 320i '85; BMW 318i '86; BMW 518i '86; BMW 520 '78; Nissan Sunny coupé '89; Ford Sierra Comby 2300 CLD '88; Toyota Corolla 1600 Sedam S '87; Peugeot 309 '86; Ford Sierra 2.0 GL '85; Mitsubishi Lancer '84; Mercedes 300 D '82; Renault 9 '82; Porsche 924 '77. Autobedrijf REUBSAET, Op de Vey 47-49, Geleen. Tel. 046-744944. Uw adres APK keuring.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

FIESTA '79, ƒ 1.250,-; Golf '81, ƒ 2.450,-; Kadett, gas '79 ƒ 1.650,-; BMW 316 '78 ƒ 1.750,-; Volvo 343, '80 ƒ 1.950,-; APK. 04499-5204

OPGELET! 500,- tot 50.000,- voor alle merken auto's. Schade of defect geen bezwaar. Tel. 045-723076 of 045-727742

Sloopauto's

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel 045-254049.

RAPIE Stiba lid vraagt loop-sloop- en schadeauto's, met vrijwaringsbewijs. Locht 70, Kerkrade. Tel. 045-423423.

Te koop gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S de hoogste prijs van Limburg. Tel. 046-519637/046-512924

Te k. gevr. SLOOP- en schade auto's, tev. in- en verkoop gebr. auto-onderd. A. Körfer. Tel. 045-229045.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Autosloperij Marxer, 045-720418.

Te k. gevraagd loop- sloop- en SCHADEAUTO'S vanaf ƒ 50,- tot ƒ 10.000,-. Tel. 046-525611.

Opel KADETT 1.3 S HB, bwj.'85, voor/r. zijschade, half kent., ƒ 4.500,-. Autobedrijf Vlieks Kerkrade, 045-411893.

Te k. gevr. SCHADE- sloop- en loopauto's, en verkoop gebr. auto-onderdelen Joep Wolters. Tel. 045-411480.

Bedrijfswagens

NISSAN Urvan, diesel, 8-'86, wit, 90.000 km. ƒ 10.950,-. Tel. 04906-1387

FORD Escort diesel, bestel, 11-'86, wit, verh., gr. kent., ƒ 8.450,-. Tel. 04906-1387.

FORD Sierra diesel, station. 10-'87, grijs kent., ƒ 12.950. Tel. 04906-1387.

FORD Escort, bestel, diesel, 1987, wit, 67.000 km. ƒ 8.950,-. Tel. 04906-1387.

Renault TRAFIC, diesel, 8-'87, lang, hoog, ƒ 13.950,-. Tel. 04906-1387.

FORD Sierra 2.3 D, stationcar, 4-'88, grijs kent., ƒ 13.950,-. Tel. 04906-1387.

TOYOTA Hi-ace 2.4, diesel, 11-'86, cabine, open laadbak, 70.000 km, ƒ 13.950,-. Tel. 04906-1387.

TOYOTA lite-ace, diesel, 10-'87, wit, 88.000 km. ƒ 13.950,-. Tel. 04906-1387

Onderdelen/acc.

Ink./verk. gebruikte zomer- en WINTERBANDEN met gar., 10" t/m 16". Passartweg 39, H'rl. 045-222675.

Te koop GASINSTALLATIE Necam, onderbouw voor Audi 100. Tel. 04498-57584

Te koop 4 LM-VELGEN, met band voor Opel en 5 lm-velgen met band voor Volvo. Tel. 045-753007.

Te koop gebruikte BANDEN met garantie o.a. 195-50-15. Tel. 045-317396.

Plaatwerk BMW 3-serie, bwj. '82. Tel. 045-317396.

Te k. gebruikte LPG installatie. van 1987. Kissel 42, Heerlen

Aanhangwagens

AANHANGWAGENS en alle losse onderdelen. Jo Knops, Rijksweg-Zuid 195, Sittard. Tel. 046-512718.

Motoren

Te k. HONDA CB 250 T, bwj '78, 2-cyl. ƒ 1.250,-. Tel. 045-243056.

Te k. YAMAHA V max. 1200cc, 145 Pk, bwj.'85, vr. pr. ƒ 16.000,-; Honda VT500 Chopper, bwj.'85, vr. pr. ƒ 6.250,-; Triumph Bonnevil 650cc, bwj.'72, vr.pr. ƒ 6.500,-. Allen i.z.g.st., tel. 045-440882

Te k. HONDA XL 600 R, plus Yamaha RD 350 LC, i.z.g.st. Tel. 045-3881.

Te koop SUZUKI DR500 S. Tel. 045-210866.

Te k. RELIANT, i.g.st. Inruil motor mog. Reliant motor en onderdelen te k. Tel. 045-217330.

Te koop SUZUKI 750 GT, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 3.000,-. Irmstr. 57, Simpelveld.

(Brom)fietsen

Mecc Aktief aanbieding:
Mountainbike, Shim. 18 SIS versn. nu ƒ 399,-.
ATB 200 GS 21 versn. nu ƒ 499,-.
George Walstock,
Ruttensingel 59, 043-250662, Maastricht.

Heren SPORTFIETS Union-Chogun, handremmen, 3 versn. Shimano, z.g.a.n. pr. ƒ 475,-. Kennedyplantsoen 52, Landgraaf, 045-410858

Te koop KREIDLER RMC ƒ 950,-. Kunderkampstr. 9, Voerendaal.

Te k. ZUNDAPP GTS 50, bwj.'76, pr.n.o.t.k. Tel. 045-750598.

Ruime keuze gebr. racefiets en ATB fietsen. Grote sortering ATB-fietsen v.a. ƒ 599,-. Div. overige ATB, race- en stadsfietsen en gebr. Puch-Maxi, zwart. BERT REKERS, Willemstr. 85, Heerlen. Tel. 045-726840.

Te k. Vespa CIAO, z.g.a.n., met sterwielen, helm en verz. ƒ 675,-. 045-4451-1923.

Te k. gevr. bromfiets oude HONDA 4-takt, ook defect. Telefoon: 045-425996.

Te koop ZUNDAPP GTS 50, geheel gereviseerd. Tel. 045-451938.

MT 5 rood/blauw, bwj. '87. Tel. 045-251828.

Te k. PEUGEOT 103, vr.pr. ƒ 175,-. Tel. 045-719272.

Te koop HONDA MT, motorisch goed in orde. Vraag pr. ƒ 600,-. Tel. 046-746672.

Te k. RACEFIETS concorde m. 56 en access. Tel. 045-417304.

Te k. Vespa CIAO bwj. '91, met sterwielen, 300 km, nw. st., ƒ 1.195,-. 045-317396.

Te k. PUCH-MAXI vraagprijs ƒ 500,-. Tel. 045-218422.

Te k. VESPA Ciao, i.z.g.st., 2 jr. oud, ƒ 700,- incl., verz. t/m 1-5-'91. 045-419859.

Sport & Spel

SPORTHUIS DIANA
Ballet/aerobic kleding
Restant
ƒ 10,-p.st.

HENGELSPORTLIEFHEBBERS, laatste weken 30% korting op hengels en molens, ook nieuwe collectie. Hengelsport Jan Bergsma, Hammolenweg 3, Kerkrade.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Vakantie en Rekreatie

Friesland

Te h. luxe 6 pers. STACARAVAN direct aan het water eventueel met boot. Tel. 05160-15961.

Zeeland

Voorjaarsvakantie dicht bij zee? Motel OASE 2-4-pers. studio's, bel voor info: 01172-1636.

Drenthe

Te h. 2 BUNGALOWS 6-pers. met c.v., Kleuren TV enz. in Ermerzand aan meer Overdekt zwembad enz. Tel 075-213514/215343.

Te h. luxe stacaravan 4/6 sl. pl., compl. inger., in bosrijk Drente, 15 km v. Emmen, 5-Ster. camping, voor 13 juli en na 17 aug. ƒ 500,- per week. Inl. J. Oosterbeek 05232-62309.

Zeilen/Boten/Surfen

Open dagen van 20 t/m 24 febr.
Boten Bayliner in- outbord, Zodiac opblaasboten, buitenboordmotoren Johnson, Merc. Yamaha. Alles voor uw boot Snijders, Korvetweg 14, Beatrixhaven, tel. 043-633034.

Te koop uitgebreide SURF-UITRUSTING, ½ jr. oud. Tel 045-321677.

Te koop zeer mooie MOTORBOOT 4½ pk en boottrailer. Tel. 045-750872.

Caravans/Tenten

Caravanshow Henk Cortie B.V.
Bürstner - Hobby
Koop nu voordelig! Nieuwste modellen 1991 leverbaar. Ook prima gebruikte caravans. Alle maten voortenten. Lage prijzen. Rijksweg 17, Nederweert. Tel. 04951-31914.

Caravan-Occasions
Tcoh fijn op vakantie dit jaar en de komende jaren? Lekker gaan en staan waar u wilt met uw comfortabele eigen caravan! U zou juist nu eens moeten gaan kijken bij BECKERS in Sittard. Want juist nu biedt Limburgs grootste rekreatiespecialist keuze uit ca. 70 voordelige, gegarandeerde occasions. Hieronder een greep uit ons assortiment:

* BENEDEN ƒ 5.000,-	
Bürstner 380	1975
Biod Ext.	1975
Paradiso 6	1980
* ƒ 5.000,- tot ƒ 7.500,-	
Bürstner Flipper 350	1980
Roller 430R64	1979
Kip Luxe 305	1981
Chateau Elite 350KK	1980
Kip Regenboog 440	1984
Adria 415DD	1985
* ƒ 7.500,- tot ƒ 12.500,-	
Kip Touring 330	1983
Bergland 395TTZ	1982
Kip Touring 330	1984
Adria 440 TD	1987
Avento Picc H315	1983
Chateau Grand Prix 424T	1985
Bürstner City 435	1984
Kip Kompakt KK300	1987
Kip Luxe 390EK	1984
Home Car 380 Confort	1988
* ƒ 12.500,- tot ƒ 15.000,-	
Bürstner Luxe 435TN	1986
Beyerland Vitess. 350DD	1988
Dettleffs 495 T	1985
Kip Luxe KL34EK	1985
Knaus Azur 380	1986
Knaus Sudwind 440T	1986
Kip Kompakt KK420	1989
Eriba Pan (wit)	1989
* Boven ƒ 15.000,-	
Hobby Luxe 490TKM	1988
Kip Luxe KL40T	1987
Kip Greyline KG42T	1988
Knaus Azur 600TFM	1989
* Stacaravans	
Blue Anker 8 mtr.	1974
Atlas 8,5 mtr.	1989

Vrijwel alle occasions zijn voorzien van een koelkast, kachel, reservewiel, voortent of luifel. Caravans boven ƒ 5.000,- worden geleverd met een BOVAG-keuringsrapport en de keuringssticker 1991. Inruil en financiering mogelijk.
Beckers Sittard
Handelsstraat 24, (Handelsc. Bergerweg) Sittard. Volg als u in de buurt van Sittard bent de ANWB-borden met de aanduiding Bergerweg.

Caravan-Import Feijts C.V.
Vouw-wagens:
Alpen-Kreuzer
Nog enkele modellen met ƒ 500,- WINTERKORTING vanaf ƒ 4.995,-
caravans:
Burstner, Hobby, Knaus
De meest verkochte duitse topmerken. Voortenten: Brand, Burstner, Gerjak, Isabella permanente show van 15 modellen, reparatie, schadetaxatie, remmentest. Hoofdstraat 84, Amstenrade 04492-1860.

Europcar
Autoverhuur
ook voor
Campers
MAASTRICHT, 043-645430
HEERLEN, 045-725666

Te koop
Camper
5-6 pers. Wisselsysteem m. of zonder auto. Weg. ziekte. Tel. 09-32-87742679

Kom eens kijken in KONINGSBOSCH bij Camping Cars Ridderbeks, voor caravans en vouwwagens. Tel. 04743-2213.

JAARSTALLING voor caravans, boten e.d. te Sittard, ƒ 180,-. Tel. 04492-2601.

Licht gew. Caravelair en Predom caravans. A.N.W.B. bonds verhuurder van nieuwe toer car. Onderhoud- en schade reg. aan uw caravan Car. onderdelen-gasflessen-gasflesvullingen enz. Car. voortenten o.a. Gerlak-Brand-Walker. Plsm. 50 inruilcaravans en vouwwagens Bartels CARAVANING Hommerterweg 256 Amstenrade-Hoensbroek. Tel. 04492-1870

Nieuw in Nederland, de geplaste Levooz VOORTENTEN. Te bezicht. Ralon, Brommelen 58A, Geulle. Tel. 043-645079.

Te h. 4- en 6 pers. nieuwe KAMPEERAUTO'S va. ƒ 600,- p. wk. all-in. Tel. 045-216476/04492-3311.

CHATEAU en homecar. Inkoop, verkoop en verhuur. Taxaties en reparaties. Ralon Caravans. Brommelen 58 A Geulle. Tel. 043-645079.

De Olde CARAVAN BV: Voor een Wilk of Beyerland caravan, een Walker vouwwagen, alle onderdelen en acc., service - rep. en verhuur naar Dr. Nolenslaan 141, Ind.park Nrd. Sittard. Tel. 046-513634.

Te k. CARAVAN Hobby Luxe, '86, lengte 4 mtr., 4 à 5 persoons, nieuwe PVC-voortent. Tel. 04498-54664.

Te koop gevraagd mooie CARAVAN, v.a. 4-pers. Tel. 04454-1668.

Te h. 6 pers. luxe stacaravan te LEMMER (Fr.) 25 meter van het strand. Tel. 05160-15961.

TABBERT Comtesse 5.10 mtr. tandem-asser, dec. '75, i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 6.000,-. Tel. 045-257244.

Caravan KIP compact: koelkast, verwarm., voortent bwj. '82, 400 kg, i.z.g.st., pr. ƒ 5.800,-. Tel. 045-212669.

Te k. STACARAVAN/woonwagen 10x3.50m, bwj. '84 en tuinhuisje, bwj. '88. Geheel ingericht. Vaste standpl op camping te Susteren. Staangeld bet. tot 1992. Vr. pr. ƒ 16.000,-. 046-751598.

Te koop EIFELAND caravan i.z.g.st. Tel. 045-750872.

Koopje STACARAVAN, 7mtr, ƒ 1.500,-. Tel. 04492-2044.

Speciale aanbieding van caravan seizoensvoortenten, kl. grijs. Geheel afwas en uitritsbaar, omloopmaten v.a. 7 tot 9 mtr. bijv. maat C 700-740 cm nu ƒ 1.435,- nu ƒ 895,-. Bep. voorraad. Caravan inbouwkluis v. ƒ 56,- nu ƒ 39,-. De OLDE CARAVAN b.v. Dr. Nolenslaan 141, Sittard, ind.park Nrd. Tel. 046-513634.

Te h. aan kust, 6 pers. STACARAVAN voor mei-juni. Tev. na 3 aug. stacaravan voor 2/3 pers. Echte luxe. Tel. 01180-27612.

Te koop STACARAVAN, 9 mtr. met wc en douche. Tel. 045-452133.

Fa. STIPHOUT verhuur van luxe nieuwe 4-5-6-pers. campers, bel voor folder 04750-31698 (zond.van 10.00 tot 14.00 u).

Te huur op recreatie-oord Reigershorst, Montfort, huisselijk ingerichte 4-pers. STACARAVAN, met wc, douche, bergruimte en overdekt terras. Tel. 04742-1946

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

LUXEMBURG prachtig g... vak. woningen te huur... Wilwerwiltz. Inl. 045-4100...

CAMPER huren of kop... Bel nu voor zeer sch... aanbiedingen. 04492-29... of 03495-72632.

Te koop caravan KNAU... bwj. '80, 3-4 pers. m... kachel, koelbox en vele w... tra's, ƒ 4.850,-. Grotest... 19, Landgraaf. 045-31918...

Spanje

SPANJE DUUR!!!?
10 dagen naar Salou, Hotel Las Vegas of Augustus. Let op: 3 sterren hotels met volpension! Paasvak. ƒ 33... 1-5-8-12-15-19-22 april ƒ 229,-; mei v.a. ƒ 325,-; juni ƒ 349,-; juli/aug. v.a. ƒ 499,-; Toeslag Royal Class ƒ ...
Bel Solmar Tours
voor gratis folder. Extra voordelig door verkoop zonder tussenpersonen naar Tossa, Malgrat, Lloret, Blanes, Calella, Benidorm. De nieuwste bussen, vast gereserv... plaatsen dus nooit dringen, roken/niet roken. Lid garantie fonds, etc.
Bel 040-460560.

België

SKIGEBIED: te h. voor grote familie gemod. boerderij te Born bij St. Vith België. Tel. 09-3280228142.

Frankrijk

CANNES te h. 4-pers. comf. appartement met garage. Inl na 19.00 uur 045-316448

Hongarije

Diverse VAKANTIE-WONINGEN te huur in Hongarije. Info 046-334006.

Portugal

ALGARVE Portugal. Woonhuis en appartement, indl. woonk., keuken, 2 slpk., badk., zonneterras. Tel. 045-256124 na 15.00 uur.

Diversen

4 ** Hotel op wielen te huur**
AutoRent Bastiaans Spoorsingel 50, Heerlen Tel. 045-724141

Je weet niet wat je ziet. E... SPOTJE op LD-TV. I... 045-739296/97.

(Huis)dieren

Voor een deskundige behandeling kunt u terecht op het nieuwe adres van
Hondenkapsalon Gertie
Tel. 045-213438

Te k. GOLDEN-RETRIEVERPUPS met stamb. ingeënt, ontw. 04254-2709.

Te koop HONDEREN en hok. Tel. 045-421636.

Te koop ROTTWEILER, reu 2 jaar, ƒ 200,-. Tel. 045-419943.

PUPS kruising Pittbull 8 wkn oud. Ingeënt en ontwormd, ƒ 250,-. Grensstraat 31a, Kerkrade. 045-460119.

Te k. DWERGPOEDELS, klein soort. Tel. 04750-16590.

Te koop DWERGGEITEN. Steenweg 17, Merkelbeek. Tel. 04492-1123.

Te k. NEWFOUNDLANDERS ingeënt en ontw., lief voor kind. Tel. 04750-22201

Te koop GEITEBOKKEN ƒ 25,- per stuk. Tel. 045-750598.

PAPEGAAIENKWEKER biedt aan sprekende, tamme enz. Inr. mog. tel. 046-749517, b.g.g. 746529.

BOUVIER, niet gecoup., okt. '89, teef, van privéfokker, ƒ 500,-. Tel. 045-317022.

Te k. VLINDERHONDJE en Mechelse herder. Tel. 045-724852.

Te k. gevr. Rij of WESTERNZADEL voor Shetland-pony. Tel. 045-272795

Te k. Golden-retriever PUPS met stamb., ouders HD vrij, ingeënt en ontwormd. Tel. 04113-1680.

Mooie Hollandse HERDER pups, ingeënt en ontw., goed verzord, niet duur. Tel. 045-271828.

Afghaanse WINDHONDEN pups te k. 14 wkn. m. stamb. ƒ 900,-. Tel. 045-420511.

Te koop ROTTWEILER teef, 11 mnd., met stamb., lief v. kind. Tel. 046-754917.

Regelmatig te k. KIPPEN, kalkoenen, mestkuikens, broedkasten enz. Henk Ploemen, Broekhuizenstr. 53 B, Rimburg. Tel. 045-320229, maandag gesloten.

MECHELSE herder, dres... teef, 2½ jr., mag vol ui... probeerd worden (g. afs...). Tel. 045-271056.

Te k. DWERGKEES... kleine keesjes en grote k... getat., ontw. en ingeënt. 045-214859.

Pers. Chocolate point K... TER, met stamb., 1 jr., ... cast., ƒ 250,- incl. krab... reismand enz. Tel. ... 353558.

Te k. West-Highland W... TERRIERPUPS met stamb... Bekend, beide ouders aan... zig met gezondheidsverk... ring van dierenarts. ... 040-430711.

Te koop jonge BEO, 10 m... met kooi ƒ 230,-. Tel. 045...

St. BERNARD te k. 4 jr. o... zeer lief. Tel. 045-45453...

Handtamme sprekende ... baby Ara's, KAKATOE... grijze Roodstaarten ... ƒ 250,- met spraak- en ... zondheidsgarantie. Te... inruil en inkoop voor ... Tel. 046-375359.

Te k. weg. omstandigh. ... DOBERMANN met stamb... 3 jr. ƒ 750,-. Tel. 045-32394...

WEST-HIGHLAND W... terrier-pup, met stamb... en ontw. 04920-10748.

Te koop Franse BULLDO... PUPS, 9 wkn. oud ... stamboom. Tel. 045-3226...

Te k. 4-jr. PALOMINO ... stokm. 1.31 mtr., L1-DR... hand. Tel. 045-415035.

Weg. omst. spreken... toegestaart PAPEGAAI ... kooi, ƒ 550,-. Tel. ... 229552, na 18.00 uur.

Te koop jonge KAMEE... HONDJES. 045-321231.

Te koop DOBERMAN ... 8 wkn.oud tel. 04498-527...

Te k. nog 2 BOUVIE... PUPS, zwart, 14 wkn... 045-728908, na 16...

BOBTAILPUPS teefje ... stamb., ingeënt en ... Kennel Wooly Balls. ... 314173. Lid van Bobtail...

Opleidingen

ANWB en Bovag erk. auto- en motorrijschool WISCHMANN & Zn, Europaweg-Zuid 340, Ubach over Worms. Tel. 045-321721. Voor alle rijbewijzen en alle chauffeursopleidingen, vrachtautolessen in DAF 95 of DAF 2800 SpaceCap.

Start cursus CHAUF... FEURSDIPLOMA 2... '91. Start cursus gevaa... stoffen 23-02-'91 ... keersschool Wischmann ... Zn 045-321721.

Hulp/begeleiding/bijles in zes TALEN door ervaren docent. Tel. 045-317161.

Cursus BLOEMSCHIKKEN voor beginners en gevorderden. Bloemsierkunst Tiara, tel. aanm. 045-270026.

Rijles

In 8 dagen Uw RIJBEWI... mogelijk op Saba (Ne... Ant.), alle categ. ... ƒ 3.600,-. Inl. 04750-32426...

Bovag-rijschool Bentum, voor een compleet 15/16-daagse of 10 week... RIJ-OPLEIDING. Tel. 045-...

Huwelijk/Kennismaking

Aids infolijn
Bel gratis
06-0.22.22.20
Maand. t/m vrijd. van 14.00 tot 22.00 uur.

Iedere zaterdag en zondag gezellige DANSAVOND in de kelderbar "La Chalet" in de Kerkrade-West. Toegang boven 25 jaar. Aanv. 20.00 uur Dj. Richard. Chalet Treebeek, Komeetstr. 25 A, tel. 045-211375. Donderdags alleenstaandenbal!!

Weduwn. 49 jr. met thuisw. dochter 12 jr., zkt. een lieve VROUW en moeder. Br.o.nr. B-7029, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Eenvoudige MAN 60 ... zoekt eenvoudige vrouw... o. nr. B-7200, L.D. Postb... 2610, 6401 DC Heerlen.

CHARITY bem.kant... Ger, 37 jr. goede baan, ... gen huis, zkt l. vrouw ... samen met 2 zoontjes ... nieuwe te beginnen. Jos ... jr. vast werk, z. vrouw ... samen iets te doen ... Eva 32 jr. z. man zond. ... 76 jr. z. man die niet ... om de dag te genieten, ... woonen mog. Postbus ... 6130 EP Sittard.

ALLEENSTAANDEN ... groep 't Gulikshoes, ... Agricolastr. Ophoven 1, ... tard, organiseert ... zondag een dans-av... Toegang gratis ... Inl. 046-747962.

Voor Piccolo's zie verder pagina 10

Professor Stevens legde het bijltje erbij neer

Het eind van de commissie

DEN HAAG – Het is zeldzaam in de Haagse politiek dat de dingen bij hun naam worden genoemd. Verhullend taalgebruik behoort tot de slechte maar onuitroeibare Binnenhofse gewoonten. De 'Tussenbalans', zelf een obscure aanduiding voor een gigantische saneringsoperatie, staat er vol van.

Het is daarom oppassen geblazen wanneer een kabinet de dingen opeens wel bij een naam gaat noemen. Lubbers en Kok deden dat deze week, door de commissie-Stevens te vragen bij te dragen aan de oplossing van de onopgeloste financiële problemen. Die opmerking, terloops gemaakt en alleen voor de ingewijde te begrijpen, bleek enorme politieke schade aan te kunnen richten.

In de inmiddels lang vervlogen tijd dat de politiek zelf nog wel eens met baanbrekende ideeën kwam, werden besluiten van formaat vaak vernoemd naar de intellectuele vader of moeder van de gedachte. Zo hebben we het kinderwetje van Van Houten en de wet Vermeend/Moor om er maar eens twee uit totaal verschillende tijdperken te noemen.

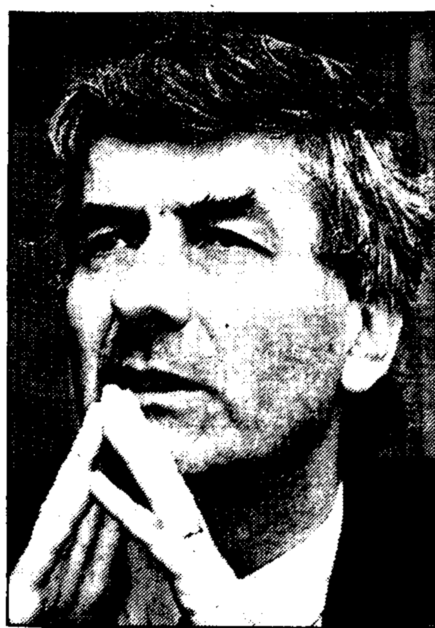
Gevleugeld

Maar tegenwoordig is het zeldzaam dat Kamerleden zelf fris van de lever een plan indienen en verdedigen tegen de maatschappelijke en politieke kritiek. Men prefereert de veilige omweg die leidt langs studiecommissies en dikke onderzoeksrapporten.

Zo zijn de laatste jaren Wagner, Dekker, Oort en Stevens gevleugelde namen geworden. En met die namen wordt veel meer aangeduid dan alleen de persoon.

Steeds vaker kiezen ministers of Kamer er voor een groot probleem in handen te stellen van een commissie met brede samenstelling. Opdracht: bedenk het compromis waar de Kamer zelf niet op komt. De politiek belooft tijdens de werkzaamheden van de commissie zelf geen gekke dingen te doen, en het eindrapport als het even kan uit te voeren. Iedere maatschappelijke en geestelijke stroming van betekenis weet zich in de commissie met klinkende namen vertegenwoordigd, om zo de consensus te garanderen. Het is besturen in commissie.

Dekker (volksgezondheid) en Oort (belastingen) zijn de commissies die nog betrekkelijk vers in het geheugen liggen. Van de voorstellen van de eerste is nog vrijwel niets terecht gekomen. Dekker waarschuwde er bij het verschijnen van zijn voorstellen in 1987 al voor: als de politiek één keer aan zijn voorstellen ging sleutelen, zou er uiteindelijk niets van terecht komen. Hij heeft gelijk gekregen. De contouren van Dekkers compromis waren nog niet zichtbaar of het getouwtrek in Den Haag begon weer van voren af aan.



● RUUD LUBBERS
...zonder Stevens...

'Oort' was een beter onthaal beschoren. Zijn voorstellen de belastingen te vereenvoudigen werden voor een flink deel overgenomen. Het kabinet maakte het geheel alleen wel wat ingewikkelder, en maakte er en passant ook een lastenverlichting van vier miljard gulden van, die vooral ten goede leek te komen aan de hogere inkomens.

Het kabinet Lubbers-Kok besloot bij zijn aantreden tot instelling van een nieuwe belastingcommissie, onder leiding van de CDA-hoogleraar Stevens. Deze zou ons belastingstelsel verder vereenvoudigen. Het hoefde geen geld op te leveren en mocht geen geld kosten. Het moest 'budgettair-neutraal' om het in het jargon te zeggen.

Maar toen kwam de Tussenbalans, een magisch woord in Den Haag. Dertien miljard bezuinigingen en vier miljard lastenverzwaring bleken niet genoeg om het financieringstekort op het afgesproken niveau te brengen. Er zit nog een gaatje in van een slordige drie miljard. En dus liet het kabinet het oog begerig op Stevens vallen. Hij zou er misschien wel voor kunnen zorgen, dat die drie miljard via de fiscus bij burgers en bedrijfsleven werd weggehaald, dachten Kok en Lubbers.

Woede

Maar daar rekende het kabinet buiten de waard zelf. Stevens riep zijn commissie bijeen en ontstak in woede. In een onderkoelde, maar niet mis te verstane brief aan Kok, deelde hij mee dat zijn commissie de werkzaamheden voorlopig even staakt. Onder het motto 'dat was niet de afspraak' liet hij weten niet op deze manier het werk van het kabinet te willen doen. Zijn opdracht luidde niet 'bezuinigen', maar 'vereenvoudigen' en daar wilde hij aan vasthouden.

De politieke schade was niet te overzien. Bij het CDA, waar men toch al niets moet hebben van verdere belastingverhogingen, schaarde men zich onverkort achter partijgenoot Stevens. De PvdA, waar men anders aankijkt tegen hogere lasten voor de burger, mompelde meewarig dat Stevens niet moet zeuren, omdat nooit beloofd zou zijn dat de politiek de hele tijd werkeloos zou wachten op zijn rapporten. Zo werd het conflict binnen de coalitie over de belastingdruk door een commissie niet langer verdoezeld, zoals we van commissies gewend waren, maar in één klap pijnlijk duidelijk.

Te verwachten valt dat het na deze week met Nederland-commissieland nooit meer goed zal komen. Hooggeleerden en Bekende Politieke Nederlanders zullen zich na deze affaire wel een keer extra bedenken voor ze in een commissie stappen. Vooral de huidige coalitie laat te makkelijk anderen de kastanjes uit het vuur halen, en maakt een permanent machteloze indruk. Als men dan zelfs de omweg van de commissie niet fatsoenlijk weet te bewandelen, is het in zichzelf verdwaald.

henri kruithof/
peter de Vries

politiek objectief

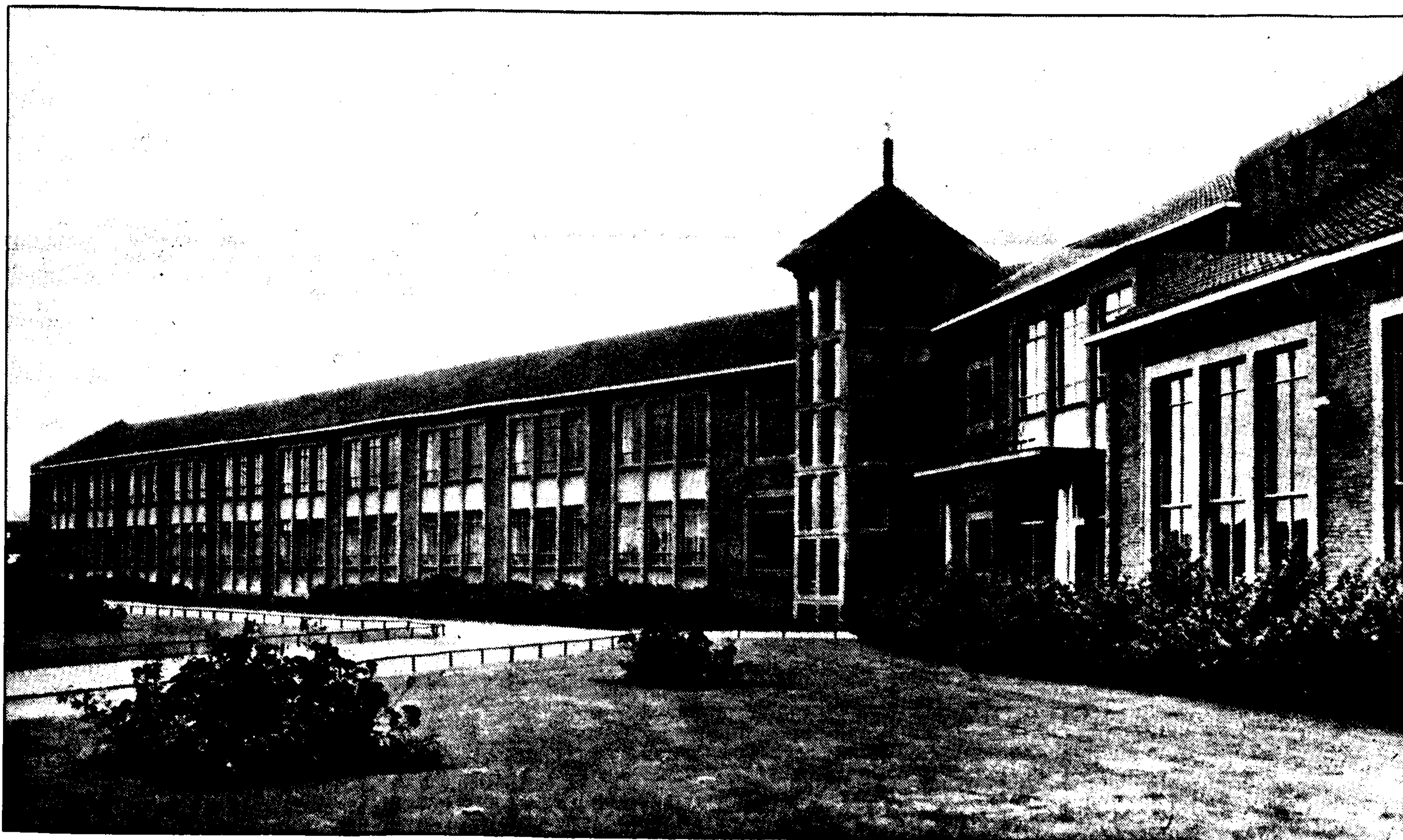
Verdwijnt de school met karakter?

De leerlingen moeten naar brede scholengemeenschappen. Zo wil het de politiek. De PvdA gelooft in een echt brede scholengemeenschap van lbo, mavo, havo en vwo, terwijl het CDA iets voorzichtiger is en het lbo er niet zonder meer bij wil opnemen. De vorming van deze instituten met een breed onderwijskundig aanbod wordt door de minister van Onderwijs en zijn staatssecretaris nog bevorderd door aan de vorming ervan een extra financiële injectie te verbinden. Hieruit blijkt dat het de politiek wel ernst is met de brede scholengemeenschap voor voortgezet onderwijs.

De opheffingsnorm van de categoriale scholen wordt opgetrokken. Ze moeten, zo de minister en zijn statssecretaris, maar fuseren met andere scholen. Er mogen weliswaar nevenvestigingen blijven bestaan, maar die dienen er alleen maar voor om kaalslag op het platteland te voorkomen. Nevenvestigingen, zo stelt staatssecretaris Wallage uitdrukkelijk, zijn een hulpmiddel om verbreding van scholengemeenschappen tot stand te brengen en dienen niet als redmiddel om scholen in stand te houden.

Veel schoolleiders die nog geen brede scholengemeenschap hebben, zien de verbreding als de 'verontpersoonlijking' van het onderwijs. De leerling loopt verloren in de massaliteit. De verruiming van het aanbod aan opleidingen binnen de school vermengt de verschillende typen leerling, hetgeen de persoonlijkheidsvorming niet ten goede komt. Een lbo-leerling of een mavo-leerling is qua aanleg en belangstelling nu eenmaal een andere persoonlijkheid als de gymnasiast. Het verschil in gedrag op de speelplaats van een lbo-school en op die van een categoriaal gymnasium is evident. Degenen die dit verschil hebben kunnen constateren; zullen deze uitspraak onderschrijven. Gooit men ze allemaal op één hoop dan is op z'n minst één groep de dupe, maar ik denk dat alle groepen er onder lijden. In de geborgenheid van de wat kleinere gelijkgerichte groep is de sociale controle groter. In de complexere en massalere groep valt deze eerder weg en dan is het gevaar van vernielingen etc. groter.

Wanneer men een schoolleider of een docent van een brede scholengemeenschap in de zin van de minister en de staatssecretaris over dit onderwerp aanspreekt, zeggen ze dat er groepsvorming ontstaat en dat dit inderdaad ligt aan de uiteenlopende geaardheid van de leerlingen op de verschillende schooltypen. Soort zoekt soort. Zo werkt dat nu eenmaal. De tweede groep die niet bepaald staat te juichen bij de vorming van brede scholengemeenschappen, is de groep docenten. Wanneer de verschillende docentencorpora door elkaar worden gehutseld omdat er een fusie heeft plaats gehad, worden eerste-, tweede- en derdegraads, theoretisch opgeleide en praktisch geschoolde docenten bij elkaar geveegd en gedwongen samen aan de school te werken. Bovendien ontmoeten verschillende werksferen elkaar. In school A, een lbo-school, verloopt de organisatie heel anders dan aan school B, een mavo-school of aan school C, een school voor vwo. Dit geeft veelal fricties. Het breekijzer van de kunstgrepen werkt dan, hoe goed bedoeld ook, eerder als sloophamer. Het feit dat de docenten met de kortste diensttijd als eerste zullen moeten afvloeien, omdat in het onderwijs nu eenmaal wordt gewerkt volgens het principe 'last in, first out', draagt ook niet bepaald bij tot een vlotte en soepele integratie der verschillende teams. Dat is ook begrijpelijk wanneer het ontslag als een zwaard van Damocles boven je hoofd hangt. Andere docenten vormen dan een bedreiging voor de jongere docenten. Onderling wantrouwen en afgunst zijn aan de orde van de dag.



● Het Serviam in Sittard.

Archieffoto: Limburgs Dagblad

„Hoe houden we de school klein?" schrijft een tot wanhoop gedreven schoolleider uit Nijmegen in het blad van de Algemene Vereniging van Schoolleiders. De factor 'mens' loopt gevaar uit het oog te worden verloren door schaalvergroting en fusies. De leerling moet het ontgelden, de docent moet het ontgelden, maar er is nog een uiterst belangrijk facet van het onderwijs dat ten onder dreigt te gaan in de schaalvergrotingswoede van onze bewindslieden. Dit wezenlijke punt is het karakter, de eigenheid van de school. Veel scholen hebben een lange historie met veel tradities die het eigen gezicht van de school bepalen. Bij de ene school is er een op sportief gebied, bij de andere de muzikale traditie, bij weer een andere school bestaat er al decennia een zeer goed florerende toneelvereniging. Deze tradities zijn als het ware met de school verweven. Je krijgt als leerling iets van dat eigene van die school mee. Je voelt je je leven lang toch een beetje Canisiaan wanneer je op het Canisius College te Nijmegen je middelbare schooltijd hebt doorgebracht. Ditzelfde gevoel van eeuwige verbondenheid heb je ook als je oud-leerling bent van het Bernardinus-College te Heerlen, van Serviam of het Bisschoppelijk in Sittard en van nog zoveel andere scholen met een grote traditie. Deze traditie is dikwijls gebaseerd op de kerkelijke achtergrond ervan. Ze ademen als het ware de sfeer van de congregatie die de school heeft gesticht. Ze hebben een specifiek karakter gekregen in de loop der jaren.

De eerste klap kreeg dat eigene van die scholen in de jaren zestig, toen de jongens- en meisjesinstituten vanwege de toen zeer sterk opkomende filosofie van de coëducatie als heilmiddel voor de frustrerende beperktheid van het systeem der seksescheiding en als teken van openheid de overhand kreeg. Nu moet u niet denken dat ik behoor tot diegenen die de scheiding weer zou willen invoeren. Ik geloof in de coëducatie, maar ik heb zoals zovelen moeten constateren dat er een lange periode voor nodig is geweest om de klap te boven te komen. Gelukkig stonden die scholen met een geheel eigen karakter zo sterk in hun schoenen dat ze hun eigen gezicht hebben behouden.

Of ze een tweede klap zullen overleven, valt nog maar te bezien. Het karakter van een school werd en wordt nog steeds voor een belangrijk deel mede bepaald door het type leerling dat daar onderwijs volgt. Wanneer in de toekomst alle schooltypen op zo'n brede scholengemeenschap vertegenwoordigd zijn, gaat het type leerling dat die sfeer mede heeft bepaald ook ten onder in de smeltkroes van zo'n school. De docenten die de nieuwe populatie moeten opleiden naar de verschillende eindexamens en die uit de verschillende geledingen van de nieuw gevormde gemeenschap komen, zijn niet opgegroeid in de traditie van het gerenommeerde instituut, waar ze wel ineens aan worden toegevoegd en kunnen daarom niet meewerken aan het eigene, het karakter van de school waarin zij zijn opgenomen. In het verleden werd bij benoemingen er op gelet of de docent zou willen en kunnen meewerken om de traditie in stand te houden. Bij een fusie wordt er alleen personeel van andere scholen ingeschoven. De vorming van brede scholengemeenschappen zou dan weleens het terminale stadium kunnen zijn van de scholen met karakter.

Hierbij schiet mij een overigens wel zeer triviale vergelijking te binnen. In een bekend weekblad las ik in een artikel over het huwelijk in Nederland, dat het wel eens niet toevallig zou kunnen zijn dat het woord huwelijk rijmt op gruwelijk en afschuwelijk. Over de waarheid van deze nogal opzienbarende uitspraak wil en kan ik niet oordelen. Wanneer het huwelijken tussen scholen betreft zou die uitspraak echter wel eens kunnen opgaan. De school met karakter wordt bij een fusie niet eens plechtig ter aarde besteld, maar kwijnt weg en verstikt in de massaliteit van de nieuwe brede scholengemeenschap, zonder dat iemand zich uiteindelijk nog dit karakter herinnert.

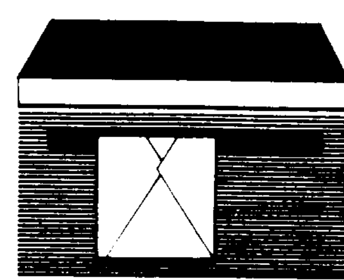
Het lijkt een sombere visie op de schaalvergroting. Het zijn echter eerder gevoelens van twijfel hierover. De meningen zijn zo verschillend. Een lbo-tak bij een avo-vwo-school is voor mij wel heel erg problematisch, maar dat zal uit de tekst wel gebleken zijn. Toch kan de inbreng van andere culturen in een nieuwe structuur ook wel eens een verrijking betekenen. Er zijn schoolleiders in den lande, die de fusie met een mavoschool als zeer positief hebben ervaren. Dit hangt uiteraard af van de inzet van docenten.

De oude cultuur van het gerenommeerde instituut zal verdwijnen; het specifieke karakter ook, maar misschien komt er wel iets anders, ook uiterst positiefs voor in de plaats. De tijd zal het leren.

'gastgesprek'

In de rubriek 'gastgesprek' geven wij deskundigen op een bepaald gebied de gelegenheid hun mening uit te spreken over een zaak die in de actualiteit is. Vandaag schrijft **Drs. C.A.W.L. de Graaf, rector van het Serviam-Lyceum, Sittard** over het feit dat 'scholen met karakter' door het huidige onderwijsbeleid dreigen te verdwijnen.

lezers schrijven



postbus 3100

In deze rubriek neemt de redactie brieven van lezers op. De redactie hoeft het niet eens te zijn met de inhoud. De brieven dienen betrekking te hebben op publicaties in deze krant en moeten kort en zakelijk zijn. Te lange brieven worden ingekort of geretourneerd. Een ingezonden brief moet voorzien zijn van naam, adres en telefoonnummer. Brieven op rijm of brieven die oproepen tot acties of aanzetten tot geweld of andere onwettige daden worden niet geplaatst. Datzelfde geldt ook voor brieven met onwelvoeglijk taalgebruik en beledigingen. Anonieme brieven worden evenmin geplaatst.

● Golfoorlog

De oorlog in de Golf, die vooralsnog had kunnen worden vermeden, is een complot: Oliebaronnen, wapenfabrikanten, banken, regeringen; allemaal handen op een buik. Door middel van de slavernij van dienstplicht, kan menig land, zelfs Nederland, een deel van zijn bevolkingsoverschot nu in de woestijn gaan dumpen.
Voor hulp bij oorlogvoering van een grootmacht, waar bittere armoede heerst onder eigen, achtergestelde burgers, heeft de Nederlandse regering vele miljoenen over. Maar om de armste mensen in Nederland een beter bestaan te gunnen, daar is geen geld voor. Aldus bezien, kan geld, om de oorlogvoering mee te ondersteunen, alleen maar met oneerlijke methodes bij elkaar worden geharkt. Zoals een hetze tegen mensen die van een uitkering leven.
In Duitsland wordt men wanhopig van het grote aantal dienstplichtigen en beroepsmilitairen dat van mening is, dat Kohl en zijn wapenmafia zelf maar de kastanjes uit het vuur moeten halen. Zo denken soldaten in Nederland er ook over. Het is evenmin in hun belang om voor de wapen-, olie- en poenmafia het leven te offeren.
De regering heeft graag dat nieuws over dienstweigeraars in ons land, wordt gecensureerd. Wij moeten maar geloven, dat heel veel Nederlandse soldaten er naar verlangen om te mogen meedoen in een echte oorlog.
Het nieuws leert ons ook dat men in het parlement deze denkwijze aanhangt: „Wie niet wil toestaan, dat mensen voor Onze Belangen in de oorlog worden gedood, is een NSB'er!"
Duitse dienstweigeraars krijgen nu asiel en worden door burgers beschermd. Het is een goede zaak om dat ook in Nederland te doen. Wanneer worden wapenfabrikanten en hun hulpen, nu eindelijk door de wet gezien als schurken, die voor hun misdaden dienen te worden gestraft?

VOERENDAAL Gerrit Jetten

● Studiebeurzen

Het is weer eens zover: de Nederlandse student zal weer worden aangepakt. Het nieuwste bezuinigingsvoorstel van minister Ritzen – onder hevige druk van het CDA tot stand gekomen – voorziet in een verlaging van studiebeurzen, indien studenten een studievertraging oplopen.
Dit voorstel zal bij de meeste Nederlanders meteen de gedachte oproepen, dat het goed is om traag studerende studenten aan te pakken. Echter, men vergeet hierbij enkele zeer belangrijke aspecten.
1. Studievertragingen treden meestal op bij de zwaardere studies (o.a. heao en diverse universitaire studies, waaronder natuur- en scheikundige en economische opleidingen).
2. Deze studies zijn zeer belangrijk voor onze economie; ze vormen een investering in de toekomst van ons land.
3. Deze zwaardere studies brengen tevens meer kosten met zich mee (duurdere boeken, dure zakrekenmachines, veel readers en syllabi).
4. De studenten van deze relatief moeilijke studies werken nu al vaak dusdanig hard, dat ze nauwelijks vrije tijd hebben.
5. Dit beleid zal waarschijnlijk ook een negatieve invloed hebben op de studiekeuze van Nederlandse studenten. De studenten zullen eerder geneigd zijn om te kiezen voor minder moeilijke, en dus ook minder op de arbeidsmarkt gevraagde studies.
Het zal duidelijk zijn dat – indien dit voorstel wordt aangenomen – ons onderwijsbestel en in een latere fase ook onze economie een flinke deuk zal oplopen.
Daarom vraag ik alle Nederlanders (en niet alleen studenten) om hun stem te laten horen in Den Haag. We leven toch hopelijk nog in een democratie en niet in een regeringsdictatuur!

LANDGRAAF H.P.J. Hanssen

● Begroting '91

De parlementaire democratie, zoals wij die in Nederland kennen is de eerlijkste regeringsvorm die er bestaat, maar ook de duurste omdat iedereen wat anders wil (en dat geldt voor alle politieke partijen). Haast aan de lopende band kan men de uitdrukking horen: „Daar moet de overheid voor zorgen". Alsof die 'Overheid' een soort 'Lieve Heer' is die het geld uit de hemel krijgt. Daarom liever de term 'Regering' gebruiken, waaronder de vertegenwoordiging van de totale Nederlandse bevolking verstaan moet worden.
Wanneer er over de regeringsuitgaven gesproken wordt moet men helaas vaststellen, dat de overgrote meerderheid van de bevolking niet beseft wat al die miljoenen en miljarden waarover gesproken wordt nu eigenlijk betekenen. De Nederlandse begroting voor 1991 vermeldt aan uitgaven ruim 195 miljard en aan inkomsten bijna 174 miljard gulden, een tekort dus van 21 miljard. In gewone cijfers is dat: Uitgaven 195.351.000.000 gulden; Inkomsten 173.971.000.000 gulden. Tekort: 21.380.000.000 gulden. Maar wat betekent dat nu eigenlijk? De enige manier om dat duidelijk te maken is door uit te rekenen wat die enorme bedragen nu eigenlijk voor al die inwoners van ons land betekenen. Dan ziet de Nederlandse begroting voor 1991 er zo uit:
Nederland heeft vijftien miljoen inwoners. Dus eenvoudigweg de cijfers van de begroting door 15 miljoen delen, dan kan men direct zien hoeveel er in feite per persoon aan belasting geheven wordt om de regeringsuitgaven te financieren en hoe groot die regeringsuitgaven voor de verschillende doelen per hoofd van de bevolking zijn. De totale regeringsuitgaven per hoofd van de bevolking bedragen f 13.023,39. Het begrotingstekort per hoofd van de bevolking is f 1.425,32.
Volgens de statistieken bestaat een huishouden in Nederland gemiddeld uit 2,43 personen. Per gemiddeld huishouden bedragen de regeringsinkomsten dus ruim f 28.000,- (waarvan f 19.500,- uit de portemonnaie van de particulier) en de regeringsuitgaven dus ruim f 31.000,-. Uit bovenstaand overzicht blijkt ook, dat de rente op de nationale schuld ruim 200 gulden hoger is dan het begrotingstekort. Zonder nationale schuld zou er dus geen begrotingstekort zijn. In 1981 was die staatsschuld 110 miljard gulden. In 1991 wordt dat 337 miljard, drie maal zo veel dus. In feite heeft een gemiddeld Nederlands huishouden van 2,43 personen dus een schuld van f 55.000,-. Hoeveel zal dat in het jaar 2000 zijn? Er is maar één oplossing: minder uitgeven dan men ontvangt!

ROERMOND K.C. Luyben
(Door redactie ingekort)

● Wereldvrede

Volgens een in opdracht van de AVRO gehouden NIPO-enquête staat de PvdA groot verlies te wachten bij de komende Statenverkiezingen (LD 16 februari). Niet verwonderlijk, daar de partij niet meer in staat is de socialistische idealen te laten doorklinken in haar beleid, getuige het PvdA-standpunt in de Golfoorlog. Vanuit socialistisch perspectief bezien is het immers absurd om te strijden voor herstel van een internationale rechtsorde die slechts de rijken rijker en de armen armer maakt, ofwel het onrecht in de wereld stelselmatig doet toenemen. De dagelijks groeiende schuldenlast van de ontwikkelingslanden spreekt wat dat betreft voor zich. Om dat schrijnende onrecht de wereld uit te helpen is het een socialistische partij geboden haar vizier te richten op de 'geweldloze' revisie van de asociale internationale rechtsorde, op wiens conto de Golfoorlog moet worden geschreven. Daarbij denk ik aan een grondige reorganisatie van de VN, die de machtsverhoudingen in onze volkerenorganisatie definitief teniet doet via een fundamentele herziening van het VN-Handvest. In het verlengde daarvan gloort namelijk de socialistische heilstaat, ofwel de alom beoogde wereldvrede.

LANGENHOLTE
Wouter ter Heide

● Staten

Nederland ziek! Ja, Ruud Lubbers zei het zelf. Hij zal ook best weten hoe dat komt. Want daar heeft hij zelf met CDA en VVD zeven jaren lang aan gewerkt, vooral door op de minima te bezuinigen, de armen steeds armer en de rijken steeds rijker te maken. Met zo'n beleid kweek je criminelen. Want criminelen worden niet geboren maar gemaakt door ze te vaak te benadelen! Ze dus armer te maken. Bezuinigingen doorvoeren op politici is uit den boze. Sterker nog, de leden van de Tweede Kamer, die toch al meer dan honderdduizend gulden salaris per jaar krijgen, gaan er zomaar f 13.000,- op vooruit. En de burgers maar betalen. Ik zou zeggen: Lezers denk na als u stemmen gaat.

HEERLEN J. Smeets

Huw./Kennism.

Weduwn. 64 jr. 1.85m. met auto, geen bartype, zkt. een nette VROUW voor een mooie vriendschap op te bouwen. Lfst. tot 62 jr. Het alleen zijn is ook niet alles. Br.o.nr. B-7209, L.D. Postbus 2610, 6401 DP Heerlen.

Sportieve, eerlijke en betrouwbaar weduwnaar 48 jr. HBO-niveau, vaste baan en uit goed milieu zoekt vrouw tussen 40 en 50 jr. om vaste relatie op te bouwen. Br.o.nr. B-7211 L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Wed uit net milieu, z.k.m. WEDUWNAAR 60-65 jr. Br.o.nr. B-7212, L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Weduwe 65 jr., z.k.m. nette HEER om samen nog iets van het leven te maken. Br.o.nr. B-7214, L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Jl. man 28 jr. zou graag kennism. m. een leuke VROUW 24-30 jr. om samen een ser. rel. op te bouwen. Br.o.nr. B-7215, L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Begin 40-er jong van denken, doen en uiterlijk 1.80 lang goed niv. zoekt spontane VROUW tot 40 jr. v. ser. relatie. Br.o.nr. B-7217. Limb. Dagb. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

POOLSE bemiddelingsconsulente zoekt voor haar landgenotes (18 t/m 66 jaar en lbo t/m academisch niveau) serieuze mannen voor kennismaking, vriendschap, correspondentie en huwelijk Bemiddelingsburo Pollena, Postbus 106, 9400 AC Assen. (Voor info 2 postzegels bijsluiten s.v.p.). Ingeschreven Kamer van Koophandel.

Jongeman, 43 jr. zoekt ser. kennism. met jonge VROUW, 37-42 jr. Br. liefst met foto en tel. Br.o.nr. B-7085, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Alleenst. sl. man 59 jr. zkt nette vlotte vrouw middelb. leeft. om samen een ser. relatie op te bouwen. Br.o.nr. B-7223, L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Jonge goed uitz. 30 jr. VROUW zkt vrouwelijke vriendin vanaf 25 jr. voor evt vaste relatie. Br. liefst met foto. Br.o.nr. B-7228, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Hrl.

Gesch. vrouw 63 jr. zond. kind. z.k.m. alleenst. VROUW om elk. in het weekend te bez. geen bijbed Br.m.tel.nr. B-7229, L.D. Postbus 2610, 6401 DP Heerlen

Erkende Huwelijksbureaus

Woont u in Limburg

...en zoekt u een partner? Nederland grootste relatieburo geeft u natuurlijk ook een grote kans van slagen. Wilt u meer weten over de unieke werkwijze? U kunt geheel vrijblijvend bellen met onze medewerkster in uw omgeving

Meerssen e.o mevr. Corsius 043-640170
Heerlen e.o. mevr. Willemse: 045-215481
Maastricht mevr. Savelberg: 043-612291
Roermond, mevr. Cremer: 04750-10554
Weert, mevr. Janssen: 04950-36337

Stichting Date

Niet zonder reden Nederlands grootste relatieburo. Erkend door de Raad van Toezicht v.h. Min. van WVC

Stichting Mens en Relatie

Postbus 525, 6040 AM Roermond,
Postbus 5050, 6401 GB Heerlen.

BARRY, 24 jr. innemende jongeman, modern gekl. houdt van motor- en autorijden, gitaar spelen, 1.94 mtr. snor, tuindersknecht (MBO), zkt. sportief meisje.

MIEKE, 37 jr Sportief uitziende vrouw, 1.78 m. brildr., houdt van kinderen, gaat graag uit, dierenliefhebber, zoekt. verzorgde man.

SANDER, 50 jr. Heer, 1.64m. bl./grijze ogen, houdt van film, muziek, uitgaan (etentje) reizen, fietsen, symp. uitstraling, zoekt begripvolle vrouw

PETRA, 55 jr. Beschaafde dame, zacht karakter, sportief/vlot uiterlijk, bescheiden, verstandig, houdt van uitstapjes (bergwandl. e.d.), gevoelig v. aard, zkt. dito heer.

JAQUES 64 jr. Keurige, vriendelijke man, aktief en energiek, trouw type en punctueel v. aard, 1.68 m. vroeger banketbakker (LBO), zoekt rustige vrouw.

REACTIES:
HEERLEN e.o.: 045-726539, mevr. Luchtman
ROERMOND e.o.: 04750-15534 mevr. Nabarro

Deze en vele andere ingeschrevenen zoeken een partner voor een duurzame relatie. Wilt u meer info over onze werkwijze, bel dan vrijbl. de consulente in uw buurt of vraag de GRATIS BROCHURE aan. STICHTING MENS EN RELATIE is erkend Raad van Toezicht, ingesteld door het Ministerie van WVC. Persoonlijke bemiddeling: zorgvuldig en doeltreffend.

De kontaktenbank zoekt met U mee

(Landelijke) schriftelijke bemiddeling met persoonlijke aandacht. ƒ 95,- p. 3 mnd. of ƒ 240,- p.jr.
U beslist zelf hoevaak u kontakt opneemt en met wie. Vraag vrijbl. een proefnummer aan van ons tijdschrift voor ingeschrevenen waarin onze werkwijze beschreven staat, zodat u kunt beoordelen of deze methode u aanspreekt. Dames tot 30 jr. 3 mnd. gratis inschrijving.
KONTAKTENBANK (Els v.d. Aard) Erkend door RvT
Tel. 020-6628618, Postbus 7098, 1007 JB Amsterdam

Mode Totaal

NERTSMANTEL ƒ 150,-; Bloedkoralen, ketting, ring en armband. 045-314516.

Te k. 3 lederen DAMES-JASSEN en 2 herenjassen. Tel. 045-720743.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Te koop schitterende BRUIDSJAPON mt. 38, nieuwprijs ƒ 2.500,-. Tel. 045-241389 na 18.00 uur.

Baby en Kleuter

Te k. grijze KINDERWAGEN, 6 mnd. oud, vr.pr. ƒ 300,-. Tel. 045-413725.

Bel de Vakman

Problemen aan uw dak
Arndts dakservice
Heerlen 045-728348
Fax 045-729089
Dag en nachtservice

STOELMATTERIJ vern. rieten en biezen stoelen met gar. Bel. 045-418820.

Let op! Uw dak is ons vak! Dakdekkersbedrijf Peters, Grijzenstr. 21, Ubach over Worms. Tel. 045-325793, b.g.g. 045-311334. Tevens ZINKWERK en PVC-dakgootbekleding. Gratis offerte

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

Hans LIPS voor timmer-, dak en zinkwerk met garantie. Vraag vrijbl. advies/offerte. Bel 045-453818.

STUCADOOR kan nog werk aannemen. Tev. sierpleister en tegelwerk. 045-220929.

Kapper/Cosm.

SCHOONHEIDS- massage-ped.-stoelen, beursmod. Tel. 04923-62939 of 66561.

Wonen Totaal

Eiken-meubelgroothandel t.o.h. reüniegebouw Geleen

30% goedkoper dan elders

Groenseykerstraat 41A. Tel. 046-747446. Open ma. v. 13.00-18.00 uur; dinsdag-vrijdag v. 09.00-18.00 uur; zaterdag v. 10.00-17.00 uur.

Nieuw tapijt of gordijnen

Elk tapijt bij Hatéma gekocht, wordt GRATIS gelegd. Elk bij ons gekocht gordijn, wordt GRATIS gemaakt.

Hatéma

Spoorsingel 40, Heerlen. Tel. 045-720741.

KWALITEITSKEUKENS, topkwaliteit voor een normale prijs. R/J Handelsonderneming, Stationstr. 294, Nuth. Tel. 045-242602.

Te k. 6-pers. donker eiken EETHOEK ƒ 850,-; 1 witte kast met lichtbalk ƒ 350,-; 1 witte essenhouten salontafel ƒ 150,-. Tel. 045-226289.

Te k. eiken EETHOEK, salontafel en lamp, z.g.a.n. Tel. 04404-2462.

Te k. restanten project TAPIJT, bekende merken, zeer geschikt voor trappen, gunstige prijs, ook traplopers. Tel. 045-716797.

Te k. WANDMEUBEL, eiken l.2.25m h.1.80m. ƒ 700,-. Bachlaan 55, Landgraaf.

Ant. HANGKASTJE ƒ 250,-; klassieke hanglamp ƒ 100,-; typmachine ƒ 60,- en stencilapp. Tel. 045-314516.

TRADERS biedt u prachtige gebr. meubels; kookplaten, bedden, buro's, ijskasten en noem maar op. Alles op interieur gebied tegen zeer gunstige prijzen. Bezorging mogelijk. Heggenstr. 16, Maastricht (zijstr. Amorsplein). Tel. 043-210830.

Te koop grijs, suede leren BANKSTEL, 3-2-1. Tel. 045-318311.

Russisch BUCHARA alt, 1.57x 1.30 mtr., ƒ 750,-, Kasjmier fijn geknopt, ƒ 900,-. Tel. 045-217356.

Zoekt u 2e hands MEUBELS ook ant. Kouvenderstr 208, H'broek. Veel keus!

Te k. modern open WANDMEUBEL, kleur E-60. Telefoon: 045-314887.

Te k. bruin leren, klassiek BANKSTEL. Keizerstr. 51, Brunssum.

Te koop eiken TV-KAST, 1.40x0.80 mtr. en gasfornuis. 04450-4389.

Te koop eiken BANKSTEL, losse kussens, ƒ 450,-. Tel. 045-718367.

Te koop mooie notenhouten KAST. Tel. 045-454588 na 18.00 uur.

Te k. leren BANKSTEL, 2-3 zits, i.st.v.nw., ƒ 2.900,-, donkerbruin, 045-425390.

Te koop antieke eiken SLAAPKAMER, i.z.g.st. Tel. 046-338269.

Te koop tinnen en Delftsblauwe BORDEN, pr.n.o.t.k. 045-422603, na 18.00 uur.

Zonnebanken/Zonnehemels

Superbruiner:

Met Wolff snelbruinlampen en kantelstatief.
Nú de laatste 150 stuks voor ƒ 695,- p/st.

Alléén bij Van Erp.

AMCO-LID
Sittard, Limbrichterstraat 18. Tel. 046-513531.
Kerkrade, Hoofdstraat 12. Tel. 045-456999.

ZONNEHEMELVERHUUR, zonnehemel op luxe kantelstatief, of Philips suncar snelbruiner, huurpr. z.hemel 3 wkn. ƒ 120,-, 4 wkn. ƒ 150,- bezorgk. ƒ 20,-. suncar 2 wkn. ƒ 120,- 3 wkn ƒ 170,-. Inl: Fa. Mezo, 045-312956.

ZONNEHEMEL merk Sunfit, 10 lamps, m. lift en stand., ƒ 1.250,-. 045-726807.

TV/Video

KLEUREN TV grote sortering vanaf ƒ 75,-; nwe. KTV vanaf ƒ 25,- per maand. Radio TV van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlerheide. 045-213879.

Goede KLEUREN-TV's, zeer grote sort. Philips grootb. v.a. ƒ 125,-. Reeds 25 jaar het juiste adres. TV occasions. Centrum Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen. Tel. 045-724760.

AFSTANDSBEDIENINGEN voor uw TV ƒ 95,-. E en E Electronica. 045-231340.

Te k. STEREO KTV, grootbeeld en teletekst, 3 jr. oud, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 950,-. Irmstr. 57, Simpelveld.

Kachels/Verwarming

KACHELS open haarden, moderne schouwen. Reker Kachelspeciaalzaak, Kluis 28, Geleen. 046-740785.

Te koop OPENHAARDHOUT, gezaagd 30cm. Tel. 04405-2565.

Kachels, inzethaarden, gas, kolen, hout. Gratis geplaatst. Nieuw en gebruikt. De KACHELSMID, Walem 21, Klimmen. 04459-1638.

Te k. 3 Dru GEVELKACHELS in een koop ƒ 650,-, i.g.st. Tel. 04405-2404.

Te koop OPENHAARDKACHEL, iets aparts. Tel. 045-243571.

Computers

PC Defect

Hardware Repair Center
Tel. 04750-11131.
Fax. 35571.

Te k. PHILIPS NMS 8250 comp., software en toebeh. ƒ 1.000,-. Tel. 045-254003

Te k. gevr. COMMODORE 64 met diskdrive, joystick en evt. spellen. 046-521666

Te k. Pro Line monochroom MONITOR, amber, vlak beeldscherm, hoge resolutie van max. 920 x 350 beeldpunten. Geschikt voor alle PC's met een TTL-uitgang. Tel. 045-326843.

ATARI 520 ST, printer general electric en toebehoren. Tel. 045-720022

RECOM/ Regenboog PC-XT, 1/2 jr. oud, 30 Mb harddisk, monochroom monitor, Star LC10 printer, genius 6000 muis, Hercules grafic cart, 100% IBM compatible, incl. ½ jr. gar. en verschil. programma's. Tel. 045-252774.

Huish. artikelen

SIEMENS

Bosch, Zanker, AEG, Mielewasmachines, drogers, koelkasten, vriezers, vaatwassers. De laagste prijs. Jac Kohlen, Rijksweg N 104, bij ziekenhuis Sittard, 046-513228 of 514862.

IJSKAST ƒ 95,-; gasf. ƒ 95,- wasdr. ƒ 175,-; wasaut. ƒ 250,-. enz. 045-725595

Te k. Bosch COMBI-OVEN 8660, Bosch koelkast 2032, Bosch vrieskast GIL-1033, alles inbouw. Tel. 04920-16709.

Te k. Eik. KEUKEN 2.85x 1.70, incl. ijskast, gaskookstel, wasemkap en bakoven. ƒ 1.750,-. 045-252278.

Muziek

STALMEIER MUSIC de muziekspecialist
HOOFDSTRAAT 32 TEL 045 214253 HOENSBROEK
(Bij de Markt) Donderdag koopavond

Zelf muziek maken, een hobby voor je leven!

(Maar dan wel gekocht bij de vakman!)
Reeds v.a. ƒ 30,- per maand: keyboards, orgels, gitaren, synthesizers, versterkers, accordeons, slagwerken, blaasinstrumenten, enz. enz.
Midi-specialisatie

Koop bij de man die het ook bedienen kan!!!

Drummer (28) zoekt BAND. Stijl: swingende festivalmuziek (Blues Brothers, I've got the Bullits). Onbelangrijk: geld en roem. Belangrijk: plezier. Meer weten? Bel Leon, 045-427801.

Gezocht ZANGER voor krachtige rock-band. Tel. 04450-3751 (tussen 17.00 -19.00 uur) Jan.

Vanaf ƒ 30,-p.mnd. direct eigenaar van o.a. keyboards synthesizers, orgels, drumstellen, gitaren, piano's, accordeons, orkestapparatuur enz. Vraag naar onze speciale klantenkaart, altijd aanbiedingen en occasions. Alles van Flight-Case. Nergens goedkoper! MUZIEKHUIS Lyana Mauritsweg 48 stein. Tel. 046-333227. Ma t/m zat. open, do koopavond

PIANO te k. August-Förster, prachtig antiek eiken meubelstuk. Tel. 04492-1088.

Te koop ORGEL, merk Cosmovox F30, ƒ 275,-. Tel. 045-224044.

Te koop schitterende antieke PIANO, ƒ 1.500,-. Tel. 045-214362

Te koop LEM zang/geluidsinstallatie. Tel. 045-414779.

Te koop Kawai ORGEL pr. ƒ 500,-. Tel. 045-415281.

Te k. eiken PIANO vr.pr. ƒ 2.500,-. Tel. 045-463474 na 18.00 uur.

Te k. electrisch ORGEL Cosmovox, ƒ 10,-. Tel. 04492-4209.

YAMAHA PRS 3500, keyboard, ½ jr. oud; Tel 045-252774.

Ovation acc. GITAAR ƒ 950,- en Yamaha keyboard PSR 50 ƒ 750,-. Tel. 045-416794.

Te koop Yamaha ELECTONE FC-10, dorpstr. 102, Spaubeek.

Te koop Technics KEYBOARD KV. 800 met diskdrive en negen diskettes, 5 maanden oud. Nieuwprijs incl. diskettes ƒ 6.500,-. Nu voor ƒ 4.200,-. Inl. tel. 04406-13202.

Verzamelingen

Weg. beëind. dubb. verz. 1e d. ENVELOPPEN '80-'86 te k., t.e.a.b. 045-229770.

Kunst en Antiek

Te koop gevr. antieke SPEELDOZEN en gramofoons. 045-272333.

Zoekt u mooie antieke meubels, klokken, bureau's, kachels etc.!! Zoek dan niet langer, bezoek: WIJSHOFF Antiques, Amstenraderweg 9, Hoensbroek-centrum. Tel. 045-211976. Geopend: dond., vrijd., zaterd.

Antiek Simons Nuth Dorpstraat 45 A, t.o. ingang kerk. Donderdag koopavond. Tel. 045-243437. Een begrip voor de regio!

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Te k. ant. Japans Wierdoktombe, st. klokken, koffiezetmach., hete lucht bainmarie (4p), ant. Wiener ACCORDEON, kollektie zeldzame gouden munten (100 st.). Tel. 045-714336.

INTERART antiek Simpelveld. Zeer grote keuze in strakke eiken limburgse, Duitse, Engelse meubelen o.a. kasten, eethoeken, vitrines, bureau's, salontafels. 800m2 antiek licht en donker grenen. Eigen restauratie en logerij. Do. koopavond ma. gesloten. Irmstr. 64, Simpelveld. 045-443161.

Ant. TRAPNAAIMACHINE in orig. staat, 100% in orde. Merk Norma ƒ 150,-. Tel. 045-454087

Te k. zeldzaam mooie Brabantse POTKACHEL met fraai tegelwerk. 045-465285

Te k. antiek eiken BUREAU, ƒ 475,-, plus commode ƒ 275,-. Tel. 045-226767.

Te koop ant. Engelse grenen TAFEL, met 4 stoelen. Vr.pr. ƒ 1.750,--. Tel. 04493-3855.

Veilingen e.d.

Veiling - Veiling

Nee! veel goedkoper (in onze enorme veilinghal) geen kosten, gratis toegang. En! inruilen mogelijk, en! de prijzen? belachelijk! o.a. eiken bankstellen v.a. ƒ 75,-; eethoeken v.a. ƒ 65,-; wandmeubels v.a. ƒ 95,-, verder prachtige Kaiser Wilhelmkast; div. schitt. buro's, div. mooie barokmeubels, prima meubelstoffen, clubs, bankjes. Grote collectie mooie bankstellen; pracht slaapkamers, antieke kasten, beelden enz., onvoorstelbare keuze onvoorstelbaar goedkoop.

Oude Maastrichterweg 27 Geleen

Deze weg loopt parallel met Rijksweg Noord.
Let op videotheek de Kijkdoos is groot wit pand daarachter ligt de Hal. Geopend van 13.00-18.00 uur.

Braderieën/Markten

Maaslandse Snuffelmarkt

Dr. Haubenlaan 87, Maasmechelen, België.
Zondags open van 10.00-18.00 uur a.s. zondag 24 februari
Corry Konings. Nog enige standplaatsen vrij.

Uitgaanswegwijzer

Vanavond!!!

De WW-Band

In de fanfarezaal Nieuwenhagen

Hoogstr. 191. Entree ƒ 10,-. Zaal open va. 20.00 uur.

Te koop gevraagd

Voor al uw oude METALEN. Frans v.d. Loop Recycling/Methaalhandel, Kissel 12-14, Heerlen 045-726392

Gebr. SWINKELS zijn verhuisd naar De Beitel 74, Heerlen. Wij betalen de hoogste prijs voor al uw oud ijzer/metalen. 045-422025.

De beste prijs voor POSTZEGELS, munten en goud. Volgens afspr. komen wij ook bij u aan huis. Akerstr. Nrd. 208, Hoensbroek. Tel. 045-218249, 's maandag gesloten.

Te k. gevr. DEFECTE kleuren TV's vanaf '82 (typenr. vermelden) en def. VHS video's. Tel. 045-723712.

POSTZEGELS en munten van alle landen. Postzegelhandel Kern, Locht 100A. 045-410911 Kerkrade-West

Wij kopen al uw BOUQUET, Candlelight, Intiem, Mijn Geheim, Jasmijn en alle mogelijke andere damespockets. 09-3287786810

WINKELRESTANTEN en restpartijen. Tel. 043-210830. Fax 043-216601.

Te k. gevr. Toyota CELICA, type TA-22 of TA-23, bwj. '74-'77, tel. 04459-2204

Te k. gevr. bromfiets oude HONDA 4-takt, ook defect. Telefoon: 045-425996.

Gevr. electr. SChRIJFMACHINE. Niet defect. Tel. na 18.00 uur. 045-423232.

Te koop gevraagd Mini ESTATE uitsluitend i.g.st. Tel. 04406-42189.

Bingo/Kienen

Super Kienen in
Helmond
iedere Zo - Ma - Wo - Do.
Inl. 043-436376.

Diversen

Gebit gebroken? TANDTECHNISCHE praktijk Hoonhout, voor nieuwe gebitprothese en reparaties. Akerstraat Nrd. 328, Hoensbroek. Tel. 045-228211.

Wij maken van uw kleuren foto, of tekening een full-color schilderij/vergroting met de Michel Angelo AIRBRUSH robot. Hichtech Painting. Tel. 04750-35563 of 04759-2564.

Te k. BUREAUTJE (bruin) gesch. v. computer ƒ 25,-; radio/platenspeler met boxen, (25w) ƒ 25,-; 1 vouwfiets ƒ 50,-. tel 045-314959

06-lijnen

Els wil graag thuis gebeld worden voor een gratis
Sexgesprek
Info: 06-340.320.55 - 50 ct p/m

Marcel's gay box
Direct privé! Een nieuwe partner kies dan een nul, 50cpm
06-340.340.06

Erotel 06
Erotel dat is 't wel
320.320.20
50 ct. p. min.

Lisa.
Maak je broek los en doe je ogen dicht. Lisa doet de rest
06-320.331.02 -50 cpm

Griekse Sex
NIEUW Lisa doet 't 50 cpm
06-320.325.55

Bisex Linda
Geniet van 2 kanten 50 c/pm
06-320.320.14

Sexlijn 10
Sonja 06-320.320.10
Evellientje ... 06-320.321.10
Vriendinnen 06-320.323.10
Meisjes 06-320.320.50
Sex Box 06-320.325.30
- 50 ct p/m -

Lenie & Sharon
zoeken hete mannen voor telefoon(sex)relatie
Info 06-320.324.97 (50cpm)

Gay leatherbox
06-320.325.67

Homosex voor 2
SM Brab./Limb.
06-320.325.18
Jack off Privé
06-320.321.16
Darkroom 06-320.324.16
Gay Pervers 06-320.329.16
Leer 06-320.326.75
Travestie 06-320.325.09
Transsexueel
06-320.321.36
Bi-Sex 06-320.323.36
jongens-sex 06-320.325.19
Studenten-Sex
06-320.327.56
Pb. 75141, A'dam.
50 ct p/m

Lesbi Live
Kim's wilde vingers maken mij gek... (50 ct.p.m.)
06-320.323.12

*** Eroslijn ***
Ik ging een luchtje scheppen. Hij had andere plannen. 50 ct. p/m.
06-320.321.22.

Buurvrouw Chantal en haar hete buurjongens
Live sex
06-320.326.01 (50 ct.p.m.)

*** Live Sex ***
GRATIS live sex 50 ct p/m 06-
320.323.40.

De mooiste/de heetste dames hoor je bij
Sexcontact
06-320.328.02 (50 ct.p.m.)

Onvoorstelbaar
Trio-sex samen met Loesje en stoute Anita. Bel
06-320.328.88 (50 ct.p.m.)

Nieuw: Christien Contact
Hete meisjes
zoeken... Bel nu
06-320.323.44 (50 ct.p.m.)

Ondeugende Pascale doet het in de keuken
keukensex
06-320.330.98 (50 ct.p.m.)

Opgelet!! Zoek je 'n vriend of 'n leuke vriendin?
Flirtbox
06-320.330.01 (50 ct.p.m.)

Homo
Zoek je 'n lekkere boy? Bel 06-320.330.18
Inspr. 01720-22484.

Homo
Het is wel slikken voor die hete jongens,
06-320.330.88 (50 ct.p.m.)

Wil jij een lekker meid? Bel de hete
Vrouwenlijn
06-320.326.33 (50 ct.p.m.)

Bi-sex
voor twee, direkt apart met een heet meisje of een lekkere jongen, ook trio!!
06-320.330.91 (50 ct.p.m.)

Direkt afspreken met een hete meid!
Tippelcomputer
06-320.330.79 (50 ct.p.m.)

Homo
direct apart. Bel nu snel voor het maken van een geslaagde afspraak, of bel voor 'n lekker gesprek. Niemand kan meeluisteren!! Druk op de nul als je iemand anders wilt spreken. Bel
06-320.322.75 (50 ct.p.m.)

Vanavond al 's vrijpartij
sexcontactlijn
06-320.320.33 (50 ct.p.m.)

Zoek je een sexrelatie met
een lekker meid
06-320.320.44 (50 ct.p.m.)

Direkt snel sexcontact de
Live afspreeklijn
06-320.320.55 (50 ct.p.m.)

Onverwacht bezoek. Op haar knieën leert Vanessa van een donkere man het angstig heerlijke van.... Grieks 50 ct p/m
06-320.321.30

Mooie vrouwen zijn op zoek
Sexcontacten
06-320.321.44 (50 ct.p.m.)

Nieuw Bisex
Afspreeklijn
*** Bel 06-320.325.01 ***
inspr 01720-45111 (50cpm)

Meer dan 100 hete meisjes zoeken
sexcontact
06-320.326.66 (50 ct.p.m.)

Bel voor sexafspraakjes
meisjeskontakt
06-320.328.00 (50 ct.p.m.)

Nieuw: Direkt apart met 'n strenge man of met een onderdanige man. Bel
Gay SM voor 2
06-320.329.99 (50 ct.p.m.)

Rijpe Vrouwen
320*325*45
Ervaren vrouw 50 c/m 06-

Negentien
Bedgeheimen, 50 ct p/m 06-
320*321*66

100% Harde Liveporno!
Nu heb je de kans om echt Live alles te doen wat in je eigen slaapkamer nooit gebeurd! Dus, als je boven de 18 jr. bent mag je kennis maken met de méést banale Live/Porno die er bestaat!
340.310.10
06/50 cpm Red Ear Product!

Dit moet (U) Lezen!
Het zijn super/sexkanjers en hebben een eigen 06/lijn in huis! Ze zijn ordinair, vulgair en bizar! Ze dragen alléén jarretels en wachten spier/naakt bij de telefoon op een lekker Livegesprek!
340.340.95
06/50 cpm Red Ear Product!

Lét op Nederland!
Inderdaad, lét op Nederland want wat Marleen dagelijks uitspookt gaat héél er ver! Marleen (30) is een absolute Bi-Lesbo/Nimf, die niet vies is van de méést vergaande en banale porno/technieken!
340.350.15
06/50 cpm Red Ear Product!

In het bubbelbad zit Ilse naast een knappe gespierde man. Even later voelt ze hoe sterk hij kan zijn. 50 ct p/m
06-320.330.51

Een blondje
uit Dordt verliest alle zelf controle als ze voelt wat het is om Grieks te ondergaan.
06-320.321.32 - 50 ct p/m

Jeroen voor 't eerst in de sauna. Het is heet. Hij ziet 2 jongens bezig om te....ooh mag ik meedoen..? 50 ct p/m
06-320.321.33

Op de Bisexbox
vinden eerlijke mensen elkaar die weten dat er meer te koop is dan mannetje vrouwtje
06-320.328.38 (50 cpm)

de stoute jongen die zijn
mooie vriendin
begluurt als ze een tanga'tje past krijgt van haar op z'n blote....
06-320.330.61 - 50 ct p/m

Een lenig maar lastig meisje bij 2 mannen aan het wandrek. Geen praatjes. Vlug, bukken en....
Spreidstand!!
06-320.330.09 (50 cpm)

De Super
Contactenbox
De eerlijkste, eenvoudigste en snelste weg naar sexvrienden en vriendinnen. Probeer het maar op 06-320.324.30. Trouwens als je nog andere verlangens hebt dan is er de beste De Heetste box van NL
06-320.328.29 (50 ct.p.m.)

Robby en Tommy stoeien wild met Judy, maar owee als Judy's vriendin binnenvalt, dan wordt het een bende!! 50 ct p/m
06-320.340.01

rosie-relatielijn
Voor modern sexcontact op 06-320.324.50 (50 cpm) hoor je wensen van paren en dames. In Rosie feb. zie hun "naakt" foto's.

Linda's sexdroom Kaarslicht Vastgebonden op bed. Haar vriendin doet alles wat ze wil. Soft
Lesbisch SM
06-320.330.19 (50 ct.p.m.)

Nog iets hoger met je hand Basje. Oooh dat vindt de
buurvrouw
heerlijk jongen. Kom, dan zal ik bij jou...
06-320.326.70 (50 cpm)

De jarige
krijgt thee op bed en wordt tot haar verbazing heerlijk lang verwend door Tommy en Robby
06-320.340.06 - 50 ct p/m

Sandra vlucht in een
donkere schuur
Voetstappen. De deur kraakt open. 2 mannen zullen haar vinden. Grieks.
06-320.326.71 (50 cpm)

Homo
Een knappe knul bij de....om te stoppen met roken. Het lukt. Geen shag meer, maar wel de...pijp.
06-320.340.11 - 50 ct p/m

Ze rent op haar mooie lange benen naar Harry. Verlangend leert ze iets nieuws.
(Grieks)
06-320.330.17 - 50 ct p/m

Ze hoort hem op de trap. Met enkel haar kousen aan wacht ze
heet verlangend
op die forse zwarte knul...
06-320.326.72 (50 cpm)

Pa en Ma zijn uit. Robby en Anja vergeten hun huiswerk. Ze gaan
alles doen
wat in die boekjes staat.
06-320.326.90 - 50 ct p/m

De Wip-in-Box
heet zo omdat er heel wat ge.. wordt op 06-320.324.60 Leuk toch? Trouwens, de Lijf-Sex-Box daar durven ze ook en .... jij mag best meedoen op
06-320.324.90 (50 cpm).

Andrea doet het life
met 2 man.
Heerlijk, totdat één van hen op z'n chinees wil. Nee, nee... Oooh jaaa!!!
06-320.326.73 (50 cpm)

Hanny kneust haar voet. De man wil geen risico. Kleed je maar uit.
Slipje ook?
Natuurlijk!!
06-320.326.91 -50 ct p/m

Ze liet hem in de steek. Toch gaat ze terug naar
haar SM
Ze weet welke straf ze zal krijgen.....
06-320.340.15 - 50 ct p/m

Diewertje doet boodschappen voor de nieuwe buurvrouw. Kopje thee? Maar plots in buurvrouw ontkleed.
Lesbisch
06-320.330.52 (50 cpm)

Aan huis bij
Yvon en Wim
voor Lifesex. Extra heet met iemand erbij. Dan komt ook het meisje....
06-320.340.69 (50 cpm)

Er hangt een grote mand zonder bodem aan het plafond. Als de man de deur sluit ontdekt Anky waarom
ze naakt
06-320.326.93 - 50 ct p/m

Een ijzeren trap. Een verlaten loods. Lia's spannende maar hete avontuur met 2 veeleisende mannen 50cpm
06-320.340.22

Trio-Bisex-Box
Voor vrouw vrouw man, of man man vrouw relaties. De enige Box die deze contacten waarmaakt.
06-320.326.88 - 50 ct p/m

Een prachtige vrouw vindt na al die gespierde boys waanzinnig geluk met een
knulletje....
06-320.340.25 - 50 ct p/m

Partnerruil
Onze vriend laat de dames vertellen als ze met hun vreemde partner wild bezig zijn...
06-320.340.33 - 50 ct p/m

Als Els de betoverende schoentjes past gaan haar benen niet zoals zij wil, maar
de duivelse man
geniet
06-320.340.75 (50 cpm)

Doorkijkblousje en een kort strak rokje. De mooiste meid in de disco. Op weg naar huis zijn er plots
2 knullen
06-320.323.84 - 50 ct p/m

Feest. Na de Lambade haast de blonde vrouw zich met die stevige knul naar een klein...hotel!!! 50 ct p/m
06-320.340.36

Pa en ma naar Spanje. Diane beseft te laat het gevaar als ze die man binnenlaat met enkel haar
koordslipje aan.
06-320.323.85 - 50 ct p/m

Als Inge's man naar 't werk is komt de jongen van de buren over het balkon. Een getrouwde vrouw
geniet...zalig
06-320.323.86 - 50 ct p/m

Het meisje doet de logeerkamer. De mooie vriendin van mevrouw komt binnen met een zweepje. Lesbisch streng 50 ct p/m
06-320.340.45

Eerst wil ze echt niet met een vrouw, maar eenmaal vastgebonden wordt het onvergetelijk voor Tessa... 50 ct p/m
06-320.340.55

2 Lesbische lifsters betalen voor de lift aan 2 knullen in een camper. Eerst hetero,
dan lesbisch
06-320.340.77 - 50 ct p/m

TopSex
Volle bolle, 50 cpm 06-
320.325.25

De sluwe man laat een bloedmooie meid een heel apart drankje slikken. Oh meneer mag ik me vast
uitkleden??
06-320.340.88 (50 ct.p.m.)

Als een mooie vrouw lingerie past grijpt een blond meisje haar kans in de paskamer...
Lesbisch
06-320.340.95 (50 ct.p.m.)

Nee niet doen
dat durf ik niet. Maar als Hella in de spiegel ziet hoe 2 mannen het met haar gaan doen... 06-320.329.22 (50 ct.p.m.)

2 mannen
zien Bea als ze naakt turnt in het bos. Plots zijn ze bij haar Nee... niet doen! Hoe loopt dit af? 06-320.329.23 (50 ct.p.m.)

Haar man kijkt toe. Onder protest leert Saskia om Grieks te ondergaan van vriend Wim, Neee zachtjes.. Oohj jaaa!! (50 ct.p.m.)
06-320.329.24

Lesbisch
de blonde vrouw ziet een mooie meid alleen bezig. Kom jij es hier!!! Straf en.... Liefde 06-320.329.25 (50 ct.p.m.)

Gay voor twee
06-320.326.40 (50 ct p/m) alleen voor gays met smerige fantasieën!

Rijpe dames
Claudia pakt jongens Live opg. 50 ct.p.m. 06-
320.320.38

*** Griekse ***
PORNOSEX
Ik draai met om! 50 ct.p.m.
06-320.320.62

Sex Meisjes
Volle bolle! 50 ct.p.m. 06-
320.320.22

Excotica
Ik ben een sexy donkere vrouw al wat ouder maar wil jou! Live opg. 50 ct.p.m.
06-320.320.91

Dwang-Se
Dwing me, gebru
50 ct.p.m. Ik wil h
06-320.330

Grietje
sexy ding voor 50
06-320.320

HARD.. HARD... H
Ruige Po
Naaldhakken, Kous
Harriet is heet, 50 c
320.320.
HARD... HARD... H

** Meesteressege
Je kruipt voor 50
Top SM
06-320.331.13

Rooie lampjes s
Porno
Obseen, 50 ct.p.
06-320.331.23

Lesbimeisj
De meisjes uit m'n
50 ct.p.m, 06-320.3

Teleservic
Heb 't lef: draai
06-320, en da
Partyline
Party-line dating ... 3
Party-line boxen ...3
Sexdating
Versiercentrale ... 3
Sexgids dating ... 3
Sexofoon box ...3
Pornolijnen
Communesex ...32
Contactenlijn ...321
Sex-kliniek ...323
Lesbische meisjes ...3
P.O.B. 5810 A'dam-5

tough gays
Draai eerst 06-320
Harry's gaydating ... 3
Harry's gaybox 3
Homobox ....
Meeluisteren ......
Gay ....
Homo ....
P.O.B. 5810 A'dam-5

Nummertje 39
Sexy honey, 50 ct
06-320.325.

Meisjespor
50 ct.p.m.... 06-320.3

Lesbi por
Cl Pb 96014, A'dam, 5
Nog harder, 06-320.3

Kontakten/Klubs

Praatjes vullen geen gaatjes ...
Privéhuis Michell
met 'n leuke verrassing ......
nieuw...... Carmen!!!!!
Tel. 045-228481/22968

ATTENTIE!!! BEST SHOP IN TOWN!!!
Club Nirwana. De boetiek!!!
Club Mirabelle. De nieuwe tre
Top-gemotiveerd streven wij naar: de nieuwe ma
Wij bieden 'n Top-team met 10 spetters van me
Tevens: Escort - Service!!!
Onze meisjes kunt u versieren van 22.00 - plm. 05.0
Info: 045 - 46 33 23 of 045 - 42 71 20
Uniek: niet goed? / geld teru

Maastricht Privé
Kitty 20 jr: slanke Ned. talige blondine, Sasje 23 jr: benige sexy brunette, Tina 21 jr: Italiaanse pr Priscillia 19 jr: blonde volborstige Française; Tatjan vlotte stevige Griekse brunette; Cherry 22 jr: het meisje van uw dromen; Anni 28 jr: zeer ervaren in s exotische massage; Miriam 25 jr: spontaan donker zeer sexy; Minouche 28 jr: zeer bedreven donker U kunt geheel vrijblijvend onder het genot van een drankje even kennis maken met deze meisjes, v dond. 12.00-01.00 u. Vrij-zat 12.00-02.00 u. Prij ƒ 100,- 1/2 uur all. in. Tevens Ned.talig meisje w Jodenstr. 2, Maastricht. Tel. 043-254183.

Homo/lesbies
en op zoek naar een relatie? Stg. Alternatieve Relatievorming, Lange Geer 44, Delft, 015-136631. Erkend door Raad van Toezicht.

Gratis sex
Bemiddeling in heel Ned. 030-886283 (24 uur)

Video-sex-club
Frimousses. Ook met lieve meisjes. Open dag van 11-02 uur. Zond. 14.00-02.00 u. Kl. Gracht 10, Maastricht

Candy's escort
Tel. 045-231374.
Tevens dames gevraagd

Diana Escort
045-320323

Love-Escort
045-320905
v.a. 16.00 uur.

ROSY WENDY
af 10 uur ook zat. en zond. tel. 045-721759.

New Escort
v.a. ƒ 100,- all-in
Tel. 06-52980255.

Monroe Escort
dames voor heren
boys voor boys
en transseksueel
Tel. 045-231025

ECHTPAAR
34 en 36 jr. zkt. vriendin of ander echtpaar voor moderne vriendschap. Geen PR. Br.o.nr. B-7188 L.D., Postbus 2610, 6401 DC, Heerlen

Gezellige dames
Charmant, discreet, bezoeken u thuis of in hotel
045-311895

Escort
All night service v.a. 22.00-6.00 u 045-462257

Privé en esc
Tel. 045-72091
Geopend zat. en zo

Sexy Meisj
in pikante lingerie en kousjes, 11-23 u., zo. uur. Kerkrade. 045-4

Club Denis
ontvangt u in een a me sfeer, er zijn me leuke meisjes. Te escort. Industriestr. Spekholzerheide v.a. 3 uur. Tel. 045-41

Escort Servi
voor een leuk meisje thuis of hotel v.a. 18 Tel. 045-42268

Nieuw!!!!
Angelique en Roy Maastricht. Nu ook vo mes en echtparen. N openingstijden 18.0 01.00 u. Ook in wee Tel. info. 043-6224

Club
Cinderella
5 lieve meisjes verwa u spiegelkamers en w pool aanwezig, tev meisjes gevraagd Tel. 04499-3828

Echtpaar 36 en 38 jr ander echtpaar of vro 40 jaar voor mode vriendschap.

Alleen soft S
Br.o.nr. B-7218, Lim dagblad, Postbus 2 6401 DC Heerlen

Gina
Tel. 045-23102
Privé en Escor

"La Belle"
Kerkrade, Graverstr. dag geopend van 20- Regina, Elli, Rosi, Ivon. 045-41614

Het je het al geh
ƒ 50,- all-i
Tel. 045-42360

Wehkamp ruziet met fietsenfabrikanten

ZWOLLE – De fietsenfabrikanten Batavus en Gazelle beraden zich over gerechtelijke stappen tegen het postorderbedrijf Wehkamp. Inzet van het geschil is de verkoop van Batavus- en Gazelle-rijwielen door Wehkamp. Wehkamp betrekt deze fietsen uit Duitsland en Denemarken zonder toestemming van de Nederlandse fabrikanten.
Batavus en Gazelle zijn ontstemd over deze handelswijze. De verkoop van fietsen door het postorderbedrijf druisen in tegen de afspraken die de fabrikanten met rijwielhandelaren hebben gemaakt. Volgens deze afspraken is de verkoop van fietsen exclusief aan deze detaillisten voorbehouden.
De fietsenfabrikanten studeren momenteel op juridische stappen tegen Wehkamp. Het is nog niet duidelijk of het daadwerkelijk tot dergelijke acties komt. Batavus en Gazelle behoren tot de catagorie A-merken die in Nederland alleen worden geleverd aan rijwielhandelaren die door het Centraal Bureau voor de Rijwielhandel (CBR) zijn erkend. Wehkamp aast al jaren op erkenning, maar is daar volgens Gazelle-directeur K. Dantuma tot op heden niet in geslaagd. Bovendien zou Wehkamp de Batavusfietsen verkopen beneden de adviesprijs en dat is in strijd met de reglementen van het CBR.
Wehkamp spreekt deze aantijgingen tegen. Bedrijfsjurist mr. F. Smulders overhandigt desgevraagd een door CBR-secretaris G. van Alewijn ondertekende brief waarin het lidmaatschap van Wehkamp wordt bevestigd. Over de prijsontduiking meldt Smulders dat dit alleen geldt voor binnenlandse goederen. De door Wehkamp geleverde fietsen komen zoals gemeld uit het buitenland. Volgens de bedrijfsjurist heeft Wehkamp jarenlang geprobeerd de A-merken via de voordeur te kopen. „Daarom doen we het nu maar via de achterdeur".
Verkoopmanager Mart Meeuwsen van Batavus staat enigszins verstelt van het CBR-lidmaatschap van Wehkamp. Dat doet echter niets af aan de opstelling van de fietsenfabrikant. Meeuwsen: „Wij zijn zeer gelukkig met ons huidige distributienet. Bovendien zie ik niet hoe een postorderbedrijf service en nazorg kan verlenen. U stapt toch niet voor ieder klein malheur naar Wehkamp?".

Afwijkende arbeidstijden veel bedrijven

DEN HAAG – In circa eenderde van de Nederlandse bedrijven wordt volgens een afwijkend arbeidspatroon (anders dan van maandag tot en met vrijdag tussen 07.00 en 18.00 uur) gewerkt. Dat blijkt uit onderzoek van Sociale Zaken onder duizend bedrijven met tien of meer werknemers.
Het zijn vooral de grotere bedrijven (200 werknemers of meer) waar dit gebeurt (79 procent). Slechts weinig bedrijven overwegen nu een andere indeling van hun werktijden, en zij die dit doen denken aan een tweeploegendienst of werken op zaterdag. Bedrijven voorzien nogal wat knelpunten, bij voorbeeld door weerstand van werknemers of hun vakbonden.
In minder dan 1 procent van de bedrijven is een vierdaagse werkweek aangetroffen, waarbij werknemers een werkdag van negen of 9,5 uur hebben. Het gaat dan vooral om bedrijven in de industrie en de groothandel.
De meeste werknemers die volgens een afwijkend arbeidspatroon werken, krijgen daarvoor een geldelijke vergoeding of compensatie in de vorm van een vrije dag. In aantal gevallen, vooral bij werken op zaterdag of bij een vierdaagse, gebeurt dat niet. Voor 70 procent van de afwijkende arbeidspatronen is een compensatie in een cao geregeld.
Elf procent van de (vooral industriële) bedrijven overweegt invoering van andere arbeidstijden, of vergroting van de toepassing ervan. Een kwart van deze bedrijven wil vooral in drukke periode de bedrijfstijden (langer werken; in twee ploegendiensten of op zaterdag) wijzigen.

Overproduktie door inzakken bouwmarkt

Sociaal plan voor baksteenindustrie

Van onze redactie economie

UTRECHT – In de baksteenindustrie (2.300 werknemers) is een akkoord bereikt over een collectief sociaal plan voor de hele bedrijfstak. Via het sociaal plan zal worden getracht om bij de komende sanering het aantal gedwongen ontslagen tot een minimum te beperken, zo hebben vakbonden en werkgevers in een gezamenlijke verklaring meegedeeld.

Volgens vakbondsbestuurder M. Franssen van de Unie BLHP was een absolute garantie tegen gedwongen ontslagen geen haalbare kaart. Niettemin is hij zeer tevreden over het bereikte akkoord. De branche stelt zich garant voor de uitvoering van het sociaal plan en dat is volgens de vakbondsbestuurder een unieke zaak.
Het plan voorziet er ondermeer in dat werknemers vanaf 57 jaar een aanvulling krijgen op hun uitkering tot ze de VUT ingaan. Ook jongere werknemers die moeten worden ontslagen krijgen een aanvulling op hun uitkering, afhankelijk van leeftijd en dienstjaren.
De baksteenindustrie kampt door het inzakken van de bouwmarkt met een forse overproduktie. De bedrijfstak slaat de handen ineen en gaat de problemen aanpakken via een grote saneringsoperatie waarbij de produktiecapaciteit met 20 procent wordt ingekrompen. Van de 2.300 banen verdwijnen er ongeveer 300.
Op die manier hopen de baksteenbedrijven de enorme voorraden weg te kunnen werken. Sommige bedrijven hebben zulke grote voorraden dat ze extra bedrijfsterreinen hebben moeten afhuren om de overtollige stenenmassa kwijt te kunnen. Eind '92 moet de sanering van de bedrijfstak rond zijn, aldus Franssen.

Glazen kantoor Glasbond

● *Een van de ontwerpen voor het nieuw te bouwen hoofdkantoor van de Glasbond in Woerden. Gisteren werd de Glas Award 1991 uitgereikt.*

Kans op meer DSM-stukken

Staat wil toch deelnemingen gaan verkopen

DEN HAAG – De regering wil dit jaar toch een half miljard aan deelnemingen verkopen. De belangrijkste staatsdeelnemingen zijn die in DSM (31 procent) en NMB Postbank (24 procent). Het is niet bekend of juist deze pakketten van de hand worden gedaan. Over de verkoop van (een deel van) de aandelen Volvo Car wordt momenteel al onderhandeld.
In eerste instantie maakte het kabinet bekend in 1991 geen deelnemingen af te willen stoten, mede gelet op het slechte beursklimaat. Het nieuwe standpunt blijkt uit een bijlage van de Tussenbalans.
Het kabinet heeft de opbrengst van de desinvesteringen nodig om het gat in de begroting van f 1,6 miljard te dichten. Een woordvoerder van het ministerie van Financiën kon niet zeggen om welke deelnemingen het gaat. Ook niet of de plannen nu definitief zijn. „Dat hangt in sterke mate af van het beursklimaat".

DAF wil 'scoren' bij Oosterburen

Van onze redactie economie

LANGENFELD – De Eindhovense vrachtwagenproducent DAF verwacht in het herenigde Duitsland te kunnen scoren. De omzet van DAF Deutschland GmbH moet in 1991 stijgen van 183 miljoen mark naar meer dan 300 miljoen mark. In 1989 behaalde DAF nog een omzet van 85 miljoen mark. Het marktaandeel gaat eveneens omhoog van 0,9 procent vorig jaar naar „meer" dan een procent. Het bedrijf boekte in 1990 een winst van 1,5 miljoen mark, zo heeft DAF meegedeeld.
Voor het huidige boekjaar verwacht het DAF-hoofdkantoor in Langenfeld een afzet van ongeveer 4.600 wagens, waarvan 75 procent in de lichte sector (tot 7,5 ton). In 1990 kon het concern in Duitsland 3.287 wagens afzetten in een markt die volgens DAF jaarlijks een behoefte heeft aan 300.000 transportvoertuigen. In 1989 waren het nog maar 863 voertuigen.
Vooral door het opnemen van bestelwagens en lichte vrachtwagens in de collectie heeft de verkoopcijfers op deze sterk groeiende markt positief beïnvloed. Ook de toetreding van de voormalige DDR bood de Duitse DAF-vestiging kansen. DAF wil dit jaar zijn dealernet uitbreiden van 142 naar 200 vestigingen. In 1990 hadden 48 handelaren hun vestiging in het oostelijke gedeelte van Duitsland. DAF begon in februari 1990 met de zoektocht naar handelaren in het oostelijke gedeelte van Duitsland. Het bedrijf denkt daar dit jaar 1.500 wagens te verkopen tegenover 1.000 exemplaren in 1990.
De Duitse markt wordt volgens een woordvoerder van DAF beheerst door drie grote vrachtwagenproducenten: Mercedes-Benz, MAN en Fiat-dochter Iveco. Deze drie hebben ongeveer 93 procent van de markt in handen. DAF strijdt met Volvo en Scania om de resterende 7 procent. Qua aantallen is DAF de grootste, zo zei de zegsman, maar hij tekende daarbij aan dat Volvo en Scania niet zijn vertegenwoordigd in de lichte vrachtwagensector.

CPB wil 'frissere' inrichting economie

Van onze redactie economie

DEN HAAG – Het streven om voordat belangrijke beslissingen worden genomen, eerst overeenstemming te bereiken tussen overheid, werkgevers en vakbonden (het consensus-model), moet op de helling. Het systeem zorgt voor te veel vertraging in de besluitvorming en vertraging in de aanpassing van de samenleving. Talloze frisse ideeën sterven in het systeem een schone dood. Het concensus-model werkt pas echt als problemen „al buiten proportie" zijn gegroeid.
G. Zalm, directeur van het Centraal planbureau (CPB), heeft dit gisteren gezegd op een VVD-symposium over de sociaal-economische toekomst van ons land.
In de jaren negentig moet het systeem, dat zeker ook goede kanten heeft, slagvaardiger worden, aldus Zalm. Hij betwijfelde echter of dat mogelijk zal zijn. Er zal hoe dan ook meer nadruk gelegd moeten worden op het aanpassingsvermogen van elke afzonderlijke burger. Dat lijkt, aldus Zalm, „in ieder geval geen overbodige luxe".

Dynamiek

In het algemeen bepleitte Zalm meer dynamiek in de economie. De bereidheid om risico te lopen, moet groter worden. Er moet een groter accent gelegd worden op economische prikkels, concurrentie en vrije prijsvorming.
Om het grote verschil tussen bruto- en netto-loon terug te dringen en tegelijk meer rekening te houden met met milieubelang in het prijsbeleid, stelde Zalm voor milieuheffingen te leggen op milieuvervuilend gedrag. De opbrengsten daarvan moeten dan besteed worden aan belasting- en premieverlaging, zodat het verschil tussen bruto- en netto-loon kleiner wordt.
Een „belangrijke uitdaging" voor de jaren '90 noemde Zalm het weer aan het werk krijgen van laaggeschoolden die nu veelal op een uitkering zijn aangewezen. Dit proces zal gepaard moeten gaan met een herstructurering van het sociale zekerheidsstelsel, zodat dit beter aansluit op soortgelijke systemen in andere landen en minder kost. Dit wordt ook een testcase voor de houdbaarheid van het concensus-model.

Staking bij Publex dreigt

DEN HAAG – De reclameposters bij bus- en tramhaltes en in de los staande reclamepilaren van Publex Stadsmeubilair worden volgende week niet gewisseld, tenzij het bedrijf uiterlijk zondagavond toegeeft aan de cao-eisen van de vakbonden. Als Publex geen gehoor geeft aan het ultimatum zijn maandag stakingen te verwachten in onder meer Amsterdam, Den Haag, Haarlem, Leiden, Schiedam, Den Helder en Apeldoorn.
De staking geldt voor onbepaalde tijd, aldus de cao-onderhandelaar van de Dienstenbond FNV, Ytle de Vries. De bond eist voor het personeel van Publex een loonsverhoging van 4 procent, met terugwerkende kracht ingaande per 1 januari 1991. Het bedrijf wil niet verder gaan dan 3 procent.
De bond wil voorts dat Publex zich bereid verklaart tot aanvulling van wao-uitkeringen tot 100 procent van het laatste loon. Volgens De Vries is de aanvulling de bond erg hoog. Publex Stadsmeubilair, niet te verwarren met Publex Buitenreclame die posters plakt op billboards en 'peperbussen' is een dochteronderneming van het Franse reclamebureau Publicis.

Stellingen betrokken in landbouw-cao

UTRECHT – De Voedingsbond FNV vindt de voorstellen van de drie centrale landbouworganisaties (clo's) voor nieuwe cao's in de land- en tuinbouw (totaal 36.000 werknemers) „ronduit onfatsoenlijk". De FNV-bond stoort zich voornamelijk aan de manier waarop de werkgeversorganisaties het ziekteverzuim in de sector willen bestrijden.
De clo's (KNBTB, NCBTB en KNLC) stellen voor om werknemers die weinig ziek thuis blijven te 'belonen' met een bonus aan het eind van het jaar. Als iemand zich per jaar drie keer of meer ziek meldt, zou de uitkering over de eerste drie dagen van elke nieuwe ziekteperiode niet langer tot honderd procent moeten worden aangevuld. De werkgevers willen voorts de opbouw van vakantierechten tijdens de ziekteperiode beperken tot een half jaar.
Voor de FNV-bond is dat een totaal onaanvaardbare benadering van ziekteverzuim.
Ook de hoogte van het werkgeversaandeel baart de bond zorgen en wordt als te laag aangemerkt.

beurs

Onzeker

AMSTERDAM – De Amsterdamse effectenbeurs is onzeker het weekeinde ingegaan. Er was wel enige hoop op een einde van de Golfoorlog, maar gezien de grilligheid van Iraaks dictator Saddam Husayn willen men het eerst allemaal nog maar eens zien. Met het weekeinde voor de deur besloten velen maar niet al te veel te doen.
Aan het eind van de dag bleek toch een groot deel van de aandelenkoersen hoger te zijn gesloten dan de voorgaande dag. De stemmingsindex sloot uiteindelijk op 87,7, een winst van 0,7 punt. De koersindex was 0,6 punt beter op f 178,4. De totale omzet bedroeg f 1329 miljoen, waarvan f 591 miljoen in aandelen. De obligatiemarkt gaf fractioneel lagere koersen te zien.
De fusiepartners Nationale Nederlanden en NMB Postbank waren de twee meest verhandelde aandelenfondsen. Nationale moest een gulden inleveren op f 54,30, terwijl NMB licht hoger sloot. Grote tegenstrever Aegon ging f 2 omhoog naar f 120,70.
Van de internationals kon KLM f 1,10 bijboeken op f 26. Unilever verloor echter f 1,50 op f 151,60. VOC moest ondanks de bekendmaking van een fors gestegen winst in 1990 f 2 terug naar f 41,80. Stadgenoot Pakhoed verloor f 2,60 op f 176,50.
Bij Hoogovens was de schrik over de voorgenomen produktiebeperkingen duidelijk voorbij. Het metaalfonds werd aan het eind van de dag f 2,30 hoger verhandeld op f 49.
Ook elders op de aandelenmarkt speelde het nu langzaam loskomende bedrijfsnieuws een rol. Nedcon, die de optimistische prognoses bij de introduktie op de parallelmarkt tot nu toe heeft waargemaakt, zag zich daarvoor beloond met een vooruitgang van f 3,50 op f 33,50.

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
ABN Amro	36,60	37,00
AEGON	118,80	120,70
Ahold	70,20	70,30
Akzo	92,50	92,50
Alrenta	170,40	170,60
Amev	55,00	55,90
Amro A. in F.	79,50	79,30
Borsumij W.	83,00	85,00
Bührm.Tet.	54,90	56,80
C.S.M.cert.	79,50	77,60
DAF	22,20	22,80
Dordt.Petr.	122,00	123,00
DSM	99,50	100,80
Elsevier	80,30	81,30
Fokker cert.	27,70	27,60
Gist-Broc. c.	32,20	32,40
HCS Techn.	8,60	9,00
Heineken	140,00	140,80
Hoogovens	46,70	49,00
Hunter Dougl.	62,20	62,70
Int.Müller	78,50	78,80
KLM	24,90	26,00
Kon.Ned.Pap.	45,40	45,70
Kon. Olie	132,70	133,20
Nat. Nederl.	55,30	54,30
NMB Postbank	42,40	42,60
Nedlloyd	46,60	47,60
Océ	44,80	45,80
Pakhoed Hold.	179,10	176,50
Philips	25,70	25,70
Polygram	30,60	30,50
Robeco	94,40	94,70
Rodamco	55,10	54,90
Rolinco	89,20	89,00
Rorento	62,60	62,50e
Stork VMF	46,40	46,50
Unilever	153,10	151,60
Ver.Bezit VNU	89,00	89,20
Volmac Softw.	26,80	26,70
VOC	43,80	41,80
Wessanen	70,70	72,00
Wolters-Kluwer	52,10	53,40

Binnenl. aandelen		
Aalberts Ind	47,50	47,80
ABN AmroHld.prf.	5,43	5,46
ACF-Holding	35,80	37,50
Ahrend Gr. c	170,00	174,00
Air Holland	10,30	10,50
Asd Opt. Tr.	15,70	15,80
Asd Rubber	3,65	3,70
Ant. Verff.	400,00	–
Atag Hold c	118,00	117,50
Aut.Ind.R'dam	77,00	79,00b
BAM Groep	76,50	76,80
Batenburg	112,00	112,00
Beers	119,00	119,00
Begemann	140,80	141,50
Belindo	360,50	360,50
Berkel's P.	1,99	1,99
Blydenst.-Will.	37,50	37,70
Bobel	4,20	4,20
Boer De, Kon.	250,00	250,00
de Boer Winkelbedr.	73,70	73,00
Bols	185,20	184,50
Boskalis W.	13,80	14,10
Boskalis pr	15,80	16,10
Braat Beheer	31,50	31,50
Breevast	10,55	10,50
Burgman-H.	2800,00	2800,00
Calvé-Delft pr	835,00	835,00
Calvé-Delft c	983,00	969,00
CSM	78,50	76,60
Chamotte Unie	1,95	2,10
Cindu-Key	159,00	140,00a
Claimindo	357,80	358,00
Content Beheer	24,90	24,70
Gred.LBN	37,80	37,80
Crown v.G.c	120,00	122,00
Delft Instrum.	28,70	29,10
Desseaux	43,30	43,30
Dorp-Groep	41,00	42,70
Econosto	27,50	27,40
EMBA	206,00	237,00
Eriks hold.	89,00	89,00
Flexovit Int.	87,00	87,00
Frans Maas c.	74,50	74,80
Gamma Holding	91,00	92,00
Gamma pref	5,50	5,60
Getronics	31,50	31,40
Geveke	42,50	43,00
Giessen-de N.	130,00	130,00
Goudsmit	44,00	44,00
Grasso's Kon.	99,00	99,00
Grolsch	168,50	172,50
GTI-Holding	211,00	213,00b
Hagemeyer	98,50	103,00
HAL Trust B	12,70	12,70
HAL Trust Unit	12,70	12,65
H.B.G.	179,00	181,00
Hein Hold	121,00	121,50
Hoek's Mach.	225,80	225,00
Heineken Hld	121,00	121,50
Holl.Sea S.	0,83	0,85
Holl. Kloos	475,00	475,00
Hoop Eff.bk.	7,40	7,40
Hunter D.pr.	2,90	3,05
ICA Hold. cert.	7,50a	7,50a
IHC Caland	50,70	50,80
Infotheek	23,00	23,00
Kas-Ass.	42,20	39,00
Kempen Holding	10,90	10,90
kondor wessels	32,30	32,30
KBB	85,70	85,70
Kon.Sphinx	154,50	156,00
Koppelpoort H.	266,00	266,00
Krasnapolsky	202,00	202,00a
Landré & Gl.	62,00	62,50
Macintosh	37,30	37,30
Maxwell Petr.H.	107,00	107,50
Medicopharma	58,50	58,20
Melia Int.	5,85	5,85
Moeara Enim	1080,00	1078,00
M.Enim OB-cert	14300,00	14300,00
Moolen Hold.	36,70	36,80
Mulder Bosk.	64,00	–
Multihouse	6,60	6,90
Mynbouwk. W.	388,00	388,00
Naeff	380,00	–
NAGRON	46,50	46,50
NIB	565,00	570,00b
NBM-Amstelland	9,90	10,50
NEDAP	340,00	340,00
NKF Hold.cert.	236,00	237,00
Ned.Part.Mij	45,00	45,00
Ned.Springst.	12500,00	11500,00a
Norit	39,00	39,00
Nutricia gb	109,00	110,00
Nutricia vb	116,90	116,80
Nijv.t.Cate	85,10	85,50
Omnium Europe	13,20	13,20
Orco Bank c.	70,20	70,30
OTRA	241,00	241,00
Palthe	58,00	59,00
Philips div'91	25,00	24,60
Pirelli Tyre	20,20	20,10
Polynorm	116,00	116,80
Porcel. Fles	153,00	153,00
randstad	43,50	43,00
Ravast	38,50	38,00a
Reesink	76,00	76,00
Riva	38,90	38,90
Riva (cert.)	37,50	37,50
Samas Groep	69,00	68,80
Sarakreek	20,30	20,30
Schuitema	1680,00	1680,00
Schuttersveld	43,50	44,00
Smit Intern.	49,70	50,00
St.Bankiers c.	13,20f	13,00
Stad Rotterdam c	45,50	46,20
Telegraaf De	90,00	91,50
Textielgr Twente	75,10	75,50
Tulip Comp.	29,00	31,00
Tw.Kabel Hold	120,00	120,00
Ubbink	83,00	83,00
Union Fiets.	64,50	65,50
Ver.Glasfabr.	337,80	337,50
Verto	51,10	51,10
Volker Stev.	68,70	68,50
Vredestein	13,00	13,70
VRG-Groep	63,50	61,50
Wegener Tyl	233,00	233,50
West Invest	24,20	25,00
West Inv. wb.	95,00	95,00a
Wolters Kluwer	205,00	209,00
Wyers	35,20	38,00

Beleggingsinstellingen		
Aegon Aand.f.	30,20	30,20
Aegon sav.plus	5,20	5,20
ABN Aand.f.	69,00	68,50
ABN Beleg.f.	54,70	54,90
ABN Amro L.F.	153,00	153,00
ALBEFO	48,50	48,60
Aldollar BF $	23,40	23,40
Alg.Fondsenb.	218,00	218,00
Alliance Fd	9,70	9,70
Amba	42,00	42,00
America Fund	286,00	286,00
Amro Eur.F.	68,60	70,00
Amro Far E.F.	57,00	57,10
Amro Neth.F.	71,40	73,00
Amro N.Am.F.	60,40	60,20
Amro Obl.Gr.	164,00	164,00
Amvabel	63,30	63,30
AsianTigersFd	53,50	53,60
AsianSelFund	43,50	43,50
Austro Hung.F.	5,55	–
Bemco Austr.	46,90	–
Bever Belegg.	3,55	3,40
CLN Obl.Div.Fonds	103,90	103,90
CLN Obl.Waardef.	104,00	104,20
Delta Lloyd	39,80	40,00
DP Am. Gr.F.	28,60	28,50
Dp Energy.Res.	42,00	42,00
Eng-Holl.B.T.1	8,40	8,40
EMF rentefonds	61,70	61,80
Envir.Gr.Fnd	52,30	52,60
Eur.Ass. Tr.	6,30	6,30
EOE DuStInF.	264,00	270,00
EurGrFund	55,00	56,30
Euro Spain Fd	7,80	7,80
Florente Fund	105,80	105,80
Gim Global	50,00	50,00
Groeigarant	1,39	1,38
Hend.Eur.Gr.F.	160,00	160,00
Henderson Spirit	56,50	56,50
Holland Fund	69,00	69,00
Holl.Eur.Fund	43,50	43,50
Holl.Obl.Fonds	121,50	121,50
Holl.Pac.F.	99,00	99,70
Innovest	92,00	92,00
Interbonds	494,00	496,00
Intereffekt500	37,00	37,40
Intereffekt wt	215,00	221,00
Investa part	69,20	69,40
IS Himal. F.$	8,00	–
Jade Fonds	149,00	148,00
Japan Fund	20,80	22,40
Jap.Ind.Alpha Fd	8100,00	–
Japan Rot. Fund yen	6850,00	–
Korea Pac.$	8,50	–
Mal.Cap.F. $	7,00	6,90
Mees Obl.Div.Fonds	104,80	–
Mexico Inc.F.	21,50	–
MK Int.Vent.	16,00	–
Mondibel	69,30	69,10
Nat.Res.Fund	1155,00	1155,00
Nedufo A	119,00	115,00a
Nedufo B	106,00	106,00
NMB Dutch Fund	39,00	39,10
NMB Global F.	42,70	43,00
NMB Oblig.F.	36,00	36,00
NMB Rente F.	109,90	110,00
NMB Vast Goed	38,40	38,50
New Asia Fund	6,50	–
Nomura Warr.Fund	4,20	4,20a
Obam, Belegg.	213,50	212,90
OAMF Rentef.	12,80	12,80
Orcur.Ned.p.	46,80	46,80
Pac.Dimens.	93,90	94,00
Pac.Prop.Sec.f.	34,10	34,30
Pierson Rente	106,60	106,60
Postb.Belegg.f.	54,40	54,50
Prosp.Int.High.Inc.	4,00	–
RG Divirente F.	48,60	48,50
Rentalent Bel.	138,40	138,50
Rentotaal NV	32,70	32,70
RG groen	50,40	50,30
RG blauw	47,30	47,00
RG geel	44,60	44,50
Rodin Prop.$	96,00	96,00
Rolinco cum.p	73,10b	–
Sci/Tech	14,50	14,50
Technology F.	17,50	17,50
Tokyo Pac. H.	237,00	238,00
Trans Eur.F.	75,00	75,70
Transpac.F.	359,00	360,00
Uni-Invest	89,00	89,50
Unico Inv.F.	77,10	77,50
Unifonds	31,00	31,20
VWN	63,30	63,30
Vast Ned	113,00	113,00
Venture F.N.	18,50	18,50
VIB NV	69,90	69,90
VSB Mix Fund	49,20	49,20
VSB Rente F.	101,70	101,70
WBO Int.	65,10	65,10
Wereldhave NV	142,60	142,70
Yen Value Fund	84,20	83,90
ZOM Florida $	47,00	47,50

Parallelmarkt		
Alanheri	24,70	25,50
Berghuizer	49,90	48,50
Besouw Van c.	67,20	67,20
Biogrond Bel.	10,50	10,50
CBI Barin Oc. yen	1680,00	1730,00
Comm.Obl.F.1	101,00	101,00
Comm.Obl.F.2	100,80	100,70
Comm.Obl.F.3	101,20	101,20
De Drie Electr.	22,00	22,00
DeltaLl.dlr	53,80	53,70
DeltaLlEcu	54,40	54,40
DeltaLlMix	54,60	54,60
DeltaLlRente	53,50	53,50
DeltaLlVast	51,90	51,90
Dico Intern.	103,00	103,00
DOCdata	8,30	8,30
Ehco-KLM Kl.	40,00	40,00
E&L Belegg.1	64,60	64,50
E&L Belegg.2	71,60	71,60
E&L Belegg.3	75,10	75,10
Free Rec.Sh.	26,70	27,50
Geld.Pap.c.	77,00	76,00
German City E.	49,00	48,00
Gouda Vuurv c	101,50	101,50
Groenendijk	45,10	45,40
Grontmij c.	217,00	218,00
HCA Holding	52,50	52,70
Helvoet Holding	49,50	49,50
Hes Beheer	42,00	41,80
Highl.Devel.	18,00	18,00
Homburg cert	2,90	2,90
Interview Eur.	5,60	5,80
Kuehne+Heitz	42,00	42,00
LCI Comp.Gr.	12,50	12,60e
Melle	310,00	316,00
Nedcon Groep	30,00	33,50
Nedschroef	103,50	104,00
Neways Elec.	6,70	6,75
New Eur.Htls DM	20,20	20,20
Newtron Hold	8,80	8,80
pan pacific	9,40	9,40
Pie Med.	9,50	10,30
Simac Tech.	14,20	14,20
Sligro Beh.	47,00	48,00
VHS Onr. Goed	5,50	5,60
Weweler	39,80	39,70

Wall Street	21/02	22/02
allied signal	29¾	30
amer.brands	46½	46¾
amer.tel.tel	33⅛	33¼
amoco corp	51¼	50¾
asarco inc.	28⅛	27⅞
bethl. steel	15¾	15¾
boeing co	47½	47¾
can.pacific	19¾	19¼
chevron	72¼	72
chiquita	36	36
chrysler	12¼	12¼
citicorp	15	15½
cons.edison	24¼	24⅛
digit.equipm.	76½	76
dupont nemours	38¾	37⅞
eastman kodak	45¾	45⅞
exxon corp	53⅞	53⅞
ford motor	29	29½
gen. electric	68⅛	69
gen. motors	36	36
goodyear	20⅛	20
hewlett-pack.	47¼	47½
int. bus.mach.	135½	133⅛
int. tel.tel.	56	55¼
klm airlines	14⅞	15¼
mcdonnell	43½	41½
merck co.	100	101¾
mobil oil	59	59¼
penn central	23	23⅛
philips	15⅛	15⅛
primerica	30⅞	31
royal dutch	78⅞	78¾
sears roebuck	33	32
sfe-south.pac.	7¼	7⅛
texaco inc.	60½	59¾
united techn.	47⅛	47⅞
westinghouse	29	30⅛
whitman corp	22¼	22¾
woolworth	34¾	34⅛

Advieskoersen		
amerik.dollar	1,615	1,735
austr.dollar	1,26	1,38
belg.frank (100)	5,32	5,62
canad.dollar	1,400	1,510
deense kroon (100)	27,80	30,30
duitse mark (100)	110,10	114,10
engelse pond	3,14	3,39
finse mark (100)	45,00	47,50
franse frank (100)	31,60	34,35
griekse dr. (100)	0,91	1,11
ierse pond	2,83	3,08
ital.lire (10.000)	13,90	15,60
jap.yen (10.000)	124,00	130,00
joeg.din.t/m 100	05,00	10,00
noorse kroon (100)	27,25	29,75
oost.schill. (100)	15,75	16,25
port.escudo (100)	1,16	1,34
spaanse pes. (100)	1,71	1,87
turkse pond (100)	0,0400	0,0650
zweedse kr. (100)	28,65	31,15
zwits.fr. (100)	129,00	133,50

Wisselmarkt	
amerik.dollar	1,68045-1,68295
antill.gulden	0,9245-0,9545
austr.dollar	1,3177-1,3277
belg.frank (100)	5,4735-5,4785
canad.dollar	1,46025-1,46275
deense kroon (100)	29,260-29,310
duitse mark (100)	112,705-112,755
engelse pond	3,2895-3,2945
franse frank (100)	33,100-33,150
griekse dr. (100)	1,0000-1,1000
hongk.dollar (100)	21,4350-21,6850
ierse pond	2,9945-3,0045
ital.lire (10.000)	15,015-15,065
jap.yen (10.000)	127,980-128,080
nwzeel.dollar	1,0007-1,0107
noorse kroon (100)	28,800-28,850
oostenr.sch. (100)	16,0190-16,0290
saudi ar.ryal (100)	44,7250-44,9750
spaanse pes. (100)	1,8020-1,8120
surin.gulden	0,9220-0,9620
zweedse kr. (100)	30,195-30,245
zwits.frank (100)	131,820-131,870
e.c.u.	2,3190-2,3240

Index Amsterdam

CBS-koersindex (1983=100)		
algemeen	177,80	178,40
id excl.kon.olie	169,90	170,40
internationals	177,80	178,00
lokale ondernem.	179,70	180,80
id financieel	130,50	131,00
id niet-financ.	227,70	229,30

CBS-herbeleggingsindex (1983=100)		
algemeen	243,10	243,90
id excl.kon.olie	220,80	221,40
internationals	252,60	252,70
lokale ondernem.	232,50	233,90
id financieel	182,70	183,30
id niet-financ.	280,70	282,70

CBS-stemmingsindex (1987=100)		
algemeen	87,00	87,70
internation	71,80	72,20
lokaal	90,00	90,70
fin.instell	88,00	88,50
verzekering	88,90	89,30
niet-financ	90,50	91,20
industrie	95,70	96,60
transp/opsl	86,20	86,10

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen op 22-2-1991 om 14.00 uur bij de fa. Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt ƒ 19.130-ƒ 19.730; vorige ƒ 19.330-ƒ 19.930; bewerkt verkoop ƒ 21.330; vorige ƒ 21.530 laten.

ZILVER: onbewerkt ƒ 160-ƒ 230 vorige ƒ 160-ƒ 230; bewerkt verkoop ƒ 270 laten, vorige ƒ 270 laten.

Dow Jones

Industrie 2889,37
–2,46

Optiebeurs

	serie		omzet	v.k.	s.k.
abn amro	c apr	37,50	842	0,90	0,80
abn amro	c jul	35,00	253	2,40	2,90
aegn	c j93	110,00	200	20,00	20,40
akzo	c apr	95,00	239	3,80	3,60
akzo	c o95	80,00	222	24,80	24,80
buhr	c jul	55,00	177	2,90	3,90
d/fl	p dec	165,00	300	3,50	3,80
dsm	c apr	100,00	252	3,80	4,00
dsm	c apr	105,00	274	1,90	2,00
dsm	c j93	115,00	176	7,00	7,00
eoe	c mrt	250,00	466	7,50	7,80
eoe	c mrt	255,00	539	4,60	4,90
eoe	c mrt	260,00	569	2,90	2,90
eoe	c apr	255,00	530	7,50	7,50
eoe	c apr	260,00	364	5,00	5,50
eoe	c apr	270,00	260	2,40	2,40
eoe	p mrt	240,00	187	1,50	1,10
eoe	p mrt	245,00	382	2,40	1,90
eoe	p mrt	250,00	274	3,80	3,50
eoe	p apr	220,00	185	0,70a	0,70
hein	c apr	145,00	163	2,00a	2,50
hoog	c apr	50,00	161	1,50	2,80
hoog	p apr	45,00	179	2,30	1,60
klm	c apr	27,50	238	0,80	1,10
klm	c o95	20,00	160	10,40	11,00
klm	p apr	17,50	200	0,20a	0,10
nedl	c apr	45,00	192	4,20	5,40
nedl	p apr	47,50	280	4,00	3,00
nedl	p apr	50,00	208	5,40	4,50
nlf	c mei	100,00	200	3,20a	2,70
natn	c apr	55,00	236	3,20a	2,80
natn	c apr	60,00	598	1,40	1,30
natn	p apr	55,00	184	2,50	3,00
phil	c apr	27,50	270	0,90	0,90
phil	c o93	30,00	961	5,00	5,10a
phil	c o94	45,00	366	2,60	2,60
phil	c o95	20,00	581	11,90a	11,60b
phil	p o95	20,00	276	2,40	2,50
olie	c apr	130,00	533	6,30	6,00
olie	c apr	135,00	798	3,20	3,20
olie	c jul	135,00	261	4,20	4,30
olie	c o94	145,00	337	14,80a	14,80
olie	p apr	130,00	342	2,00	1,80
olie	p apr	135,00	570	4,30	3,70
olie	p jul	140,00	703	11,50a	10,80
unil	c apr	145,00	222	10,50	9,30
unil	c apr	150,00	435	7,00	6,00
xmi	c mrt	615,00	500	8/00	8/04
xmi	p mrt	550,00	200	0/15	0/14
xmi	p mrt	580,00	236	3/12	3/08a

a=laten	g=bieden+ex-div.
b=bieden	h=laten+ex-div.
c=ex-claim	k=gedaan+h
d=ex-dividend	l=gedaan+g
e=gedaan+bieden	vk=slotkoers vorige dag
f=gedaan+laten	sk=slotkoers gisteren

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Zaterdag 23 februari 1991 ● Pagina 13

ET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. HEF-EDITIEREDACTIE: FRANK SEUNTJENS. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, ARKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363;



fscheidsfeest

Ruim 30 jaar heeft de vrije- dsvoetbalvereniging HAC uit aesberg bekendheid geno- . Helaas is de fut eruit, arna HAC heeft besloten de b op te heffen. In al die jaren bben ruim honderd spelers shirt van de sympathieke eniging om hun schouders ad. Al die (oud)leden wor- n nu uitgenodigd om naar afscheidsfeest van HAC te men dat op zaterdag 23 art plaatsvindt in vereni- gslokaal Boumans. Er is nog geld in kas en dat bedrag rdt besteed om de slotbijeen- mst te bekostigen. De HAC- ns kunnen voor meer infor- tie terecht bij Jo Huijten, tel. 5-316808.

ruidenazijn

De Heerlense marktvrienden, er bekend als De Maatbuüle, en opnieuw gratis artikelen tijdens de zaterdagmarkt. ndaag worden liefst 500 fles- kruidenazijn onder de rktbezoekers verdeeld. En eer alvast in uw agenda of de weekkalender: op Paas- erdag (30 maart) komt de ashaas naar de Bongerd.

ampagne

Paul Rosemöller en lijsttrek- Karien Kienhuis zijn dag de belangrijkste spre- tijdens de manifestatie n Groen Links in Heerlen. De rkiezingscampagne wordt ouden in het Missionair ntrum aan de Gasthuis- aat van 14 tot 17 uur. De ziek wordt verzorgd door popgroep, louter bestaande vrouwen.

egels

Filatelisten kunnen hun hart ndaag en morgen ophalen in rkrade. De Eerste Kerkraad- Postzegel Vereniging houdt navond om acht uur voor de endertigste keer haar jaar- gadering en wel in café rmin aan de Markt. Morgen er dan in gemeenschapshuis r Jreets aan de Kaalheider- eenweg vanaf twee uur een ilmiddag met aansluitend n postzegelveiling. Voor dege- n die de knip een beetje op de urs willen houden tijdens de ling: de inzetprijzen zijn zo g mogelijk gehouden.

ascara

De uit tien vrouwen bestaan- toneelgroep Mascara voert navond en morgenavond, tel- ens vanaf acht uur, het stuk Zuster George moet sterven' in et Grand Theater van Wau- ach op. Het gaat om de pre- ière van een zeer moeilijk uk waarmee de groep nu de- uteert. De entree bedraagt 7,50 ulden.

Fotograaf

Meneer Göbbels van het land an Valkenburg trof een foto an zijn hand aan in deze rant. Tot daar niets aan de and, want de foto van de over- andiging van een cheque aan de schutters van Strucht was aartoe aangeboden. De schoe- en vielen Göbbels echter uit oen de naam van onze foto- raaf Frits Widdershoven eron- er bleek te staan. Eeen omissie nzerzijds, waarvan met excu- es akte.

Concours

Een goed Limburgse traditie ormen ongetwijfeld de bonds- oncoursen in de muziekwereld. Zondag wordt in de sportzaal an de Riviusstraat te Elsloo et bondsconcours voor majo- etten-solisten gehouden. Het etreft hier de districten van Maastricht, Heerlen en Roer- ond. De deelnemers strijden m de eretitel van deze gebie- en. De optredens beginnen om ien uur en de prijsuitreiking ordt rond half zeven ver- acht. In totaal zijn er 74 optre- ns van 90 majoretten, ver- eld in diverse divisies. De ju- ring wordt door mevrouw A. n Kempen uit Nederweert rzorgd. Zij zal de kunsten n de majoretten beoordelen n de hand van de rubrieken esentatie, algemene en tech- che uitvoering, choreografie, nchronisatie, timing en twir- g. Er kunnen maximaal 60 nten worden behaald. Bij het alen van 50 punten, plaatst n zich voor deelname aan het nburgs kampioenschap.

Sinds opening in september ruim 5500 gebruikers

Infocentrum Heerlen blijkt groot succes

Van onze verslaggever

HEERLEN – Ruim 5500 mensen hebben sinds de opening op 6 september vorig jaar gebruik gemaakt van de diensten van het Gemeentelijk Informatiecentrum in Heerlen. In de openingsmaand was het zelfs zo druk dat de medewerkers niet het edxacte aantal gebruikers konden bijhouden. Van oktober tot nu melden zich dagelijks gemiddels 58 mensen lijfelijk of telefonisch bij het Informatiecentrum.

„Vooraf was het moeilijk om een inschatting van het aantal gebruikers te maken," zegt Hanny Bladt, hoofd van de afdeling Voorlichting en Inspraak: „Maar deze toestroom overtreft toch onze verwachtingen. Het blijkt dat de lokatie, in de Openbare Bibiliotheek aan het Raadhuisplein, voor een zeer lage drempel zorgt. Veel mensen komen eerst vrijblijvend een blik werpen, en wandelen dan weer naar buiten. De bezoeker vindt het prettig dat hij niet meteen aangeklampt wordt. Bij een tweede bezoek komt men vaak al zelfstandig informatie opzoeken."

Contact

Van 1 oktober tot 11 januari zijn bijna 4000 gebruikers geturfd, waarvan 65% het Informatiecentrum bezocht, en de overige 35% telefonisch contact opnam. Het devies luidt: zoveel mogelijk nog dezelfde dag antwoord.

„De publieksvoorlichting is duidelijk verbeterd. Van passief naar actief in een vrij stormachtige ontwikkeling. We hebben nu een KCA-tentoonstelling, inclusief een prijsvraag. Dit is een hulpmiddel bij het realiseren van het gemeentelijk beleid," vindt Bladt.

Signaal

Maar aan de andere kant moet de gemeente ook open oog en oor hebben voor de opmerkingen van de burgers. „Het Informatiecentrum heeft ook een signaalfunctie. Wij rapporteren de vragen top tien met enige regelmaat aan het college. Dat biedt wellicht aanleiding voor het aanpassen van het beleid."

De meest gestelde vragen hebben betrekking op afvalstoffen. Desirè Frissen, full-time medewerkster van het Informatiecentrum, dat verder nog door twee deeltijdkrachten beheerd wordt: „Vanwege de invoering van de KCA-box is het milieu in Heerlen erg in de aandacht. Er komen ook veel vragen binnen over het ophalen van huisvuil en grof vuil. De top tien zal zeker veranderen als andere onsderwerpen actueel worden."

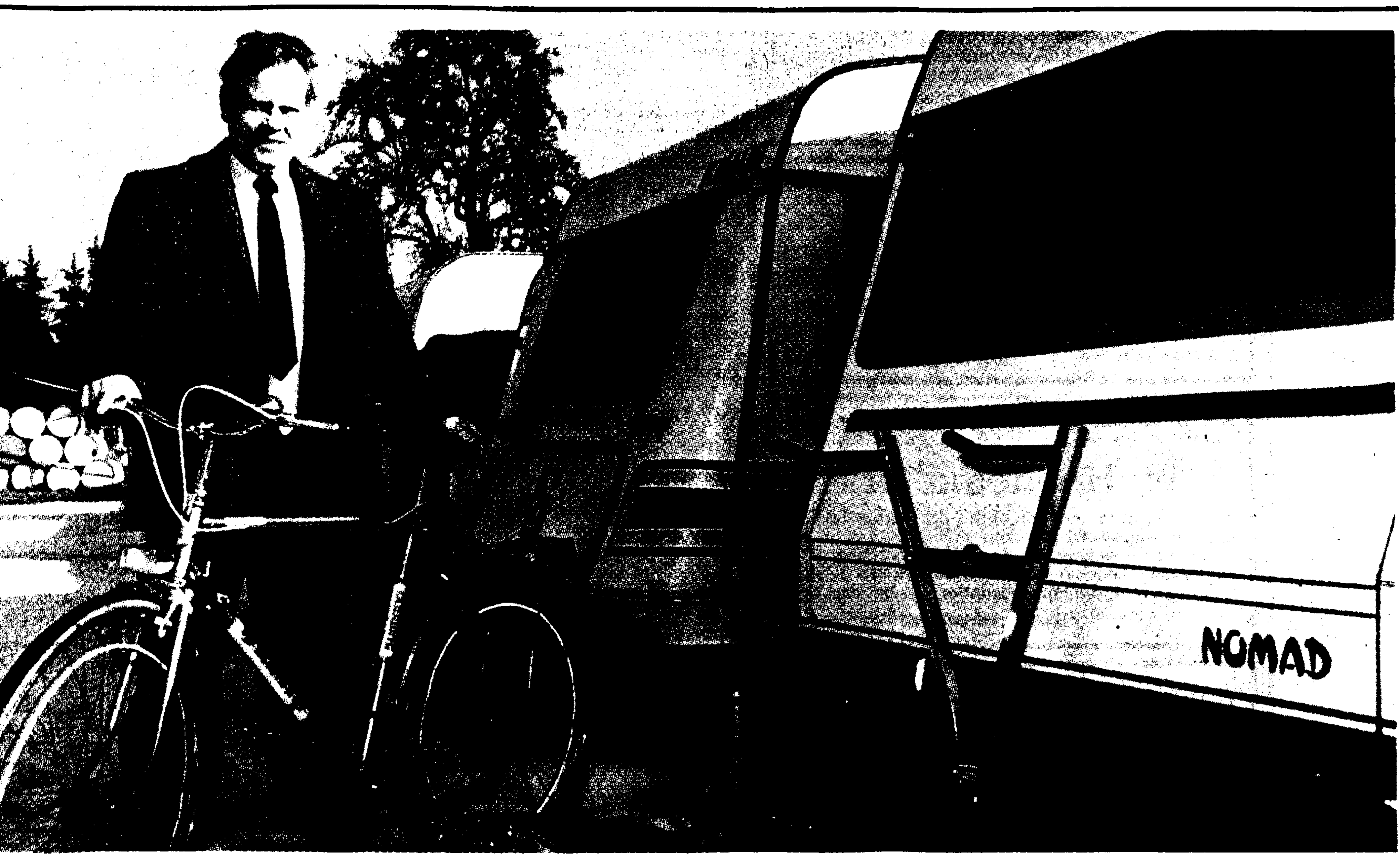
Historie

Op de tweede plaats staan algemene vragen over Heerlen: geschiedenis, plattegrond, gemeentegids. Informatie over de werkwijze van de gemeentelijke diensten en zeer gedetaillerde vragen over bijvoorbeeld huursubsidie staan op de derde plaats.
De verdere lijst luidt als volgt: 4. parkeren 5. informatie over winkelcentra, een bedrijf beginnen, industrieterreinen 6. huren van een woning 7. informatie over de werkwijze van de gemeenteraad 8. het centrumplan 9. bestemmingsplannen 10. algemene informatie over wonen in Heerlen.

Nieuw Amerikaans bedrijf Dentgenbach

Van onze verslaggever

KERKRADE – Burrows Paper Cooperation, een Amerikaans bedrijf dat verpakkingsmaterialen produceert voor fast food, heeft 1,3 hectare grond gekocht op het Kerkraadse industrieterrein Dentgenbach. Met de bouw van haar eerste vestiging in Europa wil Burrows nog deze zomer starten. Het bedrijf begint met ongeveer tien werknemers en denkt uit te kunnen breiden tot maximaal 50 personeelsleden. De gemeente houdt aan deze transactie ruim een half miljoen gulden over.



● *Robroek demonsteert zijn uitvinding op de dissel van zijn caravan.* Foto: DRIES LINSSEN

Even simpel als effectief

HEERLEN – Zijn bedenksel is even simpel als effectief. Een stalen strip waarop een trekhaak met een kogel is gemonteerd. Het apparaat komt tussen de auto en de caravan. Om twee fietsen te vervoeren. De 51-jarige Jef Robroek uit het Heerlense Schaesbergerveld is de uitvinder van deze constructie en won er de hoofdprijs mee die door het Maastrichtse MECC werd uitgeschreven.

Jef is er best een beetje trots op zijn creativiteit. Ook al laat hij dat niet direct merken. In zijn woning aan de Aalbersestraat vertelt hij over de zogenaamde 'slimme fietsdrager' die hij en zijn echtgenote al langer gebruikten. Een constructie die wel vaker gezien wordt op de achterzijde van personenauto's. De idee om de twee fietsen op het verloren plekje tussen de auto en de gekoppelde caravan te plaatsen onstond impusief bij de Heerlenaar.

Een naburige smid hielp Jef bij het in elkaar zetten van de losse onderdelen. En de familie Robroek toerde daarna vrolijk in de regio rond met de twee sportfietsen keurig en veilig opgeborgen tussen de twee voertuigen. Toen MECC Actief 1991 een wedstrijd uitschreef voor uitvinders dacht Jef: waarom ook niet. En deze week concludeerde een deskundige jury in Maastricht dat Jef Robroek voor zijn geestesproduct vijfhonderd gulden moest ontvangen. De hoofdprijs.

Gisteravond nam hij in Maastricht de prijs in ontvangst. Eerder zag de uitvinder bij Volvo Born, waar hij werkzaam is, ook al een idee voor voor efficiëntieverbetering beloond.

PTT trekt prijs Dennis in wegens plagiaat

HEERLEN/DEN HAAG - PTT-post, de organisator van de schrijfwedstrijd in het kader van de Kinderboekenweek, heeft besloten geen prijs toe te kennen aan de 11-jarige Dennis Rienties uit Heerlen. De jongen had in eerste instantie een prijs gewonnen voor zijn verhaal over enge mensen die vogelpastei aten. Na onderzoek is echter gebleken dat hij de story niet zelf heeft verzonnen, maar grotendeels uit het boek 'De Griezels' van Roald Dahl heeft overgeschreven. De PTT heeft de hevig teleurgestelde Dennis inmiddels op de hoogte gesteld van het besluit en de uitnodiging om de prijs woensdag 27 februari in ontvangst te nemen in Den Haag uit handen van Annie M.G. Schmidt is dan ook ingetrokken.

Dennis Rienties, die ten tijde van de schrijfwedstrijd nog op de basisschool in Hulsberg zat, erkende donderdag dat hij fout had gehandeld. Hij gaf ook de meester op school 'een beetje' schuld. De betreffende onderwijzer is echter des duivels: „Onsportief van Dennis om op die manier de schuld af te schuiven op de meester. Ik heb de leerlingen vandaag nog gevraagd op welke manier tekst en uitleg is gegeven. Unaniem kwam naar voren dat meerdere malen is benadrukt zélf een idee uit te werken. Maar ik blijf het vreemd vinden dat de juryleden het bekende boek van Roald Dahl niet kennen."

Auto's zwaar beschadigd

HEERLEN – Twee auto's, waaronder een taxi, zijn donderdagavond op de kruising Willemstraat-Spoorsingel in Heerlen zwaar beschadigd toen zij met elkaar in botsing kwamen. Eén auto kwam twintig meter na de aanrijding pas tot stilstand.

Politie pakt Brunssumse jeugdbende

BRUNSSUM – De Brunssumse politie heeft vier middelbare scholieren in de leeftijd van 15 tot 18 jaar aangehouden. Ze worden ervan verdacht een inbrekersbende te hebben gevormd, die gespecialiseerd was in brommer- en winkeldiefstallen. Zes bromfietsdiefstallen zijn al opgelost, maar de politie verwacht dat dit nog maar het topje van de ijsberg is.
De jongeren hielden zich naar de mening van omwonenden regelmatig verdacht op bij een garage. Bij het politie-onderzoek kwam aan het licht dat de jongens zich vanaf december waarschijnlijk schuldig hebben gemaakt aan diefstallen tot in Heinsberg en Aken toe.
De bromfietsen werden in de garage gesloopt en de onderdelen werden verkocht. Er werden zelfs onderdelen gevonden in kruipruimtes bij de ouders thuis. De jongens hadden ook een betonschaar gekocht.

Homo Initiatiefgroep Kerkrade (HIK) zoekt integratie

'Strijd homoseksuelen is nog lang niet gestreden'

KERKRADE – Voor homoseksuelen in Kerkrade komt er een werkgroep die gaat ijveren voor de integratie van deze mensen in de gemeenschap. Het idee voor de Homo Initiatiefgroep Kerkrade (HIK) is afkomstig van twee stagiaires die nog tot juni voor het SCEW actief zijn.

De stagiaires Regina Toussaint en René Krewinkel van de sociale academie hebben onlangs een enquête in Kerkrade gehouden. Onder meer passanten op straat, leerlingen en personeel van het arbeidsbureau werden gevraagd hoe zij tegenover homoseksuelen en het idee voor de HIK staan. Volgens stagebegeleider Leon Genders van het SCEW, die zelf ook homofiel is, werden er soms heel vervelende, maar tevens zeer typische reacties op de vragen gegeven.
Genders en de stagiaires trokken daaruit de conclusie dat veel Kerkradenaren en instellingen in die gemeente nog intolerant en afwijzend tegenover homo's staan, hoewel een aantal officiële instanties de zaak afdeed met de opmerking dat het probleem van homodiscriminatie voor hen 'niet relevant' is. Bovendien is er blijkbaar een grote behoefte aan opvang van deze geïsoleerd levende groep.

Voorrang

Genders:„Ik ervaar zelf aan den lijve dat homofielen nog steeds worden gediscrimineerd. Ook homoseksuele vrienden van mij kunnen bijvoorbeeld niet aan een betrekking komen omdat hun gegevens door arbeidsbureau in de bak 'moeilijk te bemiddelen' terecht komen."

En woningverenigingen, die beweren dat iedereen gelijke kansen krijgt, zullen altijd voorrang geven aan gezinnen. Twee homo's die samenwonen zijn volgens hen per definitie nooit een gezin. Natuurlijk zal niemand toegeven dat dit gebeurt. Maar ik was wel gedwongen een huis te kopen omdat ik moest constateren dat men mij niet aan een huurhuis helpt."

Het is volgens Leon Genders veelzeggend dat de Kerkraadse politici zich onthouden van een uitspraak over homofielen. In tegenstelling tot de gemeente Heerlen is er in Kerkrade geen homo-beleid en ontbreekt een nota over emancipatie. „Wij willen de gemeente daarom met dit initiatief tot een stellingname dwingen." De verantwoordelijke wethouder, Hub Bogman, was gisteren overigens niet voor commentaar bereikbaar.

Verbergen

De Kerkraadse welzijnswerker weet in ieder geval dat er nog veel verborgen wordt gehouden, ook door de homofielen zelf. Genders zegt een van de weinigen in Kerkrade te zijn die voor zijn homoseksuele geaardheid durft uit te komen.

Daarom bekritiseert Leon Genders ook het COC. Volgens hem leunt deze instantie, waarvoor hij jarenlang de coördinatie verzorgde, achterover omdat men denkt dat homo's inmiddels geaccepteerd zijn. „In Heerlen worden nu buddygroepen gevormd en Aids-campagnes gevoerd. Maar de strijd is nog lang niet gestreden. Er is nog steeds te weinig opvang voor mensen die daar duidelijk behoefte aan hebben."

Die opvang zal binnenkort in Kerkrade van de grond komen. Met ingang van deze week kunnen homo's en hetero's die vragen of problemen hebben op woensdagen tussen 9 en 13 uur bellen en op donderdagen tussen 18.30 en 21.30 uur bellen onder telefoonnummer 045-417500.

Regina Toussaint en René Krewinkel, die na hun stage opgevolgd worden door andere studenten, willen ook een contactkring oprichten. Vrijdag 1 maart wordt vanaf 20.30 uur een kennismakingsbijeenkomst gehouden in het dienstencentrum Terwinselen, Schaesbergerstraat 27a.

jeanette ackens

'Zwart Geen' kondigt schadeclaims aan

Brunssum moet bezwaren S20 opnieuw behandelen

Van onze verslaggever

DEN HAAG/BRUNSSUM – De Raad van State in Den Haag heeft bepaald dat de gemeente Brunssum te gemakkelijk aan de bezwaren van omwonenden voorbij is gegaan bij de aanleg van de Provinciale Weg S20. De gemeente moet nu een nieuwe bezwaarprocedure starten, voor de al gerealiseerde weg.

In oktober '88 zag de gemeente af van behandeling van de bezwaren en verklaarde de actievereniging 'Zwart (G)een' niet ontvankelijk. Ook is destijds geen hoorzitting gehouden. Dat schoot Zwart Geen in het verkeerde keelgat. De vereniging spande bij de Raad van State een procedure aan en wilde dat haar bezwaren alsnog in behandeling worden genomen.

De heer Hermes van Zwart Geen liet gisteren weten dat zijn vereniging doorgaat met de bezwarenprocedures. Hermes: „We verwachten uiteraard niet dat die weg weer wordt afgebroken. Wel kunnen we schadeclaims in gaan dienen als blijkt dat onze bezwaren gegrond worden verklaard."

Stedebouwkundige Wasser van de gemeente Brunssum zegt een en ander met vertrouwen tegemoet te zien. Wasser: „De uitspraak van de RvS geeft aan dat we fouten hebben gemaakt bij de inspraakprocedure. Maar gezien de eerdere ontwikkelingen acht ik het bijna uitgesloten dat de bezwaren voet aan de grond krijgen."

†

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij afscheid moeten nemen van onze zuster, schoonzuster, tante en nicht

Lies Luyten

Zij overleed in de leeftijd van 75 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Kerkrade: Hub Luyten
Leny Luyten-Eyckens
en kind
Landgraaf: Mia Luyten
en kinderen
Heerlen: Cisca Heuts-Luyten
Sjef Heuts
en kinderen
Houthem: Tiny Sangen-Luyten
Leo Sangen
en kinderen
Landgraaf: Paul Luyten
Maria Luyten-van Es
en kinderen
Familie Luyten

Heerlen, 21 februari 1991
Henri Dunantstraat 3
Corr.adres: Lotersbergweg 13, 6372 HP Landgraaf

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op dinsdag 26 februari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Jozef te Heerlerbaan-Heerlen, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de r.k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.

De avondmis tot intentie van onze dierbare overledene zal gehouden worden heden, zaterdag 23 februari om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van het V.K.H. te Heerlen, Henri Dunantstraat 3, dagelijks van 14.00 tot 16.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Tot ons groot verdriet moesten wij toch nog onverwacht afscheidnemen van mijn lieve vader en schoonvader

Jean Vleugels

weduwnaar van

Bertha Hermkens

Hij overleed op de leeftijd van 70 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Den Haag: Jos Vleugels
Ans Vleugels-Merx

18 februari 1991
Huize Tobias
Corr.-adres: Sirtemastraat 381,
2513 XN 's-Gravenhage

De crematie heeft in besloten familiekring plaatsgevonden.

†

Zwaar werden de dagen
en lang duurde de nacht.
Hoe moeilijk is het vechten
bij het ontbreken van de kracht.
Maar ondanks je verlies
van de strijd om het leven,
heb je ons een heel stuk geluk
en liefde gegeven.

Bedroefd, maar dankbaar voor wat hij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis dat heden van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader en opa

Sjeng L'homme

echtgenoot van

Anna Schwanen

Hij overleed op 64-jarige leeftijd, in zijn eigen omgeving, voorzien van het heilig sacrament der zieken.

Mechelen: Anna L'homme-Schwanen
Veenendaal: Jules en Elly
L'homme-Gulpen
Maurice en Raymond
Stokhem-Wijlre: Wiel en Rosie
L'homme-Vencken
Jeanny en Rafaëlla
Bocholtz: Maria en John
Vanwersch-L'homme
Hena en Marina

21 februari 1991
A ge Veld 65, 6281 AK Mechelen (L.)

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op dinsdag 26 februari 1991 om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Johannes de Doper te Mechelen, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op het r.-k. kerkhof aldaar.
De avondmis is op 25 februari as. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel Sjalom, Hilleshagerweg 11, Mechelen; gelegenheid tot afscheid nemen van 17.00 tot 18.30 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Dankbaar voor alles wat hij in zijn leven voor ons betekend heeft geven wij u kennis van het overlijden van onze zorgzame vader, schoonvader en grootvader

Wilhelmus Johannes de Bekker

ridder in de orde van Oranje-Nassau
weduwnaar van

Catharina Johanna van Roy

geboren te 's-Hertogenbosch, 15 april 1907
overleden te Heerlen-Welten, 20 februari 1991

Apeldoorn: [illegible] de Bekker-[illegible]
Frank, Marieke
Dieren: J.B.J.M. de Bekker
[illegible] de Bekker-van [illegible]
Bob, Mattijs
Paramaribo (Sur.): W.A.J.M. de Bekker

Heerlen, 20 februari 1991
Corr.-adres: Breukinklaan 46, 6951 [illegible] Dieren

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden dinsdag 26 februari aanstaande om 11.00 uur in de parochiekerk van Sint Martinus te Welten-Heerlen, waarna aansluitend de begrafenis op de algemene begraafplaats te Rsdenrade-Heerlen zal plaatsvinden.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk voorafgaande aan de dienst.
Rozenkransgebed, waarna eucharistieviering maandag 25 februari te 18.45 uur in voornoemde kerk.

†

Dankbaar voor het vele goede dat wij van hem mochten ontvangen, delen wij u mede, dat na een moedig gedragen ziekte in zijn eigen vertrouwde omgeving van ons is heengegaan, in de leeftijd van 69 jaar, voorzien van de h. sacramenten der zieken en het h. oliesel, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Wilhelmus Hoedemakers

echtgenoot van

Johanna Wilhelmina Van der Weerden

Brunssum: J.W. Hoedemakers-Van der Weerden
Klimmen: Jessy Eikerbout-Hoedemakers
Andries Eikerbout
Brunssum: Netty Hoedemakers
en kleindochter Susila Berkers
Familie Hoedemakers
Familie Van der Weerden

21 februari 1991
Parkstraat 13, 6443 VL Brunssum

Gelegenheid om afscheid te nemen, dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur in het mortuarium van het ziekenhuis te Brunssum.
Avondwake, heden zaterdag om 19.00 uur in de hierna te noemen kerk.
In de St. Vincentiuskerk, aan de Pr. Hendriklaan te Brunssum, zal de plechtige uitvaartdienst gehouden worden op dinsdag 26 februari om 14.00 uur.
Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is uw naam in het condoléanceregister te schrijven.
De crematieplechtigheid vindt aansluitend plaats in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van ons bewonersraadslid

Wiel Hoedemakers

Wij wensen Ans en haar kinderen veel sterkte toe.

Bestuur en leden Bewonersraad
Woningvereniging Brunssum

Februari 1991

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van de heer

W. Hoedemakers

Wij verliezen in hem een aktief verenigingslid, dat werd gewaardeerd om zijn positief-kritische inbreng, in het belang van de volkshuisvesting.
Hij kwam steeds op voor de bewoners van de wijk Schuttersveld, die hem bijzonder aan het hart lag.

Woningvereniging Brunssum

Enige en algemene kennisgeving

†

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden mochten hebben, maar bedroefd, delen wij u mede dat, na een werkzaam leven, in Gods vrede is overleden, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Maria Paulis

weduwe van

Arnoldus Smeets

op 90-jarige leeftijd, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken.

De bedroefde familie:
Echt: Gerda Gielen-Smeets
Thei Gielen
Obbicht: Trieny Pelsers-Smeets
Mil Pelsers
Visserweert: Tinus Smeets
Stevensweert: Diens Richter-Smeets
Sjra Richter
Visserweert: Anneke Smeets †
Buchten: Stien De Bruyn-Smeets
Mart De Bruyn
Weert: Miet Smeets-Smeets
Arnold Smeets
Visserweert: Jeanne v.d. Winkel-Smeets
Sjra v.d. Winkel
Visserweert: Paula Ratcliffe-Smeets
Pête Ratcliffe
haar kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Paulis
Familie Smeets

6116 AM Roosteren, 22 februari 1991
Visserweert 52

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis op het parochiekerkhof, wordt gehouden op maandag 25 februari om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Buchten.
Samenkomst in de kerk.
Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.
Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 17.00 tot 17.45 uur in uitvaartcentrum Peusen, Kloosterstraat 9 te Susteren.

†

Dankbaar dat haar verder lijden bespaard is gebleven, maar intens verdrietig dat wij haar moeten missen, delen wij u mede dat, toch nog onverwacht, van ons is heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster en tante

Ine Tji

weduwe van

Karel Coert

Zij overleed in de leeftijd van 72 jaar, voorzien van het h. oliesel.

Leiden: Dien Steffin-Coert
Frans Steffin
Hoensbroek: Nel Coert
en haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Tji
Familie Coert

Heerlen, 22 februari 1991 - Buttingstraat 156
Corr.adres: Dr. Martin Luther Kinglaan 42
6431 VR Hoensbroek

Liever geen bloemen.
De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 26 februari as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Joseph te Hoensbroek-Passart, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Avondmis tot intentie van onze dierbare overledene, maandag 25 februari as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Op 21 februari is onze dierbare moeder, schoonmoeder, oma, tante en nicht in Verpleeghuis St. Jansgeleen overleden. Zij verliet ons in haar eigen stijl: stil, onopvallend.
Haar ziekbed was gelukkig kortstondig. Wij hebben haar mogen begeleiden tot het einde. Zij werd voorzien van de sacramenten der stervenden. Moge zij rusten in vrede.

Bertha Brassé-Wijkman

geboren 17 september 1896
weduwe van

Jan Cornelis Brassé

Nattenhoven: W.J. Brassé
J.E.A. Brassé-Huijskens
Familie Wijkman
Familie Brassé

6129 LD Nattenhoven, Bergerstraat 36

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op dinsdag 26 februari om 11.00 uur in de parochiekerk H.H. Nicolaas en Barbara in Valkenburg a/d Geul, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats aan de Cauberg.
Bijeenkomst in de kerk.
Overtuigd zijnde van uw medeleven is er geen condoleren.
Avondwake, maandag om 19.00 uur in eerdergenoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum Dela in Geleen, Vouershof 1.
Gelegenheid tot afscheidnemen heden zaterdag van 14.00 tot 15.00 uur, maandag van 18.00 tot 19.00 uur.

Enige en algemene kennisgeving

†

Diepbedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmede zij ons gedurende haar leven heeft omringd, geven wij u kennis dat heden na een kortstondige ziekte van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, in de leeftijd van 65 jaar, mijn lieve vrouw, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, schoonzuster en tante

Truuke Peters

echtgenote van

Jakob Philippen

In dankbare herinnering:
Broeksittard: J. Philippen
Broeksittard: Ellie Hermans-Philippen
Jacqueline en Alex, David
Mirjam en Marc
Broeksittard: Gertie Piels-Philippen
Leo Piels
Marc, Kevin
Familie Philippen

6137 SW Broeksittard, 22 februari 1991
Dorpstraat 66

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op dinsdag 26 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Geboorte te Broeksittard.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanf 10.00 uur.

De dierbare overledene zal bijzonder herdacht worden tijdens de avondmis van maandag 25 februari a.s. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het Maaslandmortuarium Wauben, Heinseweg te Sittard, dagelijks van 17.30 tot 18.15 uur.

†

Na een liefdevolle verzorging door het verplegend personeel van huize Elvira te Amstenrade, is heden, in de ouderdom van 92 jaar, overleden, voorzien van de h.h. sacramenten, onze dierbare zuster, schoonzuster en tante

Marie Vondenhoff

echtgenote van wijlen

Willem Heinrichs

In dankbare herinnering:
zusters, schoonzusters, zwagers, neven en nichten fam. Van den Hoff

6436 BP Amstenrade, 21 februari 1991
Corr.adres: Parallelstraat 83

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag 26 februari om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekt Ontvangen te Amstenrade, gevolgd door de begrafenis aldaar.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijke condoléances.
Maandag as. om 18.30 uur avondwake in de kapel van huize Elvira te Amstenrade.
Gelegenheid tot afscheid nemen in een der rouwkamers van de Universele, Hoofdstraat 100, Hoensbroek, dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur, zondag alleen van 14.00 tot 15.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Voor Bingelrade
enige en algemene kennisgeving

†

Je hebt nu rust gevonden
al is vol droefheid ons hart.
Je lijden zien,
niet afdoende kunnen helpen
dat was onze grootste smart.

Na een leven dat werd getekend door eenvoud, goedheid en behulpzaamheid, is heden van ons heengegaan, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, lieve oma, zuster, tante en nicht

Thérèse Keulen

weduwe van

Jan Hoenen

Zij werd 64 jaar en is voorzien van de h. sacramenten der zieken.

Bingelrade: Hub en Ina
Bingelrade: Marlene
Bamako Mali Afr.: Jos en Karina
René, Bas, Daan
Familie Keulen
Familie Hoenen

21 februari 1991
Geerstraat 4, 6456 AK Bingelrade

Gelegenheid om afscheid te nemen, dagelijks van 17.30 tot 18.15 uur in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis aan de Heinseweg te Sittard.
Avondwake, maandag om 19.00 uur in de hierna te noemen kerk.
In de St. Lambertuskerk te Bingelrade, zal de plechtige uitvaartdienst gehouden worden op dinsdag 26 februari om 11.00 uur.
Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is uw naam in het condoléanceregister te schrijven.
De begrafenis vindt aansluitend plaats op het r.k. kerkhof aldaar.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

†

Heden is zacht en kalm van ons heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, op de leeftijd van 74 jaar, mijn dierbare man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Wim Meulenberg

echtgenoot van

Maria van Bree

Urmond: W. Meulenberg-van Bree
Urmond: Jo Janssen-Meulenberg
Jan Janssen
Marianne en Frank
Angelia en Ron
Meers: Jean Meulenberg
Tilly Meulenberg-van Mulken
Roosteren: Mien Meulenberg
Robin, Owen
Urmond: Tiny Meulenberg
Mechelen: Thea Slijper-Meulenberg
Huub Slijper
Theike, Marieke, Hiltje
Familie Meulenberg
Familie Van Bree

6129 GC Urmond, 22 februari 1991
Graetheidelaan 25

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op dinsdag 26 februari om 11.00 uur in de St.-Martinuskerk te Urmond.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk.
Maandagavond om 19.00 uur wordt de avondmis gehouden in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Urmond-Oost.
De overledene is opgebaard in de rouwkamer van uitvaartcentrum Daemen, Heirstraat 41 te Elsloo-Stein; bezoek dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.
Mochten wij nog iemand zijn vergeten, dan hopen wij dat deze annonce als kennisgeving wordt beschouwd.

Met grote droefheid namen wij kennis van het overlijden van onze oud-mededirecteur, de heer

Wim Meulenberg

Zijn inzet en eenvoud zullen voor ons altijd een lichtend voorbeeld blijven.

Directie en gezamenlijk personeel
Exploitatiemaatschappij
Meulenberg Urmond b.v.

In verband met dit overlijden, is ons bedrijf

Exploitatiemaatschappij Meulenberg Urmond b.v.

dinsdag as., 26 februari,
de gehele dag gesloten.

†

Na een langdurige ziekte is op 70-jarige leeftijd van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, mijn lieve man, onze vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Lei Peters

echtgenoot van

G. Nijland

Heerlen: G. Peters-Nijland
Landgraaf: Ernst en Phil Peters-[illegible]
Xandra en Marcel
Heerlen: Ria en Henny Engelen-Peters
Nicolle
Chantal
Heerlen: Leo Peters
Familie Peters
Familie Nijland

6412 SK Heerlen, 21 februari 1991
Briljantstraat 4

Gelegenheid om afscheid te nemen, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur in de rouwkapel van het ziekenhuis te Heerlen.
In de parochiekerk van de H.H. Martelaren van Gorcum, aan de Sittarderweg te Heerlen, zal de plechtige uitvaartdienst gehouden worden op maandag 25 februari om 11.00 uur.
Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is uw naam in het condoléanceregister te schrijven.
De begrafenis vindt aansluitend plaats op de algemene begraafplaats aan de Kampstraat te Heerlerheide.
Voor vervoer naar de begraafplaats en terug is een autobus aanwezig.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Geschokt namen wij kennis van het onverwacht heengaan van

Lucien George

die gedurende vele jaren aan ons bedrijf verbonden was.
Wij wensen zijn echtgenote en kinderen heel veel sterkte voor de komende tijd.

Directie en medewerkers
Muyrers-Wijnen b.v.
Simpelveld

† Jo Ras, oud 60 jaar, weduwnaar van Ria Haesen. Maastricht. Corr.adres: Schalmeistraat 55b, 6217 EV Maastricht. De uitvaartdienst zal gehouden worden op dinsdag 26 februari om 11.00 uur in de Onze Lieve Vrouwebasiliek te Maastricht. Er is geen condoleren.

† Fien Hustin, oud 86 jaar, weduwe van Jan Lammers. Maastricht, Eenhoornsingel 89d. Corr.adres: Eikenhoven 86, 6225 GT Maastricht. De uitvaartdienst zal worden gehouden op maandag 25 februari om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Anna, Via Regia te Maastricht. Schriftelijk condoleren achter in de kerk.

† Anna Amory, oud 88 jaar, echtgenote van Casper Tilly, 6221 HE Maastricht, Raccordement 126c. De uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 25 februari om 11.00 uur in de kerk van het H. Hart van Jezus (Koepelkerk) te Maastricht. Er is geen condoleren.

†

Heden moesten wij afsch… men van een bijzonder be… renswaardige vrouw, die … voor anderen klaarstond; … brekelijk en innig verbond… kinderen, klein- en achterkl… deren, familie en vrienden.
Kalm en vredig is heden v… heengegaan, voorzien van … sacramenten, in de leeftijd … jaar

Maria Clara Elisabe… Oprey

echtgenote van wijlen

Jan Jozef Willem Habets

Mheer: Michel Habets †
Mheer: Tien Crutzen-Habets †
Marcel Crutzen
Marlies en Jan
Sophie en Math
José en Loe
Michel en Lilian
Marcel en Marion
Patrick en Tyche
Mark en Ilja
Gulpen: Fien Bormans-Habets
Michel Bormans
Joop, Karin, Michel
en haar achterkleinkind…
Familie Oprey
Familie Habets

Maastricht, 20 februari 1991
Corr.adres: mevrouw M.J. Bormans-Habets
Ingbergrachtweg 11, 6271 CK Gulpen

De plechtige eucharistieviering te harer e… volgd door de begrafenis, heeft plaats op m… 25 februari as. om 11.00 uur in de parochiek… de H. Lambertus te Mheer.
Zaterdag 23 februari om 19.00 uur vigilied… voornoemde kerk.
Overtuigd van uw medeleven, is er geen c… ren.
De overledene is opgebaard in het mor… Walpot, Kerkstraat 17A te Eijsden; bezoe… lijks van 19.00 tot 20.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvan… lieven deze annonce als zodanig te beschou…

Enige en algemene kennisge…

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid, v… van het h. sacrament der zieken, in het St. J… kenhuis te Kerkrade, op de leeftijd van 76 ja… dierbare zus, schoonzus en tante

Maria Wismans

Familie Wi…
Familie K…

Kerkrade, 17 februari 1991, Hammolenweg …
Corr.adres: 6416 CJ Heerlen, Hofdykstraat …
De uitvaartdienst en begrafenis heeft op v… februari j.l. in familiekring plaatsgevonden.

Met leedwezen geven wij kennis van het ov… van onze gepensioneerde medewerker, de …

G. Rikers

De heer Rikers was tot aan zijn pensio… 1973 ruim 41 jaar werkzaam bij onze afdel… tributie.

Directie en Personeel
NV Provinciale Limbu…
Elektriciteits-Maatsch…

Maastricht, 21 februari 1991

Dankbetuiging

Uw blijken van medeleven na het overlijd… de crematieplechtigheid van

Heerke (Cher) Witteveen

waren ons tot een grote steun. Wij willen … hiervoor hartelijk dankzeggen.

Uit aller naam:
broer en zusters Wittev…

Landgraaf, februari 1991

† René Custers, oud 83 jaar, weduwnaar … Heijnen. Maastricht, Hoogbrugstraat 3… adres: Mockeborg 46, 6228 CR Maastricht. … ristieviering in de parochiekerk van St. Mar… Wyck-Maastricht op maandag 25 februari … uur. Schriftelijk condoleren in de kerk.

† Joep van de Riet, oud 85 jaar, echtgeno… Annie Lemmens. 6226 TV Maastricht, … truwe 36b. Eucharistieviering in de paro… van de Vier Evangelisten te Malberg-Ma… heden zaterdag 23 februari om 9.30 uur. … lijk condoleren in de kerk.

Pijn is,
Jou niet meer horen prate…
Jou niet meer horen lachen…
Jou missen is onze grootst…
Jou vergeten kunnen we ni…
Ieder van ons leeft met je …

De plechtige eerste jaardienst voor mijn … lijke man, vader, schoonvader en op…

Rinus Knuit

zondag 3 maart 1991 om 11.30 uur in de ker… Hulp der Christenen Landgraaf.

Trouwtje Knuit-M…
Kinderen en kleink…

Daar het ons onmogelijk is eenieder pe… lijk te bedanken voor de vele blijken v… deleven na het overlijden en tijdens de … matie van mijn lieve man, vader en scho… der

E. de Vries

betuigen wij hierbij onze oprechte dank…

Fh. de Vries-Rutten
John en Josefien de Vries-De…

Brunssum, februari 1991
Vijverstraat 2

Staten akkoord met isolatieplan vliegveld

PvdA accepteert nachtvluchten

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – De PvdA-fractie in Provinciale Staten van Limburg is gisteren akkoord gegaan met nachtvluchten op de nieuw aan te leggen Oost-westbaan bij vliegveld Zuid-Limburg. De sociaal-democraten accepteren dat er 36 vliegbewegingen per nacht worden uitgevoerd. Daarmee wordt de geluidoverlast in de buurt van het vliegveld aanvaardbaar geacht. Zes leden van de fractie (J. Sonnemans, M. van Stralen, M. Verbrugge-Eijkemans, M. Verstraelen-Janssen, P. van den Donk en W. Peeters) namen een minderheidsstandpunt in. Samen met D66 (2 stemmen) en Groen Links (2 stemmen) verklaarden zij zich tegen.

Aan de orde was een voortel van GS om 15 miljoen op tafel te leggen voor een isolatieprogramma rond de baan. In totaal kost dat 200 miljoen. De rest komt van Rijk en de luchthaven zelf. In de discussie over het isolatieprogramma ging het feitelijk om het aantal nachtvluchten dat op die baan kan worden uitgevoerd. Zonder die nachtvluchten zou de rentabiliteit en het bestaan van het vliegveld ernstig in gevaar komen.

Noodzakelijk

Fractievoorzitter Jan Tindemans van de PvdA zei dat zijn fractie na uitvoerig beraad tot de overtuiging was gekomen dat nachtvluchten noodzakelijk zijn. Eerder was de mening van de PvdA, dat als het enigszins mogelijk zou zijn er 's nachts niet gevlogen zou mogen worden. „Het kabinet zal echter niet bereid zijn te investeren in de aanleg van de Oost-westbaan wanneer het kabinet de rendabele exploitatie daarvan onhaalbaar acht," zei Tindemans.

Ook het CDA moest wat water bij de wijn doen en accepteren dat er alles aan gedaan zal worden de geluidoverlast te beperken. Als vliegtuigen met stillere motoren vliegen, gewisseld wordt in vliegroutes waardoor geluidoverlast beperkt kan worden, dan komt dat ten goede aan het terugdringen van de overlast en niet aan een economisch betere exploitatie van het vliegveld. Even mengde de VVD zich nog in die tussen CDA en PvdA gevoerde discussie, door de PvdA te verwijten wel akkoord te gaan met uitbreiding van het vliegveld, maar tevens een economische begrenzing aan te brengen, waardoor uitbreiding van werkgelegenheid tegengewerkt wordt. Dat sprak de PvdA fel tegen.

PNL

Deputé Jef Pleumeekers die het vliegveldvoorstel verdedigde kreeg onverwacht steun van de fractie PNL. Hoewel in het verkiezingsprogramma van deze partij staat dat men vooralsnog tégen aanleg van de Oost-westbaan is, stemde deze partij toch vóór het uittrekken van 15 miljoen voor het isolatieprogramma. Wim de Heer van Groen Links tegenstander van aanleg van de startbaan, vermocht niet de PNL-fractie aan het verstand te brengen dat het niet alleen om het isolatieprogramma gaat. „Wij bepalen vandaag de toekomst van het vliegveld. Als we ja zeggen hiertegen dan is de weg vrij voor het aanwijzingsbesluit van het kabinet, dan gaat de procedure van start." De PNL stemde toch voor.

Op vragen van D66 wanneer de werkelijke aanleg van de baan nu kan beginnen zei deputé Pleumeekers. „Als ik een termijn mocht bepalen dan deed ik het. Ik kan er echter niets van zeggen. Het rijk moet nu aan het werk, wij hebben dat niet meer in de hand."



● *Het pak sneeuw dat vorige week het landschap bedekte, wilde deze week maar niet verdwijnen. Tuinen, weilanden en akkers bleven hun witte dek nog lang behouden. Zelfs gisteren waren nog hier en daar sneeuwsporen te zien. Nu de temperatuur definitief boven de vorstgrens is blijven steken, zullen de laatste restjes wel zo zijn verdwenen. Robert Doek trok gisteren naar Schrieversheide in Heerlen om daar voor het eerst na de sneeuwval van vorige week zijn vlieger weer op te laten.*
Foto: FRANS RADE

Jeugdhulpverlening komt in het gedrang

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Op de jeugdhulpverlening in Limburg zal de komende jaren worden bezuinigd. In totaal moet in heel Nederland door instanties die jongeren in moeilijkheden helpen, 55 miljoen ingeleverd worden. Dat is het resultaat van de Tussenbalans van het kabinet Lubbers-Kok.

Ook Limburg zal een steentje moeten bijdragen en dat kan voor problemen zorgen. „Ik vind het een onevenwichtige bezuiniging van het kabinet," zei deputé Ger Kockelkorn gisteren in Provinciale Staten. „Op het moment dat het rijk een taak overhevelt naar de provincie, wordt er meteen bezuinigd. De provincies hebben al in een eerder stadium laten weten geen bezuinigingen op dit gebied te accepteren. De totale herspreiding van taken op dit gebied komt hierdoor in de knel. Ik denk dat er opnieuw gesprekken met de minister gevoerd moeten worden."

Behalve een mineurstemming over de jeugdhulpverlening ook blijdschap in de Staten over het plan voor het nieuwe provinciale Bonnefantenmuseum dat op het Ceramique-terrein zal verrijzen naar een ontwerp van de bekende architect Aldo Rossi.



● *Burgemeester Herman Kaiser (tweede van links) en Bouke de Haan (tweede van rechts) bladeren in het zo juist overhandigde boek. Geheel rechts prof. dr. A. Korsten en geheel links drs. W. Kuiper.*
Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Limburg kiest anders dan rest van Nederland

Tweederde kiezers heeft voorkeurstem

Van onze verslaggever

HEERLEN – Bijna tweederde van de Limburgse kiezers stemt bij verkiezingen niet op de lijsttrekker, maar op één van de andere kandidaten. In andere provincies stemt men in groten getale op de lijsttrekker. Het stemgedrag van de Limburger wijkt in dit opzicht dus af.

Dat is één van de conclusies die opgetekend staan in het boek 'Limburg Kiest' dat gistermorgen is gepresenteerd. Prof. dr A. Korsten van de Open Universiteit en drs W. Kuiper van de Rijksuniversiteit Limburg hebben de redactie gevoerd van het omvangrijke boek waarin een uitvoerige beschouwing en analysering te vinden is van de gemeenteraadsverkiezingen in 1990.

Burgemeester Herman Kaiser van Margraten en Bouke de Haan, de voorzitter van het college van bestuur van de Open Universiteit, namen het boekwerk in ontvangst tijdens een bijeenkomst in het gebouw van de Open Universiteit in Heerlen.

Andere opmerkelijke zaken zijn dat er in Limburg weinig vrouwen raadszetels bezetten (vijftien in de hele provincie om precies te zijn). Ook worden er erg veel stemmen bij volmacht uitgebracht, zoveel zelfs dat de schrijvers van het boek concluderen dat dit hoge aantal, namelijk één op de vijf, in strijd is met de Kieswet.

Verder is het opmerkelijk dat de lokale partijen hun positie in Limburg hebben weten te behouden, hoewel hun aantal geslonken is.

Zie verder pagina 27
● Kiezen in Limburg

Laumen verliest verzoek verdachten uit zaal te verwijderen

Getuigende echtparen doodsbang voor IRA

Vervolg van pagina 1

ROERMOND – De echtparen uit Venlo en Roermond die menen enkele IRA-verdachten herkend te hebben, worden volgende week zeer tegen hun zin in geconfronteerd met de vier IRA-verdachten Hughes, Hick, Harte en Maguire. Ze hadden de officier van justitie Laumen gevraagd de verlangde verklaringen te mogen afleggen buiten aanwezigheid van de verdachten om. Ze zijn bang. De rechtbank heeft dat verzoek echter niet toegestaan en officier van justitie mr Laumen die veel begrip voor het standpunt van de verdachten kon opbrengen, moest voor de derde keer tijdens het nu reeds drie dagen durende proces horen dat hij geen gelijk kreeg.

Emoties

Laumen die zich niet alleen de vertegenwoordiger van de 'geschonden samenleving' voelt, maar zich ook emotioneel gezien beschouwt als de advocaat van de getuigen, deed de rechtbank een voorstel. Daarin vroeg hij om de twee echtparen volgende week tijdens het openbare getuigenverhoor in de rechtszaal plaats te laten nemen nadat de vier IRA-verdachten naar een belendende ruimte zijn gebracht. Een vis-à-vis-confrontatie die tot nogal wat



● *Officier van justitie mr H. Laumen.*
Foto: JAN PAUL KUIT

emoties zou lijden, werd daarmee in ieder geval voorkomen.

De verdediging wees de vordering van Laumen gisteren van de hand. Mr W.J. van Bennekom die namens alle verdachten en raadslieden een verklaring aflegde, was van mening dat de openbaarheid van het proces wordt geschaad als de rechtbank akkoord zou gaan met het voorstel van de officier. Volgens de raadsman is er namelijk geen enkele vrees voor bedreiging van de getuigen. De advocaat meent dat de nervositeit bij de getuigen is aangewakkerd door de beelden en berichten van strenge beveiligingsmaatregelen rondom het proces.

Raadsman

Overigens wees hij erop dat de rechtbank in incestzaken soortgelijke verzoeken lang niet altijd honoreert. Van Bennekom merkte tenslotte op dat de getuigen eventueel een eigen raadsman kunnen meenemen terwijl hij beloofde dat de verdediging niet van plan is het de getuigen nog moeilijker te maken dan ze het al hebben. „Getuigen in een strafzaak is nooit leuk", besloot hij voordat de rechtbank Laumens voorstel verwiep. De twee echtparen zullen woensdag en donderdag voor de rechtbank getuigen. Dan verschijnt ook de getuige/deskundige prof W. Wagenaar die de verklaringen van de getuigen, die een of meer verdachten gezien menen te hebben, zal ontkrachten. Zo wordt althans verwacht aangezien de verdediging de professor heeft opgeroepen.

Woensdag, een dag later dan aanvankelijk gepland, zal het proces worden hervat. De rechtbank is met haar behandeling nu een dag voor op het schema.

Onderzoek naar gedrag politieman duurt even

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Het onderzoek dat de Rijksrecherche momenteel instelt om te achterhalen of een rechercheur van de Maastrichtse gemeente-politie betrokken is geweest bij handel in verdovende middelen, kan nog geruime tijd aanlopen.

Volgens landelijke bestuurder van de Algemeen Christelijke Politiebond Ad van Es is het voorgekomen dat zo'n onderzoek wel een half jaar in beslag heeft genomen. Maar het kan ook binnen twee weken bekeken zijn, meent de vakbondsman. Van Es vindt het overigens zeer verstandig van de korpsleiding dat deze de Rijksrecherche in een vroeg stadium heeft ingeschakeld.

Zoals gisteren gemeld is een medewerker van de Maastrichtse narcoticabrigade geschorst in verband van het onderzoek van de Rijksrecherche. Het politiekorps is daarvan donderdag op de hoogte gesteld.

Verhoren

De naam van de rechercheur zou genoemd zijn tijdens verhoren in verband met de aanhouding door het regionale rechercheteam van een internationale drugsbende. Daarbij zou gesuggereerd zijn dat de politieman betrokken was bij handel in hasj.

„Als dit zo is, dan is de beslissing van de korpsleiding dubbel juist geweest," onderstreept bondsbestuurder Van Es. „Als een handelaar in drugs gepakt wordt, probeert hij als het kan tweedracht te zaaien binnen de politie. Dan leef je in een glazen huisje en daarom moet die zaak in het belang van de politieman zo snel mogelijk bekeken worden."

De vakbond heeft bij dit soort zaken als primaire taak toe te zien dat de regelgeving op de juiste manier wordt toegepast. In het geval het onderzoek ongunstig uitvalt voor de medewerker, zal de vakbond zorgen voor een 'goede advocaat'.

Roermonds IRA-wapen ook bij aanslag Wildenrath gebruikt

Paul Hughes: de man met de drie alibi's

ROERMOND – „De laatste zes jaar heb ik reizen door Europa gemaakt. Buiten de toeristische reizen heb ik ook overtochten gemaakt waarbij ik smokkelde. Het waren vooral aanstekers, tabak en porties sterke drank. Explosieven, wapens en verdovende middelen heb ik nooit vervoerd..." Zo luidde een deel van de verklaring die de verdachte Paul Hughes op 16 november, enkele maanden na zijn aanhouding, eindelijk had afgelegd tegenover het speciale politieteam dat de IRA-aanslag in onderzoek had.

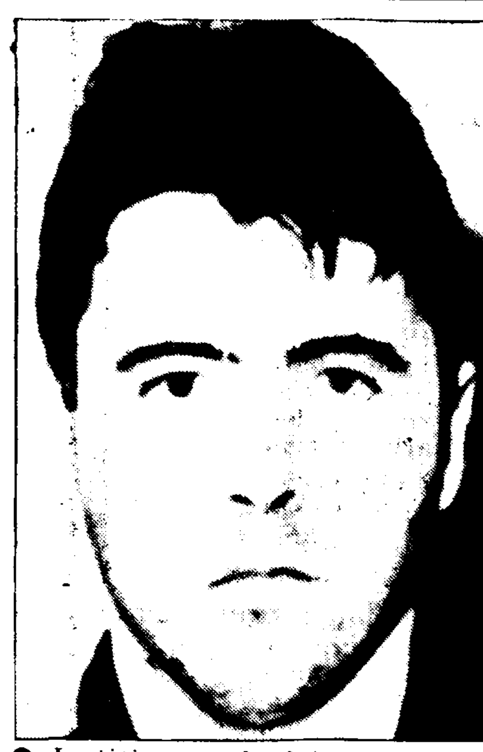
„Waarom liegt die vrouw in Venlo? Ze meent me gezien te hebben terwijl ik er toen helemaal niet ben geweest", verklaarde de 27-jarige Noordier in een aanvullende verklaring toen hem bekend werd dat een Venloos echtpaar hem bij het stelen van een vluchtauto herkend meende te hebben en dat aan de politie had verklaard. De door rechtbankpresident voorgelezen verklaring van Hughes leverde voor de rest niet veel nieuwe schokkende feiten op. Hughes heeft de politie bijvoorbeeld verteld dat hij een vals paspoort had onder de naam 'Murphy', dat hij tijdens het WK-voetbal in Hannover verbleef en daar de voetbalwedstrijd Ierland-Engeland op televisie volgde en dat hij in de Bondsrepubliek, België en Nederland was geweest en ook in de door de Amstelveense studente Ingrid H. gehuurde flat in Den Haag had verbleven. Daar waren namelijk vingerafdrukken van hem gevonden, dus ontkennen had geen zin.



ira-proces
DAG 3

Maar buiten die van Sean Hick en Ingrid H. heeft Hughes de politie geen namen verteld, stond er in het gisteren voorgelezen proces-verbaal. Hughes, ooit werkzaam als electriciën, zou namelijk doodsbang zijn in Ierland aangemerkt te worden als een verrader. „Ikzelf en mijn familie behoren dan tot de Social Outcast." Hij gaf toe – hij kon moeilijk anders – in Chaam gereden te hebben in een rode Ford Sierra die eerder in Groot Brittannië was gestolen. In de Belgisch/Nederlandse grensplaats vluchtte hij op een dag in juni toen de politie zijn auto wilde controleren. Die maakte daar net jacht op Sean Hick die nog met handboeien om enkele dagen eerder in nabijgelegen bossen wist te vluchten. Tegenover de politie verklaarde Hughes Hick te hebben willen ophalen. „Ik kan me voorstellen dat u denkt dat ik lid ben van de IRA, maar ik ben niet betrokken. U zit er helemaal naast..."

Drie Noordierse vrienden van Paul Hughes hebben daar de rechtbank ook al van proberen te overtuigen. Niet alleen zou Hughes, zoals hij zelf wil doen geloven, geen lid zijn van de IRA, ook op de avond van de aanslag waarbij Nick Spanos en Stephan Melrose om het leven kwamen, zou hij niet in Nederland zijn



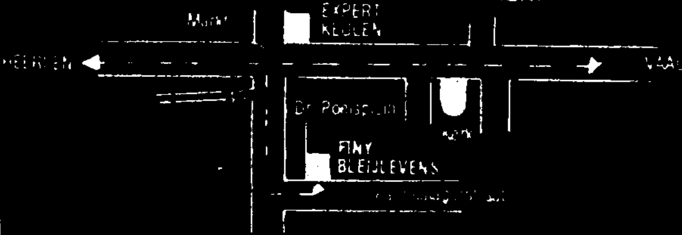
● *Justitie zegt de drie alibi's van Paul Hughes te kunnen weerleggen.*

geweest. De drie Noordierse vrienden hebben Hughes op 27 mei in de buurt van Newry gezien en zelfs met hem gesproken. Tegen de footballcoach zou Hughes die dag tijdens de wedstrijd nog geroepen hebben: 'You played well'. De drie verklaringen zijn afgelegd bij een advocaat-/notaris in Newry. Een woordvoerster van het Openbaar Ministerie zei gisteren dat de drie Noordieren niet meer door justitie opgeroepen worden om hun verklaringen onder ede in Roermond te herhalen. Als de officier van justitie zijn zegje zal doen, zullen de alibi's worden hersproken, beloofde de woordvoerster.

Wildenrath

Tijdens de zitting van gisteren kreeg de zevenkoppige verdediging voor het eerst tijdens het proces geen gelijk. Ze had er om gevraagd een video-reconstructie van de IRA-aanslag die in 1989 in Wildenrath gepleegd werd op een Britse korporaal en zijn zes maanden oude dochtertje niet te tonen. Volgens de verdediging deed de aanslag niet ter zake in dit onderzoek aangezien die dubbele moord de IRA-leden niet ten laste is gelegd. Maar volgens de officier van justitie, en de rechtbank kon zich daar in vinden, was het tonen van de video-constructie belangrijk voor de procesbehandeling aangezien uit technische onderzoeken is komen vast te staan dat het gebruikte machinepistool in Wildenrath hetzelfde was als dat in Roermond. Bovendien kwam de koelbloedige wijze waarop de schutters in beide aanslagen te werk gingen, opvallend veel met elkaar overeen.

jos van den camp









Deputé Hilhorst: 'Nog meer aspecten betrekken'

Uitgebreid MER voor Stevol

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – De milieu effectrapportage (MER) die momenteel opgesteld wordt voor de winning van 25 miljoen ton grind in het Stevol-gebied, wordt uitgebreid. Deputé Piet Hilhorst (CDA) heeft dat gistermorgen de Staten van Limburg laten weten.

Naar zijn zeggen heeft hij de MER-commissie in Utrecht gevraagd geen oordeel te geven over het rapport dat nu is ingediend. „Ambtenaren van de provincie hebben laten weten ook nog de autonome ontwikkeling van het gebied te willen betrekken in het rapport. Daarbij komt de dierenwereld aan de orde. Ook landschappelijke elementen moeten nog bekeken worden."

De PvdA-Limburg denkt dat Hilhorst een seintje van de MER-commissie in Utrecht heeft gekregen dat het rapport niet voldoet. Volgens de partij moeten ook alternatieven bekeken worden, bijvoorbeeld grindwinning gekoppeld aan natuurontwikkeling (het plan Ooievaar) zoals de PvdA voorstaat.

„Van alternatieven en van natuurontwikkeling is geen sprake," zegt Hilhorst, „we willen een uitgebreide en goede MER neerleggen, daarom moeten bepaalde aspecten nog beschreven worden. We hebben ons met het rapport een hele zorg op de hals gehaald, want er zal natuurlijk tot aan de Raad van State uitgevoc ten worden of die grindwinnin kan en mag. Daarom moet er e compleet en goed MER komen

De PvdA heeft inmiddels lat weten dat winning van nog ee 35 miljoen ton grind, gekopp aan natuurontwikkeling, na Stevol-winning makkelijk k aan de oevers van de Maas. PvdA zou dit al hebben beg pen uit een studie die in o dracht van de provincie gemaa wordt over de manier van grin winning in de toekomst in Lin burg. „Ik heb die cijfers nog ni

De studie is nog niet klaar, kan er dus niets over zeggen," dus Hilhorst.

D66, Groen Links en PvdA vinden GS veel te passief

Twijfel aan haalbaarheid milieuplannen provincie

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Provinciale Staten van Limburg zijn gisteren weliswaar akkoord gegaan met het Milieubeleidsplan en het Waterhuishoudingsplan van de provincie, maar er wordt getwijfeld aan de haalbaarheid van de plannen.

CDA-woordvoerder ir Wiel Ringens zei: „Landbuw en industrie zijn harde maatregelen in het vooruitzicht gesteld. Maar de burgers wordt een gedragsverandering gevraagd. Ik twijfel eraan of dat wel gebeurt." Ringens zei dat het verkeer in Nederland voor veel meer en ergere vervuiling zorgt dan de landbouw bijvoorbeeld.

Over die landbouw maakt hij zich zorgen. „Ik wil voorop stellen dat ook wij van mening zijn dat er wat moet gebeuren op milieugebied. Maar ik heb er vertrouwen in dat de landbouw met maatregelen komt. Ze heeft technische, organisatorische en administratieve kennis ideeën aan te dragen, ze zijn onderling krachtig georganiseerd en ik heb vertrouwen in de individuele kwaliteit van de landbouwer. Geen maatregelen van bovenaf, laat de landbouwers zelf met ideeën komen."

Belangen

Daarmee was Ringens bij Vera van Piggelen van de PvdA aan het verkeerde adres. „Het heeft er de schijn van dat het CDA zich wil profileren als een belangenbehartiger van slechts één groepering, de landbouw," zei ze. Van Piggelen refereerde ook aan een uitspraak van fractievoorzitter mevrouw Greweldinger dat het CDA de portefeuille van Ruimtelijke Ordening zal opeisen na de verkiezingen om zodoende de grip te krijgen op het landbouwbeleid. Volgens de PvdA moet er snel iets gebeuren en maatregelen komen om de mestoverschotten te verwerken desnoods met ingrijpen van bovenaf. „Het gaat allemaal te langzaam en GS is te optimistisch over het behalen van resultaten," aldus Van Piggelen.

De VVD maakt zich vooral zorgen over het geld dat het allemaal gaat kosten. De komende vier jaar wordt door de provincie alleen al zo'n 37 miljoen gulden aan milieuplannen uitgegeven. „Het is niet te hopen dat we in een economische recessie terechtkomen, anders wordt het voor het bedrijfsleven uitermate moeilijk de kosten op te vangen. Ook de provinciale begroting komt dan onder druk te staan," aldus T. Schreinemacher.

Ook D66 verweet het college van GS niet actief genoeg te zijn in het terugdringen van de milieuproblemen. Inkrimping van de veestapel mag van D66-woordvoerder Tjeu Kusters meteen. „Je kunt het de boeren amper verwijten dat er een mestproblematiek is. De regelgeving is inmiddels zo complex dat je inderdaad gaat denken dat de bedrijfstak het beter zelf kan gaan doen." Kusters hield de Staten voor de tijd is gekomen dat het milieuprobleem voorrang moet krijgen op de economische groei.

Wim de Heer van Groen Links was nog somberder: „Het plan gaat uit van wat haalbaar is, maar eigenlijk zou het uitgangspunt moeten zijn wat nodig is. In 2010 hebben we een beheersbaar milieu, maar wat voor een milieu? Want we accepteren ook in de toekomst nog vervuiling en verzuring. Straks zijn we een verzuurde provincie met verzuurde gezichten."

Deputé Sjoof Drummen zei dat de broek die de provincie zich aanmeet met het milieubeleidsplan niet te groot is. „Er wordt veel gevraagd van zowel industrie alsook de landbouw. Toch denk ik dat het kan. Ook de extra vijf procent die we vragen omdat het rijksbeleid volgens ons niet ver genoeg gaat kunnen we volgens mij halen."

Op initiatief van Statenlid Ri zal Drummen bekijken of e provinciale Milieuprijs moe men. Ringens wil zo'n prijs, o aandacht voor het milieu op p houden. Eigenlijk wilde hij de naar gouverneur Mastenbroek men, maar deze wimpelde dat

Protestmars pomphouders

DEN HAAG – Pomphouders uit de grensstreken van Nederland houden volgende week woensdag een protestmars in Den Haag. Het initiatief voor de mars is genomen door de Limburgse pomphouders en de LOZO, de Limburgse Organisatie van Zelfstandige Ondernemers. Om tien uur zal een petitie worden aangeboden aan mr H.E. Koning, voorzitter van de vaste commissie financiën van de Tweede Kamer.

Nog geen akkoord over oud papier

HEERLEN – Het overleg van alle Limburgse streekgewesten over het oud papierprobleem heeft gistermiddag niet geleid tot overeenstemming. Besloten werd een werkgroep in te stellen die bestaat uit één vertegenwoordiger van elk gewest en twee vertegenwoordigers van de oud papierhandel.

De werkgroep komt volgende week vrijdag weer bijeen onder voorzitterschap van wethouder Mennens uit Beek.

Hardrockers veroordeeld

Van onze correspondent

MAASTRICHT - De rechtbank in Maastricht heeft gisteren de groep hardrockers, die oktober vorig jaar in het stadspark in de provinciehoofdstad homofielen beroofde en mishandelde, veroordeeld tot gevangenisstraffen variërend van twee tot één jaar, waarvan telkens een derde deel voorwaardelijk.

Tijdens de behandeling van de zaak op 8 februari eiste Van Hilten gevangenisstraffen van drie tot één jaar waarvan eveneeens eenderde deel voorwaardelijk.

De rechtbank achtte behalve enkele specifiek telastegelegde gevallen ook bewezen dat vier van de vijf mannen deel hadden genomen aan een criminele organisatie. Dat is strafbaar gesteld bij artikel 140 Wetboek van Strafrecht. Officier van justitie mr. P. van Hilten noemde dat artikel vijftien dagen gelden nog een „schone slaapster, die onlangs is wakker gekust door het openbaar ministerie in Maastricht". Hij is van plan het artikel vaker te gaan gebruiken in de strijd tegen de misdaad.

Ottersporen in Limburg

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – Vorig weekei zijn in Limburg sporen gev den van een otter. De otters ren (prenten) werden aanget fen in de sneeuw. De Sticht Otterstation Nederland wil n zeggen waar de otterprentén cies werden gevonden. „ gaan de mensen ernaar toe e de kans groot dat de otter wo verjaagd", aldus woordvoe De Jongh van het Otterstat Hij noemt de vondst „zeer merkelijk" omdat de otter in land is uitgestorven.

De Stichting Otterstation gin Limburg op zoek naar otter ren nadat er een aantal seri meldingen bij de stichting binnengekomen. In één gev het zeker dat het om een o gaat. Ook op een andere plaa Limburg zijn hoogstwaarsch lijk sporen van een otter gev den. Maar daar bestaat nog g zekerheid over. „Deze otterp ten waren kleiner. Mannetje ters hebben grote pren vrouwtjes kleinere en jonge ters nog kleinere. We zijn er niet helemaal uit", zegt Jongh.

De afdrukken of prenten van otter (of wellicht otters) zijn v avond te zien in het VARA- gramma Vroege Vogels, dat het half zes-journaal op Ne wordt uitgezonden.

De otter werd begin '89 in land uitgestorven verkla „Die mening zijn wij nog ste toegedaan. Waarschijnlijk het hier om otters die uit D land of België komen", meen Jongh. „In Nederland zijn geen geschikte plaatsen waa otter kan overleven".





ECD alert op vluchten Royal Jordanian

Onderzoek naleving embargo ook op Beek

Van onze verslaggevers

AASTRICHT – De Economische Controledienst (ECD) stelt het ogenblik een onderzoek in naar alle exporttransporten ar Jordanië en Iran. Daarbij wordt ondermeer nadrukkelijk keken naar de activiteiten op Luchthaven Maastricht, omdat vliegveld mogelijk een rol zou kunnen spelen bij schendin- van het VN-handelsembargo. De ECD kijkt of voor Bag- d bestemde goederen ondanks het embargo vanaf Beek via rdanië toch Irak kunnen bereiken. Op Luchthaven Maas- icht heeft de ECD tot nu toe echter niets gevonden wat het rmoeden bevestigt.

t verhaal over de mogelijke ont- iking van het handelsembargo rd donderdag gelanceerd door t CDA-Tweede Kamerlid W. Ma- an. Volgens hem moet ook voor danië een handelsembargo wor- n overwogen, omdat goederen via land worden doorgesluisd naar k. Over het feit dat de Economi- e Controledienst de kwestie nu erzoekt, zegt Mateman: „Kenne- begint men door te krijgen dat onverkwikkelijke zaken gebeu- ".

ECD is op Maastricht Airport t name alert op de vluchten van yal Jordanian Airlines. De vlieg- atschappij heeft niets laakbaars voerd, maar Hoofd afdeling re- rche Stalenhoef van de controle- nst heeft wel de indruk dat het tal vluchten tussen Beek en Am- n sinds de oorlog is toegenomen. ar dat kan kloppen" zegt Royal danian-manager Abu-Rish. ant we zijn uit kostenoverwegin- sinds 1 februari meer vanaf k gaan vliegen in plaats van ssel."

ordvoerder C. Leverdingen van chthaven Maastricht noemt het alijk dat de naam van het vlieg- d nu door het slijk wordt ge- ld. Op Luchthaven Maastricht beurt niets onoirbaars. Sinds het breken van de Golfcrisis in gustus worden volgens hem alle chten naar het Midden-Oosten selmatig extra gecontroleerd or de douane en als het nodig is Economische Controledienst.

n vorig jaar bijvoorbeeld twee ednieuwe Mercedessen voor de itse ambassade in Bagdad wer- n ingescheept, hield de douane in erleg met de ECD de twee auto's zolang vast tot was aangetoond ze niet in handen van Irak kon- n vallen. Ook Amerikaanse diplomatieke post naar Bagdad die door Emery werd aangeleverd en via Maastricht Airport door Royal Jordanian verder moest worden vervoerd, is er recentelijk vaak uitgevist en apart geverifieerd."

Chemicaliën

Vorige week werd de ECD nog ingeschakeld toen Royal Jordanian chemicaliën richting Amman wilde vervoeren. Uiteindelijk bleek het om onkruidbestrijdingsmiddelen voor de Jordaanse tuinbouw en een verfafbijtmiddel voor de luchtvaartmaatschappij zelf te gaan.

Volgens Leverdingen zijn ook beweringen over een vervijfvoudiging van het aantal vluchten van Royal Jordanian uit de lucht gegrepen. De Jordaanse maatschappij zette vorig jaar – voor de crisis – 4 à 5 maal per week in totaal drie Boeing 707 transportvliegtuigen in op de route naar Amman. Sinds het uitbreken van de crisis onderhoudt slechts één vliegtuig 2 à 3 maal per week de verbindingen. Het vliegtuig is meestal slechts halfvol en dient voornamelijk om groenten uit Jordanië naar Europa te vliegen. Manager Abu-Rish van Jordanian Airlines bevestigt dat: „We zijn slachtoffer van de Golfoorlog, in plaats van dat we ervan profiteren. Door de berichten over de ECD komt onze reputatie ten onrechte in het geding."

Electronica

Ondertussen blijft Tweede Kamerlid Mateman volhouden dat het vier maanden geleden ingestelde handelsembargo tegen Irak en Koeweit niet waterdicht is. Vanuit Nederland werden bijvoorbeeld belangrijke elektronische goederen aan Irak geleverd. Ook blijken Nederlandse bedrijven via andere landen produkten aan Bagdad te verkopen.

HAARLEM – De rechtbank in Haarlem heeft gisteren de 33-jarige J.L. uit Hoensbroek wegens zijn aandeel in twee drugstransporten veroordeeld tot zeven jaar onvoorwaardelijke gevangenisstraf. Tegen de man was zeseneenhalf jaar cel geëist.

Zeven jaar cel voor man uit Hoensbroek

Volgens de rechtbank is bewezen dat L. samen met de 36-jarige K.C. uit Kerkrade verantwoordelijk is geweest voor twee drugszendingen van Curaçao naar Nederland. De Kerkradenaar is voor zijn rol in de zaak eveneens tot zeven jaar cel veroordeeld.

De twee Limburgers reisden begin vorig jaar afzondelijk naar Curaçao om de transporten te organiseren. Het ging om grote hoeveelheden cocaïne. De grootste partij, bijna 20 kilo, werd 1 mei vorig jaar onderschept door de douane op luchthaven Schiphol. Enkele maanden daarvoor was al een pakketje met twee kilo in beslag genomen.

De officier van justitie eiste twee weken geleden tegen L. een lagere straf dan vorig jaar tegen C. werd geëist. De officier hield er rekening mee dat de man zowel door de psychiater als een psycholoog verminderd toerekeningsvatbaar is genoemd.

De rechtbank vindt deze conclusies echter losstaan van de drugssmokkel. Zij acht het aandeel van de Hoensbroekenaar vergelijkbaar met die van C. Daarom is de uiteindelijke straf een half jaar hoger dan tegen L. was geëist.



● *Spartelend en bungelend aan een koord tegen de klimwand in het MECC.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Intrigerende beurs 'Aktief 91' in Maastrichtse MECC

Vrijetijdsbesteding: een 'kostbaar' goed

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – „Ik voelde me net een vlieg", waren de gevleugelde woorden van de 18-jarige Paul Wachelder uit Maastricht nadat hij met speels gemak op de tien meter hoge klimwand in het MECC de werking van de zwaartekracht aan zijn laars had gelapt. Een waarderend woord van de instructeur is zijn 'verdiende loon'. Niet alle waaghalzen blijken zuignapjes aan handen en voeten te hebben. Sommigen haken al af nadat ze amper een meter van de houten Mont Blanc hebben overbrugd. Anderen wordt het halverwege te veel. Spartelend bungelen zij aan het vingerdikke koord dat de instructeur klemvast houdt. Door langzaam te vieren, zorgt hij ervoor dat de onfortuinlijke durfallen weer vaste grond onder de voeten krijgen.

Sportievelingen zullen watertanden van Mecc Aktief 91, een imposante en gevarieerde publieksbeurs over sportieve vrijetijdsbesteding. Heilzame waterbaden, tenten, campers van een half miljoen gulden, duikuitrustingen, mountainbikes, ski's, modieuze vrijetijdskleding, jachten, bodybuilding en talloze andere sporten, informatie over reizen, verzekeringen en noem maar op: het is allemaal te vinden in het MECC.

Wie na urenlang slenteren langs de tientallen stands nog voldoende fut heeft, kan desgewenst de handen uit de mouwen steken. Zoals in het 2.500 vierkante meter grote Action Center, waar ook de klimwand staat opgesteld. De bezoekers worden bij de ingang en nog eens bij alle attracties afzonderlijk gewaarschuwd dat deelname op eigen risico geschiedt. Bovendien is het niet raadzaam om in je zondagspak de sportieve lusten te botvieren.

Jochies

Achter de steile wand is een ruim 120 meter mountainbike-baan uitgezet, waar voornamelijk opgeschoten jochies als ware evenwichtskunstenaars de een na andere hindernis slechten. In een groot bassin dobberen voorzichtig enkele kanovaarders, gehuld in zwart-rubberen pakken. Ze hebben er weliswaar zelf voor gekozen, maar de benauwde gezichten spreken boekdelen. Het laten omslaan van de kano is geen kunst, maar het weer boven komen is uiteraard een geheel ander chapiter. Terwijl zij aarzelend voort pedellen, suizen een eindje verderop enkele stoere knapen met ware doodsverachting op de ski's vanaf een kunststof schans naar beneden. Maar de animo voor deze winterse attractie is niet groot. Begrijpelijk, gezien het ontzagwekkende hellingspercentage van de piste.

Achter het Center gaat volgens de organisatie een diepere filosofie schuil. Het 'mini-pretpark' is, zo heet het, vooral bedoeld om scholieren eens kennis te laten maken met minder reguliere takken van sport omdat de brug en de rekstok zo langzamerhand uit de tijd zijn. Enkele scholen zijn er inmiddels toe overgegaan een steile wand in het gymnastieklokaal te plaatsen. Daarnaast zijn er ook onderwijsinstellingen die op gezette tijden ski-reizen of avontuurlijke tochten organiseren.

Beurs

Een vluchtige ronde door de zalen van het MECC leert wél dat een beetje vrijetijdsbesteding hand in hand gaat met een goed gevulde beurs. Dat geldt met name voor waterrecreatie en sporten waarbij een vervoermiddel met twee of meer wielen benodigd is. Maar dat maakt MECC Aktief 91 juist tot een intrigerend schouwspel.

Verzamelaar Van Bommel overleden

VENLO – De bekende kunstverza melaar Martinus Franciscus va Bommel wordt vandaag in Venl gecremeerd. Hij overleed vier dage geleden op 81-jarige leeftijd. Same met zijn vrouw gaf hij de naam aa het gemeentelijk museum Va Bommel-Van Dam dat in die sta werd opgericht in 1971, twee jaa nadat het echtpaar een wezenlij deel van zijn kunstbezit aan d plaatselijke gemeenschap had ge schonken. De heer en mevrouw Va Bommel-Van Dam hebben seder de oprichting in een huis naast he museum aan de Deken van Oppen singel gewoond.

Martinus van Bommel heeft zijn le ven lang schilderijen verzameld, a in zijn jeugdjaren door zijn vader i de beeldende kunst ingevoerd. D verkoop van zijn aandeel in ee maatschap van makelaars in effec ten aan de Amsterdamse beurs stel de hem in een latere fase van zijn le ven in staat zijn collectie uit te brei den tot nagenoeg tweeduizend ob jecten. Tot voor kort bezocht hij ten toonstellingen en stimuleerde hi naar eigen inzicht jonge kunste naars door aankopen en belangstel ling.

Zijn collectie wordt door het mu seum beheerd in samenwerk met een voor het doel opgeri Stichting van Bommel-van Dam De heer van Bommel was met d gouden ere-penning van Venlo on derscheiden.

Gelegenheid tot het tekenen va een condoleance-register wordt he den – de dag van zijn uitvaart – ge boden op de meest passende plaats in het museum dat hem na aan he hart lag.

Studiedag CAD Limburg

WEERT – Het Consultatiebureau voor Alcohol en andere Drugs (CAD) Limburg houdt op 1 maar een studiedag in Weert over specia le zorg en aandacht voor jongeren met leer- en gedragsmoeilijkheden Deze jongeren lopen een verhoogd risico op problematisch alcohol- o druggebruik, zo hebben onderzoe ken uitgewezen.

Het ochtendprogramma van de stu diedag bestaat uit lezingen, 's mid dags worden er workshops gehou den. De dag wordt afgesloten me een optreden van Hester Macran der, winnares van het Leids cabaret festival 1990. De studiedag is gratis toegankelijk, inlichtingen zijn te verkrijgen bij het CAD Limburg tel. 043-214247 of 04750-19747.

Nog geen gevolgen voor Draf- en Renbaan Schaesberg

Ladbroke weg uit Nederland

Van onze correspondent

RLEN – De Engelse gokgigant roke zal per 30 september al activiteiten in ons land beëindi- Ladbroke nam in april 1986 de unning voor het organiseren paardenraces over van de Stich- Totalisator Nederland, maar k niet in staat de ambitieuze stellingen waar te maken. Voor raf- en Renbaan in Schaesberg, ren balancerend op de rand van fgrond en pas sinds kort weer immend uit een diep dal, heeft vertrek van Ladbroke geen ge- en, meent bestuursvoorzitter Haenen van de Draf- en Ren- n.

vertrek vormt voor ons geen le bedreiging. Onze toekomst hier geheel los van. Eind 1992, voor het vaststellen van de skalender van 1993, zal de mi- r persoonlijk aandacht schen- aan de kwestie Schaesberg. Ik er dan ook nog alle vertrouwen at de baan na 1992 gewoon blijft aan."

e Draf- en Renbaan zelf hing de van Ladbroke Totalisator gis- iddag symbolisch halfstok. Ma- r Robert Mulleneers: „Natuur- was dit niet helemaal serieus, ar het geeft toch weer dat we het jammer vinden dat ze weggaan." Het vertrek komt voor hem toch vrij onverwacht, omdat Ladbroke nog onlangs een heel positief beeld schetste van de situatie.

Mulleneers denkt niet dat het besluit van Ladbroke de sport ten goede zal komen. „Het publiek zal ongetwijfeld denken: als zij het ook al niet zien zitten met de draf- en rensport, wie dan wel?" Wethouder Wiel Heinrichs van Landgraaf meent dat het uitgangspunt onveranderd blijft: „Die baan is daar en die blijft daar. Er zijn al eerder problemen geweest en die hebben we ook overwonnen." Volgens NDR-voorzitter W.J. Lokhorst worden de draf- en renbanen in ons land door het vertrek van Ladbroke nog niet bedreigd.

Clausule

Ladbroke maakt gebruik van een ontsnappingsclausule, in het vijf jaar geleden getekende contract. De stichting Nederlandse Draf- en Rensport is nu op zoek naar een nieuwe exploitant voor de paardenwetmarkt. Namen van gegadigden wil Lokhorst niet noemen.

De kans bestaat dat de paardenwedmarkt opnieuw in handen komt van de Stichting Totalisator Nederland (STN) die tot april 1986 ook verantwoordelijk was voor de spelen, maar toen niet in staat bleek de draf- en rensport goed te begeleiden. Ladbroke werd destijds ingeschakeld om de paardensport in Nederland te redden. De Britse wedkantorenketen moet overigens wel 5 miljoen gulden schadevergoeding op tafel leggen, nu ze gebruik maakt van de ontsnappingsclausule.

Ladbroke is opgestapt omdat het bedrijf verlies leed in Nederland. De multinational, die in andere landen zeer goed draait en onder meer eigenaar is van de Hilton hotelketen, opende na zijn komst in snel tempo bijna honderd wedkantoren. Toen bleek dat de omzetstijging in het wedden op paarden ver achterbleef bij de verwachtingen, werden de eerste kantoren al snel weer gesloten.

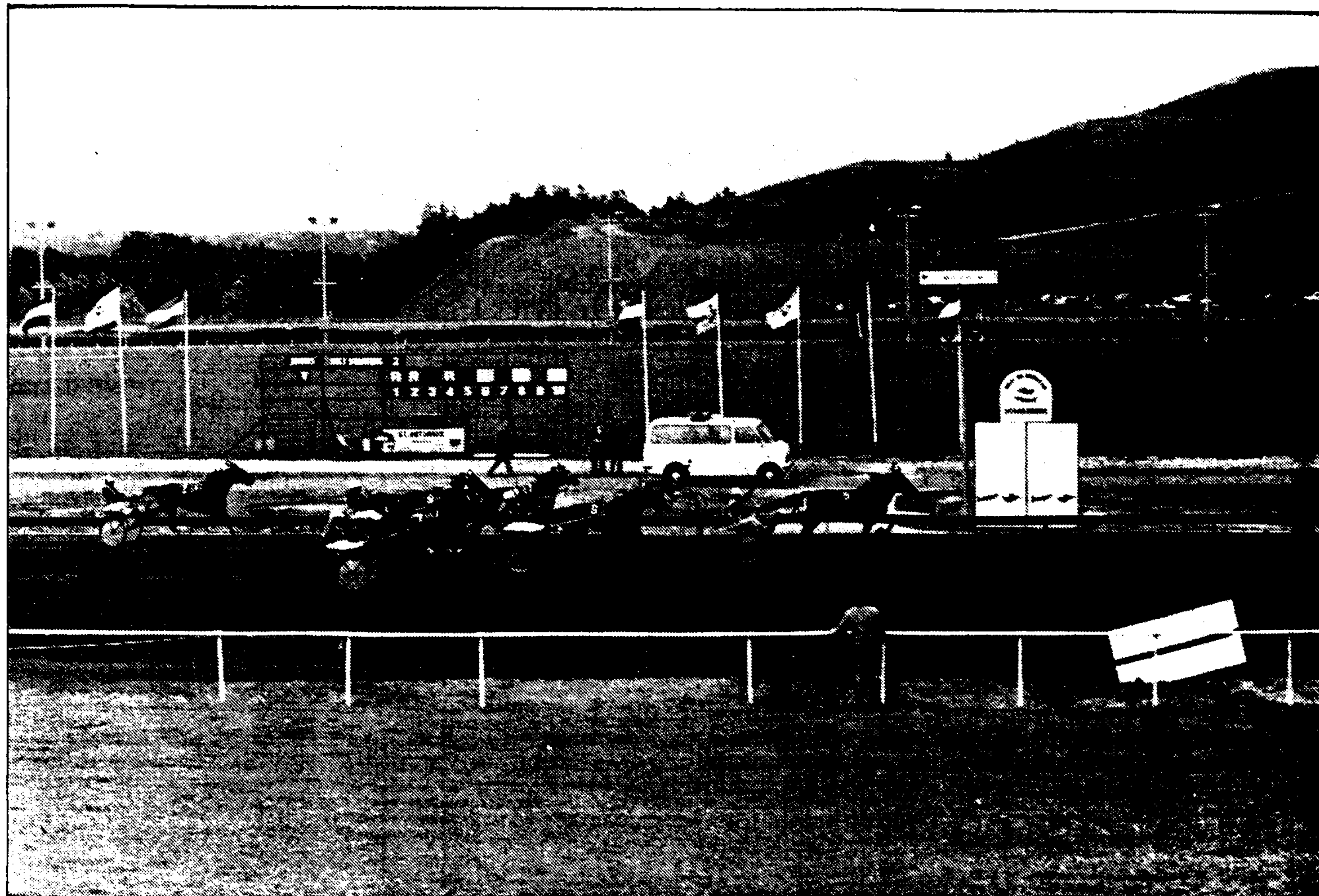
Ladbroke had zich vastgelegd op een jaarlijkse bijdrage van 25 miljoen aan een fonds waaruit de stichting Nederlandse Draf- en Rensport vaste bijdrages geeft aan de diverse drafbanen, onder meer die in Schaesberg. Toen de inkomsten uit wedden erg tegenvielen en Ladbroke almaar verlies leed, raakte de wedfirma in conflict met de NDR, die de paardenkoersen organiseert. Volgens het Engelse bedrijf waren slecht management en gebrek aan gevoel voor de sport bij de NDR-bestuurders, de belangrijkste oorzaken van de tegenvallende resultaten.

Ladbroke eiste dat zijn financiële afdracht aan de NDR met enkele miljoen zou worden verlaagd, zodat het bedrijf rendabel bleef in Nederland. De NDR weigerde daarop in te gaan, omdat de paardensport anders 'onaanvaardbaar duur zou worden', aldus voorzitter Lokhorst. Het wedbedrijf heeft daaruit zijn conclusies getrokken.

Teleurstelling

Bestuursvoorzitter Hub Haenen van de draf- en renbaan is overigens bijzonder teleurgesteld over het vertrek van de gokgigant. „Zeker gezien de eerdere commerciële uitspraken van de Ladbroke directie ten aanzien van het pr-beleid, het verwachte aantal wedkantoren en de reclameactiviteiten. Jammer genoeg hebben ze dat niet kunnen of willen waarmaken. Het bevreemdt mij in hoge mate, dat een multinational van dit kaliber er zo naast kan zitten in de beoordeling van een markt."

Ladbroke's enige wedkantoorhouder in Zuid-Limburg, de Heerlenaar Willem Zijlstra, reageerde gelaten op het bericht. „Je zag het al een beetje aankomen. Ik kreeg vanmiddag op de zaak een brief, met een kopie van het persbericht en een begeleidend schrijven waarin stond dat alle Ladbroke-medewerkers gisteravond al op de hoogte waren gebracht van de beslissing. Die brief heb ik trouwens nooit gezien." Zijlstra vindt het jammer dat Ladbroke uit Nederland vertrekt, maar denkt dat toch eigenlijk nooit serieus is geprobeerd om er in Nederland echt iets van te maken.



● *Het vertrek van Ladbroke heeft teleurstelling maar ook gelatenheid opgeroepen in de draf- en renwereld.* Archieffoto: DRIES LINSSEN

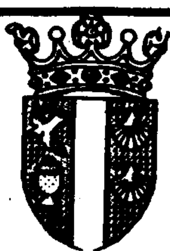
Of Zijlstra, overigens de enige medewerker op het kantoor in Heerlen, zijn baan zal verliezen weet hij nog niet. „Dat zien we na 30 september wel weer", zegt hij.

Gelaten

De draf- en rensportwereld heeft gelaten gereageerd op het vertrek van Ladbroke. De in Schaesberg gevestigde kampioen-trainer, Hennie Grift, blikt in zijn eerste reactie al direct naar de toekomst. „Het overvalt me een beetje. Ik hoop dat in de nieuwe opzet zakelijk denkende mensen aan het roer komen te staan. Ze moeten niet weer kiezen voor ambtenaren, want die hadden we vroeger ook. Zij missen het hart voor de zaak dat nodig is om de sport weer uit het dal te halen."

Dat Ladbroke vertrekt, stemt hem niet bepaald rouwig. „Nee, jammer kan ik het niet vinden. Sinds zij in Nederland zijn, is mijn boterham echt niet dikker geworden. De beloften die ze hebben gedaan over hogere prijzengelden hebben ze nooit waar gemaakt."

Haenen is wat sceptisch over de exploitatie van de totalisator in de toekomst. „Als de NDR en de stichting Totalisator Nederland het wedden straks zelf weer gaan exploiteren vertrouw ik erop, dat de bedrijfsvoering zal voldoen aan de hoogste normen die gesteld mogen worden aan kostenbeheer en de maximalisering van de opbrengst."

Gemeente  Simpelveld

De gemeente Simpelveld ligt in het zuiden van de provincie Limburg en telt bijna 12.000 inwoners. Deel uitmakend van de rand van het heuvellandschap biedt zij een aantrekkelijke woonomgeving met een gunstige ligging ten opzichte van de steden Heerlen en Aken.

Bij de sector belastingen en comptabiliteit van de afdeling Middelen kan wegens uitbreiding van het takenpakket worden geplaatst een

medewerker financiën en belastingen m/v

voor 38 uur per week

Functie-informatie
De te benoemen functionaris dient in teamverband de navolgende werkzaamheden te verrichten:
* in teamverband verwerken en samenstellen van de gemeentebegroting en -rekening;
* uitvoering van interne controletaken;
* meewerken aan automatiseringsproces en boekhouding;
* meewerken aan controle van kohieren en mutaties gemeentelijke belastingen;
* invorderingswerkzaamheden voor gemeentelijke belastingen en onroerendgoedbelastingen;
* meewerken aan en het verrichten van andere voorkomende taken.

Functie-eisen
* een relevante opleiding op HBO-nivo, bijvoorbeeld economisch-juridische richting;
* goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid, alsmede goede contactuele eigenschappen;
* in teamverband kunnen werken.

Gerichte ervaring strekt tot aanbeveling.

Arbeidsvoorwaarden
Salaris afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring ƒ 2414,- tot ƒ 3393,- bruto per maand (nivo 6).
De gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing. Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.

Informatie
Inlichtingen over de functie kunnen worden verkregen bij de heer M.G.J. Buck, hoofd afdeling middelen of de heer J.L.M. Bergmans, chef sector belastingen en comptabiliteit, tel. 045-440200.

Sollicitaties
Belangstellenden worden verzocht hun sollicitatie met uitvoerig curriculum vitae binnen 14 dagen te zenden aan burgemeester en wethouders van Simpelveld, postbus 21000, 6369 ZG Simpelveld, met vermelding van medewerker financiën in de linkerbovenhoek van de enveloppe.

„BETHLEHEM-KRANKENHAUS" STOLBERG

- AKADEMISCHES LEHRKRANKENHAUS -

8 Fachabteilungen mit 400 Betten

Wir suchen zum nächstmöglichen Termin

1 med.-techn. Assistenten(in)

für die Zentrale Röntgenabteilung
(Chefarzt Dr. Oberschulte-Beckmann)

Wir verfügen über 6 modern eingerichtete Röntgenräume, DSA, Ultraschall und Nuklearabteilung.

Wir bieten
leistungsbezogene Vergütung nach den Arbeitsvertragsrichtlinien des Deutschen Caritasverbandes = BAT mit den in unserem Bereich üblichen Sozialleistungen.

Bitte richten Sie Ihre Bewerbung an die Personalabteilung des Bethlehem-Krankenhauses, Steinfeldstr. 5 in 5190 Stolberg. Tel.: 09-492402 - 107206.



Commissariaat van Gemeentepolitie Kerkrade

Bij de beheersdienst van Gemeentepolitie Kerkrade is de funktie vacant van

Bureauchef Technische Dienst m/v

Funktie-taken:
- als meewerkend chef/voorman, bent u mede verantwoordelijk voor; de staat van onderhoud van o.a.
  - meldtafel en overige verbindingsapparatuur;
  - voertuigenpark;
  - gebouwen, meubilair en technische voorzieningen;
  - groenvoorziening zowel binnen als buiten;
- het beheer van gevonden en inbeslaggenomen voertuigen/goederen;
- het verrichten van technische onderzoeken aan voertuigen;
- adviseren en rapporteren inzake voormelde taken.

Funktie-eisen:
- een technische opleiding op middelbaar niveau, b.v. M.T.S.-elektrotechniek;
- werkervaring op het gebied van de elektrotechniek;
- ervaring danwel affiniteit met automatisering en motorvoertuigtechniek strekken tot aanbeveling;
- goede contactuele eigenschappen;
- rijbewijs BE.

Salaris:
- het salaris van deze funktie bedraagt (vooralsnog) maximaal ƒ 3.393,– (schaal 6).

Nadere informatie over de funktie kan worden verkregen bij het Hoofd Beheersdienst Hr.J. Hendrix, danwel zijn plaatsvervanger Hr.J. Antkreutz (tel. 045-467633).
Sollicitaties kunnen binnen 8 dagen gericht worden aan de Commissaris van Gemeentepolitie, Postbus 82, 6460 AB Kerkrade.

MORET ACMA

■ Moret Acma accountants en belastingconsulenten

Moret Acma, accountants en belastingconsulenten te Heerlen zoekt voor een van haar relaties, die zich bezig houdt met hoogwaardige constructies ten behoeve van industriële toepassingen in oostelijk Zuid-Limburg, een:

ADMINISTRATEUR M/V

die onder directe leiding van het management leiding geeft en zorg draagt voor de uitvoering van de gehele financiële administratie. Hiernaast ondersteunt hij het management.

Voor de juiste persoon, die ook zicht heeft op de grote lijnen en weet hoe hij zijn werk moet organiseren om zijn doelen te verwezenlijken, ligt hier een uitstekende mogelijkheid om door te groeien.

Functie-eisen:
- MEAO/MBA met ruime ervaring en eventueel studerend voor SPD;
- kennis van en enige jaren ervaring met geautomatiseerde gegevensverwerking;
- goede kennis van de Engelse taal;
- flexibele instelling en goede contactuele eigenschappen;
- leeftijd 25 tot ca. 30 jaar.

Geboden wordt een goede honorering (afgestemd op ervaring) binnen een dynamische onderneming met een prettige werksfeer.

Sollicitaties, welke uiterst vertrouwelijk zullen worden behandeld, kunt u richten aan:
Moret Acma, accountants en belastingconsulenten
t.a.v. de heer H.F.P.M. Derkx
Postbus 216
6400 AE Heerlen

193452

Stichting Katholiek Onderwijs Valkenburg

zoekt een

CREATIEVE ENTHOUSIASTE LEERKRACHT (M/V)

vóór 51% lesuur ter vérvanging met gebleken affiniteit vóór leergroep 3.

Nadere inlichtingen te vérkrijgen bij mevrouw Huppertz.
School: 04406-40729, privé 04406-15225.

Sollicitaties binnen 10 dagen te richten aan de heer Hermans, Kleinstraat 50, 6325 CX Berg en Terblijt.

193636

AUTOBEDRIJF JANSSEN

Peugeot-dealer voor het rayon Kerkrade, Landgraaf, Simpelveld en Vaals.

Autobedrijf Janssen heeft op korte termijn een vacature voor een ervaren

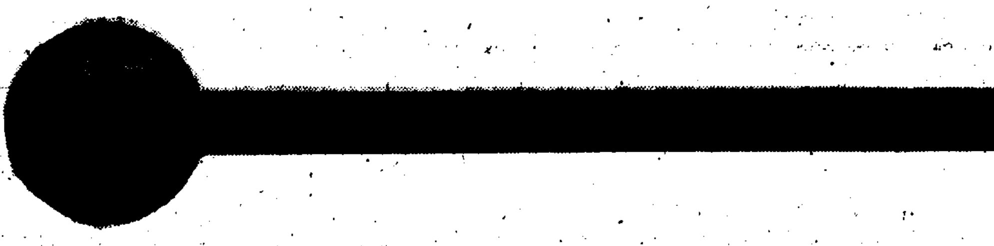
AUTOMOBIELVERKOPER M/V

Wij zoeken een ondernemende jongeman of vrouw met een opleiding op HAVO/VWO en IVA-niveau:
– die gewend is zelfstandig resultaatgericht te werken;
– kennis en ervaring van de zakelijke en lease-markt is een pré.

Voor de juiste kandidaat bieden wij naast het uitstekende product Peugeot, een representatieve verkoop accommodatie een goed resultaatgericht salaris.

Schriftelijke sollicitaties, welke vertrouwelijk worden behandeld, kunt u richten aan:
Autobedrijf Janssen
Eygelshovergracht 64
6464 GB Kerkrade
t.a.v. de heer J.H. Janssen

193637



Het Medisch Kleuterdagverblijf biedt hulp aan kinderen van 1,5 tot 7 jaar van wie de ontwikkeling bedreigd wordt of verstoord is. Hierbij spelen psychische, somatische en omgevingsfactoren een rol. De hulpverlening wordt verzorgd door een multidisciplinair team bestaande uit o.a. orthopedagoog, psycholoog, kinderarts, maatschappelijk werkenden en groepsleid(st)ers.

De hulp richt zich op het kind en het gezin en bestaat uit een kombinatie van dagbehandeling van het kind en gezinsbegeleiding of gezinsbehandeling.

Op korte termijn willen wij overgaan tot het aanstellen van een

DIREKTIE-SECRETARESSE (M/V)

Tot de taken behoren:
* organisatie van het direktie-sekretariaat;
* beheer en onderhoud van het archief;
* het maken van afspraken en bijhouden van de agenda;
* dagelijkse verwerking van inkomende en uitgaande post;
* het verzorgen van de korrespondentie;
* voorbereiden, notuleren en uitwerken van vergaderingen;
* bediening van automatiseringsapparatuur en het werken met o.a. Wordperfect;
* voorkomende sekretariële werkzaamheden en ondersteunende aktiviteiten t.b.v. het management.

Wij denken aan iemand met:
* HAVO/VWO;
* sekretaresse-opleiding, bij voorkeur Schoevers;
* goede beheersing van de Nederlandse taal;
* goede kontaktuele eigenschappen;
* het vermogen om zelfstandig te werken;
* kennis van werken met automatiseringsapparatuur;
* organisatorisch inzicht;
* enige jaren ervaring in een soortgelijke functie in de gezondheidszorg/welzijnswerk.

Wat kunt u van ons verwachten:
* een dienstverband van 20 uren per week; de werktijden zijn in principe van 8.30-12.30 uur op maandag t/m vrijdag; met enig onregelmatig werk en 1 keer per maand werk in de avonduren dient rekening gehouden te worden. Uitbreiding van uren op termijn is niet uitgesloten;
* een funktie die bij tijden stressbestendigheid vraagt;
* een salaris konform de FWG van de CAO Ziekenhuiswezen, met een minimum van ƒ 2432,00 bij een fulltime dienstverband;
* opname in het pensioenfonds PGGM;
* de mogelijkheid om eventueel gebruik te maken van studiefaciliteiten in het belang van de uitoefening van de funktie.

Schriftelijke sollicitaties binnen 8 dagen te richten aan de heer E.H. Doveren, algemeen direkteur MKD Glazenhoove, Heerlerbaan 142, 6418 CJ Heerlen.
Nadere informaties kunnen ingewonnen worden bij de heer L. Pannemans, afdeling P&O, telefoon 045-415151.

193640

VSH Gulikers

VSH GULIKERS, deel uitmakend van VSH Visser & Smit Hanab BV, voert werken uit op het gebied van de aanleg van gas- en waterleidingen, kabels, installatiebouw, stadsverwarming, zinkers en leidingen voor procesindustrie.

Voor onze vestiging Beek (L.) zoeken wij op korte termijn:

UITVOERDERS (M/V)

die in het bezit zijn van een MTS/HTS-diploma ww of vergelijkbaar nivo.
Kandidaten dienen te beschikken over kennis van de aangegeven werkzaamheden en ruime ervaring in een soortgelijke functie.

PIJPFITTERS (M/V)

GRONDWERKERS (M/V)

Voor beide bovengenoemde vacatures geldt, dat ervaren maar ook aankomende vakmensen hierop kunnen reageren.

Geïnteresseerden worden verzocht hun sollicitatie binnen 10 dagen te richten aan:
VSH Technisch Bureau Gulikers BV
Postbus 112, 6190 AC Beek (L.)
Tel. 046-375555

Visser & Smit Hanab — Koninklijke Volker Stevin

„Particuliere Kraamzorgcentrale Limburg"

Sinds 1982 een organisatie in het verlenen van particuliere kraamzorg.

In verband met uitbreiding van onze werkzaamheden, vragen wij medewerkers in het bezit van het diploma kraamverzorgende en/of verpleegkundige A.

De werkzaamheden zijn zeer gevarieerd.

Meer informatie over deze vacature wordt u gaarne verstrekt, door telefonisch een afspraak te maken, 's morgens van 8,30 tot 10.00 uur op een van onze kantoren.

Mevr. M. Vossen-Diederen
Hellebroek 89
6361 AB Nuth
045-242335

Mevr. A. Smeets-Schrijen
Aan de Pletsmolen 1
6231 JT Meerssen
043-644559

Dringend gezocht!

10 free-lance medewerkers die op provisiebasis in de regio Zuid- en Midden-Limburg voor het incasseren van openstaande vorderingen nog actief aan het arbeidsproces willen deelnemen.

Vereisten:
– leeftijd 50-60 jaar;
– verzorgd uiterlijk;
– correcte omgangsvormen;
– in bezit zijn van auto en telefoon.

Schriftelijke sollicitaties kunt u richten aan:
postbus 254, 6400 AG Heerlen.

Voor nadere info: tel. 045-718392 van 10.00 - 14.00 uur (de heer Dautzenberg).

193213

Hotel Alkema****

Kap. Houbenstraat 12
6285 AB Epen
tel. 04455-1335

zoekt een zelfstandig werkend

KOK m/v

Geen à la carte

WEGENBOU NOVO

Op korte termijn zoeken wij voor ons kantoor een

ADMINISTRATIEF/ TECHNISCH MEDEWERK(ST)ER

Functie-inhoud:
* correspondentie d.m.v. tekstverwerking en schrijfmachine;
* telefoon- mobilofoon en faxbediening;
* administratieve werkzaamheden;
* voor- en nacalculatie.

Functie-eisen:
* HBO-MBO-opleiding;
* goede typevaardigheid;
* ervaring met tekstverwerking.

Arbeidsvoorwaarden:
* Salariëring en arbeidsvoorwaarden afhankelijk van opleiding en ervaring conform Uta-CAO Bouwnijverheid.

Sollicitatie:
* Een schriftelijke sollicitatie en curriculum vitae gelieve u binnen 10 dagen te richten aan:

Direktie Wegenbouw Novo BV
Postbus 18
6460 AA Kerkrade

Commercieel medewerker binnendienst m

Voor een assurantiekantoor in Heerlen. U di het bezit te zijn van het diploma Assurantie leeftijd is tussen de 20 en 26 jaar en u gaat g met mensen om. Het betreft een functie voo lange tijd. Voor meer informatie kunt u cont opnemen met Bernadette Cousin of Marleen mans, tel. 045-71 31 00, Akerstraat 26 in He

randstad uitzendbu

von der Lieck

Fachlich qualifizierter
Estrichleger
oder Kolonne
in Dauerstellung
für sofort oder später
gesucht

Uw huis op dit fo de krant kost m minder dan een hypotheckre verkoopt snelle

Je hui in de kr brengt me over de v

VERKO

Woonkultuur ontdekte in Valencia:



de nieuwste modellen van J'adore

woonkultuur

expositities

● **HEERLEN**
Stadsgalerij, Raadhuisplein 19. Tentoonstelling met tekeningen van Aad de Haas. T/m 10/3, open di t/m vr van 11-17 uur, za en zo van 14-17 uur. **Galerie Signe, Akerstraat 82a.** Tekeningen van Joseph Kerff en objecten en schilderijen van Frans Savelsbergh. T/m 17/3, open do t/m zo van 14-17 uur. **Thermenmuseum,** Coriovallumstraat 9. De expositie 'De Oudheid versierd. Sieraden uit de Oudheid'. T/m 10/3, open ma t/m vr van 10-17 uur, za en zo van 14-17 uur. **Galerie de Konfrontatie,** Putgraaf 5 (naast de Luciushof). Expositie van Ron Bernstein, Sil Crefcoeur, Jo Schoenmakers en Marjo de Vries. T/m 3/3, geopend za en zo 14-17 uur. **NMB,** Bongerd 13. Expositie van Zonneveld. T/m 28/2, open op werkdagen van 9-16 uur.

● **LANDGRAAF**
Galerie Ipomal, Kerkberg 2. Expositie van de Poolse kunstenaar Piotr Kiepuszewski. T/m 27/3, open do t/m zo van 13-17 uur.

● **VOERENDAAL**
Galerie Schiltaere, Jan Peukensweg 13. Expositie van 19de en 20ste eeuwse schilderijen, open op zondag van 14-17 uur.

● **HOENSBROEK**
Kasteel Hoensbroek, Expositie 'De mijnen en de kunsten'. T/m 3/3, geopend dag. van 10-12 uur en van 13.30-17 uur.

● **BRUNSSUM**
't Kijkraam, Akerstraat 124. Expositie van collectie 'Kwasi'. T/m 1/4, di-zo 14-18 uur.

● **UBACHSBERG**
Atelier Ben Bonke, Hunsstraat 58. Expositie met wisselende selectie van o.a. objecten, schilderijen en sieraden van Ben Bonke. Iedere derde zondag van de maand. Geopend van 14-18 uur.

● **MEERSSEN**
Bestuurscentrum en Synagoge, Expositie met schilderijen, aquarellen en tekeningen van Nettie Bromberg. T/m 24/2. Het Bestuurscentrum is open op werkdagen 9-12.30 uur en 13.30-17.00 uur. De Synagoge is geopend wo en zo van 14-17 uur.

● **MAASTRICHT**
Galerie Signature, Kapoenstraat 24. Permanente expositie van steeds wisselende objecten. Open wo t/m vr 13-18 uur, za 13-17 uur. Galerie Artisart, Grote Gracht 43. Expositie van Jopie en Teun Roosenburg. T/m 23/3, open di t/m za 13.30-17.30 uur. Galerie Wanda Reiff, Rechtstraat 43. Expositie van Jiri Georg Dokoupil, Walter Dahn en Peter Bömmels. T/m 28/2, open di t/m za van 11-17 uur. Perroen Aktuele Kunst, Vrijthof 29. Tentoonstelling van Brigitte Picavet, Monique Bosman en Jacqueline van Dongen. T/m 16/3, open wo t/m vr 13-18 uur en za 13-17 uur. Kamer van Koophandel, Het Bat 2. Expositie van Johannie van Tuel. T/m 11/3, open tijdens kantooruren. Galerie La Dependance, O.L. Vrouweplein 24. Beelden in marmer en brons van Maurice Brams. Open do t/m zo van 12-17.30 uur. Boekhandel De Tribune, Kapoenstraat 8-10. Expositie 'Meisjeskostscholen in België' met foto's van Annie van Gemert. Galerie Amarna, Rechtstraat 84. De solo-tentoonstelling 'Manhattan' van Dennis de Rond. T/m . Galerie In Situ, Aylvalaan 10. Expositie van Marc Luyten. T/m 9/3, open wo t/m za van 14-18 uur. Galerie Anny van den Besselaar, Tafelstraat 6a. Expositie van Anne Krefting en Dörte Ahrenkiel. T/m 3/3, open do t/m zo van 13-17.30 uur. Galerie Dis, Tafelstraat 28. Expositie van Gustaaf van der Braak. T/m 20/3, open wo t/m zo van 13-18 uur. Galerie Simera, Bogaardenstraat 40 b. Tentoonstelling van Paul Bartels. T/m 16/3, open wo t/m za van 13.30-18 uur.

● **MARGRATEN**
Galerie Keramiek, Groot Welsden 48. Permanente expositie van Natascha Rieter en Siegfried Gorinskat. Open di t/m zo 13-17 uur.

● **CADIER EN KEER**
Galerie De Keerder Kunstkamer, Kerkstraat 10. Expositie van Micheline Beddeleem. Open vr, za en zo van 13-17.30 uur.

● **NOORBEEK**
Galerie Anne Visser, Dorpstraat 19-21. Tentoonstelling 'Limburgse kunstenaars over Limburg'. Met werk van Hannie vd Bosch, Blandina v Rijsewijk, Marcel Sprooten, Jef v Montfort, Jos Brink, Thérèse Stuurman en anderen. Openingstijden vr, za en zo van 10-17 uur.

● **VALKENBURG A/D GEUL**
Instituut Driekant, Geerlingshof, Broekhem 114. Permanente expositie, hommage aan Jan Hanlo.

● **VAALS**
Kopermolen, Van Clermontplein 11. Wat aarde bewaarde, archeologische vondsten. Permanente expositie. Geopend van di t/m zo van 14-17 uur.

● **SITTARD**
Stadsschouwburg, Wilhelminastraat 18. Pentekeningen van Jos Solberg. T/m 20/5. Expositie van Jessy Hertogh. T/m 15/3, open tijdens schouwburguren. Kritzraedthuis, Rosmolenstraat 2. Expositie 'De Cubaanse Renaisance'. T/m 10/3, open di t/m vr 10-17 uur, za en zo 14-17 uur. 'Den Tempel' Limburgs Centrum voor Fotografie, Gruizenstraat 27. Expositie van Jos van de Hamsvoord. T/m 3/3, geopend di t/m vr 10-17 uur en za en zo 14-17 uur. Galerie Artitude, Leijenbroekerweg 133a. Recent werk van Henk Eberson. Alleen na telefonische afspraak.

● **LIMBRICHT**
Limburgs Volkskundig Centrum, Allee 1a. Van engeltjes en bengeltjes. Uit de kindertijd in Limburg vanaf 1900. T/m 21/4. Open di t/m vr 13-17 uur, za en zo 14-17 uur. 'Geboren en getogen met een zachte 'g', een beeld van de levensloop in Limburg, semi-permanente presentatie.

● **ROERMOND**
Gemeentemuseum Roermond, Andersonweg 4. Expositie van Krien Clevis. T/m 24/2, open di t/m vr 11-17 uur, za en zo 14-17 uur. ABN, Kloosterwandplein 120. Een kind van de rekening. Galerie Wansink, Neerstraat 76. Expositie van Jeroen Henneman. Van 24/2 t/m 31/3, open wo t/m za van 11-17 uur en zo van 14-17 uur.

● **HERKENBOSCH**
Galerie Spreuwenberg, Hoofdstraat 27. Tentoonstelling van Yvonne Savelkoul en Sim Visser. T/m 11/3, open do 18-21 uur en vr t/m zo 14-17 uur.

● **GRUBBENVORST**
Galerie Marijke Raaijmakers, Lottumseweg 24. Expositie van Anne Barneveld en Liselotte Schut. T/m 24/2, open do t/m zo van 13-17 uur.

● **VENLO**
Museum Van Bommel-Van Dam, Deken van Oppensingel 8. De tentoonstelling 'Met betrekking tot een collectie'. T/m 3/3, open di t/m vr van 10-16.30 uur, za en zo 14-17 uur. Goltziusmuseum, Goltziusstraat 21. Expositie NederLandse ceramiek 1880-1930. T/m 17/3, open di t/m vr van 10-16.30 uur, za en zo van 14-17 uur.

De komende week is uitgeroepen tot de week van de psychiatrie. Zeven dagen lang zal de geestelijke gezondheidszorg (GGZ) centraal staan, een vakgebied waar nog steeds een beetje lacherig over wordt gedaan omdat het gaat over 'gekke mensen'. Het gros van de patiënten met een psychische stoornis lijdt aan schizofrenie. In Nederlandse psychiatrische ziekenhuizen zijn op dit moment 7.000 tot 8.000 schizofrene mensen opgenomen. Een groot, maar onbekend aantal van deze categorie patiënten blijft al dan niet onder behandeling thuis of is thuisloos en maakt geen gebruik van de voorzieningen van de GGZ. Uit recente onderzoeksgegevens blijkt dat dit aantal met name in de Oostelijke Mijnstreek zeer hoog is. De hoopjes menselijke ellende die vooral in Heerlen steeds vaker gesignaleerd worden, kampen volgens directeur D.P. Ravelli van Welterhof in een steeds groter aantal gevallen met zeer ernstige geestelijke problemen. Het stereotiepe idee van de omgeving dat ze niet van de fles of de spuit af kunnen blijven, klopt beslist niet in alle gevallen.

Oostelijke Mijnstreek kampt met psychisch zieke thuislozen

Schizofreen en geen dak boven je hoofd

door jeanette ackens

HEERLEN – Eigenlijk weet niemand goed wat schizofrene mensen ertoe aanzet om huis en haard in de steek te laten en te gaan zwerven. Ook is het aantal thuisloze psychiatrische patienten niet exact bekend. Directeur D.P. Ravelli van psychiatrisch centrum Welterhof in Heerlen schat dat bijna de helft van de 300 tot 800 thuislozen in de Oostelijke Mijnstreek psychiatrische problemen heeft.

Ravelli kan net als de overheid niet meer dan gissen, want behalve het slaaphuis registreren de hulpverleningsinstellingen niet hoeveel thuisloze patiënten er bij hen verblijven. Ze pendelen vaak heen en weer tussen het CAD, straathoekwerk en de ambulante behandelingsafdelingen van de GGZ, zoals het RIAGG-Oostelijk Zuid-Limburg.

Een extra probleem ontstaat wanneer deze mensen door hun milieu ook nog verslaafd raken aan drank en of drugs. En juist deze combinatie van geestelijke stoornissen en verslaving komt steeds meer voor.

Hellevaart

Mensen die schizofreen zijn maken een onvoorstelbare persoonlijke hellevaart door. Het is een dwaaltocht door de menselijke geest waarvan volgens de psychiaters geen terugkeer bestaat. Velen denken dat schizofrenie hetzelfde is als het fenomeen van de 'multipele persoonlijkheid' dat bijvoorbeeld in de roman dr Jeckyll en mr Hyde is beschreven. „Schizofrenie betekent letterlijk inderdaad gespleten geest, maar we hebben het eigenlijk over een ernstige psychische stoornis die in de loop van jaren tot een verandering van de persoonlijkheid en psychische handicaps leidt. De patiënt vervreemdt van zichzelf en zijn omgeving. "

„Schizofrene mensen weten heel goed wat er gebeurt en kunnen zich dat ook herinneren", zegt Ravelli. „Het is een zeer complex ziektebeeld dat gepaard kan gaan met hallicunaties. Deze mensen horen stemmen en zien dingen die er niet zijn. Het is in het begin vaak moeilijk om een diagnose te stellen. Doet je dochter raar omdat ze in de puberteit zit en het net uitgemaakt heeft met haar vriendje of is er iets ernstigers aan de hand?"



● *Directeur D. P. Ravelli van Welterhof: meer geld nodig voor opvang thuislozen.*
Foto: FRANS RADE

Als de diagnose niet tijdig wordt gesteld en behandeling uitblijft, is het gevaar groot dat een schizofreen persoon in verwaarlozing en contactarmoede vervalt. „Er is geen ziekte die zozeer tot een ontwrichting van je maatschappelijke functioneren leidt als schizofrenie. Het is een cirkel waar je niet meer uitkomt", weet psychiater M. Stassen, hoofd van de polikliniek van Welterhof. „Je gaat verkeerd inschatten wat je nodig hebt en opeens ziet alles heel negatief uit. „De buren deugen niet, het huis is waardeloos en boezemt angst in. Dan wordt uit narigheid de huur opgezegd en op reis gegaan, met het idee dat het wel los zal lopen en dat er bij de terugkeer vast weer een woning beschikbaar zal zijn."

Ravelli en Stassen menen dat het aantal thuislozen in de Oostelijke Mijnstreek stijgt. Vooral oudere chronisch psychiatrische patiënten worden voortdurend doorverwezen naar de polikliniek van Welterhof. Door het gebrek aan plaatsen in het psychiatrisch centrum en het ontbreken van beschermende woonvormen zijn deze mensen genoodzaakt een alternatief thuis te zoeken. Ze komen terecht bij pensions en kamerverhuurbedrijven, die ook te weinig plaats hebben. Ook het algemeen maatschappelijk werk in Heerlen en de sociaal pedagogische dienst signaleren een groei van het aantal thuislozen met een blijvend psychiatrisch probleem.

De sluiting van de mijnen in Zuid-Limburg is volgens directeur Ravelli ook in dit opzicht van wezenlijk belang geweest. „In de gezinnen hebben zich in die tijd verschrikkelijke drama's afgespeeld. Het systeem van vóór de mijnsluiting ging helemaal plat. Vader die gevaarlijk en zwaar werk deed, was steeds de trots van het gezin. Er bestonden hier zeer hechte familiebanden. Maar haast van de ene dag op de andere werd diezelfde vader nutteloos."

De economische malaise sloeg grote gaten in de gezinsstructuren. Ouders gingen hun kinderen verwennen of, wat nog erger is, hadden niet in de gaten dat hun kroost ontgoocheld raakte. Ongeveer tegelijkertijd verloor de kerk haar invloed op de maatschappij. In de Oostelijke Mijnstreek kwamen de ontwikkelingen in een stroomversnelling en die hebben blijkbaar heel wat mensen niet goed doorstaan.

Nu is het zeer moeilijk voor de hulpverlenende instanties om die schade ook maar enigszins op te vangen. Zij moeten zelf contact zoeken met geestelijk verwarde thuislozen die meestal niet om een behandeling vragen. Ze willen ook vaak niet opgenomen worden omdat ze in het verleden al eens onder dwang behandeld zijn. Stassen: „Vroeger gebeurde het vaker dat mensen tegen hun wil werden behandeld. Na een tijdje accepteerden ze de therapie, maar nu wordt die in een steeds vroeger stadium al afgebroken omdat een rechter op grond van de wet en jurisprudentie geen reden ziet voor een onvrijwillige behandeling. Patiëntenverenigingen komen voor het recht op de persoonlijke vrijheid op en via de advocaat kan een patiënt zijn lot dus in eigen handen nemen en weer gaan zwerven."

De maatschappelijke ontwikkelingen zijn niet meer terug te draaien, maar desondanks kan de directeur van Welterhof zo een aantal oplossingen voor deze speciale thuislozenproblematiek aandragen. Hij denkt aan uitbreiding van laagdrempelige projecten zoals het slaaphuis dat de vraag nu al niet meer aankan. Er moeten gezinsvervangende tehuizen en beschermende woonvormen komen. Maar vooral zou WVC het budget van de GGZ moeten verhogen. Voor de behandeling van ziekten van de geest werd afgelopen jaar 3 miljard uitgetrokken, terwijl 47 miljard naar de overige gezondheidszorg gingen. „Het is toch te gek dat we hier in Nederland aan de ene kant hart-en longtransplantaties verrichten terwijl aan de andere kant zwervers in de stad rondlopen."

ontmoeting op zaterdag

Buurvrouw van cafépand gaat nieuwe vergunning aanvechten

Kegelbaan Vreuls blijft

Van onze correspondent

DEN HAAG/KERKRADE – Café-exploitant J. Vreuls hoeft de kegelbaan in zijn zaak aan de Bleijerheiderstraat in Kerkrade niet te sluiten. Vreuls heeft bij de Raad van State met succes het sluitingsbevel aangevochten dat de gemeente tegen hem had uitgevaardigd.

De gemeente Kerkrade nam de dwangmaatregel omdat Vreuls voor de kegelbaan geen geldige hinderwetvergunning heeft. In zo'n geval moet een gemeentebestuur optreden. De gemeente gaf echter te kennen niet daadwerkelijk tot sluiting van de kegelbaan te zullen overgaan, omdat een nieuwe hinderwetvergunning in procedure is. De kegelaars zorgen voor veertig procent van Vreuls' omzet. Die kunnen dus voorlopig nog bij Vreuls terecht.

De buurvrouw van de horecaonderneming, de 85-jarige mevrouw M. Houppermans-Gier, heeft al laten weten de nieuwe vergunning te zullen aanvechten. Zij stelt geluidsoverlast van haar buurman te ondervinden. Veldkamp ging gisteren over tot vernietiging van het sluitingsbevel.

Vijf generaties



● *Vijf opeenvolgende generaties, waarvan overgrootmoeder Geurts in Landgraaf woont. Op de foto: zittend mevrouw I. Geurts-Rühlemann (76) met baby Femke Boer. Daarachter v.l.n.r. M. Dokter-Geurts (58), I. Soomers-Dokter (39) en de moeder van de baby M. Boer-Soomers (21).*
Foto: MARTIN DE GOEDE

Heerlerbaan bijna weer verkeersveilig

Van onze medewerker

HEERLEN – De verkeersonveilige situatie op de Kaldebornweg, Keerweg en de Caumerweg op de Heerlerbaan is gedeeltelijk teniet gedaan. Dat is het resultaat van overleg tussen het actiecomité en de raadscommissie Openbare Werken.

Door de reconstructie van de Heerlerbaan werden de drie wegen door het verkeer als sluiproute gebruikt. Omdat de straten niet geschikt zijn voor intensief verkeer kwamen de bewoners daartegen in opstand. Als bijkomend argument werd aangehaald dat veel jeugdige fietsers gevaar liepen door het toegenomen verkeer.

Met Openbare Werken werd voorlopig overeengekomen dat de bewijzering van de omleidingen wordt aangepast om de gewraakte route zoveel mogelijk te ontzien. Daarnaast zullen vier verkeersdrempels worden aangelegd om het verkeer tot lagere snelheden te dwingen en het gebruik van de straten als sluip route te ontmoedigen.

klein journaal
oostelijke mijnstreek ☎ redactie: 739282

Heerlen

● Het CNV gaat leden en niet-leden weer helpen bij het invullen van de belastingformulieren. De zittingen vinden op 27 februari en 6 maart van 19 tot 21.30 uur plaats in de basisschool, Rubensstraat 2 te Meezenbroek. Voor een afspraak kan men bellen: 045-713942.

Brunssum

● Leden en niet-leden van het CNV kunnen zich aanmelden voor hulp bij het invullen van de belastingformulieren. De zittingen vinden plaats op 13 en 20 maart van 14 tot 16.30 uur in d'r Brikke-oave. Op 20 maart kan men bovendien van 19 tot 21.30 uur terecht. Voor meer informatie: tel. 045-713942.

Kerkrade

● Het CNV is op 15 maart van 19 tot 21.30 uur in Vrijetijdcentrum De Gracht op het Eikerplein om leden en niet-leden behulpzaam te zijn met het invullen van de belastingformulieren. Een afspraak kan men maken via ☎045-713942.

Simpelveld

● Het CNV houdt op 13 maart van 19 tot 21.30 uur zitting in zaal Andriolo. Men helpt leden en nietleden bij het invullen van de belastingformulieren. De afspraak kan gemaakt worden via tel. 045-713942.

Heerlerheide

● Het belastingteam Hoensbroek helpt de 55-plussers uit Heerleheide bij het invullen van de belastingformulieren. Op woensdag 20 maart is men in het Ouderentrefcentrum op de Odiliastraat en op donderdag 21 maart in dienstencentrum Vogelsanck. Voor afspraken kan men naar beide accomodaties bellen.

Schaesberg

● De jeugdcommissie van de Kon. fanfare Aloysiana houdt zondag een jeugd play-inn voor leden van muziekverenigingen. De bijeenkomst vindt plaats in de aula van scholengemeenschap Brandenberg. Om 19 uur begint het gezamenlijk eindconcert, dat voor iedereen gratis toegankelijk is.

Invoering van milieubox in Simpelveld

SIMPELVELD - De gemeente Simpelveld gaat binnen drie maanden de milieubox invoeren om nog betere resultaten te behalen met het inzamelen van klein chemisch afval

Uit een onlangs verschenen rapport is gebleken dat de inwoners van Simpelveld steeds meer glas en klein chemisch afval inleveren bij de door de gemeente geplaatste containers. In 1987 werd in totaal 101.000 kilo glas gedeponeerd in de containers. In de eerste tien maanden van 1990 leverden de inwoners van Simpelveld reeds 178.000 kilo glas in. De toename van het verzamelde klein chemisch afval was eveneens aanzienlijk: 2760 kilo in 1987 en 9520 kilo in 1990.

Slechts tweemaal per jaar 'levende muziek' in Bel Air

DEN HAAG/KERKRADE- Advocaat M. L'Ortye heeft in een spoedprocedure bij de Raad van State een klein succes geboekt in zijn strijd tegen de vergunning die de gemeente Kerkrade heeft verleend voor uitbreidingen van disotheek Bel Air aan de Hoofdstraat met 36m2.

De waarnemend voorzitter van de geschillenafdeling van de Raad van State, B. Veldkamp, heeft beslist dat Bel Air niet zes dagen per jaar, maar slechts twee dagen levende muziek mag voortbrengen. L'Ortye woont op een steenworp van de disco.

Vorige week verzocht L'Ortye de gehele uitbreidingsvergunning op te schorten. Hij stelt ernstige overlast te hebben van het horecabedrijf. Waarnemend voorzitter Veldkamp liet tijdens de zitting al blijken er niet zo zwaar aan te tillen dat er 's nachts om drie uur in de Hoofdstraat zoveel kabaal is en dat er in de vroege ochtend wordt overgegeven: „Voor een uitgaansstraat is dat geen ongebruikelijk patroon" Veldkamp bracht het aantal dagen waarop levende muziek mag worden gespeeld terug van zes naar twee, omdat de oorspronkelijke vergunning van Bel Air slechts voor twee van zulke dagen toestemming gaf. Het is in een uitbreidingsvergunning niet toegestaan dergelijke voorschriften te wijzigen.

per persoon

Gouden legpenning

● De uit Schaesberg afkomstige Theo Maas heeft jarenlang een hoge administratieve functie vervuld aan de universiteit van Groningen. Onlangs ging hij met pensioen.
Tijdens de afscheidsreceptie mocht hij de gouden legpenning van de universiteit in ontvangst nemen. Deze onderscheiding wordt maar zeer sporadisch verleend.

AbvaKabo wil 'eigen' lesuur

HEERLEN - De AbvaKabo in Oostelijk Zuid-Limburg verwacht binnenkort het 6000ste lid in te kunnen schrijven. Het regionale kantoor van de vakbond is gevestigd in Heerlen. Het werkgebied omvat negen gemeenten: Heerlen, Kerkrade, Landgraaf, Brunssum, Nuth, Onderbanken, Simpelveld, Vaals en Wittem. De Abvakabo is van plan dit jaar een intensieve ledenwervingscampagne op touw te zetten. De vakbond zal onder meer aan middelbare scholen toestemming vragen om een lesuur te mogen vullen.

Bijeenkomsten voor vrouwen met botziekte

HEERLEN - Osteoporose-patiënten, een botziekte waar vooral vrouwen last van hebben, komen sinds kort in Zuid-Limburg regelmatig bij elkaar om over hun problemen te praten.
Osteoporose komt met name voor bij vrouwen in de overgang. Door een verandering van de hormoonhuishouding ontstaat er botontkalking. Het gevolg is dat de botten poreuzer worden en sneller breken. De patiënten worden vaak wat kleiner of lopen gebogen. Er bestaan op dit moment geen medicijnen die het ontkalkingsproces kunnen stoppen of afremmen. Wel kan de pijn worden verzacht door pijnstillers, fysiotherapie en warmte. Osteoporose patiënten uit Oostelijk Zuid-Limburg en het Heuvelland treffen elkaar om de zes a acht weken om te praten over hun ervaringen. Ook wordt er gesproken over calciumrijke dieeten, lichamelijke oefeningen, de werking van hormonale preparaten en nieuwe medische ontwikkelingen.
Contactpersonen zijn: mevrouw Cranen (Oostelijke Mijnstreek) tel. 045-418848 en mevrouw Ackermans (Heuvelland en zuidelijk Zuid-Limburg) tel. 043-642818.

DE LIMBURGSE m/v PERSONEELSGIDS



Provincie Limburg

In de hoofdgroep Verkeer, Waterstaat en Milieu is de afdeling Bodem belast met de voorbereiding, ontwikkeling en de uitvoering van het provinciaal beleid inzake de bodembescherming en -sanering, afvalstoffen, ontgrondingen en de inrichting van de grindwinningsgebieden. De afdeling omvat vijf bureaus, waaronder het bureau bodembescherming.
Aangezien de provincie onlangs het Milieubeleidsplan en het Intentieprogramma Bodembescherming heeft vastgesteld, waarbij het Mergelland als eerste bodembeschermingsgebied van Nederland is aangewezen, zijn binnen dit bureau de functies vacant van

a. twee project-ingenieurs bodembescherming v/m

b. project-ingenieur bodembescherming landbouw v/m

voor de duur van twee jaren

Functie-inhoud a.:
uw primaire taak is het verzorgen van de technisch inhoudelijke inbreng voor en het opstellen van beschikkingen op grond van de Wet Bodembescherming voor de uitvoering van het Grondwaterbeschermingsplan en het Intentieprogramma Bodembescherming. Ook levert u een actieve bijdrage aan het totstandkomen van Milieueffectrapportages en Milieuactieplannen, de beoordeling van bestemmingsplannen en de behandeling van Afvalstoffenwet- en Hinderwetvergunningen. Daarnaast wordt u betrokken bij het opstellen van plannen en programma's op het terrein van de bodembescherming. Voor het uitoefenen van deze functie zult u in het kader van vorengenoemde Wet overleg voeren met instanties, bedrijven en particulieren (vac. no's V.91.10 en V.91.11).

Functie-eisen a.:
voor het vervullen van deze functies is een voltooide technische opleiding op HBO-niveau vereist, bij voorkeur HBO-proceskunde, chemische techniek, bodemkunde, civiele techniek of bouwkunde. Daarnaast bent u bekend met bodembeschermingstechnieken. Voorts is van belang dat u over goede communicatieve eigenschappen beschikt en in staat bent zowel zelfstandig als in project/teamverband te functioneren. Het strekt tot aanbeveling, indien u ervaring met soortgelijke werkzaamheden heeft opgedaan.

Functie-inhoud b.:
ter uitvoering van het mestbeleid, zoals vastgelegd in het Milieubeleidsplan, ligt het in de bedoeling - binnen een tijdsbestek van twee jaren - door middel van het nemen van maatregelen, het opzetten van proefprojecten en het geven van praktische voorlichting aan de landbouwbedrijven en gemeenten, een structureel gewijzigde aanpak te verwezenlijken met betrekking tot de landbouwbedrijfsvoering en de positieve consequenties daarvan voor de kwaliteit van de bodem. In dit verband zal uw taak zich in eerste instantie richten op het stimuleren, begeleiden en evalueren van door derden uitgevoerde onderzoeken en proefprojecten inzake het gebruik van meststoffen in de landbouw. U zorgt daarbij voor een goede afstemming met de normen en maatregelen van het rijk en de provincie. Ook levert u een technisch-inhoudelijke bijdrage aan het opstellen van beschikkingen in het kader van de Wet Bodembescherming.
U bent voorts binnen het bureau verantwoordelijk voor het verstrekken van adviezen en het geven van voorlichting aan landbouwbedrijven, gemeenten e.a. (vac.nr. TV 91.03).

Functie-eisen b.:
deze functie vereist kennis van de bodemverontreiniging en bestrijdingstechnieken op HBO-niveau met name toegespitst op de problematiek rond de sectoren veehouderij en akkerbouw. U heeft (praktijkgerichte) kennis van onderzoekstechnieken en bent bekend met de overheidstaken op het terrein van de bodembescherming rond de landbouwbedrijven. Naast het vermogen om in samenwerkingsverband (proef)projecten op te zetten, bent u in staat om vanuit de praktijk een actieve bijdrage te leveren aan het ontwikkelen van het beleid op het gebied van de bodembescherming, in het bijzonder ten aanzien van de landbouw.

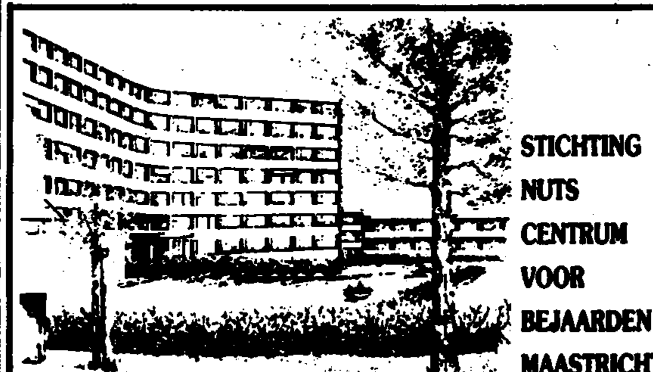
Salaris:
bij uw honorering wordt rekening gehouden met uw opleiding, leeftijd en ervaring. Het salaris bedraagt maximaal ƒ 5.442,– per maand.

Sollicitaties en inlichtingen:
indien u geïnteresseerd bent in een van deze functies zien wij Uw sollicitatie graag binnen 14 dagen tegemoet. U kunt deze richten aan het College van Gedeputeerde Staten, t.a.v. de Directeur van de Stafgroep Personeel en Organisatie, Postbus 5700, 6202 MA Maastricht, onder vermelding van het vacaturenummer op brief en enveloppe.

Voor informatie over deze functies kunt u zich wenden tot de heer ir. F.H.J.M. Backhuijs, hoofd van het bureau bodembescherming, tel. 043-897522.

Vrouwen, die aan de functie-eisen voldoen, worden nadrukkelijk uitgenodigd te solliciteren.
De mogelijkheid tot kinderopvang is aanwezig.
Bovenstaande functies kunnen ook in deeltijd worden uitgeoefend.
In de laatste fase van de procedure zal een delegatie van de afdeling worden ingeschakeld, terwijl een pyschologisch onderzoek tot de procedure kan behoren.

V 06/08-91



STICHTING NUTS CENTRUM VOOR BEJAARDEN MAASTRICHT

zoekt voor het bejaardencentrum „Malberg" (160 bewoners en 63 aanleunwoningen) binnen de afdeling Voedselvoorziening en Huishouding een

SOUS-CHEF M/V

Er wordt gewerkt met een gekoppeld systeem en men is volop bezig de voedingsadministratie te automatiseren.
De bewoners worden nauw betrokken bij het samenstellen van de menu's e.d.

Functievoorwaarden:
- diploma leidinggevend instellingskok en dieetkok;
- van hem/haar wordt zelfstandig werken verwacht binnen de daartoe opgestelde richtlijnen;
- ervaring binnen een instellingskeuken alsmede in een leidinggevende functie strekt tot aanbeveling.

Taken:
Onder leiding van het hoofd van de afdeling:
- toezicht houden op de werkzaamheden binnen de keuken;
- bereiden van de maaltijden;
- verzorgen van de distributie;
- toezicht houden op voorraden, doorgeven van bestellingen en controleren van leveringen;
- begeleiden van leerlingen c.q. nieuwe medewerkers.

Salaris en overige arbeidsvoorwaarden:
- conform de CAO voor Bejaardentehuizen.

Inlichtingen:
Nadere inlichtingen kunt u inwinnen bij het hoofd van de afdeling, de heer E. Verkerk.

Sollicitaties vergezeld van een recente pasfoto binnen veertien dagen richten aan:
de directeur, de heer J.Th. Ekers, Reinaertsingel 70, 6218 AC Maastricht.

193423

Binnen de Verplegingsdienst zijn op korte termijn op diverse verpleegafdelingen vacante functies voor fulltime

verpleegkundigen

Functie-eisen
- A-diploma;
- ervaring strekt tot aanbeveling.

Arbeidsvoorwaarden
De arbeidsvoorwaarden zijn conform de CAO-Ziekenhuiswezen, waarbij de salariëring plaatsvindt in FWG-groep 40.

Inlichtingen
Belangstellenden kunnen informatie inwinnen bij de heer F. Casters, Algemeen Hoofd Verplegingsdienst, telefoon: (045) 76 6441.

Schriftelijke sollicitaties kunnen tot uiterlijk 8 maart gericht worden aan de Personeelsdienst.
Vermeldt in de linkerbovenhoek van uw sollicitatiebrief MP-91054.

Het De Wever-Ziekenhuis is een groot algemeen ziekenhuis dat een belangrijke centrumfunctie vervult in Zuid-Limburg. Samen met het St. Gregorius-Ziekenhuis en Verpleeghuis Schuttershof maakt het deel uit van de Stichting Gezondheidszorg Oostelijk Zuid-Limburg.

Jaarlijks worden circa 20.000 patiënten opgenomen in de kliniek [illegible] 5.000 in de dagverpleging; het aan[illegible] polikliniekbezoeken bedraagt ruim 250.000. Aan het ziekenhuis is een medische staf verbonden van 100 specialisten. Met 2.000 medewerkers is het De Wever een grote werkgever in de regio.

De Wever-Ziekenhuis

Automobielcentrale „De Uiver" b.v.

Provincialeweg Noord 85-87, 6439 AB Doenrade (Lb.)
telefoon 04492-1931 - telefax 04492-2705 - The Netherlands

vraagt wegens de goede verkoop van de Land Rover Defender, Land Rover Discovery en Range Rover

1e MONTEUR M/V
2e MONTEUR M/V

Leeftijd ±30 jaar.

Heeft u interesse? Bel dan 04492-1931 en vraag naar dhr. Feijts voor het maken van een afspraak.



DEFENDER
DISCOVERY
RANGE ROVER

van Hooren | drukkerij+repro bv

is een modern bedrijf waarbinnen met geavanceerde technieken en productiemiddelen diverse drukwerken worden vervaardigd.

Op korte termijn zoeken wij een

Ordervoorbereider/calculator m/v

Functie-inhoud:
Hij/zij zal na een inwerkperiode, met een grote mate van zelfstandigheid verantwoordelijk zijn voor o.a. de offerte en ordercalculatie van onze producten.

Functie-eisen:
- Een gedegen vakopleiding op MBO-niveau, bij voorkeur Grafische MTS of Grafische Staf en Kadercursus of gelijkwaardig.
- Een gedegen kennis van de grafische processen.
- Goede contactuele vaardigheden, gekoppeld aan het vermogen zich in te leven in de situatie van de klant c.q. productie.
- Goed in teamverband kunnen werken en uw leeftijd is tussen de 25 en 45 jaar.
- ISGRAM-kennis is een pré.

Sollicitatie:
U kunt uw sollicitatie richten aan:
Van Hooren drukkerij + repro bv
In de Cramer 3, 6411 RS Heerlen
t.a.v. de Heer W. Kanters.



BOUWBEDRIJF

Gevraagd

uitvoerder

met ervaring

**Schriftelijke sollicitaties te richten aan:
Bouwbedrijf Mooren-Lückers bv
Verlengde Klinkertstraat 16
6433 PL Hoensbroek
telefoon 045-221422**

De betere bouwmarkt

Formido

Wegens uitbreiding van ons assortiment, vragen wij op korte termijn een

VERKOPER M/V

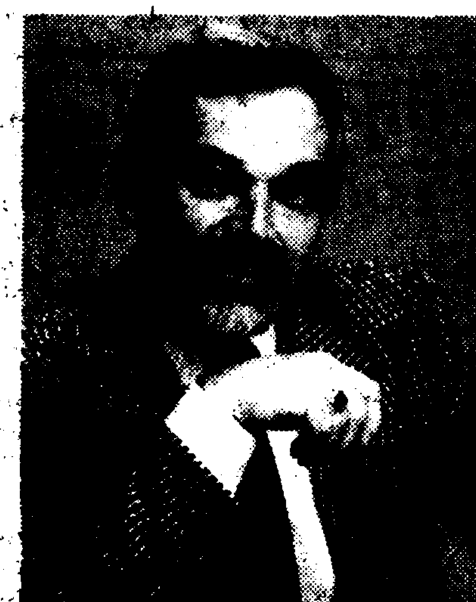
- leeftijd 17 - 23 jaar;
- opleiding Mavo, LDS of gelijksoortig;
- prettige omgang met collega's en klanten.

Sollicitaties schriftelijk te richten aan:

**FORMIDO BOUWMARKT
Hoofdstraat 66
6432 GG Hoensbroek**

193237

Ik zat al tijden te springen om een goede boekhoudpartner. Bij de Z.O.L.-bedrijven DAC heb ik hem gevonden.



Sinds tijden had ik grote zorgen over de verwerking van de administratie van mijn bedrijf. Hiervoor kon ik nauwelijks tijd vrijmaken. Nu heb ik gelukkig goede vakbekwame mensen gevonden, de boekhoudkundige medewerkers van het administratiekantoor van de Z.O.L.-bedrijven DAC.

Dankzij hun kwaliteit van werken en veel service op het gebied van:
- **Financiële administratie**
- **Salarisadministratie (incl. R.B.S. voor de bouwwereld)**
- **Fiscale adviezen**
- **Bedrijfseconomische adviezen**

gaat het goed met mijn bedrijf.
Hierdoor kan ik mij helemaal concentreren op het reilen en zeilen van mijn zaak. In meer dan één opzicht dus een hele zorg minder.

Wilt U ook de zekerheid van een professioneel administratiekantoor, bel dan voor informatie **045-710615**
en vraag naar Dhr. Pijls of vul onderstaande antwoordcoupon in.



CRUTSERVELDWEG 6
6419 AD HEERLEN
TEL.: 045 - 710615
FAX: 045 - 713765

Stuur de bon naar:
Z.O.L.-bedrijven DAC, Dhr M. Pijls
Antwoordnummer 1005
6400 VB Heerlen

Naam ....
t.a.v. ....
Adres ....
Postcode/plaats ....
Telefoon ....

DAC-diensten een voordeel als U ze kent



Manou Design b.v. is Nederland's grootste speciaalzaak in Manou-meubelen. In de vestiging in Son vinden klanten een exclusieve collectie die Manou Design zelf importeert en deels ook zelf produceert. Tweede helft '91 wordt op de nog in aanbouw zijnde Woonboulevard in Heerlen (45.000 m²) een filiaal geopend. Een nieuwe filiaalmanager m/v kan daar op een uitstekende locatie zijn of haar commerciële kwaliteiten bewijzen voor een internationaal en kwaliteitsgericht koperspubliek.

filiaalmanager Heerlen

Als manager van het Heerlense filiaal (ruim 2.000 m²) hebt u de handen vrij voor het realiseren van klinkende verkoopsuccessen. De administratie, inkoop, distributie e.d. worden vanuit de hoofdvestiging in Son geregeld, maar u houdt een veelzijdig takenpakket: leiding geven aan en motiveren van een viertal medewerkers; uitbouwen en ontwikkelen van verkoopstrategieën; zorgen voor een actuele collectie, rekening houdend met de wensen van uw koperspubliek. U rapporteert rechtstreeks aan de algemeen directeur.

Profiel:

Manou Design zoekt een rasverkoper met
- (liefst) ervaring in de meubelbranche;
- tenminste MBO-niveau, verkregen door opleiding of ervaring;
- goede kennis van het Engels en Duits.

Manou Design biedt u naast een goed salaris en prima secundaire arbeidsvoorwaarden, alle ruimte om zelfstandig uw commerciële kwaliteiten te ontplooien.

Voor meer informatie kunt u contact opnemen met drs. Hans Donners MBA, consultant bij Bureau Van Overveld, tel. 043-256070. Uw sollicitatie (met vermelding MANOU en vergezeld van een CV) kunt u binnen 14 dagen sturen naar Bureau Van Overveld, Postbus 721, 6200 AS Maastricht. Bureau Van Overveld - met meer dan 35 jaren ervaring op het vlak van mens en organisatie - is lid van de OAWS.

WERVING EN SELECTIE - PSYCHOLOGISCH ONDERZOEK - TRAINING EN OPLEIDING

MAASTRICHT — VAN OVERVELD — EINDHOVEN AMSTERDAM

mens & organisatie

Maas: automaten, high-tech, mensen.

Maas Automaten is één van de grootste specialisten op het gebied van geautomatiseerde konsumptieverstrekking in Europa. Wij voorzien dag in, dag uit een groot aantal gerenommeerde bedrijven en instellingen van een breed assortiment konsumptieartikelen van superieure kwaliteit. Niet alleen maar koffie, maar ook gekoelde frisdranken, koude en warme snacks worden door Maas Automaten verstrekt. Wij bedienen ons daarbij van in vele gevallen zelf ontwikkelde apparatuur op high-tech niveau. Ook zeer specifieke computertoepassingen worden door ons ontworpen en op de markt gebracht. Maas Automaten is wat dat betreft toonaangevend.

Deze machines worden in vele gevallen verzorgd door onze eigen Maasmensen. Enerzijds zijn dit onze automatenverzorgers (dit zijn er zo'n 150, verspreid over het hele land), die vast op een object worden gestationeerd. Wanneer zij er niet "uitkomen", dan wordt een beroep op onze Technische Dienst gedaan. Dan komen onze technische mensen in actie: service-engineers, die ruimschoots worden ondersteund door onze faciliteiten in Veldhoven, een bedrijfsbureau en vanzelfsprekend material management. Een heel apparaat staat ten dienste van klant en medewerker.

Dienstverlening in al zijn facetten is hierbij een belangrijk begrip en uitgangspunt. Mensen moeten tevreden blijven, automaten en randapparatuur dienen optimaal te funktioneren. U bent daarvoor verantwoordelijk. U voorkomt problemen door preventief te handelen en u lost eventuele storingen op. Of we nu praten over een mechanisch mankement, ook dat komt voor, of een elektronisch probleem: onze monteur weet er raad mee. U merkt het: we praten over een dynamische wereld. In verband met uitbreiding van aktiviteiten zoeken wij voor de regio Zuid-Limburg een

SERVICE-ENGINEER



[illegible]

[illegible]

Naam: ....
Adres: ....
Postc./plaats: ....
Telefoon: .... Leeftijd: ..
Opleiding: ....

maas AUTOMATEN
Industrieweg 4, 5504 PJ Veldhoven. Tel. 040-533116.

Eerste keer dat een speler tussentijds moet vertrekken

Ontslag Van de Wiel na café-bezoeken

DEN BOSCH – BVV Den Bosch heeft spitsspeler Ad van de Wiel op staande voet ontslagen. De reden is zijn herhaalde café-bezoek. Van de Wiel werd vorig jaar januari door BVV Den Bosch van RKC overgenomen. De club betaalde 225.000 gulden voor de voormalige topscorer van de eerste divisie.

Van de Wiel was een dure kracht, die maar moeilijk tot scoren kwam. Zijn totaal bij BVV was vijf treffers. Hij maakte zich onmogelijk toen hij op 9 februari niet aantrad voor een oefenwedstrijd. Daags voordien had hij lange tijd in een horecabedrijf doorgebracht.

Het is de eerste keer in de geschiedenis van het Nederlandse betaalde voetbal dat een speler tussentijds wordt ontslagen. Van de Wiel, nu transfervrij, heeft tot 1 maart de gelegenheid een andere club te vinden.

ONTSLAG DALGLISH – Kenny Dalglish, de manager van Liverpool, heeft gezegd dat hij ontslag neemt omdat hij de druk niet langer aan kan. Hoofdtrainer Ronnie Moran neemt de functie van Dalglish tijdelijk over. Dalglish zei dat het grootste probleem voor hem de enorme druk is, bij zijn streven naar succes met Liverpool, dat momenteel bovenaan staat in de Engelse eerste divisie. Dalglish nam Liverpool als manager onder zijn hoede na het Heizeldrama in 1985. Onder Dalglish werd Liverpool drie keer Engels kampioen en werd twee keer de FA-Cup veroverd.

JEAN-MARC BOSMAN – De Belgische voetballer Jean-Marc Bosman zal in zijn strijd tegen de bestaande transferregeling op volledige steun van Fifpro, de internationale vakbond van professionele voetballers kunnen rekenen. Bosman, die van België naar de Franse club Dunkerque verhuisde aan het einde van zijn contractperiode, wil van de rechter de uitspraak dat aan die overgang geen transfersom verbonden is. Het Europese hof van justitie in Luxemburg moet een uitspraak doen in deze principiële zaak.

Fifpro bevestigde in zijn bestuursvergadering de juistheid van de uitspraak van het Europese parlement van 12 april 1989, waarin het transfersysteem werd veroordeeld, mede omdat het in strijd is met de vrijheid van het verkeer van werknemers binnen de gemeenschap.

LEEFTIJD ARBITERS – De scheidsrechterscommissie van de wereldvoetbalbond (FIFA) heeft vrijdag in Zürich besloten de maximum leeftijdsgrens van scheidsrechters bij internationale wedstrijden te verlagen. De maximum leeftijd wordt tot 1994 stapsgewijs van 50 naar 45 jaar teruggebracht. De nationale bonden kregen van de commissie tevens de opdracht met de opleiding van specifieke grensrechters te beginnen.

RINUS ISRAEL – Rinus Israel zal de rest van het seizoen optreden als coach van DWV. Nadat hij begin dit seizoen bij Den Bosch was ontslagen, zat de Amsterdammer zonder werk. De oud-international voetbalde nog in het derde team (zaterdag) van DWV, waar hij ooit zijn loopbaan begon.



● *Ad van de Wiel (hier nog in RKC-tenue) laat Aron Winter de hielen zien. Gisteren werd Van de Wiel op staande voet ontslagen bij BVV Den Bosch.*

Weer weekeinde zonder voetbal

ZEIST – De KNVB heeft alle competitiewedstrijden, die voor gisteravond, vandaag en morgen in het betaalde- en het amateurvoetbal op het programma stonden, afgelast. De twintig afdelingen van de KNVB hebben dezelfde beslissing genomen.

Roda JC speelt vanmiddag in en tegen Vlissingen een oefenwedstrijd. MVV doet morgenmiddag (14.30 uur) hetzelfde in de Zeeuwse stad. De landenwedstrijd voor spelers onder 18 jaar Nederland - Italië, die woensdag in Heemskerk zou worden gespeeld, is net als het competitie-voetbal afgelast. Het veld van ADO'20 is onbespeelbaar en zCl dat ook woensdag nog zijn. Omdat de velden in de omgeving, ook in de stadions van Haarlem en Telstar, in dezelfde slechte staat verkeren, heeft de KNVB de Italiaanse voetbalbond gevraagd een voorstel voor een andere wedstrijddatum te doen.

Officier ondervraagt Roma-spelers

ROME – Een officier van justitie van de rechtbank van Rome heeft twee geschorste spelers van de Italiaanse club AS Rome ondervraagd naar aanleiding van de doping-affaire van afgelopen najaar. De officier van justitie Silverio Piro hoorde de aanvaller Andrea Carnevale een kwartier en doelman Angelo Peruzzi een uur. Piro had eerder deze week clubarts Ernesto Alicicco en manager Paolo de Creszenzo ondervraagd naar aanleiding van de vondst van een aanzienlijke hoeveelheid verboden middelen in het trainingskamp van AS Roma.

De twee spelers reageerden positief bij een routine dopingcontrole na afloop van de competitiewedstrijd van AS Roma tegen Bari op 23 september. Bij die controle bleek het tweetal het verboden amfetamine preparaat Fentermine te hebben gebruikt.

De commissie van de Italiaanse bond, die de spelers hoorde, was niet onder de indruk van de verklaringen van Carnevale en Peruzzi. Het tweetal werd geschorst tot september van dit jaar.

Rooks blijft kansrijk in Ronde Valencia

VALL d'UXO – De Duitser Andreas Kappes heeft de vierde etappe van de Ronde van Valencia gewonnen. Kappes zegevierde in de sprint van de 189 kilometer lange rit van Sagunto naar Vall d'Uxo over de Ier Sean Kelly en de Spanjaard Jose Luis Villanueva, die als tweede en derde eindigden.

De Spanjaard Melchior Mauri nam de leiding in de algemene rangschikking over van de Italiaan Roberto Pagnin. Zonder achterstand in tijd is Steven Rooks tweede en de Duitser Peter Hilse derde. Rooks mag een behoorlijke kans op de eindzege worden toegedicht.

Frans Maassen, die de rit in de achterhoede zou finishen, was in de aanvangsfase een van aanvallers. Na een zestigtal kilometer nam hij een minuut voorsprong op het peloton. Maassen was ontvlucht uit een groep van dertien. Bij de beklimming van de Eslida vielen echter de beslissingen. Kappes meldde zich bij de twee vooraan toen de col van de eerste categorie voor de tweede keer moest worden beklommen. Daar raakte klassementsaanvoerder Pagnin de aansluiting kwijt. In een kopgroep van twintig was de dagzege voor Kappes.

Olympus bezwijkt onder de druk

ZAGREB – Avero Olympus is op de eerste dag van het toernooi om het Europese toernooi voor landskampioenen niet in staat gebleken het volleybalbolwerk uit de Sovjetunie, Sverdlovsk, te slopen. De titelverdediger versloeg volgens de verwachtingen de Nederlandse vrouwenkampioen in drie sets, 15-11, 15-, 16-14.

Vooral in de tweede (voorsprong van 12-11) en de derde set (matchpoint op 14-12) waren er kansen op winst voor de Friezinnen. Onder druk werden echter onnodige fouten gemaakt. In de eerste set de formatie van coach Van Wijnen een snel opgelopen achterstand (3-10) niet meer te boven.

Opnieuw bleek dat de Nederlands kampioen - dit seizoen overigens op achterstand gezet door Martinus - voor een groot deel afhankelijk is van Weersing. De steraanvalster werd voortdurend in stelling gebracht. Het aantal doeltreffende pogingen was echter weinig groter dan het totaal aan mislukte slagen.

Mladost Zagreb versloeg met het thuisvoordeel in de rug in een uurtje Ravenna met 3-0 (15-5, 15-6 en 15-). De volledig uit het ritme gehaalde Italiaanse kampioen beleefde daarmee een afstraffing.

Zes treffers in oefenduel VVV-MVV

Derby in evenwicht

Van onze medewerker

VENLO – In de laatste aanvalsactie van het oefenduel tegen VVV kwam MVV op gelijke hoogte met de Venlonaren: 3-3. De puntendeling was een terechte uitslag van een wedstrijd waarin VVV in de eerste helft de betere kansen kreeg. Na de hervatting, toen François, Thal, Linders en Libregts de Maastrichtse gelederen waren komen versterken, was MVV de meest dominante ploeg.

Op het kunstgras van de Venlose hockeyclub kwam VVV gistermiddag drie maal oog in oog met doelman Theo van de Boogaard. Tweemaal wist de uitlopende MVV-keeper door een juiste timing de Venlose aanvallers Jeroen Boere en Werner Smits af te stoppen. Toch was het Boere die de MVV-portier tweemaal het nakijken gaf. Dat was MVV te gortig en schroefde het tempo zienderogen op. Françis trof met een boogschot de lat en ook Driessen en Vincent waren dicht bij een treffer. Een afstandsschot van Roberto Lankohr en een vloeiende solo-aktie van Edwin van Berge-Henegouwen brachten MVV op gelijke hoogte: 2-2.

Een van de sporadische Venlose aanvallen bracht VVV door een poeier van Niels Gerestein in de kruising opnieuw aan de leiding. Het Maastrichtse slotoffensief werd op de valreep beloond. Hub Driessen profiteerde van de stuntelend uitverdedigende thuisclubdefensie: 3-3.

VVV–MVV: 3–3 (1–0). 21. Boere 1–0; 55. Boere 2–0; 61. Lankohr 2–1; 68. Van Berge-Henegouwen 2–2; 75. Gerestein 3–2; 90. Driessen 3–3. Toeschouwers: 150. Scheidsrechter: Bettinger (Venlo).

VVV: Roox (46. Laurs), Rutten, Polman, Weerts, Derix, Smits (46. Bovee), Verberne, Driessen, Venetiaan (46. Orie), Boere, Gerestein.

MVV: Van de Boogaard, Jordens (46. Linders), Benneker (46. Thal), Driessen, Verhoeven, Quaden (46. François), Van Berge-Henegouwen, Smeets (46. Libregts), Vincent, Delahaye, Lankohr.

IJshockeyers Nijmegen met 5-4 verslagen

Bekerwinst Eaters

Van onze medewerker

NIJMEGEN – De Intercai/Eaters wonnen gisteravond het ijshockey bekertreffen in en tegen Nijmegen met 5-4 (2-2; 2-1; 1-1). Met deze zege hebben de Geleendenaren zich een fraaie uitgangspositie gecreëerd in het bekertoernooi. Morgenavond, aanvang 18.00 uur, ontmoeten beide teams elkaar weer. Dan is Glanerbrug in Geleen de plaats van handeling.

In de eerste periode waren beide partijen aardig aan elkaar gewaagd. De aanvaller van de Eaters troffen tweemaal het doel. Geleen opende de score via Hartogs, waarna Stoel voor de thuisclub de stand gelijk kon trekken. Het spel bleef spannend. Nadat Mollen de Eaters opnieuw aan de leiding had geholpen konden de Nijmegenaren voor 160 toeschouwers vlak voor de pauze opnieuw langzijk komen door Krügur: 2-2.

In de tweede periode legden de Eaters de basis voor de magere maar verdiende zege. Nijmegen kwam nog wel aan de leiding, alvorens Brant twee Geleense treffers voor zijn rekening nam. Krügur tekende nog voor 4-4. Daarna scoorde Mollen echter de beslissende vijfde treffer.



● *Gouverneur Mastenbroek overhandigde gisteren de prijzen aan Alex Smeets (links) en aan Margret Maassen, de echtgenote van de verhinderde Frans Maassen.*

Foto: WIDDERSHOVEN

Sportprijs Limburg voor Frans Maassen

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Profwielrenner Frans Maassen heeft de Sportprijs Limburg 1990 gewonnen. Deze ereprijs, die jaarlijks door de provincie Limburg ter beschikking wordt gesteld voor de succesvolste sportman van het jaar, werd gisteravond tijdens een feestelijk sportgala in het Maastrichtse MECC-complex door gouverneur E. Mastenbroek overhandigd aan Margret Maassen, de echtgenote van de renner uit de Buckler-formatie van Jan Raas. Frans Maassen kon niet bij de prijsuitreiking present zijn, omdat hij aan het werk is in de Ronde van Valencia. De keuze viel op Frans Maassen, omdat hij in 1990 onder andere een Tour-etappe, de Grote Prijs Eddy Merckx, de Grote Prijs Fourmies en de Ronde van België op zijn naam schreef.

Judoka Alex Smeets (21) uit Steyl mocht uit handen van gedeputeerde G. Kockelkorn de aanmoedigingsprijs voor de jeugd in ontvangst nemen. Smeets, die vorig jaar Europees jeugdkampioen in de categorie tot 86 kilogram werd, geldt als het grootste judotalent van Nederland.

Na een openingswoord van de heer Karel Bruynzeels van Sportservice Limburg, werden de prijswinnaars door jury-voorzitter mr. Frans Heuts bekend gemaakt.

Behalve Frans Maassen waren handbalinternational Lambert Schuurs en Mark Delissen, aanvoerder van het Nederlands hockeyteam dat vorig jaar de wereldtitel veroverde, genomineerd voor de Sportprijs Limburg 1991.

Verlies Anderlecht

EKEREN – Anderlecht heeft voor de hoogste afdeling van het Belgische voetbal een verrassende nederlaag geleden tegen Germinal Ekeren. De ploeg van trainer Aad de Mos verloor de uitwedstrijd met 3-2. Bij rust leidde Ekeren met 1-0. Twee treffers van Degryse waren onvoldoende. Voor Germinal scoorden Schmöller en Hofmans (twee keer). Anderlecht miste vier basisspelers: Oliveira en Van Tiggelen zijn geschorst, Nilis en Musonda geblesseerd. Nilis moest zich bij Guy Thys afmelden voor de EK-kwalificatiewedstrijd tegen Luxemburg, die woensdag in Brussel wordt gespeeld. Naar verwachting is hij vier weken uitgeschakeld.



Wielerseizoen 1991 van A tot Z

Tijdslimiet voor FICP-punten

Van onze sportredactie

HEERLEN – De puntentelling voor het FICP-wielerklassement 1991 wijkt op niet zo heel veel plaatsen af van die van 1990. De belangrijkste verandering is, dat voortaan niet aan iedere finisher van een WB-koers of het WK punten worden toegekend. Er is een tijdslimiet van 5% van de winnaarstijd ingevoerd. De puntentelling op een nationaal kampioenschap is afhankelijk van het aantal deelnemers.

De puntenwaardering voor de verschillende wedstrijden, meetellend voor het FICP-klassement, is in 1990 als volgt:

Wedstrijden hors categorie:
WK: 200, 150, 100, 70, 60, 55, 50, 45, 40, 35, 25, 20, 19, 18, 17, 15, 14, 13 en 10 voor alle renners, die binnen de 5% van de winnaar finishen.
NK: a) 100, 50, 30, 20 en 10 als meer dan 50 renners zijn gestart. b) 50, 25, 15, 10 en 5 als tussen 20-50 renners zijn gestart. c) 30, 15, 10 en 5 als tussen 10-20 renners zijn gestart. d) geen punten als minder dan 10 renners zijn gestart.
WB-wedstrijden: 150, 75, 60, 50, 40, 35, 30, 25, 20, 15, 14, 12, 10, 9, 8, 7, 6 en 5 voor alle overige renners, die binnen de 5% van de winnaar finishen.
Tour: 300, 225, 190, 165, 150, 135, 120, 105, 90, 75, 70, 69, 68, 67, 66, 65, 64, 63, 62, 61, 55, 54, 53, 52, 51, 50, 49, 48, 47, 46, 40, 39, 38, 37, 36, 35, 34, 33, 32, 31, 25, 24, 23, 22, 21, 20, 19, 18, 17, 16, 11, 10, 9, 8, 7 en 6 aan alle overige finishers. Ritten 50, 30, 20. Dagrente gele trui 30 pnt.
Vuelta en Giro: 220, 160, 130, 110, 95, 80, 75, 65, 60, 50, 48, 46, 44, 42, 40, 38, 36, 34, 32, 30, 28, 26, 24, 22, 21, 20, 19, 18, 17, 16, 15, 14, 13, 12, 11, 10, 9, 8, 7, 6, 5 en 4 aan alle overige finishers. Ritten 40, 25 en 10. dagrente leiderstruien 20 pnt.
Ronde van Zwitserland: 120, 90, 72, 54, 42, 30, 24, 20, 18, 16, 14, 12, 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4 en 3 aan alle overige finishers. Ritten: 20, 10 en 5. Dagrente leiderstrui 10 pnt.

Overige wedstrijden:
Eendagskoersen: Catg 1.1: 80, 40, 32, 25, 20, 18, 16, 14, 12, 10, 9, 8, 7, 6 en 5 tot nr. 30 in de uitslag. Catg 1.2: 70, 35, 30, 20, 18, 16, 14, 12, 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4 en 3 tot nr. 20 in de uitslag. Catg 1.3: 50, 25, 20, 10, 8, 7, 6, 5, 4 en 3. Catg 1.4: 30, 15, 10, 7, 6, 5, 4, 3, 3 en 3.
Rittenkoersen: Catg 2.1: 90, 60, 50, 40, 30, 25, 20, 18, 16, 14, 12, 10, 8, 7, 6 en 5 tot nr. 50 in de eindstand. Ritten: 15, 10 en 5. Dagrente leiderstrui 5 pnt. Catg 2.2: 70, 35, 30, 20, 18, 16, 14, 12, 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4 en 3 tot nr. 20 in de eindstand. Ritten: 10, 5 en 2. Dagrente leiderstrui 5 pnt. Catg 2.3.: 60, 30, 25, 15, 12, 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4, 3, 3 en 3. Ritten: 5 pnt. Catg 2.4: 40, 20, 15, 8, 7, 6, 5, 4, 3 en 3. Ritten: 3 pnt.

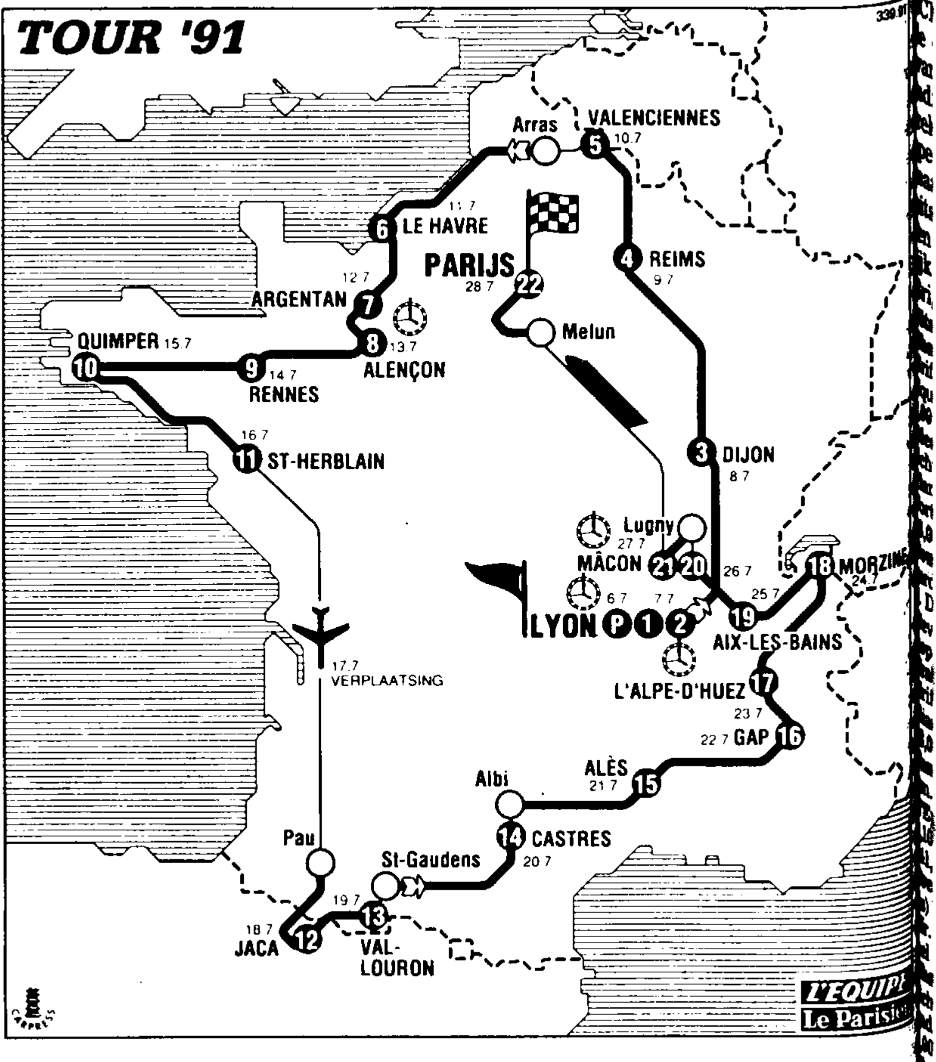


● *Gianni Bugno, nummer 1 op wereldranglijst.*

top-100 ficp

Stand individuele wereldranglijst FICP per 1 februari 1991, tussen haakjes positie begin 1990:

1. Bugno (18) 1904, 2. Chiappucci (35) 1069, 3. Mottet (2) 1055, 4. Indurain (20) 1005, 5. Lejarreta (9) 1000, 6. Breukink (19) 997, 7. Kelly (3) 966, 8. Bauer (8) 816, 9. Le Mond (7) 806, 10. Rominger (5) 790, 11. Echave (23) 781, 12. Museeuw (48) 750, 13. Delgado (4) 726, 14. Ballerini (104) 712, 15. Rolf Sorensen (6) 700, 16. Maassen (24) 691, 17. Delion (61) 681, 18. Giovannetti (91) 668, 19. Fondriest (10) 642, 20. Dhaenens (166) 616, 21. Millar (29) 613,22. Adrie van der Poel (31) 609, 23. Nijdam (13) 607, 24. Wegmüller (40) 593, 25. Baffi (30) 575, 26. Criquielion (15) 569, 27. Fignon (1) 523, 28. Alcala (43) 509,29. Argentin (75) 496, 30. Chozas (Spa.306) 495, 31. Roche (34) 468,32. Gaston (67) 467, 33. Raab (--) 456, 34. Ludwig (--) 451, 35. Edwig van Hooydonck (21) 443, 36. Konitsjev (41) 428, 37. Gölz (14) 419, 38. Claveyrolat (39) 413, 39. Planckaert (22) 413, 40. Ruiz-Cabestany (94) 409, 41. Roosen (27) 409, 42. Ghirotto (124) 409, 43. Marie (53) 405, 44. Hampsten (16) 402, 45. Phil Anderson (25) 400, 46. Rooks (11) 399, 47. Dirk De Wolf (49) 394, 48. Kappes (32) 386, 49. Jean-Claude Leclercq (151) 383, 50. De Wilde (17) 361, 51. Cubino (62) 360, 52. Gayant (36) 359, 53. Gianetti (52) 354, 54. Dernies (100) 351, 55. Julian Gorospe (134) 342, 56. Vanderaerden (12) 339, 57. Jalabert (126) 339, 58. Cornillet (64) 335, 59. Van Lancker (58) 333, 60. Lilholt (90) 332, 61. Jaskula (--) 331, 62. Oegroemov (186) 329, 63. Joho (57) 325, 64. Rué (50) 322, 65. Brian Holm (312) 321, 66. Leonardo Sierra (387) 320, 67. Järmann (135) 314, 68. Richard (98) 308, 69. Bontempi (150) 305, 70. Cordes (494) 301, 71. Elliott (54) 301, 72. Bomans (51) 296,73. Sciandri (148) 294, 74. Cassani (109) 290, 75. Ampler (--) 289, 76. Fabio Parra (45) 287, 77. Bruyneel (157) 286, 78. Lauritzen (93) 285, 79. Colotti (47) 282, 80. Redant (155) 280, 81. Udo Bolts (690) 271, 82. Poelnikov (206) 268, 83. Leblanc (92) 261, 84. Pensec (80) 260, 85. Hodge (172) 258, 86. Mejia (153) 257, 87. Martinez (149) 251, 88. Cipollini (227) 246, 89. Ekimov (--) 243, 90. Moreels (65) 241, 91. Winnen (142) 239, 92. Boyer (131) 233, 93. Skibby (74) 230, 94. Veenstra (284) 230, 95. Talen (163) 229, 96. Duclos-Lassalle (84) 227, 97. Kvalsvoll (185) 226, 98. Capiot (70) 221, 99. Müller (38) 221, 100. Frison (60) 220, 104. Solleveld (136) 206, 110. Theunisse (33) 189, 121. Schurer (145) 177, 124. Wijnands (319) 172, 152. Peter Pieters (115) 142, 157. Hermans (26) 139, 168. Nijboer (667) 130, 170. Van Poppel (56) 129, 174. Lammerts (121) 127, 180. Manders (167) 122, 183. De Koning (286) 120, 193. Van Aert (217) 109, 195. Verhoeven (97) 109, 212. Suykerbuyk (138) 101, 224. Bouwmans (--) 99, 249. Van den Akker (246) 87, 280. Arntz (101) 74, etc.



HEERLEN – Het etappeschema van de Tour de France 1991 is als volgt: 6 juli: proloog Lyon, 5,3 km; 7 juli: 1e etappe Lyon-Lyon, 120 km, 2e etappe ploegentijdrit Bron-Chassieu-Eurexpo, 43 km; 8 juli: 3e etappe Villeurbanne-Dijon, 209 km; 9 juli: 4e etappe Dijon-Reims, 289 km; 10 juli: 5e etappe Reims-Valenciennes, 1.. km; 11 juli: 6e etappe Arras-Le Havre, 251 km; 12 juli: 7e etappe Le Havre-Argentan, 165 km; 13 juli: 8e etappe individuele tijdrit Argentan-Alençon, 72 km; 14 juli: 9e etappe Alençon-Rennes 164 km; 15 juli: 10e etappe Rennes-Quimper, 199 km; 16 juli: 11e etappe Quimper-Saint-Herblain, 247 km; 17 juli: geen etappe i.v.m. vliegreis Nantes-Pau; 18 juli: 12e etappe Pau-Jaca, 221 km; 19 juli: 13e etappe Jaca-Val Louron, 231,5 km; 20 juli: 14e etappe Saint-Gaudens-Castres, 171 km; 21 juli: 15e etappe Albi-Alès, 233,5 km; 22 juli: 16e etappe Alès-Gap, 211 km; 23 juli: 17e etappe Gap-l'Alpe d'Huez, 128 km; 24 juli: 18e etappe Bourg d'Oisans-Morzine, 249 km; 25 juli: 19e etappe Morzine-Aix-les-Bains, 190,5 km; 26 juli: 20e etappe Aix-Les-Bains-Macon, 161 km; 27 juli: 21e etappe individuele tijdrit Lugny-Macon, 57 km; 28 juli: 22e etappe Melun-Parijs, Champs Elysees, 180 km. Totaal aantal kilometers: 3940.

HEERLEN – De internationale profwielerkalender voor 1991 (vanaf 27 februari). De cijfers tussen haakjes duiden de FICP-categorie aan.

FEBRUARI: 27. GP Wielerrevue (1.3).
MAART: 2. Omloop Het Volk (1.1), Trofeo Pantalica (1.3), 3. Kuurne-Brussel-Kuurne (1.3), 4. Ronde van de Etna (1.3), 10. Trofeo Laigueglia (1.3), 10-17 Parijs-Nice (2.1), 11-16 Ronde van Murcia (2.3), 13-20 Tirreno-Adriatico (2.1), 18-22 Catalaanse Week (2.2), 23. Milaan-Sanremo (WB), 24. Cholet-Pays de Loire (1.4), 28. Dwars door België (1.3), 31. Ronde van Campanië (1.3), 30. E 3-Prijs (1.2), 30-31 Criterium International (2.2), 31. Brabantse Pijl (1.3), Ronde Reggio Calabria (1.3).
APRIL: 1. Gerwen (crit), 2. Parijs-Camembert (1.3), 2-4 Driedaagse de Panne (2.2), Ronde van Calabria (2.4), 7. Ronde van Vlaanderen (WB), 7. GP Rennes (1.4), 8-13 Ronde van Baskenland (2.1), 10. Gent-Wevelgem (1.1), 12. GP Cerami (1.3), 14. Parijs-Roubaix (WB), 16-21 Ronde van Aragon (2.4), 17. Waalse Pijl (1.1), 21. Luik-Bastenaken-Luik (WB), Rund um Köln (1.4), 24. Scheldeprijs Schoten (1.2), 25. GP Prato (1.3), 27. Amstel Gold Race (WB), 28. Ronde van de Vendee (1.4), Milan-Vignola (1.4), Ronde van NW-Zwitserland (1.3), 2904-1905 Ronde van Spanje (hc).
MEI: 1. GP Frankfurt (1.1), GP Larciano (1.3), 4. Driezustersteden Willebroek (1.3), 5. Ronde van de Appennijnen (1.3), GP Gippingen (1.2), Apeldoorn (crit), 7-12 Vierdaagse Duinkerken (2.2), Ronde van Romandië (2.1), 9. GP Wallonië (1.2), 10-19 Du Pont Tour (2.4), 11. Ronde van Friuli (1.3), 14-17 Ronde van Trentino (2.2), 18. Klimmerskoers Aix-les-Bains (?), 19. Ronde van Toscanië (1.3), Purnode (1.4), Made (crit), 20. Amsterdam (crit), 21. Woerden (crit), 24-26 Ronde van de Oise (2.2), 26. GP Pittsburgh (1.4), 2605-1606 Ronde van Italie (hc), 2805-0106 Ronde van de Armor (2.4), 3005-0206 Schwabenbrau Cup (2.3).
JUNI: 1. Plumelec (1.4), Ronde van Midden-Zeeland (1.3), 3-10 Dauphiné Liberé (2.1), NJNB Classic Trenton (1.4), 4-9 Ronde van Asturië (2.2), 5. NJBN Classic Freehold (1.4), 7. Hengelo (crit), 9. US Prof Champ Philadelphia (hc), GP Deutsche Weinstrasse (1.4), 12-16 Route du Sud (2.3), Ronde van Luxemburg (2.4), 16. GP Forbo (..), 18-24 Midi Libre (2.2), 18-26 Ronde van Zwitserland (hc), 19. De Panne (1.4), 19-23 Subida a Arrate (2.2), 23-27 Ronde van Apulië (2.3), 25-28 Omloop van de Mijnvalleien (2.4), 30. Nationale kampioenschappen (hc).
JULI: 6-28 Ronde van Frankrijk (hc), 13. GP Camaiore (1.3), 24. Ulvenhout (crit), 25. Vllafranca de Ordizia (1.3), 27. Zaragoza-Sabinanigo (1.4), 28. Trofeo Matteotti (1.3), 29. Boxmeer (crit), 30. Stiphout (crit), Steenwijk (crit), 31. Circuit Guecho (1.4), Chaam (crit), Noordwijk (crit).
AUGUSTUS: 1. Wateringen (crit), Oostvoorne (crit), 1-15 Ronde van Portugal (2.4), 2. Heerlen (crit), Maarheze (crit), 3. Meulebeke (1.3), Elsloo (crit), 3-8 Ronde van Burgos (2.2), 4. Wincanton Classic (WB), Rotterdam (crit), 's-Heerenberg (crit), 5. Roosendaal (crit), 6. Tiel (crit), 6-11 Ronde van Engeland (2.2), 7. Ronde van Umbrië (1.3), Panningen (crit), 8. Surhuisterveen (crit), 10. Clasico San Sebastian (WB), Pijnacker (crit), 11. Subida a Urkiola (1.2), 12. GP Plouay (1.1), Drie Valleien Varese (1.1), 12-16 Ronde van Gallicië (2.2), 12-17 Ronde van Nederland (2.2), 14. Coppa Bernocchi (1.2), 14-1. Ronde van de Limousin (2.4), 16. Coppa Agostoni (1.3), 18. Kampioenschap van Zürich (WB), 19. Maastricht (crit), 20-22 Trittico Premondiale (1.4), 21. Druivenkoers Overijse (1.3), Veenendaal-Veenendaal (1.3), 25. Wereldkampioenschap Stuttgart (hc), 26. Valkenswaard (crit), 27. Emmen (crit), 2708-0109 Ronde van België (2.2), 30. Almelo (crit), 31. Ronde van Venetië (1.2).
SEPTEMBER: 3-13 Ronde van de EG (open amat), 5. Trofeo Masferrer (1.4), Cronostafetta (1.3), 6-12 Ronde van Catalonië (2.1), 7. Ronde van Lazio (1.1), 8. GP Eddy Merckx (1.2), GP Fourmies (1.2), Breda (crit), 14. Amersfoort (crit), 15. GP de la Libération (WB), 18. Parijs-Brussel (1.1), 19. Trofeo Baracchi (1.1), 21. GP Impanis (1.2), Ronde van Emilië (1.1), Aalsmeer (crit), 22. GP Isbergues (1.2), Coppa Placci (1.2), Leuven (1.4), 25-29 Nissan Classic (2.2), 28. Templeuve (1.4), Ronde van Romagna (1.3).
OKTOBER: 2. Coppa Sabattini (1.4), 4. GP Hamilton (1.4), 6. GP des Am;riques (WB), 13. Parijs-Tours (WB), 15. Milaan-Turijn (1.2), 17. Ronde van Piëmont (1.2), 18-27 Sun Tour (2.4), 19. Ronde van Lombardije (WB), 26. GP des Nations, finale Wereldbeker (hc).

10 maart: Stein (Clubkampioenschappen) n, j, A-a, A-b, V; **17 maart: Gulpen (de Del)** n, j, A-a; **24 maart: Neerbeek** n, j, A-a; **31 maart: Broeksittard** n, d, A-a; **1 april: Bunde** (Bedevaartronde) jeugd, junioren dames, n, j, d, A-a, A-b, V; **6 april: Eijsden (Hel van het Mergelland)** d, j, A-a; ; **7 april: vrij; 14 april:** Wolder n, d, A-a ; **20 april: Hoensbroek,** tweede etappe Teleflex Tour (die in de plaats komt van de Omloop van de Mijnstreek) A-a; **21 april: Hoensbroek,** laatste etappe Teleflex Tour, alsmede afwachtingswedstrijden voor j, n, A-a; **27 april: Geleen** (landelijk jeugdtournooi); **27 april: Amstel Gold Race** (profs, start Heerlen, finish Maastricht); **28 april: Maasbracht (Omloop van de Grintmeren)** promotie-competitie A-a; **28 april: Schweiberg** n, j, A-a, A-b, V; **30 april: Berg en Terblijt** n, j, A-a, A-b, V; **4 mei: Sweikhuizen** n, j, d?, A-a, A-b, V **5 mei: Merkelbeek (Omloop Onderbanken)** promotiecompetitie A-a, j; **9 mei: Obbicht**, n, j, A-a, A-b, V; **11 mei: Voerendaal**, 1e etappe tweedaagse junioren; **12 mei: Vaals**, 2e etappe tweedaagse junioren; **19 mei**: vrij; **20 mei: Schinveld (distriktskampioenschap)** n, j, A-a, A-b, V, d, jun.d; ; **26 mei: Buchten (Gulik Gelre omloop)** A-a; **27 mei: Buchten**, criterium A-a, A-b, V; **1 juni: Stein (Omloop Maasvallei)** n, j, d; **2 juni: Stein,(Ronde van Limburg)** top-competitie A-a, alsmede voorwedstrijden A-b, V; **3 juni: Stein** A-a; **6 juni: Brunssum (Ned. kampioenschap voor A-b, A-c en V)**; **9 juni Beek (Adsteeg) Ned. kampioenschap** j, d, n. **15 juni: Heythuysen** n, j, A-a; **16 juni: Nijswiller** n, d, A-a, A-b, V; **22 juni: Munstergeleen** A-a en trimmers; **23 juni: St.Geertruid** j, d, A-a; **29 juni: Meerssen (Ned. kampioenschap dames en Amateurs-A**; **30 juni: Meerssen (Ned. kampioenschap)** profs; **6 juli: Gennep** n, A-a, A-b, V; **7 juli: Neer** (onder voorbehoud) n, j, A-a, A-b, V, jeugd; **13 juli: Lottum** j,A-a; **14 juli: Heerlen/Eikenderveld** n, j, A-a; **20 juli: Siebengewald (Omloop Noord-Limburg)** A-a promotiecompetitie; **21 juli: Siebengewald** (idem + j; **2. juli: Sevenum** j, A-a; **28 juli: Nuth** j, A-a, A-b, V; **31 juli: Well** A-a, A-b, V, skeelers; **aug: Heerlen**, P; **3 aug: Elsloo**, P. en A-a; **4 aug: Bocholtz (Drielandenomloop)** A-a en afwachtingswedstrijden voor n, j, A-b, Vet + tandemwedstrijd; **7 aug: Panningen** profs; **10 aug: Afferden**, j, A-a; **11 aug: Valkenburg (Cauberg)** d en A-a; **16 aug: Heythuysen, etappe-finish Ronde van Nederland** voor profs; **17 aug: Gulpen, etappe-finish Ronde van Nederland** voor profs; **18 aug: Haelen**, n, j, A-a; **19 aug: Maastricht** profs en A-a; **24 aug: Welten/Heerlen**, A-a; **25 aug: Gulpen**, n, A-a, A-b recreanten; **sept: Geleen**, n, j, A-a, A-b, V; **3 sept**: Born, A-a, A-b, V; **7 sept: Amstenrade**, jeugd, nieuwelingen of veteranen; **8 sept: Maastricht** (Grote Prijs Toine Gense), j, d, A-a, A-b, V; **15 sept: Wessem**, n, (onder voorbehoud) j, A-a, A-b, V; **22 sept: Voerendaal**, n, j, A-a, A-b, V, D; **29 sept: Stein** (sluitingswedstrijd) n, j, A-a, A-b, V. Op 23 november zijn, onder voorbehoud, de districtskampioenschappen veldrijden.

De FICP-ploegenstand per 1 februari 1991 (punten van de beste vijf renners getotaliseerd):

1. PDM 3543 pnt, 2. Chateau d'Ax 3101, 3. Buckler 2500, 4. Banesto 2411, 5. Once 2403, 6. Ariostea 2386, 7. Carrera 2345, 8. Z 2247, 9. Lotto 2125, 10. Motorola 2091, 11. RMO 2074, 12. Helvetia 2048, 13. Clas 2009, 14. Del Tongo 1957, 15. Weinmann 1878, 16. Panasonic 1849, 17. Toshiba 1798, 18. Castorama 1729, 19. Histor 1619, 20. Tulip 1421, 21. TVM 1276, 22. Seur 1210, 23. Amaya 1057, 24. Postobon 878, 25. Telekom 819, 26. Tonton 752, 27. Selle Royal 688, 28. Lotus 635, 29. Kelme 618, 30. Jolly 455, 31. Amore et Vita 453, 32. ZG Mobili 449, 33. GIS, 34. SEFB 436, 35. Paternina 389, etc.

belgie

● **HISTOR**
Ploegleider Willy Teirlinck.
Uwe Ampler, Luc Colijn, Pierre Dewailly, Herman Frison, Kai Hundertmarck, Brian Holm, Kurt Huygens, Benjamin van Itterbeeck, Andreas Kappes, Raimund Lehnert, Sören Lilholt, Wilfried Peeters,Wim Sels, Remig Stumpf, Marc Thevenin, Johan Verstrepen, Didier Virvaleix,Patrick de Wael, Etienne de Wilde.

● **ISOGLASS**
Ploegleider Paul Debaeremaeker.
Edwin Bafcop, Stefan de Beleyr, Jan Bogaert, Flip Cottenies, Corneille Daems, Geert Decorte, Alain Deschacht, Ferdi Dierickx, Pascal Elaut, Patrick Hendrickx, Frank van Himst, Peter van Impe, Harry Lodge, Peter Naessens, Frank Pattyn, Stefan Räkers, Peter Verbeken, Willy Willems.

● **LOTTO**
Ploegleider Jean Luc Vandenbroucke.
Frank van den Abbeele, Serge Baguet, Thierry Bock, Johan Bruyneel, Peter de Clercq, Claude Criquielion, Dirk Demol, Patrick Deneut, Wim van Eynde, Jos Haex, Bart Leysen, Sammy Moreels, Johan Museeuw, Fabrice Naessens, Jan Nevens, Hendrik Redant, Peter Roes, Rick van Slycke,Patrick Verschueren, Marc Wauters.

● **SEFB**
Ploegleider Walter Dalgal.
Frank van Bakel, Daniel Beelen, Danny de Bie, Benny van Brabant, Paul de Brauwer, Jerry Cooman, Johan Devos, Bruno Geuens, Paul Haghedooren,Dirk Heirweg, Benny Heylen, Wim Lambrechts, Marnix Lameire, Peter Spaenhoven, Andrei Tsjmil, Koen Vekemans, Marc Verbeeck, Rudy Vingerhoets, Jan Wijnants.

● **TONTON TAPIS**
Ploegleider Roger de Vlaeminck.
Gino de Backer, Erwin Biets, Laurent Biondi, Marc Bouillon, Jan van Camp, John Carlsen, Jean Claude Colotti, Rudy Dexters, Patrick Jacobs,Kurt van Keirsbulck, Vincent Lacressonniere, Francis Moreau, Klaus de Muynck, Atle Pedersen, William Pérard, Laurent Pillon, Didier Priem,Lawrence Roche, Stephen Roche, Patrick Roelandt, Noel Szostek, Dirk de Wolf.

● **TULIP**
Ploegleider Jose de Cauwer.
Johnny Dauwe, Ton Desmet, Dietmar Hauer, Ronny van Holen, Olaf Jentzsch, Adrie Kools, Jim van de Laer, Stefan van Leeuwe, Roland Liboton, Kurt Onclin, Joe Parkin, Rudy Patry, Peter Pieters, Alan Peiper, Adrie van der Poel, Jacq. van der Poel, Johan Remels, Rudy Rogiers, Luc Roosen, Colin Sturgess, Flip van Vooren, Michel Zanoli.

● **WEINMANN**
Ploegleider Walter Godefroot.
Alfred Achermann, Andrea Bellati, Carlo Bomans, Michel Dernies, Marc Dierickx, Peter Farazijn, Jan Goessens, Rolf Järmann, Stephan Joho,Laurenzo Lapage, Wilfried Nelissen, Ronny Pauwels, Kurt Steinmann,Werner Stutz, Rudi Verdonck, Thomas Wegmüller, Ludwig Willems.

● **LA WILLIAM**
Ploegleider Rudy Pevenage.
Jean Francois Brasseur, Michel Cornelisse, Eric de Clercq, Ludo Giesberts, Yves Godimus, Frank Hoste, Peter Huyghe, Marek Kulas, Marc Macharis, Jan Mattheus, Danny Neskens, Patrick van Roosbroeck, Koen van Rooy, Michel Stasse, Stan Tourné, Roger Vandenbossche.

colombia

● **PONY MALTA**
Ploegleider Jorge Tenjo.
Juan Carlos Arias, Luciano Bonilla, Marco Carreno, German Castillo,Demetrio Cuspoca, Luis Alberto Gonzalez, Alvaro Lozano, Edilberto Marino, Duban Ramirez, Fabio Rodriguez Hernan, Francisco Rodriguez,Nelson Rodriguez, Celio Roncancio, Miguel Angel Sanabria, Rafael Tolosa, Pablo Wilches.

● **POSTOBON**
Ploegleider Raul Meza.
Raul Acosta, Hector Bettancourt, Alberto Camargo, Henry Cardenas, Juan Carlos Castillo, Arsenio Chapparo, Luis Herrera, Omar Hernandez, Carlos Jaramillo, Fabio Jaramillo, Alvaro Mejia, Gerardo Moncada, Reynel Montoya, Luis Mosquera, Federico Munoz, Victor Olarte, Julio Cesar Ortegon, Jorge Otalvare, William Palacio, Hector Patarroyo, William Pulido, Efrain Rico, Alvaro Sierra, Oscar Varbas.

duitsland

● **TELEKOM**
Ploegleider Hennie Kuiper.
Marcel Arntz, Hartmuth Bölts, Udo Bölts, Gerd Dörich, Guido Eickelberg, Urs Freuler, Peter Gänsler, Bernd Gröne, Markus Hess,Josef Holzmann, Dariusz Kajzer, Robert Matwew, Erwin Nijboer, Markus Schleicher, Gerard Veldscholten, Ad Wijnands, Carsten Wolf, Dean Woods,Werner Wüller.

groot-brittannie

● **BANANA-FALCON**
Ploegleider Keith Lambert.
John Clay, Rob Holden, Chris Lillywhite, Keith Reynolds, Shane Sutton,Chris Walker.

frankrijk

● **CASTORAMA**
Ploegleider Cyrille Guimard.
Dominique Arnould, Jean-Claude Bagot, Jacky Durand, Laurent Fignon,Dominique Garde, Christophe Lavainne, Luc Leblanc, Yvon Ledanois, Thierry Marie, Patrick Moncassin, Eric Pichon, Bjarne Riis, Jean-Cyril Robin, Philippe Rouxel, Francis Simon, Pascal Simon, Didier Thueux, Frederic Vichot.

● **RMO**
Ploegleider Christian Rumeau.
Philippe Bouvatier, Frederic Brun, Eric Caritoux, Philippe Chevalier, Thierry Claveyrolat, Jean-Philippe Dojwa, Jean Luc Ronrond, Thierry Laurent, Pascal Lino, Marc Madiot, Yvon Madiot, Christophe Manin, Charly Mottet, Dante Rezze, Mauro Ribeiro, Clayton Stephenson, Michel Vermote, Richard Virenque, Marcel Wüst.

TOSHIBA
Ploegleider Maurice Leguilloux.
Henry Abadie, Laurent Bezault, Thierry Bourguignon, Pascal Chanteur,Christian Chaubet, Christophe Faudot, Sebastien Flicher, Martial Gayant, Laurent Jalabert, Hans Kindberg, Pascal Lance, Philippe Louviot, Olaf Lurvik, Laurent Madouas, Tony Rominger, Dennis Roux.

● **Z**
Ploegleider Roger Legeay.
Kim Andersen, Miguel Arroyo, Wayne Bennington, Bruno Bonnet, Eric Boyer, Christophe Capelle, Philippe Casado, Bruno Cornillet, Gilbert Duclos-Lassalle, Robert Forest, Thierry Gouvenou, Atle Kvalsvoll, Johan Lammerts, Francois Lemarchand, Greg Le Mond, Robert Millar, Pascal Simon.

italie

● **AMORE & VITA**
Ploegleider Giorgio Vannucci.
Marcelo Alexandre, Florido Barale, Walter Brugna, Daniele Castro, Andrea Chiurato, Fabrizio Convalle, Stefano Della Santa, Pier Gavazzi,Stefano Giraldi, Fabrizio Margon, Ottavio Paccagnella, Roberto Pelliconi, Eddy Salas.

● **ARIOSTEA**
Ploegleider Giancarlo Ferretti.
Moreno Argentin, Adriano Baffi, Davide Cassani, Bruno Cenghialta, Roberto Conti, Alberto Elli, Andrea Ferrigato, Giorgio Furlan, Federico Ghiotto, Rolf Gölz, Massimiliano Lelli, Marco Lietti, Dario Mariuzzo, Rodolfo Massi, Valerio Piva, Marco Saligari, Rolf Sörensen, Michael Wilson.

● **CARRERA**
Ploegleider Davide Boifava.
Djamolidin Abdoesjaparov, Guido Bontempi, Claudio Chiappucci, Mario Chiesa, Massimo Ghirotto, Alessandro Gianelli, Flavio Giupponi, Christian Henn, Erich Mächler, Jure Pavlic, Giancarlo Perini, Vladimir Poelnikov, Felcie Puttini, Maximilian Sciandri, Enrico Zaina.

● **DEL TONGO**
Ploegleider Enrico Paolini.
Fabio Baldato, Franco Ballerini, Luigi Bielli, Francesco Cesarini,Franco Chioccioli, Mario Cipollini, Luca Gelfi, Joachim Halupczok,Zenon Jaskula, Angelo Lecchi, Eros Poli, Fabio Roscioli.

● **GATORADE CHATEAU D'AX**
Ploegleider Luigi Stanga.
Emanuela Bombini, Gianni Bugno, Giuseppe Calcaterra, Giovanni Fidanza-,Marco Giovannetti, Ivan Gotti, Roberto Gusmeroli, Mario Kummer, Mario Manzoni, Camillo Passera, Mauro Santaromita, Jan Schur, Mario Scirea,Valerio Tebaldi, Alberto Volpi, Stefano Zanatta.

● **ITALBONIFICA**
Ploegleider Bruno Reverberi.
Stefano Allocchio, Gianluca Bordignon, Sergio Carcano, Michele Cappolillo, William Dazzani, Fabiano Fontanelli, Danielo Gioia, Michele Moro, Massimo Podenzana, Fabrizio Settembrini, Stefano Zanini.

● **JOLLY COMPONIBILI CLUB 88**
Ploegleider Waldemaro Bartolozzi.
Paolo Botarelli, Claudio Brandini, Stefano Cattai, Stefano Giuliani,Endrio Leoni, Edoardo Rocchi, Daniel Steiger, Massimo Strazzer, Marco Toffali, Marco Vitali, Sandro Vitali, Franco Vona.

● **LAMPRE-COLNAGO SOPRON**
Ploegleider Pietro Algeri.
Alessandro Bono, Fabrizio Bontempi, Gianluca Bortolami, Luigi Botteon,Davide Bramati, Stefano Cortinovis, Gianvito Martinelli, Dario Nicoletti, Oscar Pellicciolì, Lech Piasecki, Maurizio Piovani, Jan Svorada, Marek Szerzynski, Angelo Tosi.

● **SELLE ITALIA MAGNIARREDO**
Ploegleider Domenico Cavallo.
Roberto Caruso, Stefano Casagrande, Manuel Guevara, Marino Marcozzi,Andrea Michelucci, Andrea de Mitri, Alexis Mendez, Richard Parra, Leonardo Sierra, Andrea Tafi, Raimondo Vairetti, Arno Wohlfarter, Daniël Wyder.

● **ZG MOBILI BOTTECCHIA**
Ploegleider Dino Zandegu.
Giuseppe Citterio, Stefano Colage, Mauro Consonni, Antonio Fanelli,Gianni Faresin, Andrea Guidotti, Silvano Lorenzon, Mario Mantovani,Michele Mara, Davide Perona, Gianluca Pierobon, Gianluca Tonetti, Diego Trepin, Flavio Vanzella.

japan

● **JAPAN PROFROAD PROJECT**
Akira Asada, Kazuya Hashizume, Kyoshi Miura, Yukiharu Mori, Masahiro Yasuhara.

nederland

● **BUCKLER**
Ploegleider Jan Raas.
Mario Declercq, Patrick Eyk, Peter Gänsler, Antoine Goense, Edwig van Hooydonck, Gino van Hooydonck, Marco van der Hulst, Ludo de Keulenaer, Frans Maassen, Jelle Nijdam, Twan Poels, Patrick Robeet, Steven Rooks, Noël Segers, Gerrit Solleveld, Patrick Tolhoek, Eric Vanderaerden,Wiebren Veenstra, Peter Winnen, Wilco Zuyderwijk.

● **ELRO**
Ploegleider Jos Elen.
Peter van Brecht, Wim van Calster, Jos Elen, Alain Laeremans, Pierre Raas, Corné van Rijen, Henk Woltman.

● **PANASONIC**
Ploegleiders Walter Planckaert en Theo de Rooy.
Eddy Bouwmans, Rudy Dhaenens, Vjatsjeslav Ekimov, Maurizio Fondriest,Jacques Hanegraaf, Jens Heppner, Eric Knuvers, Louis de Koning, Eric van Lancker, Michel Legrand, Jef Lieckens, Henk Lubberding, Olaf Ludwig, Guy Nulens, Marc van Orsouw, Harry Rozendal, Marc Sergeant,Patrick Strouken, Rober van de Vin, Menno Vink, Jean-Marie Wampers,Marco Zen, Dimitri Zhdanov.

● **PDM**
Ploegleider Jan Gisbers.
Jos van Aert, John van den Akker, Raul Alcala, Maarten den Bakker, Falk Boden, Erik Breukink, Tom Cordes, Thomas Dürst, Martin Earley, Gert Jakobs, Sean Kelly, Harald Maier, Uwe Raab, John Talen, Nico Verhoeven,John Vos.

● **TVM**
Ploegleider Cees Priem.
Thomas Barth, Johan Capiot, Maarten Ducrot, Rob Harmeling, Dimitri Konisjev, Jaanus Kuum, Willem Jan van Loenhout, Peter Meinert, Jorg Müller, Sergei Oeslamin, Jos van der Pas, Martin Schalkers, Eddy Schurer, Jan Siemons, Mark Siemons, Jesper Skibby, Scott Sunderland, Gert Jan Theunisse, Alain Vandenbossche.

oostenrijk

● **VARTA**
Ploegleider Gerhard Schönbacher.
Johan Lienhart, Alois Pfleger, Paul Popp, Petr Privara, Bernd Rassinger, Ludek Styks.

portugal

● **SICASAL**
Ploegleider Francisco Morais.
Manuel-Luis Abreu-Campos, Edgar Alvarez, Joaquim Andrade, Antonio Araujo, Carlos Araujo, Eduardo Correia, Cassio Freitas, Fernando Mota, Carlos Pinho, Antonio Pinto, Paulo Pinto, José Poeira, Pablo Rincon,Jorge Silva, Serafin Vieira.

san marino

● **GIS-Benotto Ballian**
Ploegleider Franco Gini.
Antonio Berardi, Orio Berardi, Fabio Bernardi, Fabio Bordonali, Dario Bottaro, Angelo Canzonieri, Daniele Cesaretti, Salvatore Criscione,Enrico Galleschi, Nicola Gasperi, Mauro Giancecchi, Settimio Imola,Bruno Leali, Walter Magnano, Silvia Martinello, Ettore Pastorelli, Giuseppe Petito, Germano Pierdomenico, Pier Marino Rosti, Alessandro Santi, Paolo Stefanelli,Roberto Tomassini, Maurizio Vandelli.

spanje

● **AMAYA**
Ploegleider Javier Minquez Bellosta.
Eladio Ambite, Francisco Antequera, Vicente Aparicio, Santiago Crespo,Laudelino Cubino, Jose-Luis Diaz, Patrice Esnault, Juan Carlos Garcia,Enrique Guerricagoitia, Roland Leclerc, Juan Carlos Martin, Jesus Montoya, Javier Murguialday, Asensio Navarro, Fabio Parra, Per Pedersen, Fernando Quevedo, Juan Romero, Antonio Sanchez, Mikel Zarrabeitia.

● **ARTIACH-ROYAL**
Ploegleider Francisco Giner.
Miguel Angel Anton, Juan Carlos Arribas, Jon Arrospide, Joaquin Llach,Joaquin Martinez, Jose Juan Merenciano, Carmelo Miranda, Americo Neves,Vicente Ridaura, Eduardo Ruiz, Mariano Sanchez, Antonio Sanchez.

● **BANESTO**
Ploegleider José-Miguel Echavarri.
Marino Alonso, Dominique Arnaud, Jean-Francois Bernard, Armand de las Cuevas, Pedro Delgado, Fabian Fuchs, Aitor Garmendia, Julian Gorospe,Ruben Gorospe, Miguel Indurain, Prudencio Indurain, Javier Lazpiur,Roberto Lezaun, Javier Luquin, Juan Martinez, Jokin Mugica, Fernando Pacheco, Fabrice Philipot, Jesus Rodriguez, Abelardo Rondon, Francisco San Roman, José Luis Santemaria, José Luis de Santos, José-Ramon Uriarte.

● **CLAS**
Ploegleider Juan Fernandez.
Guillermo Arenas, Angel Camarillo, Pello Ruiz Cabestany, Manuel Jorge Diaz, Javier Duch, Federico Echave, Nico Emonds, Fernando Escartin,Francisco Espinosa, Inaki Gaston, Arsenio Gonzalez, Manuel Gonzalo,Victor Gonzalo, Alberto Leanizbarrutia, Pedro Marquina, Javier Mauleon,Casimiro Moreda, Jose Manuel Oliveira, Vicente Prado, Juan Carlos Sevilla, Roberto Sierra.

● **KELME**
Ploegleider Rafael Carrasco.
Herman Buenahora, Francisco Cabello, Julio Cesar Cadena, Xavier Claramunt, Antonio Diaz, Antonio Espejo, Martin Farfan, Ignacio Garcia,José Maria Genesca, Bernardo Gonzalez, Mario Lara, Nestor Mora, Pedro Saul Morales, Luis Felipe Morreno, Carlos Ravello, Juan Reina, Oliveiro Rincon, Jesus Rosado, Ramon Antonio Rota, Augusto Triana.

● **LOTUS FESTINA**
Ploegleider Miguel Moreno.
Theo Akkermans, Enrique Alonso, Joseba Berrojalbiz, Jesus Blanco Villar, Romes Gajetdinov, Carlos Galarreta, Pedro Garcia, Ramon Gonzalez, Mathieu Hermans, Carlos Hernandez, Joeri Manoejlov, Juan-Ramon Martin, Manuel Martinez Costa, Juan-Tomas Martinez, José Marques, Roberto Pagnin, Luis Perez, Fernando Pinero, Santiago Portillo, Joseba Ruiz, Augustin Sebastian, Acacio da Silva, Luc Suykerbuyk, Roberto Torres, Vadim Tsjabalkine, Juan Valbuena, Dimitri Vassilitsjenko, Andrei Zoebov.

● **ONCE**
Ploegleider Manuel Saiz.
José Maria Ahedo, Xavier Aldanondo, Eduardo Chozas, Luis Marie Diaz,Herminio Diaz, Pedro Diaz, Anselmo Fuerte, Santos Hernandez, Stephen Hodge, Juan-Carlos Jusdado, Marino Lejarreta, Juan Llaneras, Melchior Mauri, Miguel Martinez, Alex Pedersen, José-Luis Villanueva, Johnny Weltz, Kenneth Weltz.

● **PATERNINA**
Ploegleider Domingo Perurena.
Enrique Aja, René Beuker, Javier Carbayeda, Fernando Carvalho, José-Antonio Davoz, Dick Dekker, Andrezj Dulas, Javier Garciandia,Alfonso Gutierrez, José Luis Laguia, Jose Antonio Martiarena, Bernardo Mazon, Inaki Murua, Neil Stephens, Fermin Trueba.

● **PUERTAS MAVISA**
Ploegleider Faustino Ruperez.
Juan Carlos Alonso, Emilio Cuadrado, Manuel Delgado, Manuel Guijarro,Juan Guillen, Miguel-Angel Iglesias, Rafael Lorenzana, Fernando Martinez, José-Luis Moran, Alejandro Munoz, José Luis Otero, José Pedrero, Jesus Rodriguez, J.C. Gonzalez Salvador.

● **SEUR**
Ploegleider José-Antonio Gonzalez-Linares.
Ivan Alemany, Eleuterio Anguita, Luis Barroso, José Ignacio Cano,Roque de la Cruz, Malcolm Elliott, Federico Garcia, Joaquin Hernandez, Jean- Pierre Heynderickx, Peter Hilse, Ivan Ivanov, Victor Klimov, Pablo Moreno, Pjotr Oegroemov, Ronan Pensec, Francisco Perez, José Recio,José Rodriguez, José-Salvador Sanchis, Jon Unzaga, José Urea.

● **WIGARMA**
Ploegleider Francisco Nueves.
José Aracil, Enrique Carrera, Roberto Cordoba, Manuel Dominguez, Antonio Esparza, Fernando Ferrero, Antonio Garcia, Miguel Garcia, Thomas Jorgensen, Jesus Cruz Martin, Antonio Martinez, Juan-José Martinez, José Luis Navarro, Francisco Oichaita, José Rolando Ovando,José Ripoll, Marcial Rodriguez, José Miguel Rojo, en Miguel Vos.

sovjetunie

● **LADA GZHEL**
Ploegleider Vjatsjeslav Maksimov.
Konstantin Bankin, Sergei Khmelinin, Alexander Krasnov, Alexander Romanov, Ivan Romanov, Alexander Troebin, Andrei Vedernikov.

verenigde staten

● **ALPINE COLORADO**
Ploegleider Mike Neel.
John Brady, Mike Costello, Thomas Craven, Matt Eaton, Keith Harper,Arjan Jagt, Alan McCormack, Andrew Paulin, Kurt Stockton, James Urbonas, Randy Whicker.

● **COORS LIGHT**
Ploegleider Lenn Pettyjohn.
Mike Engleman, David Farmer, Roberto Gaggioli, Alexi Grewal, Chris Huber, Roy Knickman, Greg Oravetz, Davis Phinney, Clark Sheenan, Stephen Swart.

● **MOTOROLA**
Ploegleider Jim Ochowitz.
Norman Alvis, Phil Anderson, Franky Andreu, Steve Bauer, Andy Bishop,Mike Carter, Nathan Dahlberg, Andrew Hampsten, Ron Kiefel, Dag-Otto Lauritzen, Scott McKinley, Bob Roll, John Tomac, Brian Walton, Sean Yates.

zwitserland

● **HELVETIA**
Ploegleider Paul Köchli.
Rolf Aldag, Gilles Delion, Serge Demierre, Laurent Dufaux, Luigi Furlan, Mauro Gianetti, Heinz Imboden, Fabian Jeker, Dominik Krieger,Jean-Claude Leclerq, Henri Manders, Hans Rudi Märki, Pascal Richard,Gerard Rué, Peter Stevenhaagen, Guido Winterberg.

● **MOSOCA-CHAZAL**
Ploegleider Didier Paindaveine.
Frank Boucainville, Rick Flood, Gerard Guazzini, Peter Gyger, Erich Holdener, Kent Johnston, Jocelin Jolidon, Felix Koller, Vicent Lavenu,Bruno Roth, Alberto Saronni.

Koersen Schaesberg

SCHAESBERG – De bezoekers van de draf- en renbaan in Schaesberg waren gisteravond niet erg onder de indruk van het aangekondigde vertrek van de gokgigant Ladbroke. Ze speelden zelfs nog meer als normaal, al waren er weinigen die de uitslag van de hoofdkoers goed wisten te voorspellen. Dat werd namelijk een fraaie zege voor de outsider Brigitte G met Wim Velis.

Uitslagen:

Charismatic-Prijs: 1. Downwyn Star (H. Grift) km.tijd 1.20.5; 2. Fanny Sigero; 3. Equinoxe. Niet gestart: Zootonia. Winn. 2,00; pl. 1,00, 1,00; koppel 1,60; trio 12,60.

Frederik-Prijs: 1. Fresco Robel (B. Schwarz) km.tijd 1.23.5; 2. Dublin DR; 3. Flamingo Majo. Niet gestart: Wellington en Fort Hazelaar. Winn. 1,40; koppel 2,60; trio 8,00.

Count Ken D-Prijs: 1. Superb Force (J. Nyard) km.tijd 1.19.9; 2. Cally; 3. Disco King; 4. Daline. Niet gestart: Fleur de Cassis en Devoted Love. Winn. 1,50; pl. 1,40, 2,00; koppel 4,80; trio 23,00; kwartet 131,30.

Frakee du Bois-Prijs: 1. Floris Bos (H. Grift) km.tijd 1.21.9; 2. Eyan Lichtenberg; 3. Dana B. Winn. 1,10; pl. 1,40, 3,10; koppel 8,00; trio 169,30.

Kantall-Prijs: 1. Dream's Crown (H. Grift) km.tijd 1.19.1; 2. Hills Mr Brown; 3. Badine d'Epinlieu; 4. Radiant Glow. Winn. 1,30; pl. 1,10, 1,70; koppel 2,10; trio 45,50; kwartet 41,80.

Dream's Crown-Prijs: 1. Brigitte G (W. Velis) km.tijd 1.20.0; 2. Alme De Bloomerd; 3. Charade. Winn. 7,90; pl. 2,40, 1,60; koppel 21,40; trio 782,70.

Charlotte Hanover-Prijs: 1. Don Juan (B. Schwarz) km.tijd 1.21.0; 2. Sixstring; 3. Delotranss R; 4. Crack S. Winn. 1,30; pl. 1,00, 1,00; koppel 1,80; trio 7,30; kwartet 1,60.

Floris Vryennesse-Prijs: 1. Frakee du Bois (W. Velis) km.tijd 1.20.7; 2. Entasis Royal; 3. Domino. Winn. 2,00; pl. 1,50, 1,40; koppel 2,50; trio 8,90; W5 25,20 (6-7-9-9-7).

De totalisatoromzet bedroeg f 98.368,00.

Wereldrecord zwemmen

CALGARY – Mark Tewksbury heeft bij de Canadese winterkampioenschappen zwemmen in Calgary zijn (officieuze) wereldrecord 100 meter rugslag in 25-meterbanen twee keer verbeterd. In de series haalde hij 53,32 seconden, in de finale 52,89.

sport in cijfers

TENNIS

Stuttgart, 1,6 miljoen gulden, mannen, kwartfinales: Siemerink - Tsjerkasov 7-6 7-5, Edberg - Gustafsson 6-2 6-3. Siemerink speelt in de halve finale tegen Edberg.

Memphis, mannen 1,2 miljoen gulden, tweede ronde: Stich - Wilander 6-3 6-3, Caratti - Mayotte 3-6 7-6 6-2, Chang - Connel 7-6 6-7 6-4, Tarengo - Masur 7-6 6-4, Rostagno - Courier 6-1 6-4, Koevermans - Sampras 2-6 1-1, Sampras geeft op wegens blessure, Lendl - Haarhuis 6-2 6-1.

Oklahoma City, vrouwen 250.000 gulden, tweede ronde: Smith - Suire 6-3 6-4, Novotna - Reinach 6-1 6-2, Lindqvist - Cavaldon 2-6 7-6 6-0.

Rotterdam, indeling eerste ronde ABN-toernooi: Lendl - qualifier, Kulti - qualifier, qualifier - Leconte, Cash - Hlasek, Emilio Sanchez - qualifier, Mansdorf - Jarryd, Koevermans - Siemerink, Krajicek - Sjesnokov, Svensson - Haarhuis, Perese - Gustafsson, Larsson - Schapers, Bergstroem - Ivanisevic, Novacek - Agenor, Javier Sanchez - Woodbridge, Volen - Camporese, Antonitsch - Muster.

BILJARTEN

Viersen WK driebanden landenteams: Groep B: Zweden - Verenigde Staten 2-1. Torbjörn Blomdahl - Kim 2-0, Lennart Blomdahl - Sang Lee 1-2, T. Blomdahl - Sang Lee 2-0, L. Blomdahl - Kim 2-0. Stand (achtereenvolgens wedstrijdpunten, partijpunten en setpunten): Zweden 2 - 3 - 10-2 Japan B 2 - 3 - 9-3 VSt 0 - 2 - 5-19. Groep C: Nederland - Mexico 3-0. Jaspers - Breton 2-0 (15-10 15-5/moy: 1,153 en 0,600), Havermans - Panjagua 2-0 (15-13 15-3/1,428 en 0,800), Jaspers - Panjagua 2-0 (15-13 15-7/1,304 en 0,909), Havermans - Breton 2-1 (10-15 15-10 15-11/0,833 en 0,765). Stand: Nederland 2 - 4 - 11-1 Duitsland B 2 - 4 - 9-3 Mexico 0 - 0 - 2-20

VOLLEYBAL

Zagreb om Europese beker landskampioenen, vrouwen, eerste dag: Mladost Zagreb - Teodora Ravenna 3-0 (15-5 15-6 15-11). Avero Olympus - Sverdlovsk 0-3 (11-15 12-15 14-16).

WIELRENNEN

Ronde van Valencia, vierde etappe. Sagunto - Vall d'Uixo, 189 km. 1. Kappes 4.31.59, 2. Kelly, 3. Villaneuva, 4. Van Hooydonck, 5. Criqueilion, 6. Sergeant, 7. Cadena, 8. Puttini, 9. Mauri, 10. Gaston, 11. Rooks allen z.t. als Kappes, 36. Suykerbuyk op 1.16, 52. Van Orsouw 5.44, 59. Van der Poel 8.16, 74. Hermans 11.17, 75. Beuker 11.21, 94. Van den Akker 21.24, 100. Pieters, 120. Veenstra, 128. Solleveld, 136. Maassen allen z.t. als Van den Akker. **Algemeen klassement:** 1. Mauri 19.59.53, 2. Rooks, 3. Hilse beiden z.t. als Mauri, 4. Pagnin op 1.16, 5. Kappes 1.39, 6. Sergeant, 7. Weltz, 8. Gaston, 9. Chozas, 10. Kelly allen z.t. als Kappes, 16. Suykerbuyk 2.55, 21. Van Orsouw 7.23, 36. Van der Poel 22.25, 81. Maassen 44.36, 98. Solleveld 51.45, 99. Veenstra z.t, 108. Pieters 56.24, 111. Van den Akker 57.29, 112. Hermans z.t., 113. Beuker 57.33.

oefenvoetbal

ZONDAG

RKHC-RKONS	14.00 uur
Limburgia-RKSNE	14.30 uur

Nieuwe tennissensatie ontmoet in halve finale Stefan Edberg

Virtuoos optreden Siemerink

STUTTGART – Jan Siemerink is in het zicht van zijn halve finale van Stuttgart, de succesvolste speler van het toernooi. De twintigjarige Rijnsburger heeft in de Hanns-Martin Schleierhalle zes partijen gewonnen en geen speler zal hem dat kunnen nazeggen.

Drie van de die winstpartijen waren nodig in het kwalificatietoernooi, want Siemerink heeft nog niet voldoende ATP-punten om rechtstreeks tot grote toernooien te worden toegelaten. Dat zal niet lang meer zo blijven. Met zijn overwinning (7-6, 7-5) in de kwartfinale tegen Andrei Tsjerkasov bracht Siemerink zijn aantal punten uit één week Stuttgart op 204 en dat tilt hem ver boven de 98e plaats op de wereldranglijst, waar hij dit toernooi begon.

Tsjerkasov heeft tegen Siemerink niet zijn beste tennis gespeeld. Dat echter had minder te maken met de kwaliteit van de Sovjetspeler, maar met de zekerheid van Siemerink, die eerder al deze week Skoff en Broguera versloeg. Hij heeft de kwaliteiten, die Tom Okker groot maakten, hij heeft bovendien lef. Het bleek uit de manier waarop hij naar het net kwam, maar vooral uit zijn serveren. Het gebeurt in toptennis niet zo vaak dat een speler op tweede opslagen aces slaat. Siemerink deed het twee keer, maakte de partij trouwens, op zijn eerste wedstrijdpunt, na bijna twee uur, uit met een ace.

Siemerink had de kracht om te scoren, de durf het net op te zoeken en de rust te wachten tot het ideale moment daar was. Tsjerkasov heeft zich verkeken op de zowel degelijke als gedurfde aanpak van zijn tegenstander. De nummer zeventien van de wereld kreeg in de eerste reeks, op 4-5 al drie setpunten tegen. Siemerink was iets te gehaast, iets te ongeduri, kwam zelfs met 5-6 achter, maar redde zich en was vervolgens in de tie-break oppermachtig.

Het beeld herhaalde zich in de tweede set. De Nederlander gebruikte zijn backhand vrijwel uitsluitend als verdedigingswapen, maar hield Tsjerkasov daarmee wel aan het werk. Hij had de zekerheid dat zijn linker hand precies kon doen wat hij wilde. Perfecte volleys aan het net, haarscherpe opslagen, zeer accurate smashes en een scherpe vlakke slag met de fore-hand, die de basis was voor het aanvalsprogramma. Op 5-5 moest Tsjerkasov weer zijn opslagbeurt prijsgeven, daarna kwamen de laatste klappen van Siemerink hard aan voor de nummer zeventien van de wereld.

In de halve finales speelt Siemerink vandaag tegen de Zweedse aanvoerder van de wereldranglijst, Stefan Edberg. In een volledig Zweeds duel won Edberg in 62 minuten zonder al te veel moeite van Magnus Gustafsson. In de andere halve finale komt de als vierde geplaatste Zweed Jonas Svensson uit tegen de wegens een blessure, nadat hij de eerste set met 6-2 had gewonnen. De stand in de tweede set was 1-1, 40-40. Haarhuis was kansloos tegen toernooifavoriet Lendl: 2-6, 1-6. Mats Wilander, die volgende maand als zanger-gitarist in de band Sel don een rondreis door zijn vaderland maakt, werd uitgeschakeld door de Duitser Michael Stich.

winnaar van het duel Goran Ivanisevic - Guy Forget. Svensson won met 7-6, 6-2 van de Tsjechoslowaak Karel Novacek.

Mark Koevermans heeft via Pete Sampras de kwartfinale bereikt van het indoor-tennistoernooi van Memphis. De laatste winnaar van het Amerikaanse Open gaf tijdens de derde game van de tweede set op

● *Stefan Edberg zoekt verkoeling onder een handdoek. De Zweed won in 62 minuten van landgenoot Magnus Gustafsson.*

Ger Spijkers 'geridderd'

● *De kersverse ridder Ger Spijkers en zijn echtgenote Grace nemen de felicitaties in ontvangst van burgemeester Piet van Zeil.* Foto: FRANS RADE

HEERLEN – Met blinkende revers verliet ex-volleybalcoach Ger Spijkers gisterenmiddag het stadhuis van Heerlen. De vroegere oefenmeester van VCH kreeg tijdens een speciale bijeenkomst in het gemeentehuis als waardering voor zijn imposante carrière, liefst twee hoge onderscheidingen achtereen uitgereikt. In het bijzijn van familie, de directie van de PTT (zijn werkgever) en een bestuursafvaardiging van VCH, deelde burgemeester Piet van Zeil een totaal verraste Ger Spijkers („Mij was verteld dat ik vanavond zig diende te zijn voor een bespreking over eventuele nieuwbouw van het postkantoor") mede dat hij bij Koninklijk Besluit was benoemd tot Ridder in de Orde van Oranje Nassau. Voordat hij de bijbehorende versierselen opspeldde, memoreerde van Zeil de enorme bijdrage die Spijkers zijn veertigjarige sportloopbaan aan actief speel- en passief kijkplezier heeft geleverd. Vervolgens was het de beurt aan Piet de Bruin, voorzitter van de Nederlandse Volleybal Bond. Hij memoreerde de fraaie reeks successen die de Heerlenaar in ruim drie decennia trainerschap aaneenreeg, waaronder achter nationale titels, vijf bekerzeges en drie Europa Cupfinales. Ger Spijkers, die in 1974 bij zijn afscheid als bondscoach al de legpenning van de NeVoBo kreeg, werd de 37e drager van de Gouden Bondsspeld, de hoogste onderscheiding die de volleybalbond kent.

Vandaag, tijdens de thuiswedstrijden van VCH, is van 15.00 tot 16.30 uur een informele receptie gepland in de kantine van de sporthal Kaldeborn in Heerlen.

Bouwer vervangt Ton van Linder

Van onze sportredactie

BUNNIK/SITTARD – Bondscoach Ton van Linder zal het Nederlands damesteam niet begeleiden bij het Europees kwalificatietoernooi, dat volgende maand in Italië wordt gehouden. Ernstige privé-omstandigheden hebben de handbaltrainer doen besluiten Oranje niet te coachen tijdens het belangrijke evenement. Bert Bouwer, geen onbekende voor het nationale team, zal de honneurs tijdelijk waarnemen.

De Nederlandse ploeg, die in Italië het verloren terrein zal proberen goed te maken en net als het herentam weer B-land hoopt te worden, toonde de laatste maanden onder Ton van Linder een opmerkelijke progressie. Goede resultaten tegen gerenommeerde A-landen deden het beste hopen. Het slechte nieuws rond Van Linder sloeg zo kort voor het Europees kwalificatietoernooi dan ook in als een bom. Het gezin heeft de steun van de bondscoach op dit moment echter harder nodig dan Oranje.

Het Nederlands Handbal Verbond (NHV) hoopt in Bert Bouwer een geschikte tijdelijke vervanger gevonden te hebben. De ex-speler en trainer van onder andere Sittardia was vorig jaar ook al eens gedurende een half jaar bondscoach van het damesteam, toen Ton van Linder tijdelijk hoofdtrainer was bij Europacup-winnaar Hypobank Südstadt in Oostenrijk.

Ook daarna bleef Bouwer nauw betrokken bij de voorbereidingen van Oranje op het Europees kwalificatietoernooi. „Alles blijft dan ook verder bij het oude", aldus Bouwer. „De selectie verandert niet meer en ook de doelstellingen blijven overeind. We gaan naar Italië om ons te plaatsen voor de WK-kwalificatie. Het is triest dat ik onder deze vervelende omstandigheden het roer moet overnemen. Zo gauw de situatie het echter toelaat zal Ton van Linder mijn werk dan ook weer overnemen".

IJshockeyers ondergronds

GJÖVIK – De Noorse stad Gjövik heeft een rigoureus plan. Men wil over drie jaar de ijshockeyers ondergronds laten spelen. Het ijsstadion, dat in 1994 gebruikt zal worden bij de Winterspelen van Lillehammer, moet uitgekapt worden in de rotsen en bergen rond de stad. Het stadion kan, in noodgevallen, ook gebruikt worden als schuilkelder bij een aanval met nucleaire of chemische wapens.

Om ruimte te krijgen voor een ijshockeyhal zal ongeveer 150.000 ton rotssteen moeten worden verwijderd. Het dak van de hal van 95 bij 60 meter, komt 25 meter boven de ijsvloer, en zal overal ten minste 25 meter onder het aardoppervlak liggen. De kosten worden geraamd op een kleine veertig miljoen gulden, Noorwegen is bereid een bijdrage van ongeveer 25 miljoen te verstrekken.

Verbetering veiligheid en comfort hele accommodatie

Opknapbeurt De Baandert

Van onze verslaggever

SITTARD/HEERLEN – Fortuna Sittard wil het stadion 'De Baandert' ingrijpend opknappen. In de vernieuwingsplannen wordt tevens rekening gehouden met de jongste eisen die aan de stadions in Nederland gesteld worden, met name op het gebied van de veiligheid. De plannen bevinden zich nog in een prematuur stadium, maar vast staat dat de uitvoering meerdere miljoenen guldens gaat kosten.

Al enkele maanden geleden werd de eerste aanzet gegeven voor een renovatie van 'de Baandert'. Een van de sponsors, het Heerlense architectenbureau AGS, had enkele nieuwe ideeën verwerkt in een schetsplan. In dezelfde periode kwam de KNVB naar Sittard om te praten over de nota van het ministerie van WVC, die eind vorig jaar verscheen en die een aanzet moet geven tot veilige(re) voetbalaccommodaties in Nederland.

Het ziet er nu naar uit dat beide initiatieven op elkaar afgestemd en verweven worden in één nieuw plan, waaraan Fortuna Sittard zelf een forse bijdrage gaat leveren. Gesproken is ook in dit verband over een bedrag van enkele miljoenen guldens.

Terwijl het ministerie van WVC allereerst de verbetering van de veiligheid in en buiten het stadion op het oog heeft, is het andere deel van het plan sterk gericht op een verbetering van het comfort in het stadion. Met nadruk wil Fortuna streven naar een comfortverhoging die aan alle stadionbezoekers ten goede komt. In het recent verleden is het stadion in Sittard al eens aan de voorzijde verbouwd, toen ten behoeve van de sponsors een fraaie gebouw werd aangelegd waaraan de overige stadionbezoekers echter niets hebben.

Inspectie

Het is nog onduidelijk op welke veiligheidsaspecten het stadion in Sittard aangepast zou moeten worden. Bij een proefinspectie in Sittard enkele maanden geleden, waarvoor ook de besturen van Roda JC en MVV waren uitgenodigd, leek het erop dat 'De Baandert' aan de nieuwe concept-richtlijnen grotendeels voldoet.

Die richtlijnen zijn er overigens gekomen als gevolg van de Sheffield-ramp, in april 1989. In de Tweede Kamer werden destijds vragen gesteld, die leidden tot een inventarisatie van de veiligheidssituatie in de Nederlandse voetbalstadions. Dat resulteerde in oktober 1990 in de samenstelling van een conceptnota 'Veilige Voetbalaccommodatie', waarin vooral de eisen staan geformuleerd waaraan een stadion bouwkundig gezien moet voldoen.

Wethouder J.Hendriks van Sittard bevestigde gisteren desgevraagd dat Fortuna al in een eerste overleg met het gemeentebestuur de wensen op tafel heeft gelegd. In hoeverre de gemeente Sittard financieel zal kunnen bijdragen in de realisering van de plannen, is echter nog de vraag.

Inmiddels zou het Fortuna-bestuur een vervolgopdracht hebben gegeven om de plannen verder uit te werken. Mr J.Kreijn noch mr F.Heuts, respectievelijk voorzitter en vice-voorzitter van het dagelijks bestuur, waren gisteren echter voor commentaar bereikbaar.

Kuyper pakt ATB-trophy

MAASTRICHT – Edward Kuyper heeft tijdens het MECC-Actief in Maastricht de eerste in door ATB-trophy van Nederland op zijn naam geschreven.

Uitslagen: 1. Edward Kuyper; 2. Rini Pley; 3. Gerard Centen; 4. Marcel van Rossum; 5. Rene Kuhlmann; 6. Wim de Vos; 7. Jo Martens; 8. Michel Kuiper; 9. Thijs van de Brink; 10. Ger Stappenbelt. **Dames:** 1. Nicolle Leijten; 2. Belinda Heuschen; 3. Marlies Rotteveel; 4. Claudia Lai.

LK springen in Weert

WEERT – Vandaag en morgen worden in het hippisch centrum van Dressuur en Springstal De IJzeren Man in Weert de Limburgse kampioenschappen springen voor landelijke ruiters gehouden. Aanvang vandaag (Beginners en Midden) om 12.00 uur, morgen (Licht, Zwaar en Zwaar II) om 10.00 uur.

Ruud Bakker maakt rentree

PALERMO – Ruud Bakker is terug aan het front. Na een afwezigheid van enkele jaren keerde de verzorger gisteren terug in het wielerpeloton. De door zijn lengte opvallende verschijning van het soigneursgilde is sinds dit seizoen op afroep beschikbaar voor de Panasonic-ploeg, waarvoor hij jarenlang heeft gewerkt. Ruud Bakker benadrukte dat het niet de bedoeling is dat hij weer full-time in dienst treedt van de Nederlandse wielerformatie.

Sterke start driebanders

VIERSEN – Dick Jaspers en Louis Havermans zijn betere driebanders dan José Panjagua en Armando Breton. De voorkennis van de Nederlanders over de Mexicanen was minimaal, maar als verwacht wonnen ze hun openingsduel van het toernooi om het wereldkampioenschap voor landenteams in Viersen: alle vier partijen leverden de zege op. Nederland versloeg de Middenamerikanen met ruimere cijfers dan Duitsland B, zodat het Brabantse duo aan een gelijkspel tegen de Oosterburen genoeg heeft om de halve finales te bereiken.

Opnieuw val Spaan in Jerez

JEREZ – Hans Spaan is bij een training op het circuit in Jerez ten val gekomen. De Honda-coureur schoof hard onderuit maar liep geen blessures op. De machine kende wel schade. Spaan kwam vorig seizoen ook al eens ten val op Jerez, door een gebroken waterslang. De Castricummer hield er toen een geblesseerde hand aan over, die hem in twee Grote Prijzen voor veel problemen stelde.

Mamola nog zonder sponsor

JEREZ – In de afgeslankte 500cc-klasse ontbreekt momenteel Randy Mamola. De Amerikaanse wegracer heeft voor komend seizoen geen sponsor en team gevonden. Afgelopen drie seizoenen kwam de populaire coureur zonder veel succes uit voor de Italiaanse motorfabrikant Cagiva uit. De Italianen gokken dit jaar op ex-wereldkampioen Eddie Lawson. Mamola weigert te geloven dat zijn loopbaan voorbij is. Aanbiedingen van teams uit de Superbike-klasse heeft hij naast zich neergelegd.

sport kort

● SEVILLA – Het derde toernooi om de wereldtitels atletiek indoor, dat van 8 tot en met 10 maart in Sevilla plaats vindt, wordt de grootste wedstrijd ooit op een overdekte baan gehouden. Volgens de organisatoren in de Andalusische hoofdstad nemen meer dan 900 atleten uit 86 landen deel.

● CHICAGO – De Joegoslavische basketbal-international Toni Kukoc heeft de Amerikaanse Chicago Bulls verruild voor de Italiaanse formatie Treviso. De 22-jarige Kukoc tekende een contract van drie jaar met de club, dat hem een salaris van vier miljoen dollar (ruim 7 miljoen) per seizoen garandeert.

● SAN DIEGO – Randy Barnes, de 24-jarige Amerikaanse wereldrecordhouder kogelstoten (23.12 m), stapt over naar het American Football. Barnes werd in augustus vorig jaar in Malmö betrapt op het gebruik van verboden middelen en later door de IAAF voor twee jaar geschorst.

● MAASTRICHT – Het biljartteam Fort Kannerweg heeft de BC Tegelen gisteren met 6-2 verslagen.

trainerscarrousel

NIJSWILLER – Joep Kaesler wordt de nieuwe trainer van SV Nijswiller. Hij volgt als zodanig Ger Klein op.



Jos Elen: 'Ook kleine ploegen hebben bestaansrecht'

Snacks voor het peloton

DONGEN – Wat bezielt iemand, die een groothandel in snacks en aanverwante artikelen heeft om behalve sponsor ook ploegleider te zijn in het professionele cyclisme? Alleen zakelijke belangen? Of is enthousiasme voor de wielersport toch de grote drijfveer? „Beiden", zegt de 46-jarige Jos Elen tijdens de presentatie van zijn Elro-ploeg in Dongen. „Reeds twintig jaar ben ik op deze manier verbonden met de wielersport, waarvan acht seizoenen in de profsector."

Zijn job als chef d'equipe bepaalt, dat Jos Elen collega is van Peter Post, Jan Raas, Cees Priem en Jan Gisbers, de leiders van de andere Nederlandse merkenteams. Niettemin, er bestaat een aanwijsbaar verschil. Waar genoemd vaderlands kwartet werkt met een budget dat varieert van vijf tot acht miljoen gulden per ploeg, beschikbaar gesteld door multinationals, doet Elro het met een begroting van ongeveer vijfhonderdduizend gulden. Voor zo'n bedrag als jaarsalaris haalt Greg Le Mond z'n neus op. De loonlijst van Post, Raas c.s. vermeldt trouwens ook menig renners-honorarium met vijf nullen achter het eerste cijfer, dat dan weer beduidend hoger is dan 'n een of twee.

Kortom, de mondialisering van de profwielersport heeft het grote geld in het peloton gebracht. Wat heeft Jos Elen daar dan nog met zijn snacks en hamburgers te zoeken?

door

wiel verheesen

„Genoeg", zegt hij. „Ook kleine ploegen hebben bestaansrecht. Niet alle profs rijden de Tour de France. Noem mijn team daarom ook geen opvangcentrum voor elders mislukte beroepsrenners. Natuurlijk neem je een jongen, die ooit bij een grote ploeg gereden heeft, wel eens op in je formatie. Dat deed ik het verleden net zo goed als in het huidige tijdperk, bijvoorbeeld met Corné van Rijen, die een paar jaar onder de hoede van Peter Post heeft gereden. Grotendeels zijn mijn renners echter jongeren, die ik uit het amateurkorps heb gehaald om ze de kans te geven een profloopbaan op te bouwen."



Ter verduidelijking: dit jaar staan Corné van Rijen, Pierre Raas (de neef van Jan Raas), Jos Elen (de zoon van de sponsor/ploegleider), Henk Woltman en het Belgische trio Wim van Calster, Peter van Brecht en Alain Laeremans bij Elro onder contract. Hisfa en Tönissteiner zijn de belangrijkste cosponsors. Bovendien, naast het profgezelschap wordt ook nog een damesploeg op de been gebracht met onder meer Petra de Bruin in de gelederen.

Microbe

In een vroegere periode heeft Jos Elen reeds anders dan als sponsor en ploegleider zijn rol gespeeld op het wieltoneel. Hij zat in zijn jonge jaren zélf een tijd op de fiets met het kromme stuur. Een overwinningenfabrikant was hij niet. Gewoon amateur, zoals het grootste deel van het peloton. Knieperikelen stonden de greep naar bloemen en eer in de weg. Daarom stopte hij, maar de wielermicrobe had hem te pakken. Hij werd verzorger, zonder zijn dagtaak te verwaarlozen. Integendeel. Naarmate zijn eenmanszaak uitgroeide tot een bedrijf, dat op een gegeven moment vijfentwintig personeelsleden telde ('na verregaande automatisering heb ik nu nog vijftien mensen in dienst'), was de combinatie sponsoring/ploegleiderschap voor hem een logische stap.

„Ik heb", aldus de rondborstige Brabander met hese stem, „nooit moeite gehad met mijn dubbelfunctie. Kwestie van goed plannen en weten tot hoe ver je kunt gaan. Andere ploegleiders, die met grotere budgetten werken en dientengevolge ook over betere renners beschikken, accepteren mij als hun collega, al heb je ook hier uitzonderingen. Namen noem ik liever niet. Als je mij vraagt of ik niet jaloers op ze ben, omdat zij zoveel grotere mogelijkheden hebben dan ik, kan ik je meteen het antwoord geven. Van jaloezie heb ik geen last. Nooit gehad, gelukkig. Ik gun anderen hun successen, maar ik weet ook dat menige ploegleider van een miljoenenformatie grote zorgen heeft. Het budget, de kwaliteit van de ploeg en de verwachtingen van zowel renners als geldschieters maken de stress immers groot."

Jos Elen wil met dit laatste niet beweren, dat hij en zijn ploeg flierefluitend van start naar finish trekken. O nee. In de profsport mag best wel eens gelachen worden, maar het gaat uiteindelijk om resultaat. Dienaangaande is hij vorig jaar, toen hij vanuit de amateursector weer terugkeerde bij de profs, allerminst verwend geworden. Zijn mini-formatie van acht man bracht het tot welgeteld één overwinning. Henk Woltman zorgde hiervoor. De „memorabele" gebeurtenis vond plaats in het Belgisch Limburgse Helchteren.

Allemaal goed en wel, maar de jaarlijkse wielerdag in Helchteren gaat publicitair nu niet bepaald de geschiedenis in als een hoogtepunt op de wedstrijdkalender. De plaatselijke kasteleins en de supporters van de winnende renner uitgezonderd, is de koers alweer vergeten voordat elders in het land een soortgelijke gebeurtenis doorgaat. FICP-punten, die in de moderne wielersport het gehalte van renners en ploegen bepalen, zijn in genoemd genre niet eens te verdienen. Grote en middelgrote renners, die toch wel eens in kermiskoersen te vinden zijn, beschouwen de kilometerdans rond kerktoren en friture dan ook louter en alleen als training. Uitstraling vind je in Tour, Giro, Vuelta en andere grote ronden, of in de klassiekers en overige grote wedstrijden.

De profkalender anno 1991 vermeldt om en nabij honderdvijftig koersen, die op hùn beurt weer onderverdeeld zijn verschillende categorieën, namelijk hors categorie, eerste categorie, tweede, derde en vierde. Puntenwinst is uiteraard evenredig aan de belangrijkheid van het een- of meerdaagse evenement. Helchteren en dat soort aangelegenheden komen hierop niet eens voor. Allicht, dat Jos Elen (hoe blij hij en Woltman ook waren met de Belgische bloemen) het succes relativeert.

Ontevreden

„Je mag gerust van mij weten, dat ik over mijn terugkeer vorig jaar niet tevreden ben", zegt hij. „Niet tevreden in prestatief opzicht. Er had méér moeten uitkomen. Mijn ploeg kreeg genoeg startgelegenheid om zich te onderscheiden. Het hoeft niet altijd een overwinning te zijn alvorens je tevreden bent, maar het gaat 'm ook om de manier waarop je je kansen hebt verdedigd. Laat mij zó stellen: als er in het huidige seizoen niet beter gepresteerd wordt, haak ik af."

De nieuwe opzet van het profwielrennen, enkele jaren geleden op gang gebracht door de Nederlandse voorzitter van de internationale profsectie, Hein Verbruggen, heeft de startgelegenheid voor kleine ploegen allesbehalve vergemakkelijkt, althans waar het gaat om de grote koersen.

Jos Elen: „Klopt, maar toch kunnen we nog een leuk programma afwerken. Verschillende etappewedstrijden behoren daartoe, zoals vorig jaar de Ronde van Nederland, de Ronde van Zweden en de Ronde van de Vaucluse. Daarnaast diverse eendagswedstrijden, die tot de eerste of tweede categorie behoren. Volgende week zijn wij present in de Omloop Het Volk en later in het seizoen nog in een paar van dit soort krachtmetingen. Alleen vind ik het jammer, dat wij in 's lands grootste wedstrijd, Amstel Gold Race, verstek moeten laten gaan. Wij staan in de ploegenrangschikking ergens op de vijfenveertigste plaats of daaromtrent. Alleen de best geklasseerde twintig teams hebben met ieder acht man startrecht in de wedstrijden voor de wereldbeker."

● *Jos Elen: „De voldoening en ervaring in twintig jaren ploegleiderschap kan niemand mij afnemen. Toch zal er dit jaar door mijn renners beter dan in het vorige seizoen gepresteerd moeten worden, anders haak ik af."* Foto: FRANS RADE

Omdat het veld uit tweehonder[d] man mag bestaan, is er ook no[g] voor vijf andere formaties plaa[ts]. Daarvoor komen in eerste insta[n]tie de ploegen in aanmerking u[it] het land waarin de betreffend[e] wedstrijd plaatsvindt. „Er is", dus Elen, „echter één restrictie. moet op de lijst niet lager dan d[e] vijfendertigste plaats staan. He[t] enige dat ik mij afvraag is: 'Waa[r]om maakt men voor die ene Ne[der]landse ploeg in die ene Neder[landse] A-klassieker die de Amst[el] Gold Race is, naast de ploegentij[d]rit in Eindhoven waarvoor w[e] tóch geen belangstelling hebbe[n] niet een uitzondering?' Overigens ik ben niet de man, die door d[it] soort zaken een te hoge bloeddr[uk] krijg. Ik heb nog altijd veel plez[ier] in de wielersport. De opgedane [er]varingen neemt men mij niet m[eer] af."

Ervaring

Over plezier en ervaring gesp[ro]ken. Jos Elen heeft als ploeglei[der] weliswaar geen Tour, Giro of Vu[el]ta achter de rug, maar voor [het] overige is hij practisch overal [pre]sent geweest, zelfs in de m[on]sterklassieker Bordeaux-Parijs.

„Ook bij de amateurs, waar ik [een]keer namens de KNWU de na[tio]nale selectie in Warschau-Berl[ijn-] Praag onder mijn hoede had, [heb] ik het een en ander meegemaa[kt]", voegt hij er aan toe. „Trouwens, mijn toenmalig amateurte[am] werd Erwin Kistemaker Ned[er]lands kampioen. En Moniq[ue] Knol behoorde eveneens tot m[ijn] damesformatie in het jaar, waa[rin] zij op het parcours in Seoel Oly[m]pisch kampioene werd. Zoiets v[er]geet je nooit."

Freddy Maertens

Als ploegleider bij de profs bra[cht] hij zeker niet uitsluitend teams[...] de been, voor wie alleen kruie[rs]werk was weggelegd. Tot [...] ploeg, die een enkele keer een [...]tere geldschieter had dan [de] snack-fabrikant zelf, hebben ren[]ners behoord als Theo Smit, Jo[...] Lammertink, Hans Langerijs, Jo[...] Schipper en ... ex-wereldkam[]pioen Freddy Maertens. Toegege[]ven, de Belgische zegekoning e[n] voormalig winnaar van het pu[n]tenklassement in de Tour de Fra[n]ce, was weliswaar vergane glor[ie] toen hij door zijn mentor en land[]genoot Lomme Driessens bij Jo[s] Elen werd binnengebracht, ma[ar] publicitair sloeg het toch nog w[el] even in.

„Wij hadden", herinnert de che[f] d'equipe zich, „destijds Nikon al[s] hoofdsponsor. Met een man al[s] Lomme Driessens in de rol van su[]pervisor gingen toentertijd no[g] bepaalde deuren voor ons ope[n]. Freddy Maertens kon het deso[n]danks niet meer maken. Het w[as] echt zijn einde als renner. Ik he[b] het van nabij meegemaakt en ge[]loof me, het was, ook in menseli[jk] opzicht, geen afscheid om me[t] vreugde aan terug te denken."

Frans Houben: 'Je kunt meer trainen, dat is pure winst'

Arbiters straks onder contract

Van onze sportredactie

HEERLEN/DEN HAAG – De invoering van profarbitrage in het Nederlandse topvoetbal is nog heel ver weg. „Dat zie ik tenminste op korte termijn niet gebeuren", denkt George Oetelmans, voorzitter van de BSBV, de belangenvereniging van scheidsrechters in het betaald voetbal. Vorig weekeinde werd bekend dat de Italiaanse voetbalbond met ingang van het seizoen 1993/94 met professionele scheidsrechters gaat werken. Op z'n vroegst in de tweede helft van de jaren negentig voorziet Oetelmans een wat meer professionele aanpak in Nederland.

„Vergelijk het maar met het begin van het profvoetbal in ons land toen een clubvoorzitter een speler bij hem op de loonlijst zette". Het zou een eerste stap kunnen zijn op weg naar volledig professionalisme. „Maar dan zitten we wel aan het eind van deze eeuw. Lange termijnwerk dus", meent de BSBV-voorzitter. Dat wil niet zeggen dat de belangenvereniging met de armen over elkaar zit. Oetelmans: „Al vorig jaar zomer, meteen na het WK, hebben we de koppen bij elkaar gestoken en ons afgevraagd in hoeverre een profscheidsrechter kan bijdragen tot optimalisering van de arbitrage. We bekijken nu heel serieus of het haalbaar is en hoe de scheidsrechters er zelf tegenaan kijken. Er zitten echter heel wat haken en ogen aan".

Beperkt

De mogelijkheden in ons land zijn beperkt, de knelpunten des te groter. „Het zal hier financieel niet zo makkelijk zijn in te vullen als in Italië of Spanje", denkt Jaap Uilenberg. „In die landen ligt het geld wat meer op de voetbalstraat". Net als veel van zijn collega's heeft Uilenberg in principe wel oren naar een carrière als professional. Hij verbindt er wel voorwaarden aan. De belangrijkste is maatschappelijke zekerheid. „Als een voetballer op z'n 28ste stopt, kan hij nog een hele carrière opbouwen. Maar noem mij maar eens een baas die iemand van 48 aanneemt".

Het probleem ontstaat al eerder, vermoedt Oetelmans. „Voor een scheidsrechter aan de top zit, is hij toch al gauw een jaar of 35. Hij heeft dan maatschappelijk al iets opgebouwd en heeft een gezin. Wie is bereid die maatschappelijke zekerheid overboord te gooien?".

Niemand dus, Frans Houben in geen geval. „Ik sta nu als leraar voor de klas. Die baan zou ik best op willen geven, mits daar voldoende tegenover staat. Die garantie moeten ze me wel geven, anders zou ik er nooit aan beginnen".

Uilenberg denkt dat er voor exscheidsrechters genoeg werk aan de winkel is. „Nu ze in Zeist toch bezig zijn het bondsapparaat te professionaliseren, zouden wij, de internationals uit de praktijk, daar prima in kunnen meemarcheren.

Opleiding, p.r., er is echt een scala aan mogelijkheden. Je zou ook kunnen denken aan een semi-prof-model. Je fluit wedstrijden en je werkt 20 uur voor de KNVB". Het sociaal-maatschappelijke aspect weegt zwaar. Oetelmans: „We hebben daarom contact gezocht met de VVON en de VVCS. Die hebben in dat opzicht een vracht aan ervaring opgedaan".

Financiën

Alles draait echter om de financiën. „Het voetbalbudget in ons land", becijfert John Blankenstein, „is misschien een tiende van dat in Italië. Als je een ton kunt verdienen, zoals de Italianen, is dat natuurlijk erg aantrekkelijk, maar dat zal bij ons nooit kunnen". De stimulans om de overstap te wagen, acht Oetelmans daarom al op voorhand niet erg groot. „Stel dat iemand bereid is zijn baan op te geven, waar halen we dan het geld vandaan om het waar te maken? Alles draait om de financiering, met name de zekerheid na de carrière".

Oetelmans zoekt het daarom liever in een andere richting, puur individueel gericht. „Als je een scheidsrechter hebt van wie je denkt dat hij een hele goeie kan worden, moet je zijn mogelijkheden en wensen op een rijtje zetten en vervolgens een aan sport gerelateerde baan voor hem zoeken".

Zoals Blankenstein die vond bij het NOC, op de afdeling sportmarketing. „Die mazzel heb ik toevallig, maar ik heb wel alle geluk van de wereld gehad. Ik zit hier in een goede omgeving en kan me altijd vrijmaken. Niemand doet daar moeilijk over".

„Je kunt echter op je vingers uittellen dat het om een heel select groepje scheidsrechters gaat", zegt Oetelmans. Daar is Blankenstein het niet mee eens. „Het werkt alleen als het om de hele bedrijfstak gaat. Om 20 of 30 scheidsrechters, niet om twee of drie. Dat zet geen zoden aan de dijk". Toegespitst op de Nederlandse situatie ziet Oetelmans het niettemin als het ideaalbeeld. „De scheidsrechter krijgt een goede wedstrijdvergoeding (nu 425 gulden exclusief reiskosten voor a-scheidsrechters) en daarnaast wordt hem een baan aangeboden. Op die manier", meent Oetelmans, „ontkoppel je de extra druk die in het veld kan ontstaan. Hij kan dan bij wijze van spreken tien wedstrijden als een krant fluiten, maar zijn maatschappelijke zekerheid is daar niet van afhankelijk. Anders zou zijn objectiviteit wel eens in gevaar kunnen komen".

Mogelijkheid

Een andere mogelijkheid is de manier waarop Uilenberg het heeft aangepakt. Met z'n werkgever heeft hij de afspraak dat hij onbetaald verlof kan nemen, wat in de praktijk neerkomt op gemiddeld vier uur per week. Door die semiprofessionele aanpak kan de Twentenaar zich beter voorbereiden op een wedstrijd en voorkomt hij dat hij op een woensdagmiddag meteen vanachter z'n buro in de auto moet springen. „Dat komt de arbitrage ten goede en daar gaat het natuurlijk om".

Maar gaan scheidsrechters nu ineens beter fluiten als ze de profstatus hebben? „Je krijgt er in elk geval geen betere ogen door", zegt Frans Houben. „De arbitrage wordt er echter zeker niet slechter door. Je kunt meer trainen en je beter op een wedstrijd voorbereiden. Dat is pure winst". Blankenstein heeft z'n bedenkingen. „Het is geen wet van Meden en Perzen dat je dan ineens een betere of feilloze arbitrage krijgt. Je kunt je daarom ook afvragen of je de profscheidsrechter moet introduceren".

Oetelmans noemt het een noodzaak 'om te kijken hoe het produkt verbeterd kan worden'. Het gevaar, denkt-ie, ligt bovendien op de loer dat Nederland internationaal achterop raakt 'als we niet doen of onze neus bloedt. De losse flodders die de Fifa bij het WK heeft afgeschoten, moet voldoende mensen aan het denken hebben gezet. Want het mag natuurlijk niet gebeuren dat Nederland geen scheidsrechter levert voor een WK'.

Als Sepp Blatter, de secretaris-generaal van de wereldvoetbalbond (Fifa), z'n zin krijgt, kun je over drie jaar in de Verenigde Staten nog louter profarbiters aan bod. Zo'n vaart loopt het volgens Blankenstein niet. „In Italië beginnen ze et pas mee in het seizoen '93-'94.

Het idee van Blatter lijkt me daarom niet te realiseren. Hij kan toch moeilijk alle wedstrijden door Italianen laten fluiten". „Door het WK is alles in een stroomversnelling gekomen", zegt Uilenberg. „Ik weet dat ze er in Spanje al twee jaar mee bezig zijn. Dat land zal daarom wel snel volgen, net als Frankrijk en Portugal. Op termijn ontkomt ook Nederland er niet aan. Ik denk alleen dat het voor mij te laat komt".



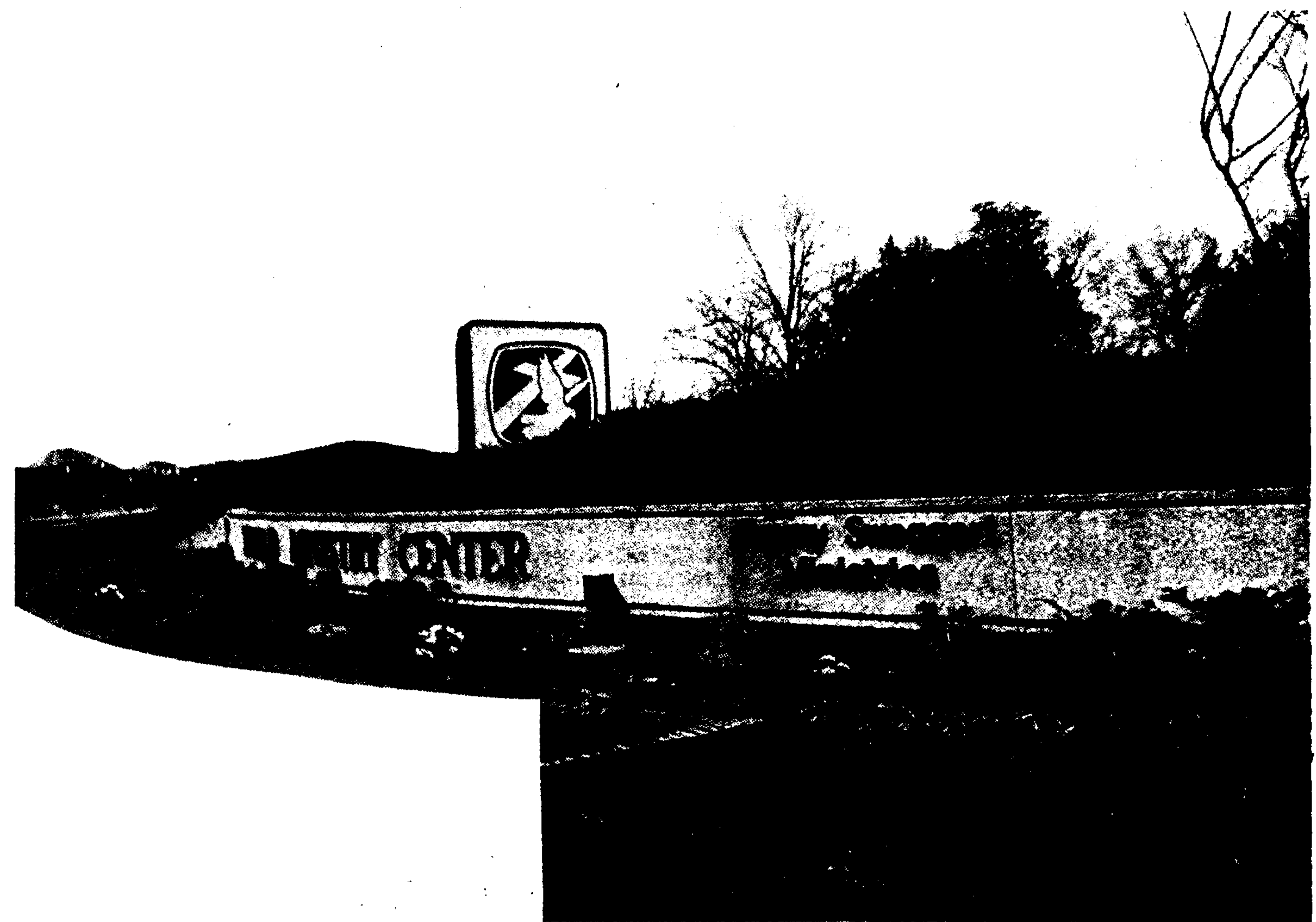
● *Frans Houben: „Als prof-scheidsrechter kun je je beter op een wedstrijd voorbereiden."*



Foto links: in arm en diepgelovig Louisiana kom je God zelfs tot op het kerkhoven tegen.

Grote foto: predikant Swaggart bekent voor miljoenen tv-kijkers zijn zonde

Foto rechts: de borstwering van de entree van Jimmy Swaggart Ministries vlakbij Baton Rouge, Louisiana.



Religieus tv-imperium lijdt nog steeds onder zondeval van zijn leider

Jimmy Swaggart kan niet zonder tranen

Baton Rouge, 22 februari 1988.

Die zondagochtend is de hoofdstad van Louisiana in het zwarte zuiden van Amerika even het middelpunt van de wereld. Voor zeker zevenduizend 'brothers and sisters' en nog eens miljoenen tv-kijkers bekent predikant Jimmy Swaggart dat hij gezondigd heeft 'tegen het vlees'. Hij is meer dan eens naar de hoeren geweest in New Orleans, gauw anderhalf uur rijden van Baton Rouge. Tranen kronkelen als een mini-Mississippi over zijn bepoederde wangen. Met verstikte stem smeekt Amerika's eerste, beste en schathemelrijke televisiepredikant zijn Lord Jesus om vergiffenis.

Baton Rouge, zomaar een woensdag in februari 1991. Drie jaar na de biecht van de eeuw is Jimmy Swaggart nog altijd niet uitgehuild. Omdat hij weer stiekem gezondigd heeft?

God no! Zonder (krokodillen)tranen kan Jimmy nu eenmaal moeilijk preken.

Een avondje vol halleluja & amen in het hoogpolige tranendal van Jimmy Swaggart.

Afslag 162 op Interstate 10, iets voor Baton Rouge, het 'Rotterdam' aan de Mississippi in drassig Louisiana.

Nog een dot gas.

En je bent in het aardse rijk van Jimmy Swaggart Ministries: het hoofdkwartier van de *'Assemblies of God'*, in Nederland beter bekend als de Pinkstergemeente.

Als een *highway to heaven*, zo oogt de toegang naar het complex waar met God elektronisch geleurd wordt. Er wapperen meer vlaggen dan bij de Navo in Brussel. Vooral die van Swaggart klappert hoog in de mast: een witte duif en een wit kruis op een zwarte ondergrond.

Wit-zwart. Precies de kleuren waarin de minstens twaalf miljoen leden van de Pinkstergemeente, all over America, denken.

Homofilie is een ziekte. Amen.

Seks voor en buiten het huwelijk is flirten met de duivel. Amen.
Televisie lonkt als een satanse slet. Amen.

Roken is zwak. En Bokma moet je ijskoud laten. Halleluja.

Wie – helaas, maar begrijpelijk – toch zondigt, knielt snikkend neer op de Bijbel. Liefst die waaruit Jimmy Swaggart zijn preken plukt. En die onder bestelnummer 630 voor afgepast 100 dollar kan worden aangeschaft.

Drie miljoen dollar stroomt wekelijks binnen bij Jimmy Swaggart Ministries, anno 1987, vlak voor de zondeval van de tv-predikant en volle neef van de rokkenjagende rock & roll-ster Jerry Lee Lewis.

Sinds zijn wereldwijd bekeken biecht op die zondag in februari 1988, blijven de bankoverschrijvingen echter steken op hooguit een half miljoen dollar per week. Zijn ooit 1200 man tellende personeel is uitgedund tot krap 400. Een studentenflat op de campus van zijn Bijbelacademie is niet verder gekomen dan de tekentafel. Schuin tegenover de hoofdingang verkommert een nooit afgebouwde flat van tien verdiepingen.

Kortom, het hoofdkwartier van de *Assemblies of God* zit in zijn derde magere jaar. Maar de vette jaren komen weerom.
Amen.

Vanwaar dit rotsvaste geloof in de glorierijke terugkeer van Jimmy Swaggart?

Omdat de predikant alleen tegen het zesde en negende gebod heeft gezondigd. Satan loert overal. Vaak is hij hooggehakt en laag van zeden.

Zou Jimmy zijn goedgelovigen hebben opgelicht, ja dan mag hij voor eeuwig branden in de hel.

Neem Jim Bakker, de oprichter van het religieuze PTL-televisiestation (Praise The Lord) in Charlotte, Noord Carolina. Niet wegens zijn verhouding met een secretaresse, overigens verlinkt door collega (!) Swaggart, is hij aan het kruis genageld. De 45 jaar cel waartoe rechter Robert 'Maximum' Potter de tv-evangelist twee jaar geleden veroordeelde, dankt Bakker uitsluitend aan het achterover drukken van bijna vier miljoen dollar.

Moraal: je kunt beter aan je secretaresse zitten dan aan de collecteschaal.

Voor Swaggarts bijna dagelijkse zonde moet u even mee naar Airline Highway, een langgerekte vierbaans weg in New Orleans waar alles wat *'fast'* moet, te koop is. Van auto's, skateboards tot seks.

In een van de morsige motels bezoekt Jimmy Swaggart anno 1987 regelmatig een voor en van alle standen thuiszijnde prostituee. Wat de vaak vermomde tv-dominee niet in de gaten heeft, is de camera van ex-dominee Gavin Gorman. Deze door Swaggart wegens overspel buiten de kerkdeur gezette collega loert op wraak. Van Swaggarts stiekeme seks maakt hij kleurige kiekjes, die de tv-predikant doen verbleken. Smeekbedes noch pakken dollars weten Gorman te vermurwen. Drie maanden later rest Swaggart dan ook niets anders dan het openlijk opbiechten van zijn zondeval.

Diep geschokt maar vergevingsgezind legt het bestuur van de *Assemblies of God* de gevallen gospelprediker een preekverbod van drie maanden op, plus een proeftijd van twee jaar. Swaggarts vrouw Frances bijt op haar lip als Jimmy opnieuw trouw aan haar en de Lord Jesus belooft.

Terug naar die verse woensdag in Baton Rouge.

Jimmy Swaggart is wel op kantoor, maar hij is *very busy with his business*. Zo verzekert klusjesman Gray als ik hem aanschiet in de hoge hal van het Family Worship Center. Die avond zit hij wel mee de kerkdienst voor. Tot die tijd mag ik rustig rondkijken. Dan wil hij nog een keer horen of ik echt *all the way from Holland* naar deze kerk ben gekomen. *Praise the Lord*. Amen.

Aan weerszijden van de hal pronkt de wereldkaart. Op de een staan de missies: 100 kerken, 176 scholen, 110 bijbelscholen en 76 medische centra. De ander toont het aantal tv-stations: 500, goed voor een bereik van 160 miljoen kijkers.

Het hart van het *Family Worship Center* is een roodpluche piste waar voor 8500 gelovigen ruim plaats is. TV-camera's staan vooral gericht op het katheder van pinkdik plexiglas, middenin. Links daarvan een Baldwin-vleugel, een electronisch orgel, muziekstandaards voor de koperblazers, vier microfoons voor het achtergrondkoor. Boven in de nok hangt een puist van geluidboxen.

Hier en daar liggen dozen met papieren zakdoekjes. Voor straks tijdens de dienst. Dan is het geheid *crying time*.
Halleluja.

Op naar de hoofdingang van Swaggart Ministries.

Even dreigt de wereld heel klein te worden. De besnorde bewaker heet Larry Hoekstra, from Wisconsin. Maar zijn grootouders in Iowa komen corspronkelijk uit Friesland en Gelderland. Meer dan *tot ziens* kan Larry niet in het Nederlands zeggen. Overdag studeert de nu vooraan in de veertig zijnde bewaker voor evangelist aan de *Bible Academy*. Voorheen was hij elektricien, ergens in Wisconsin. Over een jaar hoopt hij op een *mission* in Californië of een andere zondig-zonnige staat in Amerika.

Over Jimmy Swaggarts zondeval wil hij weinig kwijt. Noemt het *that thing* of *those problems*.

Diepe zucht: „Mij heeft het niet gestoord. Wie zonder zonde is, werpe de eerste steen. Toen Swaggart eenmaal gebiecht had, was voor mij de kous af. Ik moet toegeven dat het daarna bergafwaarts is gegaan. Kwam er voorheen nog dik honderdvijftig miljoen dollar per jaar binnen, nu mogen we blij zijn met vierentwintig miljoen. Vooral oudere kerkgangers hebben zich van Swaggart afgekeerd."

Maar de *bad times are over*, gelooft Hoekstra heilig. En gidst me dan door de gekoelde gebouwen van waaruit Swaggart handel drijft in naam van *His Lord*. Eigenlijk heeft het meer weg van de EO-studio's, uiteraard rianter. Van Swaggarts preken worden ter plekke video- en/of geluidscassettes gemaakt. Via folders uit eigen drukkerij worden gelovigen in de hele wereld aangespoord deze preken te kopen. Gospelplaten overheersen echter in dit godvrezende postorderbedrijf. Per saldo is en blijft Swaggart (56) een heesgevooisde zanger uit Ferriday, waar hij als zoon van een arme straatmuzikant/visser opgroeide met zijn ruige en later wereldberoemde neef Jerry Lee Lewis.
Een paar deuren en gangen verder is de 'huiskamer' van Swaggart. Elke maandag vinden in deze tv-studio de opnames plaats voor *Study in the Word*, een bijbellesje van de sekteleider himself, die verspreid over de rest van de week aan vijfhonderd tv-stations wordt doorgekabeld.

Die woensdag pakt hij op tv uit over pornografie. Ook een ziekte, verspreid door Satan. En waartegen alleen de bijbel helpt. Amen.

Ruim vóór acht uur sijpelt de piste vol *brothers and sisters*.

Een kalende kerkmeester drukt me klam de hand. *„From Holland, how nice."*

Toch vriendelijk van hem, denk ik. Maar na twee gospels, getoonzet op een Engelse wals, blijkt hij een Judas. Want terwijl Jimmy en Frances Swaggart me van verre toeknikken, moet ik als nieuwkomer uit Holland gaan staan zodat eenieder 'halleluja' kan roepen.

Alsof mijn gulp ópen staat, dat opgelaten gevoel golft door me heen.

Jimmy komt naar het midden. Krijgt een salvo van 'halleluja's en amen' op zijn verzoek toch vooral voor *our troops in the Gulf* te bidden. Drukt met duim en wijsvinger tegen zijn wereldberoemde traanklieren. En kondigt dan de gastprediker aan: John Garlock, een trilpudding van 160 kilo. Zijn meegetroond zoontje van vijf mag als een harkig 'Heintje' alle harten (en later ieders portemonnee) openen met de religieuze smartlap *'You can make it.'*



door **hans toonen**

Dan krijgt Garlock sr. het woord om het vervolgens zeker drie kwartier niet meer af te staan. Hees en met korte zinnen ranselt hij de aanwezigen af met waarschuwingen om toch vooral niet *after the flesh* te lopen. Zijn bovenlijf bloest over zijn toch al kolossale broek. Na elke 'halleluja' dweilt Garlock zijn bezwete voorhoofd.

Zijn moraal klinkt bekend rooms: het is beter niet te zondigen. Is het vlees toch zwakker dan de geest, kom het de Lord Jesus dan eerlijk zeggen.

Jimmy Swaggart steekt beide armen omhoog. Balt zijn vuisten en roept 'amen'. Zijn gelovigen klappen of richten hun waterige ogen naar het hoge dak.

Tegen half negen pakt Jimmy opnieuw de microfoon. Zingt *I shall know Him*. En huilt afgeklokt zes minuten lang. Om me heen liggen gelovigen op hun knieën te snikken. Dan roept de zanger/prediker eenieder om zijn katheder. Kerkmeesters schuiven grote kisten naar voren. Of de *brothers and sisters* daarin hun offer voor predikant Garlock willen storten. Swaggart haalt een dikke rol dollars uit zijn broekzak. En vist er een briefje van twintig uit.

Even later klinkt het laatste amen.

Menigeen mag Swaggart nu de hand drukken. Eindelijk oog in oog met de 'tranentrekker' van Baton Rouge. Zijn wangen zijn licht bepoederd. Zijn hand is week. Zijn *how wonderful having you around* klinkt vals. Echt is alleen zijn Rolex- horloge.

Tot ver na de dienst blijft de Bijbelwinkel open. Videobanden met Swaggarts preken over incest, abortus, alcohol kosten twintig dollar. Jezus als oorring: $ 18,98 plus tax.

En een potlood met als opschrift *Life without Jesus is pointless*.

Aan weerszijden zit een gummetje.

Om je zonden van je ziel te stuffen.

mv DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

"gevarieerde onderzoeken doen en doorgroeien tot vakspecialist...."

In het Haemodynamisch Functie Laboratorium (vaatlaboratorium) doen wij, met behulp van onder andere moderne ultrageluidsapparatuur, onderzoek naar de pathologie van het arteriële en veneuze vaatstelsel. Onze afdeling krijgt haar opdrachten van alle medisch specialismen, valt hiërarchisch onder de verantwoordelijkheid van het hoofd Paramedische Dienst en vakinhoudelijk onder de verantwoordelijkheid van de vaatchirurg. U voert

als (leerling-)vaatlaborant (m/v)

zelfstandig alle non-invasieve onderzoeken uit; denk hierbij aan CW-dopleronderzoeken van de extremiteiten en duplex-onderzoek van de hals- en buikvaten. Daarnaast assisteert u bij invasieve onderzoeken, zoals intra-artiële/veneuze en spierloge drukmetingen en Dotter-procedures op de röntgenafdeling. U ondersteunt bovendien wetenschappelijke onderzoeken door gegevens te verzamelen, berekeningen uit te voeren en rapporten samen te stellen. 'Leerling' wil zeggen dat u, zo nodig, een opleiding gaat volgen tot vaatlaborant.

Ervaren èn leergierig
U heeft een HAVO- of VWO-diploma met biologie, wis- en natuurkunde en ervaring met ultrageluidsapparatuur, opgedaan in een vaatlaboratoium, op een röntgen- of op een EEG-afdeling. Daarnaast is ervaring met duplex-apparaten gewenst. U bent een zelfstandige, inventieve man of vrouw die nauwkeurig werkt, en bereid is opleidingen te volgen.

Zelfstandigheid en afwisseling
Wij bieden u de mogelijkheid met de allermodernste technieken te werken binnen een veelzijdige, academische omgeving waar veel ruimte is voor zelfstandigheid. Het salaris dat wij kunnen bieden is afhankelijk van uw opleiding en ervaring en bedraagt minimaal ƒ 2.154,- en maximaal ƒ 3.393,- bruto per maand (schaal B06 BBRA).

Wilt u meer weten?
Wanneer u geïnteresseerd bent in deze functie, kunt u voor meer informatie over het werk zelf, contact opnemen met mevrouw R. Dressens-Penders, 1e laborant, telefoon tot 12 maart 1991 (043) 86 22 05, daarna (043) 87 51 60. Of met de heer R. Dienst, personeelsconsulent, telefoon (043) 87 74 17.

Of meteen solliciteren?
Uw schriftelijke reactie kunt u, graag binnen twee weken en met vermelding van vacaturenummer 026/3, richten aan de Dienst Personeel en Organisatie, afdeling Arbeidszaken, academisch ziekenhuis Maastricht, Postbus 5800, 6202 AZ Maastricht.

academisch ziekenhuis Maastricht

azM Midden in Europa staat het pas voltooide gebouw van het azM, het jongste academisch ziekenhuis van Nederland. Natuurlijk zijn alle specialismen vertegenwoordigd, waarbij [illegible] transplantatie en perinatale [illegible] aanzien genieten. Door een zakelijke [illegible] werkt het azM zeer zorgvuldig en klantgericht.

De VDL Groep is een bundeling van 17 produktiebedrijven in binnen- en buitenland, gespecialiseerd in toelevering van metaalbewerking, oppervlaktebehandeling en kunststoffen. Met rond 1200 gemotiveerde medewerkers vormt de VDL Groep een uiterst betrouwbare en zeer flexibele industriële toeleverancier.

Chroomwerk B.V.



Chroomwerk B.V. te Kerkrade is binnen de VDL Groep actief met elektrolytische oppervlaktebehandelingen. Hiervoor beschikt Chroomwerk over tien galvano-automaten waarmee oppervlaktelagen als chroom, nikkel, zink, messing en KT-lak worden aangebracht op produkten van vele klanten in Nederland en omringende landen.

Met rond 120 medewerkers is Chroomwerk een voor Europa vooraanstaande galvanische industrie waar op hoog kwaliteitsniveau produkten voor klanten in diverse industriële branches van een zogenaamde finishing op basis van klantenspecificatie worden voorzien.

Ter versterking van onze organisatie, zoeken wij kandidaten voor de volgende functies:

Hoofd Chemische dienst

De functie
U draagt met uw medewerkers zorg voor de complete bewaking en beheersing van alle chemische processen binnen onze diverse produktie-afdelingen. U verbetert en ontwikkelt procedures hiervoor noodzakelijk, bewaakt deze en stuurt zo nodig bij. De verdere uitbreiding en optimalisatie van onze waterzuiverings- en recyclinginstallatie behoort tot uw taken. Ook ons chemisch laboratorium zal onder uw verantwoordelijkheid vallen.

De kandidaat
Wij zoeken voor deze zeer verantwoordelijke functie een chemisch technoloog TU/HTS.
U bezit bij voorkeur ervaring op het gebied van galvano-technische processen. U kunt zelfstandig werken en weet u medewerkers te motiveren. Naast uw sterke innovatie-interesses bezit u een goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid.

Contactpersoon: de heer J. Mooren.

Technisch commercieel medewerker

De functie
Uw activiteiten zijn er, als buitendienstmedewerker, op gericht ons dienstenpakket aan te bieden aan industriële klanten in branches als de automobiel-, rijwiel-, meubel- en elektrotechnische industrie. Uw marktgebied is met name de Benelux en Duitsland. U zult onze klanten adviseren omtrent de mogelijkheden en optimale toepassingen van de diverse galvanische bedekkingen, waardoor in deze funktie een afwisselende combinatie ontstaat van commerciële en technische aspecten.

De kandidaat
De kandidaat die wij zoeken, beschikt over een diploma HTS chemie of werktuigbouwkunde. U bezit uitstekende contactuele eigenschappen en een nuchtere, no-nonsense en collegiale instelling. Verder heeft u ervaring op commercieel gebied en beheerst u de moderne talen.

Contactpersoon: de heer W. Janssen.

Bovenstaande functies worden gehonoreerd in overeenstemming met de inhoud van de functies, evenals de bijpassende secundaire voorwaa

Geïnteresseerd? Stuur dan, binnen 10 dagen, onder vermelding van de beoogde functie en contactpersoon, uw schriftelijke (liefst handgeschreven) sollicitatie en curriculum vitae aan ons bedrijf, postbus 1144, 6460 BC Kerkrade.

ARCHITECTURAL ANTIQUES PERIOD GARDEN ORNAMENTS TH. EVERS

Een dynamisch bedrijf, dat op het gebied van handel-, restauratie- en presentatie van historische bouwelementen en authentieke tuindecoraties met binnenkort een vestiging in Koblenz (D.), een vooraanstaande plaats inneemt.

Voor ons bedrijf in Hoensbroek zoeken wij op korte termijn:

Aktieve medewerkster,

met commercieel-administratieve ervaring

Voor deze veelzijdige interessante opgave zoeken wij iemand met goede kontaktuele eigenschappen, bereid om zich met de zaak te identificeren. Iemand die van aanpakken weet.
Kennis van de Duitse taal en enige kennis van Frans en Engels.
Interesse voor vormgeving, binnenarchitektuur.
Het kunnen omgaan met computer een pré.

Wij bieden een [illegible] functie in een prettige werksfeer.

Uitsluitend handgeschreven sollicitaties richten aan:
Th. Evers, De Koumen 58, 6433 KD Hoensbroek.

192808

Produktie-medewerkers m

Voor diverse bedrijven in Heerlen, Hoensbroe omgeving. Wilt u werken in dagdienst of 2-pl gendienst en bent u goed gemotiveerd, neem direct met Truus Rutjens of Ellis Tonglet, tel. 045-71 85 15, Akerstraat 26 in Heerlen.

randstad uitzendbur

Voor direct gevraagd

receptionist/ magazijnbeheerder

voor een VW-Audi-dealerbedr regio Maastricht.

Ervaring strekt tot aanbeveling
Br. o. nr. HK 160 Limburgs Dagblad, postbus 2610, 6401 RC Heerlen

---

A R B E I D S V O O R Z I E N I N G

Arbeidsvoorziening is de overkoepelende organisatie van arbeidsbureaus en centra vakopleiding. Met ingang van 1 januari 1991 is zij niet langer onderdeel van het ministerie van sociale zaken en werkgelegenheid. Arbeidsvoorziening is vanaf die datum een publiekrechtelijke organisatie onder een "tripartiete" bestuur van werknemers- en werkgeversorganisaties en de overheid. Deze verandering betekent dat medewerkers vanaf 1 januari 1991 niet langer ambtenaar zijn. Zij krijgen vanaf die datum een arbeidsovereenkomst volgens het Burgerlijk Wetboek.

Zeer zelfstandige, secretariële functie voor iemand met HBO-werk- en denkniveau bij het regionaal stafbureau in Maastricht

Het regionaal stafbureau biedt brede ondersteuning aan het Regionale Bestuur van de Arbeidsvoorziening. In dit bestuur – er zijn er 28 in het hele land – hebben vertegenwoordigers van gemeentelijke overheid en werknemers- en werkgeversorganisaties zitting.
Bij het regionaal stafbureau van de Arbeidsvoorziening Zuid Limburg in Maastricht is nu een veelzijdige functie vacant voor een assistent-regionaal secretaris.

Uw functie
Hoofdtaken zijn secretariaatswerkzaamheden voor de voorzitter en de secretaris van het Regionaal Bestuur Arbeidsvoorziening en voorbereiding en verslaglegging van bestuurs- en stafvergaderingen, bijeenkomsten van directeuren en incidenteel besprekingen van de regionaal directeur.
Verder behoren agendering, telefoonbehandeling, archivering en documentering van informatie voor de voorzitter tot uw takenpakket.

Uw profiel
U beschikt over een HBO-werk- en denkniveau en ruime ervaring met notuleren en verslaglegging. U beschikt tevens over uitstekende redactionele vaardigheden en u heeft een heldere trant van formuleren. Ook moet u in hoge mate zelfstandig kunnen functioneren, waarbij hoge tijdsdruk u niet mag afschrikken. Bekendheid met tekstverwerking en geautomatiseerde administratieve systemen completeert uw profiel.
Uw salaris ligt, afhankelijk van opleiding en ervaring, tussen ƒ 3.291,– en ƒ 4.258,– bruto per maand, exclusief 8% vakantietoeslag, bij een 38-urige werkweek.

Wij streven naar een groter aandeel van vrouwen en minderheden in het personeelsbestand. Daarom krijgen zij bij gelijke geschiktheid de voorkeur.

Belangstelling?
Voor nadere inlichtingen kunt u bellen met mevrouw G.M.A. van Uden of mevrouw E.S.M. van Haastrecht, personeelsadviseurs, telefoon 043-218447.
Uw schriftelijke sollicitatie kunt u binnen 14 dagen richten aan het Regionaal Stafbureau Arbeidsvoorziening Zuid Limburg, t.a.v. mevrouw E.S.M. van Haastrecht, Stokstraat 41, 6211 GC Maastricht, onder vermelding van vacaturenummer ZL/91-0001/L.

ARBEIDSVOORZIENING

---

tempo-team uitzendbureau

KANTOOR

Medewerker binnendienst m/v
voor een assurantie-kantoor in Kerkrade. U gaat zich voornamelijk bezighouden met boekhoudkundige werkzaamheden. Een afgeronde MEAO A-opleiding is vereist. Bovendien bent u in het bezit van het assurantie B-diploma, kunt werken met een PC en bent tevens streekbekend. Gezien de snelle inzetbaarheid strekt enige ervaring tot aanbeveling. De baan is voor langere tijd en biedt goede mogelijkheden.
Voor informatie:
045 - 46 56 56, Ramona Dorscheidt
Kerkrade, Grupellostraat 35

TECHNIEK

Allround lassers m/v
voor een gespecialiseerd montagebedrijf in Geleen. De werkzaamheden vinden plaats op gevorderd niveau. U kunt zowel in de werkplaats als op buitenlokatie tewerkgesteld worden. Wij zoeken ervaren kandidaten, die bekwaam zijn in het booglassen en MIG-/MAG-lassen. De opdracht is voor langere tijd.
Voor informatie:
046 - 75 29 70, Harry Hollanders
Geleen, Rijksweg Zuid 1a

INDUSTRIE

Kwaliteits-controleur m/v
voor werkzaamheden in ploegendienst. U hebt minimaal een afgeronde LBO-opleiding. Wilt u goed verdienen en lange tijd full-time aan de slag? Kom dan maandag langs.
Voor informatie:
046 - 75 81 56, Harry Hollanders
Geleen, Rijksweg Zuid 1a
046 - 51 42 22, Jeanette Vaessen
Sittard, Rosmolenstraat 4

Produktie-medewerkers m/v
voor diverse bedrijven in de omgeving van Sittard en Geleen. Wilt u 8 uur per week werken of voelt u meer voor 40 uur per week of wilt u alleen in de weekeinden aan de slag? Alles kan! Leeftijd: 18 - 65 jaar. Wij bieden zeer afwisselende banen in dag- en/of ploegendienst met goede salariëring, ploegentoeslag, 8% vakantiegeld en doorbetaalde snipper- en feestdagen. Wilt u flink aanpakken en graag snel aan de slag? Neem dan contact met ons op!
Voor informatie:
046 - 75 81 56, Harry Hollanders
Geleen, Rijksweg Zuid 1a
046 - 51 42 22, Jeanette Vaessen
Sittard, Rosmolenstraat 4

SCHOONMAAK

Schoonmaak-medewerkers m/v
voor diverse projecten in de omgeving van Sittard. Wilt u slechts enkele uurtjes per dag werken? Kom dan eens langs.
Voor informatie:
046 - 51 42 22, Jeanette Vaessen
Sittard, Rosmolenstraat 4

WONINGVERENIGING SITTARD

Met ingang van 1 april 1991 is vacant de functie van:

ADMINISTRATIEF MEDEWERKER HUURDERSADMINISTRATIE

(687112)

De functie omvat:
- het uitvoeren van administratieve werkzaamheden;
- het verzorgen van typewerk en de invoer van de computer;
- verwerken en bewaken van de huurbetalingen;
- administratie voorbereiding en verwerking mutaties.

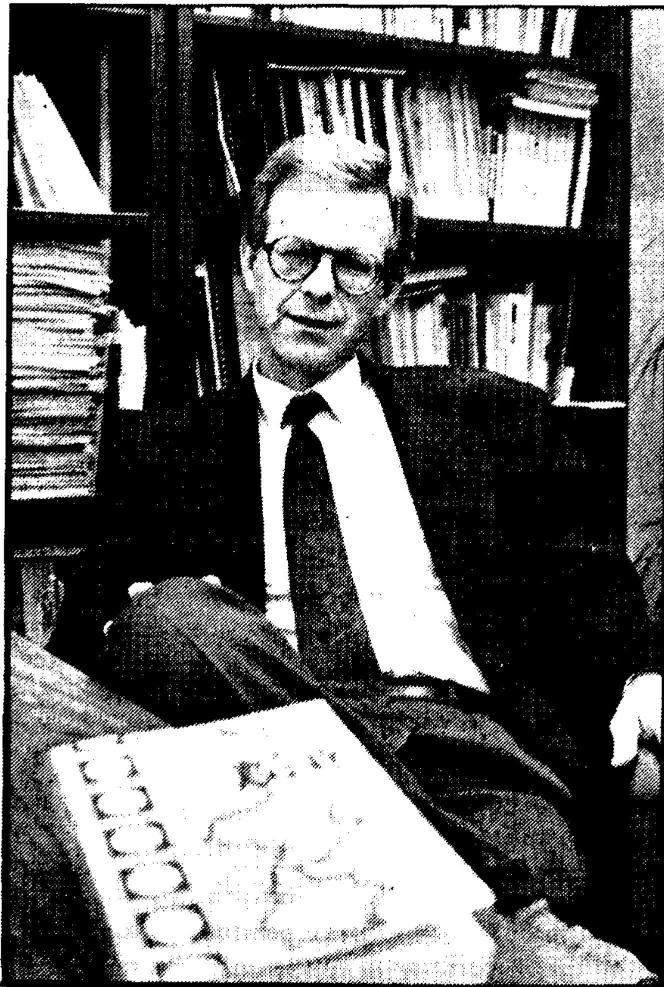
Werkomschrijving:
- het assisteren bij administratieve werkzaamheden of het zelfstandig uitvoeren daarvan;
- het uitvoeren van de huuradministratie;
- het notuleren van vergaderingen op de administratie, verslag in concept maken;
- vertreknota's, verrekening kosten en brief opstellen;
- het uitvoeren van archiefwerkzaamheden (vormen van dossiers volgens bepaald systeem, opbergen van velerlei gegevens in archiefsysteem;
- het administratief afhandelen van huurcontracten;
- het uitvoeren van de administratie rond de individuele huursubsidieregeling;
- het onderhouden van externe contacten ten behoeve van individuele huursubsidieregeling (bewoners, overheid etcetera);
- het verzorgen van de sub-administratie rond vervolgingskosten, bewaking en incasso;
- assisteert en vervangt collega's daar waar werkzaamheden elkaar overlappen.

Eisen:
U dient minimaal te beschikken over kennis op het niveau van MAVO.
Ervaring met geautomatiseerde verwerkingsapparatuur is noodzakelijk.
Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.

Waardering:
De functie is gewaardeerd op schaal 4 met een uitloop naar schaal 5 van de CAO (2551,00 - 3178,00).
Inschaling vindt plaats op grond van kennis en ervaring en kan eventueel in schaal 3 plaatsvinden.

Uw schriftelijke sollicitatie kunt u binnen 14 dagen richten aan de Woningvereniging "Sittard", t.a.v. J.P. van der Meulen, directeur, Postbus 13, 6130 AA Sittard.

In de linkerbovenhoek van de envelop dient u te vermelden: „Sollicitatie F.E.Z.".



● *Prof.dr. A.F.A. Korsten van de Open Universiteit in Heerlen.*



door **wim dragstra**

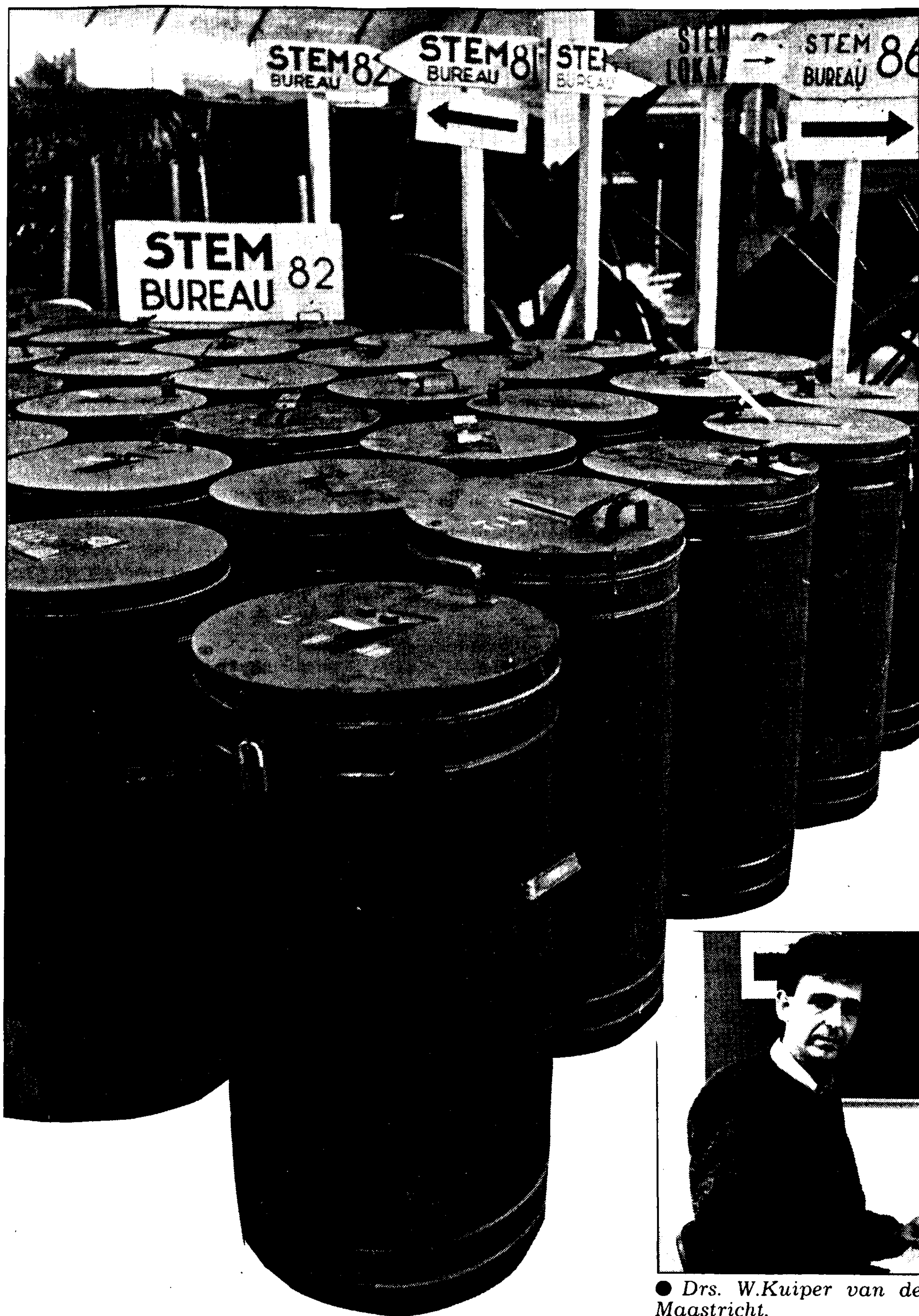
Kiezen in Limburg

Voorkeurstemmen en lokale lijsten geven eigen electoraal gezicht aan provincie

Limburg is een merkwaardige provincie, niet in de laatste plaats in staatkundig opzicht. Feitelijk werd Limburg tijdens een conferentie van grote mogendheden in de jaren dertig van de vorige eeuw, cadeau gedaan aan koning Willem I. Door een merkwaardige staatkundige constructie maakte Limburg op een gegeven moment niet alleen deel uit van het Koninkrijk der Nederlanden, maar ook nog eens van de Duitse bond.

In deze provincie vond dan ook op 16 mei 1848 een voor Nederland unieke verkiezing plaatsgevonden van twee vertegenwoordigers voor het parlement van de Duitse bond in Frankfurt. Maar ook anno 1991 is Limburg nog steeds een interessante provincie voor wat betreft verkiezingen. Het blijkt in dit zuidelijke puntje altijd anders te gaan dan in de rest van het land. En hoewel Limburg langzaam maar zeker steeds meer 'vernederlandst' zijn onze electorale afwijkingen goed voor uitgebreide studies. Gisteren is een omvangrijk boek (367 pagina's) onder redactie van prof. dr A.F.A. Korsten, hoogleraar bedrijfs- en bestuurswetenschappen aan de Open Universiteit in Heerlen en drs W. Kuiper universitair docent bestuurskunde aan de Rijksuniversiteit in Maastricht, gepresenteerd.

In het boek is een uitgebreide studie te vinden van de gemeenteraadsverkiezingen van vorig jaar in Limburg van de hand van meerdere auteurs. Met de Statenverkiezingen op 6 maart in het vooruitzicht is een kijkje in het hart van kiezend Limburg een hoogst actuele zaak.



● *Stembussen staan klaar voor de verkiezingen van Provinciale Staten op 6 maart aanstaande.*

Karakter

Dat veel in de provincie Limburg anders gaat dan in de rest van Nederland heeft natuurlijk te maken met het karakter van de bewoners. Maar ook de staatkundige ontwikkeling van deze provincie mag in dat opzicht niet uitgevlakt worden.

Limburg heeft niet zoals de andere provincies, direct en volwaardig behoort tot het Koninkrijk der Nederlanden. Van 1838 tot 1869 bijvoorbeeld was Limburg ook een stukje van de Duitse bond. Er werden hier in 1848 zelfs via een getrapte verkiezing twee afgevaardigden gekozen voor het Duitse parlement van Frankfurt: Baron van Scherpenzeel-Heuts en ene Schoenmaekers uit Amby. Hun optreden in de Bondsdag duurde slechts kort want toen Duitsland niet deed wat zij wilden (Limburg annexeren) namen ze ontslag. Dat was al in mei 1849.

Maar in diezelfde tijd was Limburg ook onderdeel van het Koninkrijk der Nederlanden en werden er Staten van Limburg 'gekozen' die het provinciale bestuur over de provincie uitvoerden. Het Hollandse leger zorgde er in die tijd voor dat de 'Duitse beweging' niet al te manifest werd. Toch waren er zeer grote groepen Limburgers die liever bij Duitsland wilden horen of bij België dan bij Nederland. Heel logisch is het dan ook dat vanuit Limburg betere contacten onderhouden werden met Aken, Luik en Hasselt dan met 'Hollandse' steden ver weg boven de grote rivieren. Er werd in het oostelijk deel van de provincie Duits gesproken en in de gegoede kringen in Maastricht en Roermond Frans.

Gevoel

Eigenlijk pas begin deze eeuw begon Limburg zich Nederlands te voelen. Door de opkomst van de mijnindustrie en het tot standkomen van betere verbindingen met de rest van Nederland, werd dat gevoel versterkt. Momenteel is de 'vernederlandsing' van Limburg erg groot. Net nu dat geconstateerd wordt, is een proces in gang gezet om toch weer meer naar het buiteland te kijken. De provinciale overheid doet er alles aan om in Euregionaal verband betere contacten met Aken, Luik en Hasselt tot stand te brengen.

Uiteraard is deze ontwikkeling van invloed geweest op de verkiezingen. Limburg was katholiek en daarmee een KVP-bolwerk. Toen kerk en samenleving nog één geheel vormde was dat een vanzelfsprekendheid. Bij de verkiezingen van Provinciale Staten in 1946, in 1954 en in 1962 stemde 82% van de stemgerechtigden op de KVP. In 1978 was dat nog 51,4 procent en pas bij de vorige Statenverkiezingen namelijk in 1987 verloor het CDA (opvolger van KVP) de absolute meerderheid in de Staten en kwam op 43% van het aantal stemmen uit.

Pas de laatste 18 jaar is er in Limburg sprake van een nieuwe ontwikkeling in de politiek. De ontzuiling knaagde aan KVP/CDA en dat bracht mogelijkheden voor andere partijen met zich mee. De PvdA bijvoorbeeld die in verkiezingen voor Provinciale Staten in 1972 nog maar 20,2 procent van de stemmen kreeg, wist in 1987 al 32,5% van de stemmen te krijgen. Het CDA moest vanaf dat moment op provinciaal niveau de macht delen.
Behalve dat landelijke trends in Limburg pas later doorwerken dan in de rest van het land is er nog een aantal verschillen te noemen. Korsten en Kuiper geven in hun boek 'Limburg kiest' de volgende aan.



● *Drs. W.Kuiper van de Rijksuniversiteit Limburg in Maastricht.*

Voorkeurstemmen

In Limburg wordt veel meer op kandidaten gestemd dan op lijsten. De helft van alle uitgebrachte stemmen gaat naar de 'lagere goden' op de lijsten. Bij gemeenteraadsverkiezingen in 1974 ging al 51% van de stemmen naar kandidaten die de voorkeur genoten boven de lijsttrekker. In 1982 was dat 56 procent en vorig jaar werd een record gebroken: zestig procent van de kiezers pikt een kandidaat van de lijst die zijn-/haar voorkeur geniet en maakt daarvan het hokje rood.

„In zekere zin zijn Limburgse kiezers, door het hoge aantal voorkeurstemmen gepassioneerde kiezers: ze nemen blijkbaar, meer nog dan vroeger, de moeite om ervoor te gaan zitten (of bij het stemmen: te gaan staan) om op een bepaalde kandidaat te stemmen," aldus de schrijvers van 'Limburg kiest'.

Maar Limburg vestigt ook een record op het gebied van het aantal volmachten. Bij de gemeenteraadsverkiezingen van 1990 gaf 14,5 procent van de kiezers zijn stem weg aan een mede-kiezer. Hierin schuilt een gevaar voor de kwaliteit van de lokale democratie. Steeds minder mensen gaan stemmen en steeds meer kiezers geven hun stem aan anderen. Straks gaat nog maar een kleine clubje naar de stembus, maar mag wel meerdere stemmen uitbrengen.

Opkomst

Daarmee komen we aan het volgende record, namelijk de opkomst. Bij de gemeenteraadsverkiezingen van 1990 was de opkomst lager dan ooit. Slechts 67 procent van de kiesgerechtigden maakte gebruik van het democratisch recht om een stem uit te brengen. Sinds de afschaffing van de opkomstplicht in 1970 het laagste cijfer uit de geschiedenis voor wat betreft gemeenteraadsverkiezingen, dus voor een overheid die toch betrekkelijk dicht bij de mensen staat. De opkomst voor de verkiezingen van Provinciale Staten is – sinds 1970 – altijd al laag geweest. In het jaar van de afschaffing van de kiesplicht kwam maar 62,5 procent van de Limburgers naar het stemhokje om de leden van Provinciale Staten te kiezen. Bij de vorige Statenverkiezingen was het opkomstpercentage 63,3.

Opmerkelijk is, dat bij Statenverkiezingen minder Limburgers gaan stemmen in vergelijking met de landelijke tendens. Bij gemeenteraadsverkiezingen is dat precies andersom, dan gaan weer meer Limburgs (3 tot 4 procent) naar de stembus dan de landelijke cijfers aangeven.

Maar liefst 15 vrouwen werden er gekozen in de Limburgse gemeenteraden vorig jaar. Nou ja, 'liefst', het is weliswaar een Limburgs record, maar landelijk gezien zitten er veel meer vrouwen op gemeenteraadszetels dan in het 'bronsgroen eikenhout'. In 1982 werden er acht Limburgse vrouwen in gemeenteraden gekozen, in 1986 elf en nu dus 15. Sommige gemeenten blijven echter een mannenbolkwerk. Margraten bijvoorbeeld. De coalitie is daar dan ook een 'herenakkoord'.

Maar er zijn meer gemeenten die de aandacht op zich hebben gevestigd in electorale zin. In Susteren werden de meeste volmachtstemmen afgegeven bij de verkiezingen in maart 1990 (19 procent).

Wittem was de gemeente met het hoogste opkomstpercentage (89 procent) en in Kessel werden de meeste ongeldige stemmen afgegeven (11 procent van alle stemmen). De gemeente met het hoogste aantal voorkeurstemmen was Arcen en Velden in Noord-Limburg. Maar liefst 76 procent van de stemmen ging daar naar een voorkeurkandidaat. Overigens scoorde het CDA in die gemeente het best (71 procent van de stemmen) voor de PvdA kwam het beste resultaat uit Maastricht (32 procent) en dat zet natuurlijk wel wat meer zoden aan de dijk. De VVD doet het het beste in Broekuizen (30 procent) en D66 in Gennep (24 procent).

LOKALE LIJSTEN

Dat de verkiezingsuitslagen (van gemeenteraden) in Limburg zo sterk afwijken van de Nederlandse (hoewel die afwijking steeds kleiner wordt) heeft vooral te maken met het fenomeen lokale lijsten. Landelijk gezien halen dat soort lijsten bijna 13 procent van de stemmen. Maar niet in Limburg. O, nee! Daar ligt dat cijfer al geruime tijd op 31 procent. De lokale lijsten in Limburg verloren één procentje in 1990 ten opzichte van 1986. „Dat is des te opvallander als we de sterke afname van het aantal lokale lijsten bekijken," menen Korsten en Kuiper. „Per saldo leveren de lokale lijsten slechts 6 van de 253 in 1986 behaalde zetels in. In Zuid-Limburg blijven ze qua stemmenaantal nog steeds duidelijk boven het CDA uitsteken. Het aantal gemeenten waar de lokale lijst de grootste fractie in de raad vormt stijgt van 9 naar 14."

Gesteld mag worden dat bij gemeenteraadsverkiezingen de lokale lijsten een aanzienlijke 'macht' vormen. Een macht die bijna even groot is als het CDA (verhouding 31,2 - 35 procent). Maar het is een verdeelde macht, want de politici die via deze lijsten gekozen worden zetten zich alleen in op lokaal niveau. Een bundeling van krachten is er bijna niet. Dat bewijst ook wel het feit dat de Partij Nieuw Limburg, die gevormd wordt door allerlei lokale partijen, in de Staten slechts vier zetels heeft. Dat staat in geen verhouding tot de 31 procent lokale lijsten-stemmers die de provincie telt.

Limburg kiest toch nog altijd 'anders'. Het 'anders zijn' zit in de staatskundige ontwikkeling van deze provincie ingebakken. Hoewel Maastricht de enige provincie hoofdstad is die in het Wilhelmus genoemd wordt, is het toch ook de enige provinciehoofdstad waar de Commissaris der Koningin de wat buitenlands aandoende titel 'gouverneur' heeft. De landelijke trends op het gebied van verkiezingen zijn in Limburg steeds duidelijker merkbaar, maar zijn toch niet in staat geweest om Limburgse tendensen ongedaan te maken. Limburg is ook op dit gebied 'apart', maar dat maakt de provincie juist interessant.

('Limburg Kiest' is een uitgave van het CELS (Centrum voor Euregionale, Provinciale en Lokale Studies) van de Open Universiteit en de Rijksuniversiteit Limburg. Uitgeverij: Kerckebosch, Zeist. Tel: 03404-21444). Bij voorintekening tot 6 maart kost het boek 37,50 gulden, in de boekhandel 45 gulden. In de zomer volgt nog een analyse van de politieke situatie in Midden-Limburg. Beide boeken kunnen samen besteld worden voor 55 gulden.)

anderzijds

Beroeps

Een pas gediplomeerd timmerman:

„Ik geef eerlijk toe dat ik altijd gedacht had dat stoelen waren om op te zitten. Het is me wel wat koud op het lijf gevallen dat ik zelf die dingen moet maken. Een hele verrassing."

Een pas afgestudeerd metselaar:

„Persoonlijk woon ik ook in een stenen huis, dat lijkt me niet zo bijzonder. Ik keek natuurlijk wel heel raar op toen bleek dat ik verondersteld werd eigenhandig muren te metselen. Vooral in de winter wil je dat dan wel even koud op het lijf vallen."

Een aankomend belastingambtenaar:

„Eerlijk gezegd heb ik altijd gedacht dat belasting betalen een belangrijke activiteit is voor de gewone burger. Het viel me wel even koud op het lijf toen bleek dat ik het zelf ook moest doen."

Onderwijzer, zo van de Pabo:

„Ik was altijd al gek op kinderen, en de pedagogiek en didactiek, daar zit zoveel logica in, fantastisch. Kun je je voorstellen hoe ik op mijn neus keek toen ik, eenmaal voor de klas, moest vaststellen dat kinderen vuile treiteraars zijn die je het bloed onder de nagels vandaan halen."

Jonge vrouw, pas dokter:

„Ach, die boeken over anatomie en zo, die zijn wel heel interessant, je leert er nog eens wat van. Ik heb ook veel gehad aan allerlei vaktijdschriften, en aan het oefenlab. Maar toen bleek dat je in de praktijk van alledag echt in mensen moet prikken en snijden, en soms ook vervelende boodschappen moet brengen. Het valt je wel wat koud op het lijf, opeens."

Jongeman, zojuist gediplomeerd op de slagersvakschool:

„Ja, je staat er niet zo gauw bij stil, maar al die biefstukken en carbonades zitten oorspronkelijk natuurlijk aan een levend dier, en het viel me dus wel tegen dat in de praktijk van je verwacht wordt dat je dat beest eigenhandig de nek omdraait voor je het netjes uiteenneemt in hoofdgroepen en onderdelen."

Een Nederlandse beroepsmilitair, in het NOS-Journaal vlak voor zijn uitzending naar Israel waar hij een Patriot antiraket-installatie zal bedienen:

„Ja, daar reken je natuurlijk niet op, dat je naar Israel wordt gestuurd. Ik bedoel, in Blomberg zaten we lekker, en tegen uitzending naar Turkije zou ik geen bezwaar hebben gehad, want daar blijft het wel rustig, dacht ik zo. Maar dat we nu uitgerekend naar Israel moeten, terwijl je daar gevaar loopt beschoten te worden met raketten, dat is me natuurlijk wel even koud op het lijf gevallen. Leuk is anders."

sante brun

DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

Bij de TRN Groep is het gebied tussen Assistent en RA allesbehalve grijs.

U bent een flink eind gevorderd met uw NIVRA-opleiding en beschikt over een gedegen praktijkervaring in de accountancy. Naarmate uw kennis en vaardigheden toenemen, groeit ook de verantwoordelijkheid en de mate van afwisseling in uw activiteit.
In een full-service onderneming als de TRN Groep is dat kleurrijke gebied tussen assistent en RA de ideale fase om verder te komen. In verband met de sterke groei van onze praktijk zoeken wij als vestiging HEERLEN van de TRN Groep

[redacted]

Door uw beroepsbekwaamheid en actuele kennis van hedendaagse administratieve technieken bent u goed in staat zelfstandig jaarrekeningen samen te stellen. U bezit tevens de benodigde communicatieve kwaliteiten om helder te rapporteren.

Heeft u interesse voor deze functie neem dan contact met ons op. Dat doet u door een brief te schrijven aan TRN Bakker & Versteegh, Postbus 3060, 6202 NB Maastricht, ter attentie van de heer H. Welters. Voor meer informatie kunt u ook contact opnemen met de heer H.J.M. Quadflieg RA in Heerlen: 045-719310.

TRN Bakker & Versteegh

Vanuit 60 vestigingen en met behulp van 3.100 mensen levert de TRN Groep haar complete financieel-zakelijke dienstverlening. In mondiaal verband is de TRN Groep aangesloten bij DRT International, een van de grotere organisaties voor financieel-zakelijke adviezen ter wereld. Met 60.000 mensen in meer dan 100 landen. De TRN Groep opereert in Limburg onder de naam TRN Bakker & Versteegh.

ONDERNEMEND IN ZAKEN

N.V. NUTSBEDRIJF HEERLEN

Bij de afdeling Uitvoering, belast met de aanleg en het onderhoud van gas, electriciteits- en kabelnetten, is de functie vacant van

OPZICHTER (M/V)

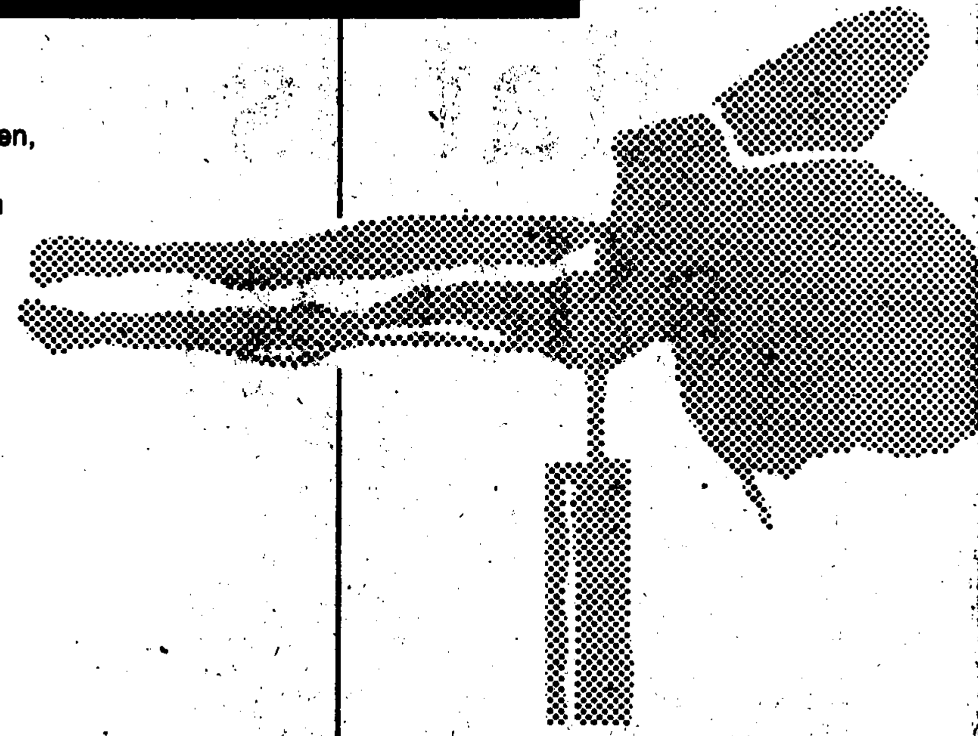
De medewerker zal o.a. worden belast met de volgende taken:
- organiseren en plannen van de uitvoering van uitbreidingswerkzaamheden in hoge- en lagedrukgasnetten, in combinatie met electriciteits- en kabeltelevisienetten, alsmede van de uitvoering van onderhoudswerkzaamheden in de gasnetten
- toezicht uitoefenen op en verslag leggen van de uitvoering van de uitbreidings- en onderhoudswerkzaamheden door eigen werknemers en personeel van derden
- het uitvoeren van specifieke beheerstaken o.a. ten aanzien van kathodische bescherming en gaslekzoeken
- het verrichten van servicedienst na diensttijd (ca. 8 weken per jaar)
- woonachtig in gemeente Heerlen of in de direkte omgeving

Ten aanzien van sollicitanten stellen wij de volgende eisen:
- diploma M.T.S.-werktuigbouwkunde of electrotechniek
- diploma Middelbare Gastechniek, dan wel studerend hiervoor
- ervaring in het vakgebied is vereist
- leeftijd ca. 30-35 jaar
- goede contaktuele eigenschappen
- geschiktheid om in teamverband te functioneren
- goed bestand tegen werkdruk
- bereidheid tot het volgen van (nadere) functiegerichte opleidingen
- in het bezit van rijbewijs B-E

Nadere informatie omtrent de functie kan worden verstrekt door ing. J.W. Prickaerts, hoofd van de afdeling Uitvoering, tel. (045)-764338. De salariëring zal - afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring - liggen tussen ƒ 3.158,- en ƒ 4.897,- per maand.

Een medisch en een op de functie gericht psychologisch onderzoek maken deel uit van de sollicitatieprocedure.

Als u interesse hebt kunt u voor 9 maart a.s. uw schriftelijke sollicitatie met vermelding van het vacaturenummer 04.91 richten aan mevr. G.M.L. Reijnen, personeelsconsulente N.V. Nutsbedrijf Heerlen, Postbus 58, 6400 AB Heerlen.



N.V. Nutsbedrijf Heerlen heeft tot taak te voorzien in een veilige, doelmatige en betrouwbare levering van electriciteit, gas, televisie- en radiosignalen aan ca. 34.000 aansluitingen in Heerlen en heeft een jaaromzet van ca. 120 miljoen gulden. In het bedrijf zijn ruim 135 personen werkzaam.
Het personeelsbeleid bij N.V. Nutsbedrijf Heerlen is gericht op het aantrekken van méér vrouwelijke medewerkers, met name in de technische functies. Vrouwelijke kandidaten worden dan ook nadrukkelijk verzocht te solliciteren.

AANNEMERSBEDRIJF PIET JACOBS B.V.

zoekt voor directe indiensttreding een

WERKVOORBEREIDER/ CALCULATOR m/v

Functie-eisen:
- minimaal MTS-opleiding;
- minimaal 10 jaar ervaring;
- enige computerkennis vereist;
- zelfstandig kunnen werken.

Schriftelijke sollicitaties voor 2 maart te richten aan:

PIET JACOBS B.V.
postbus 19
6430 AA Hoensbroek

DASSEN
INSTALLATIES BV STEIN

Voor DASSEN INSTALLATIES BV TE STEIN vragen wij:

TWEEDE ELEKTROMONTEURS (m/v)
industriële montage-utiliteit
– opleiding LTS/KMBO/VEV/CVV
– leerovereenkomst mogelijk

ELEKTROMONTEURS/ EERSTE ELEKTROMONTEURS (m/v)
industriële montage-utiliteit
– opleiding LTS/VEV/KMBO/MTS/CVV
– leerovereenkomst voortgezette opleidingen mogelijk

INSTRUMENTATIE-MONTEURS (m/v)
industriële montage
– opleiding MTS/CVV/SOM

BEDRADINGSMONTEURS (m/v)
industriële montage/fabricage
– opleiding LTS/VEV/KMBO/MTS
– leerovereenkomst mogelijk

BANKWERKERS (m/v)
industriële montage
– opleiding LTS-metaal/KMBO/MTS

INSTRUMENT-PIJPFITTERS (m/v)
industriële montage

Het werkterrein voor genoemde funkties omvat elektrotechnische en meet- en regeltechnische installaties en apparatuur.
Praktijkervaring strekt zeer tot aanbeveling.

Geïnteresseerden wordt verzocht te solliciteren bij:
Hoofd Personeelszaken DASSEN GROUP BV
Schinekstraat 1, Postbus 21, 6170 AA Stein (L).

Ook kunt U bij de afdeling Personeelszaken een sollicitatieformulier aanvragen
(tel. 046-331418, toestel 206/207)

DASSEN is een groep van ondernemingen die zich bewegen op het gebied van elektrotechniek, meet- en regeltechniek, procesbesturing en technische automatisering.
DASSEN GROUP BV treedt op als houdstermaatschappij en ondersteunt de drie werkmaatschappijen door het beschikbaar stellen van een aantal stafdiensten.
DASSEN ENGINEERING BV werkt in de projektensfeer en houdt zich bezig met het gehele traject van pre-engineering tot start up.
DASSEN INSTALLATIES BV bundelt de installatieactiviteiten van de vestigingen Arnhem, 's-Hertogenbosch, Rotterdam en Stein.
DASSEN INDUSTRIAL PRODUCTS BV ontwikkelt en produceert een breed scala van produkten voor elektrotechnische en besturingstechnische toepassingen.

DASSEN:
vanaf pre-engineering tot en met aftersales service.

DASSEN

JANSHEN & HAHNRATHS BV

De Janshen-Hahnraths Groep behoort in Nederland tot de toonaangevende ondernemingen in de amusementsbranche.
De groepsactiviteiten omvatten de groothandel in amusementsartikelen – zoals speelautomaten, biljarts en disco-installaties –, de exploitatie van de Fair Play Amusements-centers in Nederland en enkele andere Europese landen, de exploitatie van amusementsartikelen in horecabedrijven, de ontwikkeling van software voor amusementsmachines en de exploitatie van onroerend goed.
Naast de ruim 200 medewerkers in Nederland, zijn er ook in het buitenland tientallen mensen direct of indirect aan de groep verbonden.

In ons nieuwe hoofdkantoor wordt alle ruimte ingebouwd voor een dynamische

directiesecretaresse m/v

In de amusementsbranche is dienstverlening van het grootste belang. De kernbusiness is immers: mensen een plezierige ontspanning bezorgen. De professionele manier waarop de Janshen-Hahnraths Groep aan deze dienstverlening gestalte geeft, vormt de basis van een voortdurende groei. In het nieuwe hoofdkantoor, dat in juni van dit jaar in Kerkrade betrokken zal worden, krijgen de ambitieuze toekomstplannen de ruimte. Een belangrijke rol is hierbij weggelegd voor een goede directiesecretaresse, die ondermeer zelfstandig de correspondentie gaat verzorgen, de agenda's bijhoudt en vergaderingen voorbereidt en notuleert. Maar van de juiste collega verwachten wij dat zij zich al gauw ook in andere opzichten onmisbaar maakt als de spil van ons team.

Daarom omvat het gewenste profiel ondermeer: een vooropleiding op Havo/VWO niveau, vervolgopleiding MEAO-secretarieel, Bell-College of Schoevers, uitstekende contactuele eigenschappen, mondelinge en schriftelijke kennis van engels en duits, een grote verantwoordelijkheid en accuratesse en enige jaren ervaring in een zware secretaressefunctie.

Hiertegenover stellen wij een verantwoordelijke en veelzijdige functie in een levendig bedrijf, goede toekomstperspectieven en uitstekende primaire en secundaire arbeidsvoorwaarden.

Bent u geïnteresseerd? Dan zien wij uw reactie met belangstelling tegemoet. Uw schriftelijke sollicitatie, vergezeld van curriculum vitae en pasfoto, kunt u richten aan de directie van Janshen-Hahnraths B.V., postbus 3009, 6460 HA Kerkrade.

CARGLASS, een expansief bedrijf met 400 vestigingen wereldwijd. Europees marktleider in de distributie en het monteren van autoruiten en zonnedaken zoekt voor zijn vestiging te Heerlen.

TECHNISCH MEDEWERKER

Taak:
- Plaatsen en repareren van autoruiten
- Plaatsen van zonnedaken
- Mobiel werken

Profiel:
- Leeftijd tussen 18 en 35 jaar met rijbewijs
- Enthousiaste persoonlijkheid
- Woonachtig omgeving Heerlen
- Technisch gericht

Wij bieden u:
- Een aangename werksfeer binnen een expansief bedrijf
- Aantrekkelijk salaris

Interesse? Schrijf of bel met CARGLASS B.V., Wijngaardsweg 56, 6412 PJ HEERLEN t.a.v. de heer Paul, tel. 045-222030



CARGLASS NUMMER ÉÉN IN AUTOGLAS

---

stichting gezinszorg brunssum-hoensbroek en omstreken



Als gezinszorginstelling verlenen wij huishoudelijk-verzorgende en begeleidende hulp aan gezinnen en alleenstaanden in de gemeenten Brunssum, Heerlen-Hoensbroek, Onderbanken en Schinnen. Hierin zijn 350 gezinshelpenden/gezinsverzorgenden onder leiding van 19 leidinggevenden werkzaam.

In verband met de opvulling van huidige en toekomstige vacatures zoeken wij met spoed een aantal parttime

gezinshelpenden-gezinsverzorgenden m/v
(15 à 20 uur per week)

Onze gedachten gaan uit naar kandidaten die:
- beschikken over huishoudelijke kwaliteiten
- wonen binnen het werkgebied van de instelling
- 4 à 5 werkdagen in de morgenuren willen werken.

Eveneens vragen wij:

alphahelpenden

- u verricht huishoudelijke taken in gezinnen, die om medische redenen hulp nodig hebben
- u bent in dienst van het gezin. De Stichting draagt zorg voor arbeidsbemiddeling.

Informatie
Voor meer informatie kunt u contact opnemen met de heer B. Polak, staffunktionaris personeelszaken; tijdens kantooruren bereikbaar onder telefoonnummer 045-255253, toestel 28.

Sollicitaties dienen binnen 14 dagen gericht te worden aan bovengenoemde staffunktionaris.
Vermeld duidelijk in uw sollicitatie voor welke functie u interesse heeft.

Zorginstelling voor gezinnen en alleenstaanden.
Pr. Beatrixstraat 1a
Postbus 105
6440 AC Brunssum
Telefoon 045-255253

Onze opdrachtgever is een snel groeiende, toonaangevende onderneming, werkzaam in de metaalindustrie. Toeleverancier voor diverse (zware) industrietakken in binnen- en buitenland. Bij opdrachtgever bestaat de vacature van m/v:

MANAGING DIRECTOR

In de functie van Managing Director bent u verantwoordelijk voor de algehele leiding van de onderneming. Hierbij ligt de nadruk op: marktanalyse, prioriteitenstelling t.a.v. het commerciële beleid, het richting geven aan het veranderingsproces hetgeen resulteert in een marktgerichte, flexibele en kwaliteitsbewuste onderneming. Daarnaast bent u verantwoordelijk voor de strategische planning en optimaliseert/stroomlijnt u het besluitvormingsproces. Mede door ontwikkeling van nieuwe activiteiten realiseert u de gestelde groeidoelstelling. Hierbij wordt u ondersteund door Directie- en Management team.

Wij verwachten van u een academisch werk- en denkniveau. Een technisch/bedrijfskundige achtergrond in combinatie met (industriële) marketing. Ruime managementervaring in internationaal georiënteerde industriële bedrijven (200 +). Kennis van en ervaring met geavanceerde productie-apparatuur, -processen en kwaliteitsystemen.

Men biedt de mogelijkheid om richting te geven aan een organisatie in ontwikkeling met een specifieke know-how en een informele werksfeer. Het beloningspakket is uiteraard in overeenstemming met het niveau van de functie.

Telefonische informatie kunt u desgewenst inwinnen bij de heer H. Schulze onder nr. (031) 043-686613, na kantooruren nr. (031) 045-259461.
Schriftelijke sollicitaties, onder vermelding van 0291/MD, te richten aan: Schulze en Partners, Kasteel Holtmeulenstraat 9, 6222 AV MAASTRICHT.
S&P is lid van de Nederlandse Vereniging voor Personeelbeleid. Uw sollicitatie wordt uiteraard strikt vertrouwelijk behandeld.



SCHULZE & PARTNERS
Personeelsmanagement
Werving en selectie
Training en opleiding

De minachting, dat is het allerergste



rmoede maakt niet populair. et liefst loopt iedereen er met en grote boog omheen en het oet al heel gek gaan wil 'de poliek' zich ermee bemoeien. Bij me mensen is immers *niets* te alen. Dat verklaart wellicht de pvallend geringe belangstelng voor de lezing die Alwine e Vos van Steenwijk woensagavond in Geleen hield. Amer vijftig belangstellenden uit eel Limburg hadden zich oor een dikke deken van mist eworsteld om in het Volksoes naar de frêle Alwine te konen luisteren.

ie zei er ook alweer dat we het et z'n allen zo goed hebben in nze welzijnsstaat? Ja, we heben ons veel geroemde democrasch bestel, we hebben onze soale voorzieningen en wie op het andje balanceert kan nog altijd aar de bijstand. En zo gauw elers hongersnoden en aanverante rampen dreigen worden ia t.v.acties miljoenen guldens pgelepeld.

aar desondanks behoren in est-Europa acht tot tien miloen mensen tot de *allerarmten*. Vier tot vijf procent van e Nederlandse bevolking is ompleet uitgerangeerd: vrouen, mannen, kinderen, famies, gezinnen en alleenstaanen. Wie in die vicieuze cirkel an uitzonderlijke armoede zit ordt uitgespuugd door de saenleving. Op school, in de uurt, op zoek naar werk en en woning. Armoede in Neerland verpietert het leven tot en gevecht om te overleven. et feit dat je armoede niet veral ziet betekent niet dat zij iet bestaat. De allerarmsten omen niet vooruit. De Vierde ereldbeweging is een bedrijingsbeweging die op basis an solidariteit opkomt voor de echten van die allerarmsten in 10 landen, óók in Nederland.

et schandaal van de armoede wam naar buiten toen Joseph resinski in 1957 het internaionale vrijwilligerscorps ATD Aide à toute détresse – Hulp in lle nood)-Vierde Wereld opichtte. Zelf opgegroeid aan de elfkant van de samenleving verkoos hij als volwassene in dat milieu te blijven door te gaan wonen en werken tussen totaal berooide daklozen in Noisy-le-Grand ten oosten van Parijs. Wresinski, die beroemd werd als 'Père Joseph', sloot een onverbrekelijk pact met de armen. Zijn priesterwijding koppelde hij aan het motto 'Vaar naar het diepe en gooi uw netten uit'. Later voegde hij eraan toe: „Geen mens, waar ook ter wereld, is heel, zolang uiterste armoede ook maar enkelen van zijn broeders verminkt. En ieder mens, welk geloof hij ook aanhangt, wordt heel, wanneer hij die verminkten tot de eersten onder zijn broeders maakt. En ieder mens is geroepen uiterste armoede van de aardbodem te doen verdwijnen."

Wereldwijd volgde Père Josephs erkenning toen de Vierde Wereldbeweging een raadgevende status kreeg bij de Unesco, Verenigde Naties, de Raad van Europa en Unicef.

Terug naar Geleen, waar op deze woensdagavond reikhalzend wordt uitgekeken naar het moment dat Alwine de Vos van Steenwijk achter de microfoon plaatsneemt. Zij brak in 1960 een veelbelovende carrière als diplomaat abrupt af om zich bij Père Joseph aan te sluiten. Na de dood van haar grote voorbeeld stichtte zij drie jaar geleden in Baillet-en-France het 'Huis Joseph Wresinski' en momenteel vervult zij als voorzitter van de internationale beweging ATD-Vierde Wereld een ambassadeursfunctie. „Maar bovenal ben ik volontair," zegt zij, en Alwine de Vos is dat samen met honderden anderen die een groot deel van hun leven letterlijk geven aan de armen. Om te voelen en te beleven wat zij ervaren. En om samen te werken aan hun bevrijding.

Deze kleine, tengere vrouw is bijna 70 jaar. Een paar dagen geleden hield ze nog een lezing voor het kabinet van de koning in Brussel. Nu geeft ze in Nederland vijf lezingen om haar boek 'Père Joseph, de man in wie de armsten zich herkennen' (★) te promoten, dat een lijvige samenvatting is van een verbijsterende spiritualiteit.

Zorgvuldig haar woorden kiezend, met die eeuwige glimlach op haar lippen en een begrijpende oogopslag vertelt ze over de uiterste armoede, honger en schaamte die de werdegang van Père Joseph markeerden. „Hij werd geboren aan de achterkant van de armoede, op de scheidslijn van armoede en misère. Hij leerde ons dat het ergste onrecht de uitsluiting is. Het feit dat iemand vanwege zijn armoede niet meer voor vol wordt aangezien. De minachting, dàt is het allerergste."

Het is alsof de geest van Père Joseph rondwaart in Geleen. Met eerbied spreekt Alwine de Vos over hem. 'Hij zei altijd..', 'volgens Père Joseph...' en 'Als het aan hem lag...'' zijn zinsneden die telkens in haar betoog opduiken. 'Hoe kan ik helpen?' vraagt iemand uit de zaal, waarna Alwine de Vos geduldig uitlegt dat het meer een kwestie is van aandacht dan van financiën. „Ieder mens is een kans voor de allerarmsten. Op het sterfbed van Père Joseph zei een vrijwilliger tegen hem: ik geloof niet dat ik competent ben voor dit werk. Waarna Père Joseph glimlachte en zei: niemand is er competent voor."

Na afloop wordt ze bedolven onder de kussen en felicitaties. Alwine de Vos van Steenwijk heeft niet veel tijd want haar wacht nog een nachtelijke rit naar de volgende halte. Dit fragile maar onvermoeibare boegbeeld van de internationale Vierde Wereld zegt geen spijt te hebben van de ontegenzeglijk bewuste keuze die ze in 1960, in de bloei van haar leven maakte. „Ik was diplomaat maar Père Joseph had ook diplomaten nodig. Ja, ik ben blij met de 69 jaren die ik achter de rug heb. Als je bijna 70 jaar bent kun je terugkijken en vaststellen of je je leven verspild hebt. Dat heb ik niet gedaan. Ik ben een rijk mens omdat ik een deel van mijn leven met Père Joseph heb mogen werken, met die ongelooflijk nederige figuur die hij was."

Hoewel Père Joseph de armoede en de hieruit voortvloeiende onmondigheid en afhankelijkheid een *gruwelijke schending van de mensenrechten* noemde, lijkt deze stelling – althans voor Limburgse begrippen – niet door iedereen gedeeld te worden. „Als degenen waren gekomen die er hadden moeten zijn, dan waren er vanavond zo'n 400 man geweest," concludeert een medewerker van de Geleense Vierde Wereld enigszins teleurgesteld. En met name de politiek liet het grandioos afweten. Natuurlijk, ze hadden zich netjes afgemeld: gouverneur Mastenbroek, deputé Kockelkorn, de burgemeesters Lurvink, Van Zeil en al die andere *belangrijke*heren. Maar ze waren er niet. Er schijnen dus toch nog belangrijker zaken dan armoede te zijn.

peter hamans

(★'Père Joseph, de man in wie de armsten zich herkennen' kost 24,50 gulden en is uitgegeven door Luyten in Aalsmeer.)



Wie mij vraagt of ik wel eens terugverlang naar mijn geboorteland antwoord ik doorgaans met de woorden van Leo Vroman: 'Liever heimwee dan Holland'. Maar nu ik in de kranten de eerste foto's zie van landgenoten die de schaatsen, ja zelfs 'de gladde ijzers', onderbinden, zet de twijfel in. Ik dwing mijn kinderen, die nog nooit op natuurijs hebben gestaan, mee te kijken naar een videofilm over de Elfstedentocht 1985, maar al na vijf minuten eisen ze de 'Teenage Mutant Ninja Turtles'. Dan prik ik mijn medaille op, de beloning voor een twaalf jaar geleden uitgereden Botsholtocht. Maar indruk maakt het niet. Met gekwetste trots concludeer ik dat je heel wat Hollandse winters moet hebben meegemaakt om de diepere achtergrond te beseffen van begrippen als 'afzien' en 'ijspret'.

Bij het terugzetten van de video stuit ik op de brochure 'Schaatstoeren', een uitgave van de Koninklijke Nederlandse Schaatsenrijdersbond. „In het waterrijke Nederland vormen vaarten, sloten en meren het domein van de schipper," merkt de samensteller op. „Tot het moment dat koning Thialf zijn troon bestijgt en het woelige vaarwater in een rimpelloze ijsvlakte verandert."

Israël valt helaas buiten het natuurlijke imperium van de ijskoning. Dat heeft geleid tot het wijdverbreide misverstand, als vanouds aangewakkerd door de internationale anti-zionistische samenzwering, dat er in het land van de Bijbel niet wordt geschaatst. En dat terwijl de Israelische IJssport Bond zelfs van plan is kunstrijders en ijshockeyers af te vaardigen naar de Olympische Winterspelen van 1996.

Israël telt maar liefst vier overdekte banen, al hebben de Israeliërs daar lang op moeten wachten. Tot voor kort werd het instandhouden van een ijsvloer in een subtropisch land commercieel onhaalbaar geacht. Maar voor het volk dat de woestijn tot bloei bracht en de Arabische vijand nederlaag op nederlaag bezorgde, bleek het scheppen van een ijsbaan onder de subtropenzon uiteindelijk een koud kunstje. Een uitvinding van meubelfabrikant Asher Forkosh zorgt er voor dat de Israëlische banen onder alle weersomstandigheden koud genoeg blijven. Het Forkosh-patent, dat ik op last van de militaire censor niet nader zal toelichten, zorgt er voor dat het koelsysteem niet meer dan een derde verbruikt van de hoeveelheid electriciteit die nodig is voor conventionele systemen.

Ik mag wel verklappen dat de Israëlische ijsbanen een groot nadeel hebben: ze zijn nogal klein. Een Hollandse schaatsenrijder is met twee slagen van zijn Vikingnoren aan de overkant. De meeste Israëliërs daarentegen zijn al blij als ze zonder te vallen het midden van de baan halen. De Israëlische IJssport Bond heeft dan ook besloten voorlopig geen marathon-wedstrijden te organiseren.

De combinatie van een gering ijsoppervlak en een comfortabele buitentemperatuur heeft ontegenzeglijk ook zijn voordelen. Gekleum, steevast verbonden met ijspret in Nederland, is er niet bij en je bent nooit verder dan dertig meter van de koek-en-zopie. Wie in Israël rijdt behoeft bovendien geen acht te slaan op de eerste twee van de 'Tien Gouden Regels' in de KNSB-brochure: '1. Steek (kranten c.q. servetjes) papier tussen het ondergoed en 2. vet gezicht en handen in; bij strenge vorst motorbril met ingevette randen gewenst.'

denkwijzer

Verraad aan je ouders

„Heb je het gehoord van mijn zoon?" vraagt een vrouw vol trots aan haar vriendin.

„Nee," antwoordt de vriendin, „wat is er dan met hem aan de hand?"

„Nou hij gaat twee keer per week naar een psycholoog, die hij honderd gulden per visite betaalt, en hij praat alleen maar over mij."

Een mop met een dubbel serieuze bodem. Iedere dag zitten duizenden mensen in de spreekkamers van psychiaters, psychologen, huisartsen, maatschappelijk werkers en geestelijken en het is bepaald geen zeldzaamheid dat uitgebreid over ouders wordt gesproken. En is het niet in gesprekken met hulpverleners dan is het wel in gesprekken met vrienden, vriendinnen of kennissen dat kinderen hun ouders heel regelmatig op de agenda hebben staan.

Waarom is het eigenlijk vraag je je af, dat (oudere) kinderen in gedachten of in hun contacten met anderen zoveel en zo vaak met hun ouders bezig zijn?

Zo op het eerste gezicht lijkt er meestal niet veel mis in de verhouding tussen kinderen en ouders. Want als je aan kinderen, jong of oud, vraagt of ze van hun ouders houden, dan antwoorden 8 van de 10 volmondig met 'ja'. Dat is althans de conclusie die we uit de resultaten van twee heel recente Nederlandse onderzoeken mogen trekken. Een hartverwarmend lichtpunt, zo lijkt het, in de golf van weerzinwekkende berichten over kindertrauma's lichamelijk, seksueel en emotioneel misbruik binnen het gezin die de laatste tijd over ons uit wordt uitgestort.

Maar de vraag is natuurlijk wat het precies betekent als kinderen zeggen van hun ouders te houden. Gek genoeg werd dat in die onderzoeken niet nagegaan. Ik denk dat ook kinderen die niet (zo) goed met hun ouders kunnen opschieten, niet gauw zullen zeggen dat ze niet van hun ouders houden. Niet alleen zou dat bij hen behoorlijke schuldgevoelens kunnen oproepen het gevoel niet loyaal te zijn, het zijn per slot van rekening je ouders maar het zou voor veel van die kinderen waarschijnlijk ook gelijk staan aan het opgeven van een belangrijke fantasie, van een diepgekoesterd verlangen. Het verlangen namelijk om nu of ooit een liefdevolle, intieme en op wederzijds begrip gebaseerde relatie met je ouders te hebben.

Maar waarom willen wij nu juist met onze ouders zo graag zo'n verhouding, er zijn toch nog genoeg andere mensen op de wereld om zo'n relatie mee te hebben? En waarom schuurt het emotioneel nou juist zo vaak tussen ouders en kinderen?, zo in de zin van: het is niet echt slecht, maar echt goed of geweldig is het ook niet. En waarom, als die verhouding niet echt is hoe we graag zouden willen, is het vaak zo verdomd moeilijk om daar verandering in te brengen? Ik heb in de loop der tijd heel wat volwassen kinderen meegemaakt, die het voor hun gevoel steeds weer met de beste bedoelingen probeerden en steeds opnieuw teleurgesteld van hun pogingen tot een echt gesprek, tot echt contact met hun ouder(s) terugkeerden.

Eerste relatie

Voor een belangrijk deel moeten we het antwoord op deze vragen zoeken in het feit, dat de relatie met je ouder(s) de eerste relatie is die je als kind op deze wereld met een ander mens hebt. Daardoor is en blijft het in veel opzichten ook de belangrijkste, de meest bepalende. Het vormt vaak de blauwdruk, in positieve of negatieve zin, van je latere relaties met anderen.

Hoe gek het ook mag klinken, een van de reden waarom die relatie zo belangrijk is, is dat we allemaal te vroeg geboren worden: op het moment van onze geboorte zijn we nog onaf, niet klaar om de wereld het hoofd te bieden. Onze enige verdediging tegen een universum vol gevaren zijn onze ouder(s), vooral onze moeder, onder wier bescherming de binnen-baarmoederlijke periode als het ware wordt verlengd. Het volledig afhankelijke mensenkind en zijn moeder vormen maandenlang na de geboorte nog altijd een twee-eenheid, en dat niet alleen lichamelijk maar ook psychologisch. Iedere langere afwezigheid van de moeder veroorzaakt spanning in het kind en roept daarmee frustraties en agressieve neigingen op. Dat zelfde gebeurt wanneer de moeder zich genoodzaakt ziet het kind beperkingen op te leggen – zoals het in bed te leggen terwijl het niet wil, of het iets afpakken dat het wil hebben.

Met andere woorden, het eerste voorwerp van agressieve gevoelens van het kind is hetzelfde als het eerste voorwerp van zijn liefdesgevoelens en zijn eerste doel of ideaal in dit leven is (onbewust) de twee-eenheid van moeder en kind. Genegenheid en boosheid zijn blijkbaar al vanaf het begin van ons leven twee kanten van dezelfde medaille.

Maar het jonge kind is bang voor de eigen agressieve of haatgevoelens jegens de ouder, want die brengen het risico, de angst met zich mee de ouder van zich te verwijderen. Het kind leert daarom vaak al vroeg deze gevoelens te onderdrukken, te verbergen of indirect uit te drukken.

En jong geleerd blijkt ook hier oud gedaan. Kinderen kunnen, ook als ze al (vrijwel) volwassen zijn, het patroon van 'oppassen om je negatieve gevoelens aan je ouder(s) te vertellen' niet zomaar afleggen. Dat wordt nog eens versterkt door twee andere dingen. Het eerste is dat veel 'volgroeide' jongeren in bepaalde opzichten (bv. financieel) nog afhankelijk zijn van hun ouders, zodat het uiten van negatieve gevoelens 'linke soep' blijft. Bovendien hebben veel ouders van meet af aan moeite een duidelijke grens te trekken tussen zichzelf en hun kind. Vaak verlangen ze (onbewust) van hun kind dat het net zo voelt en denkt als zijzelf doen: „Doe je trui aan, ik heb het koud."

Afwijkende gevoelens en gedachten, zo merken veel kinderen, kun je daarom vaak maar beter voor je houden en dat geldt niet alleen voor negatieve, maar ook voor positieve gevoelens. „Als ik zei dat het bij mijn tante altijd zo gezellig was, dan reageerde mijn moeder altijd geïrriteerd met 'vind je het hier dan soms niet gezellig?" zo hoorde ik een van mijn patiënten eens verzuchten.

Van hieruit wordt langzaam duidelijk waarom zoveel volwassen kinderen en hun ouders het gevoel hebben dat er in hun relatie in termen van houden van iets ontbreekt dat ze beiden betreuren, maar waar ze niet precies de vinger op kunnen leggen.

Drie ingrediënten

Het is immers zo dat, grof gezegd, de verschillende soorten van liefde in ons leven worden gebrouwen uit een of meer van de volgende ingrediënten, namelijk betrokkenheid (het wel en wee van de ander gaat je ter harte en je bent bereid daarin energie te investeren), emotionele intimiteit (het zonder angst tegen de ander kunnen uiten van tere negatieve en positieve gevoelens) en hartstocht (lichamelijke opwindingsgevoelens).

Een goede partnerrelatie bevat doorgaans alle drie ingrediënten en een hechte vriendschapsrelatie is een mix van de eerste twee. De relatie van veel kinderen met hun ouders bevat vaak alleen maar het ingrediënt betrokkenheid - ouders en kinderen zijn vaak bezorgd over, betrokken op elkaars wel 'en wee en investeren daarin. Gelukkig bevat de ouder-kind relatie meestal niet het ingrediënt hartstocht, maar helaas ontbreekt ook vaak het bestanddeel emotionele intimiteit. En dat precies om de eerder vermelde redenen.

Veel kinderen verlangen naar een volwassen, emotioneel intieme relatie met hun ouders. Ik hoor ze vaak zeggen: „Ik hoop dat ik ooit eens echt met haar (hem) kan praten, gewoon als vrienden, maar dat lukt maar niet. Als ik iets negatiefs zeg, begint ze zich altijd te verdedigen of mijn schuldgevoel te werken. En als ik iets positiefs zeg dan reageert ze er nauwelijks op. Uiteindelijk lijkt het alsof we toch steeds weer langs elkaar heen praten."

Sinds mensenheugenis hebben wijze mannen en vrouwen (zie o.m. de bijbel) erop gehamerd, dat kinderen hun ouders moeten 'verlaten'. Dat is niet alleen maar letterlijk bedoeld, maar ook figuurlijk. Ze moeten bepaalde ideeën, opvattingen van hun ouders verlaten. Ze moeten kunnen zeggen: „Dit heb ik van je meegekregen en dat vond ik goed en dat hou ik dus. En dat heb ik ook van je meegekregen en dat kan je terugkrijgen, want dat vind ik niet goed." Veel ouders zouden zoiets als verraad beschouwen. En dat is het ook, maar dan in een andere zin dan we gewoonlijk bedoelen. Verraad wil hier zeggen dat je bepaalde raad niet wil.

Zolang er geen volmaakte ouders bestaan is het een liefdevol gebaar als kinderen die onvolmaaktheid accepteren en is het even liefdevol als ouders, als ze op hun onvolmaaktheid worden gewezen, daar niet moeilijk over doen.

rené diekstra,
hoogleraar psychologie

mv DE LIMBURGSE PERSONEELS GIDS

ERVAREN OFFSETDRUKKER BIJ DE AFDELING REPROGRAFIE

De afdeling Reprografie is onderdeel van de dienst Civiele Zaken/Facilitaire Dienst. De afdeling zorgt voor de aanmaak van alle drukwerk voor de universiteit, waaronder boeken en sets, eventueel in kleurendruk.
Er wordt gewerkt met onder meer Heidelberger GTO/TOK, AM systeempersen en diverse soorten afwerkingsapparatuur.

/ TEAMWORK U heeft tenminste een LTS-opleiding grafische technieken. Daarbij heeft u het diploma offsetdrukker en ruime ervaring in een soortgelijke functie. Met ervaring in het maken van vierkleurendrukwerk heeft u een streepje voor. In ieder geval kunt u goed samenwerken in een team.
Uw salaris bedraagt maximaal ƒ 3.071,- bruto per maand (schaal 5).

De RL wil meer vrouwen in dienst nemen. Er zijn faciliteiten voor kinderopvang, ouderschapsverlof en flexibele werktijden.

/ UW REACTIE Voor meer informatie over deze functie kunt u bellen met de heer B. Meerstad, hoofd van de afdeling Reprografie, telefoon 043-888325.

U kunt uw schriftelijke sollicitatie binnen 14 dagen richten aan de dienst Personeel en Organisatie van de Rijksuniversiteit Limburg, postbus 616, 6200 MD Maastricht, onder vermelding van vacaturenummer LD 91/0038 op brief en envelop.

Rijksuniversiteit Limburg
Internationaal en innovatief



Welke 1e monteur maakt de stap naar Smeets Mercedes-Benz.

De enige officiële Mercedes-Benz dealer voor Zuid-Limburg, wil haar team van mede-werkers uitbreiden.

Voor onze vestiging Geleen zoeken wij: een 1e monteur m/v voor de funktie van plaatsvervangend chef werkplaats.

Wij vragen: - Keurmeester APK II - Minimaal 8 jaar praktijkervaring, bij voorkeur met Duitse merken - Elektrotechnische kennis - Klantvriendelijk en flexibel optreden.

Wij bieden: - Prima salariëring in overeenstemming met de funktie - Goede werkomstandigheden - Doorgroeimogelijkheden binnen de organisatie - Opleidingsmogelijkheden bij Mercedes-Benz.

Sollicitaties worden vertrouwelijk behandeld door dhr. P.M. Smeets jr., Rijksweg Noord. 125, 6162 AM Geleen. Telefonisch bereikbaar onder 045-224800.



LIMIJ Limburgse Vervoer-Coöperatie

Nieuwstraat 162 te Hoensbroek

is een organisatie waarbij ruim 100 transport- en grondverzetbedrijven zijn aangesloten en waarin wordt voorzien in de behoefte (van o.a. aannemers in wegen- en woning/utiliteitsbouw en overheidsinstanties) aan vrachtwagensm graafmachines en grondstoffen.
Voor onze meer dan 20 jaren bestaande onderneming vragen wij, ter vervanging, op korte termijn een

ERVAREN BOEKHOUDKUNDIGE MEDEWERKER M/V

Met behulp van onze computer dient, binnen de gegeven richtlijnen, onze gehele financiële administratie beheerst en gerund te worden.
In het kader van een evenwichtige personeelsbezetting wordt aan een vrouwelijke kandidaat de voorkeur gegeven.

Uw profiel:
minimaal HAVO-diploma,
type-diploma,
MBA-opleiding,
kennis van automatisering,
grote accuratesse,
goede contactuele eigenschappen,
zelfstandigheid met ontplooiing van eigen initiatief,
Leeftijdsindicatie: ± 25 jaar.

Voldoet u aan deze voorwaarden en bent u geïnteresseerd in een afwisselende baan, dan verzoeken wij u uw sollicitatie, binnen 1 week, voorzien van een volledig curriculum vitae, te richten aan:
Direktie LIMIJ, Postbus 31, 6430 AA Hoensbroek.

193430

R. VAN NIEROP DENTAL TECHNICS B.V.

zoekt:

GOUDTECHNICUS M/V

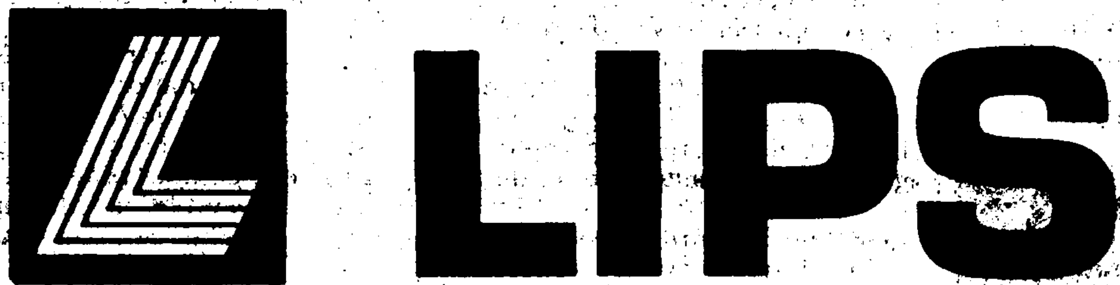
ervaring gewenst

LEERLING TANDTECHNICUS M/V

opleiding vindt plaats in ons laboratorium en salariëring volgens de CAO voor Tandtechniek.
Vooropleiding: LTS, MAVO, HAVO.

Voelt u ervoor om in een jong modern bedrijf met goede naam te werken, reageert u dan telefonisch, 04498-52684, dhr. R. van Nierop, of schriftelijk naar:

R. van Nierop Dental Technics B.V.
Obbichter Markt 13
6125 BN Obbicht-Born



Lips Heerlen BV gevestigd te Hoensbroek, is een zelfstandige dochteronderneming van Lips United, een internationaal opererend bedrijf, dat meer dan 50 jaar toonaangevend is in de markt van scheepsvoortstuwingsinstallaties.

Lips Heerlen BV is een moderne machinefabriek, uitgerust met CNC-machines en toegesneden op het vervaardigen van dwarsschroeven.
Daarnaast is het bedrijf gespecialiseerd in de toelevering van hoogwaardige machinaal bewerkte onderdelen voor diverse bedrijfstakken, zowel in kleine als middelgrote serie fabricage.

Voor onze afdeling inkoop zoeken wij een ervaren, zelfstandig

TECHNISCH INKOPER M/V

met uitgroeimogelijkheden.

Inkoop verzamelt informatie over het prijsbeleid van technische componenten, grondstoffen en gereedschappen. Selecteert toeleveranciers en stelt raamcontracten op.
Houdt rekening met de make or buy policy.

Funktie-inhoud:
U bent verantwoordelijk voor:
- het inkoopbeleid;
- aanvraag en inkoop van technische componenten zoals hydraulische units, E-motoren en halffabrikaten voor de produktie van dwarsschroeven en toeleveringen;
- het opstellen en updaten van kostprijskalkulaties.

Funktie-eisen:
- HTS W-niveau;
- ruime ervaring, bij voorkeur opgedaan in een soortgelijk bedrijf;
- commerciële instelling;
- goede contatcuele eigenschappen en uitdrukkingsvaardigheid;
- beheersing van de Duitse en Engelse taal;
- leidinggevende capaciteiten;
- kennis van automatisering;
- leeftijd 30-40 jaar.

Geboden wordt:
- een afwisselende en uitdagende functie met grote mate van zelfstandigheid;
- een prettige werksfeer;
- een bedrijf met zeer gezonde financiële basis;
- een uitstekend salaris en goede secundaire arbeidsvoorwaarden.

Bent u geïnteresseerd in deze functie bij een dynamisch bedrijf?
Stuurt u dan een sollicitatiebrief met c.v. naar Lips Heerlen BV, afdeling personeelszaken, t.a.v. de heer M. Fredrix, de Koumen 1, 6433 KG Hoensbroek, tel. 045-217070.

193416

Provincie Limburg

In de hoofdgroep Welzijn die zes bureaus, een stafbureau en een secretariaat omvat, zijn alle beleidsvoorbereidende en beleidsuitvoerende activiteiten ondergebracht op het gebied van welzijn, volksgezondheid, cultuur, sport, onderwijs, educatie en bejaardenbeleid.
Een van de tot de hoofdgroep behorende bureaus, met name het provinciaal bureau welzijnsplanning, is belast met beleidsgericht onderzoek en planvoorbereiding, dan wel evaluatie op de genoemde beleidsterreinen.

Bij genoemd bureau is de functie vacant van

sociaal-wetenschappelijk beleidsmedewerker planning v/m

Functie-inhoud:
u voert in deze functie zelfstandig opdrachten uit in de sfeer van verkenning en structurering van beleidsproblemen. Tevens evalueert u het gevoerde beleid op eerdergenoemde gebieden. U maakt daarbij gebruik van moderne consultatievormen om een gerichte relatie met het veld te onderhouden. Vervolgens vertaalt u de aldus verkregen resultaten en conclusies in aanbevelingen dan wel toekomstmodellen voor de (verdere) beleidsontwikkeling.

Functie-eisen:
aan uw geschiktheid voor deze functie ligt een voltooide universitaire opleiding sociale wetenschappen of bestuurskunde ten grondslag, aangevuld met kennis van en vaardigheid in methoden en technieken van modern beleidsonderzoek, in bijzonder beleids-evaluatie-onderzoek. Daarnaast heeft u voldoende oog voor de kwalitatieve benadering van genoemde onderzoeken. Van belang is ook dat u kennis heeft opgedaan van relevante communicatie-/consultatietechnieken en dat u bekend bent met dataverwerking met behulp van een computer. Voorts bezit u goede redactionele en communicatieve vaardigheden en heeft u het vermogen gegevens helder en beleidstoegankelijk te formuleren.

Salaris:
afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring bedraagt het salaris maximaal ƒ 6.376,– per maand.

Sollicitaties en inlichtingen:
Indien u geïnteresseerd bent in deze functie zien wij uw sollicitatie binnen 14 dagen tegemoet. U kunt deze richten aan het College van Gedeputeerde Staten, t.a.v. de Directeur van de Stafgroep Personeel en Organisatie, Postbus 5700, 6202 MA Maastricht, onder vermelding van het vacaturenummer W.91.03 op brief en enveloppe.

Nadere informaties kunnen telefonisch worden ingewonnen bij de heer drs. C.M.J.A. Grijsbach, hoofd van het Provinciaal Bureau Welzijnsplanning, tel. 043-897090.

Vrouwen die aan de functie-eisen voldoen worden nadrukkelijk uitgenodigd om te solliciteren. De mogelijkheid tot kinderopvang is aanwezig. Deze functie kan ook in deeltijd worden uitgeoefend.

In de laatste fase van de selectieprocedure zal een vertegenwoordiging van het bureau worden ingeschakeld. Een psychologisch onderzoek kan tot de procedure behoren.

V 07000-61

"vakontwikkelingen initiëren binnen 'n jong, academisch ziekenhuis ..."

De functie van het maatschappelijk werk binnen een academisch ziekenhuis kan veel breder zijn dan vaak gedacht wordt. Bij het azM wordt de afdeling MW-Patiëntenzorg nu geïntegreerd in de Paramedische Dienst, vanwaaruit gezocht zal worden naar bredere invulling van de taken, ook op het gebied van onderwijs en onderzoek. Voor u

als hoofd (v/m) Maatschappelijk Werk Patiëntenzorg

is dit een belangrijk uitgangspunt wanneer u, in overleg met de 7 medewerkers, werkt aan de verdere ontwikkeling van het afdelingsbeleid. U evalueert ontwikkelingen binnen het maatschappelijk werk in relatie tot het azM als geheel en verleent vakinhoudelijk advies aan het diensthoofd. Daarnaast bewaakt u de kwaliteit en de continuïteit van het MW binnen het ziekenhuis. Bij de leiding over de afdeling behoort natuurlijk ook het uitvoeren van het financieel beleid en het stimuleren van de medewerkers. Verder treedt u initiërend op bij het ontwikkelen en uitvoeren van nieuwe activiteiten en probeert u tevens de inbreng van de afdeling op het gebied van onderwijs en onderzoek te vergroten. Vanzelfsprekend zult u naast dit alles contact houden met uw werkterrein, door op verschillende afdelingen uw vakkennis in de praktijk te blijven toepassen.

HBO-MW, ervaring en een visie op 't vak
Wij zoeken een gemotiveerde man of vrouw met een HBO-opleiding maatschappelijk werk, aangevuld met een aantal gerichte vervolgstudies. Minstens zo belangrijk is uw brede kennis en inzicht op het gebied van de meest recente vakontwikkelingen. Als ervaren leidinggever beschikt u verder over het vermogen uw medewerkers te inspireren tot topkwaliteit en bent u contactueel sterk onderlegd. Een goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid is onontbeerlijk.

Stimulerende functie voor een MW'er met visie
Voor u als maatschappelijk werkende biedt deze functie een ideale gelegenheid uw visie op het vak om te zetten in daadwerkelijk beleid binnen een academische instelling. Zelfstandigheid en pionierschap zijn daarbij sleutelwoorden. Uw salaris wordt bepaald naar opleiding en ervaring in BBRA schaal B09. Het zal dus maximaal ƒ 4.891,- bruto per maand bedragen. De secundaire voorwaarden zijn conform de rijksregelingen.

Wilt u meer weten?
Nadere inlichtingen omtrent deze functie worden u met alle plezier verstrekt door de heer H. Geurts, Maatschappelijk Werk, telefoon (043) 87 51 22, of door de heer A. Stijns, hoofd Paramedische Dienst, telefoon (043) 87 71 26.

Of meteen solliciteren?
Uw schriftelijke reactie kunt u, graag binnen twee weken en met vermelding van vacaturenummer 1457/3 op zowel brief als envelop, richten aan de dienst Personeel en Organisatie, afdeling Arbeidszaken, academisch ziekenhuis Maastricht, Postbus 5800, 6202 AZ Maastricht.

Op 15 maart a.s. zullen de kandidaten voor een eerste oriënterend gesprek worden uitgenodigd.

academisch ziekenhuis Maastricht

azM

Midden in Europa staat het pas voltooide gebouw van het azM, het jongste academisch ziekenhuis van Nederland. Natuurlijk zijn alle specialismen vertegenwoordigd, waarbij hart- en vaatziekten, geriatrie, transplantatie en perinatale zorg internationaal aanzien genieten. Door een zelfkritische instelling werkt het azM zeer zorgvuldig en klantgericht.

'Het beloofde land', onthutsend en onthullend

'Het beloofde land', het nieuwe werk van Adriaan van Dis, beschrijft een reis door de Karoo, het boerenhart van Zuid-Afrika, gemaakt in het voorjaar van 1990. NRC-Handelsblad-lezers kunnen van de inhoud op de hoogte zijn, want 'Het beloofde land' heeft een aantal afleveringen in de zaterdageditie van de NRC beslagen.

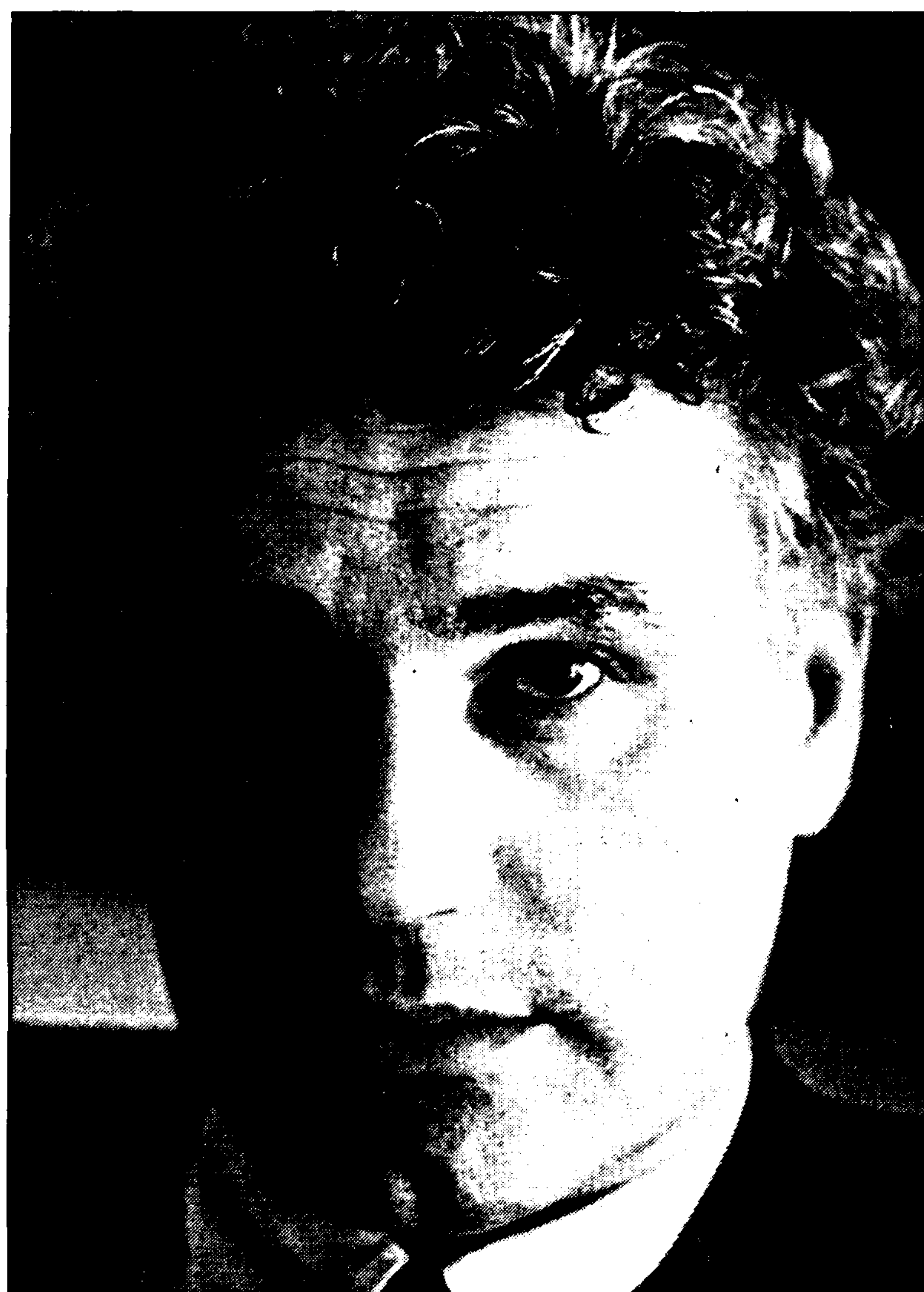
Ik heb die serie destijds met interesse gelezen. Het boek betekende dus een hernieuwde kennismaking en bracht tevens de bevestiging van wat ik toen al meende te moeten vaststellen, namelijk dat Van Dis' reisverhaal zowel onthutsend als onthullend genoemd moet worden. Het maakt veel duidelijk over de leefwijze van de blanke Afrikaner en zijn manier van denken, vooral ook ten opzichte van de 'zwarten'.
In het begin van de jaren zeventig studeerde Van Dis enige tijd in Zuid-Afrika en leerde er land en volk kennen. Nadat hem jarenlang een visum geweigerd was, kreeg hij vorig jaar de gelegenheid Zuid-Afrika opnieuw te bezoeken. Het werd een ontdekkingsreis door de Karoo, de verlaten hoogvlakte in het centrum van de Kaapprovincie. In deze streek worstelen de blanke boeren al generaties met de droge bodem. Regen valt er nauwelijks. Hier wonen de conservatieve boeren, die het hart van de Afrikaner samenleving vormen.

Van Dis reisde samen met een oude vriendin, Eva Landman, langs haar familie. Zo werd hij deelgenoot van het intieme gezinsleven en schreef aangrijpende, ontroerende, maar ook – en misschien wel vooral – onthutsende portretten van mensen, die al eeuwenlang volgens oude tradities – en niet te vergeten de bijbel – in isolement leven.
De opvattingen van Van Dis brengen hem in regelrecht conflict met zijn vriendin en de spanning tussen hen is soms te snijden: '...Het lukt me niet meer ruzie te vermijden. In een frons ziet Eva al kritiek. Het is een landelijke kwaal: wie niet op alle vlakken vriend is, wordt onmiddellijk als vijand beschouwd. Zelfs een praatje met een kind is al beladen....'

Van Dis blijkt een uitstekend waarnemer, een verslaglegger, een journalist, maar hij blijft voor alles een buitenstaander, die door de familie van Eva Landman ook als zodanig wordt gezien: '...Dat begrijpen jullie buitenlanders niet. Jij komt hier met je mooie ideeën om mij te vertellen wat ik moet doen. ... De Engelsen weten het ook zo goed, pfff, er wonen nog geen anderhalf miljoen zwarten en ze hebben meer rassenrellen dan wij...' 'Het beloofde land' is wat mij betreft meer dan zo maar een boek, meer dan een reisverhaal. Het is een document, dat de laatste stuiptrekkingen van de apartheid en al zijn consequenties op een feilloze wijze aan het daglicht brengt. Wat dat betreft had Van Dis geen beter tijdstip voor zijn reis kunnen kiezen.

P.S.

Het beloofde land – Adriaan van Dis; Uitg. Meulenhoff f 22,50.



● Adriaan van Dis

BOEKENPAGINA

De boekenpagina van het Limburgs Dagblad verschijnt om de drie weken. In het kader van de naderende boekenweek zal volgende week zaterdag een extra boekenpagina verschijnen.

Coördinatie en eindredactie: **jos frusch**

Bijdragen van:

frans budé
joos philippens
angeli poulssen
rene roosjen
peter stiekema
hans toonen

'Hup!', sportverhalen uit wereldliteratuur

Wie denkt er bij de term 'wereldliteratuur' aan Hans Ree of Carla Bogaards? Wie roept onmiddellijk: Joop Waasdorp, R. Leopold, Betsy Udink! Betsy wie? Mevrouw Udink woonde drie jaar in Riyad, schreef daar een boek over en in Hup! staat haar verhaal 'Kamelenrace'. Ze beschrijft precies hoe het er bij zo'n race toegaat, niet meer, niet minder. Dit openingsverhaal van de bundel staat model voor een vijftal verhalen. Gelukkig valt er ook literatuur te vinden in de geselecteerde verhalen van tien Nederlandse en veertien internationale scribenten.

Prachtig is het verhaal van Huub Beurskens over een fabrikant in wollen dekens die in Pamplona in een stier verandert. Julio Cotazar laat een heel domme bokser aan het woord, en ingenieus beschrijft John Updike de haat-liefde-relatie tussen een golfleraar en zijn leerling. Maar daar staan weer zeer zwakke verhandelingen tegenover. R. Leopold beschrijft zijn Elfstedentocht-ervaring, Hans Ree schrijft journalistiek over een schaakclub en Primo Levi's ervaringen met de schaakcomputer zijn net zo interessant als de mijne of de uwe. Met literatuur heeft dat volstrekt niets van doen, en de term 'wereldliteratuur' kan in deze gevallen hooguit een geografische betekenis hebben.

Maar net als je het boek voor altijd wilt wegleggen, verschijnt Roal Dahl met een subtiel verhaal over fraude bij een windhondenrace en geeft Jan Siebelink een perfecte karakterschets van twee ouders die naar hun voetballende kroost kijken, en romantische gevoelens krijgen.
Al met al bevat 'Hup!' ongeveer twaalf verhalen van zwakke kwaliteit, ook van de bekende schrijvers. Voor de meesten is het schrijven van een sportverhaal immers geen dagelijkse kost, en dan heeft selecteren op naam weinig zin.
Dan dit: de bijdrage van Gabriel Garcia Marquez is er een naar mijn hart. Hij beschrijft de stormachtige opkomst van slagersknecht Ramon Hayos, die tot grote wielerheld uitgroeit. Tijdens een etappe raakt hij snel twintig minuten achter, om tijdens de volgende twintig kilometer de hele achterstand weer goed te maken. Onmogelijk, jongensboekachtig, maar 'gefundenes Fressen' voor de jonge sportliefhebber, die ook smult van boeken als Sjakies Wondersloffen.
Sport en literatuur lijken moeilijk te combineren. Hoe meer het mooischrijven voorop staat, hoe meer de spontane sportbeleving naar de achtergrond verdwijnt. Roal Dahl en nog enkele anderen zijn er echter toch in geslaagd om een goede mix te vinden.
En dat van de Nederlandse schrijvers Tim Krabbé en Jan Mulder buiten beeld zijn gebleven is schandalig. Het toont aan dat de keuzeheren van Meulenhoff waarschijnlijk weinig benul van sport hebben.

J. P.

Hup!, sportverhalen uit de wereldliteratuur – diverse auteurs; Uitg. Meulenhoff f 25,-.

Liefde en geweld in de zinderende hitte

Onder het witte muskietennet, in lome luiheid na het liefdesspel begint Eva Luna op verzoek van haar minnaar te vertellen. Uit haar onuitputtelijke fantasie diept ze verhalen op over engelachtige schoonheden, stuikrovers en gedrochten. Als een moderne Sheherazade houdt Isabel Allende in haar laatste boek, Het goud van Thomas Vargas, de lezer aan de pagina gekluisterd. Met open mond van ongeloof verneemt hij van de alledaagse gebeurtenissen in het dorpje Agua Santa, waar achter iedere gevel in de stoffige straten het drama welig tiert.

Als geen ander kan Allende vertellen over het alledaagse leven in Zuid-Amerika. Hoewel de verhalen in de moderne tijd spelen, maken ingrediënten als het eergevoel, de riten en de eeuwenoude ambachten de verhalen tijdloos. Ze spelen zich af in Chili, het vaderland van de in Peru geboren Allende. En hoewel de politiek wel zijdelings aan de beurt komt, schrijft deze nicht van de in 1973 vermoorde president Salvador Allende vooral over de liefde en wat er door het gloeiende en kolkende bloed allemaal veroorzaakt kan worden.

In de drieëntwintig verhalen wordt de lezer meegetroond naar een weelderig landschap vol orchideeën, waar de rijpe mango's een weeïge geur verspreiden.

Een land waar mannen of brute potentaten of bleke dichters zijn en de vrouwen het midden houden tussen doorschijnende heiligen en taaie werkvrouwen. Een land waar mensen samen de verschrikkelijkste geheimen bewaren, waar vrouwen geslagen mogen worden en speelschuld de enige doodzonde is. Toch zijn de gebeurtenissen geloofwaardig en staan ze niet ver af van onze westerse cultuur omdat ze gebaseerd zijn op één universeel thema, de liefde.

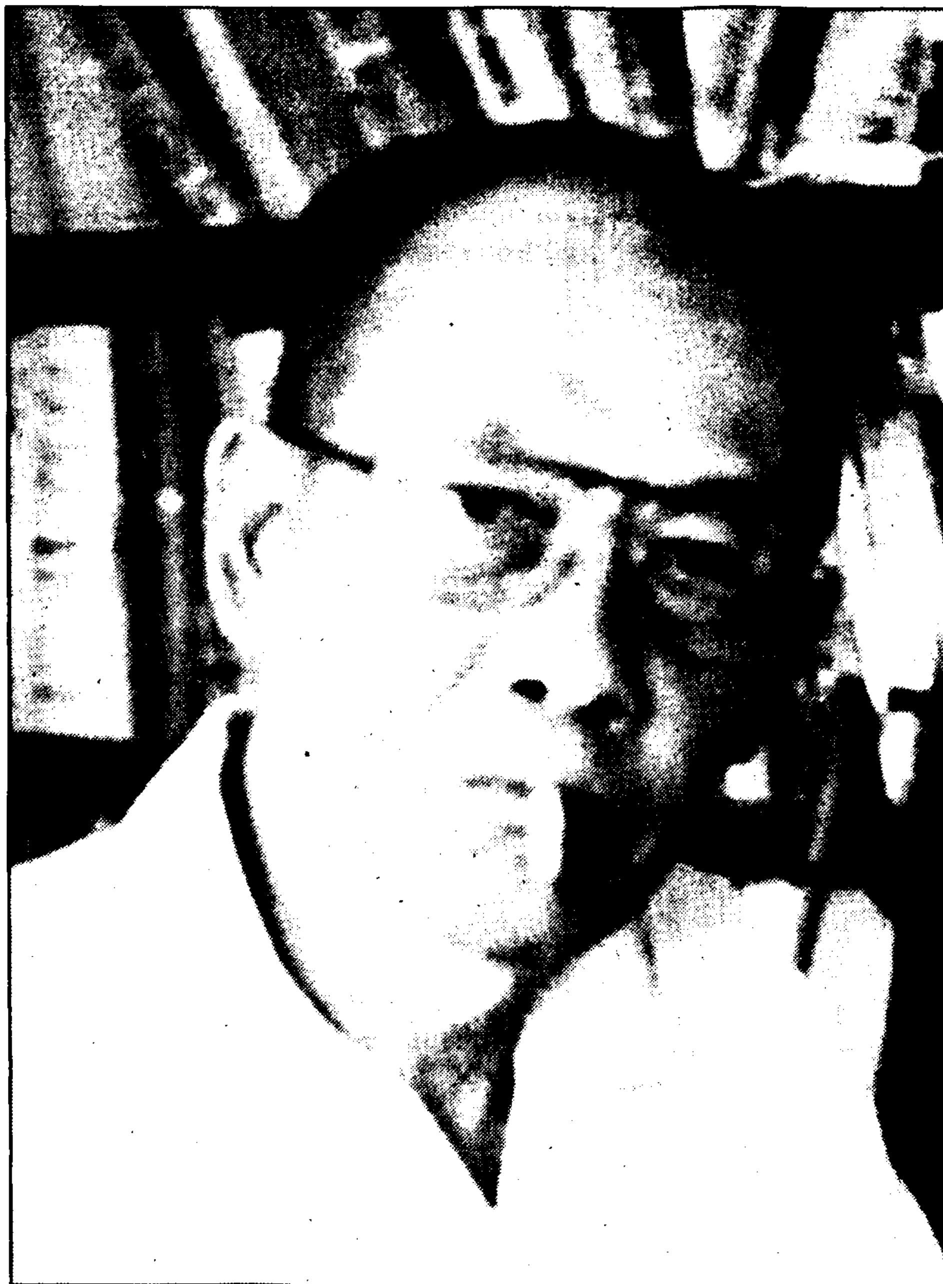
Zo vertelt Eva Luna haar minnaar over een respectabel man die zijn minnares jarenlang in een donkere kelder opsloot tot dat ze veranderde in een beschimmeld gedrocht. Ze laat hem lachen met de malle fratsen die een tot over zijn oren verliefde circusdirecteur uithaalt om zijn uitverkorene te behagen.

Medelijden wordt gewekt met de vrouw die haar hart verloor aan de man die haar twee jaar lang de meest prachtige brieven zond en die er tijdens haar huwelijksnacht achter komt, dat hij die door een vriend had laten schrijven. Ook verhaalt ze over de onderwijzeres die de moordenaar van haar zoon met een bijl onthoofdde, toen hij twintig jaar na het gebeurde de euvele moed had in het stadje terug te keren.

Wraak voor aangedaan geweld, ontrouw en aan de andere kant vergiffenis en hartstocht zijn de terugkerende drijfveren van de personages in de verhalen. Zij laten zich zonder uitzondering leiden door het gevoel. De verhalen zijn zo beeldend, dat de lezer zich in de deuropening van een lemen huis in Agua Santa waant. Het stof, de zinderende hitte en de vreugde en ellende van deze Zuid-Amerikanen wordt bijna tastbaar. Door het laatste verhaal waarin de minnaar van Eva Luna, Rolf Carlé als journalist een hoofdrol speelt bij het verslaan van een vulkaanuitbarsting, wordt de lezer met een wrede ruk naar de werkelijkheid getrokken en kan zich de ogen uitwrijven van ontroering en verbazing.

A.P.

Het goud van Thomas Vargas – Isabel Allende, Uitg. Wereldbibliotheek, f 29,90.



● Pramoedya Ananta Toer

Rogi Wieg debuteert als prozaschrijver

'Beminde onrust' is de titel van een novelle van Rogi Wieg waarin de lezer geboeid wordt door een dagdromer op de alles beslissende dag in zijn leven. Zal zijn geliefde die 's morgens het huis verlaten heeft, nog terugkeren? De vraag laat hoofdpersoon Otto Mumford geen moment los en veroorzaakt een grote brok onrust. 'Ik ben altijd bang geweest om verlaten te worden, bij ieder meisje,' overweegt Otto Mumford. Alleen de terugkeer van zijn geliefde kan dan ook een einde maken aan die onrust.

De vraag blijft open hoe Otto Mumford, die de lezer vrij oppervlakkig leert kennen, verstrikt is geraakt in zijn emotionele belevingen. De auteur typeert de droomwereld van de hoofdpersoon met de volgende zinsnede: 'Bovendien zou ik niet eens kunnen vertellen wie ik ben, want er schommelt steeds zoveel in mij, alles neemt toe en dan weer af.' Hoe kun je dagdromen beter definiëren?
De labiliteit van Otto Mumford schetst Rogi Wieg in verschillende beelden. Hij had het liefst sterrenkundige willen worden in Australië, op een berg. Kijkend in de spiegel blijkt acné en van de symptomen die bij hem leiden tot een minderwaardigheidsgevoel. Ook als hij al een daad weet te stellen, wordt hij in dat gevoel bevestigd. Bijvoorbeeld door zijn moeder die hem bij het pianospelen naar zijn hoofd slingert: 'Godverdomme, stop eindelijk met die rotzooi, niksnut.'

Ook vreest Otto Mumford voor een hersentumor. Zijn enige zekerheid is dat hij niet in zijn wereld gelooft. Het meisje met het rode haar – meer komt de lezer van haar niet te weten – moet hem vertellen hoe ze de wereld waarneemt, filosofeert hij. Met herinneringen aan zijn eerdere geliefden, aan verhalen van zijn moeder en grootmoeder, tikken de minuten van deze voor Otto Mumford beklemmende dag weg. Zijn gevoelens laat hij de vrije loop. Hij verwenst zijn grootmoeder die zijn beminde onrust met een telefoontje tot meerdere keren toe verstoort. De terugkeer van zijn geliefde brengt Otto Mumford uiteindelijk terug in de werkelijkheid.

Voor auteur Rogi Wieg (1962) is deze novelle zijn debuut als prozaschrijver. Hij bewijst dat de toekenning van de Van der Hoogtprijs en het Charlotte Köhler-stipendium voor zijn dichtbundels 'Toverdraad van dagverdrijf' (1986) en 'De zee heeft geen manieren' (1987) niet toevallig is.

Een derde bundel verscheen in '89 onder de titel 'Roze brieven'.

R.R.

Beminde onrust – Rogi Wieg; Uitg. Van Oorschot f 24,90.

De 'stille' slagkracht van Pram

Een niet kapot te krijgen luis in de pels van Soeharto's regiem in Indonesië. Eigenlijk doe ik Pramoedya Ananta Toer (Pram voor vrienden) met dit compliment te kort. Misschien benader ik zijn indrukwekkende persoonlijkheid het beste door hem te vergelijken met Lou de Jong, onvermoeibaar historicus en aanklager, plus Solsjenitsin, jaren verbannen wegens een dwarse overtuiging. Maar dan taniger en indringender, zowel qua karakter als literair.

Pramoedya Ananta Toer is sinds decennia Indonesisch meest gelezen schrijver. Alleen niet in Indonesië zelf. Daar heeft president Soeharto nog altijd zijn boeken verboden en ooit laten verbranden.

Zesenzestig is Pram nu, half doof maar ongebroken. Van deze jaren heeft de in Jakarta wonende Javaan er in totaal bijna achttien in gevangenschap doorgebracht. Net 22, wordt hij in 1947 tijdens de eerste politionele actie door het Nederlandse gezag gemarteld en tweeëneenhalf jaar opgesloten in de Bukit Duri-strafgevangenis. Reden: hij werkt mee aan Sadar, een vrijheidslievend tijdschrift.
In de jaren vijftig raakt de in Blora op Midden Java, geboren zoon van een nationalistische leraar, steeds meer in de ban van de Chinese revolutie. Omdat hij zich verzet tegen Soekarno's knechting van Chinezen in Indonesië, verdwijnt Pram in 1960 voor een jaar achter slot en grendel. Oktober 1965, enkele weken na de 30-septembercoup, wordt hij met duizenden anderen gearresteerd op verdenking van medeplichtigheid aan deze, overigens mislukte staatsgreep door de PKI, de communistische partij.

Afgenomen

De daarop volgende veertien jaren staat Pram te boek als tapol nr. 641. Een politieke gevangene (= tahanan politik ofwel tapol ht), die alles is afgenomen. Zijn complete bibliotheek, zijn delen twee en drie van een trilogie over Indonesië en diens onafhankelijkheidsstrijd, zelfs zijn eerste aanzet tot een encyclopedie van de vaderlandse literatuur, worden op de brandstapel gegooid. Wat Soeharto echter Pramoedya Ananta Toer niet kan afnemen, is de slagkracht van het woord. En daarvan getuigt de sinds zijn vrijlating in 1979 onder stadsarrest staande schrijver opnieuw in zijn jongste, meest indringende boek 'Lied van een stomme'.
Dit kampboek is een verpletterende getuigenis van een Indonesiër die zonder vorm van proces tien jaar verbannen was op Buru, het 'duivelseiland' in de Molukken waar Soeharto zijn (vermeend) politieke tegenstanders heeft laten kreperen.
Nog voor zijn verbanning naar Buru overweegt Pram zelfmoord te plegen. Niet op de westerse manier, maar op de oosterse door elke gedachte, elke emotie in hem meteen te smoren. Maar na, zoals hij later zelf zegt, een contract met de dood, besluit Pram opnieuw zijn stille kracht van het woord op te pakken. Omdat pen en papier taboe zijn, vertelt hij zijn meningen en ervaringen aan enkele mede-tapols die eerder dan hij vrijkomen en er notities van maken. Aan deze mondelinge overlevering komt snel een einde dank zij zijn acht kippen.

Van de verkoop van eieren aan kampbewakers 'ritselt' hij pen en papier. Stukje bij beetje (her-)schrijft hij alsnog zijn tetralogie 'Aarde der Mensen', 'Kind van alle Volken', 'Voetsporen' en 'Het Glazen Huis'.

In 'Lied van een stomme' weerklinkt het credo van Pramoedya Ananta Toer: het opkrikken van de eigenwaarde van de Indonesiër, die niet langer, zoals nu nog altijd, de koers van zijn leven beschouwt als een lotsbestemming. Dat hij Buru overleefd heeft, moet mede-Indonesiërs inspireren tot meer veerkracht.
Over zijn leven in de schaduw van de dagelijkse dood op dit eiland schrijft Pram in een sobere stijl, scherp als een stanleymes. Tot slot een voorbeeld. Als hem tijdens de zogeheten 'santiaji's' (gladde praatjes over staatsideologie) gevraagd wordt naar het nut van de heroriëntatie op Buru, verwijst hij naar een medetapol, die ooit Engelse letterkunde doceerde. En nu al acht jaar op Buru zit. „Eigenlijk had hij een aantal doctorandussen in de Engelse letterkunde moeten afleveren. Nu heeft hij al de tijd moeten schoffelen..."
Momenteel werkt Pramoedya Ananta Toer aan een encyclopedie over Indonesië. Tussendoor meldt hij zich bij de politie van Jakarta. En tikt dan weer verder.

H.T.

Lied van een stomme – Pramoedya Ananta Toer; Uitg. Het Wereldvenster f 44,90.

boek kort

In drie reeksen van telkens tien gedichten spreekt Stefan Hertmans zijn 'verwensingen' uit over de meest uiteenlopende zaken: over gevoelens ('geluk'), dingen ('spiegel'), stemmingen ('het wachten') en andere concrete en abstracte zaken. Hertmans geeft in deze origineel opgezette bundel andermaal blijk van een getalenteerd dichterschap. De ene keer intens hartstochtelijk, de andere keer cynisch tot op het morbide af. Maar bovenal, door alle verwensingen heen, alsmaar verlangend naar wat niet bereikbaar is, of eenmaal verworven, eerder blijkt een te verwensen pijn te zijn dan een constant geluk. In ieder geval tintelende poëzie die de lezer een inkijk geeft in de menselijke maat van alle pijn en ongeluk.
Verwensingen – Stefan Hertmans; Uitg. Meulenhoff/Kritak f 29,50.
Het 'prozagedicht' is een genre dat door zijn geconcentreerdheid van taal de lezer dwingt tot onder de huid van de tekst te kruipen. De beschreven beelden zijn doorgaans zo intens, compact geformuleerd, dat zij geregeld vragen om een herlezen. Wat dan doordringt, zoals bij de 'stillevens' die Hans Tentije heeft opgezet, is vaak zo indringend dat het lang blijft nawerken. Waarnemingen, bespiegelingen, verstilde herinneringen worden overdekt met een waas van onwerkelijkheid. Dat werkt bevreemdend, maar maakt ook buitengewoon nieuwsgierig hoe deze dichter de werkelijkheid (zijn werkelijkheid) kleurt, vernist en aan de lezer toont in veelal kort gehouden schetsen (soms niet meer dan een opzet) van een vaak verraderlijk ogende leegte. Hoe je dit innerlijke landschap ook benadert, het blijft intrigeren hoe Tentije de opgeroepen beelden net zo lang verstilt totdat ze passen in het vervreemdende kader van wat een foto zou kunnen zijn: rechtstreeks uit de werkelijkheid gesneden. Maar wat is werkelijkheid?
De innerlijke bioscoop – Hans Tentije; Uitg. De Harmonie f 27,50.

F.B.

mv DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

METREX

Metrex is een onderneming in opbouw, die zich – op basis van innovatietechnologie – bezig zal houden met het terugwinnen voor hergebruik van metalen uit afgewerkte katalisatoren.

De produktie zal in het derde kwartaal van dit jaar op gang komen. Het personeel zal dan ongeveer 25 personen tellen. Het bedrijf is gevestigd te Heerlen.

Voor dit unieke bedrijf zoeken wij een:

CONTROLLER

Deze functionaris, welke lid is van het managementteam, is verantwoordelijk voor het management-informatiesysteem, de budgetbewaking, kostprijs, calculaties, valutabeheer etc.

Voor deze goed gehonoreerde en verantwoordelijke functie in een dynamische omgeving, gaan onze gedachte uit naar iemand die aan de volgende verlangens voldoet:
- opleiding HEAO BE, SPD-2 of vergelijkbaar niveau;
- kennis van administratieve automatisering;
- ervaring als administrateur c.q. controller in een produktiebedrijf.

Wij verzoeken belangstellenden hun sollicitatie – onder bijvoeging van een curriculum vitae – binnen twee weken te sturen aan de heer drs. C.P.C. van Putte, Accountantskantoor Drs. C.P.C. van Putte R.A., Euterpelaan 6-8, 6411 BH Heerlen. Voor eventuele nadere informatie kunt u bellen op nr. 045-714037 (kantoor) of 043-646705 (privé).



DASSEN is een groep van ondernemingen die zich bewegen op het gebied van elektrotechniek, meet- en regeltechniek, procesbesturing en technische automatisering.
DASSEN GROUP BV treedt op als houdstermaatschappij en ondersteunt de drie werkmaatschappijen door het beschikbaar stellen van een aantal stafdiensten.
DASSEN ENGINEERING BV werkt in de projektensfeer en houdt zich bezig met het gehele traject van pré-engineering tot start up.
DASSEN INSTALLATIES BV bundelt de installatie-aktiviteiten van de vestigingen Arnhem, 's-Hertogenbosch, Rotterdam en Stein.
DASSEN INDUSTRIAL PRODUCTS BV ontwikkelt en produceert een breed scala van produkten voor elektrotechnische en besturingstechnische toepassingen.

DASSEN
ENGINEERING BV STEIN

Bij DASSEN ENGINEERING BV TE STEIN zijn plaatsingsmogelijkheden voor:

GROEPSLEIDER SOFTWARE ENGINEERING M/V
Geeft vaktechnisch leiding aan groep software engineers en neemt deel in projektteams. Stimuleert de groep en geeft inhoud aan nieuwe ontwikkelingen.
TU/HTS E, I of TIS met commerciële en management capaciteit. Tenminste 5 jaar ervaring in industriële automatisering en met software ontwikkeling voor PLC's, DCS-en, PC's, microprocessoren en communicatie.

SOFTWARE ENGINEERS M/V
Nemen in projekt-teamverband deel aan technische automatiseringsprojekten. HTS E, I of TIS met tenminste 2 jaar ervaring met software ontwikkeling voor industriële applicaties.

PROJEKTCOÖRDINATOR M/V
Coördineert en geeft leiding aan diverse projekten binnen de vakdisciplines elektro-, besturingstechniek en instrumentatie. HTS met 5 jaar ervaring.

BASIC ENGINEER ELEKTROTECHNIEK M/V
Het definiëren en ontwerpen van projektenspecificaties voor de elektrische installatie in vooral de chemische industrie. HTS E, met relevante ervaring.

DASSEN
ENGINEERING BV STEIN

BASIC ENGINEER PROCESBESTURING M/V
Het definiëren en ontwerpen van projektspecificaties voor procesbesturingsinstallatie in vooral de chemische industrie. HTS E, I met relevante ervaring.

ENGINEERS ELEKTROTECHNIEK M/V
Het verrichten van engineering en/of detailengineering binnen projektteams. MTS E, met enige ervaring.

ENGINEERS PROCESBESTURING M/V
Het verrichten van engineering en/of detailengineering binnen projektteams. MTS E, I met enige ervaring.

Voor alle functies geldt:
- goede contactuele eigenschappen
- kwaliteitsbewustzijn
- klantvriendelijke opstelling
- goede beheersing van de Engelse taal

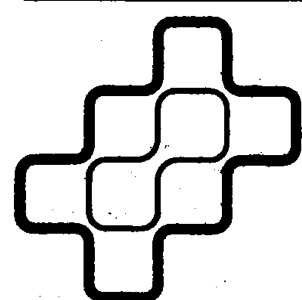
Over de funkties kan desgewenst telefonisch informatie ingewonnen worden onder nummer 046-331418 bij Ir. R. van Praag (na 18.00 uur, 043-648346) of bij Ing. J. van den Boorn (na 18.00 uur, 04407-2476)

Geïnteresseerden wordt verzocht uitvoerig te solliciteren bij Hoofd Personeelszaken Dassen Group B.V., Schineksstraat 1, Postbus 21, 6170 AA te Stein.

DASSEN:
vanaf pré-engineering tot en met after service.

DASSEN

DASSEN



Stichting Ziekenzorg Westelijke Mijnstreek

Deze stichting met ruim 2800 medewerkers, beheert de volgende instellingen:
- Maaslandziekenhuis op de lokaties Sittard en Geleen (957 bedden)
- Verpleeghuis St. Jansgeleen (209 bedden)
- Verpleeghuis St. Odilia, Geleen (148 bedden)
- Verpleeghuis Invia, Sittard (118 bedden)
- Verpleeghuis St. Agnetenberg, Sittard (75 bedden)

Voor de afdelingen Radiologie op de lokaties Geleen en Sittard zoeken wij kontakt met belangstellenden voor de funktie van

leerling radiodiagnostisch laboranten

Vakaturenr. AS 70

funktie-informatie:
- volgt de opleiding tot radiodiagnostisch laborant;
- verricht in dit kader onder begeleiding radiodiagnostische onderzoeken en volgt lessen aan de inservice-opleiding.

De inservice-opleiding, die 34 maanden duurt, bestaat uit een theoretisch en een praktijkgedeelte.
De opleiding start 2 september 1991.
Personen, die aan deze opleiding willen deelnemen dienen full-time te werken en bereid te zijn weekend-, aanwezigheids- en bereikbaarheidsdiensten te verrichten.

funktie-eisen:
- minimumleeftijd 17 jaar en 10 maanden;
- diploma HAVO/VWO/MBO met wiskunde en natuurkunde verplicht in het eindexamenpakket en biologie bij voorkeur in het eindexamenpakket;
- goede contactuele eigenschappen.

Alle funkties staan in principe open voor zowel mannen als vrouwen.

Schriftelijke sollicitaties binnen 10 dagen richten aan:
Dienst Personeel en Organisatie
Stichting Ziekenzorg Westelijke Mijnstreek
Postbus 5500, 6130 MB Sittard

In de linkerbovenhoek van brief en enveloppe het vakaturenummer vermelden.

VERENIGDE BEDRIJVEN JANSSEN & DE JONG B.V.

Verenigde Bedrijven Janssen & De Jong B.V. omvat in een holdingstruktuur een 20-tal zelfstandig opererende ondernemingen, die werkzaam zijn in de weg- en waterbouw, woning- en utiliteitsbouw, systeembouw in staal en beton, afbouw, renovatie, restauratie, ontwikkeling en beheer van onroerend goed. Tevens behoren tot de groep toeleveringsbedrijven voor asfalt, betonmortel, straatklinkers, betonstenen en steenslag. De ondernemingen zijn gevestigd in Nederland, België, Duitsland, Portugal en de Nederlandse Antillen.

Voor onze werkmaatschappij Façade Beton B.V. te Maastricht zoeken wij kontakt met ambitieuze kandidaten m/v voor de funktie

ADMINISTRATEUR
(HEAO/SPD + automatisering)

Funktieprofiel
Façade Beton produceert en verkoopt bouwblokken, betonmortel en betonstraatstenen. Tevens behoort de handel in bouwmaterialen, met name zand, grind, bakstenen, vloeren en tegels tot de aktiviteiten van Façade Beton.
De afdeling administratie bestaat uit twee administratief medewerk(st)ers en de administrateur, die rechtstreeks aan de direktie rapporteert. De belangrijkste taken zijn:
- verantwoordelijk voor de loon- en financiële administratie alsmede de verzorging van de periode-informatie en de jaarrekening;
- het initiëren en het koördineren van de verdere automatisering van de administratie;
- onderhouden van kontakten met de concernafdelingen controlling en automatisering.

Uw profiel
- diploma HEAO-BE of SPD II, aangevuld met automatiseringskursussen;
- ervaring in een zelfstandige administrateursfunktie;
- ervaring met en goede kennis van PC-toepassingen;
- uitstekende contactuele vaardigheden en teamspirit;
- initiatiefnemer met doorzettingsvermogen;
- leeftijd 28 tot 35 jaar.

Uw schriftelijke sollicitatie, voorzien van een uitvoerig c.v., kunt u binnen 14 dagen na verschijning van dit blad sturen aan de Verenigde Bedrijven Janssen & De Jong, postbus 152, 6040 AD Roermond.

Op de Patiëntenadministratie, onderdeel van de Economisch Administratieve Dienst, ontstaat op korte termijn een vacature voor een

administratief medewerk(st)er

De Patiëntenadministratie verzorgt onder meer de debiteurenadministratie. Met behulp van een terminal worden betalingen, ziekenfondsrekeningen en particuliere rekeningen verwerkt. Daarnaast behoort het behandelen van reclames en (telefonische) informatieverstrekking aan patiënten en ziekenfondsen tot de taken van de afdeling.

Functie-informatie
- controleren, verzorgen en afwerken van machtigingen, opname-formulieren, facturen van particulieren, sociale diensten, ziekenfondsen, Afcent en Awacs;
- afwerken van reclames en aanmaningen;
- aanbrengen van correcties met betrekking tot "verkeerde bed" problematiek etc.

Functie-eisen
- diploma MEAO-BA/MBA;
- kennis van de Engelse taal;
- goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid
- ervaring met geautomatiseerde gegevensverwerking;
- goede typevaardigheid.

Arbeidsvoorwaarden
De arbeidsvoorwaarden zijn conform de CAO-Ziekenhuiswezen, salariëring vindt plaats in FWG-groep 35.

Inlichtingen
Inlichtingen worden telefonisch verstrekt door de heer L. Heckmans, Hoofd Patiëntenadministratie, telefoon (045) 76 6169. Schriftelijke sollicitaties kunnen tot uiterlijk 8 maart worden gericht aan de Personeelsdienst. Vermeld in de linkerbovenhoek van uw brief: MP-91053.

Het De Wever-Ziekenhuis is een groot algemeen ziekenhuis dat een belangrijke centrumfunctie vervult in Zuid-Limburg. Samen met het St. Gregorius-Ziekenhuis en Verpleeghuis Schuttershof maakt het deel uit van de Stichting Gezondheidszorg Oostelijk Zuid-Limburg.

Jaarlijks worden circa 20.000 patiënten opgenomen in de kliniek, 5.000 in de dagverpleging; het aantal polikliniekbezoeken bedraagt ruim 250.000. Aan het ziekenhuis is een medische staf verbonden van 100 specialisten. Met 2.000 medewerkers is het De Wever een grote werkgever in de regio.

De Wever-Ziekenhuis

WIE DENKT DAT *ACCOUNTANCY EN BELASTINGADVIEZEN* EEN VAK VOOR DROOGSTOPPELS IS, IS BIJ *WOLTING* AAN HET VERKEERDE KANTOOR.

Wolting Dienstverlening heeft vestigingen in Nederland en België en tevens een samenwerkingsveband in Duitsland.
Wij zijn aktief, voornamelijk voor het midden- en kleinbedrijf, op het gebied van administratieve dienstverlening, accountancy en fiscaal-juridisch advieswerk.
Het kantoor in Heerlen waar momenteel 20 mensen werken heeft versterking nodig met:

1 Ervaren assistent(e)-accountant
- opleiding HEAO-AA/RA danwel vergevorderd met de studie voor AA/ RA.
- ervaring op een soortgelijk kantoor is een pré.
- zelfstandigheid bij de taakuitoefening.

1 Boekhoudkundig medewerk(st)er
- opleiding MBA of HEAO-A.
- goede kontaktuele eigenschappen.

Honorering en secundaire arbeidsvoorwaarden zijn in overeenstemming met het niveau der functies.

Interesse? Bel of schrijf naar:

Wolting Dienstverlening
Postbus 2511 6401 DA HEERLEN Telefoon 045 - 72 95 55

ACCURATE MEAO-ER BIJ DE CREDITEURENADMINISTRATIE

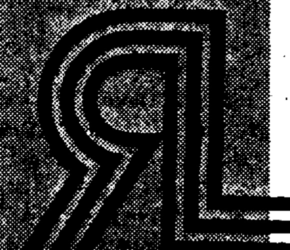
De Financieel Economische Dienst richt zich op de ontwikkeling, voorbereiding en uitvoering van het financieel-economische beleid binnen de universiteit. De dienst is opgebouwd uit de afdelingen financieel beleid en beheer, centrale administratie en service-administraties.

UW TAKEN U komt te werken op de afdeling service-administraties. Hier controleert u facturen en rekeningen op formele en inhoudelijke aspecten. U voert overleg met onze klanten en verstrekt hen informatie. Verder bewaakt u de toepassing betalingsvoorwaarden en -termijnen en geeft u facturen ter betaling door. Ook draagt u bij aan de geautomatiseerde crediteurenadministratie.

UW KWALITEITEN Naast een opleiding op MEAO-niveau heeft u kennis van geautomatiseerde systemen en van de moderne talen, waaronder in elk geval Engels. U kunt op een accurate wijze werken en u bezit goede contactuele eigenschappen. Ervaring met vergelijkbare werkzaamheden strekt tot aanbeveling.

WAT WIJ BIEDEN Het betreft een dienstverband van 100%.
Uw salaris bedraagt, afhankelijk van opleiding en ervaring, maximaal ƒ 3.071,- bruto per maand (schaal 5 BBRA 1984).
De RL wil meer vrouwen in dienst nemen. Er zijn faciliteiten voor kinderopvang, ouderschapsverlof en flexibele werktijden.

UW REACTIE U kunt uw schriftelijke sollicitatie richten aan de dienst Personeel en Organisatie van de Rijksuniversiteit Limburg, postbus 616, 6200 MD Maastricht, onder vermelding van vacaturenummer LD/91/0040.
Voor meer informatie over deze functie kunt u bellen met de heer J. Ploum, groepsleider crediteuren, telefoon 043-888736.



Rijksuniversiteit Limburg
Internationaal en innovatief

Laisve Lietuvai

(Vrijheid voor Litouwen)

De afgelopen weken maakte de Litouwse fotografe Tania Luckiene (42) vele foto's in haar woonplaats, de Litouwse hoofdstad Vilnius. Op deze pagina een greep uit haar werk. Luckiene is overigens 'normaal' modefotografe.


1



2



3


4


5


6

Foto 1: Een muur bezijden het parlement. Demonstratieve teksten, een Mariabeeld, tv-lampen, kaarsen. Een helemaal rechts een bord waarop oa. te lezen valt: 'Michajl Saddamowitsj Gorbatsjov...'
Foto 2: Tientallen lidmaatschapskaarten van de partij, aan spijkers geregen, en daaronder de tekst: 'Litouwen zal vrij worden'.
Foto 3: Op de affiche rechts staat: 'Hongarije, Tsjechoslowakije, Afghanistan, Litouwen – schande van de communistische partij'.
Foto 4: Veelzeggende tekeningen aan het prikkeldraad rond het Litouwse parlement.
Foto 5: Winter op het parlementsplein in Vilnius: de spanning is te snijden.
Foto 6: Dodenherdenking op de Lenin Boulevard in Vilnius – een van de eeuwige modderige straten van de Sovjetunie...

CURSUSSEN + OPLEIDINGEN

CCO INFORMATICA-OPLEIDINGEN

Avondopleidingen te: Heerlen, Maastricht, Sittard, Venlo, Eindhoven, Nijmegen.

- Praktijkdiploma Informatica MG1, MG2, MG3 en MP1
- AMBI-88 modulen: HE0, HE1, HE2, HS1, HS2, HS4, HB1, HB2, HP6, HP7

Voor meer informatie onderstaande bon ongefrankeerd opsturen naar: C.C.O. Antwoordnummer 33, 6400 VC Heerlen, of bel 045 - 717600.

dhr/mw/mej: ____ opl.: ____
adres: ____ tel.: ____
woonpl.: ____ lft.: ____

LD 8

CCO / centrum computer opleidingen akerstraat 134 heerlen

BROEKLAND COLLEGE

SCHOLENGEMEENSCHAP MAVO HAVO
6431 LD HOENSBROEK – ZANDSTRAAT 14 – TEL. 045-213675

Leerlingen geschikt voor Mavo of Havo, volgen het onderwijs gedurende 2 jaren in heterogene klassen.
Daarna wordt beslist of de studie wordt vervolgd op de derde klas van de afdeling Mavo of van de afdeling Havo.

4-maal per week huiswerkbegeleiding gedurende het gehele eerste en tweede leerjaar.

Ruime mogelijkheden voor doorstroming van 4 Mavo naar 4 Havo.

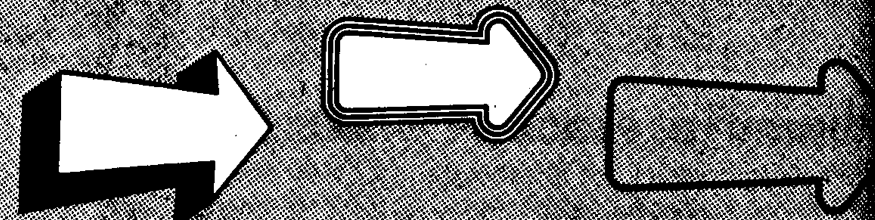
Voor nadere informatie: **OPEN DAG**

zaterdag 2 maart van 10.30 tot 13.00 uur.

Inleidingen over de inrichting van de brugklas om 10.45 uur, om 11.30 uur en om 12.15 uur.

193242

Naar het voortgezet onderwijs



bernardinuscollege

Gymnasium - atheneum - havo - mavo

Akerstraat 95, Heerlen. Tel. 045-740150.

- INFORMATIE-AVONDEN op maandag 4 maart en dinsdag 5 maart 1991, aanvang 19.30 uur. Gelijktijdig met de informatie aan de ouders is er een aparte voorlichting voor de leerlingen.
- OPEN DAG op zaterdag 16 maart 1991 voor toekomstige leerlingen en hun ouders. Rondleiding met demonstraties om 11.00 uur en 13.30 uur.



Grotius College Heerlen

Gymnasium - atheneum - havo - mavo

Akerstraat 117, Heerlen. Tel. 045-713952.

- INFORMATIE-AVOND voor OUDERS van nieuwe brugklassers en andere "instromers": woensdag 27 februari 1991 om 19.30 uur in de aula van de school.
- OPEN AVOND voor toekomstige leerlingen en hun ouders op maandag 18 maart 1991, vanaf 19.30 uur.

Sint Meerten college

Lyceum (gymnasium-atheneum) - havo - mavo

Gefuseerd met het Coriovallum College

John F. Kennedylaan 10, Heerlen. Tel. 045-711664.

- INFORMATIE- en OPEN AVOND voor toekomstige leerlingen en hun ouders: dinsdag 12 maart 1991 om 19.30 uur, donderdag 14 maart 1991 om 19.30 uur.

Wie op deze tijden verhinderd is kan met de scholen contact opnemen om een andere afspraak te maken.

DANSACADEMIE BRABANT

AUDITIES

voor de VOOR-OPLEIDING TONEELDANS-KLASSIEK te Maastricht

Zaterdag 9 maart 15.00 uur, Studio Toneelacademie Maastricht
Zaterdag 16 maart 15.00 uur, Studio Toneelacademie Maastricht

Leeftijden:
Meisjes, 8 t/m 11 jaar.
Jongens, 8 t/m 14 jaar.

Aanmelding audities

Vooropleiding t.a.v. Maria Ronda, ... 33, 6211 KP Maastricht, ... 043-215005



HOGESCHOOL KATHOLIEKE LEERGANGEN



"DE THERMEN"

Erkend door de minister van onderwijs en wetenschappen op grond van de wet op de erkende onderwijsinstellingen.

Begin maart starten de volgende cursussen:

- middenstand
- praktijkdiploma boekhouden
- moderne bedrijfsadministratie

Informatie en aanmelding: de heer Verstappen tel. 045-312566

27384

driessen INFORMATICA INSTITUUT

Hommerterweg 224 Hoensbroek

Erkend door Ministerie O&W, rijkserkende diploma's

Wordperfect 4.2 en 5.1
dBase III+ en IV
Lotus en PlanPerfect
Startcursus MS-DOS
MS-DOS voor gevorderden
Typen en notuleren
DTP met Ventura
Praktijk Dipl. Infor. I en II

Ook voor spoed-; privé- en bedrijfscursussen in en uit huis. Elke cursist werkt alleen op een PC met hard-disk. Vraag de gratis brochure aan.

Bel (045) 21 17 33

Opleiding - advies - begeleiding



Beroepen Informatiecentrum Limburg

organiseert

5e BEROEPENMANIFESTATIE

Laatste dag 10.00 - 17.00 uur

RODAHAL KERKRADE Toegang: ƒ 4,00

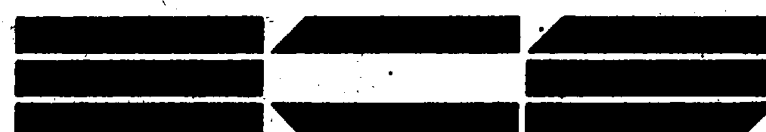
Praktijkdiploma informatica

PDI PraktijkDiploma INFORMATICA

rijkserkende **AMBI** 88 examens

Avondopleidingen voor carrière in de automatisering.
Collegeplaatsen Breda-Den Bosch-Tilburg-Eindhoven-Venlo-Heerlen.

Informatie aanvragen door deze coupon ongefrankeerd op te sturen naar ECS, antwoordnummer 142, 6400 AA Heerlen.



Naam: ____
Adres: ____
Woonplaats: ____
Tel.: ____ Leeft.: ____
Opl.: ____

European Computer School
Passage 4-6 6411 JT Heerlen
Postbus 2, 6400 AA Heerlen, tel. 045-710446 L.D.

IVO MAVO

Ivo-Mavo Koningin Beatrix

van uw kind een gelukkig mens maken

uniek in de regio

OPEN DAG

ZATERDAG 2 MAART 1991
VAN 11.00-14.00 uur.

SCHAESBERGERWEG 58, HEERLEN
VOOR MEER INFORMATIE: TEL. 045-724851

Beveiligingsbeambte, een beroep met toekomst!



Binnenkort start het rijkserkende opleidingsinstituut OPB in uw omgeving met de volgende mondelinge opleidingen:

BEVEILIGINGSBEAMBTE

basisdiploma: medio maart 1991,
vakdiploma: medio maart 1991,
kaderdiploma: bij voldoende aanmeldingen,

evenals de

BASIS-MILIEUCURSUS: 2 maart te Heel.

Bel of schrijf voor informatie en aanmelding naar: OPLEIDINGSINSTITUUT OPB, postbus 609, 6130 AP Sittard, tel. 046-580578.

"Kon ik mijn kind maar zien..."



Stort op giro 50500

Lepra zal ons zeker een zorg zijn!



Erkend door de minister van onderwijs en wetenschappen op grond van de wet op de erkende onderwijsinstellingen.

Eind maart starten de cursussen:

- **Notuleren**, avondcursus, duur 10 weken
- **Tekstverwerking Word Perfect**, dag- of avondcursus, duur 10 weken
- **Basiskennis informatica**
- **Lotus 1-2-3**
- **d Base III+**

Informatie en aanmelding: Raadhuisplein 15-16 6411 HK Heerlen Tel. 045-713717



JOUW TOEKOMST ALS LERAAR BASISONDERWIJS BEGINT OP 7 MAART OP DE PABO VAN DE HOGESCHOOL VENLO.

Voor een baan als leraar in het basisonderwijs kun je uitstekend terecht bij de PABO in Venlo. Wil je precies weten wat de Hogeschool Venlo je te bieden heeft? Kom dan op donderdag 7 maart a.s. naar onze voorlichtingsavond die om 19.00 uur begint. Tijdens een gesprek vertellen we je graag alles over de intensieve scholing bij de studie en tijdens stages. Ook kom je meer te weten over de individuele opvang van eerstejaars studenten die is aangepast aan de vooropleiding. De voorlichtingsavond van de PABO Venlo wordt gehouden aan de Hulsterweg 2-6, tegenover het St. Maartens Gasthuis.

Aanmelding voor het volgende collegejaar is mogelijk tot 1 april 1991. Een brochure en aanmeldingsformulier zenden we je op aanvraag toe. Ons telefoonnummer is 077-546666. Hogeschool Venlo, Postbus 141, 5900 AC Venlo.

De Hogeschool Venlo is gesitueerd op het fraaie landgoed 'De Wylderbeek'. Een inspirerende werkomgeving voor studenten en docenten. Met een unieke accommodatie en veelzijdige faciliteiten, die voldoen aan de hoogste kwaliteitseisen. De studie- en werksfeer is eigentijds en collegiaal.

De Hogeschool Venlo is een moderne HBO-instelling met ca. 1700 studenten en ruim 160 medewerkers. Wij hebben een multisectorale opbouw en bieden op de praktijk gerichte opleidingen die optimaal aansluiten op de specifieke behoeften van bedrijven en instellingen.

Hogeschool Venlo

...URSUSSEN + ...PLEIDINGEN

...URF DE UITDAGING AAN!!!

...volg onze vakkundige opleiding

...annequin/Dressman/ ...tomodel

...eiding-locaties ...astricht en Heerlen



... maart a.s. te Heerlen,
...aron Hotel de la Station,
...Stationstraat 16/18.
...Aanvang 19.30 uur.

4 maart a.s. te Maastricht,
hotel Le Roi,
St. Maartenslaan 1 (nabij station). Aanvang 19.30 uur.

Bezoek onze cursus-introducties en laat je overtuigen.

Uiteraard kun je ook tel. kontakt met ons opnemen.

International Model Agency SESSIBON HEERLEN LANAKEN

Sessibon Models
Heuvelstraat 15
3620 Lanaken België,
tel. 09-3211712377

...otografie: Peter Logister
...odellen: Sessibon Models

411

HERHAALDE OPROEP

Het Gewest Midden-Limburg is een samenwerkingsverband van 15 gemeenten (210.000 inwoners) met uitvoerende taken op het terrein van brandweerzorg, ambulancevervoer, sociale werkvoorziening, afvalstoffenverwijdering, gezondheidszorg en milieu. Daarnaast voert het gewest een groot aantal coördinerende taken uit.

In dit kader van de taakopdracht regionale afvalverwijdering exploiteert het gewest de regionale stortplaatsen te Linne/Montfort en Weert.
Vanuit het gewestsecretariaat vindt de beleidsvoorbereiding en -uitvoering plaats. Binnen het gewestsecretariaat zijn 19 personen werkzaam, waarvan 4 formatieplaatsen ten behoeve van afvalstoffenverwerking en milieu.
Wegens het vertrek van de huidige functionaris bestaat een vacature voor een

CHEMISCH TECHNOLOOG/CHEMICUS m/v

De werkzaamheden bestaan onder meer uit:

* het mede effectueren c.q. verder ontwikkelen en optimaliseren van een acceptatie- en controlesysteem ten behoeve van de regionale stortplaatsen;
* het begeleiden en instrueren van de toezichthouders op de regionale stortplaatsen;
* het voorlichten, adviseren en controleren van bedrijven met betrekking tot de milieuwetgeving met het doel te komen tot een verantwoord acceptatiebeleid;
* het adviseren, voorlichten en ondersteunen van bedrijven en gemeenten met betrekking tot de verwerking van afvalstoffen.

Uit de aard van het werk vloeit voort dat veelvuldig overleg moet worden gevoerd met zowel diverse overheden als met bedrijven.
Van de medewerker wordt een initiërende en stimulerende instelling verwacht, bovendien dient hij/zij zowel zelfstandig als in teamverband te kunnen functioneren.

Voor een goede vervulling van de functie zijn de volgende vereisten van belang:
- een aantoonbare belangstelling voor de milieuproblematiek;
- chemisch gerichte opleiding op HBO-niveau en enige jaren werkervaring;
- kennis van/ervaring met de (chemische) Afvalstoffenwetgeving;
- goede contactuele en redactionele kwaliteiten;
- inzicht in en/of ervaring met overheidsfunctioneren;
- in bezit van B.E.-rijbewijs;
- een privé-auto dient beschikbaar te zijn voor de dienst.

Ervaring met geautomatiseerde gegevensverwerking is gewenst. Salarisniveau afhankelijk van leeftijd, ervaring en opleiding tot maximaal schaal 10 (max. ƒ 5422,-) met toepassing van de gebruikelijke rechtspositieregeling.
Informatie over deze functie kan telefonisch worden ingewonnen bij de heer drs. H. van Eck dan wel bij de heer ir. P. Velter, tijdens kantooruren bereikbaar onder nummer 04750-32073.

Sollicitaties kunnen binnen 14 dagen na het verschijnen van dit blad worden gericht aan het dagelijks bestuur van het Gewest Midden-Limburg, Postbus 605, 6040 AP Roermond, onder vermelding van CT/C op de enveloppe.
Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.

mv DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

Touche Ross Nederland zoekt voor een van haar relaties in Zuid-Limburg een

directiesecretaresse

Onze opdrachtgever is een internationaal opererend concern, met de hoofdvestiging in het zuiden van Limburg.

Door toename van de werkzaamheden, dient het directiesecretariaat uitgebreid te worden met een secretaresse.

U zult in een klein team, met een grote mate van zelfstandigheid uw werkzaamheden verrichten.

Voor deze verantwoordelijke functie zoeken wij een kandidaat die aan de volgende eisen voldoet:
- VWO-opleiding;
- Schoevers directiesecretaresseopleiding;
- enige ervaring is gewenst, doch niet vereist;
- goede kennis van Frans, Duits en Engels, zowel schriftelijk als mondeling;
- ervaring met tekstverwerking (bij voorkeur IBM-PC);
- goede contactuele eigenschappen;
- leeftijdsindicatie 20-24 jaar.

Geboden worden een aantrekkelijk salaris en goede secundaire arbeidsvoorwaarden.

Geïnteresseerde kandidaten kunnen tot uiterlijk 15 maart 1991 hun schriftelijke sollicitatie, vergezeld van hun curriculum vitae, sturen aan: Touche Ross Nederland, postbus 217, 6400 AE Heerlen, t.a.v. de heer H.J.M. Quadflieg RA, die tevens nadere informatie kan verstrekken, telefoon 045-719310.
Uw gegevens worden vertrouwelijk behandeld.

De TRN Groep is een samenwerkingsverband van registeraccountants, belastingadviseurs, accountants-administratieconsulenten en organisatie-adviseurs.

TOUCHE ROSS NEDERLAND
member
DRT INTERNATIONAL

Automobielbedrijf Math Habets bv
SCANIA

zoekt:

MAGAZIJNMEDEWERKER

die mede het gezicht naar onze klanten wil bepalen.

De werkzaamheden bestaan uit de afgifte van onderdelen, zowel aan klanten als aan eigen monteurs en het op peil houden van de voorraad, zowel op administratief gebied alsook de daadwerkelijke handeling.



Eisen:
- een MAVO-diploma;
- LTS autotechniek C-niveau;
- inzet, enthousiasme en servicebereidheid.

Bent u geïnteresseerd en heeft u de militaire dienst achter de rug?
Uw schriftelijke sollicitatie kunt u dan richten aan:

Automobielbedrijf M. Habets b.v.
t.a.v. dhr. J. Habets,
postbus 22032, 6360 AA Nuth.

...UROMANAGEMENT ...OTELMANAGEMENT SECRETARESSE TOERISME RECEPTIONISTE HOST/HOSTESS



...jij ook geïnteresseerd in een dynamische toekomst en ...d onderwijs met een europees karakter (1 of 2 jarig). ...Stuur dan snel onderstaande bon op of bel even.

OPEN DAG

MAASTRICHT
Helmstraat 3-5
23 maart
...RISME/HOST(ESS)/HOTELMANAGEMENT/ RECEPTIONISTE, aanvang 11.00 u.
EUROMANAGEMENT/SECRETARESSE, aanvang 13.00 u.

VENLO
Stalbergweg 1
13 maart
...RISME/HOST(ESS)/HOTELMANAGEMENT/ RECEPTIONISTE, aanvang 18.30 u.
EUROMANAGEMENT/SECRETARESSE, aanvang 20.15 u.

INSTITUUT ...NOTENBOOM

...HOVEN, MAASTRICHT, ROOSENDAAL en VENLO

Algemeen secretariaat
tel.: 040 - 52 06 20

Instituut Notenboom verzorgt in samenwerking met het **EuroCollege** (te Den Haag, Rotterdam, Apeldoorn en Hilversum) de Host/Hostess opleiding.

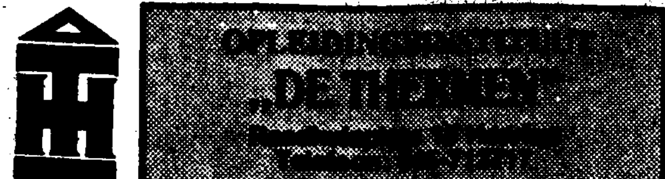
...VOOR CARRIÈREPERSPECTIEF
...stuurt u mij de uitgebreide studiegids.

...m: ....
...es: ....
.../plaats: ....

...nkeerd sturen naar:
...tuut Notenboom Postbus 307, 5600 AH Eindhoven

LD 23.2

Limburgs Dagblad
...piccolo's



Erkend door de minister van onderwijs en wetenschappen op grond van de wet op de erkende onderwijsinstellingen voor zover het onderwijs binnen de reikwijdte van de wet valt.

Nu met mogelijkheid tot studiefinanciering.

- **Directiesecretaresse**
- **Medisch secretaresse**
- **Afdelingssecretaresse**
- **Informatrice/receptioniste**
- **Medewerkster uitgaand reisverkeer en toerisme**
- **Receptioniste**

OPEN DAG vrijdag 1 maart 1991 van 14.00 - 17.00 uur

Informatie en aanmelding:
Raadhuisplein 15, Heerlen. Tel.: 045-713717.

143480

Jac Jongen Electrotechniek BV

is een jonge, dynamische, snelgroeiende onderneming.

In verband met de groei van de werkzaamheden, zoeken wij op korte termijn:

a) **leidinggevende monteurs** met ervaring;
b) **1e monteurs** met ervaring;
c) **monteurs** met ervaring.

Hebt u interesse, dan kunt u schriftelijk solliciteren binnen 14 dagen aan onderstaand adres:

JAC JONGEN Elektrotechniek B.V.
postbus 31143 - 6370 AC Landgraaf
Stenenbrug 29 - 6372 AP Landgraaf - telefoon 045-313781

EXPORTSLACHTERIJ benedik

A. BENEDIK & ZN. B.V.,
EXPORTSLACHTERIJ LANDGRAAF

Wij zoeken voor ons bedrijf op korte termijn enkele gemotiveerde

CHAUFFEURS

- in het bezit van het chauffeursdiploma;
- enige ervaring vereist.

Gaarne telefonisch reageren van maandag t/m vrijdag van 09.00 tot 17.00 uur, telefoonnr. 045-325000.

A. Benedik & Zn. B.V.
Vogelzankweg 245
6374 AC Landgraaf

193845

GEMEENTE KERKRADE

Gelet op het Besluit Vestiging en Praktijkomvang Huisartsen, maakt de Adviescommissie Regeling Vestiging Huisartsen bekend dat door het beëindigen van de praktijk van een van de huisartsen in Kerkrade, er ruimte is voor de vestiging, per 1 april 1991 van een

HUISARTS

Inlichtingen:
Belangstellenden kunnen de procedure voor afgifte van een vergunning en profielschets opvragen bij de secretaris van de Adviescommissie Regeling Vestiging Huisartsen Kerkrade, de heer R. Lijnen, telefoon 045-467517.

Sollicitaties:
Belangstellenden die aan de vestigingseisen in de profielschets voldoen, worden uitgenodigd hun sollicitaties uiterlijk binnen 10 dagen na het verschijnen van deze oproep te richten tot de Adviescommissie Regeling Vestiging Huisartsen Kerkrade, Postbus 600, 6460 AP Kerkrade.

Randstad heeft volop werk

Gereedschapsmaker m/v
Voor een technisch bedrijf in de regio Kerkrade. U heeft een opleiding MTS Werktuigbouw en u heeft bij voorkeur enige werkervaring. Deze zelfstandige functie biedt goede perspectieven.

Informatie bij Yvonne Martens of Petra Eleveld, tel. 045-45 15 00, Kerkrade, Hoofdstraat 35a.

randstad uitzendbureau

In verband met uitbreiding van onze cliëntenkring zoeken wij ter ondersteuning van ons team een beginnend

ASSISTENT-ACCOUNTANT (M/V)

Aan deze functie worden de volgende eisen gesteld:
- MEAO-BA of gelijkwaardige opleiding;
- stressbestendigheid;
- inventiviteit en goede contactuele eigenschappen;
- bekendheid met automatisering;
- bereidheid de opleiding tot accountant of belastingadviseur te volgen;
- kennis van de moderne talen, in verband met buitenlandse cliënten.

Uw handgeschreven sollicitatie kunt u, voorzien van een uitgebreid curriculum vitae, richten aan:

lid NOvAA
ACCOUNTANTSKANTOOR
R.G.A.M. KALNENEK
Sunplein 7, 6373 LG Landgraaf

193411

MULDER LIFTSERVICE B.V.

vraagt wegens uitbreiding op korte termijn een

GRAVEUR
tevens belast met magazijnbeheer,

en

M.T.S.'er E
(energietechniek)

om opgeleid te worden tot liftonderhoudsmonteur.

Sollicitaties schriftelijk richten aan:
MULDER LIFTSERVICE B.V.
t.a.v. de heer R. Vankan
Handelstraat 5
6361 KC NUTH

MEDEWERKER SECRETARIAAT BIJ DE AFDELING JURIDISCHE ZAKEN

De dienst Bestuurlijke en Juridische Zaken biedt administratief/secretariële en beleidsmatige ondersteuning aan bestuursorganen op centraal niveau. Binnen deze dienst verricht de afdeling Juridische Zaken adviserende en uitvoerende taken inzake publiek- en privaatrechtelijke aangelegenheden, verbonden aan het functioneren van de Rijksuniversiteit Limburg. De afdeling heeft afnemers op centraal niveau en bij faculteiten.

/ UW TAKEN U biedt administratief-organisatorische ondersteuning aan de afdeling Juridische Zaken. Met gebruik van tekstverwerkende apparatuur zorgt u voor het typewerk. U behandelt telefoontjes, post en correspondentie, maakt afspraken en verstrekt informatie. Verder verricht u kopieerwerkzaamheden en archivering.

/ WAT WIJ VRAGEN EN BIEDEN U beschikt over een VWO-opleiding. Daarbij heeft u ervaring in een soortgelijke functie (tenminste twee jaar) en in het bijzonder met WordPerfect 5.0/5.1.
Het betreft een dienstverband van 60%, waarvan 20% tijdelijk is.
Het is mogelijk dat de functie in de loop van het jaar wordt uitgebreid tot 90%.
Uw salaris bedraagt maximaal ƒ 2.826,- bruto per maand, op basis van een full-time dienstverband (schaal 4 BBRA 1984).

De RL wil meer vrouwen in dienst nemen. Er zijn faciliteiten voor kinderopvang, ouderschapsverlof en flexibele werktijden.

/ UW REACTIE U kunt uw schriftelijke sollicitatie binnen 14 dagen richten aan de dienst Personeel en Organisatie van de Rijksuniversiteit Limburg, postbus 616, 6200 MD Maastricht, onder vermelding van vacaturenummer LD 91/0039.
Voor meer informatie over deze functie kunt u bellen met mevrouw B. Callemeijn of mevrouw L. Franken, telefoon 043-887516.

Rijksuniversiteit Limburg
Internationaal en innovatief

Jungle in de winter



● *Terwijl het buiten vriest dat het kraakt bloeit in menige amateurkas een stukje van de jungle. Orchideeën blijven boven alle andere bloemen de mensen fascineren. De bloemen in deze montage werden door Dries Linssen gefotografeerd in de kas van de heer Van Weersch in Klein Haasdal. In Tuincentrum Europatuin, Bovenstraat Limbricht is op 1 maart van 5 tot 9, op 2 maart van 9 tot 5 en op 3 maart van 10 tot 5 de expositie te zien van een aantal Limburgse orchideeënliefhebbers.*

‚Dokwerker zou een kantoormeisje moeten zijn'

De Februaristaking van 1941 is de geschiedenis ingegaan als het eerste en grootste openlijke protest tegen de jodenvervolging door de nationaal-socialisten. Het beeld van de staking werd pas na de oorlog ingevuld en dat ging niet zonder strijd. Nog altijd kan men zich afvragen of veel mensen weten wat zich werkelijk heeft voorgedaan.

De jarenlange ruzie over de Februaristaking is inmiddels bijgelegd. In historische kringen is men het er wel over eens dat de Communistische Partij van Nederland (CPN) de grote motor achter deze proteststaking tegen de jodenvervolgingen is geweest.

„Mensen gaan niet spontaan in staking, er zit altijd een kracht achter die hen daartoe aanzet," vertelt David Barnouw, onderzoeksmedewerker van het Rijksinstituut voor Oorlogsducumentatie (RIOD) in Amsterdam. Hij deed onderzoek naar de naoorlogse discussie over de rol van de CPN in de oorlog. „Er wordt niet meer geroepen dat de communisten tot juni 1941 niets deden, omdat Stalin en Hitler het met elkaar op een akkoordje hadden gegooid. Natuurlijk waren er CPN'ers die de lijn van Moskou volgden, maar het grootste deel keek naar de situatie in Nederland."

Vooral door de Koude Oorlog, die na de communistische staatgreep in Tsjechoslowakije (1948) pas echt begon, ontstonden veel mythes. Barnouw betreurt het dat daardoor andere feiten uit de Tweede Wereldoorlog zijn ondergesneeuwd. „Van de april-/mei-staking in Oost-Nederland in 1943 hoorde je tot voor kort nooit iets, terwijl die staking ten minste zo groot was. Deze was gericht tegen het opnieuw in krijgsgevangenschap voeren van Nederlandse militairen. De aandacht was altijd op de Februaristaking gericht. Amsterdam gedraagt zich vaak ook als het middelpunt van Nederland, dat speelt er misschien ook in mee."

Een ander verkeerd beeld is volgens Barnouw dat van de stoere arbeider, die met opgestroopte mouwen zijn zware werk in de steek laat. In de regio's Gooi- en Vechtstreek en de Zaanstreek zijn veel fabrieksarbeiders in staking gegaan, maar in Amsterdam deden ook veel ambtenaren mee. De Amsterdammers merkten de staking op, omdat er geen tram reed.

Volgens Barnouw wordt vooral de rol van de vrouwen tijdens de Februaristaking vergeten: „In naaiateliers, op kantoren, maar ook in warenhuizen als De Bijenkorf, overal legden vrouwen en meisjes het werk neer. Dat standbeeld van De Dokwerker klopt dus niet. Eigenlijk moet daar een kantoormeisje staan."

In het buitenland is de Februaristaking pas na de oorlog gaan leven. Zo stond er in februari 1941 alleen in enkele Amerikaanse kranten een stukje van een correspondent uit Berlijn. Ook de Nederlandse regering in Londen kon door de slechte contacten met het bezette gebied de gevolgen van de staking niet overzien.

Na de oorlog is de Februaristaking in de ogen van Barnouw 'opgeblazen': „We moesten het buitenland laten zien hoe dapper Nederland in de oorlog was. Het ging immers om de unieke situatie dat mensen staakten tegen de vervolging van andere mensen.

Dat toont natuurlijk wel. In Joegoslavië en Frankrijk had je grote partizanenlegers die het tegen de Duitsers opnamen. Die had je in Nederland niet, dus moest er wat anders komen."

Door de ruzies over de Februaristaking – de officiële instanties en vakbonden weigerden na 1949 samen met de communisten aan de herdenkingsplechtigheden deel te nemen – is deze visie tot ver in de jaren zestig blijven bestaan. De communisten maakten van de staking een heilig huisje, terwijl anti-communisten daar zoveel mogelijk tegenaan schopten.

Pas aan het eind van de jaren zestig ontstond een minder zwart-wit beeld over het standvastige Nederlandse volk in de oorlog. Barnouw: „Het blijft een trieste gedachte dat diezelfde trambestuurder die in 1941 staakte, enkele maanden later de joden richting concentratiekampen bracht."

De laatste jaren heeft de herdenking van de Februaristaking een minder politiek geladen karakter gekregen. Partijen, die eerst elkaar bij De Dokwerker ontliepen, trekken daar nu gezamenlijk naar op. Strijd tegen discriminatie, fascisme en racisme is een belangrijke rol gaan spelen.

In het midden van de jaren tachtig verdwenen zelfs de politieke eisen van de herdenkingsaffiches. Voor die tijd stonden er kreten op als 'Verbod van aanmaak van de neutronenbom', 'voor solidariteit en aktieve hulp aan het Vietnamese volk in geld en goederen, en tegen de Nixon-oorlog in Indo-China' en 'tegen het aanwakkeren van het revanchisme in de Bondsrepubliek.'

Toch blijft de staking voor David Barnouw een bijzondere gebeurtenis in de geschiedenis van Nederland: „Tot die tijd dachten de nazi's dat er wel iets met hun Nederlandse broedervolk te regelen viel, dat zij hen met een vriendelijk beleid tot het nationaal-socialisme over konden halen. Die illusie viel in één keer in duigen. Voor de Nederlanders werd de zaak ook duidelijker. Het was voor het eerst dat zij Duitsers schietend over straat zagen rennen."

„Voor mij blijft de Februaristaking altijd belangrijk. Voor de mensen uit die tijd was staken het enige wat ze konden doen. Ik woon nu twintig jaar in Amsterdam en ga de laatste tien jaar naar de herdenking toe. Ik ben blij dat daarbij niet alleen naar het verleden wordt gekeken, maar ook lijnen naar de toekomst worden getrokken. Als ik al die oude, maar ook jonge mensen bij dat monument zie, dan moet ik bekennen dat mij dat echt wat doet."

casper van den broek

Limburgs WOONBLAD

Hofhouding

Zaterdag 23 februari 1991 ● Pagina 37

XII-Apostelenhuis genomineerd voor renovatieprijs

Maastrichts hofje in oude luister hersteld

Alsof de stad even zijn adem inhoudt. Het is aangenaam stil op de binnenplaats van het XII-Apostelenhuis in Maastricht. Aan niets is merkbaar dat dit oude hofje vlakbij het stadscentrum ligt. Het is een rustige thuishaven voor zijn oudere bewoners. Al eeuwenlang. Toch is het XII-Apostelenhuis met zijn tijd mee gegaan: van oude-mannenhuis werd het een Centraal-Wonenproject voor ouderen. Deze maand werd het genomineerd voor de Nationame Renovatieprijs '91.

Waarschijnlijk lopen dagelijks veel mensen langs het XII-Apostelenhuis, zonder te weten wat er achter die witte gevel schuil gaat. In de alledaagse Bogaardenstraat verwacht je geen sfeer uit vervlogen tijden; geen oude waterpomp en met landelijke taferelen beschilderde muren.

Alleen een oplettende voorbijganger vindt misschien wat aanwijzingen van het mooie stukje Maastricht dat daar verborgen is. De bijna versleten gedenksteen boven de dikke eikehouten voordeur bijvoorbeeld, met de tekst: XII-Apostelenhuis, in 1476 gesticht door Lambert van Middelhoven. Het gebouw ernaast roept ook vraagtekens op: moderne nieuwbouw bovenop een oude muur.

Oude-mannenhuis

Na de dood van Lambert van Middelhoven in 1493 erfde de Stichting XII Apostelen het pand, waarin toen al een 'inrichting voor ouden van dagen' gevestigd was. In die begindagen werden vooral rijke mannen van boven de zestig opgenomen. Pas in de jaren zestig van deze eeuw veranderde het karakter van het XII-Apostelenhuis: bemiddelde oude mannen maakten plaats voor onbemiddelden. Zij werden verzorgd door de zusters van de Heilige Carolus Borromeus, de beschermheilige van zieken en bejaarden. Zijn standbeeld siert nog altijd de binnentuin.

Begin jaren tachtig moest de stichting, vanwege de stijgende personeelskosten het bejaardenhuis sluiten. Daarna deed het gebouw nog een paar jaar dienst als oefenruimte voor het stedelijk conservatorium, tot het leeg kwam te staan.

Inmiddels was het behoorlijk vervallen. Architect E. Hoogenberk, een specialist op het gebied van renovatie van oude gebouwen, kreeg de opdracht te onderzoeken of het mogelijk was om het complex in oude luister te herstellen en er een aantal appartementen in te maken. Zijn renovatieplannen bleken voor de stichting zelf te duur, daarom ging men op zoek naar een koper. Met de eisen dat het complex ingericht moest worden voor ouderenhuisvesting en dat de historische waarde ervan bewaard zou blijven. In 1989 kwam het XII-Apostelenhuis voor 450.000 gulden in handen van woningvereniging Sint Mathias.

Geborgenheid

Sint Mathias was al enige tijd op zoek naar een geschikte plek voor een Centraal-Wonenproject voor ouderen. De woningvereniging besloot het hofje door Hoogenberkt te laten renoveren.

Het hofje is momenteel helemaal in oude luister hersteld. Er liggen vijftien driekamerwoningen aan, die verhuurd worden aan 55-plussers. Markante muurschilderingen en de glazen overkapping langs de woningen doen eerder denken aan Zuid-Frankrijk dan aan Maastricht. Wie zou op zo'n plek niet oud willen worden?

De heer L. Martin woont in de voormalige ziekenboeg van het complex. Hij is zeer tevreden: „Ik ben alleenstaand en in dit complex heb je toch gezelligheid aan elkaar. En geborgenheid. We kijken hier naar elkaar om, je zult hier niet snel vereenzamen." In de gemeenschappelijke ruimte worden geregeld activiteiten georganiseerd, zoals bijvoorbeeld een kerstviering, een mosselavond of een spreekbeurt over sociale wetten. Meedoen mag, moet niet.

Nieuwbouw

De woningvereniging liet het niet bij restauratie van het oude. Naast het hofje, op de plaats van het voormalig zustershuis en de tuin, verrees een flink stuk nieuwbouw. De manier waarop die gecombineerd werd met het oude hofje, speelde een belangrijke rol bij de nominatie voor de Nationale Renovatieprijs. „Het oude hofje met de muurschilderingen is mooi aangepakt met veel zorg en gevoel voor detail. De nieuwbouw die is toegevoegd, is volgens een aantal jutyleden goed ingepast in de bestaande architectuur door het typisch Maastrichts karakter," zo luidt het juryrapport.

Voor deze nieuwbouw tekende dan ook een Maastrichtenaar: architect Giel Kerbusch van het NCIV-regiokantoor in Heerlen. Het gaat om zes woningen op de plaats van het voormalige zustershuis, met recht daartegenover een blok van zestien. Het blok van zes hoort bij het Centraal Wonen Project voor Ouderen, in het blok van zestien bevinden zich drie FOCUS-woningen (voor minder-validen), drie seniorenwoningen, vier eengezinswoningen en zes woningen voor starters.

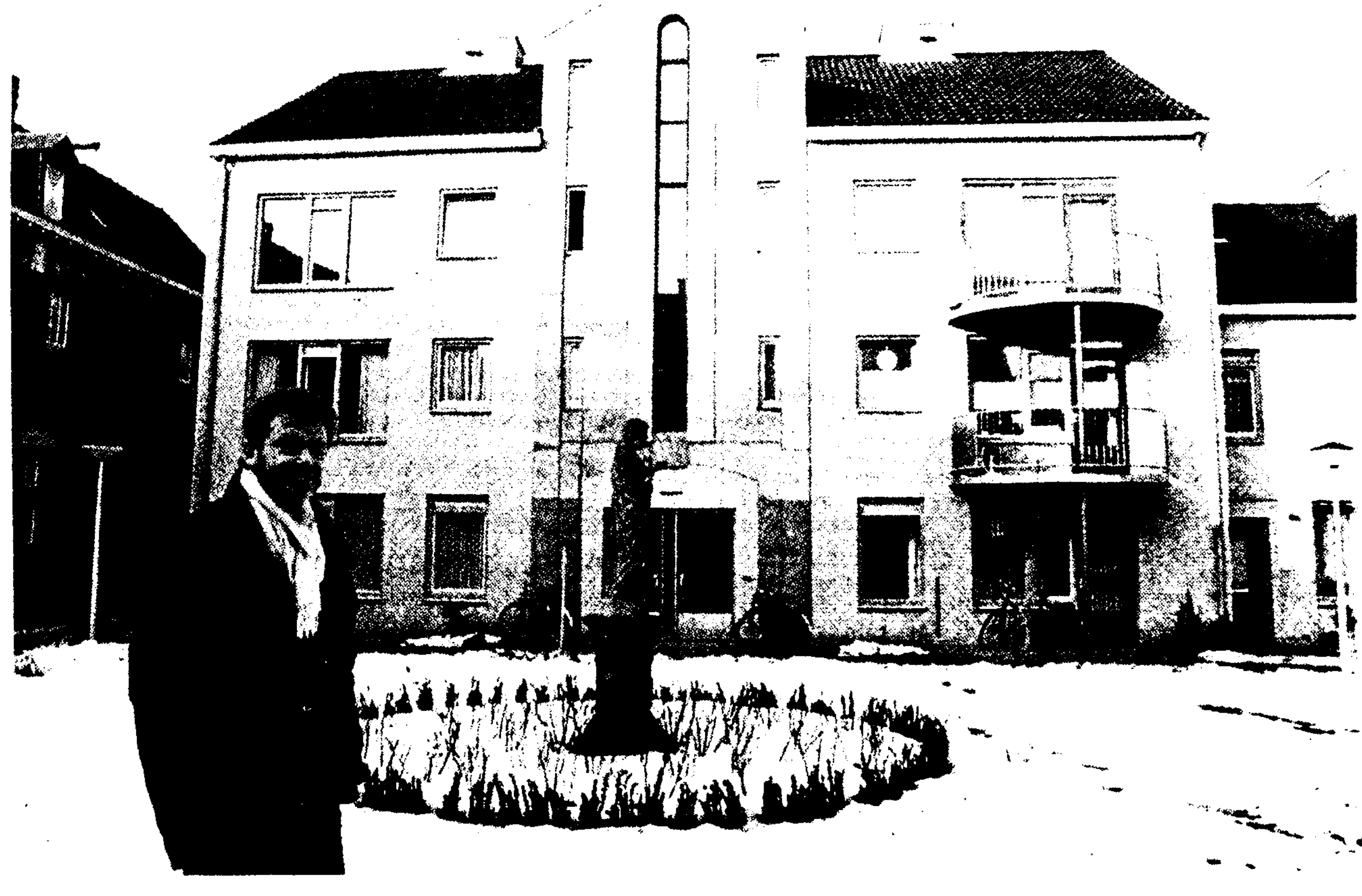
Tuinmuur

Bij het ontwerpen van de woningen kreeg Kerbusch niet helemaal de vrije hand. Een behoorlijke sta-in-de-weg was een oude tuinmuur, die volgens de gemeente Maastricht beeldbepalend was voor de Bogaardenstraat en dus moest blijven. „In het begin vond ik het vreselijk. Achteraf geeft het het complex iets extra's." De architect mocht wel keukenramen en een poort in de muur maken.

Verder is de nieuwbouw slechts in beperkte mate afgestemd op het oude hofje. De huizen liggen aan een hofje, maar de sfeer daarvan kan uiteraard niet tippen aan die van de eeuwenoude binnenplaats ernaast. De huizen zijn uitgevoerd in heldere kleuren, hebben vrij grote ramen en moderne balkons.

In het twintigste-eeuwse hofje herinnert nog één ding aan vervlogen tijden. Honderden jaren stond het beeld van de apostel Petrus in de parkachtige tuin bij het zustershuis. Nu is hij, op zijn sokkel, het middelpunt van een modern nieuwbouwcomplex.

mariëtte stuijts



● *In de voormalige parkachtige tuin houdt apostel Petrus nog steeds de wacht. Volgens de jury van de Nationale Renovatieprijs heeft de nieuwbouw een typisch Maastrichts karakter. Op de voorgrond architect Giel Kerbusch.*



● *Sinds juni is het hofje, compleet met beukenhagen, muurschilderingen en glazen overkoepeling in oude glorie hersteld. Ook het standbeeld van de heilige Boromeus staat nog altijd in de tuin.*



Bewoner L. Martin (staand): „Deze manier van wonen biedt geborgenheid en gezelligheid." Zittend: F. Schmitz, voorzitter van het Centraal-wonenproject voor Ouderen in Maastricht.

Foto's: FRITS WIDDERSHOVEN

Interieur voor spons en zeem

In de vorm van stijlvolle meubels, smaakvol gecombineerd met vloerbedekking en gordijnen, willen we graag laten zien welke leefstijl onze voorkeur heeft en wat we allemaal aan moois bezitten. We stallen kristal en mooie dingen uit, maar wel achter glas, zodat je niet elke dag met de stofdoek rond hoeft te gaan. De meubelindustrie speelt hierop in door vitrines te ontwerpen en ook wandkasten met zowel dichte als glazen deuren.

Op de Meubelbeurs in Keulen waren hiervan prachtige staaltjes te zien.

Kasten met glazen leggers of deuren hebben vrijwel allemaal ingebouwde verlichting, meestal kleine halogeenstralers die vaak in een plank of in het plafond van de kast worden ingebouwd.

Voor een verzameling of het kristallen drinkservies zijn er ook vrijstaande vitrines, in alle mogelijke modellen en uitvoeringen. Geheel of gedeeltelijk gesloten, van glas of perspex vervaardigd, waarbij de doorzichtige panelen 'koud' tegen elkaar zijn bevestigd of gevat in een aluminium, messing dan wel wit, zwart of kleurig gelakt frame. Er zijn vierkante en rechthoekige vitrines, driehoek-uitvoeringen en zelfs zeskantige modellen. Een vitrine is vaak op zichzelf al een blikvanger, vooral als hij door een goede verlichting extra in het zonnetje gezet wordt. Speciale effecten kunnen nog worden verkregen door bodem en/of achterwand als spiegel uit te voeren.

Vitrines sorteren het meeste effect als je ze van alle kanten kunt bekijken, eromheen kunt lopen. Eén of meer vitrines naast elkaar vormen een mooie scheidingswand. En omdat je erdoorheen kunt kijken, werkt een zo gesepareerde ruimte niet benauwend.

Overigens is glas niet alleen een veel toegepast materiaal voor kasten en vitrines. Glazen tafels, van klein bijzettertje tot royale eettafel, zijn momenteel eveneens de trend. Zelfs stoelen van glas zijn verkrijgbaar. We zetten onszelf dus in een glazen huisje. De hamvraag is wel: op wie komt het onderhoud neer? Want je kiest voor een vitrine om de inhoud stofvrij te houden.

Glas echter, dat bovendien in het licht van de schijnwerpers wordt gezet, vraagt wel regelmatig om spons en zeem, wil je het glanzend en glimmend houden. Een verstofte vitrine is een aanfluiting. Meestal heb je de vitrine echter sneller gezeemd dan al die dingen die erin staan afgestoft. En gelukkig zijn er van die handige flacons om glas makkelijk en mooi te laten fonkelen.

Heerma: hoge prioriteit stadsvernieuwing blijft

Staatssecretaris Heerma van volkshuisvesting verwacht 'uitgaande van de huidige kennis', dat de stadsvernieuwing ook na 1992 'hoge prioriteit' blijft houden. Hij zei dat donderdag in een mondeling overleg met de Tweede Kamer.

Over een jaar zal het kabinet een standpunt presenteren over het stadsvernieuwingsbeleid in de toekomst en de rijksbijdrage daaraan. Die bedraagt nu nog ruim een miljard per jaar. Heerma zal voor 1993 de manier waarop het stadsvernieuwingsfonds over gemeenten en provincies wordt verdeeld nog niet wijzigen. Zij krijgen dan meer tijd om aan de nieuwe situatie te wennen, zo deelde hij mee.

Overschat

De staatssecretaris weersprak verder de kritiek van de vier grote steden op een nota van zijn departement waarin de resulaten van de stadsvernieuwing in de jaren '80 op een rijtje zijn gezet. Volgens deze nota ligt de stadsvernieuwing 'ruim op schema'.

De vier steden concluderen naar aanleiding van een onderzoek van de Technische Universiteit Delft dat die visie te rooskleurig is. Het tempo van de verbetering van de vooroorlogse woningen zou worden overschat, terwijl de eigen bijdragen die gemeenten aan stadsvernieuwing spenderen veel hoger zouden zijn dan de evaluatienota aanneemt.

Evaluatienota

Volgens Heerma is het onderzoek van de TU Delft echter uitgegaan van een verkeerd 'ijkpunt'. De evaluatienota van het ministerie heeft de nota stads- en dorpsvernieuwing uit 1980 als vertrekpunt genomen, terwijl de TU ook gegevens uit de jaren '70 heeft verwerkt.

De staatssecretaris handhaaft dan ook de stelling dat de stadsvernieuwing zeer ruim op schema ligt, zeker ook in vergelijking met omliggende landen. De kamerfracties konden zich hierin vinden. „Als iets goed is, mag dat best gezegd worden", aldus P. Lankhorst (Groen Links).

Waardering

De Kamer sprak er verder haar waardering voor uit dat de stadsvernieuwing in de tussenbalans buiten schot is gebleven, althans tot en met volgend jaar. Heerma liet doorschemeren dat in de beraadslagingen in het kabinet de afgelopen weken ook het stadsvernieuwingsfonds onder vuur heeft gelegen. „Alles is in beweging geweest."

Geen subsidie meer voor vloerisolatie met CFK's

Vloerisolatie die CFK's bevat zal nog deze zomer worden uitgesloten van de subsidieregelingen voor energiebesparing. De ministers Alders (milieubeheer) en Andriessen (economische zaken) hebben daartoe besloten op advies van een commissie die zich bezighoudt met het CFK-actie programma.

Dat is een afspraak tussen overheid en bedrijfsleven om het gebruik van CFK's (chloorfluorkoolwaterstoffen), die schadelijk zijn voor de ozonlaag, in 1995 met 99,5 procent te verminderen. Alders had de commissie gevraagd te bekijken of CFK-houdende isolatiematerialen uitgesloten kunnen worden van subsidies voor energiebesparing naar aanleiding van een door de Tweede Kamer aangenomen motie.

Over de vraag of ook CFK-houdende materialen voor wand- en dakisolatie ook voor subsidie uitgesloten moeten worden, was de commissie verdeeld. Zij adviseerde daarom te wachten op een rapportage met reductiecijfers die in mei of juni verschijnt.

Het is niet mogelijk CFK-houdende vloerisolatie uit te sluiten van subsidieregelingen op het terrein van de volkshuisvesting. Die zijn gebaseerd op de woningwet, die daartoe geen grondslag biedt. Alders zal proberen de woningcorporaties te bewegen vrijwillig af te zien van het gebruik van CFK-houdende vloerisolatie.

Limburgs Dagblad woonpiccolo's

Voor meer informatie zie eerste piccolopagina of bel
045-719966
Voor méér resultaat
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen, Fax 045-739364

Te huur gevraagd te
Hoensbroek: winkelruimte
met parkeergelegenheid 200-500 m2.
Eventueel met bovenwoning.
Br.o.nr. B-7174 L.D., Postbus 2610, 6401 DC, Heerlen.

Jongevrouw zoekt FLAT voor privéwerk. Br.o.nr. B-7172, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Paul en Arjan zoeken zo snel mogelijk ETAGE in Maastricht of direkte omgeving. Max. huurpr. ƒ 700,-. Tel. 04160-32083.

Kl. gezin zkt flat of etage, 3 slpks plm. ƒ 800,- excl. Br.o.nr. B-7182 L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

WOONHUIS in Heerlen of omgev. met tuin, hr.pr. plm. ƒ 900,- per mnd. Tel. 045-728682, na 18.00 uur.

Te h. gevr. woonhuis in KERKRADE of omgeving. Tel. 045-457530 na 15 u.

Jongevr. zoekt 3-kamer APPARTEMENT in Z-Limburg. 013-361060. (Daniëlle).

Met spoed te huur gevr. EENGEZINSWONING in Hulsberg of omgeving ruil is ook mogelijk. Br.o.nr. B-7191, L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Gezocht in Zuid-Limburg vrijst. WOONHUIS of café met parkeergelegenh. ter exploitatie van privéclub. Huur- of koopprijs in overl. Inl. 04744-1425.

Ex-student zoekt 3-kamer APPARTEMENT in Zuid-Limburg, liefst Maastricht of Sittard. 013-635232. (Rob).

Te h. 1-pers. gemeubileerd app. all-in ƒ 600,-. Tel. 045-725595.

Met spoed te huur gevr. ruim evt. ouder woonhuis met tuin. HEERLEN centr. of zuid. Tel. 045-721174 (na 10.00 uur)

Centrum Geleen
100 mtr. van markt. Riant APPARTEMENT 2 slaapkamers, luxe keuken, luxe badkamer, ligbad, bidet, grote tuin, overdekt terras, grote berging, kelders.
Aanvaarding in overleg. Voor echtpaar. ƒ 875,- excl.
Inl. LOKAAL BEHEER Tel.: 043-216509

Te huur in Centrum Heerlen
Ruime flat, woonkamer, keuken met apparatuur 4x8m, slaapkamer 4x4,5m, logeerkamer 2,5x3m, douche, toilet en berging, 3e verdieping lift aanwezig. Huurprijs ƒ 627,90 per maand excl. verwarming en service-kosten.
Tel. 045-742333 dhr. v.d. Sommen.

ZAKENPAND te huur in Eygelshoven, opp. 100 m2, ƒ 890,- p.mnd. Immobilien Van Lier-Radermacher GmbH, 09-49-24163085 van 9.00-13.00 uur.

Te h. per 01-05-1991, eengezinswoning HOENSBROEK. Rustige buurt, veel groen, dichtbij winkels, school, enz. Parterre: hal, toilet, woonk., open keuk., ca. 20 mtr. tuin met tuinberging. 1e verd: 3 slaapk., luxe badk. met ligb., douchecabine en 2e toilet. 2e verd: bereikbaar via vaste trap, 4e slaapk. Parterre voorzien van eik. parketvl. 1e en 2e verd. vloerbedekking. Geh. voorz. van gordijnen en ged. rolluiken. Huurpr. ƒ 980,- p.mnd. Br.o.nr. B-7177 L.D., Postbus 2610, 6401 DC, Heerlen.

Te h. WONING te Heerlen, 3 kamers, bad, WC, CV en tuin. Tel. 045-425011.

Te huur bovenwoning, Kleingraverstr. KERKRADE-W, 2 kamers, keuken, douche, c.v., berging. Tel. 045-413540, tijd. kant.uren.

Te huur CAFÉ in sporthal te Brunssum. Tel. na 18.00 uur 045-250068.

Ter overname aangeboden. Bruincafé te MEERSSEN. Zonder woning. Lage overname. Tel. 043-641322.

Te h. gemod. ruim APPARTEMENT in centr. Heerlen, met vrij uitzicht, lift, balkon en bergruimte, pr. ƒ 750,- excl. Tel. 045-441977.

Tijdel. te h. gemeub. VAKWERKWONING, omgeving V'burg. Tel. 04404-1723.

Te h. riant alleenst. LANDHUIS Per 1-4 vrij. Gr. tuin, veel privacy. Nieuwstadt-Susteren. Huur ƒ 1.150,- p. mnd. Tel. 09-49.2456-1441.

Te h. woonhuis, land. geleg. in gem. VOERENDAAL. Ind; keuk., kamer, gang, toilet, 2 kelders, 3 slaapk., 1 hobbykamertje, ruime badk. ligb., douche, w.c., wastafel en nieuwe cv install., zolder. Huurpr. ƒ 1.100,-p.mnd. Dir. te aanv. Br.o.nr. B-7208 L.D Postbus 2610, 6401 DC, Heerlen.

LANDGRAAF (Waubach) te h. mooi vrij-gelegen, luxe bungalow met gr. woonk. (mooi uitzicht), keuken, bijkeuken, 3 slkp., badk., toilet, kelders, garage en gr. tuin. Huurpr. ƒ 1.270,- p. mnd. Inl 04458-1592.

Te h. per 1 april a.s. voor kantoren en/of grote woning pand Ambachstr. 5-7, Heerlen-C. Ook afz. te h. 1e en 2e etage. Aanw. c.v. en 2 keukens. Huurcontr. min. 2 jr. en bankgar. Tel. 045-715500.

Spaarhypotheek*** 9,3%
Bij wie U ook koopt, nog altijd DE OUDE RENTE tot 20 jaar rente vast. Bel 045-712255
of 's avonds en weekend Hypotheekadviseur: J. Wetsels 045-440731.
Stienstra Hypothekenservice

BRUNSSUM, MAREBOSJESWEG 25
Halfvr. woonh. met gar. keld. 3 slpkmrs. zolder met vlizotrap. Vraagprijs: ƒ 108.000,- k.k.
Van Oppen b.v.
Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543, vraag de infofolder.

BRUNSSUM, WIEENWEG 28
Mooi woonh. met niveau-verschil, terras, carport, luxe keuken, 3 slpkmrs. Vraagprijs ƒ 139.000,- k.k.
Van Oppen B.V.
Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543, vraag de infofolder.

AVAHUIS informatie
Avahuis een veelzijdig huis
Hamar. Info Tel. 045-210719.

Geleen-Centrum Mauritslaan 130
Uniek onder arch. geb. modern woonhuis annex kantoren/praktijk, voor meerder doeleinden geschikt.
Ind.: kelder, woonk. keuken, slpkmr, badk. hobbyr. garage, tuin. 1e verd.: 4 slaapkamers, badkamer, zolder.
Inhoud woning: plusm. 1.000 m3. Opp. kant. 160m2.
Prijs: n.o.t.k. Aanvaarding in overleg.
Bezicht.: uitsl. vlgs. afspr. 04493-1644/046-371624.

Heerlen, Cambriumstraat 37.
Modern woonhuis met garage en c.v. Ind: hal met plavuizenvloer, fraai, toilet, garage, L-vormige woonkamer met plavuizenvloer, keuken met witte inrichting, tuin. 1e Verd: 3 slaapkamers, badkamer met douche en vaste wastafel. 2e Verd: zolder. Bouwjaar 1985. Aanvaarding direkt.
Prijs ƒ 98.000,-k.k.

aquina — Makelaardij o.g., Taxaties, Hypotheek – Adviescentrum. Ruys de Beerenbroucklaan 28, 6411 GB Heerlen, Tel.: (045) 71 55 66 — NVM MAKELAAR

Open huis dit weekend van 14.00 tot 16.00 uur.
HEERLEN, Welten:
Aan de Prof. van Itersonstraat zijn de laatste 2 herenhuizen voor bewoning gereed. L-vorm. woonk. 43m2 incl. aparte keuken. Gar./berging. 3 slaapk., hobbyk., badk. met ligb. 2e toilet. Prijzen vanaf ƒ 226.900,- v.o.n. Netto maandlast van ca. ƒ 904,- op basis van Loonvast Hypotheek (rekeninghoudend met fiscaal voordeel). open huis heden 23 en zondag 24 februari.
Adres: Prof. van Itersonstr. 140 te Heerlen. (Nr. 10089050)
LIMBRICHT, Zuid-Oost:
Direct te betrekken: sfeervolle bungalow met gerieflijke indeling. Living ca. 51m2, incl. ged. open keuken. Terrasschuifpui. Berging. 3 slaapk. Badk. met ligb. Carport. Prijs ƒ 204.525,- v.o.n. Netto maandlast vanaf ca. ƒ 810,- op basis van Loonvast Hypotheek (rekeninghoudend met fiscaal voordeel). Open huis heden 23 februari. Adres: Hoek Provinciale Weg/Nelson Mandelastraat, te Limbricht. (Nr.10010913)
INL. STIENSTRA MAKELAARDIJ B.V.
TEL. 045-712255.

Te koop: Fraai gelegen vrijstaand huis te
Neeroeteren, Spilstraat
Ind.: keuken,. eetk. zitk. ruime hal en kelder.
1e verd.: 2 ruime slpkmrs. grote badk. met ligb. en 2e toilet.
Vaste trap naar zolder met mogelijkheid tot bouwen van meerdere slpkmrs. Voortuin en zeer grote achtertuin met garage en berging. Het geheel is centr. verwarmd op olie.
Prijs nader overeen te komen.
Inl.: 09-32.11.866032 b.g.g. 046-333357.

BRUNSSUM, MAASTRICHTERSTRAAT 21
Halfvr. woonh. met keld., gar., hobbyruimte, 3 gr. slpkmrs. zolder. Vraagprijs: ƒ 129.000,- k.k.
Van Oppen B.V.
Lindeplein 5, Brunssum. 045-254543, vraag de infofolder.

Snel en goed Uw huis verkopen?
Jos Storms O.G. Past.Vonckenstr.44 Geleen 046-742550
Geen Verkoop! Geen kosten

* * * U zoekt een huis? * * *
400 huizen in ons computerbestand. Bel voor info!
VAN DE PAS MAKELAARDIJ
HYPOTHEEKCENTRUM LIMBURG
Burg. de Hesselleplein 13, Heerlen • Telefoon: 045 - 741616
Van de Pas, de makelaar van de koper!

Spaarhypotheek*** 9%
Rente 9% - 10 jaar vast - met gemeente-garantie
Hypotheekcentrum Limburg
☎ 045 - 74 16 16

Bouwterreinen
Te koop gevraagd voor een of meerdere woningen in iedere gemeente, directe afhandeling voor geschikte percelen.
Aanbiedingen
Mulleners Vastgoed B.V.
Walramstraat 124, Sittard. Tel. 046-518911.

Probleemloos uw huis verkopen?
NEDU Makelaardij, Emmaplein 12, Heerlen.
Tel. 045-711500.

Voelt u iets
voor buiten wonen in boerijke omgeving met schitterend uitzicht vanuit de tuin over Geuldal? Heeft u genoeg aan 2 slaapkamers? Woonkamer van ca. 50 m2. Cv gas, garage. Bijna 4.000 m2. Kunt u plm. ƒ 195.000,- "verwonen"? Dan hebben wij zo'n halfvrijstaand huis.
Makko Gulpen
(NVM-makelaar W. Timmermans). Rijksweg 67, Gulpen.
Tel. 04450-2182.

Ardennen
2e huis op 120 km van Gulpen op het hoogste punt van Luxemburg. Geheel vrijstaand op ca. 1.000 m2 grond. Ged. voorzien van c.v. olie. Geschikt voor dubbel gebruik.
Vraagprijs ƒ 185.000,- k.k.
Makko Gulpen
(NVM-makelaar W. Timmermans) Rijksweg 67, Gulpen.
Tel. 04450-2182.

Brunssum
Winkelwoonhuis/bedrijfsruimte
Te koop: Hoek Dorpstr. 79, (oude markt) winkelopp. 53 m2, berging 29 m2, bedrijfsruimte 82 m2. Tot. perceelopp. 560 m2. Vr.pr. ƒ 225.000,- k.k. Tel. 045-251061

Heerlen (Welten)
Te koop; mooi gelegen goed onderhouden drive-in woning. Ind.: soust., ruime gar., hal met tegelvloer, berging, toilet, tuink. met vaste wast., toegang tot ruim terras op het zuiden, mooi aangelegde tuin. 1e verd.: woonk. ca 33m2 en afgesloten keuken, beide met plavuizen. 2e verdieping: 3 ruime slaapkamers, badkamer met ligbad, toilet en vaste wastafel. Het tot. trappenhuis is betimmerd, de noordzijde v.h. huis geïsol. en voorzien van dubbele beglazing.
Pr. ƒ 132.500,- k.k. aanv. in overleg. Tel. 045-715699.

Heerlen, Van Sonsbeeckstr. 36
Aarveld. Uitstekend gel. hoekw. met garage en c.v. Ind; hal, toilet, keuken m. install., L-woonk., wasruimte/berging 1e verd: 3 slaapk., badk. m. douche. 2e Verd: zolder, bwj. 1952. Geïsoleerd. Aanv. direkt. Prijs ƒ 155.000,-k.k.

aquina — Makelaardij o.g., Taxaties, Hypotheek – Adviescentrum. Ruys de Beerenbroucklaan 28, 6411 GB Heerlen, Tel.: (045) 71 55 66 — NVM MAKELAAR

Schaesberg
Lambermonstraat 10.
Goed onderhouden en geïsoleerd halfvr. woonhuis met garage/berging en tuin. Woon/eetk. plm 47m2. 3 slaapk. badkamer met ligbad. Op de 2e verd. 1 werkkamer met dakkapel, c.v gas, pr. ƒ 164.000,- k.k.
Eygelshoven
Bouwterrein, opp. 1010 m2, pr. ƒ 75.000,-k.k.
Laura en Vereeniging, Rimburgerweg 2, Eygelshoven.
Tel. 045-352324. (maandag t/m vrijdag).

Sittard, Limbrichterveld
Te koop mooi halfvrijstaand woonhuis met garage en carport. Ind.: beg.gr. hal, toilet, L-woonk., luxe keuken met apparatuur. Verd.: 3 slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet, zolder via vaste trap, 1 slaapkamer met dakkapel en bergruimte. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 156.000,- k.k. Bezichtiging na tel. afspraak 046-522642.

Te koop prachtige bouwkavels aan de
Heesbergstraat, begin Zandweg
te Heerlen
Tuin op zuiden. Opp. 822m2 en 768m2.
Inl. V.O.C. BV. Tel. 045-740900.

Uw huis verkopen met behulp van de
echte makelaar
Bel de onroerend goed lijn
046 - 750 000 !
Peters & Partners Geleen
Geen verkoop - Geen kosten

Uw huis verkopen met behulp van de
echte makelaar
Bel de onroerend goed lijn
046 - 750 000 !
Peters & Partners Geleen
Geen verkoop - Geen kosten

Te koop
Gevraagd.
Ouder woonhuis met behoorlijk wat tuin.
Opknappen geen bezwaar.
Vlotte afwikkeling mogelijk.
Tel. 045-231766.

Hoensbroek
Leuk gesitueerd, sfeervol woonhuis met berging en tuin (privacy). Ind.: b.g.: gang, toilet, keuken, ruime woonkamer, 2 slpks. Kelder. Zolder (mog. slks.). Cv. Rolluiken. Prijs ƒ 75.000,- k.k.
LIVAC BV
Akerstraat Nrd. 11, Brunssum. Tel. 045-220550.

PUNTGAAF WONEN
Avahuis een veelzijdig huis. Hamar info tel. 045-210719

Nuth
In Vaesrade, een geheel te renoveren tussenwoning met grote tuin. (Landel. ligging). Ind.: beg.gr. gang, woonk. eetkeuken. Verd.: 2 slpkmrs. Subsidie mogelyk. pr. ƒ 52.000,- k.k.
Livac B.V.
Akerstraat Nrd. 11
Brunssum. Tel. 045-220550

Brunssum
Nabij centrum gel. appartement met o.a. berging, lift, hal, woonk. met open keuken, balcon, toilet, badk., 2 slaapk., c.v., nabij gelegen eigen garage. Aanv. in overleg. Prijs ƒ 125.000,-k.k. inl. Kerkhoffs Makelaardij O.G. Beek. Tel. 046-373427.

Aarveld
Heerlen te k. woonhuis van part. Tel. 045-410731 na 18.00 uur.

VERHUIZEN??? Doe-het-zelf. Te huur bestel- en vrachtwagen (hydr. laadlift). Ook ruime keuze in personenauto's, 9 pers. busjes en campers. Basliaans, Auto-Rent, Heerlen, Spoorsingel 50. Tel. 045-724141.

GEZOCHT betaalbaar groot pand (bv. kasteel-, hoeve- of monumentachtig) met veel werkruimte of opslag. Gesch. v. meerdere bewoners. 04241-4547. Tijdens kant.uren 04498-54803.

Te koop goed onderh. WOONHUIS, 4 slaapk., 2 garages. 09-3211701968.

Duits echtpaar zoekt in nabijheid grensstreek WOONHUIS in prijsklasse ca. ƒ 150.000,-. Br.o.nr. B-7180 L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Geschäftsmann sucht Ein-FAMILIENHAUS in Grenznähe bis DM 160.000,-. Br.o.nr. B-7181 L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Te k. gevr. WOONHUIS, liefst op te knappen, prijs tot ƒ 100.000,-. Tel. 04750-10801 na 17.00 uur.

STEIN op goede lokatie langs drukke doorgangsweg vrijstaand woonhuis met bedrijfsruimte, perceel opp. 6 are, vr.pr. ƒ 178.000,- k.k. Tel. 04498-58465.

Nieuw HUIS te koop, rustig gelegen met 44 are grond, voordelige prijs. Tel. 09-32.11757168, na 13.00 uur.

BOUWGROND te k. gevr. omgeving Oirsbeek/Schimmert, plm. 500 m2. Tel. 04493-2222.

OPGLABBEEK (Genk) B. te koop villa in bosrijke omg. met aan beide zijden bouwplaats (ook apart t.k.) Perc. opp. 68 are. Zeer luxe met zwembad. Pr.n.o.t.k. na bezichtiging. Inl. 09-32-11-855431.

BINGELRADE, uitst. gerenov. herenboerderij met c.v., kelders, loods, app. gebouw en tuin. Bwj. 1856. Perc.opp ca. 2.000 m2. Ind. o.a.: kelder, sfeervolle hal, woonk. met openhaard, eetk., woon- eetkeuk., bijkeuk., kantoorruimte, 5 slaapk., 2 luxe badk., zolder. Tel. 04492-2479

Te k. riante woning in LANDGRAAF. Living 44m2 met parket, keuken met alle app. 4 ruime slpkmrs. luxe badk. bad, douche, toilet, bidet, 2 wast. grote zolder met vaste trap, kelder en garage. ƒ 240.000,- k.k. Telefoon: 045-323667.

Te koop halfvr. woonhuis, Schuttersdreef 94, ELSLOO Te bez. na afspr. Tel. 045-426968 / 045-706466.

SCHINVELD, te k. huis met garage en schuur. Tot. opp. 950 m2. Tel. 045-250595.

Ubach o. Worms, Maastrichterln 23, woonhuis (cv-gas, 3 slpkrs) met tuin, ƒ 89.000- k.k. BOPA O/G, Telefoon: 045-324133.

Gezocht woning, 2 of 3 slpkmrs. omg. LANDGRAAF. Telefoon: 045-319191.

VOERENDAAL, Kundergats 35, te k. woonhuis zonder loods, vr.pr. ƒ 95.000,-. Tel. 04405-2337.

KINROOY, Haexkamp 6, België. Vrijst. semi-bungalow met gar., hal, toilet, woonk. met marmer-vloer, ruime leefkeuken met aanb. keuken, 3 slpk, badk. met ligb., douche, v.w. Zolder en voorraadkelder. Geheel pand is v.v. aluminium kozijnen, rustig gelegen. Vraagprijs ƒ 259.000,- k.k. Makelaarskantoor Ruber. Tel. 04498-51900.

Te k. WOONHUIS met tuin van part., plm. 10 min. van centrum Maastricht, direct te aanv. Inl. 04409-1285.

Te koop hakfvrijstaand WOONHUIS, vraagprijs ƒ 135.000,-k.k. Rijksweg Z. 165, Geleen. 046-751211.

SITTARD/Ophoven: Nabij centr. gel. uitst. onderh. woonhuis met berg., tuin en achterom. Geh. voorzien van hardh. koz./dubb. begl. Ind.: kelder, b.g.g., entree, toilet. L-vorm. woonk., ruime eetkeuken met compl. inst./app. 1e Verd.: overl., 3 slkms, badk. met douche, vaste trap naar zolder, event. 4e slkm. Dit moet u van binnen gezien hebben. Aanvang i.o. Pr. ƒ 129.000,- k.k. Tel. inl. 046-522639.

GELEEN/Oude Postbaan. Ter overname: met alle vereiste vergunningen. Goed lopende varkensfokkerij en mestbedrijf. Info: 046-742550. Jos Storms, Onr. Goed. Geleen.

BELEGGINGSMIJ zoekt kantoren, winkels en/of appartementen te koop. Ook verhuurde projekten. Schrift. reakties aan: P C F BV, Postbus 96, 5800AB Venray

BRUNSSUM, Op de Vos. Zeer goedonderh. rustig gel. tussenwon. met garage, ruime woonk., geel. keuken, 4 slaapk., ligb. en 2e toilet. Aanv: i.o. Pr. ƒ 145.000,-. Tel. 045-273040.

Excl. STOFFENZAAK en winkelwoonhuis te k. Of winkelwoonhuis alleen te k. Br. o.nr. B-7201 L.D., Pb. 2610, 6401 DC Heerlen.

GEVRAAGD vrijst. of halfvr. liefst omg. Heerlen of Landgraaf, met voor- en achtertuin, garage en in goede staat, ƒ 150.000,-. Inl. Bemidd. buro Silvertant O.G., 045-311286. Het adres voor al uw verzekeringen.

HEERLEN De Erk, Dr. Van Berckellaan 13; halfvrijstaand huis met voor- en achtertuin, garage, 3 slpk., gelegen in rustige buurt. ƒ 190.000,- k.k. Wijmans Partners Vastgoed. Tel. 045-728671.

Te koop KERKRADE Centr., rust. gelegen goed onderh. halfvrijst. woonh. met c.v., kelder, zolder, gr. garage, ƒ 155.000,- k.k 045-454524

KERKRADE, Terwinselen, Doverau 13, halfvrijst. woonh. met tuin en gar. met zolder, woonk. met open haard, schuifpui 36 m2. Half open keuken, badk. met ligbad, douche, 2e toilet, 3 slpkrs, berging en zolder. Tel. 045-420023.

MAASTRICHT, Campagne Biesland. Op 1e stand gelegen herenhuis met garage en berging, kelder, patio en achterom. O.a. woonk. ca. 35 m2, keuken, hal, toilet, 3 slaapk., luxe badk., aparte douche, 2e toilet en vaste trap naar zolder. Pr. ƒ 255.000,- k.k. Aanv. i.o. Tel. 043-210730.

SCHAESBERG, Veldstraat 17. Halfvrijst. hoekp. met 52 m2 winkelruimte, grote garage, besloten tuin, 3 slaapk., zolder, woonk., parketvl., kelder, aanbouwk., ƒ 145.000,- k.k. 046-742550, Jos Storms Onroerend Goed.

Te koop gevraagd SITTARD omg. Kollenberg/Park, woonh. met ruime living, 4 slaapk. en garage. Pr. plm. ƒ 375.000,-. 030-285141.

SITTARD: Villapark herenh. Beg.gr.: woonk. 36 m2, living 34 m2, keuken met app., carport, overdekt terras, tuin met tuinh. Verd.: 3 slaapk., badk. met bad en 2e toilet, app. douche, kelders, zolders. Vr.pr. ƒ 325.000,-. 046-515351.

STEIN: vrijstaand woonhuis bwj. '72, grondopp. 455 m2. Ind.; kelder, beg. grond; hal, toilet, woonkamer, keuken, serre, garage met carport. Verd.: 3 slpks., badk. met ligbad, douche en 2e toilet, wasruimte zolder, c.v., huis geïsol., beg. grond voorz. van thermopane glas, verdieping roll., ƒ 205.000,-k.k. Inl. telef. 046-333267. Op werkdagen na 17.00 uur.

VALKENBURG, Lindelaan 23. Geleg. midden in winkelcentr. groot herenhuis(winkel/woonhuis) met grote tuin (bouwplaats) met garages, opstallen. Geschikt zowel zakelijk als particulier. ƒ 259.000,- k.k. Jos Storm o.g. Geleen tel. 046-742550

HEERLEN/Welten, Frankenln. 55. Te k. halfvr. woonh. in rust. omg. (bwj. '83). Ind.: hal, woonk., open keuk.(parketvl.), toilet, inp. berging, 2 slpkrs, badk., toilet, ruime berging, zolder (vliezotrap). Voor- en achtertuin, geïsol., ged. dubb. begl en roll., c.v. Pr. ƒ 145.000,-k.k. Tel. 045-719266 b.g.g. 04406-14817

Te k. Marconistr. HEERLEN ruim woonh. met tuin, woonk aparte keuken, 4 slpkrs, douche, zolder en kelder. Goed onderh. Dir. te aanv. pr. ƒ 115.000,- k.k. Inl. Palenbergstr. 63, Palemig-Hrl.

Te h. aangeb. 360 m2 bedrijfs- of MAGAZIJNRUIMTE plus 70 m2 kantoor gelegen Grasbroekerweg Heerlen, ƒ 1.750,- p. mnd. ook voor korte periode. Inl. na 18.00 uur 045-721512.

Te h. centr. HOENSBROEK, 125 m2 kantoorruimte met keuk. en wc unit, ƒ 1.250,- p.mnd. Inl. Bemiddelingsburo Silvertant O.G. 045-311286. Het is adres voor al uw verzekeringen

Bedrijfruimte te huur, plm. 120 m2, zeer goede ligging in KERKRADE-W. Tel. 045-422385.

LOODS/Opslagruimte, 100m2, gunstig gel. te Schaesberg. 045-311288.

In KANTOOR- winkelstr. (Wijk) winkel-, bedrijfs- of kantoorruimte (160 m2) i.z. g.st., betegelde vloer en achteringang. Inl. 043-631193

Te h. BEDRIJFS/OPSLAGRUIMTE in Maasmechelen (B). Goed gel., opp. 500 m2. Inl. 09-32.11762212.

HEERLEN, R. de Beerenbroucklaan 12. Kantoorpand te k., uitst. onderh., 3 verd., vr.pr. ƒ 165.000,-k.k. Tel. 04492-2479

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar., Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

Kanteldeuren en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal bellen. Ook voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

KUNSTOFRAMEN-deuren nergens goedkoper, direct van fabriek met komokeur. Tel. 045-327388.

VOORDEUREN, TUINDEUREN
STIJLDEUREN, BINNENDEUREN
in elke maat en houtsoort
GEURTEN, HOMMERTERWEG 23
Hoensbroek. 045-212531
's Maandags gesloten

HEERLEN, Eekhoornstraat 21 te k. in goede staat verkerende tussenwoning. Zeer ruime woonkamer met open haard, half-open keuken, geheel bet. vloeren, berging. Verdieping met 2 slpk., badkamer met ligbad, vaste trap naar zolder. Gewoon eerst bezichtigen, dan oordelen. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 101.000,- k.k. Voor meer informatie:
GGV — ONROEREND GOED, VERZEKERINGEN, HYPOTHEKEN, FINANCIERINGEN
Gelre Gulick Vastgoed b.v.
Kerkveldsweg West 29A. 6101 HP Echt

Te koop/te huur
sportcentrum „HADOW"
Ligging Heerlen-Noord, nabij centrum Hoensbroek, met div. ondergebrachte verenigingen, o.a.: squash, badminton, zaalvoetbal, jogging, judo etc.

Reacties schriftelijk of telefonisch:
fa. Hendriks, Economiestraat 1, 6433 AC Hoensbroek, tel. 045-212103 of 045-721124 (vragen naar dhr. Hendriks).

DECORA HOUKES PARKET B.V.
SUPERAANBIEDING
ƒ120,-
tel.: 045-750305
Tel. 046-525157

HÖRMANN garagedeuren
dat sluit als een bus
Stoffels + Phillips
Schipperswal 12
Roermond
Tel. 04750-17337

VIJGEN
ONROEREND GOED • BEDRIJFSONROEREND •
AANKOOP • VERKOOP • VERHUUR • BEMIDD
J.W. VIJGEN St. Franciscusweg 16 6417 BD H
Tel. 045-711617

SIMPELVELD
Vakantiebungalow. ƒ 79.000,– k.k.

EYGELSHOVEN
Pr. Wil. Alexanderstr. 64, halfvrijst. woonh. met ga slpks. ƒ 139.000,– k.k.

KERKRADE, Pr. Irenestraat 5
Ruim vrijstaand herenhuis, met 3 garages. ƒ 259. k.k.

KERKRADE, Laurastraat 88
Leuk halfvrijst. woonhuis met garage. ƒ 149.000,– k

SCHINVELD, Greijmanstraat 15
Gerenoveerd halfvrijst. woonhuis met 4 slpks., nieuw re. Nieuwe keuk., badk., garage enz. Zien is kopen. huis mag u een bod doen.

VALKENBURG
Weth. Paulssenstr. 1, vrijstaand herenhuis met g 382 m². ƒ 229.000,– k.k.

HEERLEN, Tempsplein 6
Uitst. onderh. herenhuis, nieuw: kunststof kozijnen, tra, eigen parkeerpl. voor het huis. ƒ 154.000,– k.k.

HEERLEN, Vredestraat 5
Rustig gel. tussenw., 3 slpks., garage. ƒ 117.000,– k

HEERLEN, Kissel 29
Tussengel. woonhuis met 6 slpks., tot. opp. 42 ƒ 122.000,– k.k.

HOENSBROEK, Pr. Hendrikstr. 69
Halfvrijst., 3 slk., open aanbouwkeuk., 3 ruime gar

HOENSBROEK, Demstr.8
premie-A-woning, garage, rest. premie overdra ƒ 147.000,– k.k.

LANDGRAAF, Veldbrand 3
Geschakeld herenhuis in perfecte staat van onder met nieuwe eiken keuken. Vr.pr. ƒ 179.000,– k.k.

LANDGRAAF, Cluissenaerstraat 11
Uitstekend gel. halfvrijst. woonhuis met 4 slpk. en g Vr.pr. ƒ 154.000,– k.k.

BEDRIJFSPANDEN
VALKENBURG
Bedrijfspand met ruime bovenwoning, kantoren, loo 450 m² gel. Broekems 46..Pr. op aanvr.

BOUWGROND
HEERLERHEIDE; 500 m² gesch. voor 5 premie A ningen aanwezig. ƒ 92.000,– k.k.

TE KOOP GEVRAAGD
Halfvrijstaand woonhuis in Heerlerbaan, Bocholtz, K de, Brunssum en Landgraaf.
Onze computer telt 382 woningzoekenden. Wij z steeds weer vrijstaande en halfvrijstaande woning koop; belt u ons voor een vrijblijvend gesprek.

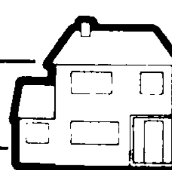
HUIS KOPEN OF VERKOPEN? VIJGEN VR
045 - 711617

SCHINVELD-ONDERBANKEN
NOTARIS MR. J.M.M. KREIJN TE BRUNS
zal op woensdag 27 februari 1991 om 15.00 uur n. te „Im Weissen Rössl", Broekstraat 2 te Schinveld openbaar ex art. 1223 lid 2 B.W. in één zitting bij afslag verkopen:
woonhuis met garage en tuin te Schinveld, gem. O ken, In de Winkel 35, kad. bek. als gem. Schinveld, nr. 480, ged. groot ong. 2 are 10 ca.
Indeling:
- beg. grond: hal, toilet, woonkamer met open keuken
- 1e verd.: 2 slaapkamers, badkamer
- 2e verd.: grote zolder (vaste trap)
c.v.-gas;

Aanvaarding:
direkt, na betaling van de koopsom en kosten, u april 1991.
Bezichtiging: na tel.afspraak.
Algemene voorwaarden: op deze veiling zijn de „A Veilingvoorwaarden Onroerend Goed 1987" van sing, behoudens uitzonderingen in de veilingakte.
Inlichtingen: ten kantore van de notaris, Op de V Brunssum, tel. 045-251284, waar verkrijgbaar is de re „het kopen van een huis op een veiling".

VERKOOPPLANNEN???
Wij zoeken voor serieuze gegadigden
BUNGALOWS- EN (LAND-)HUIZ
in vooral
HOGERE PRIJSKLASSEN
(ƒ 250.000,– tot ƒ 1.000.000,–)
Maak met ons kantoor een afspraak om
geheel kosteloos en vrijblijve
de verkoopmogelijkheden van uw pand te bespr
TROOST ONROEREND GOED HEERLEN. TEL. 045-717

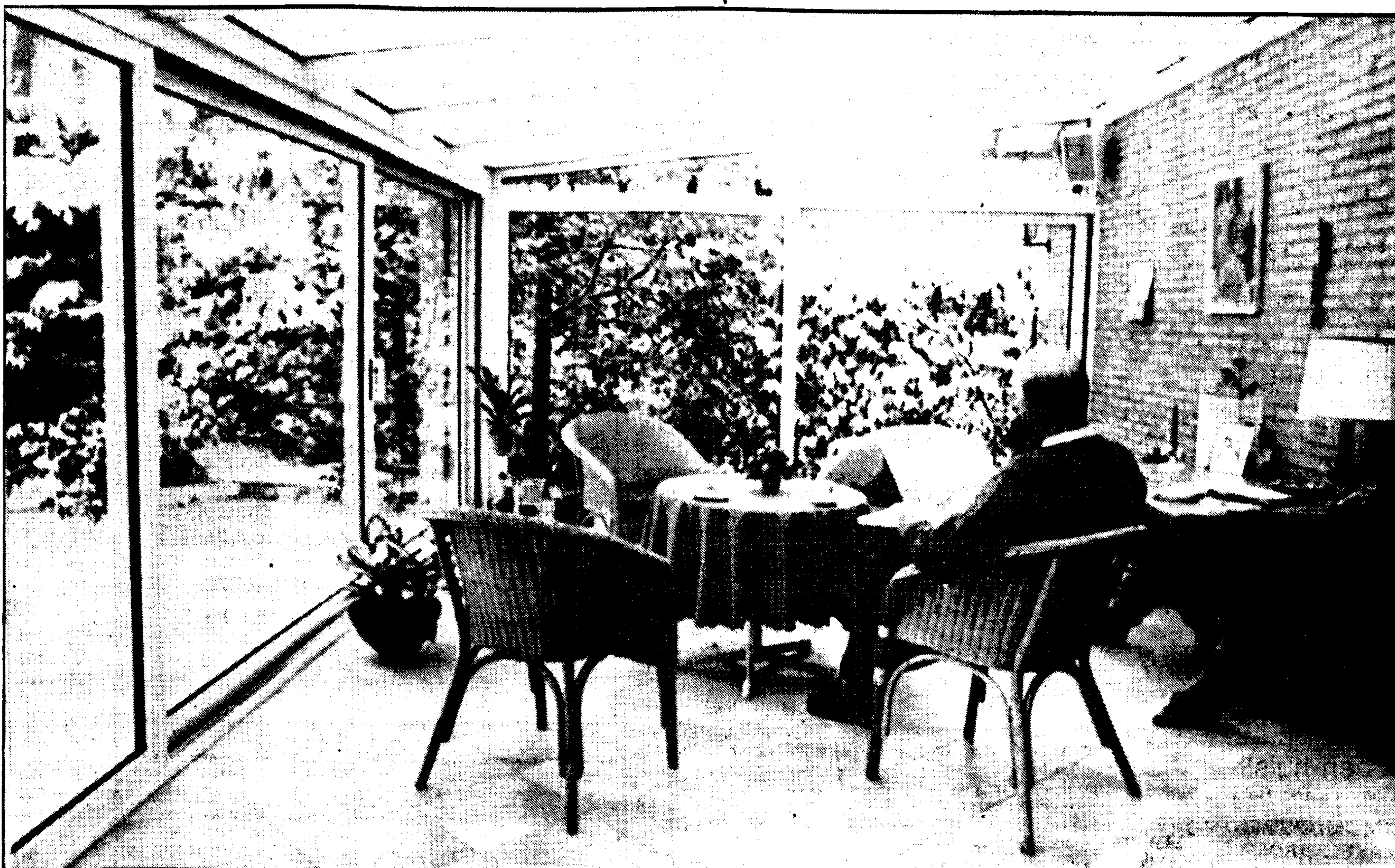
Zuidlimburgs grootste deurenspeciaalzaak houdt
OPEN DEUR-DAGEN
van 20 februari t/m 2 maart a.s.
DE MERBAU SPECIALIST
RAMEN/DEUREN
KUNSTSTOF OF HARDHOUTEN KOZIJNEN
VOORDEUREN
ACHTERDEUREN
BINNENDEUREN
KOM KIJKEN IN ZUID-LIMBURGS MOOISTE SHOWROOM
INDUSTRIESTRAAT 10-12 6466 GC KERKRADE 045-419273
Geopend elke dag van 9-18 uur donderdag 21 uur (overige tijden op afspraak), zaterdag van 9-16 uur



Bouwvergunning en -aanpassingen nodig

Plaatsen serre vergt goede voorbereiding

● *Een goedgebouwde serre geeft je het gevoel alsof je in een vakantiehuis leeft.*



Na de Amerikaanse keuken, de luxueuze badkamer en de open haard is het nu de periode van de serre. De glazen uitbouw die als een aparte kamer bij het huis getrokken kan worden. Wie een serre bezit zal er vaak toeven. De doorzichtige kamer voegt een bijzondere dimensie toe aan het huis. Dat kan als uitbouw om de woonkamer te vergroten of om een eigen plek te creëren. Wie lang plezier wil hebben van zijn serre, doet er verstandig aan zich vooraf goed te oriënteren.

In de praktijk is gebleken dat wie een serre heeft aangeschaft, daar geen spijt van krijgt. Voorwaarde is wel dat men met een bona fide bedrijf in zee gaat. Aan de bouw van een serre worden speciale eisen gesteld. Meer dan men op het eerste gezicht kan vermoeden. En de prijs: die is ronduit hoog. Het is in ieder geval niet goedkoper dan een traditionele stenen uitbouw.

Serres zijn er in alle soorten en maten. Van eenvoudig vierkant met een schuin dak dat tegen de gevel aanloopt, tot aan ronde en veelhoekige bouwwerken in Victoriaanse stijl. Om de keuze nog moeilijker te maken: ze zijn er van hout, van aluminium en van kunststof.

De doelstelling van een serre is nog steeds dezelfde: een kamer waar het heerlijk toeven is als het in het voor- en najaar te koud is om in de tuin te zitten. Maar wie er tevens verwarming laat installeren en – voor de zomer – zonwering, kan er het hele jaar gebruik van maken.

Veel licht

Het glazen dak zorgt voor veel licht in de serre en geeft de bewoner het gevoel dat hij in een vakantiewoning leeft met een fantastisch uitzicht op de tuin met daarin vogels, eventueel eekhoorntjes en noem maar op. In Duitsland is heet deze glazen uitbouw 'Wintergarten'.

„Een serre kun je zo duur maken als je wilt", zegt algemeen directeur M. Jäger van importeur Bogers in Beuningen bij Nijmegen.

Hij somt tal van extra's op. „Naast de speciale vormen, kan een serre zo geconstrueerd worden dat het huisje rondom open kan, waardoor er feitelijk alleen een dak overblijft. Je kunt kiezen voor wel of niet isoleren en dan nog welke vorm van isolatie, elektrisch gestuurde zonnewering, kantelramen. Noem maar op. Daarnaast nog de keuze of er al dan geen verwarming in aan te leggen en dan nog welke: vloerverwarming, een convectorput of een traditionele radiator. Maar gemiddeld moet ervan worden uitgegaan dat een serre tussen de 1500 en 2000 gulden per vierkante meter vloeroppervlakte kost."

Informatie

Jäger zit al negentien jaar in het vak en weet waarover hij het heeft. „Veel mensen die hier komen voor een serre, zijn slecht geïnformeerd. Ze staan er niet bij stil dat er een grondonderzoek nodig is om te bepalen welke fundering er nodig is voor welk type serre. Ze weten hoe dan ook niet dat een fundering noodzakelijk is. En dat ieder onderdeel apart op maat gemaakt wordt. Het is dus niet zo dat serres uit voorraad leverbaar zijn. Dat is onmogelijk. Tevens wordt er niet bij stil gestaan dat er een bouwvergunning moet worden aangevraagd en dat de welstandscommissie van de gemeente er goedkeuring aan moet geven. Alleen daardoor kan het wel een half jaar duren voordat er daadwerkelijk met de bouw kan worden begonnen."

Jäger weet dat hij met dergelijke verkooppraatjes potentiële klanten afschrikt. Wat de mensen ook niet weten, is dat de helft van de kosten in de grond zit. Om nog maar niet praten over de kosten van bouwkundige aanpassingen zoals afvoer van hemelwater of andere cv-ketel met groter vermogen.

Volgens Jäger is er op de Nederlandse markt heel wat kaf onder het koren. Een praktijkadvies van hem: „Als je met een serrebouwer in zee gaat, wees dan voorzichting met het aanbetalen; een bankgarantie is ook voldoende."

Consumentenbond onderzocht kwaliteit

Parketvernis biedt meer mogelijkheden

Wat algemeen 'parketvernis' wordt genoemd, draagt eigenlijk een verkeerde naam. Het woord 'parket' in de naam suggereert dat het produkt alleen geschikt zou zijn om er parket mee te behandelen. Dit doet deze ijzersterke lak onrecht aan...je kunt er veel en veel meer mee doen. Voor houten meubels, deuren, traptreden, speelgoed (hoewel niet van peuters die nog op hun speeltjes knabbelen !), is parketvernis eveneens uitermate geschikt.

Onlangs heeft de Consumentenbond een onderzoek gedaan naar de kwaliteit van een aantal parketvernissen. In vergelijkende tests bleek Levis Parketvernis wat hardheid, krasvastheid en verwerking betreft, met kop en schouders boven andere uit te steken. Deze satijnglanzende blanke polyurethaanvernis is uiterst duurzaam en geeft dus ook meubels een welhaast onverslijtbare bescherming. Ook het houten aanrechtblad krijgt er een nieuw gezicht mee, dat jaren lang zijn sterkte en schoonheid behoudt.

Dat is logisch, want de kwaliteit is afgestemd op de zwaarste beproevingen die een vernis kan ondergaan: op het parket. De lakfilm geeft deze (veelal kostbare) houten vloerbedekking een opmerkelijke, decoratieve finish. Hij is gemakkelijk te verwerken en vloeit prachtig uit. Een ander opmerkelijk feit is dat water op het gesloten oppervlak geen enkele invloed heeft. Ook tegen alcohol en de meeste, ook scherpe reinigingsmiddelen is de vernisfilm bestand. De toplaag is in hoge mate krasvrij en daardoor heel gemakkelijk te onderhouden.

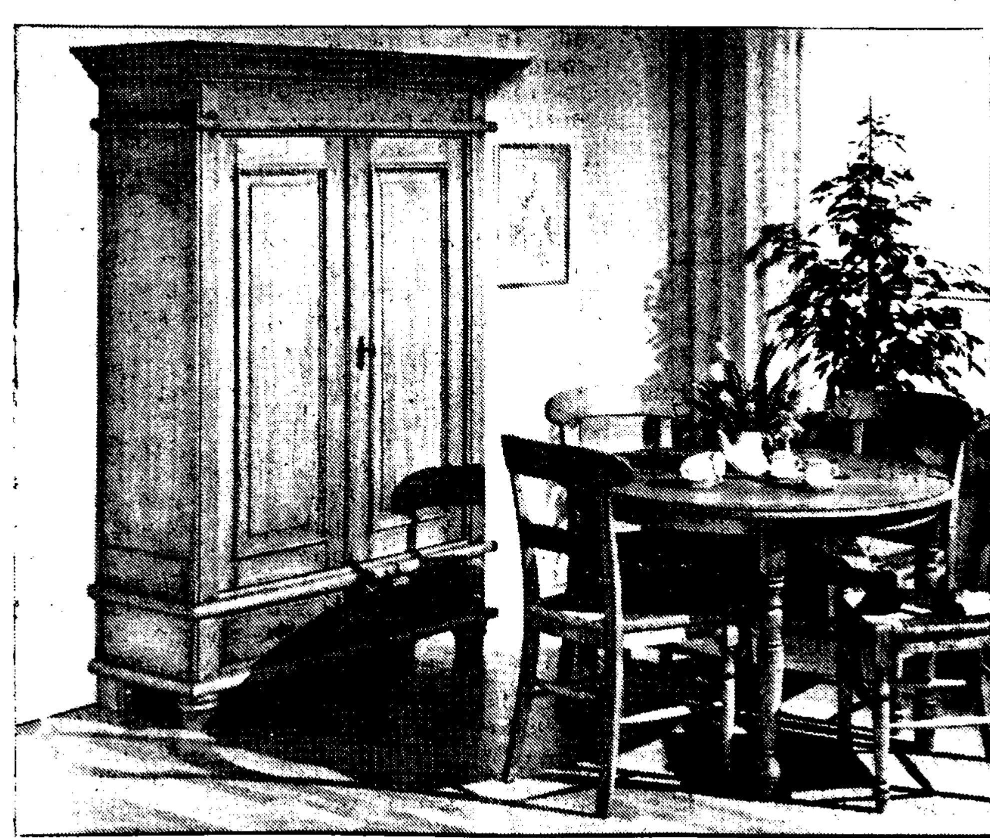
Bij het renoveren van meubels, parket en traptreden blijkt parketvernis zich niets aan te trekken van oude laklagen. Het is voldoende om de kaal geworden delen van het hout op te schuren en op kleur bij te werken zodat er een egale kleur wordt verkregen. Twee laklagen zorgen daarna voor een fraai nieuw oppervlak.

Onbehandeld hout en nieuwe parketvloeren vragen wel een bewerking vooraf als een 'slijtlaag' wordt aangebracht. Zo moet geïmpregneerd en kaal hout vooraf ontvet worden met een schrale verdunner, waarna het oppervlak lichtjes wordt geschuurd en ontstoft. Het kan daarna met twee of drie lagen parketvernis afgelakt worden.

Vloeren van tropische hardhoutsoorten bevatten veel harsen die je het best kunt 'isoleren' met een goede Harding-vernis. Deze grondvernis bevordert bovendien de hechting van de afwerklagen. Veel tijd gaat door die voorbereidende behandeling niet verloren, want de grondvernis droogt heel snel. De Levis-Parket kan zowel met de kwast als met de verfspuit verwerkt worden, en is na ca. 4 uur stofdroog.

Bij het opnieuw vernissen van oude parketvloeren en traptreden moet men eerst nagaan of er geen was of paraffine op het hout aanwezig is. Waslagen verhinderen de hechting van de vernis op de ondergrond. Ze moeten dus verwijderd worden. Daarvoor zijn speciale verdunners bij de verfhandel verkrijgbaar.

Nawassen met water waaraan een scheut ammoniak is toegevoegd, is aan te bevelen. Maar dat mag alleen op parketvloeren waarop al een laklaag is aangebracht, dus beslist niet op onbehandeld hout. Na het ontvetten en nawassen moet de vloer de tijd krijgen om goed te drogen, alvorens de vernis wordt aangebracht.



● *IJzersterke parketvernis is ook goed voor andere toepassingen*

Compost goed voor bodemverbetering

Recycling van tuinafval is een kwestie van composteren. Hoe intensiever we dit doen, hoe beter...en het is ook prima voor de tuin. Goede compost voelt aan als tuinaarde. Het is lekker rul en plakt niet aan elkaar. Het is een uitstekende bodemverbeteraar, die zich gemakkelijk tussen de planten en struiken laat strooien. Die zult u echter later toch ook nog van mest moeten voorzien.

Veel gemeenten stellen tegen gereduceerde prijzen compostvaten ter beschikking. In een kleine tuin hoef je, als je zo'n vat hebt, niet tegen een hoop rommel aan te kijken. Die rommel hoeft trouwens op zich niet eens zichtbaar te zijn. Gewoon het spul telkens met een laagje grond afdekken.

Een compostsilo met een inhoud van 1,5 kubieke meter (1 x 1 x 1,5 meter), is zelf eenvoudig en snel te maken. Bijvoorbeeld van een stuk gaas of pallet-hout. Nadeel van gaas is dat het afval snel droogt waardoor het fermenteringsproces wordt vertraagd. De kistplanken groen of bruin beitsen. In geen geval carbolineum gebruiken omdat daarbij schadelijke gassen vrij komen. Houd tussen de planken een ruimte van 1,5 à 2 cm; door die kieren kan lucht, dus zuurstof toetreden.

Compost ontstaat door het laten fermenteren van voornamelijk plantedelen. Vaak denkt men dat compost mest is. Dit is echter alleen het geval wanneer er organische mest aan is toegevoegd, dus hoendermest, oude koemest, champignonmest of paardemest, die zo lekker broeit.

Behalve groene materialen uit de tuin, zoals afgeknipte stengels, heggesnoeisel, afgevallen bladeren en gemaaid gazongras kunt u ook groente-afval, schillen, onbedrukt karton en gesnipperd papier op de composthoop kwijt.

Hoe kleiner alles is, des te sneller voltrekt zich het fermenteringsproces.



● *Compostsilo's zijn zelf makkelijk te maken maar ook, zoals deze, te koop.*

Recycling wel aan voorwaarden gebonden

In géén geval onkruiden met zaad, zoals straatgras, ook geen wortels van kweekgras, haagwinde of zevenblad (alias hanepoot) op de composthoop gooien om 'uitzaaien' over de hele tuin te voorkomen. Verder ook geen etensresten, plastic, glas of metaal en hetis aan te raden de compost vóór gebruik te zeven.

Dek elke laag afvalmateriaal af met mest, kalk of kalkammonsalpeter. Breng bladeren en gemaaid gras in dunne lagen aan, anders blijven het onverteerde koeken. Stamp in geen geval de zaak aan. Het fermenteerproces wordt geregeleerd door warmte, lucht en vocht. Een te natte composthoop functioneert niet en gaat stinken maar een te droge is ook niet goed. Daarom moet de hoop licht beschaduwd zijn; zeker niet heel de dag in de zon liggen. Voeg regenwater toe als het nodig is en zet de hele berg om de drie, vier maanden op z'n kop.

ACTIE ZUINIG STOKEN

Tabel van 10 februari t/m 16 februari 91

Bij een normaal jaarverbruik in m^3 van:	hoort een streefverbruik voor de afgelopen week van: (meterkaart kolom 3)	Het weekstreefverbruik kost u:	en een totaal streefverbruik sinds 14 oktober 1990 (meterkaart kolom 4)
800	38	ƒ 20,52	480
900	43	ƒ 23,22	543
1000	47	ƒ 25,38	603
1100	52	ƒ 28,08	665
1200	57	ƒ 30,78	726
1300	62	ƒ 33,48	786
1400	66	ƒ 35,64	847
1500	71	ƒ 38,34	907
1600	76	ƒ 41,04	968
1700	81	ƒ 43,74	1031
1800	86	ƒ 46,44	1094
1900	90	ƒ 48,60	1153
2000	95	ƒ 51,30	1216
2200	105	ƒ 56,70	1339
2400	114	ƒ 61,56	1459
2600	124	ƒ 66,96	1580
2800	133	ƒ 71,82	1703
3000	143	ƒ 77,22	1827
3300	157	ƒ 84,78	2009
3600	172	ƒ 92,88	2194
3900	186	ƒ 100,44	2374
4200	200	ƒ 108,00	2558
4600	219	ƒ 118,26	2803
5000	239	ƒ 129,06	3054
5500	262	ƒ 141,48	3356
6000	286	ƒ 154,44	3663
6500	310	ƒ 167,40	3967

Tip: Hoog gasverbruik? Oude ketel? Uw energiebedrijf adviseert.

Verwerking duurt alleen wat langer

Oplosmiddelen uit vloerlijm

Nog dit jaar zal er een vloerlijm op de markt komen die volkomen vrij is van oplosmiddelen. Daarmee zal dan een definitieve doorbraak tot stand komen op het gebied van lijmen en kitten voor vloerbedekking. Het is nog geen tien jaar geleden dat de eerste oplosmiddelarme vloerlijm verscheen, een hele verbetering ten opzichte van de kunstharslijmen die zo'n jaar of dertig geleden hun intrede deden. Juist in die tijd werden we ons pas goed bewust van de nadelen die het gebruik van oplosmiddelen met zich meebracht voor het milieu. En die kunstharslijm was nu juist zeer rijk aan oplosmiddel.

Men had toen, uit milieu-overwegingen, een stap terug kunnen doen naar de lijmen op sulfietloogbasis, die vanaf 1950 in zwang waren. Die bevatten geen oplosmiddelen, maar hadden als nadeel dat ze bij aanraking met water oplosten. Niet erg praktisch dus. In dit opzicht waren de dispersielijmen die halverwege de jaren zestig verschenen veel beter en die beantwoordden ook (voor een deel) aan de eisen inzake milieuvriendelijkheid. Ze hadden een aanmerkelijk lager percentage oplosmiddelen, omdat in plaats van schadelijke stoffen zoals tolueen, benzine, methylacetaat, aceton, enz. voor water was gekozen.

Dergelijke oplosmiddelarme lijmen leveren in het algemeen geen problemen voor mens en milieu op, behalve voor mensen die er (over)gevoelig voor zijn.

Een nadeel van de oplosmiddelvrije lijmen is dat ze een trage aanvangshechting hebben waardoor de 'wachttijd' bij de verwerking wat langer is.

Eén van de jongste produkten op vloerengebied is het renovatienet, dat speciaal ontwikkeld is om over bestaande harde vloerbedekking, zonder dat deze beschadigd wordt, tapijt te leggen. Het is een tweezijdig klevend netwerkweefsel dat gemakkelijk aangebracht, maar ook weer zonder moeite verwijderd kan worden. Dat is dus ideaal bij een verhuizing waarbij je je vloertapijt wilt meenemen.

overzicht hypotheekrente

Hypotheekrente 19 februari 1991

De lagere rente op de kapitaalmarkt heeft nog altijd niet geleid tot een algemene rentedaling bij hypotheken. Vorige week reeds hebben enkele regionale banken hun tarieven verlaagd. Verzekeraars hebben inmiddels ook besloten tot een verlaging van 0,2%. Met ingang van woensdag jl. hebben zowel de ABN en Amro als het ABP besloten hun hypotheektarieven te verlagen. Inmiddels is de rente op de kapitaalmarkt beneden het niveau van vorig jaar, maar is de hypotheekrente nog steeds bijna een procent hoger.

				rentepercentages		
Naam bank		rente vast gedur.	afsl. prov. in pct.	opgave bank	nwr bij fisc. besparing van constant 35,1 %	50 %
ABN	spaarhyp.	5 jaar	**1,00**	**9,80**	**5,99**	**3,96**
ABN	spaarhyp.	10 jaar	**1,00**	**9,80**	**5,99**	**3,96**
ABN	spaarhyp.	15 jaar	**1,00**	**10.20**	**6,28**	**4,19**
ABN	ann. hyp.	variabel	**1,50**	**9,60**	**6,59**	**5,10**
ABN	ann. hyp.	5 jaar	**1,50**	**9,60**	**6,59**	**5,10**
ABP	spaarhyp.	5 jaar	**1,00**	**9,50**	**5,75**	**3,77**
ABP	spaarhyp.	10 jaar	**1,00**	**9,50**	**5,75**	**3,77**
ABP	spaarhyp.	15 jaar	**1,00**	**9,50**	**5,75**	**3,77**
ABP	ann. hyp.	5 jaar	**1,00**	**9,30**	**6,35**	**4,92**
ABP	ann. hyp.	10 jaar	**1,00**	**9,30**	**6,35**	**4,92**
AEGON	spaarhyp.	5/10 jr.	**1,25**	**9,70**	**5,94**	**3,92**
AEGON	spaarhyp.	15/20 jr.	**1,25**	**9,70**	**5,94**	**3,92**
AMRO	spaarhyp.	2 jaar	**1,00**	**9,80**	**5,94**	**3,90**
AMRO	spaarhyp.	10 jaar	**1,00**	**9,80**	**5,94**	**3,90**
AMRO	spaarhyp.	15 jaar	**1,00**	**10,20**	**6,24**	**4,14**
Bouwf. Limb. Gem.	spaar vasth.	5 jaar	**1,00**	**9,50**	**5,77**	**3,79**
Bouwf. Limb. Gem.	spaar vasth.	10 jaar	**1,00**	**9,50**	**5,77**	**3,79**
Bouwf. Limb. Gem.	spaar vasth.	15 jaar	**1,00**	**9,50**	**5,77**	**3,79**
Bouwf. Limb. Gem.	ann. hyp.	5 jaar	**1,00**	**9,20**	**6,28**	**4,87**
Bouwf. Limb. Gem.	ann. hyp.	10 jaar	**1,00**	**9,20**	**6,28**	**4,87**
CDK-bank	spaarhyp.	5 jaar	**1,00**	**9,80**	**5,99**	**3,96**
CDK-bank	spaarhyp.	10 jaar	**1,00**	**9,90**	**6,06**	**4,02**
CDK-bank	ann. hyp.	1 jaar	**1,00**	**9,40**	**6,42**	**4,97**
CDK-bank	ann. hyp.	5 jaar	**1,00**	**9,60**	**6,56**	**5,08**
Centraal Beheer	spaar gar.h.	5/10 jr	**0,25**	**9,70**	**5,86**	**3,87**
Centraal Beheer	spaar gar.h.	15/20 jr	**0,25**	**9,70**	**5,86**	**3.87**
Centrale Volksbank	spaarhyp.	5 jaar	**1,00**	**9,70**	**5,87**	**3,85**
Centrale Volksbank	spaarhyp.	10 jaar	**1,00**	**9,90**	**6,02**	**3,96**
Centrale Volksbank	ann. hyp.	2 jaar	**1,00**	**9,50**	**6,49**	**5,03**
Centrale Volksbank	ann. hyp.	5 jaar	**1,00**	**9,60**	**6,56**	**5,08**
Direktbank	besp-dir.h.	5 jaar	**1,00**	**9,80**	**5,90**	**3,86**
Nationale Ned.	spaarhyp.	5/10 jr	**1,25**	**9,70**	**5,93**	**3,92**
Nationale Ned.	spaarhyp.	15/20 jr	**1,25**	**9,70**	**5,93**	**3,92**
NMB	spaarhyp.	5 jaar	**1,00**	**9,80**	**5,94**	**3,92**
NMB	spaarhyp.	10 jaar	**1,00**	**9,80**	**5,94**	**3,92**
NMB	ann. hyp.	1 jaar	**1,50**	**9,50**	**6,49**	**5,03**
NMB	ann. hyp.	5 jaar	**1,50**	**9,60**	**6,56**	**5,08**
Postbank	spaarhyp.	5 jaar	**1,00**	**9,70**	**5,91**	**3,90**
Postbank	spaarhyp.	7 jaar	**1,00**	**9,70**	**5,91**	**3,90**
Postbank	spaarhyp.	12 jaar	**1,00**	**9,90**	**6,05**	**4,01**
Postbank	ann. hyp.	2 jaar	**1,00**	**9,40**	**6.30**	**4,87**
Postbank	ann. hyp.	5 jaar	**1,00**	**9,50**	**6,37**	**4,93**
RABO hypotheekbank	spaar opt.h.	3 jaar	**1,00**	**10,00**	**6,13**	**4,07**
RABO hypotheekbank	spaar opt.h.	10 jaar	**1,00**	**10,10**	**6,20**	**4,13**
RABO hypotheekbank	spaar opt.h.	stabiel	**1,00**	**10,10**	**6,20**	**4,13**
RABO (adviesrente)	ann. hyp.	var/1 jr	**1,00**	**9,60**	**6,56**	**5,08**
RABO (adviesrente)	ann. hyp.	4/5 jr	**1,00**	**9,90**	**6,76**	**5,24**
Spaarbank Limburg	spaarhyp.	5 jaar	**1,00**	**9,70**	**5,87**	**3,85**
Spaarbank Limburg	spaarhyp.	7 jaar	**1,00**	**9,80**	**5,94**	**3,90**
Spaarbank Limburg	ann. hyp.	1 jaar	**1,00**	**9,20**	**6,28**	**4,87**
Spaarbank Limburg	ann. hyp.	5 jaar	**1,00**	**9,50**	**6,49**	**5,03**
Westland Utrecht	lage last h.	7 jaar	**1,00**	**9,80**	**5,95**	**3,92**
Zwolsche Algemene	ZA-hyp plan	5 jaar	**1,00**	**10,00**	**6,13**	**4,07**
Zwolsche Algemene	ZA-hyp plan	10 jaar	**1,00**	**10,00**	**6,13**	**4,07**

De vermelde tarieven hebben betrekking op hypotheken met gemeentegarantie.
De netto werkelijke rente (nwr) is gebaseerd op de netto lasten van de hypotheek.
De vermelde nwr-percentages gelden voor een man van 30-jarige leeftijd en een hypotheek ad. ƒ 150.000,–.
Voor vrouwen en/of bij andere leeftijden kunnen andere nwr-percentages gelden.
Bij andere hypotheekbedragen wijkt de nwr bij een aantal instellingen enigszins af.

ABC Makelaardij Heerlen/Maastricht B.V.
Akerstraat 23, Heerlen, tel. 045-712040

Aquina Makelaardij o.g.
Ruys de Beerenbroucklaan 28, Heerlen, tel. 045-715566

Makelaardij Ernens
Hoolstraat 42, Voerendaal, tel. 045-752142

Van Gerwen & Van de Geer BV
makelaars en taxateurs o.g.
Stationsstraat 14, Maastricht,
tel. 043-252425, fax. 043-212517

drs. de la Haye Makelaardij o.g.
Hoofdstraat 88 Hoensbroek, tel. 045-223434

Kramer makelaardij o.g.
Elsstraat 1, Beek. tel. 046-373601

Onroerend Goed Makelaardij Leenaers b.v.
Pater Romboutslaan 2, 6419 BE Heerlen
tel. 045-717237

L.H. Nicolai Makelaardij BV
Stationsstraat 20, Maastricht, tel. 043-254555

J.W. Offermans Makelaardij o.g. BV
Vissersmaas 1c, Maastricht,
tel. 043-217500, fax. 04405-3365

Van de Pas Makelaardij
Burg. de Hesselleplein 13, Heerlen,
tel. 045-741616

Pickee Makelaardij b.v.
Heerlenseweg 22, Landgraaf, tel. 045-326767

Paul Simons Makelaardij b.v.
Europaweg Zuid 214, Ubach over Worms, tel. 045-318182

Wie weet wat hij wil, beslist om z'n eigen makelaar mee te nemen.

NVM MAKELAAR
Met een NVM-makelaar koop je zonder zorgen.

BRUNSSUM (Treebeek)
ƒ 115.000,– k.k.
Een appartement met verdieping. Ind.: 1e verd.: hal, woonkamer met open keuken 41,5 m² en balkon. 2e verd.: 3 slaapkamers met badkamer. 3e verd.: zolder, te bereiken via vaste trap. Aanvaarding in overleg.

GULPEN
2 bouwterreinen, eventueel met plan, resp. 480 m² en 600 m². Prijs resp. ƒ 65.000,– k.k. en ƒ 80.000,– k.k.

HEERLEN
ƒ 98.500,– k.k.
Nabij centrum stadswoning met c.v. en berging. Ind.: hal, woonkamer met halfopen keuken 8.17×4.57 en terras. 1e verd.: 2 slaapkamers + badkamer. Aanvaarding vrijwel direct.

HOENSBROEK
ƒ 122.500,– k.k.
Halfvrijstaand woonhuis, bj. 1981, geïsoleerd. Ind.: hal, woonkamer met halfopen keuken 8.20×5.64/3.55, terras + tuin, garage 6.00×3.00. 1e verd.: 3 slaapkamers, badkamer met douche en vaste wastafel. 2e verd.: zolderruimte. Aanvaarding in overleg.

HOENSBROEK (nabij station)
ƒ 105.000,– k.k.
Halfvrijstaand woonhuis. Ind.: sout.: kelder. Beg. gr.: hal, toilet, L-vormige woonkamer 32 m², keuken 5.00×2.60, garage 9.00×3.00, tuin 23 m diep. 1e verd.: 3 slaapkamers + douche. 2e verd.: zolder, te bereiken via vliezotrap. Rondom rolluiken. Aanvaarding vrijwel direct.

LANDGRAAF
ƒ 330.000,– k.k.
Halfvrijstaand herenhuis. Ind.: sout.: 2 royale kelders. Beg. gr.: hal 20 m², woonkamer 53 m², keuken (modern) 23 m², terras + tuin en dubbele garage. 1e verd.: 3 slaapkamers resp. 21 m², 25 m² en 15 m² + 2 badkamers. 2e verd.: compleet appartement, incl. badkamer en keuken; inhoud 1100 m³. Aanvaarding in overleg. **Dit pand moet u van binnen gezien hebben.**

VAESRADE
ƒ 295.000,– k.k.
Aan de rand van een natuurgebied, goed onderhouden semi-bungalow. Ind.: sout.: garage, kelder. Beg. gr.: hal, woonkamer met halfopen goed geout. keuken ca. 70 m², 4 slaapkamers, badkamer, terras + mooie tuin, grondopp. 1000 m². Aanvaarding in overleg.

BEDRIJFSPANDEN

HEERLEN (centrum)
ƒ 225.000,– k.k.
Winkel/kantoor/woonhuis. Ind.: sout.: kelder ca. 20 m². Beg. gr.: winkel ca. 60 m². 1e verd.: 60 m². 2e verd.: 55m². 3e verd.: zolder c.q. archiefruimte. Aanvaarding direct.

- Makelaar o.g.
- Bedrijfsobjecten
- Woningen
- Taxaties
- Hypotheken
- Verzekeringen

Wie weet wat hij wil, belist om z'n eigen makelaar mee te nemen.

makelaardij ERNENS
Hoolstraat 42, Voerendaal
Tel.: 045-752142
NVM MAKELAAR
Met een NVM-makelaar koop je zonder zorgen.

Pickée, Van Huis Uit Aktief!

BRUNSSUM: Hoekwoning met gas-c.v., garage, berging en tuin. Geheel gerenoveerd en uitstekend onderhouden, ged. dubbele beglazing; rolluiken. Ind. o.a. provisiekelder, L-vormige woonkamer, eetkeuken met compl. keukeninstall. met app., bijkeuken, 3 slpk., badkamer. Zolder. Prijs ƒ 135.000,- k.k.

BRUNSSUM: rustig gelegen goed onderhouden woonhuis met gas-c.v., carport, berging en zonnige achtertuin. Ind. o.a.: gang, woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, betegelde badkamer, zolder (mogelijkheid voor vaste trap). Vraagprijs ƒ 129.000,-.

BRUNSSUM: zeer aantrekkelijk gelegen vrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage en grote tuin (tot. 885 m²). Ind. o.a. hal, keuken, bijkeuken, L-woonkamer met parketvloer, 4 slpk., badkamer, bergzolder. Vraagprijs ƒ 250.000,- k.k.

HEERLEN-ZUID: uitstekend onderhouden en uitgevoerd ruim splitlevel woonhuis met gas-c.v., inpandige garage en mooie tuin. Ind. o.a. hal met tegelvloer, woonkamer (± 39 m²) met vide, luxe ingerichte keuken, bijkeuken, 2 kelders, 3 slpk., luxe badkamer (j.l. vernieuwd), studeer-/hobbykamer. Vraagprijs ƒ 225.000,- k.k.

HEERLEN: halfvrijst. woonhuis met gas-c.v., garage en grote tuin. Ged. dubb. beglazing; ged. rolluiken. Ind. o.a.: woonk. met parketvloer, keuken, 3 slpk., badk., vaste trap naar zolder, grote hobbyruimte. Het pand is grotendeels onderkelderd (provisie en werkruimte). Prijs ƒ 149.000,- k.k.

HEERLEN: 12 premie-A-woningen. Nabij centrum nog één van de 12 premie-A-woningen te koop. Ruime halfvrijstaande woningen met gas-c.v., berging (mogelijk uit te bouwen tot garage) en tuin. Ind. o.a.: L-vormige woonkamer, keuken, drie slaapkamers, badkamer en zolder. De premie-A-regeling 1988 is op deze woningen van toepassing. Netto maandlast ca. ƒ 656,-. Bezichtiging op afspraak.

HEERLEN-CENTRUM: ruim vooroorlogs woonhuis met gas-c.v., berging en binnenplaats. Ged. rolluiken, ged. dubb. beglazing. Ind. o.a. kelder, woonkamer, keuken met een complete keukeninstall. met app., vier slpk., badkamer, zolder (vaste trap). Vraagprijs ƒ 115.000,- k.k.

HEERLEN: nabij centrum. Ruim vooroorlogs woonhuis met gas-c.v. en tuin. Ind. o.a.: prov.kelder. Part.: vestibule, hal, ruime woonk. (ca. 43 m²), eetkeuken. 1e verd.: 3 ruime slaapk., badk. 2e verd.: zolderk., grote zolderr. Ged. rolluiken. Vraagprijs ƒ 158.000,- k.k.

HOENSBROEK - Schuureik: landhuis. Uitstekend en goed onderhouden. Vele extra's en luxe uitvoeringsniveau. Royaal van indeling. Geheel geïsoleerd en beveiligd. Ind. o.a.: royale hal, woonkamer, eetkamer, keuken, bijkeuken, werkruimten. Bar met zitruimte, sauna, compleet ingericht. Wijnkelders. Vijf slaapkamers. 2 badkamers. Zolderruimte. Zwembad. Prijs n.o.t.k.

KERKRADE-WEST - Spekholzerheide: appartement met gas-c.v., berging en parkeerplaats. Ged. dubbele beglazing. Ind. o.a. woonk., keuken (ca. 37 m²) met plavuizenvloer (wit). Twee slaapkamers. Badk. Overname rijksbijdrage mogelijk. Koopprijs ƒ 69.000,- k.k.

NIEUWENHAGEN: hoekwoonhuis met berging en diepe tuin. Ind. o.a. gang, toilet, provisiekelder, woonk., keuken, 3 slpk., eenv. badk., bergzolder, renovatiesubsidie mogelijk. Vraagprijs ƒ 92.500,- k.k.

SCHAESBERG: ruim ouder woonhuis met gas-c.v. en grote garage. Ind. o.a. provisiekelder, gang, voorkamer, achterkamer, eetkeuken, bijkeuken, douche, serre. **1e verdieping:** 4 slaapkamers, 2 zolderkamers. Vraagprijs ƒ 129.000,- k.k.

SCHINVELD - Achter Genne Berg: er is gestart met het bouwen van ruime halfvrijst. woningen met gas-c.v., berging (mogelijkheid voor garage) en tuin. Ind. o.a. woonk., keuken (dicht), 3 slpk., badk., zolder. Koopprijs ƒ 131.950,- v.o.n. Totale premie ƒ 41.000,-. Netto maandlast ƒ 620,-.

HYPOTHEEK

Een onafhankelijk advies:
- wat kan en mag ik betalen
- welke hypotheek past bij mij
- welke bank is voor mij het voordeligste

Deze vragen en nog vele meer kunnen wij, dankzij de automatisering, u haarfijn beantwoorden.
WAAR U OOK KOOPT, INFORMEER EERST BIJ ONS ZONDER KOSTEN NAAR UW MOGELIJKHEDEN.
Wij regelen de zaak voor u perfect.
Een 30-jarige ervaring staat borg voor deskundig en betrouwbaar advies.

SCHINVELD - Achter Genne Berg: nog te bouwen type vrijstaande woningen met gas-c.v., garage en tuin. Goed geïsoleerd. Ind. o.a.: L-vormige woonkamer, keuken (dicht), 3 slaapkamers, badkamer. Vaste trap naar de zolder. Grote hobbyruimte (mogelijkheid 4e slaapkamer). Koopprijs ƒ 187.350,- v.o.n.

UBACH OVER WORMS: goed gelegen halfvrijst. woonhuis met gas-c.v., garage en kleine tuin. Ind. **souterrain:** garage, wasruimte, hobbyruimte. **Begane grond:** werkkamer met marmeren vloer, keuken met een complete keukeninrichting met app., 4 slpk., badk., zolder, aluminium ramen met dubbele beglazing, muren geïsoleerd. Prijs ƒ 125.000,- k.k.

WINKELPANDEN

BRUNSSUM-CENTRUM - Julianastraat: TE HUUR winkel, oppervl. ca. 69 m². Huurprijs 875,- per maand excl. BTW.
BRUNSSUM: hartje centrum. Twee winkel-/kantoor-units te huur of te koop. Oppervlakte ca. 20 m²/125 m². Souterrain: ca. 65 m²100 m². Huurprijs ƒ 1900,-/ƒ 2000,- per maand excl. BTW. Vraagprijs voor beide units ƒ 495.000,- k.k.
HEERLEN - Heksenberg: winkel/woonghuis met grote tuin voor diverse doeleinden geschikt. Ind. o.a.: ruime kelder, verkoopruimte, woonk., keuken, werkpl., dubb. garage. **1e verd.:** woonk., keuken, 2 slaapk., douche. **2e verd.:** slaapk., zolderruimte. Aanv. n.o.t.k. Vraagprijs ƒ 159.000,- k.k.
HOENSBROEK: winkel/woonhuis met gas-c.v. en mogelijkheid voor inp. garage. Ind. o.a. kelder, winkel (ca. 35 m²), werkruimte (ca. 60 m²). **1e verd.:** 5 kamers, keuken, douche en toilet. **2e verd.:** 4 kamers, keuken, douche. **3e verd.:** zolder. Aanv.: direct. Prijs ƒ 105.000,- k.k.
KERKRADE-CENTRUM - voetgangersdomein: winkel met bovenwoning, gas-c.v. magazijnruimte, uitstekend en degelijk afwerkingsniveau. Ind. o.a. kelderruimten. Winkeloppervlakte ca. 290 m² (twee ingangen), magazijnruimten ca. 65 m²woning. Grote, L-vormige woonkamer ca. 50 m², luxe keukeninstallatie met apparatuur. Groot dakterras. Vier slaapkamers, luxe badkamer met o.a. ligbad en douche. Vraagprijs ƒ 745.000,- k.k.
KERKRADE - Maria Gorettiplein: winkel-/kantoor-/praktijkpand met bovenwoning, gas-c.v. en tuin. Ind. o.a. kelderruimten, entree winkel (± 40 m²), kantoorruimte, gescheiden entree bovenwoning, woonkamer, keuken, 2 slaapkamers, badkamer, bergruimten. Vraagprijs ƒ 148.000,- k.k.

Taxaties, makelaardij o.g., hypotheek-adviescentrale

Maandag tot en met vrijdag van 9.00 tot 19.00 uur
Ook 's zaterdags geopend van 9.00 tot 17.00 uur

Heerlenseweg 22, 6371 HS, Postbus 31193 6370 AD Landgraaf
NVM
Pickée makelaardij bv
045-326767

NVM HYPOTHEEK SHOP

DE BESTE HYPOTHEEK KUN JE NIET MEER MISSEN.

Met een hypotheek leent u verreweg het grootste bedrag in uw leven. Maar het kiezen van die ene, voor u juiste hypotheek wordt met de dag moeilijker. Gelukkig krijgt u daarbij nu deskundig advies. Van de NVM Hypotheekshop. Op 280 plaatsen in ons land, dus ook bij u in de buurt.
Wij weten exact de weg in hypothekenland. Uit alle hypotheken van alle geldverstrekkers selecteren wij voor u de juiste. Tegen de best mogelijke voorwaarden. 'n Goede hypotheek kunt u dus niet meer missen.

DE NVM HYPOTHEEKSHOP
BETER THUIS IN ALLE HYPOTHEKEN.

Beek
HYPOTHEEKSHOP KRAMER
Elsstraat 1 - Tel. 046-373601

Gronsveld
HYPOTHEEKSHOP PUSTJENS B.V.
Rijksweg 37A - Tel. 04408-1423

Hoensbroek
HYPOTHEEKSHOP DRS. DE LA HAYE
Hoofdstraat 88 - Tel. 045-223434

Landgraaf
HYPOTHEEKSHOP PICKEÉ B.V.
Heerlenseweg 22 - Tel. 045-326767

TE KOOP

MAASTRICHT
Goed onderhouden APPARTEMENT gelegen aan de Viaductweg. Leeg te aanvaarden. Vraagprijs ƒ 98.000,– k.k.

MAASTRICHT/DAALHOF
Goed onderhouden BOVENWONING met c.v.-gas. Ind.: woonkamer met open witte kunststof keuken, betegelde loggia, toilet, 3 slaapkamers, badkamer met douche en toilet, groot dakterras deels overdekt. Zolder via vaste trap, verhoogde kap (mog. voor 4e slaapk.). Vrij te aanv. in overleg. Vraagprijs ƒ 132.500,– k.k.

BERG EN TERBLIJT
Idyllisch gelegen VRIJSTAAND WOONHUIS te Berg en Terblijt. Te aanvaarden in overleg. Vraagprijs ƒ 169.000,– k.k.

SCHIN OP GEUL
Goed onderh. HALFVRIJST. WOONHUIS met gas-c.v. en tuin. Ind.: woonkamer in L-vorm, inbouwkeuken, 3 slaapkamers, grote slaap/hobbyruimte. Vraagprijs ƒ 198.000,– k.k.

CADIER EN KEER
Modern, goed gel. HALFVRIJST. WOONHUIS. Ind.: ruime living met open haard en schuifpui naar terras, luxe keuken met inbouwapparatuur, toilet, bijkeuken, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, aparte douche en 2e toilet, stenén berging in de tuin, carport. Spoedig leeg te aanv. Vraagprijs ƒ 269.000,– k.k.

MAASTRICHT/SCHARN
Goed onderhouden HALFVRIJST. LANDHUIS met tuin en garage. Ruime woonkamer, 4 slaapk., ruime badkamer. Spoedig leeg te aanvaarden. Vraagprijs ƒ 355.000,– k.k.

MEERSSEN
VRIJSTAAND LANDHUIS met inpandige garage, goed onderhouden ruime tuin met veel privacy. Aparte carport en 4 slaapkamers, ruime living. Spoedig leeg te aanv. Vraagprijs ƒ 455.000,– k.k.

BUNDE/MEERSSEN
Karakteristiek LANDHUIS met aparte ruime garage en tuin. Ind.: parterre: woonkamer, eetkeuken, bijkeuken, 2 kelders. 1e verd.: 4 slaapkamers, badkamer met ligbad en v.w.t., apart toilet, aparte douche. 2e verd.: 3 slaapkamers, ruime hobbykamer + doka. Vrij te aanv. in overleg. Vraagprijs ƒ 495.000,– k.k.

KOOP - VERKOOP - HUUR
VERHUUR - VERZEKERINGEN
BEHEER - TAXATIES
EN HYPOTHEEKADVIES
Zat. geopend van 10.00-13.00 uur

nicolai
makelaardij
tel.: 043-254555*
Stationstraat 20, Maastricht

LANDGRAAF
● Vrijstaand landhuis met veel prlicacy en gr. tuin en gar. Ind.: 3 keld., wijnkel., 2 hobbyruimten, royale hal, study, woonkeuk., riante living ca. 75 m², veel kasten, 1 kastenkam., badkam. m. douche. Prijs n.o.t.k.

NUTH
● Vrijst. bung. m. inp. gar. en gr. tuin rondom. Tot opp. ca. 900 m². Ind.: entree, hal m. tegelvl., toil., L-vorm. woonkamer ca. 50 m² m. open haard en dubb. begl., ruime keuk. met tegelvl., 3 slaapkam. m. wastafel., bet. badkam. met ligbad en douche en 2e toil., ged. rolluiken, c.v.-vloerroosters. Vraagprijs ƒ 278.000,– k.k.

EYGELSHOVEN
● Uniek gelegen vrijst. bungalow, c.v. Souterrain-ind.: grote inp. garage voor 2 auto's, 3 kant., totaal 70 m². Ind.: hal, ruime L-vorm. woonk. 42 m², ruime keuken met apparatuur, 4 slaapks., badk., douche en 2e toilet. Groot tuinhuis en ged. overd.terras met verl. Rondom tuin met veel privacy. Pand biedt zeer veel extra's en is geschikt voor vele doeleinden. Perc.opp. 700 m². Vr.prijs ƒ 290.000,– k.k.

TAXATIES

onroerend goed t.b.v. aan- en verkoop; financiering; hypotheek; assurantien; successie; rechtbank enz.
Indien nodig binnen 24 uur.

HEERLEN
● Eengezinswon. m. achterom bij centrum. Ind.: 3 keld., gang, toil. keuk., kamer ensuite, 5 slaapkam., c.v. op gas, badkam. m. bad, zr. gr. zold., Vraagprijs: ƒ 170.000,– k.k. (event. te huur).

HEERLEN
● Woonhuis in centrum met achterom. Ind.: 3 keld., entree, hal, toil., keuk., kam. ensuite, badkam. m. bad, 4 kamers met kitchenette, 3 kl. kamers., c.v. op gas, zeer geschikt voor kamerverhuur. Vraagprijs: ƒ 150.000,– k.k. (event. te huur).

HEERLEN
● Herenhuis in centrum. Ind.: 2 keld., entree, gang, zr. gr. woonkamer (50 m²), keuk., 2 toiletten, 6 ruime slaapkamers, badkamer, zold. m. vliering. Zr. gesch. als praktijk- of kantoorpand. Vraagprijs op aanvraag.

NVM MAKELAAR
Onroerend Goed Makelaardij LEENAERS b.v.
Pater Romboutslaan 2, 6419 BE Heerlen
Telefoon: 045-717237

PAUL SIMONS

MAKELAARDIJ B.V.
ASSURANTIËN·TAXATIES
HYPOTHEKEN·FINANCIËN.
EUROPAWEG ZUID 214 UBACH OVER WORMS

Ubach over Worms
Halfvrijst. ruim ouder woonhuis met berging, c.v. en behoorlijke tuin. Ind. o.a.: woonkamer, grote uitgeb. keuk., luxe badk., hobbykam. Op verd.: een zeer grote slaapk. en een ruime slaapk. Op zolder (via vaste trap) 3e grote slaapk. Pand is op de meeste punten vernieuwd. Vr.pr. ƒ 138.000,– k.k.

Ubach over Worms
Goed beleggingsobject, verdeeld in 3 ruime appartementen met elk ruime woonkamer met keukenhoek, slaapk. en badkam. Tevens grote tuin met 2 garages. Prijs ƒ 108.000,– k.k.

Vaesrade
Op goede stand gelegen halfvrijst. woonhuis met souterrain (3 ruimtes o.a. garage). Ind. o.a.: hal, ruime L-woonkam., uitgeb. open keuk. met luxe install., 3 slaapk. en badk. Pand is goed onderhouden (nieuw dak) en heeft diverse extra's. Vr.pr. ƒ 169.000,– k.k.

Op zaterdag zijn wij geopend van 10.00-13.00 uur

NVM
045-318182

HYPOTHEKEN V.A. 8,4%

HOENSBROEK

HOENSBROEK
ƒ 115.000,– k.k.
Leuke tussenwoning (splitlevel) met inpandige garage en een tuin.
Indeling: begane grond: hal/entree, garage met wasmachine-aansluiting, en c.v. Niveau 1: keuken-/eetkamer, tuin. Niveau 2: woonkamer. Niveau 3: overloop met een slaapkamer, toilet, badkamer met ligbad en vaste wastafel. Niveau 4: overloop 2 slaapkamers en een berging.
Algemeen:
Rustige ligging, deels rolluiken, Bouwjaar 1973, dak geïsoleerd en 1988 vernieuwd.

HOENSBROEK

HOENSBROEK
Pastoorskuilenweg
ƒ 189.000,– v.o.n.
Op loopafstand van het centrum van Hoensbroek wordt van ons nieuwbouwproject het laatste halfvrijstaand woonhuis te koop aangeboden. Kavelgrootte circa. 300 m². Prijs excl. renteverlies.
Indeling: begane grond: hal/entree, toilet, woonkamer (45 m²), eetkamer, keuken, bijkeuken, inpandige garage, terras, tuin. 1e verdieping: overloop, 3 slaapk., badkamer met douche, apart ligbad, vaste wastafel, 2e toilet. 2e verdieping: d.m.v. een vaste trap bereikbare zeer grote zolder (60 m²).
Algemeen: de woning is volgens de laatste normen geheel geïsoleerd. Aanvaarding op korte termijn.
Een huis dat beslist gezien moet worden qua ruimte.

HOENSBROEK

HOENSBROEK
Van Hövel tot Westerflierhof
Prijs op aanvraag.
Het luxueus, vrijstaand woonhuis met oprit, garage en tuin en diverse andere extra's. Onderhoudstoestand uitstekend.
Indeling: souterrain: c.v.-ruimte en (wijn)kelder. Begane grond: ruime entree/hal met een natuursteenvloer, toilet, eetkamer, zithoek, zitkamer met een complete bar, keuken met aanbouw, bijkeuken, fraai aangelegde tuin, garage met oprit. 1e verdieping: 4 ruime slaapkamers, ruim balkon, luxe badkamer.
Algemeen: uitstekende lokatie.

BEEK

BEEK
Groot-Genhout
Prijs op aanvraag
Het riant vrijstaand luxueus herenhuis met oprit, garage en tuin. Onderhoudstoestand **uitstekend.**
Indeling: souterrain: betegelde provisieruimte en wijnkelder. Begane grond: entree/hal v.v. een Noorse lei, toilet, grote woonkamer, luxe aanbouwkeuken, luxe tuinkamer v.v. een marmervloer, grote tuin, welke uitstekend is onderhouden. Grote garage met elektrische kantelpoort en verlichte oprit. 1e verdieping: 3 ruime slaapkamers, zeer luxe badkamer. 2e verdieping: ruime zolder.
Algemeen: uitermate goed geïsoleerd, licht woonhuis. Alles in nieuwstaat.

ZATERDAG 10-12.30 UUR

DRS. DE LA HAYE

NVM MAKELAAR
assurantiekantoor makelaardij o.g.
hoofdstraat 88 • hoensbroek • 045-223434

GEMEENTE HEERLEN
De notarissen J.L.Th. Oostwegel en Mr. P.W.H.A. Ritzen
te
KERKRADE-WEST

zullen op donderdag 28 februari a.s. des namiddags om 15.00 uur in Baron Hotel de la Station te Heerlen, Stationstraat 16-18, op grond van artikel 1223 van het Burgerlijk Wetboek

publiek bij opbod en afslag verkopen

GEMEENTE HEERLEN:

Winkel-woonhuis, erf en verdere aanhorigheden, staande en gelegen aan de Klompstraat 4 te Heerlen, kadastraal bekend als Gemeente Heerlen, Sectie D nummer 6068, groot een are en drie en twintig centiaren.

Indeling:
benedenverdieping: winkelruimte, kantoor, keuken en toilet,
1e verdieping: keuken, grote woonkamer, zonneterras,
2e verdieping: grote slaapkamer, badkamer, toilet,
3e verdieping: slaapkamer en hobby-ruimte.

Aanvaarding: eventueel te bewerkstelligen met de grosse van akte van veiling;
Betaling van de koopprijs: uiterlijk 15 april 1991
Bezichtiging: in nader overleg met genoemd notariskantoor.
Van toepassing zijn de A.V. van 1987 met inachtneming van de in de akte opgenomen afwijkingen.
Nadere informaties: ten kantore van voornoemde notarissen, Willem Sophiaplein 10 te Kerkrade-West, tel. 045-411945. 191175

Te huur gevraagd door rustige vrijgezel (42 jaar) op korte termijn voor minimaal één jaar:

woonruimte

(appartement, eengezinswoning of anders). Privacy en zonnige ligging gewenst.
Huurprijs: circa ƒ 1000,– per maand. Plaats: Maastricht of omgeving. Brieven onder nr. HK 158, postbus 2610, 6401 DC Heerlen. 193218

BRUNSSUM

Mr. H.J.Chr. Olivers, notaris te Merkelbeek, gem. Onderbanken,
zal op donderdag 7 maart a.s. om 15.00 uur in gemeenschapshuis De Burcht, Wieënweg 16 te Brunssum, ex artikel 1223 B.W. bij opbod en afslag in één zitting, in het openbaar verkopen:
het halfvrijstaand woonhuis met carport, **Heufstraat 14** te Brunssum, kadastraal gem. Brunssum, sectie A nummer 5810, groot 1,55 are.
Indeling:
Parterre: hal, toilet, woonkamer, keuken, kelder.
1e etage: 3 slaapkamers, badkamer met douche, toilet en v.w.
Zolder te bereiken via vliezotrap.
Het pand is voorzien van gas-c.v.
Aanvaarding: na betaling van koopsom en kosten, uiterlijk per 18 april aanstaande.
De ontruiming kan zonodig bewerkstelligd worden met de grosse van de notariële akte.
Bezichtiging: op de zaterdagen 23 februari en 2 maart, telkens van 11.00 tot 12.00 uur.

Van toepassing zijn de Algemene Veilingvoorwaarden Onroerend Goed 1987 van de Koninklijke Notariële Broederschap, met inachtneming van de in het proces-verbaal van veiling opgenomen afwijkingen.

Nadere inlichtingen: ten kantore van de notaris, Raadhuisstraat 1, Merkelbeek, tel. 04492-2222.

…ens heeft sedert de …ische Spoetnik in …ber 1957, dat het …e voorwerp van …elijke makelij was … een baan om de … kwam, al …nden satellieten in …imte gebracht. De …ste 'gewoon' in een … om de aarde, maar …n er ook bij die op …gingen naar andere …lden.

…zochten twee Vikings in …e rode planeet Mars en …en daar een zachte …ng, werden ook de …ten Venus en Mercurius, …chter bij de zon staan dan …de, van nabij bekeken en …kken in de jaren '70 vier … in de richting van de … planeten Jupiter, …nus, Uranus en …nus. Deze vier …scheepjes, de …er-10 en -11 en de …er-1 en -2, hebben hun …urige taak er inmiddels …ten en vliegen nog steeds …g door in de ontzaglijke …n buiten het …stelsel.

…uzarenstukje van deze …erd opgevoerd door de …er-2, die in zijn eentje …er genoemde planeten …ht. Twaalf jaar was hij

Verste ruimteschepen zijn nog niet uitgediend

onderweg na zijn lancering in 1977 om zijn immense tocht, na drie uitgekiende zwaaien om de planeten Jupiter, Saturnus en Uranus te hebben beschreven, in augustus 1989 met een adembenemende scheervlucht langs de planeet Neptunus en diens kleine metgezel Triton te besluiten. Voyager-2 heeft meer gegevens opgeleverd dan de overige drie bij elkaar.

Het is welhaast zeker dat de Voyagers en de Pioneers geen enkele planeet meer zullen bezoeken en dat ze zelfs over een miljard jaar, als ze in die tijd tenminste niet door een meteoriet zijn getroffen of al te dicht langs een ster zijn gezeild, nog steeds doorvliegen, alleen dan in een gebied van het heelal van waaruit onze zon alleen nog met een grote telescoop is te zien.

Toch zit het werk van de ruimtevaartuigjes er nog lang niet op.

Boeggolf

Zo verrichten de Voyagers nog steeds metingen aan allerlei op die enorme afstand voorkomende deeltjes, afkomstig van de zon, en worden er met een voor ultraviolette straling gevoelige spectrometer waarnemingen gedaan.

Met die spectrometer heeft men onder andere ontdekt dat er in de ijle 'wolken' interstellair waterstof holten voorkomen waarin de spectrometer als het ware wat beter 'zicht' heeft op de verte. UV-straling bij de golflengten waarvan de spectrometer zich bedient wordt namelijk geabsorbeerd door het interstellaire waterstofgas. Interstellair wil zeggen 'tussen de sterren', in tegenstelling tot interplanetair dat 'tussen de planeten' betekent.

Beide aanduidingen zijn thans van toepassing op de twee Voyagers; hun missie wordt door de Amerikaanse ruimtevaartorganisatie NASA langzamerhand overgeschakeld van een interplanetaire naar een interstellaire. Dat gaat ten koste van de UV-spectrometer maar onderzoekers koesteren veel meer interesse in een ander fenomeen: waar gaat de stralingsinvloed van de zon daadwerkelijk teloor in de stralingsmêlée afkomstig van de sterren?

Met andere woorden: waar bevindt zich de 'boeggolf' van de zon, wat voor vorm heeft deze en hoe gedragen de deeltjes zich daar?

De zon beweegt zich namelijk ook door de ruimte en wel met een snelheid van ongeveer 250 kilometer per seconde ten opzichte van het melkwegcentrum; bij die (galactische) beweging worden alle planeten, dus ook de aarde, meegesleept. Zou de zon stil staan, dan zou de door de zonnewind gecreëerde invloedssfeer, de heliosfeer, een mooie bolvorm hebben, maar omdat hij beweegt is er sprake van een sliertachtige structuur. De zonnewind is een onafgebroken stroom geladen deeltjes, die de zon naar alle kanten uitzendt, die ook het magnetisch veld van de zon (het 'patroon van veldlijnen') meenemen naar 'buiten' en die ergens op zekere afstand samen met straling van interstellaire oorsprong een 'boeggolf' of 'schokgolf' vormen.

Dat wordt heliopauze genoemd en daar gaat de interplanetaire ruimte ook echt over in de interstellaire.

Astronomen nemen aan dat de afstand van hier tot de heliopauze sterk afhangt van de activiteiten van de zon. Bij veel zonnewind, bijvoorbeeld tijdens een elfjarig maximum (wat in 1990 optrad), kan de afstand tot de heliopauze oplopen tot wel vijftien miljard kilometer. In dat geval zullen de Voyagers de heliopauze niet eerder bereiken dan ergens tussen de jaren 2030 en 2040.

Maar tijdens een zonneminimum zou de afmeting van de heliosfeer een factor twee kleiner kunnen zijn en als dat juist is, zouden de Voyagers de heliopauze al rond het jaar 2000 kunnen bereiken.

'Vim'

Amerikaanse onderzoekers hebben een vijfjarenplan ontwikkeld waarin de metingen van zowel de Voyagers als de Pioneers worden samengevoegd om een meer ruimtelijk beeld te krijgen van heliosfeer en heliopauze. De vier sondes bevinden zich immers op zeer grote afstanden van elkaar. Het plan heet 'Voyager Interstellaire Missie', kortweg VIM. De NASA heeft het voortbestaan van de 'VIM' inmiddels voor een periode van 25 jaar gegarandeerd.

Toch dreigen er grote moeilijkheden te ontstaan bij het ontvangen van de ongelooflijk zwakke signalen van de vier ruimtevaartuigjes. De afstand is zó groot, dat NASA's Deep Space Network, waarbij een aantal radiotelescopen internationaal samenwerkt, nu al grote moeite heeft om het radio-'gefluister' in concrete gegevens om te zetten.

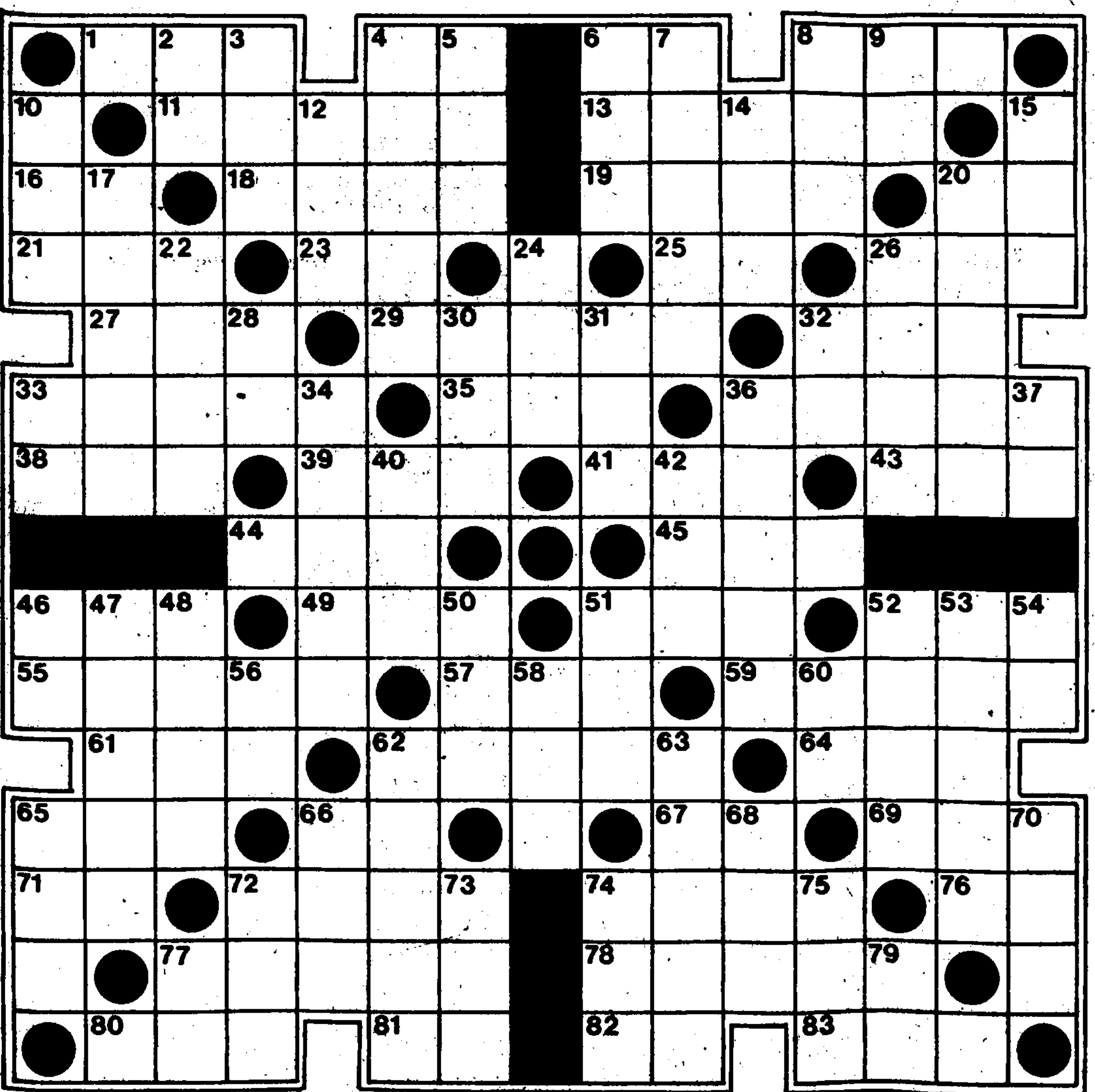
Als er nieuwe satellieten worden gelanceerd, zullen de veel krachtiger signalen daarvan veel waardevolle informatie van de Pioneers en de Voyagers 'overschreeuwen'. En dan zullen we weer een hele tijd moeten wachten op metingen die van de echte buitengrenzen van ons zonnestelsel afkomstig zijn.

Zo'n kans krijgen we niet gauw meer.

ben apeldoorn

Grote Limburgs Dagblad-puzzelactie

KRUISWOORDRAADSEL nr. 5



Horizontaal: 1. koordans; 4, rhenium; 6. bijwoord; 8. onderdompeling; 11. …dler; 13. schaakstuk; 16. maanstand; 18. taaie lekkernij; 19. vlug; 20. …n laten; 21. ivoor; 23. onmeetbaar getal; 25. inhoudsmaat; 26. deel … schip; 27. oor (Engels); 29. keur; 32. mager; 33. inhoudsmaat; 35. …lijk schaap; 36. met olie insmeren; 38. meisjesnaam; 39. loot; 41. toilet-… 43. bepaald technisch onderwijs; 44. sneeuwschaats; 45. aetatis; 46. …ogel; 49. boom; 51. bar; 52. groet; 55. steekwapen; 57. snel; 59. bouw-… …. scheepstouw; 62. voorbeeld; 64. onderricht; 65. de mensen; 66. …iscopus; 67. americium; 69. zelfkant; 71. in loco; 72. grote hamer; 74. … de liefde; 76. middelbaar onderwijs; 77. snelschrift; 78. leefregel; 80. …plaatje; 81. te koop ; 82. errore excepto; 83. speelgoed.

Verticaal: 2. water in Friesland; 3. rivier in Oostenrijk; 4. spelleiding; 5. tijdperk; 6. priem; 7. rondgang; 8. schel; 9. slee; 10. groot water; 12. bovenste punt; 14. schil; 15. zwemvogel; 17. niet groot; 20. paard; 22. slag; 24. Rio de Janeiro; 26. deel van de hand; 28. muzieknoot; 30. briefje uit een loterij; 31. lichte slag; 32. Dicto loco; 33. schuifbak; 34. bengel; 36. Griekse letter; 37. Nederlandse Spoorwegen; 40. muuropening; 42. bloeiwijze; 46. uitroep van afschuw; 47. hemelgeest; 48. kijken; 50. voor (Latijn); 51. plaats in Gelderland; 52. stad in Duitsland; 53. zuurdeeg; 54. bijwoord, 56. klem; 58. gravin van Holland; 60. klasse; 62. gemeenschappelijke weide; 63. onzin; 65. gemeen; 66. Engelse bier; 68. afgemat; 70. plakmiddel; 72. bevel; 73. waagstuk; 74. plaats in Gelderland; 75. garnituur; 77. zangnoot; 79. tegenover.

PRIJSWINNAARS puzzel no. 3

Oplossing: LOKET

1e prijs:
A. Bodelier
Heiveldplein 20
6466 AX Kerkrade

2 prijs
Mevr. A.M.E. de Groot-Gilissen
Gildelaan 15
5081 PJ Hilvarenbeek

3e prijs
H. Caelen
Vermeerstraat 54
6165 AL Geleen

4e prijs
L.G. Bruls
Benzenraderweg 134
6417 SW Heerlen

Inzenden oplossing puzzel nr. 5 vóór 7 maart

De oplossing van deze puzzel is een woord dat u kunt vormen door de letters uit de vakjes met de cijfers 29 - 18 - 70 - 82 - 13 achter elkaar te zetten. Dit woord vermeldt u op uw giro-overschrijving of briefkaart en stuurt u vóór 7 maart naar een van de op deze pagina vermelde adressen.

Doe mee!

Iedere week kans op ƒ 1000,–, ƒ 500,–, ƒ 250,– of ƒ 100,–

20 weken lang publiceren wij, met ingang van 26 januari 1991, op zaterdag een puzzel waaraan u kunt deelnemen en waarmee u kans maakt op de wekelijkse geldprijzen van ƒ 1000,–, ƒ 500,–, ƒ 250,– en ƒ 100,–.

Hoofdprijs ƒ 5000,–

Om te kunnen meedingen naar de hoofdprijs van ƒ 5000,– moet u de eerste letter van de oplossingen van de puzzels 1 tot en met 20 achter elkaar zetten. Zodoende vormt u uiteindelijk een zin van 20 letters. Bewaar daarom ALLE oplossingen!

De zin kunt u op een aparte briefkaart of giro-overschrijving aan het einde van de puzzelronde inzenden.

Steun de goede doelen!

50% van de opbrengst van de puzzel is bestemd voor de Prof. Dr. H.J.M. Weve Stichting te Heerlen en 50% van de opbrengst is bestemd voor de Stichting Jeugdhulpverlening "Absheuvel" te Geleen.

Zo kunt u deelnemen

U kunt op twee manieren aan de Grote Limburgs Dagblad Puzzel deelnemen: per giro of per briefkaart.

Per giro

Schrijf de oplossing op een giro-overschrijving onder het woord "mededelingen" en maak minimaal ƒ 3,– over naar:

Puzzelactie
Limburgs Dagblad
Postgiro: 19 75 600
Postbus 1000
6400 BA Heerlen

Per briefkaart

Noteer aan de linkerkant van de briefkaart uw naam, adres en woonplaats. Vermeld tevens de oplossing van de betreffende puzzel. Behalve de gewone frankering plakt u tenminste ƒ 3,– aan postzegels bij. U stuurt de briefkaart naar:

Puzzelactie
Limburgs Dagblad
Postbus 1000
6400 BA Heerlen

Voor het kansspel van deze puzzelactie heeft de staatssecretaris van Justitie op 11 januari 1991 aan de Prof. Dr. H.J.M. Weve Stichting te Heerlen vergunning verleend onder nr. L.O. 900 190 006.91.

Voorwaarden

Oplossingen van puzzel nr. 5 die na 7 maart binnenkomen, doen niet mee aan de prijstrekking, die wordt verricht door notaris mr. P.M.J.A. Muijters te Heerlen.

Om te kunnen meedingen naar de beschikbaar gestelde prijzen moet per giro tenminste drie gulden (ƒ3,–) zijn overgemaakt, of op de briefkaart naast de gewone porto tenminste drie gulden (ƒ 3,–) extra aan geldige postzegels zijn bijgeplakt.

U mag zoveel oplossingen inzenden als u wilt. Hoe meer oplossingen u inzendt, hoe meer kans u heeft op een prijs. Ook geeft u meer steun aan de goede doelen van deze puzzelactie. Iedereen kan meedoen, u hoeft dus geen abonnee te zijn.

Voor werknemers van het Limburgs Dagblad geldt echter dat zij uiteraard wel mogen meepuzzelen, maar niet in aanmerking komen voor het winnen van een prijs.

Per giro deelnemen is het voordeligst, aangezien dit geen extra (porto-)kosten met zich meebrengt. Verder wijzen wij erop dat het overgemaakte bedrag geheel ten goede komt aan de puzzelactie. Van de extra geplakte postzegels op de briefkaarten moet een gedeelte worden afgestaan aan de PTT.

De oplossingen van deze puzzels zijn gedeponeerd bij notaris mr. P.M.J.A. Muijters te Heerlen. Deze oplossingen alsmede de zin van 20 letters zijn bindend.

Inlichtingen

Voor eventuele inlichtingen over deze puzzel kan men van maandag t/m vrijdag van 8.30 tot 17.00 uur informeren onder nummer 045-739351.

Hoofdprijs naar Kerkrade

Tessy koopt er wat moois voor

KERKRADE – In een stralend winters zonnetje ging Tessy Bodelier van het Heiveldplein 20 in Kerkrade afgelopen donderdag op de foto met de hoofdprijs uit puzzel 3, duizend gulden. Speciaal voor de puzzel koop ik de krant op zaterdag. Puzzelen is een van mijn hobby's en zeker als je er een goed doel mee dient. In het dagelijks leven is Tessy Bodelier werkzaam als ziekenverzorgster. „Al 22 jaar", laat zij ons met gepaste trots weten. „Eerst in Brunssum, later in de Lückerheidekliniek en 15 jaar in het St. Jozefziekenhuis in Kerkrade", waar ook haar man Ad werkzaam is bij de civiele dienst. Een van haar grote liefhebberijen is naast handwerken en puzzelen de hond Roy. Een prachtige Duitse herder die blaffend de prijsuitreiking gade sloeg vanuit de woonkamer en de oorzaak was dat wij de kamer niet konden betreden. Voor de duizend gulden die Tessy heeft gewonnen gaat ze iets waardevols kopen, iets waar je langer wat aan hebt. De volgende puzzel is in ieder geval al weer opgelost en ingestuurd.

PRIJZENPOT

WEKELIJKS

1e prijs ƒ 1000,–
2e prijs ƒ 500,–
3e prijs ƒ 250,–
4e prijs ƒ 100,–

Wie weet wat hij wil, beslist om z'n eigen makelaar mee te nemen.



Met een NVM-makelaar koop je zonder zorgen.

Dé makelaar van de bedrijven.

TE KOOP

winkels:

Brunssum, Kerkstraat
Winkel-woonhuis; winkel ca. 80 m², kantoor 14 m², laad/losruimte 34 m², kelder 30 m². Royale bovenwoning met 3 slaapkamers en ruime badkamer.
Vraagprijs ƒ 275.000,– k.k.

Brunssum, Rumpenerstraat
Winkel-woonhuis; winkel ca. 175 m². **ƒ 400.000,– k.k.**
Winkel + 2 garages afzonderlijk te huur **ƒ 2.400,– p.mnd.**

Brunssum, Rumpenerstraat
Winkel-woonhuis; winkel ca. 175 m², met keuken en magazijn. Bovenwoning apart bereikbaar.
Koopprijs ƒ 200.000,– k.k. Huurprijs ƒ 2.200,– p.mnd.

Heerlen, Saroleastraat (A1-lokatie).
Winkel ca. 80m² met bovenwoning. Uit te breiden tot ca. 100 m².
Huurprijs ƒ 5.000,– p.mnd.

Heerlen, Geleenstraat
Winkelruimte ca. 220 m² + kantoorruimte 18 m².
Frontbreedte ± 9 meter.
Huurprijs ƒ 5.400,– p.mnd.

Heerlen, Burg. Hesselleplein
Kantoorpand 175 m², incl. 12 parkeerplaatsen op eigen terrein. **Huurprijs ƒ 2.000,– p.mnd. Koopprijs op aanvraag.**

Hoensbroek, de Koumen (nieuwbouw)
3 kantoorunits, totaal 85 m², compleet afgewerkt.
Huurprijs ƒ 140,– p.m².

Hoensbroek, Hoofdstraat
Kantoorruimte/woonhuis. Totaal ca. 150 m². Geheel als kantoor te gebruiken of deels kantoor/woning.
Koopprijs ƒ 160.000,– k.k.

Maastricht Airport (nieuwbouw)
2000 m² kantoorruimte op uitstekende zichtlokatie.
Hoog afwerkingsniveau, ruime parkeermogelijkheden.
Huurprijs ƒ 205,– p.m².

Schinnen, Dorpsstraat
Kantoorruimte 200 m²; inclusief stoffering en parkeergelegenheid. **Huurprijs ƒ 1.770,– p.mnd.**

Sittard, industriepark Noord
220 m² nieuwbouwkantoorruimte voorzien van scheidingswanden, plafonds en verlichting.
Huurprijs ƒ 150,– p.m².

Specialisten in:
- winkels
- kantoren
- bedrijfsobjecten
- taxaties

Heerlen, Willemstraat
Winkel ca. 115 m². **Huurprijs ƒ 1.200,– p.mnd.**

Hoensbroek, Hoofdstraat
Winkelruimte 270 m² + 145 m² bedrijfsruimte/magazijn.
Huurprijs ƒ 2.000,– p.mnd.

Hoensbroek, Hoofdstraat (voetgangersdomein)
Winkel ca. 110 m². Hoog afwerkingsniveau.
Huurprijs ƒ 1.500,– p.mnd.

Hoensbroek, Heisterberg
Winkel-bedrijfsruimte ca. 300 m² met bovenwoning.
Koopprijs op aanvraag.

Kerkrade Akerstraat
Winkel ca. 100 m². **Huurprijs ƒ 1.250,– p.mnd.**

Kerkrade, Einderstraat
Winkelruimte ca. 60 m² op voetgangersdomein.
Frontbreedte ± 6 meter.
Koopprijs ƒ 100.000,– k.k. Huurprijs ƒ 1.200,– p.mnd.

Kerkrade-Bleyerheide
Snackbar ca. 70 m². **Huurprijs ƒ 1.100,– p.mnd.**

Klimmen, Schalenboschweg
Winkel-woonhuis. Oppervlakte winkel 165 m², magazijn 120 m².
Huurprijs ƒ 1.650,– p.mnd. Koopprijs op aanvraag.

Maastricht, Stationsstraat
Winkel ca. 50 m² en kelder ca. 50m² voorzien van toiletten. **Huurprijs op aanvraag.**

Maastricht, Groote Staat (A1-lokatie)
Winkel ca. 100 m². Huurprijs op aanvraag.

Voerendaal, Heerlerweg
Winkel ca. 160 m². Magazijn ca. 100 m². Op verdieping kantoorruimte ca. 40 m².
Huurprijs ƒ 1.100,– p.mnd.

Voerendaal, Heerlerweg
Winkel ca. 70 m² souterrain ca. 30 m².
Koopprijs ƒ 130.000,– k.k.

kantoren:

Brunssum, Maastrichterstraat
Kantoorruimte ca. 70 m², compleet afgewerkt, exclusief vloerbedekking.
Huurprijs ƒ 800,– p.mnd.

Geleen, Norbertijnenstraat
Kantoorruimte ca. 200 m². **Huurprijs ƒ 1.670,– p.mnd.**

Heerlen, Imstenraderweg
Kantoorruimte ca. 620 m². Te verdelen in units van ca. 390 m² en ca. 230 m².
Huurprijs ƒ 4.210,– p.mnd. resp. ƒ 2.670,– p.mnd.

Heerlen, centrum
2000 m² nieuwbouwkantoor met parkeermogelijkheid. Hoog afwerkingsniveau. Huur in kleinere units mogelijk.
Huurprijs op aanvraag.

Heerlen, centrum
700 m² nieuwbouwkantoor. Compleet afgewerkte oplevering.
Ruime parkeermogelijkheden. **Huurprijs ƒ 195,– p.m² p.jaar.**

bedrijfsruimten:

Beek, nabij Makado
1100 m² bedrijfshal en 275 m² kantoor. Uitstekend afwerkingsniveau. Inclusief woning met zwembad.
Koopprijs op aanvraag.

Bingelrade, Dorpsstraat
430 m² bedrijfsruimte met 2 woningen, voorheen meubelfabriek. Diverse nevenruimtes met uitbreidingsmogelijkheden voor bedrijfsruimte of appartementen. Zeer fraaie tuin en unieke binnenplaats.
Vraagprijs ƒ 395.000,– k.k.

Geleen, Oude Maastrichterweg (nabij centrum)
2500 m² bedrijfsruimte, geheel of in units vanaf 400 m².
Huurprijs ƒ35,– p.m².
400 m² bedrijfsruimte + 300 m² kantoor. Produktie toegestaan.
Huurprijs ƒ 2.700,– p.mnd.

Heerlen, In de Cramer
Bedrijfshal 1000 m². **Huurprijs ƒ 6.500,– p.mnd.**

Heerlen, Voskuilenweg
Bedrijfsruimte ca. 900 m².
Huurprijs ƒ 1.250,– p.mnd.

Hoensbroek, de Koumen (nieuwbouw)
Ca. 9.000 m² bedrijfsruimte met kantoren, vrij indeelbaar in units vanaf 600 m². Hoogte 6,50 m.
Huurprijs ƒ 60,– p.m²; Met extra wensen van gebruiker kan nog rekening worden gehouden.

Hoensbroek, de Koumen
Bedrijfshal 740 m². Hoogte 5,6 m.
Koopprijs ƒ 450.000,– k.k. Huurprijs ƒ 3.300,– p.mnd.

Hoensbroek, de Koumen
Bedrijfshal 250 m². Huurprijs ƒ 1.355,– p.mnd.

Hoensbroek, de Koumen
Bedrijfshal ca. 800 m² met 1.100 m² buitenterrein.
Hoogte 4 meter. Alle voorzieningen aanwezig.
Huurprijs ƒ 4.165,– p.mnd.

Hoensbroek, de Koumen
Bedrijfshal ca. 650 m² met kantoren ca. 200 m².
Huur voor korte periode mogelijk.
Huurprijs ƒ 6.150,– p.mnd.

Kerkrade, industrieterrein Dentgenbach
Representatief bedrijfsgebouw, bestaande uit:
showroom 110 m² / kantoren 190 m² / bedrijfsruimte beg. grond 1.450 m², verd. 450 m², incl. lift en laadkuil.
Koopprijs op ƒ 1.300.000,– k.k.

Sittard, industrieterrein Bergerweg (nieuwbouw)
Uitstekende zichtlokatie. Bedrijfshal ca. 840 m². Hoog afwerkingsniveau. **Huurprijs ƒ 5.625,– p.mnd.**

Ubachsberg, Minnegardsweg
Bedrijfsruimte ca. 400 m² met woning-/kantoor.
Vraagprijs ƒ 150.000,– k.k.

Vaals, Holset
Hotel-café-restaurant. Geheel gerestaureerd horecapand, gelegen langs de Mergellandroute en beschikt over ruime parkeervoorzieningen. Koopprijs op aanvraag.

exclusieve woningen

Doenrade, Kluisstraat
Landhuis met paardestallen, grondoppervlakte ca. 3500 m² met bouwterrein 1500 m². Indeling: grote living met open haard, eetkeuken, dubbele garage, 4 royale slaapkamers met parketvloer, grote badkamer, ruim afgewerkte zolderruimte.
Koopprijs bouwplaats ƒ 90.000,– k.k. Koopprijs landhuis op aanvraag.

Doenrade, Bemelmansstraat
Riante bungalow met 700 m² grondoppervlakte en dubbele garage. Indeling: royale hal 30 m², woonkamer 50 m², keuken 20 m², 4 slaapkamers en badkamer. Op verdieping 50 m² hobbyruimte alsmede douche en toilet.
Koopprijs op aanvraag.

Schinnen, Heisterbrug
Uniek gelegen landhuis, met kantoorruimte en paardestallen. Grondoppervlakte ca. 1 ha. Indeling: ruim souterrain met o.a. berging, hobbyruimte, c.v.-ruimte en waskelder. Begane grond: L-vormige living ca. 60 m², eetkamer, keuken, kantoor, hal met toilet. Inpandige garage, opslagruimte en stal annex paardeboxen.
Verdieping: 4 ruime slaapkamers, badkamer, grote hal/overloop met 2e douchegelegenheid. Vliering.
Koopprijs op aanvraag.

Nuth, Vaasrade
Riante bungalow (hoog afwerkingsniveau). Grondoppervlakte ca. 1250 m². Indeling: hal, woonkamer gesplitst in eetkamer en zithoek, keuken met gesloten overdekt terras, slaapkamer met eetkamer, badkamer en kantoor/slaapkamer. In souterrain 2 aparte slaapkamers en dubbele garage.
Koopprijs op aanvraag.

beleggingsobjekten:

Wij beschikken over diverse beleggingsobjekten in commercieel onroerend goed, variërend van ƒ 200.000,– tot ƒ 25.000.000,–.

wij zoeken:

- winkelruimten (te koop of te huur) van 50 tot 1500 m² in geheel Limburg ten behoeve van landelijke winkelketens;
- winkels op A-1-lokatie vanaf 60 m² in de plaatsen Maastricht, Roermond, Weert, Geleen en Echt t.b.v. modeketen;
- kleinschalige bedrijfsruimtes vanaf 100 m².

V&H Vastgoed B.V.
Hulterweg 28, Oirsbeek
04492-1620

COMMERCIEEL VASTGOED

Te koop/te huur

BRUNSSUM, Merkelbeekerstraat 6
Nabij centrum gelegen goed afgewerkte kantoor/praktijkruimte. Opp. ± 80 m² B.V.O. incl. toilet en kitchenette. Aanv. spoedig. Huurprijs ƒ10.400,00,-/jr. excl. B.T.W. Event. koop is bespreekbaar. Koopprijs op aanvraag.

HEERLEN, 't Loon
Nabij op- en afrit van de autoweg optisch en zeer centraal in winkelcentrum "'t Loon" gelegen KANTOORRUIMTEN te HUUR, totale opp. 1586 m². Eventueel in gedeelten te huur. Met ruime P-gelegenheid in de directe omgeving, alsmede openbaar vervoer op loopafstand.
Huurprijs ± ƒ115,-/m²/jr excl. B.T.W.

HEERLEN-HOENSBROEK, Industrieterrein 'De Koumen'
te huur of te koop bedrijfshal/opslagruimte, opp. ± 4500 m² B.V.O. met ± 1500 m² voorterrein. Hal v.v. 2 poorten en bedrijfsvloer. Wanden en dak volledig geïsoleerd. Hoogte 4.90 tot 7.60 m.

HEERLEN-CENTRUM, Promenade
Te huur 118 m² winkelruimte in winkelcentrum "De Plu". Zeer compleet opleverings- en inr. nivo (o.a. systeemplaf., lametvloer, verlichting, alarm, etc, etc.)

HEERLEN, Zeswegenlaan 281
In wijkwinkelcentrum "Zeswegen" is nog een winkel te huur welke huurmogelijkheid biedt voor bijv. drogist, kapsalon, dibevo, videotheek, slager. Opp. 94 m². Uitv. inlichtingen over huurpr. etc. op aanvraag.

KERKRADE-CENTRUM
In Theaterpassage gelegen winkelruimte, grootte ± 254 m², frontbreedte ± 25 m, v.v. kitchenette em toilet. Goede bevoorradings- en parkeermogelijkheid. Aanv.: spoedig. Pand is eventueel gesplitst te huur in units van ± 125 m². Uitv. gegevens op aanvraag. Huurprijs ƒ225,- p/m²/jr excl. B.T.W.

KERKRADE-EYGELSHOVEN, Portbeemden
Naast supermarkt gelegen nieuwbouw winkelruimte. Op-pervlakte ± 230 m², frontbreedte 18 m.
Huurprijs ƒ 200,-/m² p.jr. excl. B.T.W., uitvoerige informatie op aanvraag.

KERKRADE, SPEKHOLZERHEIDE, Akerstraat



In gezellige winkelstraat te huur goed afgewerkte winkelruimte ter grootte van 320 m² BVO, voorzien van o.a. tegelvloer en systeemplafond. Interesse? Bel dan even voor uitv.inform. c.q. bezichtiging ter plaatse!

KERKRADE, Valkenhuizenerlaan
Te huur 2900 m² showroom/verkoopruimte met kantoor en magazijn. Zichtlokatie nabij autoweg en verbindingsweg. Eigen parkeerterrein. Uitermate geschikt voor handels-(volumineus) en bedrijfsdoeleinden!

LANDGRAAF-SCHAESBERG, Hoofdstraat 108
Optisch zeer goed gelegen mooi afgewerkte winkelruimte, opp. ± 117 m² BVO. Voorfront ± 10 m met etalages aan voor- en zijkant. Ruime parkeervoorzieningen. Aanv. medio '91. Uitv. gegevens, plattegrond e.d. op aanvraag.
Huurpr. ƒ32.800,-/jr. excl. B.T.W.

HEERLEN, Schinkelstraat
In centrum, op 350 m van station, te huur kantoorgebouw met eigen parkeerterrein. Kantooropp. 1400 m² BVO verdeeld over sout., beg. gr., 1e en 2e verd. (incl. ± 200 m² archiefruimte). Het geheel v.v. lift, systeemplafond + lichtarmaturen, vloerbedekking, wanden. Aanv.medio '91. Zeer gunstige huurvoorwaarden!

SITTARD, Dr. Nolenslaan, Industriepark "Noord"
Te koop: Bedrijfsruimte, opp. ca. 200 m² BVO met uitbr.mo-gelijkh., alsmede zeer luxe afgewerkt vrijst. landhuis met o.a. living (80 m²), eetkr.,/keuken v.v. prachtige uitr. met alle comfort, 5 slaapkrs., badkr., tuin. Perc.grootte ca. 5.200 m².

SITTARD, Nusterweg. Industriepark "Noord"
Te huur 500 m2 uitstekend geisoleerde bedrijfshal/opslagruimte en 175 m² zeer repres. kantoorruimte met gemeensch. entree/receptie, oprit en parkeervoorziening. Uitbreiding van hal en/of kantoor is mogelijk. (Bouwbedr. e.d. zijn uitgesloten). Huurprijs ƒ 60.000,-/jr. excl. BTW.

SITTARD, Stationsstraat/Bergstraat



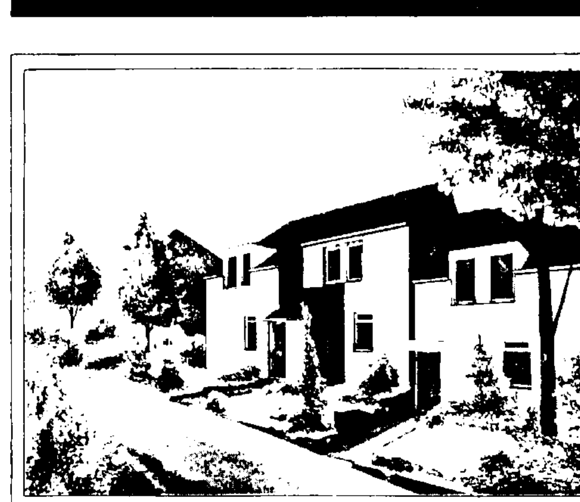
Nabij station gelegen nieuwbouw winkelruimte ter grootte van 950 m² B.V.O. met ruime parkeergelegenheid op achterterrein. Uitvoerige informatie omtrent oppervlakte, huurprijs e.d. op aanvraag.

STEIN, Kruisstraat
Centraal gelegen HORECA-object bestaande uit o.a. cafe-zaal en ruim woonhuis. Het geheel is in 1980 mooi verbouwd. Koopprijs ƒ 295.000,- k.k. Overname inventaris mogelijk tegen aantrekkelijke prijs.



Ruijters Commercieel Vastgoed B.V.
6131 AS sittard - stationsplein 1 - tel 046 – 523344
buiten kantooruren:
04752-3143 / 046-519882 / 045-214250

HULSBERG "B.P. DOREKOEL"



REAGEER SNEL! REAGEER NU!

BEL 04754-85999

Voor ca. ƒ512,- ne
p. maand is dit
eigen huis.

Bijzonder fraai af
werkt met kunsts
kozijnen en volled
dubbele beglazin

Nog slechts 3 won
gen met berging.

Gereed voor direc
bewoning



LOONVAST HYPOTHEEK

Bel nu voor informatie of documentatie 04754-85999. (Ook op zaterdag geopend van 10.00-13.00 uur). U kunt ook de bon inzenden voor vrijblijvende documentatie



GELRE GÜLICK VASTGOED B.V.

Kerkveldweg West 29A
Postbus 76, 6100 AB
Echt. tel. 04754-85999,
b.g.g. 043-646313
Akerstraat 96A,
6411 HD Heerlen,
Tel. 045-711088

Stuur mij geheel vrijblijvend documentatie van de woningen te
naam ______
Adres ______
Woonpl. ______ postcode ______
Tel.privé ______ Tel werk ______
Zenden in een ongefrankeerde enveloppe aan: GGV bv, Antwoordnummer 20004, 6100 AA Echt.

TE KOOP CAFÉ HET TREFPUNT

Prima gelegen en goed rendement, cafépand met woonhuis te Wahlwiller. Met overname van inventaris. Verenigingslokaal van alle plaatselijke verenigingen. Mogelijkheid tot afscheiding van vergaderruimte en voor het houden van feestelijke bijeenkomsten. Gelegen aan de provinciale weg Vaals-Maastricht. Op korte termijn volledig vrij te aanvaarden.

Inlichtingen H. Maassen, Rijksweg 21, Wahlwiller, tel. 04451-1258.

Peters & Partners

Makelaars/taxateurs O.G.
A. Printhagenstraat 36 Geleen,

GELEEN

Rozenlaan
Woonhuis met achterom, mooie hobbyruimte (6 x 3) en tuin. Ind. o.a.: kelder, woonk., keuken, badk. en toilet. 1e verd.: 2 slpk. Ged. rolluiken. Koopprijs ƒ 72.000,- k.k.

Belgiëstraat
Zeer mooi verbouwd halfvrijst. woonh. met aanbouw, garage-berging en grote tuin. Ind. o.a.: L-kamer (8x6.50x3.80) gesloten keuken + bijkeuken. 1e verd.: 3 flinke slpk., badk. met ligbad, 2e toilet. Eigengrond 353 m², gepacht ca. 300 m² (om niet). Hele huis kunstst. kozijnen met dub. glas. Koopprijs ƒ 158.000,- k.k.

Ketelslagersdreef
Woonh. met berging, c.v.-gas en tuin. Bwj. 1988. Ind. o.a.: L-kamer (30 m²), open keuken. 1e verd.: 3 flinke slpk., badk. met ligbad en 2e toilet. Vaste trap naar flinke zolder. Koopprijs ƒ 129.000,- k.k.

TE HUUR GELEEN

Pieterstraat
Te huur moderne verkoopruimte, groot ca. 70 m². Huurprijs ƒ 790,- per maand excl. B.T.W.

KLIMMEN

Domein Hellebeuk
Omgeving Valkenburg. Nog enkele bouwpercelen voor de bouw van vrijstaande recreatiewoningen in privéparkje. Vanaf ca. 1000 m² ƒ 29.500,- incl. B.T.W.

Domein Hellebeuk kavel 45
Halfvrijst. geh. gerenoveerde recreatiebungalow met grote tuin, 515 m². Riant uitzicht. Alles bet. vloeren, nieuwe keuken en sanitaire voorzieningen. Prijs ƒ 72.500,- k.k.

Geen verkoop Geen kosten

NEERBEEK

Langweide
Riant luxueus vrijst. landhuis met inpandige garage. Ind. o.a.: 3 kelders, living 52 m², plavuizenvloer, open keuken, overdekt terras, bijkeuken. 1e verd.: 3 grote slpk., grote badk. met bad, douche, 2 v.w. 2e toilet. Bouwjaar 1980. Koopprijs ƒ 295.000,- k.k.

Haardboomstraat
Halfvrijst. ruim woonh. met c.v.-gas, garage-berging en royale tuin. Bwjr. 1972. Ind. o.a.: woonk. (8,50 x 3.80), open haard. 1e verd.: 2 grote en 2 kleine slpk., badk. met douche en 2e toilet. Bergzolder. Vraagprijs ƒ 167.000,- k.k.

Neerbeekerstraat
Halfvrijstaand woonh. met c.v.-gas en tuin. Ind. o.a.: kelder, woonk., gesloten keuken, badk. 1e verd.: 3 slpk., vaste trap naar geïsoleerde grote zit-slpk. Koopprijs ƒ 118.000,- k.k.

SCHINNEN

Altaarstraat
Vrijst. woonhuis met garage (2 auto's), grote tuin met riant uitzicht aan achterzijde. Ind.: kelder, hal, woonk. met kurkvloer, uitgebouwde keuken met app. 1e verd. 2 slpk., badk. met ligbad, vaste trap naar zolder. Div. rolluiken. Vraagprijs ƒ 158.000,- k.k.

STEIN

Vaarstraat
Onder architectuur gebouwd zeer apart vrijst. woonh. met grote garage. Ind. o.a.: grote kelder, L-keuken-eetk. incl. apparatuur, living met open haard, werkruimte, 2 slpk., badk. Maximale isolatie, hetelucht-c.v. **Dit huis moet u van binnen zien.** Koopprijs ƒ 198.000,- k.k.

OIRSBEEK

de Leu
Vrijst. woonh. bwj. 1988 met garage en tuin. Ind. o.a.: L-kamer ca. 38 m², open keuken, portaal, toilet. 1e verd.: 3 slpk., badk. met ligbad, 2e toilet. Vaste trap naar hobbyzolder. Koopprijs ƒ 170.000,- k.k.

046 - 750000 !

HORBACH
taxaties & makelaardij o.g. b.v.
Sinds 1938
Schaesbergerweg 36
6415 AH Heerlen



BRUNSSUM NIEUWBOUW: Twee vrijstaande landhuizen met rondom tuin. Ind. o.a.: souterrain: ruime garage, provisiekelder, portaal, hobbyruimte. Beg. grond: entree, hal, trappenhuis, ruime woonkamer, keuken. Verdieping: overloop, 3 ruime slaapkamers, badkamer. De panden zijn in ruwbouw voltooid en overleg i.v.m. de gewenste afwerking is derhalve nog bespreekbaar. Koopprijzen va. ƒ 257.500,- v.o.n.

LANDGRAAF/ SCHAESBERG
Zeer ruim halfvrijstaand woonhuis met magazijn-/werkplaats. Ind. o.a.: ruime woonkamer, keuken met complete aanbouwkeuken, kantoortje, 4 slaapkamers, ruime badkamer. Het geheel verkeert in een uitstekende staat van onderhoud. Prijs n.o.t.k.

DIT PAND MOET U VAN BINNEN GEZIEN HEBBEN

HOENSBROEK
Vrijstaand woonhuis met dubbele garage. Ind. o.a.: ruime entree, keuken met aanbouwkeuken, royale woonkamer, 3 slaapkamers, badkamer. Vraagprijs ƒ 145.000,– k.k.

SIMPELVELD
Perceel industriehandelsterrein met mogelijkheid tot bouwen van bijbehorend woonhuis. Totaal circa. 5000 m². Vraagprijs ƒ 185.000,– k.k.

Een uitgebreide fotofolder van bovenstaande objecten wordt u vrijblijvend toegezonden

Tel. 045-723282
Op zaterdag bereikbaar van 10.00 tot 13.00 uur

50 jaar vertrouwd met vastgoed

S I T T A R D - L A H R H O F

Royale woningen op ruime kavels

Op een steenworp afstand van aantrekkelijke voorzieningen èn dichtbij het Sittardse stadscentrum worden in het plan Lahrhof fraaie premie-A-woningen gebouwd. Deze op ruime kavels te realiseren woningen zijn comfortabel en efficiënt ingedeeld, met o.m. een berging, die gemakkelijk tot garage uitgebouwd kan worden, woonkamer met tuincontact, praktisch ingedeelde keuken, verdieping met 3 slaapkamers en een ruime badkamer met douche en vaste wastafel. En een hobbyzolder.

De huizen worden voorzien van een voortreffelijk isolatiepakket waardoor een opvallende energiebesparing en een aangenaam klimaat ontstaat.



Koopprijs vanaf ƒ 131.998,– v.o.n. Met een maximale rijksbijdrage van ƒ 41.000,– volgens premie-A-regeling.

Zonder meer de moeite waard om geheel vrijblijvend de documentatie op te vragen.

Uw persoonlijke omstandigheden spelen bij deze woningen een belangrijke rol bij de koopoverwegingen en de uiteindelijke koopbeslissing. Die omstandigheden zijn voor iedereen weer anders. Laat u daarom gedetailleerd inlichten door onze deskundigen. Geheel vrijblijvend en zonder kosten uiteraard.

ná 18.00 uur:
dhr. Van Beek, tel. 04746-2319



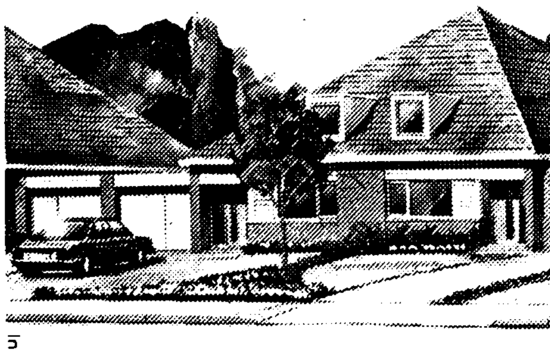
makelaardij onroerend goed – sittard maastricht heerlen
6131 AL sittard - rijksweg zd 35 - tel 046 – 51161

Royale halfvrijstaande semi-bungalows in Gulpen-West.

In het nieuwe uitbreidingsplan Gulpen-West zal een kleinschalig projekt van 6 halfvrijstaande semi-bungalows worden gebouwd.

Indeling:
Z-vormige woonkamer met terrasschuifpui ca. 50 m², incl. open keuken. Garage/berging. Slaapkamer op de begane grond ca. 13 m². Badkamer met ligbad, douche en vaste wastafel. Apart toilet. Op de 1e verdieping liggen 2 slaapkamers en een 2e badkamer met douche en 2e toilet.

Bijzondere technische gegevens.
- *Spouwisolatie*
- *Dakisolatie*
- *Vloerisolatie*
- *Hardhouten kozijnen*



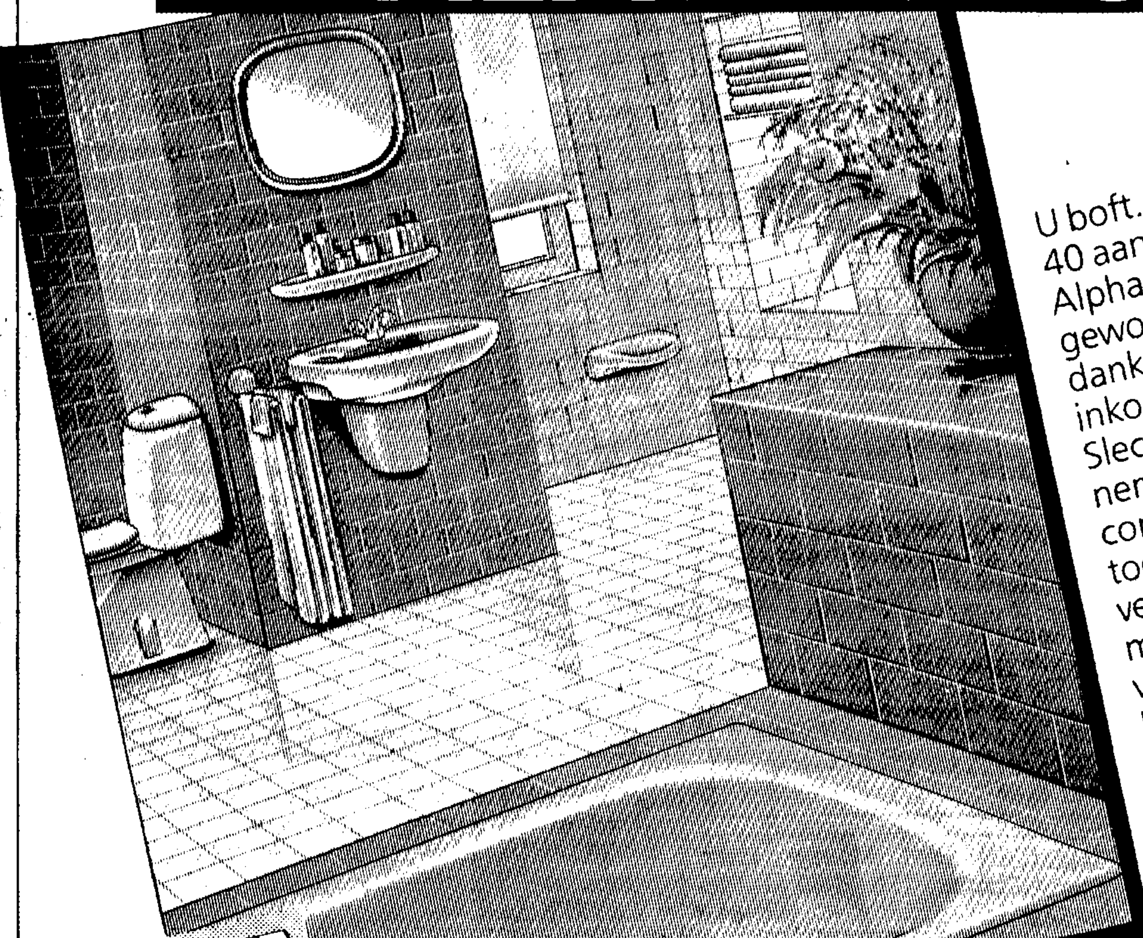
Infour

STIENSTRA
MAKELAARDIJ B.V.
Kruisstraat 56, 6411 BW Heerlen Telefoon 045-712255*
Maandag t/m vrijdag geopend van 9.00 tot 21.00 uur.
Zaterdag van 9.00 tot 18.00 uur

Prijzen van ƒ 217.000,-- v.o.n. tot ƒ 244.000,-- v.o.n.
Perceelsoppervlaktes variërend van 255 m² tot 305 m².
Nr. 10090076

BON Gaarne vrijblijvend volledige informatie over de semi-bungalows te Gulpen-West. Nr 10090076.
Naam ......
Adres ......
Postcode/Plaats ......
Telefoon ......
In ongefrankeerde gesloten envelop zenden aan Stienstra Makelaardij BV, Antwoordnummer 40, 6400 VB Heerlen

KOM NAAR ALPHA CIBOMA



U boft. Wij zijn één van de ruim 40 aangesloten bedrijven van Alpha Ciboma. Daar krijgt u gewoon meer voor uw geld, dankzij de gezamenlijke inkoop-kracht.
Slechts gerenommeerde ondernemers kunnen tot de inkoopcombinatie van Alpha Ciboma toetreden. Zo bent u niet alleen verzekerd van de beste kwaliteit, maar tevens van onvolprezen vakmanschap.
U wordt zorgvuldig geadviseerd door mensen die weten waar zij het over hebben.
Alle leveringen volledig onder garantie en HIBIN-consumentenvoorwaarden.

Buda meerssen maastricht

Showroom: Bunderstraat 122/ Charles Eijckstraat 15, Meerssen, tel. 043-643030
Hout-bouw-plaatmaterialen: Klipperweg 18, Maastricht, tel. 043-631212

WEET U METEEN ALLES OVER TEGELS EN PLAVUIZEN!

Te huur: **BEDRIJFSHALLEN TE LANDGRAAF**

RIKSEN

Inlichtingen:
maandag t/m vrijdag van 9.00 tot 17.00 uur
Hoofdstraat 43, Landgraaf, tel. 045-327421

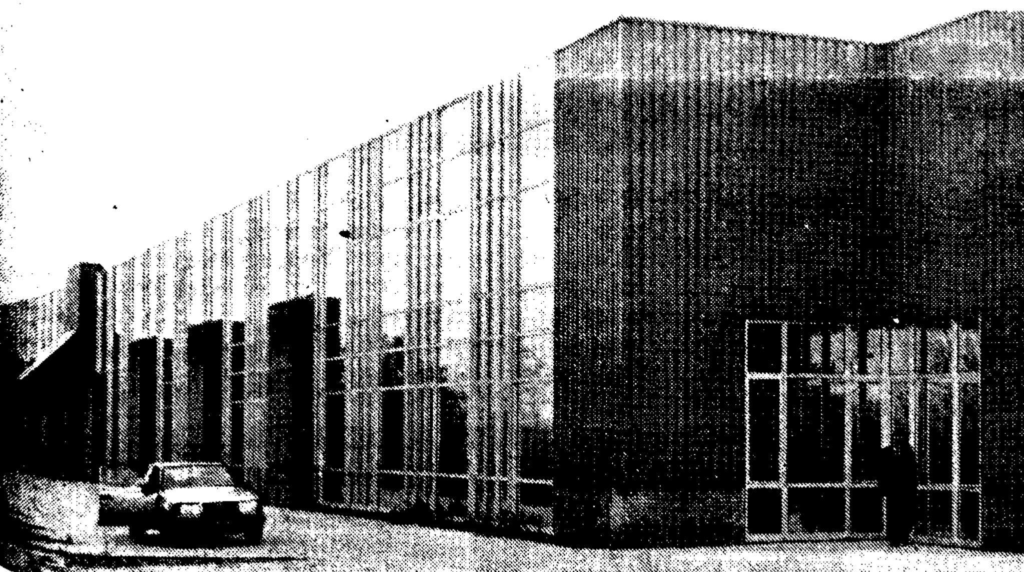
MUNSTERGELEEN

Notaris mr. Theo Gelissen te Sittard

deelt mede dat de veiling van het woonhuis c.a. Kerkstraat 22 te Munstergeleen op 27 februari 1991 niet doorgaat.

193401

VIJGEN ONROEREND GOED, BUSINESS CENTRE, KERKRADE WEST



OMGEVING HEERLEN

Wij bieden te huur aan:

riante nieuwbouw gestoff. kantoorruimtes, oppervlaktes: 300, 600, 900 en meer m2.
Eventueel in verbinding met nieuwbouw bedrijfshallen, opp. 300, 600, 900 m2 en meer.
Aanvaarding direkt.

INL.: VIJGEN ONROEREND GOED 045-711617

BEDRIJFSHAL

HEERLEN
* Noord. Bedrijfshal. Opp. 300 m², hoogte 4.50 m. Kantoren 13 m² en 20 m². Toiletten. Perceelsopp. 1.275 m².
Koopprijs ƒ 255.000,-- k.k.

KANTOOR

HEERLEN
* Centrum. Kantoorruimte te huur. Opp. 445 m².
Huurprijs ƒ 68.000,-- per jaar excl. B.T.W.

HEERLEN
* Centrum. Kantoorruimte van ca. 225 m² op 10e verd. voorzien van o.a. toiletgroepen, berging, automatische zonwering (oostzijde), energiebewuste luchtbehandeling, personenlift, glazenwasinstallatie, optimale isolatie. De bereikbaarheid is uitstekend te noemen, zowel met openbaar als met part. vervoer. In de bij het kantoorcomplex gelegen parkeergarage zijn nog 5 parkeerplaatsen voor verhuur beschikbaar.
Huurprijs kantoor ƒ 42.500,-- per jaar excl. B.T.W.

MAASTRICHT
* In het centrum van Maastricht, nabij de markt, kantoor/praktijkpand met royale, luxe bovenwoning en tuin te koop. Opp. praktijkruimte ca. 100 m² (uitbreiding tot ca. 175 m² mogelijk). Op de 1e, 2e en 3e verd. luxe bovenwoning bestaande uit ruime woonkamer 69 m², gesloten keuken 16 m², 5 ruime slaapkamers, badkamer en bergzolder. De totale inhoud van het pand is ca. 1.400 m³. Uitvoerige gegevens (plattegrond e.d.) op aanvraag.
Koopprijs ƒ 675.000,-- k.k.

VOERENDAAL
* Bedrijfspand met o.a. kantoren van ca. 110 m², showroom, vergaderruimte en magazijn ca. 340 m². Parkeerplaats. Geschikt voor o.m. handelsfirma, praktijk, administratiekantoor of opleidingsinstituut.
Te koop of te huur.

WINKEL

HEERLEN
* Gunstig gel. winkelunit, ook geschikt voor showroom of kantoor. Div. ruimten w.o. winkelruimte ca. 70 m², 2 kamers, kitchenette, toiletgroep, magazijn, berging, tot. ca. 150 m².
Koopprijs ƒ 275.000,-- k.k.

HEERLEN
* In het centrum van Heerlen, gel. aan voetgangerspromenade, winkel-, kantoorruimte te koop c.q. te huur. Tot. ± 100 m², verdeeld over 2 verd.
Koopprijs ƒ 170.000,-- k.k. excl. B.T.W.
Huurprijs ƒ 1.500,-- per mnd. excl. B.T.W.

KERKRADE
* In het centrum van Kerkrade winkelwoonhuis te koop. Opp. winkel 73 m² (uitbreiding mogelijk), kantoor 16 m², magazijn 48 m². Op 1e en 2e verd. luxe bovenwoning, bestaande uit ruime woonkamer 45 m², gesloten keuken, dakterras, 2 slaapkamers, luxe badkamer en berging. Bouwjaar 1974. Uitvoerige gegevens op aanvraag.
Koopprijs ƒ 425.000,-- k.k.

MAASTRICHT
* Randwyck, nabij het MECC. Te koop 1.200 m² bedrijfsruimte, geheel of in units vanaf 136 m².
Koopprijzen vanaf ƒ 164.700 v.o.n. excl. B.T.W.

DIVERSEN

HEERLEN
* Tankstation te huur, gelegen in het centrum van Heerlen. Niet Maatschappij gebonden.
Huurprijs ƒ 1.000,-- excl. B.T.W. per mnd.

STIENSTRA BEDRIJFSMAKELAARDIJ B.V.

Kruisstraat 56, 6411 BW Heerlen
Tel. 045-712255*

Infour

'De makelaar in tevredenheid'

NEDU MAKELAARDIJ

beheer/verhuur o.g. • makelaardij • taxaties • hypotheken • assurantiën

TE KOOP

HEERLEN: 'Ruim herenhuis op loop-afstand centrum!
Ind. 2 kelders, hal, woonk. (33m²) keuken, bijkeuken, tuinberging, 3 slaapkamers, + 2 mansarde-kamers, grote badk. m. ligb. v.w. 2e toilet. Zolder bereikb. via vaste trap, c.v. combi-ketel (1987). Achtertuin 35 m. diep, op zonkant. Aanv. direkt.
Vraagprijs f 159.000,- k.k.

HEERLEN: 'Ruim modern woonh. met inpandige garage!'
Ind. woonk., m. open keuken, 3 slaapk., badk. m. ligb. en douche, hobby-kamer, wasruimte. Geïsoleerd, ged. dubbel beglaasd en rolluiken. Diepe achtertuin. Aanv. in overleg. Incl. stoffering.
Mogelijke rijksbijdrage f 7.500,-
Vraagprijs f 139.500,- k.k.

HEERLEN: 'Sfeervolle witte bungalow op unieke lokatie!'
Ind. sout.: gar., badk., prov. kelder, flinke hobby-ruimte/kantoor. Beg. grond: L-vormige woonk. (45 m²), dichte keuken m. compl. inr., 4 slpk., badk. ged. kunststof ramen/kozijnen m. dub. beglazing. Perc. opp. 854 m². Geen bebouwing achter. Aanv. in overleg.
Vraagprijs f 350.000,- k.k.

KERKRADE-CENTRUM: 'Twee zeer ruime herenhuizen met magazijnen op 660 m² grond!'
Betreft 2 naast elkaar gelegen woningen, waarvan één halfvrijst. met onder -c.q. achtergelegen loods met stallingsruimte voor ± 15 auto's. Objekt biedt mogelijkh. voor ondernemer, belegger, projekt-ontwikkelaar e.d. Aanv. in overl. **Vraagprijs f 365.000,- k.k.**

Kantoor op zaterdag geopend van 9.00-13.00 uur.
Emmaplein 12 te 6411 JR Heerlen.
Telefoonnummer 045-711500.
Maandag t/m vrijdag van 9.00-17.30 uur.

Een woning van Ruijters, vast goed!

RUIJTERS makelaardij onroerend goed – sittard maastricht heerlen

Te koop

BRUNSSUM, Bijvoet H
Rustig gel. halfvr. woonh. met c.v., garage en tuin (perc. opp.: 361 m²). Ind.: ruime hal, woonkr. met parketvl., keuken ca. 11 m². 1e verd.: overloop, 3 ruime slaapkrs., mod. badkr. met ligb. v.w. 2e toilet. 2e verd.: zolder. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 168.000,– k.k.

BRUNSSUM, Hazelaar H
Uitst. gel. vrijst. landh. met c.v., inp. garage en tuin. Ind.: Sout.: garage, provisiekelder, hobbyruimte, berging. Beg. gr.: ruime hal, toilet, woonkr. met open hrd.(ca. 50 m²), luxe keuken, bijkeuken, speelkr. 1e Verd.: overloop, 4 grote slaapkrs., badkr. met ligb., douche, toilet v.w., berging. 2e Verd.: zolder. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 385.000,– k.k.

BRUNSSUM, Pr. Hendriklaan H
Nabij centrum goed gel. appartem. met c.v. en berging. Ind.: hal, toilet, woonkr., open keuken, balkon, 2 slaapkrs., c.v.-ruimte/berging, badkr. met ligb., v.w. Aanv.: i.o. Prijs: op aanvraag.

DOENRADE, Kerkstraat S
Goed onderh., mod. verbouwd woonh. met c.v., kelder, binnenplaats, berging en tuin. Perc.opp.: 425 m². Ind. o.a.: mod. keuken met app., eetkr., woonkr., 3 slaapkrs., luxe badkr. met ligb., douche, dubb. v.w. en 2e toilet, vaste trap naar zolder. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 149.000,– k.k.

EIJS-WITTEM H
Uitst. gel. vrijst. landh. met c.v. en tuin (perc.opp: 1580 m²). Ind.: Sout: waskelder, provisiekelder, c.v. kelder, garage. Beg. gr.: ruime entree, hal, toilet, L-woonkr.(ca. 54 m²) met open hrd, kantoor, keuken met app., bijkeuken, berging. 1e Verd.: overloop, 2 royale slaapkrs., luxe badkr., aparte badkr. met douche. Het gehele pand is geïs. Aanv.: i.o. Prijs: n.o.t.k.

GELEEN, Rijksweg Noord S
Op uitst. stand gel., zeer luxe afgewerkt, vrijst. landh. met praktijk-/kantoorruimte, c.v., inpand. garage, gesch. v. 2 auto's, sout. en roy. tuin met optim. privacy. Perc.opp.: 1.200 m². Ind. o.a.: 2 livings, eetkr., roy. luxe keuken, 3 slaapkrs., 3 mod. compl. inger. badkrs. Aanv.: i.o. Prijs op aanvraag.

HEERLEN, Douve Weienstraat H
Uits. gel. halfvr. herenh. met c.v., inpand. garage en tuin. Ind.: Sout.: garage, hobbyruimte, berging/wasruimte. Beg. gr.: woonkr. met open hrd., eetkr., keuken met app. Verd.: 4 slaapkrs., toilet, badkr. met ligb. en douche. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ. 280.000,– k.k.

HEERLEN H
Uitst. gel. vrijst. villa met dubb. garage, c.v. en tuin (perc. opp. ca. 3000 m²). Ind.: o.a. 2 kelders, ruime hal en trappenhuis, kamer-ensuite, t.v.-kamer, luxe keuken, bijkeuken. 1e Verd.: 3 slaapkrs., 2 badkrs. 2e Verd.: 2 slaapkrs., doucheruimte. Pand verkeert in uitst. staat van onderhoud. Verdere gegevens en prijs op aanvraag.

HEERLEN, Groene Boord H
Goed gel. woonh. met inpand. garage, c.v. en tuin. Ind.: entree, hal, garage, c.v.-ruimte, berging, l-woonkr. met dakterras, serre, keuken, toilet, 3 slaapkrs., badkr. met ligb., v.w. 2e toilet. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ. 195.000,– k.k.

HEERLEN, Heerenweg H
Bouwperceel te koop. Het terrein is geschikt voor diverse bebouwingen. Perc. grootte: 1335 m².
Prijs: ƒ. 90.000,– k.k.

HEERLEN, Ovidiusstraat H
Goed gel. kantoorpand/praktijkruimte. Ind.: Sout.: archiefruimten/kelder. Beg. gr.: entree, kitchenette, toilet, 2 kantoorruimten, archiefruimten. Het pand is voor diverse doeleinden geschikt. Aanv.: i.o. Het object is zowel te huur als te koop. Huur- en vraagpr. op aanvraag.

HEERLEN, Valkenburgerweg H
Prima gel. kantoorpand met c.v. en tuin (perc. opp.: 506 m²). Ind.: 2 kelders. Beg. gr.: 4 kantoorruimtes, keuken, toilet. 1e verd.: 4 kantoor ruimtes, toilet. 2e verd.: 3 kantoorruimtes, bergruimte. Het geheel is voor div. doeleinden geschikt. Aanv.: i.o.
Prijs: ƒ. 265.000,– k.k.

HOENSBROEK, Dr. Philipsstraat H
Rustig gel. woonh. met c.v., tuin en achterom.
Ind.: Souterr.: kelder. Beg. gr.: entree, toilet, woonkr., open keuken. 1e Verd.: 3 slaapkrs., badkr. met douche, v.w. 2e Verd.: zolder. Het pand is voorzien van kunststof kozijnen met dubb. beglazing. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ.108.000,– k.k.

Open huis
Vandaag, zaterdag 23 februari van 12.00 tot 14.00 uur

HOENSBROEK, Houwerstraat 36 H



Goed gel. halfvr. woonh. met c.v., dubb. garage en tuin. Ind.: o.a. hal, toilet, woonkr. met open hrd., eetkr., keuken. 1e Verd.: overloop, 4 slaapkrs., badkr. met ligb., v.w. en 2e toilet, wasruimte. 2e Verd.: grote zolder. Aanv.: i.o.
Prijs: ƒ. 165.000,– k.k.

HOENSBROEK, Hommerterweg H
Goed gel. winkel/woonh. met c.v., garage en tuin. (perc. opp.: 1010 m²). Ind.: 3 kelders. Beg. gr.: winkel, 2 werkruimten, berging. Woonh.: kamer-ensuite, keuken, toilet. 1e Verd.: overloop, 4 ruime slaapkrs., badkr. met ligb. 2e Verd.: vliezotrap naar zolder. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ. 229.000,– k.k.

HOENSBROEK, Markt H
In centrum goed gel. appartem. met lift en berging. Ind.: Souterr.: berging. Appartem.: hal, woonkr., keuken, 2 slaapkrs., badkr. met douche en v.w., toilet met fonteintje. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ. 84.000,– k.k.

KERKRADE, J. v. Goyenstraat H
Riant gel., vrijst. landh. met c.v., garage en tuin. (perc.: ca. 2500 m²). Ind.: Souterr., garage, wijnkelder, c.v.-/waskelder. Beg. gr.: ruime hal, toilet, L-woonkr.(ca. 56 m²) met open hrd., keuken met app. (3.00x4.50 m), slaapkr., badkr. met ligb. en dubbele v.w. 1e Verd.: slaapkr., douche met v.w., hobbyruimte, grote zolder met mog. voor 3e slaapkr. Verdere gegevens en prijs op aanvraag.

MAASBRACHT, Klaverstraat S
Rustig gel., vrijst. woonh. met c.v., garae en tuin met vrij uitzicht. Ind. o.a.: living, keuken, badkr., 3 slaapkrs., zolder over gehele woning. Aanv.: i.o. Koopprijs: ƒ 173.000,– k.k.

MAASBRACHT, Kloosterstraat S
Nabij centrum gel., roy. winkel-woonh. met c.v., kelder, dubb. garage en tuin. Perc.opp.: ± 615 m². Het pand is voor div. doeleinden geschikt en bereikbaar via 2 straten. Ind. o.a.: winkelruimte (± 130 m²), woonkr., keuken, 2 badkrs., 5 slaapkrs. Aanv.: i.o. Prijs op aanvraag.

MAASEIK, Van Eycklaan S
Optimaal gesit. luxe appartem. (bwjr. 1987) met 2 terrassen, grote garage en berging. Zeer roy. van opzet: hal, living met parket (± 46 m²), eiken aanbw.keuken incl. compl. app., 2 grote slaapkrs., 2 luxe badkrs. Aanv.: spoedig. Prijs op aanvraag.

MAASEIK S
Nabij centrum 3 op zonzijde gel. appartem. met c.v., balkon en kelder, lift aanw. Ind. per appartem.: living (± 45 m²), keuken, 2 slaapkrs., badkr., ap. toilet. Aanv.: direct. Prijs: B.frs. 1.750.000,- k.k. per app. Tevens als beleggingspand!

NIEUWENHAGEN, Collinsstraat H
Rustig gel. halfvrijst. woonh. met c.v., garage en tuin. (perc. opp.: 216 m²). Ind.: hal, toilet, woonkr., dichte keuken. 1e verd.: Overloop, 3 slaapkrs., badkr. met douche, v.w. en 2e toilet. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ. 132.000,– k.k.

OIRSBEEK, In de Moel S
Schitt. nwbw.landh. met inpand. garage, degelijk gebouwd, geïsol. en luxe uitgevoerd, beg.gr. geheel met tegelvloer en vl.verwarming. Ind.o.a.: woon-/eetkr., zeer luxe keuken met compl. app., bijkeuken, luxe badkr., 4 slaapkrs., zolder. Perc.opp.: 470 m². Aanv.: i.o. Koopprijs: ƒ 325.000,– k.k.

OIRSBEEK S
VOORTREFFELIJK GEOUTILLEERD LANDHUIS
Centraal in het Zuidlimburgse landschap is dit riante, tot in details perfect gebouwde landhuis te koop. Perc.opp.: ca. 10.000 m². Bij dit stijlvolle landh. behoort o.m. een dubb. inpand. garage (4 auto's), zelfstandig gastenverblijf, tennisbaan, gr. vijver, roy. tuin en weiland. Ind. o.a.: provisiekelder, compl. inger. barrruimte, waskeuken, eetkr., roy. living met open hrd., luxe keuken met app. en een groot overdekt terras, gr. oudersslaapkr. met dakterras, 4 slaapkrs., 2 luxe badkrs. Aanv.: i.o.
Koopprijs op aanvraag.

SCHAESBERG, Streeperstraat H
Goed gel. woonh. met berging en tuin. Ind.: kelder. Beg. gr.: entree, 2 kamers, keuken, berging, doucheruimte. 1e Verd.: overloop, 4 kamers, keuken, doucheruimte met toilet. 2e Verd.: vaste trap naar zolder. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ. 135.000,– k.k.

SCHAESBERG, Leenstraat H
Rustig gel. vrijst. woonh. met c.v., inpand. garage en tuin. (perc. opp.: 368 m²). Ind.: sout.: 3 slaapkrs., badkr. met ligb. v.w., 2e toilet, provisieruimte, c.v.-ruimte. Beg. gr.: hal, toilet, woonkr. met open hrd., groot terras, keuken met app. Aanv.: i.o.
Prijs: ƒ. 225.000,– k.k.

SCHIN OP GEUL, Hoogbeek H
Rustig gel. vrijst. woonh. met c.v., berging, tuin en appartem. (perc. opp.: 768 m²).
Ind.: Woonh.: hal, toilet, woonkr.,keuken, bijkeuken. 1e Verd.: overloop, 3 slaapkrs., hobbykr., douche met v.w. 2e verd.: vliering. App.: Beg. gr.: woonkr., keuken, douche, toilet. 1e Verd.: 1 slaapkr. Aanv.: i.o. Prijs: f. 160.000,– k.k.

SCHINNEN, MOUTHEUVELLAAN S
Prachtig gel., vrijst. bungalow met schitt. uitzicht, c.v., inpand. garage, kelder en tuin. Perc.opp.: 600 m² Ind. o.a.: woonkr. met open hrd., keuken, 3 slaapkrs., badkr. met ligb., v.w. en ap. toilet. Aanv.: i.o. Prijs n.o.t.k.

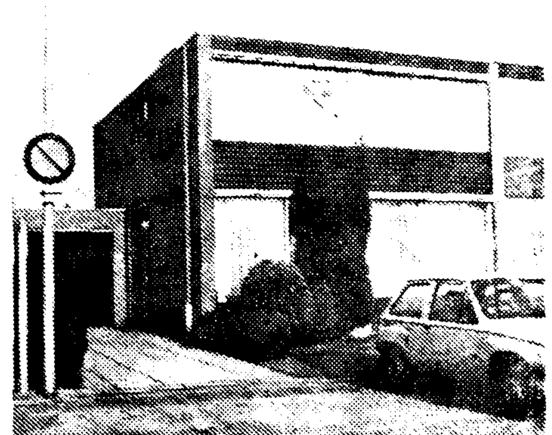
SITTARD, Agricolastr. S
Op uitst. stand t.o. park gel., roy. woonh. met c.v., kelders en tuin. Ind. o.a.: living met mog. open hrd., keuken, 3 slaapkrs., badkr., vaste trap naar zolder met hobbykr. Aanv.: spoedig.
koopprijs: ƒ 169.000,– k.k.

SITTARD, Engelenkampstraat S
Nabij centrum gel. appartem. met berging en balkon. Ind.: hal, doorzonwoonkr., keuken, badkr. en 2 slaapkrs. Aanv.: i.o. Prijs n.o.t.k.

SITTARD, Groen v. Prinstererstraat S
Gunstig, nabij centrum gel., duplexwoning met c.v., berging en balkon op het zuiden. Ind. o.a.: woonkr., keuken, 2 slaapkrs., badkr. met ligb., v.w. en apart toilet. Aanv.: spoedig. Koopprijs: ƒ 99.000,– k.k.

SITTARD (Kolleberg), Kapellerweg S
Op goede stand gel., uitst. onderh., vrijst. landh. met c.v., study, sout., grote garage gesch. voor 5 auto's en roy. tuin. Perc.opp.: 1.745 m². Ind. o.a.: L-vorm. living (± 48 m²), luxe keuken met app., 5 slaapkrs., badkr. met ligb., douche, v.w., bidet, toilet. Pand biedt vele extra's. Aanv.: i.o. Koopprijs: ƒ 495.000,– k.k.

SITTARD, Linde S



Nabij centrum gel., halfvrijst. woonh. met c.v., garage en tuin. Ind. o.a.: woonkr. met parketvloer, keuken, 4 slaapkrs., badkr. met ligb. Aanv.: spoedig. Vraagprijs: ƒ 149.000,– k.k.

Open huis
Vandaag, zaterdag 23 februari van 14.00 tot 16.00 uur

SITTARD, Dr. Schaepmanstraat 17 S



Op goede stand nabij centrum gel., uitst. onderh., roy. vrijst. herenh. met c.v., aanbw. kelder, garage, dakterras en compl. aangel. patiotuin. Ind. o.a.: L-vorm. living met open hrd., luxe keuken met app., 5 slaapkrs., 2 compl. inger. badkrs., zolder. Dit pand moet u beslist van binnen gezien hebben. Aanv.: spoedig.

SPAUBEEK, Looiwinkel S
Op rustige loc. gel., halfvr. woonh. met tuin en garage. Ind.: hal, luxe keuken, doorzonwoonkr. met terras. 1e Verd.: 3 slaapkrs. en mod. badkr. Zolder verd. via vliezotrap te bereiken. Aanv.: i.o.
Vraagprijs: ƒ 139.000,– k.k.

STEIN, Dross. Roststraat S
Centr. t.o.v. centrum gel., goed onderh. kantoorpand met de mog. tot comb. met woonh. Pand is voor velerlei doeleinden geschikt o.a. kantoor en praktijk. Opp. beg. gr. ca. 136 m². Ind. o.a. receptie, wachtkr., 4 spreekkrs., 3 werkkrs., keuken. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 215.000,– k.k.

SWEIKHUIZEN, P. Visscherstraat S
Riant gel., uitst. geïsol. bungalow met c.v., inpand. garage en mooie tuin met privacy. Perc.opp.: 750 m² Ind. o.a.: living (40 m²), keuken, 3 slaapkrs. badkr. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 295.000,– k.k.

VALKENBURG AAN DE GEUL, Beekstraat H
Uitst. gel. vrijst. boerderij met appartem., schuur, paardestallen en tuinhuis. (perc. opp.: 2,3 ha). Ind.: Woonh.: hal, L-woonkr., keuken met app., c.v.-ruimte, 3 slaapkrs, badkr. met ligb., v.w. en 2e toilet. App.: woonkr./open keuken met app., 2 slaapkrs., badkr. met douche. Tuinhuis: totale opp. 52 m². Schuur bestaande uit werkplaats, bergruimte en hooizolder. Het geheel verkeert in prima staat van onderhoud. Verdere gegevens op aanvraag. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ. 540.000,– k.k.

VOERENDAAL, Kerkstraat H
Goed gel. halfvr. woonh. met c.v., berging en tuin. (perc. opp.: 953 m²). Ind.: kelder, hal, woonkr., toilet, keuken, bijkeuken, berging. 1e verd.: 3 slaapkrs., doucheruimte met v.w. 2e verd.: vaste trap naar zolder. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ. 175.000,– k.k.

Nieuwbouw

HEERLEN-WELTEN H
Op een prima ligging, centraal in Welten is een nog te bouwen split-level woning te koop. Door het niveauverschil buiten de directe woon- en leefruimte te houden, heeft de woning een bijzonder aardig en apart interieur, waarin optimaal gebruik is gemaakt van de beschikbare ruimte. Op de beg. grond liggen de zit-/eetkamer (37 m²), de open keuken en de berging op 0-niveau. De garage en de entreehal liggen verhoogd. Het terras is te bereiken via een schuifpui. De verdieping heeft 3 slaapkamers, badk. met ligb. en v.w., kast, c.v.-ruimte en apart 2e toilet. De woningen worden goed afgewerk met o.m. hardh. buitendeuren, ramen en kozijnen dubb. beglazing combiketel, goede isolatie en tegelwerk.
Koopprijs: f. 198.000,– v.o.n.

Bouwkavels en nieuwbouwwoningen S
Bouwkavels te koop te Amstenrade, Doenrade, Geleen, Sittard en Stramproy.
Nieuwbouwwoningen te koop te Echt, Geleen, Puth-Schinnen, Sittard en Stramproy.
Appartementen te Berg aan de Maas en te Sittard
Documentatie op aanvraag

Bouwkavels

BRUNSSUM H
Bouwkavels te koop voor particuliere bouw in plan De Hemelder. Prima gelegen met tuin op het zuiden aan de platanendreef. Perc. opp. vanaf 340 m². Prijzen vanaf ƒ 54.000,– v.o.n.

S-Inlichtingen kantoor Sittard
H-Inlichtingen kantoor Heerlen

Hypotheken-Financieringen
Taxaties-Verzekeringen

Openingstijden:
Werkdagen 9.00-18.00 uur
Zaterdagen 10.00-14.00 uur

RUIJTERS
makelaardij onroerend goed – sittard maastricht heerlen
6131 AL sittard - rijksweg zd 35 - tel 046 – 511611
6411 AT heerlen - van grunsvenplein 12 - tel 045 – 713746

Winkelpand Geleen

Te huur winkel, centraal gelegen aan drukke winkelstraat (Rijksweg C.).
Groot 180 m2 - geheel gerenoveerd.

Bartels Onroerend Goed B.V.
Grote Beekstraat 1
5911 HW VENLO
tel. 077-519935, fax. 077-546830

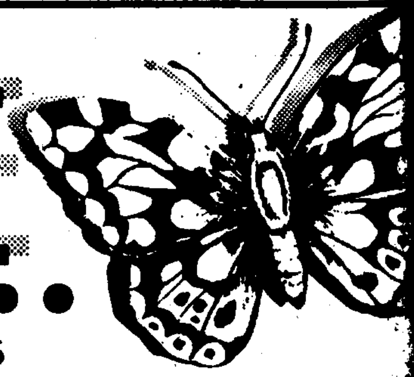
GEMEENTE VAALS

Notaris mr. J.M. Ruyters te Maastricht, zal op dinsdag 5 maart 1991 om 15.00 uur n.m. in Hotel „Suisse" te Vaals, Maastrichterlaan 63, ex artikel 1223 B.W., in één zitteng bij opbod en afslag in het openbaar verkopen: woonhuis met inpandige garage en tuin
gelegen aan het Von Clermontplein 30a te Vaals, kad. bek. als gemeente Vaals, sectie A nr. 8540, groot 1,28 are.

Indeling:
- beg. grond: inpandige garage; entree; berging 1e verdieping; berging 2e verdieping, c.v.;
- 1e verd.: trapp.huis; hal; douche; slaapkamer; woonkamer; keuken;
- 2e verd.: trapp.huis; hal; douche; slaapkamer; woonkamer; keuken.

Aanvaarding:
na betaling koopson en kosten, uiterlijk op 15 april 1991.
Bezichtiging:
in overleg met genoemd notariskantoor.
Algemene voorwaarden:
van toepassing zijn de „Algemene Veilingvoorwaarden Onroerend Goed 1987" voor zover daarvan in de veilingakte niet is afgeweken.
Nadere inlichtingen:
ten kantore van de notaris mr. J.M. Ruyters, St.-Servaasklooster 26 te Maastricht, tel. 043-213062 en 256750.

VAKANTIE & RECREATIE



Advertentiecombinatie van 33 Nederlandse Regionale Dagbladen. Voor informatie en reserveringen: RDP, postbus 2, 1800 AA Alkmaar, tel.: 072-196314/206/292 fax: 072-113295

Elke zaterdag

vakantierubriek

van 34 Nederlandse regionale dagbladen

voor informatie en reservering:
TINEKE MENGERINK en SASKIA DE HAAN
advertentiecombinatie rdp
Postbus 2 - 1800 AA Alkmaar
☎ 072-196314/196206

Waddeneilanden

TEXEL - DEN HOORN. Land. boerderij met inp. 3* appartementen te huur. Ideaal v. kind. Met div. kleine dieren ± 3 km v. h. strand. Info (02220) 19495. WA-61R

TEXEL
HOTELNATUURVAKANTIE
Nieuw! Hotel arrangementen met aktieve natuur-kursus verzorgd door EcoMare. Plak deze advertentie op een briefkaart en doe 'm op de bus. Wij sturen u de folder gratis toe.
STICHTING VVV TEXEL PROMOTIE
POSTBUS 3, 1790 AA DEN BURG. TEL.02220 14741

TERSCHELLING PANORAMA WEST
Bungalow en appartementen te huur in de duinen van West Terschelling. Inl. G. Bergsma, tel. (05620) 3040. WA-61R

TERSCHELLING: t.h. 6-persoons vrijst. bung. en nieuwe 4-pers. app. Vrij voor 6-7 en na 10-8. Tel. 05620-2966. WA-61R

TERSCHELLING EN AMELAND. T.h. stacaravans, 2 en 3 slaapkamers. Warm water, toilet, kleuren-tv en radio. Vrij vóór 6-7 en na 17-8. Voor- en naseizoen v.a. *f* 200.- p.w. Tel. 05180-1581 b.g.g. 05620-2582. WA-61R

AMELAND en TERSCHELLING t.h. stacaravans 1 of 2 slaapkamers, gaskachel, str. water, wc, voll. inger. Vrij voor 6-7 en na 10-8. Tel. 05180-1206 (niet op zond). WA-61R

Friesland

Zeilen in Heeg!
ANWB-Bondszeilscholen 'it Beaken', (v.a. 8 jr. en gezinnen) en 'Heegermeer' (v.a. 21 jr.). Vraag een folder, tel. (05154) 2363 / 2258. WS-61R

HOTEL IESICHT,
uniek gelegen aan Drachter Weide Ee. Voor 'n paar dagen of 'n hele week. Bel 05117-9367. FR-61R

BALK Nieuwe 5* bungalow, direct a.h. Slotermeer, eigen aanlegsteiger, whirlpool, tv, open haard, cv, was- en afwasmach. Inl. 03406-64600. FR-61R

Drenthe

PENSION „VILLA NOVA"
Gelegen in bosrijke omg., prima uitgangspunt voor wandelaars en fietsers. Goede keuken, grote tuin, terras, ruime parkeergel., kamers met en zonder douche/toilet, lift aanwezig. Voorzien van eet- en recreatiezaal en sfeervol inger. zaal met ijsstok-schietbaan. Voll. verzorgd v.a. *f* 45,- p.p.p.d. Fam. Krans, Dorpsstr. 38, 8437 PB Zorgvlied. Tel. 05212-7212, b.g.g. 7272. DR-61R

Camping De Hondsrug is een modern ingerichte gezinscamping met o.a. buitenbad en een verwarmd overdekt binnenbad.
camping de hondsrug
annerweg 3 - 9463 TA eext
tel. 05922-1292
- Arrangementen met Pasen, Hemelvaart en Pinksteren.
- Toeristische plaatsen met eigen sanitaire unit.
- Stacaravans te huur vóór 13-7 en na 3-8.

NIEUWSGIERIG?? Vraag dan folder aan.

Camping De Tip, Schoonoord, 4 sterren, 5 vlaggen, aan bos, overdekt zwembad, sauna enz. Ook verh. chalets. 10 wandel- en 15 fietsroutes. Inl. 05918-1279. DR-61R

BUNGALOWPARK NUILERVELD-PESSE, ANWB-erk. bung.'s. Geh. jr. luxe bung.'s t.h. Inf. en kl.folder: Heemraadschapsln. 85, Amstelveen, 020-459541/413940. DR-61R

Voor een fijne vakantie, reserveert u nu een luxe bungalow of ruime campingpl. Zeer bosrijke omg. Recr. park GROOT BARTJE, De Gavere 1, Zorgvlied, 05212-7249. DR-61R

ERMERZAND. T.h. 6 pers. bungalows.
Overdekt zwembad, tennis, midgetgolf, restaurant, winkel, enz. Tel. 05915-64018. DR-61R

GEEN PRETPARK. Luxe 5* bung.'s m. gr. tuin aan bos. Ideaal wandel-fietsgebied voor rustzoekers. April-mei-juni. *f* 408,- t/m *f* 488,- p.w. all-in. Tel. 05280-65803. DR-61R

Stacaravans, zomerhuisjes v.a. *f* 385,- p.w. hoogseiz. Gezellige camping met zwembad 'De zorg vliedt', Wateren. Folder 05612-1368/05212-7258. DR-61R

Overijssel

LET OP: SPECIALE AANBIEDINGEN! Holten, vak.oord 'De Lindenberg' voor *f* 165.- p.w., w'end of midw., alles inbegrepen (eindschoonm. n.o.t.k.) bieden wij onze vrijstaande 4-5, 6-pers. i.h. bos gel., winterwarme bung. met kl.tv enz. in de periode van nu tot 29-3. Andere perioden nog mogelijk. 50-PLUSSERS EXTRA KORTING. Verw. zwemb., kantine, wasserette, speeltuin, recr.team, sportveld, midgetgolf aanw. Vraag gratis kl.folder: Postweg 1, 7451 TS Holten of bel 05483-61364. OV-61R

Met Pasen naar PONYPARK SLAGHAREN voor een onvergetelijke vakantie! Vakantiehuisjes voor week-, midweek- en weekendverhuur met gratis gebruik van ruim 40 fantastische attrakties, spannende westernshows, gezellige familieavonden en het unieke Fujibergbad voor sprankelend veel zwemplezier! Ga langs uw postkantoor of postagentschap en haal gratis de nieuwe vakantiefolder. Of bel 05231-3000. OV-61R

GEZINSCAMPING
verw. zwem-kinderbad waterglij - tennisb. recr.-team. Folder aanvr. 05729-1564.

In de paasvakantie naar VAKANTIEPARK COLLENDOORN nabij PONYPARK SLAGHAREN. Gezellige vakantiehuisjes met daarbij een gratis shetland rijpony voor de kinderen, gratis ponyrijles, overdekt verwarmd zwembad, gezellige familieavonden, inclusief entree PONYPARK SLAGHAREN met daarbij het gratis gebruik van alle spannende en nieuwe attrakties zoals de wildwaterbaan, speciale kinderattrakties, westernshows. Drie dagen met twee overnachtingen voor slechts *f* 312,- per vakantiehuisje. Ga langs uw postkantoor of postagentschap en haal gratis de nieuwe vakantiefolder of bel 05231-3000. OV-61R

HOLTEN. T.h. in de bossen van 'mooi Holten' rustig en vrij gelegen comf. bung's 4, 6, 8 pers. dichtbij zwemb., veel fiets- en wandelmog.heden. Inl. tel.: 05483-63592. OV61R

OMMEN. T.h. inger. sta-caravans op vak. centrum 'Bestmenerberg' in de bossen, met verw. overdekt zwembad. Recr.team aanw. Inl. of folder 05274-1267. OV-61R

Gelderland

ZOMER 1991 **** Camping De Vlinderhoeve-Gorssel. Grens Veluwe/Achterhoek. Volledig recr. programma. Kom eens kennis maken voor vakantie of het hele seizoen. Ook nw. stacaravans t.h. Info: 05733-1354. GE-61R

VELUWE APELDOORN
Camping De Veldekster 20 ha, tel. 055-424711, modern sanitair, verw.zw.bad, kl. bad, babyroom. Vr. folder. GE-61R

Ruime kampeerplaatsen, vakantiewoningen, overdekt zwembad 30° met sauna, tennisbanen, midgetgolf, bowlingbanen, recreatieplas, sportarrangementen en horeca met diverse dagrecreatiemogelijkheden.
DE TWEE BRUGGEN

VELUWE. Boscamping 'T HAZENDAL. Zwembad, gezellig recreatieprogr. Verh. 6-pers. stacar. + bung.tenten en kamp.plaatsen. Ede, 08380-12614/12859. GE-61R

Recreatiecentr. 'HET EIBERNEST', EIBERGEN. Verh. v. 2-11 pers. bungalows/stacaravans en kamp.pl. Inl. + gr. folder, Kerkdijk 1, 7152 DB Eibergen, (05454) 71268/71269. Nieuwe jaarpl. '91 *f* 500 korting. GE-61R

VIERHOUTEN, 'DE BUNDERS'. Rustige kl. camp. Enk. seiz./jaarpl. beschikb. STACARAVANS T.h. compl. inger. m. douche/toilet v.a. *f* 225,- p.w. Tel. 05771-1583. GE-61R

Noord-Holland

ST. MAARTENSZEE/CALLANTSOOG t.h. 4-6 pers. bungalows aan zee, nabij subtropisch zwembad. Tel. (02246) 1596, na 18.30 u. (02230) 22662. NH-61R

Noord Holland van kust tot kust
Vraag de gratis vakantiereisgids aan voor kennismaking met ....
Het schoonste stukje Nederland
Stichting promotie Noord Holland van kust tot kust
Postbus 10, 1759 ZG Callantsoog
Tel. 02248-2348 / Fax 02248-1540

GRATIS TOEGANG TENNISBANEN, ZWEM- EN ATTRAKTIEPARK 'DE GOUDVIS'
(o.a. waterglijbaan, trampolines, waterfietsen). Bung. in combinatie met rust, natuur, comfort en (kinder)vermaak, bij duinen, strand en zee. W'knd/midw. 295/595; hoogs. 870/1050 pw; verder 465/795 pw; spec. paas-1 mei-h'vrt-pinksteraanbiedingen. Bel snel, wij verhuren slechts 40 bung's. Tel. 02246-3109. Brouwer Rekreatie Park Duinland, 1753 KA St. Maartenszee. NH-61R

Zuid-Holland

HOTEL 'AAN ZEE' - 1 min. van strand. Voor een geslaagde zomervakantie V.P. v.a. *f* 285.- p.p.wk. Vr. folder 01719-12919, P. Boulevard 206, Noordwijk a/Zee. ZH-61R

NOORDWIJK AAN ZEE. VAKANTIEHOTEL 'DE INSTUIF'. Uniek familiehotel, riante ligging, eigen parkeerruimte, tennis/sportbaan, volpension v.a. *f* 275 p.p.p.w. Vraag folder: fam. P. Zonneveld, Duinweg 14, (01719) 15462. ZH-61R

Camping Duinrell biedt méér: "DUINGALOWS!"
Buiten de kampeermogelijkheden kan men overnachten in Duingalows. Dit zijn zeer luxe, door Ikea compleet ingerichte stacaravans voor 4 - 6 personen. Deze akkommodatie is inklusief het bruisende attraktiepark èn er is ook het tropisch Tikibad en de Tikisauna. De duinen, bossen en de zee zijn vlakbij en vergeet vooral Paleis Noordeinde en het Binnenhof niet!
duinrell *daar kikker je van op!*
Informatie en reserveringen: 01751 - 19314

NOORDWIJK AAN ZEE... HOTEL DE BRANDING
Geheel verzorgde vakantieweek v.a. *f* 275 p.pers. (invalide-)lift aanwezig. Bel fam. Scholten 01719-12425 voor folder. ZH-61R

NIEUW NOORDZEE-PARK
Ouddorp aan Zee. Te huur 5***** bungalows. Op 400 m van zee. Info + folder tel. 01878-3099. ZE-61R

Zeeland

Bekijk het even...
...in onze kleurenbrochure. Daarin vindt u alle ingrediënten voor een geslaagde vakantie op de Napoleon Hoeve voor het hele gezin. Wat u ook kiest: een moderne, volledig ingerichte vakantiebungalow of een plaats op onze vijfsterren camping, op de Napoleon Hoeve bent u onder de pannen: letterlijk of figuurlijk. Vier seizoenen vakantieplezier is wat ons centrum u te bieden heeft. Uniek gelegen aan zee, strand en duinen en op korte afstand van de belgische grens. Ontdek het zelf.
Napoleon Hoeve
't Zandertje 30 - 4511 RH Breskens - Telefoon 01172-3500
● Overdekt zwembad ● Speeltuin ● Supermarkt ● Rekreatieprogramma ● Waterglijbaan ● Tafelgolf ● Café ● Snackbar ● Kinderbadje ● Tennisbanen ● Restaurant ● Enzovoort
Vlaamse gastvrijheid in eigen land

ROOMPOT REKREATIE
biedt buitengewoon VOORDELIGE KAMPEERARRANGEMENTEN, zelfs in het hoogseizoen. Tevens te huur uiterst luxe bungalows met uitzicht op zee, bruisbad, sauna, open haard etc. (Te huur met jonge gezinnen en 50+ korting tot wel 30%) Alle gasten hebben gratis toegang tot Roompot Zwemparadijs. Vraag de brochure aan: 01107-4200. ZE-61R

Noord-Brabant

4**** CAMPING STRANDBAD 'OOSTAPPEN'
ideale ANWB-gezinscamping, in bosrijke Brabantse Peel, 7 dg. p. wk. geop. Uitgebr. activiteitenprogramma, ook voor de allerkleinsten. Mooie jaar- en toeristische plaatsen in de bossen of aan het zwem- en surfwater. Voorzien van elektra, watertappunt, riolering en centraal antennesysteem. Vraag snel de uitgebreide folder. Fam. Gillis, Kranenvenweg 23, Asten. Tel. 04936-92398.

BAARLE-NASSAU, VAKANTIEOORD DE STEPPE, 4-, 6- of 12-pers. vakantiehuisjes, vrij voor 12-7 en na 9-8. Hoogseiz. *f* 485.- p.w. Kamperen tegen aantrekkelijke tarieven in land. bos. omg. Fam.park met voor ieder wat wils! Tel. 04249-246. NB-61R

VVV MOOI CHAAM
Fietsen en wandelen in een bosrijke omgeving met rust, gezelligheid en sfeer. Ideaal voor een bezoek aan de grote attractieparken in de omgeving. Campings, bungalows, hotels en dagrecreatie. Vraag informatiepakket: VVV Chaam, Postbus 6, 4860 AA Chaam. Tel. 01619-1812. NB-61R

CAMPING 'T ZAND ALPHEN NB
Gemeentecamping temidden van uitgestrekte bossen onder Breda en Tilburg. Prachtig groot meer met stranden, surfen, roeien, zwemmen, enz. ANWB-erkenning, 3 vlag, 3 ster. Spec. arr. H.-vaart/Pinkst. (4 mei tot 24 mei) *f* 225,- (all-in). Ook nog seizoenpl. te huur. Maastrichtsebaan 1, 5131 NZ Alphen NB. Tel. 04258-1746. NB-61R

Limburg

4 + 6 PERS. STACARAVANS TE HUUR. Spec. voordeelweken van 17 aug. t/m 31 aug. Stacaravan voor 2 weken v.a. *f* 595.- all in. Camping HIGH CHAPARREL-OIRSBEEK 12 km v.a. Valkenburg. Ook voor eigen tent of caravan. Vraag folder, tel. 04492-2044. Li-61R

CAMPING DE SCHANS, ARCEN, NRD.-LIMB.
De gezellige 4**** familiecamping, zwembad, strandbad, visvijver, restaria, friture, winkel, speeltuin, sportveld, gezell. kantine, moderne disco. Ruime vak.-seizoen-jaarplaatsen. Spec. Hemelv./Pinkst. Arrang.
Bel voor info of reserveren 04703-1957

GULPEN V.V.V. WIJLRE
Voor een fijne vakantie in 't Zd.-Limb. heuvelland prachtig gel. in Geul- en Gulpdal. Vr. de infogids: V.V.V. Mooi Gulpen, P.b. 27, 6270 AA, Gulpen, (04450) 1444. Li-61R

HOTEL DE OUDE HOEVE, ARCEN (L.)
Een Bourgondische ervaring in huiselijke sfeer. Nabij Kasteeltuinen en Thermaalbad. Spec. Arrangementen. WIJ STUREN U GRAAG ONZE FOLDER. TEL. 04703-2098

18 LIMBURGSE BOSGROENE CAMPINGS
met veel voorzieningen en recreatie. Kleurenfolder. Tel.: 045-231315 (La Lau). LI-61R

VAALS-VIJLEN DE POORT NAAR 3 LANDEN. Aantrekkelijke weekend- en midweekarrangementen, incl. rondleiding Aken, 3-landen bustocht, enz. (de aktie loopt van 18-1 tot 26-3-'91). Vraag infopakket: VVV Vaals, 04454-2918 of VVV Vijlen, 04454-1610. Li-61R

CAMPING EN BUNG.PARK DE BOUSBERG
SCHAESBERG (Zd.-Limb.): Voor 'een hele berg vakantie'. Kl.folder + info tel. (045) 311213. Li-61R

Waddeneilanden

TEXEL
kamers en appartementen in diverse hotels
T.H.K. Postbus 24
1790 AA Den Burg
Tel. 02220 - 15703

Gelderland

Winterswijk 'DE TWEE BRUGGEN' l. stacar. m. douche, toil., t.v. enz. op camping overd. zwemb., bowling, tennis, surfen, recraprogr. enz. Pasen vanaf *f* 260.- Voors. v.a. *f* 195.-. Hoogs. v.a. *f* 450.- spec. ouderenw. 25/5-1/6 *f* 150.-. Jonge gezinnenw. 11/5-18/5 v.a. *f* 200.- all-in. Tel. 010-4167878/05430-65429. Ge-61R

Zuid-Holland

Zuidhollandse Noordzeekust
Comf. vak.huizen, 2-6 pers., 86 m2 woonoppervlak, 25 km zandstrand, vanaf DM 450 p.w. Brochure. Tel. 09.49.741/21998, fax 15077.

VETTURA ROSSA
exclusieve verhuur van
FERRARI-PORSCHE
voor
bruiloften
H. Ponsen
Lintjeshaag 14
6141 MB Limbricht
Tel. 046-520562

Duitsland

VAKANTIE IN ALLGAU/*Rest.-Pension Baldauf-Gorlo,* 8999 Röthenbach. 09-498384396, gel. i.h. Drielandenpunt. Verw. zwemb., 10 min. v.h. pens. Vr. broch.! DU-61R

Hotel Grossfeld
Droomvakantie in 't bergstadje nèt over de grens
Het best geoutilleerde, luxe familiehotel in Bad Bentheim met zijn heuvelachtige, bosrijke omgeving. Kamers met ligbad, toilet, ktv, mini-bar, telefoon. Zwembad (29°), sauna, solarium, bowling, bar, en Konditorei.
4-daags superarrangement DM 255.- p.p.
Incl. elke dag gevarieerd ontbijtbuffet en culinair diner.
Eveneens aantrekkelijke weekendarrangementen.
Hotel Grossfeld, Postbus 441, 4444 Bad Bentheim, Duitsland.
Bel 053-35 32 46 (NL) of 09-49 59 22 828 (BRD) voor gratis prospectus. Fax. 09-49 59 22 43 49

VAKANTIE-APPARTEMENTEN Eifel, Moezel, Harz, Beierse Woud. Gids 'Clara', Postbus 156, 2980 AD Ridderkerk. Tel. (01804) 24589. WD-61R

HOTEL AM BERGHANG
Ideaal voor 'n korte vakantie!
Gezellig familiehotel in magnifiek gelegen Bad Bentheim.
Luxe woon/slaapkamers met KTV, op het zuiden.
Sfeervolle lounge, bar, restaurant, Café/terras, relax-center met solarium, Romeins stoombad, whirl-pool en binnenbad (29°C). Ons aanbod incl. royaal ontbijt-buffet en elke avond 4-gangen-keuzemenu's:
luxe 6-daags arrangement vanaf DM 285,- p.p.
Vraag ook naar onze weekend-arrangementen
Postbus 129, D-4444 Bad Bentheim.
Bel 09-49.5922.2047 voor gratis folder.

Eggegeb. Sauerl. VAK.WONINGEN 2 t/m 7-pers. in park (autovrij). Ideale omg. voor wandelen of uitstapjes. Huisdier toegest. Ned. beheer. Info/doc.: (05753) 2098. WD-61R

VAARVAKANTIES OVER DE MOOISTE RIVIEREN VAN EUROPA. Keuze uit verschillende 6-, 8-, 9- en 14-daagse cruises over de Rijn, Moezel, Neckar en door Nederland. Onze comfortabele cruiseschepen de 'Mr. Jan Elshout' en de 'Esmeralda' hebben ruime salons en geriefelijke hutten, voorzien van douche en toilet. Vraag inlichtingen bij uw ANVR reisbureau of gratis prospectus bij Watertransport, Groenendaal 35A, 3011 SL Rotterdam. Tel. 010-411 86 60. Lid ANVR en SGR. DU-61R

Villa's * bungalows * chalets
bij strand, bos en water * lid SGR
HAPPY HOME: (072) 15.11.25. WD-61R

Een bijzondere ontmoeting
Hotel Mozart
Het nieuwe en gezellige familiehotel in Bad Bentheim.
Idyllisch gelegen tegenover het fraaie slotpark. Zeer geriefelijke en rustige zitslaapkamers, voorzien van ligbad, toilet, KTV, minibar en telefoon.
Zeer vele recreatieve faciliteiten.
Luxe 6-daags arr. DM 295,- p.p., incl. elke dag ontbijtbuffet en 4-gangen diner. Tevens week-end arrangementen.
Gratis prospectus op aanvraag. Tel.: 09-49 5922 3128

Mooie betaalb. VAK.WONINGEN (ook voor wintersp.). Beieren, Sauerland, Eifel, Zwarte Woud. DM 280-495 p.w. en pens./hotels (HP v.a. DM 33.-). Tel. 038-532932. DU-61R

Goed verzorgde weekendreizen v. ALLEENSTAANDEN vertr. 1-3 en 22-3 n. h. Sauerland en een 4-dgs. paasreis naar Trier. Bel voor info. SAMEN UIT 08367-67028. DU-61R

Comf. vakantiewoning of gastvrij pension * reisburo SCHNIEDERS. Bel voor brochure: 05910-15075 (ook na kantoortijd). DU-61R

Koninklijk kuren en ontspannen...
Bad-König heeft alles, wat u daarvoor nodig heeft: gezondheidscentrum met thermal-bewegingsbad (+32°), vrijetijdsprogramma met veel sport, avontuur, uitstapjes, wandelingen en een bosrijk landschap, waar de natuur nog koning is. Als Heilbad gespecialiseerd op spier-, gewrichts- en zenuwpijnen, evenals op stofwisselingshulp, kosteloze informatie stuurt u de Kurverwaltung, Postfach 1166, D-6123 Bad König. Tel. 09.49.6063/1565.
BAD KÖNIG
Thermalbad im Odenwald

Belgie Luxemburg

Villa's * bungalows * chalets
bij strand, bos & water * lid SGR
HAPPY HOME: 072-15.11.25 BL-61R

STACARAVANS te huur in de Belgische Ardennen v.a. *f* 190,- p.w. all-in. Nu ook kleuren-tv mogelijk. Inl.: 04459-1598. BL-61R

CARAV.'S t.h. Pracht. natuur bij La Roche (Ardennen) op kl. camping 100 km v. Maastricht. Ook m. eig. tent of carav. fold. 01172-1446 b.g.g. 09-3284411488. BL-61R

Frankrijk

AUVERGNE-BOURBONNAIS: oever Allier fam.camping 'DENEUVRE'. Verhuur caravans, kano's, fietsen. Info: 05230-12603. Ook per trein bereikbaar. FA-61R

LANQUEDOC-ZD.FR. te hr. villa's en eenv. vak.won. van part. m/z zwembad, gîtes en boerderijen, excl. DOMAINE 12-pers. mooie app. aan Midd. Zee, stacaravans op 3 ster.camping. Franse cursussen. Inl. Sari Moerland, Prades sur Vernazobres, 34360 Saint Chinian, tel. 09-33 67380791 of fax 09-33 67381521 (spr. Ned.). FR-61R

Villa's * bungalows * chalets
bij strand, bos en water * lid SGR
HAPPY HOME: (072) 15.11.25. FA-61R

Compl. inger. bung.tenten/caravans en huisjes meer in Z-Fr. incl. surfplanken en les. Ook reserv eigen caravan of tent.
EUROSPORVAC HOLLAND 078-155485/153045 FA

FRANKRIJK ITALIE SPANJE
BELGIE DUITSLAND DENEMARKEN
STACARAVANS
APPARTEMENTEN en BUNGALO
Bel snel voor GRATIS VAKANTIEGIDS
vacansOleil 04990-746
Lid ANVR en Car. Fo

SÉJOUR EN FRANCE voor een geslaagde vakan Frankrijk. Goede en betaalbare vakantiewoni bungalows of caravans in diverse mooie streke voor gratis gids 085-257800. FA

PRIVÉ VAK. HUIZEN Z.O. Frankrijk, Bureau Inte diaire Residences Secundaires, 07170 Saint Mau D'Ibie, Fr. tel. 09-3375948567 of 040-570619. FR

ROUEN-NORMANDIE, HOTEL LE VIKING**
Ned. dir., 37 kamers met douche of bad en w.c.
KORTING: vrijdag-, zaterdag- en zondagavond + j augustus. Tel. 09-3335703495, 21 Quai du H 76000 Rouen. FA

Denemarken

je reinste rust en ruimte...
DENEMARKEN
Keus uit ruim 18.000 vakantiewoningen ook hot vakantieparken en autoreizen.
Vraag tegen portokosten het uitgebreid infopak aan bij:
DANSK FERIEHUS BOOKINGBURO HOLLAN
uw Denemarken specialist
D.F.B. Dansk Feriehus Bookingburo
Hoofdweg 99, 9681 AC Midwolda TEL. 05975-14

DENEMARKEN *zeeën van zuivere ruim*
vakantieland voor het hele gezin!
Een vakantiewoning huren? De Deense vakantiewoningspecialist Troll Trav biedt u een ruime keuze uit meer dan 6.000 vrijstaande woningen, verspre over geheel Denemarken. Een overzicht vindt u in één gratis rei DanCenter, ook wel de "Dikke Deen" genoemd.
Vraag en reserveer bij Troll Travel bv (lid ANVR-Reisorganisatoren en Stichting Garantiefonds Reisgelden).
Trollestraplein 8. 3332 JB ZWIJNDRECHT.
Telefoon 078-191700-195955 of telefax 078-191549.

Scandinavie

VERRASSEND FINLAND
zorgt in 1991 voor een onvergetelijke zomervak Vlieg-, boot- en autoreizen; hotels, huisjes, budg com., cruises, excursies en reizen naar de Noord en Leningrad. Bestel het meest uitgebreide Finland gramma in Nederland bij:
FINLAND VAKANTIES WESTERMAN
Keizersgr. 628, 1017 ER A'dam, 020-382192. Lid SGR+A SK

Gr. Brittanie Ierland

ALBION heeft meer dan 1000 cottages in Enge Wales en Schotland, maar ook B&B, hotels, camp en jeugdherbergen. Van een weekendje Londen to mervakantie in de countryside: het infopakket van A is de beste start van uw reis naar Groot-Brittan Vraag het pakket aan bij: Albion, Postbus 1000, 456 Hulst, 01140-16188. GB

Oostenrijk

Comf. vakantiewoning of gastvrij pension * reis SCHNIEDERS. Bel voor brochure: 05910-15075 na kantoortijd). OS

WINTER/ZOMERGIDS met vak.woningen, -parken hotels in geheel Oostenrijk, Zwitserland, Duitsland Italië. I.T. Reizen, 010-4147692 (lid SGR sedert 19 OS

VOOR UW WINTER- OF ZOMERVAKANTIE. Van O tenrijkse families comf. vak. woningen of half pens. 4 t/m 10 pers. Inl. 05910-22293. OS

Duitsland

Rust en ontspanning!
Volwaardige en gezonde voeding in mooie, rustige bosrijke omgeving bij aardige mensen, in een ongerept milieu (560 m), comf. huis, kmr. /do/wc, deels m. balkon en bad, binnenbad en sauna in huis. VP 53 – 60 DM incl. gebruik binnenbad.
Familienpension Birkhalde
Hans-Jürgen Kudla, D-7247 Sulz-Bergfelden
Tel.: 09.49.7454/2818.

Zoekt u een klein paradijs, in heerlijk landschap, zonder stress en drukte? Bij ons vindt u rust en ontspanning. Binnenbad. L.o. al vanaf DM 18.–. Kinderkorting. Wij verheugen ons op uw bezoek.
Fam. Kuckert, Haus Sonneblick. Tel.: 09.49.9377/457, D-6982 Freudenberg, OT Wessental.

Klein vakantieparadijs i.h. zuidelijke Beierse Woud
Hotel „Passauer Hof"
D-8359 Eging am See
Traditioneel familiebedrijf m. eigen slagerij, binnenbad, sauna, kmr. m. bad/wc/do/balkon; HP vanaf DM 42,-, 50% kinderkorting.
A.u.b. brochure aanvragen.
Tel.: 09.49.8544/1829

Hotel Swaghof
Midden in het Lippische Bergland
U bent hartelijk uitgenodigd voor een **winterse vakantie**
Zwembad, sauna, solarium, tennis, golfplaats, party-kegelbaan, speciale arrangementen: ook voor Pasen en Pinksteren.

Frankrijk

Oostenrijk

VAKANTIEWONINGEN voor en met Pasen vrij. Familie Lieb, nr. 88C, 6133 Weerberg. Tel.: 09-43-522468572. OS-61R

Jongerenvakantie

'De Beierhof' Sevenum JEUGDSPORTVAKANTI 6-dgs vol. verz. voetb hockey en tennisvakan 8-16 jr. Zomer en herf Vanaf *f* 385. 04767-15 JO

Luxemburg

RENT A TENT. Voll. bung.tenten op cam in Ardennen, Lux Hunsrück en Vog Tel. 05765-1071, Po 19, 7370 AA Loener

Spanje

COSTA BRAVA - BLA vakantiewoningen huur. Auto/luxe bus gratis folder Co Reizen. Tel. 050-415 (ook 's avonds). SP

Caravans tenten boten

Adria caravan verhuur
bij de landelijke organisatie met 30 officiële Adria-deale
Prijzen v.a. *f* 330 per week
Aan het eind van het seizoen worden de huurcaravans verkoch Huurders hebben eers keus en spec. conditie Informatie en prijzen kr u bij de regionale Adri dealer. U vindt hem in Gouden Gids of bij Adr Caravan Promotie Nederland: 078-18010

Nederland 1

13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
VARA
13.45 ••**VARA matinee.** Mozart on tour (6), serie muzikale hoogtepunten.
14.55 **Neighbours.** Australische serie. Shane heeft het moeilijk als Daphne besluit toch maar niet met hem te trouwen.
15.14 **Jules unlimited.** Programma over techniek en avontuur.(herh.).
15.37 **Oort en de Inkomstenbelasting.** Belastingcursus.
15.57 **De speurder.** Duitse misdaadserie. Afl.: Winnen. Dankzij een fout van Manni Ott, de doelman van de tegenstander, kan de voetbalvereniging Eintracht terugkeren naar de eredivisie.
16.51 **Museumschatten.** Prof. Henk van Os geeft achtergronden bij voorwerpen uit de Nederlandse musea. Vandaag: Het kanonschot. (herh.).
17.00 **Brainstorm.** Quiz gepresenteerd door Peter Lusse.
17.30 ••**Journaal.**
17.38 **Vroege vogels.** Natuur- en milieumagazine gepresenteerd door Hanneke Kappen.
18.19 **Verhalen van Moeder de Gans.** Poppenserie van Jim Henson. Afl.: Koning van Driel.
18.28 **(TT)Alfred J. Kwak.** Tekenfilmserie. Afl.: De regenboog.
19.00 ••**Journaal.**
19.20 **Lingo.** Spelprogramma.
19.44 **Trekking sponsorloterij.**
19.47 ••**Flying doctors.** Australische doktersserie. Afl.: Overnachten..
20.37 **(TT)Zeg eens AAA.** Comedyserie. Afl.: Foster Parents.
20.59 **Sonja op zaterdag.** Talkshow vanuit de Rode Hoed in Amsterdam.
21.53 **Achter het nieuws.** Actualiteitenrubriek.
22.26 **Per seconde wijzer.** Quiz gepresenteerd door Kees Driehuis.
22.59 **De wereld van Boudewijn Büch.** Serie reisprogramma's. Afl.: Argentinië (3).
23.30 **E.N.G.** Canadese serie. Afl.: Censuur.
00.18 **Natuurmoment.** Vandaag: Schaep en Burgh, stinsenplanten.
00.27-00.32 ••**Journaal.**


● *Bette Midler in 'Outrageous Fortune'. (Nederland 2 – 20.25 uur)*

Nederland 2

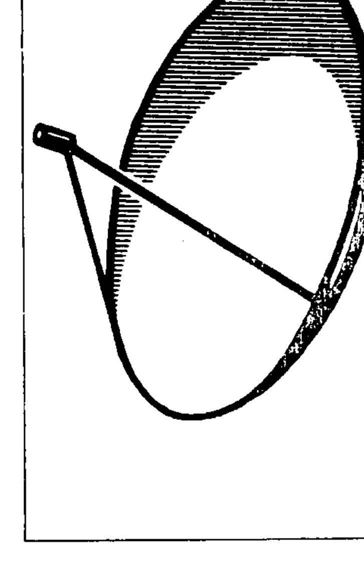
AVRO
13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
16.30 **Pronto.** Cursus Italiaans voor beginners. Les 18. (herh.).
17.00 **Pronto.** Cursus Italiaans voor beginners. Les 19. (herh.).
17.30 ••**Journaal.**
17.39 **Post!!.** Brievenrubriek voor de jeugd. Met: Thundercats, tekenfilmserie. Afl.: Verdeel en heers.
18.05 **Wordt vervolgd.** Tekenfilmmagazine.
18.30 **Pauze tv.** Jongerenmagazine.
18.55 **Jackpot.** Spelprogramma.
19.25 **'Sorry' met Mini en Maxi.** Serie amusementsprogramma's. Deel 4.
20.00 **(TT+••)Journaal.**
20.25 **Outrageous fortune.** Amerikaanse speelfilm uit 1987 van Arthur Hiller. De balletdanseres Lauren Ames wil dolgraag acteerlessen volgen bij de beroemde Korzenovski. Tijdens de auditie loopt ze de ordinaire Sandy Brozinsky tegen het lijf.
22.05 **Glamourland.** Filmpjes over society-kringen.
22.34 **Karel.** Talkshow vanaf het Rembrandtsplein.
23.24 **Restauratie Roemeense schilderijen.** Documentaire over de restauratie van vier Hollandse meesters die in Roemenië in december 1989 zwaar beschadigd werden.
00.05-00.10 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**

Nederland 3

NOS
08.00, 09.00, 10.00 **en 13.00 Extra nieuwsuitzending i.v.m. Golfoorlog.**
09.10-09.15 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
16.00 **Studio Sport.** Met WK schaatsen sprint voor dames en heren in Inzell.
17.50 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
18.00 **Arabische cultuur op Nederlandse podia.** Documentaire serie over Arabieren in Nederland. Afl. 3.
18.30 **Sesamstraat.**
18.45 **Jeugdjournaal-extra.**
19.10 **De droom van Jimmy Pike.** Filmportret van een Australische Aboriginal.
19.54 **Trekking der lottogetallen.**
20.00 **Journaal.**
20.20 ••**Bernstein dirigeert Beethoven.** (9). M.m.v. de Wiener Philharmoniker o.l.v. Leonard Bernstein met solisten.
21.44 **100 Meesterwerken.** Pyramus en Thisbe, schilderij van Deutsch.
22.00 ••**Journaal.**
22.15 **Studio Sport.**
22.50 **The heat of the day.** Engelse speelfilm van Christopher Morahan gebaseerd op het boek van Elizabeth Bowen. Tijdens de oorlog speelt een aantal mannen een belangrijke rol in het leven van Stella.

RTL 4

07.00 **Ochtendprogramma.** Met o.a. Rete Mia.
08.00 **Télékids.** Kinderprogramma.
12.00 **Katts & Dog.** Amerikaanse serie (herh.).
12.30 **The Munsters today.** Amerikaanse serie.
12.55 **Live.** Elvis Presley 'Aloha Hawaii'.
13.50 **Son of Palefase.** Amerikaanse speelfilm uit 1952 van Frank Tashlin.
15.30 **Villa Lux.** Jongerenprogramma.
16.30 **De Flintstones.** Tekenfilmserie.
17.00 **Elvis.** Amerikaanse serie over het leven van 'The King' Elvis Aaron Presley.
17.30 **Tineke.** Rechtstreeks.
18.00 **Journaal.**
18.10 **Tineke.** Deel 2.
19.30 **Journaal.**
19.50 **Weerbericht.**
19.55 **Rad van Fortuin.**
20.25 **Scrabble.**
20.35 **America's funniest people.**
21.05 **Scrabble.**
21.10 **Wie is wie?**
21.40 **Scrabble.**
21.55 **Mag het iets meer zijn?** Nederlandse comedyserie.
22.15 **Scrabble.**
22.20 **Hunter.** Amerikaanse politieserie.
23.20 **Journaal.**
23.30 **Dracula has risen from the grave.** Amerikaanse horrorfilm uit 1969 van Freddie Francis. Nadat graaf Dracula uit zijn graf herrijst, kiest hij zijn volgende slachtoffer als toekomstige bruid: Maria. Een priester en haar verloofde Paul beseffen dat zij in groot gevaar is en proberen haar uit de handen van de vampier te houden.
01.10 **Nachtprogramma.** Met o.a. Classique en Rete Mia.



SSVC

07.00 Sky News over de situatie in de Golf. **10.00** Children's SSVC. **10.25** Land of the Giants. **11.15** Popeye and Son. **11.35** Happy Days. **12.00** Trivial Pursuit. **12.30** The Waltons. **13.15** Grandstand. **18.00** News and Weather. **18.10** Pop Spot. **18.45** Blind Date. **19.40** Challenge Anneka. **20.30** You rang M'Lord? **21.20** The history man. **21.25** Aspel & Company. **22.00** News and BFG weather forecast. **22.20** Midnight Caller. **23.05** G[illegible] programma. **23.45** [illegible] (Onder voorbehoud).

RTL Plus

06.00 **Der Sechs-Millionen-Dollar-Mann.** Misdaadserie. (herh.).
06.45 **Notarztwagen 7.** Serie. Afl.: Endstation Kanal. (herh.).
07.10 **Die Schöngrubers.** Serie. Afl.: Das Dienstmädchen. (herh.).
07.35 **Lieber Onkel Bill.** Amerikaanse serie. Afl.: The old cowhand. (herh.).
08.00 **Konfetti.** Kinderprogramma. Met: Ein Herz für Wauzi, tekenfilmserie; Yogi Bär, tekenfilmserie; Scooby Doo, tekenfilmserie.
09.30 **Klack.** Kinderspelshow.
10.10 **Die Holidays aus Rom.** Tekenfilmserie.
10.35 **Die Jetsons.** Tekenfilmserie.
11.00 **Piff & Hercule.** Tekenfilmserie.
11.15 **Marvel Universum.** Sf-tekenfilms, met: Spiderman & his amazing friends, tekenfilmserie; Incredible Hulk, tekenfilmserie; Spiderman 5000, tekenfilmserie.
12.35 **He Man.** Tekenfilmserie.
13.00 **Super Mario Brothers.** Serie. Afl.: Sauberkeit ist alles; Der vogel, der Vogel.
13.25 **Teenage mutant hero turtles.** Tekenfilmserie.
13.50 **Ragazzi.** Muziekmagazine gepresenteerd door Ingo Schmoll.
14.20 **Katts and Dog.** Ein Herz und eine Schnause, serie. Afl.: Ein ungesundes Krankenhaus.
14.45 **Lassie.** Serie. Afl.: Lassie und die Grabräuder.
15.10 **Daktari.** Serie. Afl.: 1000 Pfund Belohnung.
16.05 **Der Engel kehrt zurück.** Serie. Afl.: Alies Theater (herh.).
16.55 **Der Preis ist heiss.** Spelshow.
17.45 **Inside Bunte.**
18.10 **Action - Neu im Kino.** Filmtips door Isolde Tarrach.
18.45 **RTL aktuell.**
19.00 **Anpfiff.** Voetbal-show met Ulli Potofski.
20.15 **Die Vergeltung des roten Korsaren.** Italiaanse speelfilm uit 1959 van Primo Zeglio. (herh.).
22.00 **Dall-As.** Talkshow met Karl Dall.
23.00 **Geh, zieh dein Dirndl aus.** Westduitse erotische speelfilm uit 1973 van Siggi Götz.
00.30 **Sexy Folies.**
01.05 **Karriere durch alle Betten.** Amerikaanse speelfilm uit 1983 van Peter Sady naar de roman van Harold Robbins. (herh.).
02.40 **Geh, zieh dein Dirndl aus.** Westduitse erotische speelfilm. (herh.).
04.00 ■**Playgirl - Berlin ist eine Sünde wert.** Westduitse speelfilm uit 1965 van Will Tremper. (herh.).
05.25 **Flash Gordon.** Sf-serie.
05.50 **Aerobics.**

BBC Europe

09.25 Today's Viewing. **09.30** Dodgem. **09.55** Gordon the gopher. **10.05** Dizzy heights. **10.30** [illegible]. **11.20** First sight. **11.50** Gardener's world. **12.20** Food and drink. **12.50** Holiday 91. **13.20** Grandstand. **18.10** News and weather. **18.20** Tomorrow's world. **18.50** Jimmi [illegible]. **19.25** 'Allo 'Allo!!. **19.55** The Paul Daniels magic show. **20.40** Bergerac. **21.30** [illegible] wait up. **22.00** News and sport. **22.20** Late again. **23.10** [illegible]. **23.45** Bows. **01.05-01.10** Sunday's viewing.

Eurosport

07.00 Kinderprogramma's. **09.00** Fun Factory. **09.00** Afl. [illegible] report, Tennis; Paardensport; [illegible] tiek. BOC [illegible]. **22.00** World [illegible] samenvatting. **22.30** [illegible] indoor kampioenschappen speedway. **00.30** WK [illegible]. **02.30** Tennis.

Super Channel

07.00 The Mix. **15.00** Tarzan revenge. **17.00** Videofashion. **17.30** Max Headroom. **18.00** Ultra Sport. **19.50** Weerbericht. **20.00** The best of Blue night. **21.00-07.00** Saturday night at the movies. Life with father. Aansl. Supersports news, weerbericht en the late night mix.

Duitsland 1

9.00 **Heute.**
9.03 **Auf der Suche nach dem Goldhorn.** Reportage over een trektocht door de Alpen.
9.45 ••**Let's move.** Fitness. Afl. 9.
10.00 **Heute.**
10.03 **Auslandsjournal.**
10.45 **ZDF-Info Gesundheit.** Hulporganisaties.
11.00 **Heute.**
11.03 ••**Mensch Meier.** Spel en muziek met Alfred Biolek.
12.35 **Umschau.**
12.55 **Persoverzicht.**
13.00 **Tagesschau.**
13.05 **Europemagazin.**
13.30 **Nachbarn.** Actuele reportages uit Midden- en Oost-Europa.
14.15 **Bodensee - Budapest.** Amusementsprogramma.
15.15 **Besser essen in Deutschland.** Culinair magazine. Vandaag recepten uit de Pfalz.
15.45 **Erstens.** Met Moritz A. Sachs.
16.00 **Disney Club.** Magazine met tekenfilm- en avonturenseries.
17.00 **Sportschau-Telegramm..**
17.15 **Sportschau.** Met o.a. Bundesliga-voetbal.
18.58 **Programma-overzicht.**
19.00 **(TT)Tagesschau.**
19.15 ••**Musikantenstadl.** Amusementsprogramma gepresenteerd door Karl Moik.
21.45 ••**Lottotrekking.**
21.50 **Tagesschau.**
22.00 **(TT)Das Wort zum Sonntag.** Meditatie door Zuster Vermehren uit Bonn/Hamburg.
22.05 **Die Puppe des Gangsters.** Italiaanse speelfilm uit 1974 van Giorgio Capitani. De mooie Pupa wordt door mafialeider Charlie aan de haak geslagen. Eerst vindt ze dat wel spannend, maar al snel wordt het lastig. Dus besluit Pupa zich van Charlie te ontdoen.
23.40 **Carrie - des Satans jüngste Tochter.** Amerikaanse speelfilm uit 1976 van Brian de Palma. Het schoolmeisje Carrie wordt door haar klasgenoten gepest en gaat gebukt onder haar moeder, die aan godsdienstwaanzin lijdt. Als Carrie op het eindbal van school de definitieve vernedering moet ondergaan, neemt ze wraak.
01.15 **Tagesschau.**
01.20 **Zuschauen - Entspannen - Nachdenken.**

Duitsland 2

08.30 **Nachbarn in Europa.** Informatie in het Turks, Servo-Kroatisch en Spaans.
09.00 **WK biathlon.** Vanuit Lahti: 3 x 7,5 km estafette voor dames.
11.00 **Heute.**
11.03 **Nachbarn in Europa.** Internationaal magazine.
12.00 **WK biathlon.** Vanuit Lahti: 4 x 7,5 km estafette voor heren.
13.00 **ATP Tennistoernooi.** Vanuit Stuttgart.
17.00 **Heute.**
17.05 **Raumschiff Enterprise.** Das nächste Jahrhundert, science-fiction serie. Afl.: Die Seuche. Aansl.: Hol Dir die Sonne auf den Tisch, culinaire serie. Vandaag: Bagna Cauda - groentefondue.
17.40 **Raumschiff Enterprise.** Das nächste Jahrhundert, vervolg.
18.10 **Länderspiegel.** Aansl.: Programma-overzicht.
19.00 **Heute.**
19.30 **Insel der Träume.** Serie. Afl.: Geteilte Liebe.
20.15 **(TT)Latigo.** Amerikaanse speelfilm uit 1970 van Burt Kennedy. Latigo Smith raakt verstrikt in een vete tussen mijnbezitter Taylor Barton en kolonel Ames.
21.45 **Heute.**
21.50 **Das aktuelle Sport-Studio.** Aansl.: Lottotrekking.
23.10 **Der Dieb von Paris.** Franse speelfilm uit 1966 van Louis Malle. Georges Randal is in goede doen, maar zijn oom bedriegt hem met de erfenis van zijn vader.
1.05 **Heute.**

● *Jean-Paul Belmondo en Genevieve Bujold in 'Der Dieb von Paris'. (Duitsland 2 – 23.10 uur)*

Duitsland 3 West

09.45 **Seniorengymnastiek.** Afl. 2.
10.00 **This Week.** Nieuws in het Engels.
10.15 **Actualités.** Nieuws in het Frans.
10.30 **Avanti! Avanti!** Cursus Italiaans. Les 20. (herh.).
11.00 **Family Album, USA.** Amerikaans Engels. Les 7.
11.30 **FernUniversität im Dritten.**
12.15 **CineNemo.** Serie amateurfilms uit Duitsland, Engeland en Frankrijk uit de eerste helft van deze eeuw. Afl. 2: Der Augenblick des Glücks.
13.00 **Telekolleg II.** Cursus Duits. Afl. 20. (herh.).
13.30 **Telekolleg II.** Cursus wiskunde. Les 33. (herh.).
14.00 **Rückblende.** Documentaire over de 260 jaar geleden geboren Frau Aja, de moeder van Goethe. (herh.).
14.15 **West 3 aktuell.** Met Blickpunkt Düsseldorf.
15.00 **Sport 3 extra.**
17.00 **Computerclub.**
17.45 **In der Blumenschlucht.** Natuurfilm over de Wutachschlucht in het Schwarzwald. (herh.).
18.00 **Aktuelle Minute.**
18.01 **Globus.**
18.30 **(TT)Die Sendung mit der Maus.** Kinderprogramma.
18.58 **Programma-overzicht.**
19.00 **Aktuelle Stunde.** Met om 19.35 Sport im Westen.
20.00 **Tiere suchen ein Zuhause.** Programma waarin huisdieren aangeboden worden.
20.30 **OFF-Show.**
22.00 **Unbekanntes Bolivien.** Documentaire serie over Bolivia. Afl. 1: Die Sonneninsel.
22.45 **Zukunftsgespräche.** Kann man die Welt mit Ethik retten?
23.45 **Jazz vor Mitternacht.** Subway - Randy Brecker Trio.
00.45 **West 3 aktuell.**

Duitsland 3 SWF

14.30 **Telekolleg II.** Cursus Duits. Les 20. (herh.).
15.00 **Sport 3 extra.**
17.00 **Nimm's Dritte.**
17.30 **Europäische Universitäten.** Afl. 3: Napels.
18.00 **Die Kirchen von Lemberg.** Aufbruch in der Ukraine, documentaire.
18.30 **Das Südwest-Journal aus Rheinland-Pfalz.**
19.00 **Lindenstrasse.** Serie. Afl.: Ein klarer Blick.
19.30 **Planet Erde - Das Leben auf unserer Erde,** Natuurdocumentaire serie. Afl. 7: Die kaltblütigen Sieger.
20.15 **Länder-Menschen-Abenteuer.** Zu Fuss durch die Südsee. (herh.).
21.00 **Schlagende Beweise.** Programma om m.b.v. de kijkers onopgeloste misdaden te klaren. Vanavond: Letzte Rate.
21.45 **Nieuws.**
21.50 **Auf der Couch.** Arthur Brauner, interview van Wieland Backes met deze filmproducent.
23.20 **Mary & Gordy.** Spass an der Verwandlung, amusementsprogramma. (herh.).
00.20 **Schlagzeilen.**

Rai-Uno

06.55 **Gevarieerd ochtend- en middagprogramma.**
14.35 **Sabato sport.**
16.45 **Sette giorni al parlamento.**
17.05 **Il sabato dello Zecchino.**
18.00 **TG 1 - flash.**
18.05 **Estrazioni del lotto.**
18.10 **Piu' sani piu' belli.**
19.25 **Parole e vita.**
19.40 **Almanacco del giorno dopo.**
19.50 **Che tempo fa.**
20.00 **Telegiornale.**
20.40 **Creme caramel.**
23.00 **Telegiornale.**
23.10 **Speciale TG 1.**
00.00 **TG 1 Notte - Che tempo fa.**
00.20 **Lo stesso giorno il prossimo anno.** Film.

SAT 1

07.30 Guten Morgen mit SAT.1. **08.30** Von Herz zu Herz. **09.00** Köpfchen, Köpfchen. **09.30** Wirtschaftsforum. **10.00** Programmaoverzicht. **10.05** Frank & frei. **11.00** Paradise. **11.50** J.T.Hooker. **12.45** Bingo. **13.10** Hotel. **14.00** ■ Der fidele Bauer. **15.45** Addams Family. **16.15** Zapp. **16.40** Neon Rider. **17.35** Gewinn in SAT.1. **17.40** SAT.1 BLICK, aansl. SAT.1 WETTER. **17.45** Programmaoverzicht. **17.50** Mr.Belvedere. **18.15** Bingo. **18.45** SAT.1 BLICK, aansl. SAT.1 WETTER. **18.50** Quadriga. **19.30** Bezauberende Jennie. **20.00** Des Pudels Kern. **21.40** SAT.1 BLICK. **22.00** Hallo Berlin. **22.30** Alien Nation. **23.25** Der Fluch des schwarzen Rubin. **13.05** Heaven's Gate. **04.35-04.45** Programmaoverzicht.

MTV Europe

08.00 Paul King. **11.00** Spotlight. **11.30** US Top 20 Countdown. **13.30** XPO. **14.00** Pip Dann. **17.00** [illegible] raps. **18.00** Week in rock. **18.30** The big picture. **19.00** European top 20. **21.00** Partyzone. **23.30** Club MTV. **00.30** Pay Jokes. **03.00-08.00** Night [illegible].

CNN

24 uur per dag nieuws. **07.30** Moneyline. **09.00** World Business This Week. **11.10** Larry King. **12.40** International correspondents. **14.10** The Big Story. **15.10** Health week. **15.40** Moneyweek. **16.10** Science and Technology Week. **16.40** Style with Elsa Klensch. **17.10** Showbiz This Week. **17.30** College Football Preview. **18.40** Evans and Novak. **19.00** World Business This Week. **19.40** Newsmaker Saterday. **20.10** Healthweek. **20.40** Style with Elsa Klensch. **21.10** Your money. **21.40** International correspondents. **22.40** Futurewatch. **23.00** East meets West. **23.40** Newsmaker Saterday. **00.40** Pinnacle. **01.10** The big story. **03.10** Showbiz this week. **03.30** East meets West. **05.10** The Capital gang.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant

■ = zwart/wit programma
•• = stereo geluidsweergave
ØØ = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 26 29, 46, 5l, 53 en 57
Nederland 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en 60
Nederland 3: 23, 32, 34, 43, 48, 52 en 59
RTL 4: satelliet
Duitsland 1: 9, 12, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29, 35 en 37
Duitsland 3 (West): 39, 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40, 55 en 56
RAI Uno: Satelliet
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8
België/Télé 21: 28 en 42
TV 5: satelliet
RTL Plus: 7, 26, 36, 46 en satelliet
SAT 1: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
BBC Europe: satelliet
Eurosport: satelliet
Super Channel: satelliet
MTV Europe: satelliet
CNN: satelliet
LD-TV: Heerlen en Hoensbroek 59, Kerkrade 64

RADIO

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 21.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95,3 en 100,3 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 mHz)
Belg. Rundfunk: FM 5 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 4.00-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93,9 en 91,9 mHz

België/TV 1

.30 **Een computer ook in jouw klas?!** Serie. Afl. 1: Basisonderwijs.
.00 **Wereldoriëntatie.** Gezondheidsopvoeding. Les 2.
.30 **Actualiteit.** TV-Tam-Tam.
.55 **Snuffeltip.** Boekenrubriek.
.00 **Telescoop.** Kunststoffen. Les 2.
.25 **Engels.** Muzzy comes back (2).
.50 **Chemie.** Les 31: Spektroskopische analyse-methoden (2).
.17 **Meegenomen.**
.30 **Babel.** Wekelijkse nieuwsbrief voor Turkse en Marokkaanse migranten.
.30 ■**Oorlog aan de misdaad.** Amerikaanse speelfilm uit 1936 van William Keighley. Wanneer politierechercheur Blake wordt teruggeplaatst naar een gewone dienst en uiteindelijk ontslagen wordt raakt hij zwaar gefrustreerd.
.45 **Nieuwskrant.**
.53 **Kwislijn.**
.55 **Nieuws.**
.00 **Tik Tak.** Animatieserie. Afl. 269.
.05 **Schoolslag.** Spelprogramma waarin leerlingen en leraren van twee hoger secundaire scholen het tegen elkaar opnemen.
.45 **Vlaanderen vakantieland.** Toeristisch magazine.
.20 **Joker- en lotto-trekking, paardenkoersen, mededelingen en programma-overzicht.**
.30 **Nieuws.**
20.00 **Kwislijn.**
20.10 **Zeg maar Jessie.** Show rond BRT's first lady Jessie de Caluwé. Vandaag: Kinderen.
21.15 **The Hollywood-Connection.** Quiz waarin teams, bestaande uit een Vlaming en een Nederlander, aan de tand worden gevoeld over hun kennis van speelfilms en tv-series.
22.25 **Kunst-zaken.**
22.30 **Vandaag.** Aansl.: Kwislijn.
22.55 **Sport op zaterdag.**
23.25 **Een jaar in Vietnam.** Amerikaanse serie. Afl. 20. Gray brown Odyssey.
00.15-00.20 **Coda.** Fantaisie sur une mélodie de Schubert, van Franchomme. Uitgevoerd door het Servais Ensemble.

België/TV 2

Geen uitzending.

België/RTBF 1

09.40 Allô bonjour! Cursus alfabetisering. Les 15. **09.50** Interwallonië: Irleikoum, magazine voor Arabieren. **10.30** Ciao Italia, cursus Italiaans. Les 5. **11.00** Spreek met ons mee, cursus Nederlands. Les 29 en 30. **11.30** Espanol con Victor, cursus Spaans. Les 6 en 7. **12.00** Vidéothèque, thematisch discussieprogramma. Vandaag: Tweede generatie immigranten. **13.00** C'est à voir, actueel magazine. Vandaag: De jezuïeten. **14.05** Les copains d'alors de Jean Claude Drouot, schoolherinneringen van een bekende Belg. (herh.) **15.10** Shogun, Amerikaanse serie. Afl. 6. **16.05** Ecran témoin: Débat. Onderwerp: De relatie tussen pers en publiek. (herh.). **17.30** Docteur Doogie, Amerikaanse serie. Afl.: Ce n'est pas de mon âge. **18.00** Noubanimé, met de tekenfilms Cubitus en Les Tifou. **18.25** Gourmandises, culinair magazine. **18.40** Télétourisme, toeristisch magazine. **19.15** Paardenkoersen en joker- en lottotrekking. **19.30** Journal en weerbericht. **20.05** Le jardin extraordinaire, natuurmagazine. **20.40** Les héros de telemark, Engelse speelfilm uit 1965 van Anthony Mann. **22.55** Contracts, verkeerstips. **22.55** Match 1, sportprogramma. Aansl.: Uitslagen lotto en joker. **23.50** 92 Secondes pour l'Europe: William Wauters. **23.55-00.20** Weerbericht en laatste nieuws.

België/Télé 21

12.30 La pensée socialiste, politieke uitzending. (herh.). **13.00** Tribune économique et sociale: La FHTB. (herh.). **13.30** La pensée et les hommes, filosofisch magazine. (herh.). **14.00** Théâtre Wallon. **16.30** Judo: Belgisch kampioenschap. **18.00** Livres parcours, literair magazine. Thema: Liefde. **18.30** Azimuths et Le joueur de singes, twee documentaires. (herh.). **19.30** Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht. **20.00** Concert 21: Soul II Soul. **21.00** Laatste journaal en weerbericht. **21.30** Retro 21: La march sur Rome, Italiaanse speelfilm uit 1962 van Dino Risi. **22.50-23.50** Le Nil géant, natuurdocumentaire. Afl. 2: Nil blanc, Nil blu. (herh.)

TV 5

07.00 Molierissimo. **07.30** Canadees nieuws. **08.00** Corps Accords, yoga. **08.15** Sucrée salée, vrouwenmagazine. **09.30** Le club de l'enjeu, economisch magazine. **10.00** Nieuws. **10.05** Mémoires d'un objectif. **11.00** Portrait d'hier et d'aujourd'hui. **12.00** Nieuws. **12.05** Aventures et voyages. **13.00** Nieuws. **13.15** Jazz. **13.30** Horizon 93. **14.30** Petit écran, grands romans. **16.05** Nieuws. **16.15** Faut pas rêver. **17.15** Félix, gevarieerd jongerenmagazine. **17.45** Génies en Herbe. **18.15** Francofolies de Montréal. **18.45** Correspondances. **19.00** Nieuws en weerbericht. **19.15** Clin d'oeil. **19.30** Zwitsers nieuws. **20.00** Thalassa. **21.00** Nieuws en weerbericht. **21.35** Petit écran, grands romans. **23.05** Nieuws. **23.20-00.35** Caractères.

Radio 1

Ieder heel uur nieuws. 7.07 TROS Nieuwsshow. (7.30 Nws.). 12.05 TROS kamerbreed. 12.30 Nws. 12.55 Mededelingen t.b.v. land en tuinbouw. 13.10 Tros Aktua. 14.05 TROS Aktua sport (17.05 en 18.10 TROS Aktua. 17.30 Nws). 19.04 Coulissen. 19.30 Langs de Lijn, sport en muziek. 22.04 Podium van de Nederlandse lichte muziek. 23.07 Met het oog op morgen. 0.02 Damokles. 1.02-7.00 Niemandsland.

Radio 2

Ieder heel uur nieuws. 7.04-16.00 VARA's vrije zaterdag, met om 7.04 De opening. 9.04 De ronde van Hilversum. 11.04 Bal op 't dak. 12.04 Spijkers met koppen. 14.04 Wie in 't Nederlands wil zingen. 15.04 Typisch Hollands. 16.04 Muzifax. 17.04 Levenslief en levensleed. 18.04 KRO's Country time. 19.04 Glas in lood. 19.45 Dat wist je toch van tevoren? (2). 20.04 Jazz uit het historisch archief. 20.30 NOS Jazzgeschiedenis. 21.00-7.00 Zie Radio 1.

Radio 3

Ieder heel uur nieuws. 7.04 Rabarbara. 8.04 Drie voor negen. 9.04 Gospelrock. 10.04 Popsjop. 12.04 Paperclip. 14.04 Popstation. 16.04 NCRV-zaterdag-sport. 18.04 De avondspits. 19.04 Paperclip-radio. 21.04 Crossroads. 23.04-24.00 Late date.

Radio 4

7.00 Nws. 7.02 Mooi zo... 8.00 Nws. 8.02 Wakker worden... 9.00 Pick-up. 10.00 Caroline. 11.00 Kurhausconcert: Muz. voor fluit, altviool, cello en gitaar. 12.00 Muziek voor miljoenen. 13.00 Nws. 13.02 Veronica klassiek: Muz. voor alt, tenor, bas en koor. 15.10 Veronica Kamermuziek: Borodin Kwartet. 15.35 Lang leve de opera! 18.00 Nws. 18.02 Avondstemming met om 19.10 De liederen van Schubert. 20.00 Nws. 20.02 KRO-Klassiek met om 20.00 Vox, festival rond de menselijke stem; 21.00 KRO-Literair: Camera obscura. 22.00 KRO-Klassiek: Vox, festival rond de menselijke stem. 23.00 Orgels in de Elzas: Nieuwe opnamen VIII. 23.20-24.00 Laudate.

Radio 5

6.30-6.50 Scheepv.- en marktber. en uitgebreid weerber. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Werken aan werk. 10.00 Onder de groene linde. 10.15 De muzikale fruitmand. 11.15 Tijdsein-thema. 12.00 Nws. 12.05 Meer dan een lied alleen...! 12.44 EO-Metterdaad hulpverlening. 12.45 Vragen naar de weg. 13.00 Nws. 13.10 Kom er es uit. 13.30 Opo doro (Open deur). 14.00 Vijf op 5. 17.00 Licht en uitzicht. 17.45 Postbus 51, Nederlandse Antillen en Aruba. 17.55 Mededelingen en Schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 Iyi haberler (Goed nieuws). 18.25 Kayen Rasja (Er is hoop). 18.40 Hoda al-islam. 19.00 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Turks. 19.30 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Marokkaans en Berbers. 20.15 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Chinees. 20.30 Laat ons de rustdag wijden. 21.14 EO-Metterdaad hulpverlening. 21.15 Reflector. 21.35 Deze week. 22.00-23.00 Zaterdagavond-uur.

Omroep Limburg

9.03 Postbus 94. Muziek op verzoek. 10.03-10.58 De onderstroom. Magazine waarin culturele onderwerpen de hoofdmoot vormen. 11.03-11.58 De onderstroom, vervolg. 12.03-13.00 Het evenement. Het muziekleven in Limburg. 17.03-17.15 Limburg aktueel. Nieuws en aktualiteiten. 17.15-17.58 Vrij spel: pop in Limburg.

België/Radio 2

06.00 Nieuws. 06.05 Welkom weekend met om 06.30, 07.00, 07.30 en 07.45 Nieuws en in het spionnetje. 08.00 Nieuws. 08.10 Ochtendkuren met Somers en Verschueren. Ontbijtshow met amusement en lichte informatieve bijdragen. 10.00 Nieuws. 10.03 De zoete inval. Spelprogramma met Luc Appermont en drie bekende Vlamingen. 11.30 De Vlaamse top tien. 12.00 Top 30 (13.00 Nieuws). 14.00 Radio Rijswijck. Swingend entertainment voor iedereen. 17.00 Nieuws. 17.05 Fris van Lefever (18.00 Nieuws). 20.00 Hartelijk. Romantische muziek met herinneringen van luisteraars (22.00 Nieuws en lotto-uitslagen). 23.30-06.00 Nachtradio met nieuws om 24.00 uur.

België/BRF

06.35 Frühstück [illegible] Spiel [illegible] Wo [illegible]kasten. 07.45 Veranstaltungskalender. 08.30 Besinnliche Worte. 09.05 LP-Markt. 10.00 Hit oder Niete. 12.00 Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 12.[illegible] Brennpunkt. 13.00 Hitparade. 16.05 Contra-Re Jugendmagazin. 17.05 Forum Kulturmagazin. 18.10 BRF-Aktuell. 18.35 Freie Tribune. 18.45 Philosophie [illegible]. 19.00 Saturday Night Pop-show. 21.05 Lottozahlen.

Luxemburg RTL

[illegible]

Duitsland WDR 4

04.05 Radiowecker. 06.00 Nachrichten und Wetter. 06.05 Morgenmelodie. 07.50 Morgen-Andacht. 08.00 Nachrichten. 08.07 In unserem Alter. 09.00 Nachrichten und Wetter. 09.05 Musikpavillon. 12.00 Nachrichten und Wetter. 12.05 POP-report. 14.00 Nachrichten und Wetter. 14.07 Orchester der welt. 15.00 Cafe Cantate. 17.05 Fünf Uhr Tee. [illegible] 20.00 Nachrichten und Wetter. 20.05 [illegible]. Nieuws en weer. [illegible] zum träumen. [illegible] Nachtexpress.

BoerenBond Verzekeringen

Op 19 februari 1991 is in het huwelijksgoederenregister bij de Arrondissementsrechtbank te Rotterdam onder nummer 027298 ingeschreven de op 13 februari 1991 voor het kantoor van mr. C.H.M. Schenk te Heer-Maastricht verleden akte van huwelijksvoorwaarden tussen de echtelieden **Hillegonda Alida Helgering** en **Frederik Ebele van der Ree**, beiden wonende te Maastricht, Oude Molenweg 31.
Mr. H.G.J.J.M. Joosten, plaatsvervanger/waarnemer van het kantoor van mr. C.H.M. Schenk, notaris te Heer-Maastricht.

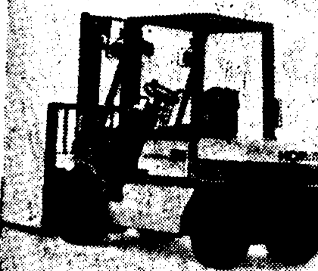
REUMABESTRIJDING MÓET DOORGAAN

Statenlaan 128, 2582 GW Den Haag
Bankrek.nr.: 70.70.70.848. Giro: 324.

HET NATIONAAL REUMAFONDS

KOMATSU
VORKHEFTRUCKS

VERKOOP
LEASING
VERHUUR
SERVICE



Mechanisatiebedrijf
frissen
Valkenburg-Houthem
Vroenhof 92
Tel. 04406-40338 Fax. 04406-42115

VAKANTIE & RECREATIE

Advertentiecombinatie van 33 Nederlandse Regionale Dagbladen. Voor informatie en reserveringen: RDP, postbus 2, 1800 AA Alkmaar, tel.: 072-196314/206/292 fax: 072-113295

Spanje Portugal

SPANJE DUUR!!!? 10 dgn. naar Salou, Hotel Las Vegas of Augustus. Let op: 3-sterren hotels met volp.! Paasvak. ƒ 339; 1-5-8-12-15-19-22 april ƒ 299; mei v.a. ƒ 325; juni ƒ 349; juli/aug. v.a. ƒ 499. Toeslag Royal Class ƒ 35. Bel Solmar Tours voor gratis folder. Extra voordelig door verkoop zonder tussenpersonen naar Tossa, Malgrat, Lloret, Blanes, Calella, Benidorm. De nieuwste bussen, vast gereserv. plaatsen, dus nooit dringen, roken/niet-roken. Lid garantie fonds, enz. Bel 040-460560. SP-61R

Hotel/app. Montemar Pineda Sp.
Het beste aan de Costa! Ma. en vrijd. per luxe touringcar 10, 13, 14 en 17 dagen l.o. en v.p. Bel nu voor informatie:
Van Hulst/Montemar
Tel. 073-124171. SP-61R

Mooie fam. CAMPING EL DESEO-ESTARTIT, groot zwemb., rest., bar, winkel, speelw., volley- en voetbalv. Ned. leid., huisjes en car. t.h., jaarpl., winterstal. ƒ 100. Info: P.b. 272, 3770 AC Barneveld of tel. 03420-90514.

Indonesie

Indonesië Tours '91
De nieuwe brochure van dé Indonesiëspecialisten bij uitstek ligt voor u klaar! 100 pagina's kleurige informatie over onze VOLLEDIG VERZORGDE rondreizen, inclusief alle maaltijden, excursies en Nederlandse reisleiding.
Tevens hebben wij in dit programma rondreizen opgenomen naar India, Nepal, Thailand en Sri Lanka.
Informatieve dia-presentaties Indonesië
Iedere zaterdag diapresentatie in Heemstede.
Ook komen wij in het land met onze diashow en wel in: Eindhoven 24/2 + 1/3, Utrecht 8/3, Heerlen 10/3, Nijmegen 17/3.

Komt u ook? Bel ons even: 023-339151.
Vraag de brochure aan bij uw ANVR-reisbureau of bij
De Boer & Wendel BV
dé Indonesiëspecialisten
Raadhuisstraat 6 - 2101 Heemstede - ANVR/GAR. FONDS/IATA
023-33 91 51

Diversen buitenland

AVONTUURLIJKE reizen met BAOBAB
Met Baobab dichter bij natuur en bevolking door onze manier van reizen met kleine groepen en mooie wandelingen, veel individuele vrijheid.
Hotelrondreizen, kampeerexpedities en safari's.

Sum/Java/Bali	N/Z/ India	Madagaskar
Kl. Sundaeil.	Rajasth/Nepal	Mali/ Senegal
Born/Nw Guinea	N/Z-Jemen	Marokko
Aceh/Nias/Sib.	Oost-Turkije	Egypte
Molukken/N-Sul.	Kenia	Egypte/Jord.
Maleis/Saraw.	Kenia/Tanz.	Brazil/Venez.
Thailand	Zaire/Rwanda	Ecuador/Galáp.
Ladakh/Nepal	Zimbabwe/Bots.	Mexico/Guat.

Wandeltochten van BAOBAB door niet toeristische gebieden met bagage-vervoer.

Spanje, Madeira, Turkije, Marokko, Kenia, India.

lid garantiefonds

Brochure:
TERRA TRAVEL Tel.: 020 - 275129
Haarlemmerstraat 24-26, 1013 ER Amsterdam

Italie

LEVICO - CALDONAZZO - LEDROMEER de meest uitgebreide info over vak.woningen - hotels - reservering Opera Verona v.a. ƒ 20,- p.p.p.n. Vakantie Valsugana. Tel. 03463-51161 (gratis gids). IT-61R

Ga eens naar GARGAZON bij Meran (Zuid-Tirol in Noord-Italië) voor een echte voorjaars-, zomer- of najaarsvak. Uitst. v. wandel-, fiets- en autotochten. Voord. hotels, pens., kamer/ontbijt, vak.won. Gratis prosp. 036-659917 (alleen ma. + di.).

Hongarije

VERBORGEN PARADIJS IN EUROPA! BALATON TRAVEL is uw meest complete reisbureau voor Hongarije voor de meest gunstige prijzen. Bellen voor gratis brochure. Tel. 073-425738. HO-61R

Uw specialist POESTA REISWINKEL heeft app., vak.-huizen, campingpl., hotels overal in Hongarije. Paardrij-programma's op alle niveaus. Wekelijkse buspendel met kind.kort. Georg. reizen. Bij ons kunt u na de boeking tòt 1 apr. gratis annuleren. Bel voor broch.: (055) 412114. HO-61R

Griekenland

CORFU, vak.woningen, 2-8 pers., alle vlak aan ze
ƒ 145 p.wk., evt. ook busreis v.a. ƒ 310 p.p. of vluc
broch. 05908-17274. Ross Holidays, lid SGR. G

Azie

Actieve rondreis Indonesië 27 dgn. ƒ 3.0
THAILAND, 25 dgn. ƒ 2.895.-. India/Nepal 30
ƒ 2.895.-. Folder? Djoser 071-126400, lid SGR. AZ

Caravans/tenten/boten

MABO CAMPERS enkele weken te huur. 2, 4 en 6
campers (ook verkoop van campers). Westfalia
Bel voor info 05490-29193 of 05998-12973. C

Sportvakanties

ARDENNES ADVENTURES ACTION ADVENT
aktievakantie & weekends. Kanoën, klimmen, A
Europa. Gratis kleurenbroch. Bel 04192-16949.
DO

Jongerenvakanties

JEUGDSPORTVAKANTIES in Nederland. Wate
en landsportweken voor actieve jongeren. Al
ƒ 185.-. Folder aanvraag: 033-618548. J

ZEG ER EENS WAT VAN

Alcohol en verkeer dat kun je niet maken. Dat vindt bijna iedereen. Toch zijn er nog van die mensen die vinden dat zij zelf wel zullen uitmaken of ze met een slok op gaan rijden.

En wie durft er iets van te zeggen? Niemand toch... daar bemoei je je toch niet mee. Maar door dat soort automobilisten worden er wel jaarlijks bijna 500 mensen doodgereden.

Daar moet wat aan veranderen.
ZEG ER EENS WAT VAN VOOR ZE INSTAPPEN want

ALCOHOL EN VERKEER DAT KUN JE NIET MAKEN





STEPH.M.J. QUAEDVLIEG
GERECHTSDEURWAARDER

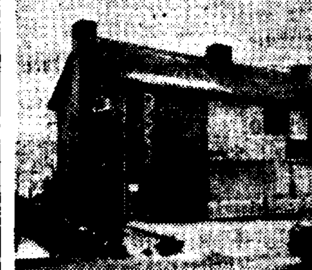
BELANGRIJKE VEILING TE KERKRADE

Op woensdag 27 februari as. zal de ondergenoemde gerechtsdeurwaarder overgaan tot de verkoop bij opbod van een grote partij goederen, onder meer:
de complete inventaris van café en zaal van het Hubertushuis, meubilair, bars, verlichting, glaswerk, lambrizering, parketvloer enz. zomede diverse ingebrachte goederen als meubelen, kantoormeubilair enz. enz.
een personenauto Mazda 323 sedan 1.3 envoy, (okt. '88); zulks ten verzoeke van div. principalen;
ten verzoeke van garage Bartels zal bij executie verkocht worden een BMW 733i GB-99-FB ten laste van M. Derrez.

Toezichthoudende deurwaarder: G. Oude Nijhuis.

Plaats verkoop: Hubertushuis, Hoofdstraat 55 te Kerkrade.
Kijkuur vanaf 9.00 uur, aanvang veiling 11.00 uur.
Catalogus te verkrijgen ter plaatse.

Steph. M.J. Quaedvlieg,
gerechtsdeurwaarder,
Grupellostraat 8a,
Kerkrade,
tel.: 045-453252.



SIMPELVELD, Huisveld
Fraai gesitueerd woonhuis met c.v. en inpandige garage. Volledig onderkelderd. Woonk. met open haard, keuken met apparatuur, drie slaapk., badk. en zolder. Vraagprijs ƒ 149.500,– k.k.

GEVRAAGD

Wij zijn dringend op zoek naar woonhuizen voor DUITSE kandidaten in het grensgebied. In een vrijblijvend onderhoud willen wij graag met u hierover van gedachten wisselen.

ABAZ
onroerend goed en taxatieburo
Inl.: De Doom 23, 6419 CW Heerlen
045-718731

Smeets & Druncks notarissen
Verkoop bij openbare inschrijving Maastricht

Herenhuis ingericht als kantoorpand, laatstelijk in gebruik als kantoor van de NMB-bank.

Sint Annalaan 36
Indeling: entree, hal, kantoor, spreekkamer, garderobe en toiletgroep (totaal ca. 120 m2).
Souterrain: archiefruimte, telkamer, kluishal en kluis (totaal ca. 130 m2).
1e verdieping: 3 kamers, werkkast, toilet (totaal ca. 100 m2), zolder (ca. 100 m2) met vaste trap.
Het pand is gelegen aan de rand van het centrum van de Maastrichtse binnenstad, op goede stand.
Twee parkeerplaatsen op eigen terrein.
LEEG TE AANVAARDEN.
Uitgebreide brochure en tekening op aanvraag.

Procedure:
De inschrijvingsprocedure loopt via notariskantoor Smeets & Druncks te Maastricht. Biedingen dienen in gesloten couvert uiterlijk 19 maart 1991 om 12.00 uur bij genoemd notariskantoor te worden ingediend.

De couverts zullen door notaris Smeets en/of Druncks op 19 maart 1991 om 14.00 uur in een openbare zitting te hunnen kantore worden geopend, waarna het proces-verbaal wordt opgemaakt. Betaling van koopsom en aanvaarding uiterlijk op 23 april 1991. Inschrijvingsformulier prospectus, verkoopvoorwaarden te verkrijgen bij genoemd notariskantoor.

Inlichtingen en afspraak tot bezichtiging:
Smeets & Druncks notarissen
Wilhelminasingel 45
6221 BG Maastricht
Tel. 043-212777

193403

Smeets & Druncks notarissen
Verkoop bij openbare inschrijving Maastricht

Kantoorpand, laatstelijk in gebruik als kantoor van de NMB-Bank.

Galjoenweg 64, Beatrixhaven
Indeling: alles begane grond: entree, hal publiek, kluiskamerruimte, garderobe en toiletgroep.
Totaal ca. 115 m2. Perceelsoppervlakte: 200 m2.
Het pand is gelegen aan de rand van het industrieterrein Beatrixhaven te Maastricht.
LEEG TE AANVAARDEN.
Uitgebreide brochure en tekening op aanvraag.

Procedure:
De inschrijvingsprocedure loopt via notariskantoor Smeets & Druncks te Maastricht. Biedingen dienen in gesloten couvert uiterlijk 19 maart 1991 om 12.00 uur bij genoemd notariskantoor te worden ingediend.

De couverts zullen door notaris Smeets en/of Druncks op 19 maart 1991 om 14.00 uur in een openbare zitting te hunnen kantore worden geopend, waarna het proces-verbaal wordt opgemaakt. Betaling van koopsom en aanvaarding uiterlijk op 23 april 1991. Inschrijvingsformulier prospectus, verkoopvoorwaarden te verkrijgen bij genoemd notariskantoor.

Inlichtingen en afspraak tot bezichtiging:
Smeets & Druncks notarissen
Wilhelminasingel 45
6221 BG Maastricht
Tel. 043-212777

193403

ALLEENGAANDENREIS
COSTA BRAVA
SPANJE

Het levendige Lloret de Mar is al jaren een topper op de vakantiebestemmingslijst. En dat is natuurlijk niet zo verwonderlijk met het levendige en gezellige centrum, waar altijd wat te beleven valt.
Hotel Athene* is gekozen als uitgangspunt voor onze alleengaandenreizen. Het comfortabele hotel ligt direct aan het strand en de sfeervolle boulevard.

Prijs ƒ 495,- p.p.

Vertrek op 5, 12 of 19 april; 10 dagen.

Bij bovenstaande prijs is het volgende inbegrepen:
- vervoer vanuit diverse opstapplaatsen in Limburg met onze luxe touringcars (comfortclass);
- de diensten van onze busstewardess;
- logies in hotel Athene op basis van halfpension
  kamers met douche en toilet (2-persoons kamer voor alleengebruik);
- reisleiding in Lloret de Mar;
- 2 interessante excursies: - dagtocht naar de fascinerende stad **Barcelona**; - dagtocht naar het binnenland, o.a. het meer van **Banalos en Gerona**.

Toeslag royal class-zitplaats in onze touringcar is ƒ 60,–

Reisadviesburo
VAN DER BIESEN BV
........voor al uw reizen

KERKRADE	HEERLEN	GELEEN	VAALS	LANDGRAAF
Hoofdstraat 69	Dr. Poelsstraat 3	Elisabethstr. 38	Tyrellsestraat 9	Raadhuisplein 13
045-452434	045-715961	046-729859	04454-5050	045-322233

SPECIALE AANBIEDINGEN!

Laat de winterjas maar in Limbu

DE ZON HEET U LACHEND WELKOM BIJ 22°

GRAN CANARIA
Vertrek: 27 febr. - 6 - 13 - 20 en 27 maart vanaf Maastricht Airport. *** HP v
8 Dagen **Playa del Ingles, Hotel Walkiki** **845**

TENERIFE
Vertrek: 1 - 8 - 15 - 22 en 29 maart vanaf Maastricht Airport. **** HP v
8 Dagen **Playa de las Americas, Hotel Las Palmera** **1099**

TENERIFE
Vertrek: 1 - 8 - 15 - 22 en 29 maart vanaf Maastricht Airport. **** HP v
8 Dagen **Playa de Fanabe, Hotel Abinque** **899**

(Prijzen per persoon, uitgaande van een 2 pers.kmr. Exclusief brandstoftoeslag.) Informatie en boekingen bij:

reisburo van hulst
het meest komplete reisburo!

BEEK Winkelcenter Makado 046-378585	GELEEN Markt 114 046-749755	HEERLEN O. Nassaustraat 4 045-715555	MAASTRICHT Kesselkade 63 043-212741	VALKENBURG Th. Dorrenplein 10 04406-16161
BRUNSSUM Kerkstraat 240 045-259292	GULPEN Rijksweg 25 04450-1275	KERKRADE Theaterpassage 17 045-464800	SITTARD Markt 37 046-512960	

VAKANTIE IN EIGEN TUIN



VERANDA'S - PERGOLA'S

Leef buiten met het comfort van binnen.
- 10 jaar garantie op de konstruktie
- uitvoering in tropisch hardhout en aluminium
- Belgische kwaliteit
- diverse modellen - GRATIS vrijblijvende offerte
- modelveranda te bezichtigen

Fisoma

BON opsturen naar FISOMA, Weertersteenweg 141, 3680 Maaseik-B., tel. fabriek: 09-3211-568864, 09-3211-564919. na 18 uur 09-3211-563404
Fax 09-3211-563856.

Antwoordcoupon
Ja, ik wens vrijblijvend geïnformeerd te worden.
Naam + voornaam: ....
....
Adres + postcode: ....
....
Telefoonnummer: ....

Pak je zwembroek maar vast in, schat

Er wachten ons in Düsseldorf Ratingen twee mooie dagen.
Daar kun je wat beleven. In de "Altstadt" of tijdens het winkelen in de wereldberoemde Königsallee.
We hoeven niet eens een parkeerplaats te zoeken, 3× per dag is er een gratis bustransfer naar de binnenstad en terug.

Als jij daarna in de hotelsauna zit te zweten, ga ik naar het zwembad of het solarium.
En 's avonds gaan we fit en uitgerust naar "Starlight Express", de snelste musical aller tijden.
Toch maar goed dat het jaar zóveel vrije weekends en feestdagen heeft.

HOLIDAY INN - ALTIJD EEN FRACTIE BETER

Vraag direct onze actuele prijsvoordelen aan: tel. 02101-4560.

Kinderen beneden 18 jaar slapen gratis bij hun ouders.

Holiday Inn®
Düsseldorf-Ratingen
Broichhofstraße 3
D-4030 Ratingen
tel. 09-4921024560

187495



Ja, zó wil je wel op kampeervakantie; in zo'n luxe tent, kompleet van eierdop tot en met ijskast; hij staat kant en klaar op het mooiste plekje in Frankrijk of Spanje; tafel gedekt, bedje gespreid. Lekker exklusief, vrij en blij met je auto, maar wel mooi georganiseerd de wereld in; met een paar koffers, een boek, een hengel, een crossfietsje en een teddybeer. Ja, zó willen we allemaal wel naar een 4-sterren camping met de gemakken van een 1e klas appartement...

Met z'n zessen al vanaf 245,-- per week! Tenminste voor wie er op tijd bij is. Dus even de bo
opsturen of meteen bellen voor gratis brochure (ook in het weekeinde).

EuroSites
★★★★
ZORGELOOS KAMPEREN
073-430000
Oók op zaterdag en zondag!

Naam Mw./Dhr.: ....
Adres ....
PC/Plaats ....
....
Voor gratis brochure opsturen aan: EuroSites, Antwoordnr. 10714, 5200 WB Den Bosch (Een postzegel is niet nodig). RDP91

Nederland 1

KRO
11.00 **Omroepparochie.** Eucharistieviering vanuit de St. Franciscus Xaveriuskerk te Amersfoort.
13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
14.55 **Algemene loterij Nederland.** Eerste trekking voor girorekeninghouders.
15.05 **God bewaar me.** Documentaire over religie en ontwikkeling. Afl. 2: Islam tussen traditie en toekomst. (herh.).
16.00 **Lamers.** Gevarieerd middagmagazine.
17.00 **Hou nou toch op.** Bekende Nederlanders worden gevolgd bij hun afkickpogingen.
17.30 **●●Journaal.**
17.35 **KRESJ.** Met: Kiekeboe, gevarieerd peuterprogramma;
17.45 **Oren van je kop.** Poppenserie. Afl.: Per ongeluk express.
17.55 **De gezusters Kokkel.** Serie. Afl. 8: Bedrog.
18.15 **CRASH.** Met: Liefdesalfabet, liefdesboodschappen.
18.20 **Loods 6.** Jongerenprogramma vanaf de oever van het Amsterdamse IJ.
19.00 **●●Journaal.**
19.05 **(TT)Waku waku.** Spelprogramma.
19.35 **Zondagavond met Van Willigenburg.** Praatprogramma.
20.32 **Ook dat nog.** Satirische consumentenrubriek.
21.18 **Brandpunt.** Actualiteitenmagazine.
21.55 **Hollywood connection.** Filmquiz met Carl Huybrechts.
23.00 **Fatale leugens.** Engelse misdaadserie naar een roman van Ruth Rendell. Afl. 2. Dawn Stoner wordt na een rock-concert dood in andermans kleren gevonden.
23.50 **Vastenoverweging.** bij het schilderij Intocht in Jerusalem van Walter Habdank.
23.55-00.00 **●●Journaal.**



● *Fred Savage in 'The Wonder Years'. (Nederland 2 – 18.00 uur)*

Nederland 2

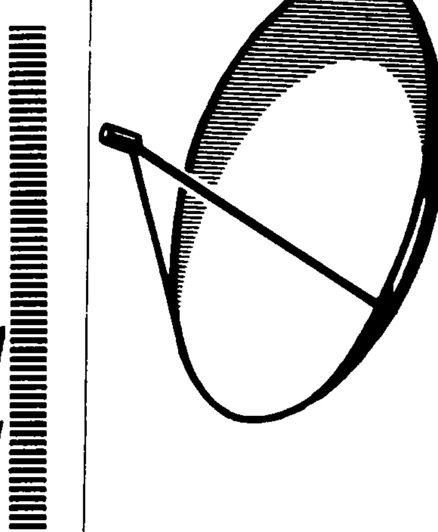
VPRO
09.00 **Babar de olifant.** Canadees-/Franse tekenfilmserie. Afl.: De ronde van Celestestad.
09.25 **Fitless.** Sportief kinderprogramma.
09.30 **16 Stofzuigers.** Serie toneelstukjes. Afl. 5 (slot): De 16 stofzuigers.
09.40 **Het mannetje van deeg.** Fins tekenfilmpje.
09.50 **Boekeloeren.** Serie. Afl. 1: Meer waard met staart.
10.10 **Achterwerk in de kast internationaal.** Vandaag vanuit Mali.
10.25 **Van een banaan die zijn schil verliest.** Tekenfilmpje.
10.30 **Agaath.** Serie over een journaliste. Afl. 4: Nancy Reagan.
11.00 **Reiziger in muziek.** Muziekprogramma.
12.00 **Voetbal plus.** Sportprogramma.
13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
18.00 **The wonder years.** Amerikaanse comedy-serie. Afl.: Square dance.
18.25 **Johnny.** Talkshow.
19.00 **Moord-tv.** Aandacht voor de moordlijst en andere actuele pop.
19.10 **In living colour.** Comedyshow met o.a. Keenan Ivory Wayans.
19.30 **Onrust!** Subcultureel magazine.
20.00 **(TT+●●)Journaal.**
20.10 **Van Kooten en De Bie's 'Keek op de Week'.**
20.32 **Jongens van De Witt.** Serie programma's over bekende en onbekende plekken en groeperingen in Nederland.
20.57 **Berlin Alexanderplatz.** Duitse serie van Rainer Werner Fassbinder. Dubbele aflevering: Afl. 12 en 13. (herh.).
22.55-23.00 **●●Journaal.**

Nederland 3

NOS
08.00, 09.00, 10.00 en 13.00 **Journaal i.v.m. ontwikkelingen in de Golfoorlog.**
09.10-09.15 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
10.30 **Canberra.** Een belevenis, reportage over de assemblee van de Wereldraad van Kerken.
11.00 **Zij horen erbij.** Reportage over het functioneren van gehandicapten in de samenleving.
11.30 **Omrop Fryslân Edukatyf.** Arsjitektuer 3.
12.00 **Het Capitool.** Discussieprogramma.
12.45 **Handelsrelaties Hongkong-Nederland.** Reportage.
14.30 **Madonna.** Popconcert vanuit Barcelona.
16.00 **Studio sport.** Schaatsen: Rechtstreeks verslag van de WK sprint dames en heren in Inzell.
17.00 **(TT)Dovendienst.** Kerkdienst voor doven en slechthorenden vanuit de Wilhelminakerk te Dordrecht.
17.45 **Een bericht van de Wilde Ganzen.**
17.50 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
18.00 **Het Griekse vuur.** Les 6.
18.30 **Sesamstraat.**
18.45 **Studio Sport.**
20.00 **●●Journaal.**
20.10 **Kenmerk.** Actualiteitenrubriek.
20.35 **Een bericht van de Wilde Ganzen.**
20.37 **Sjappoo.** Vandaag: Haantjes en heksen.
21.05 **Rubber.** Over het werk in een rubberfabriek.
21.30 **Met een kind in de Tweede Kamer.** Reportage over twee vrouwelijke Tweede-Kamerleden die hun carrière combineren met het opvoeden van een kind.
22.00 **●●Journaal.**
22.05 **Oog in oog.** Serie van twaalf tv-monologen. Afl.: Annie Chanovsky goes solo!
22.26 **Een kwestie van tijd?** Documentaire.
22.56-23.01 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**

RTL 4

07.00 **Ochtendprogramma.** Met o.a. Rete Mia.
08.00 **Télékids.** Gepresenteerd door Irene Moors.
11.00 **Studio Rembrandt.** Cultureel programma.
12.00 **Middagprogramma.**
15.00 **Classique.**
15.20 **Ski Europe.** (herh.).
15.45 **The Living Planet.** Engelse natuurserie.
16.15 **Operation Petticoat.** Amerikaanse comedyserie.
16.40 **Love boat.** Amerikaanse serie.
17.30 **De ideeënbus.**
18.00 **Journaal.**
18.15 **Bios.**
19.00 **Scrabble.**
19.05 **Full House.** Amerikaanse comedyserie.
19.30 **Journaal en weerbericht.**
19.40 **Jake & the fatman.** Detectiveserie.
20.25 **Scrabble.**
20.35 **Columbo.** Amerikaanse detectiveserie.
22.10 **Scrabble.**
22.15 **Murphy Brown.** Amerikaanse comedyserie.
22.40 **Match.** Actueel sportprogramma.
23.55 **ournaal.**
00.05 **Dallas.** Amerikaanse serie.
00.55 **Nachtprogramma.** Met o.a. Rete Mia, Beton Bidon en Classique.



RTL Plus

06.00 **Ein Herz für Wauzi.** Tekenfilmserie. (herh.).
06.20 **Die Holidays aus Rom.** Tekenfilmserie. (herh.).
06.45 **Die Jetsons.** Tekenfilmserie. (herh.).
07.10 **Yogi Bär.** Tekenfilmserie. (herh.).
07.35 **Scooby Doo.** Tekenfilmserie. (herh.).
08.00 **Li-La-Launebär.**
09.30 **Ali Baba.** Amerikaanse tekenfilm uit 1963. (herh.).
10.40 **Super Mario Brothers.** Serie. (herh.).
11.00 **Die Woche.** Met Geert Müller-Gerbes, talkshow.
12.05 **Klassik à la carte.**
12.35 **Die unglaublichen Geschichten.** Serie. Afl.: Ninja - Botes des Todes.
13.00 **Junior Zeit.** Met: Mein Vater ist ein Ausserirdischer, serie. Afl.: Der Ritt auf dem Bullen; Familie Munster. Afl.: Mini-Herman; Ultramann - Mein geheimes Ich, serie. Afl.: Ewige Freundschaft.
14.20 ■**Schützenliesel,** Westduitse musical uit 1954 van Rudolf Schündler. Liefdesverwikkelingen in een Beiers Dorpje.
16.10 **Drei Kerle gehn durch dick und dünn.** Westduitse avonturenfilm uit 1959 van Fernando Palacios. Tom en Paddy belanden in een opstand en redden de zoon van de president.
17.45 **Kunst und Botschaft.**
17.50 **Musikrevue.** Muziekprogramma. Vandaag: Liebeslieder.
18.45 **RTL aktuell.**
19.10 **Ein Tag wie kein anderer.** Toeristische quiz. Vandaag: Tahiti.
20.15 **Tauchfahrt des Schreckens.** Engelse speelfilm uit 1978 van Kevin Connor. Professor Atiken en zijn onderzoeksteam zoeken in de zogenaamde Bermudadriehoek met een duikerklo naar het legendarische Atlantis. Ze vinden het gezonken eiland dat wordt bewaakt door zeegedrochten en bewoon wordt door geheimzinnige wezens.
21.50 **Spiegel TV.** Actualiteiten.
22.25 **Prime Time-Spätausgabe.**
22.45 **Chefarzt dr. Westphal.** Das turbulente Krankenhaus, serie. Afl.: Chaos im St. Eligius. Omdat de zogenaamde legionairsziekte zich zo snel uitbreidt raakt een aantal afdelingen in het ziekenhuis overbezet.
23.40 **Kanal 4 Kabarett.** Cabaret en satire. Vandaag: Martin Buchholz en Werner Finck.
00.50 **Unbekannte Dimensionen - Twilight Zone.** Serie bovennatuurlijke verhalen. Afl.: Fernes Glück.
01.15 **Alfred Hitchcock zeigt.** Serie verhalen. Vandaag: Scheintot. (herh.).
01.40-01.45 **Aerobics.**

sie and Jim. 09.55 Owl TV. 10.10 Mike and Angelo. 10.30 Songs of Praise. 11.05 Inset. 11.35 Wildlife on One. 12.05 A week in politics. 12.45 The chart show. 13.35 Sportsmasters, rugby. 14.00 News nd BFG weather. 14.10 War in the Gulf. 15.00 Animal Sanctuary. 15.30 The Match. 16.00 Bullseye. 18.30 Eastenders. 19.30 Nieuws en Weerbericht. 19.35 Catchphrase. 20.00 The Ruth Rendell Mysteries. 20.50 Lovejoy, detectiveserie. 21.45 The New Statesman. 22.10 Nieuws en Weerbericht. 22.35 Mastermind. 23.05 That's Life. 23.45 Horizon Special: Red Star Orbit.

BBC Europe

09.50 Today's viewing. 09.55 Playdays. 10.15 Lent service. 11.00 France actuelle. 11.25 Mexico Vivo. 11.50 Step up to word power using reading skills. 12.15 A way with numbers. 12.40 Bazaar. 13.05 See hear. 13.30 Country file. 14.00 News summary. 14.05 On the record. 15.00 Eastenders. 16.00 Bowls & Hockey. 18.05 The clothes show. 18.30 Antiques Roadshow. 19.15 OK 2 Talk Feelings. 19.25 News and Weather. 19.40 Songs of praise. 20.15 Brushstrokes. 20.45 Butterflies. 21.15 Lovejoy. 22.05 Scene Two. 23.55 News and Weather. 00.10 Clive James Interview. 00.45-00.50 Monday's viewing.

Eurosport

07.00 Hour of power, religieus programma. 08.00 Fun factory, kinderprogramma. 10.00 Trans world sport. 11.00 Afwisselend: Superbouts boksen; Tennis: Stuttgart Classic toernooi voor heren; WK Biathlon vanuit Lahti, Finland, samenvatting; Worldcup schansspringen vanuit Bad Mittendorf; Tennis: Stuttgart Classic toernooi voor heren, finale (live). 18.30 Internationale motorsport. 19.30 Indoor atletiek vanuit Karlsruhe, samenvatting. 20.30 WK Biathlon vanuit Lahti, Finland. 21.30 The game of billions, voetbaldocumentaire. 22.30 Worldcup schansspringen vanuit Bad Mittendorf, samenvatting. 23.00 Freestyle skien vanuit Blackcomb. 23.10-01.30 Tennis: Stuttgart Classic toernooi voor heren, finale.

Super Channel

07.00 The Mix, videoclips. 13.30 Hello Austria, Hello Vienna, amusementprogramma. 14.00 The Mix, videoclips. 15.00 It is written with George Vandeman, religieus programma. 15.30 The Mix, videoclips. 16.00 Touristic Magazin. 16.30 E.R.F., religieus magazine in het Duits. 17.00 The Mix, videoclips. 17.30 The World Tomorrow, religieus magazine. 17.55 Weerbericht. 18.00 Business weekly, financieel magazine. 18.30 Super sports news. 18.35 Inside View, serie actuele documentaires. 19.30 Videofashion, modemagazine. 20.00 Spin, Europese hitparade. 21.00 Weerbericht. 21.05 Super sports news. 21.10-07.00 Sunday night at the movies: ■The dancing pirate, Amerikaanse speelfilm uit 1936. Aansl.: The late night mix, videoclips.

MTV Europe

08.00 Paul King. 10.00 Club MTV. 11.00 Spotlight. 11.30 European Top 20. 13.30 XPO. 14.00 Pip Dann. 18.30 Week in rock. 19.00 US Top 20 Countdown. 21.00 120 Minutes. 23.00 XPO. 23.30 Headbangers Ball. 01.30 Ray Cokes. 03.00 Night videos.

CNN

24 uur Per dag nieuws, met om: 07.10 Moneyweek. 07.40 Healthweek. 08.10 Showbiz this Week. 08.40 Science and technology week. 09.40 The Big Story. 10.10 Pinnacle. 10.30 World business this week. 11.15 Larry King Weekend. 12.10 Showbiz this week. 12.40 Style with Elsa Klench. 14.40 Evans and Novak. 15.40 Your money. 16.10 On the menu. 16.40 Newsmaker Sunday. 17.10 CNN Travel Guide. 17.30 NFL Preview. 18.00 World business this week. 18.40 International correspondents. 19.40 Moneyweek. 20.00 Futurewatch. 21.00 CNN World Report. 00.00 Baseball '90. 00.40 Inside business. 01.10 The week in review.

Duitsland 1

09.35 **Disney Club.** Jeugdmagazine met gasten, muziek, tekenfilm- en avonturenseries.
10.00 **Die Supersinne der Tiere.** Informatieve serie. Afl. 5: Die Zeit des Lebens.
10.30 **●●Besuch bei....** Petra Seiler in gesprek met Volker Schlöndorff.
11.00 **Kopfball.** Spelprogramma.
11.30 **(TT)Die Sendung mit der Maus.** Kinderprogramma.
12.00 **●●Presseclub.**
12.45 **Tagesschau mit Wochenspiegel.**
13.50 **Babar.** Frans/Canadese tekenfilmserie. Afl. 21: Der Nashornkrieg.
14.15 **ARD-Sport extra.** Tenniskampioenschappen; schaatsen, WK sprint; WK biathlon, 15 km dames en 20 km heren.
17.00 **ARD-Ratgeber.** Recht.
17.30 **(TT)Geschichten der Bibel.** Vandaag: Du selbst bist dieser Mensch, het verhaal van David en Salomo.
18.00 **Tagesschau.**
18.05 **Wir über uns.**
18.10 **Sportschau.**
18.40 **(TT)Lindenstrasse.** Duitse serie. Afl.: Gangster.
19.09 **Die Goldene 1.** Bekendmaking van de winnaars.
19.10 **Weltspiegel.** Reportages van buitenlandcorrespondenten.
19.50 **Sportschau-Telegramm.**
19.58 **Programma-overzicht.**
20.00 **(TT)Tagesschau.**
20.15 **(TT)Die Piefke Saga.** Tv-film van Wilfried Dotzel. Afl. 3: Das Geschäft.
22.00 **Suche nach dem Heiligen Geist.** Reportage van de assemblee van de Wereldraad van Kerken vanuit Canberra/Austrlië.
22.30 **Titel, Thesen, Temperamente.** Actueel magazine.
23.00 **Tagesschau.**
23.05 **Hundert Meisterwerke.** Ein Engländer in Moskau, schilderij van Kasimir Malewitsch.
23.15 **Magnum.** Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Michelles Rückkehr (2).
00.00 **Tagesschau.**
00.05-00.10 **Zuschauen - Entspannen - Nachdenken.**

Duitsland 2

09.28 **Programma-overzicht.**
09.30 **Merkwürdige Heilige.** Oecumenische kerkdienst.
10.15 **Mosaik.** Magazine.
11.00 **Im Unterhaus.** Uitreiking van de Duitse kleinkunstprijs 1990.
12.00 **●●Das Sonntagskonzert.** Galaconcert.
12.45 **Heute.**
12.47 **Blickpunkt!**
13.15 **Damals.** Vor vierzig Jahren, serie oude weekjournaals.
13.30 **Siebenstein.** Kinderserie. Afl.: Ein Küsschen für Rudi.
13.55 **Guckloch.** Blik achter de schermen.
14.15 **Hals über Kopf.** Jeugdserie. Afl.: Der Kraftprotz.
14.45 **Ganz persönlich.** Lothar Günther Buchheim in Chemnitz.
15.15 **Danke schön.** Verslag van de actie Sorgenkind.
15.30 **●●Städteturnier.** Wedstrijd op cultureel gebied vanuit Unna.
17.00 **Heute.**
17.05 **Die Sport-Reportage.** Met o.a. 2e Bundesliga-voetbal, Bundesliga-handbal, Bundesliga-play offs ijshockey en halve finale WK ijsspeedway.
18.10 **ML - Mona Lisa.** Vrouwenmagazine. Vandaag: De situatie voor vrouwen in de vijf nieuwe deelstaten.
18.50 **Programma-overzicht.**
19.00 **Heute.**
19.10 **Bonn direkt.** Parlementaire rubriek.
19.30 **Die Knoff-hoff-Show.** Populair-wetenschappelijk programma.
20.15 **Dinner zu viert.** Komedie van Norbert Schultz jr.
21.35 **Tassilo - Ein Fall für sich.** Misdaadserie. Afl. 2: Hilfe kommt aus Bregenz.
22.15 **Heute.** Met Sport am Sonntag.
22.30 **●●Tränen für Russland.** Documentaire over de cellist en dirigent Rostropovitsj.
00.00 **Heute.**



● *Volker Brandt en Anita Kupsch in 'Dinner zu viert'. (Duitsland 2 – 20.15 uur)*

Duitsland 3 West

09.00 **Telekolleg II.** Cursus Engels. Les 7. (herh.).
09.30 **Telekolleg aktuell.** Cursusinformatie.
10.00 **Telekolleg II.** Cursus scheikunde. Les 7. (herh.).
10.30 **Telekolleg II.** Cursus dataverwerking. Les 7. (herh.).
11.00 **Ihre Heimat - Unsere Heimat.** Programma voor Portugezen, Italianen en Turken.
12.00 **Tele-Akademie.** Prof. Dr. Dolf Sternberger over Ernst Bloch.
12.45 **Sehen statt Hören.** Magazine voor doven en slechthorenden.
13.15 **Europa-Magazin.**
13.40 **West 3 aktuell.**
13.45 **Fenster-Platz.**
14.00 **Kulturgeschichten.** Der deutsche Schäferhund, reportage.
14.15 **Wir konnten so herrlich experimentieren...** Cursus Media- en Communicatieleer.
15.30 ■**Der Bandit.** Italiaanse speelfilm uit 1946 van Alberto Lattuada.
16.50 ■**Komm' mit der Linken!** Franse korte film uit 1936 van René Clement.
17.02 **Wo die Gefahr ist...** Reportage over de strijd van de anti-maffiabeweging in Palermo.
17.45 **Autotest.** Terreinwagen. (herh.).
18.00 **Aktuelle Minute.**
18.01 **Luzie.** Der Schrecken der Strasse, kinderserie. Afl. 1: Luzie will nicht allein sein.(herh.).
18.30 **Gott und die Welt: Martin Luthers neue Mönche.** Reportage over de opbouw van een klooster in Thüringen.
18.58 **Programma-overzicht.**
19.00 **Aktuelle Stunde.** Regionaal magazine.
20.00 **Sport im Westen.**
20.15 **Ich war eine Geisel.** Ervaringen van gijzelingsslachtoffers.
21.40 **West 3 aktuell.**
21.45 **Politisches Feature.** Der grosse Bluff, Engelse documentaire.
22.40 **NDR Talkshow.**
00.402 **West 3 aktuell.**

Duitsland 3 SWF

07.55 **Denkanstösse.** Licht. (herh.).
08.00 **Spanien.** Sprache, Land und Leute. Les 8.
08.30 **Telekolleg II.** Cursus wiskunde. Les 33. (herh.).
09.00 **Telekolleg II.** Cursus Engels. Les 7. (herh.).
09.30 **Telekolleg aktuell.** Cursusinformatie.
10.00 **Telekolleg II.** Cursus scheikunde. Les 7. (herh.).
10.30 **Telekolleg II.** Cursus informatica. Les 7. (herh.).
11.00 **Musik um Elf.** De klarinet.
12.00 **Tele-Akademie.** Prof. dr. Sternberger over het centrale aspect in het denken van Ernst Bloch. (herh.).
12.45 **Sehen statt Hören.** Weekmagazine voor doven en slechthorenden.
13.15 **Ihre Heimat - Unsere Heimat.** Magazine voor gastarbeiders.
14.15 **Konstruktionen von Wirklichkeit.** Documentaire.
15.30 **Rudis halbe Stunde.** Met Rudi Carrell.
16.00 **Sport im Dritten extra.** Internationaal indoor atletiek-gala.
17.00 **Augenzeugen berichten.** Documentaire over de Slag om Verdun in 1916. Deel 2.
17.45 **Ich trage einen grossen Namen.** Quiz met Hans Gmür.
18.30 **Das Südwest-Journal aus Rheinland-Pfalz.**
19.00 **Die deutsche Schlagerparade.**
19.45 **Côte d'Azur.** Documentaire over deze kustlijn.
20.30 **Vorsätze.** Chanson-avond.
21.00 **Formen gewinnen.** Serie over industrial design. Afl. 2: Design en communicatie.
21.45 **Am Bodensee.** Impressies vanuit de lucht.
22.00 **Nieuws.**
22.05 **Flutlicht.** Actueel sportmagazine.
23.00 **Wortwechsel.** Prof. Dr. Thomas Nipperday in gesprek met Christa Schulze-Rohr.
23.45 **Weisser Fleck.**
00.30 **Schlagzeilen.**

RAI UNO

07.00 **Gevarieerd ochtendprogramma.**
10.45 **Parole e vita.**
11.00 **Santa Messa.**
11.55 **Angelus di Sua Santita.**
12.15 **Linea verde.**
13.00 **TG l'una.**
13.30 **TG1 - notozie.**
14.00 **Domenica in ...**
14.50 **Notizie sportive.**
15.00 **Domenica in ...**
15.50 **Notizie sportive.**
16.00 **Domenica in ...**
16.50 **Notizie sportive.**
17.00 **Domenica in ...**
18.10 **90 Minuto.**
18.35 **Domenica in ...**
19.50 **Che tempo fa.**
20.00 **Telegiornale.**
20.40 **Felipe ha gli occhi azzurri.** Film.
22.20 **La domenica sportiva.**
00.00 **TG1 notte - Che tempo fa.**
00.20 **Fuga d'inverno.** Film.

SAT 1

08.05 Zapp. 08.30 Neon Rider. Aansl. tekenfilms. 09.30 Bezauberende Jeannie. 10.00 MARKTwert. 10.30 Zauber der Berge. 10.55 Programmoverzicht. 11.00 So gesehen. 11.05 Des Pudels Kern. 12.45 Bingo. 13.10 Hotel. 14.00 Programmaoverzicht. 14.05 Auf Wiedersehen. 14.30 SAT.1 SPORT Live. 17.10 Der Rabe – Duell der Zauberer. 18.45 SAT.1 BLICK. aansl. SAT.1 WETTER. 18.50 SAT.1 Sportclub. 19.30 Musikanten-Fest. 20.00 Das letzte Kapitel. 21.50 SAT. 1 BLICK.22.00 Talk im Turm. 23.15 Valentina. 23.45 Die Verfolgung und Ermordung Jean-Pail Marats... »1.45-01.55 Programmaoverzicht.

SSVC

08.00 Sky Nieuws over de situatie in de Golf. 09.25 Children's SSVC. 09.35 Ro-

België/TV 1

09.00 **Samson.** Dolle avonturen bij Samson en Gert in de huiskamer, met de tekenfilms Bolke de beer, Bouli, Foofur en Babar.
10.00 **Eucharistieviering.** Vanuit de Kerk van de Zusters Apostolinnen te Wetteren.
11.00 **De zevende dag.** Praatcafé met Tony van den Bosch en Ivo Belet. Met om:
12.00 **De week in beeld;**
12.15 **Confrontatie;**
12.30 **Zeven op zeven;**
12.45 **Sportoverzicht.**
13.30 **Huizen kijken.** Reeks over bouwen, verbouwen en wonen.
14.00-13.45 **Sunday Proms.** Pianoconcert in bes - Jeune Homme -, van Mozart uitgevoerd door I Fiamminghi o.l.v. Rudolf Werthen met Luc Devos, piano.
14.45 **Schoolslag.** Spelprogramma.
15.25 **Professor Minorka.** Hongaars jeugdfilm van Solyom Andras.
16.40 **Het pleintje.** 27-delige Vlaamse serie. Afl. 24.
17.30 **Kilimanjaro.** Nieuwsmagazine voor jongeren. Thema: Mijn hobby: De dood tarten.
17.55 **Nieuws.**
18.00 **Tik tak.** Animatieserie. Afl. 270.
18.05 **Plons.** Afl.: Plons en de bullebak.
18.10 **Nova Zembla.** Toeristisch spelprogramma. Thema: Andalusië.
19.00 **Sportweekend.**
19.25 **Mededelingen en programmaoverzicht.**
19.30 **Nieuws.**
19.45 **Sportweekend.** Vervolg.
20.30 **Dierbaar.** Vlaams/Nederlandse tv-film van Jean-Pierre de Decker. Wanneer Frank weer thuiskomt na een verblijf in de psychiatrische kliniek, ontdekt hij het meisje Anja in zijn schuur.
21.35 **België in z'n blootje.** Een bloemlezing van het RTBF-magazine Strip-Tease. Vandaag: Ton père et mère honorera; Roulez jeunesse.
22.00 **I.Q.** Quiz met denk- en weetvragen.
22.30 **Vandaag.** Aansl.: Kijk uit! Verkeerstip. Vandaag: De Vlaming over de gordeldraagplicht.
22.50 **Oog in oog.** Serie van 12 tv-monologen. Vandaag: Het schoonste van al, van Guido van Meir door Dora van der Groen.
23.10-23.20 **Coda.** Plastische kunsten: Groep aan trapleuning, van Oskar Schlemmer (Kunstsammlung Nordrhein Westfalen-Düsseldorf). Afl. uit de serie 100 Meesterwerken.

België/TV 2

Geen uitzending.

België/RTBF 1

11.00 Protestantse kerkdienst. Vanuit Boussu-Bois. 12.00 Faire le point. 13.00 Nieuws. 13.25 Le jeu des dictionnaires. Spelprogramma. 14.00 Le Nord et le Sud. 6-delige Amerikaanse serie naar het boek van John Jakes. Afl. 2. 15.35 Coup de foudre. Serie verhalen. Afl.: La rançon. 16.05 Destination le monde. Guadeloupe, documentaire over deze voormalige Franse kolonie. 16.50 Génies en herbe. Spelprogramma voor scholieren. 17.30 Noubanimé. Kinderprogramma met tekenfilms. 18.20 Clip à la Une. 18.30 Week-end sportif. Sportmagazine. 19.30 Journaal en weerbericht. 20.05 Copie conforme. Amusementsprogramma. Speciale gaste: Annie Cordy. 20.55 Pas si bête. Portretten van dieren. Vandaag: De wandluis. 21.00 Les trafiquants de l'ombre. Britse tv-film uit 1988 van Willi Patterson. 22.40 92 secondes pour l'Europe: Leo Moulin. 22.45 Weerbericht en laatste nieuws. 23.10-23.20 Tribune économique et sociale: La F.G.T.B.

België/Télé 21

14.00 Cosi fan tutte, opera van Mozart, uitgevoerd door de Wiener Philharmoniker en de Konzertvereinigung Wiener Staatsopernchor. 17.00 Félix, gevarieerd jeugdmagazine. 17.30 Concert 21: Soul II Soul. (herh.). 18.30 Carré noir: Histoires de vidéo, serie videofilms. Vandaag: Voyages au pays de la Peuge, over het functioneren van de Peugeotfabriek. (herh.). 19.30 Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht. 20.00 Retro 21: Eddie Constantine-cyclus: ■Les femmes d'abord, Franse speelfilm uit 1962 van Raoul André. 21.25 Laatste journaal en weerbericht. 21.55-23.15 Week-end sportif, sportmagazine.

TV5

07.00 Molierissimo, tekenfilm. 07.30 Canadees nieuws. 08.00 Envoyé spécial. 09.00 Feu vert. 09.30 Découverte. 10.00 Nieuws. 10.05 Archives musicales. 11.00 Portrait musical. 12.00 Nieuws. 12.05 Concert. 13.00 Frans nieuws. 13.15 L'école des fans. 14.00 Comédie, comédie, Frans theater. 16.05 Nieuws. 16.15 Destination le monde. 17.00 Télémodule. 17.15 Hit NRJ. 18.00 Flash varicelle. 18.30 Francofolies de Montréal. 19.00 Nieuws en weerbericht. 19.15 Clin d'oeil. 19.30 Belgisch nieuws. 20.00 Sept. sur sept. 21.00 Nieuws en weerbericht. 21.35 Spécial Cinéma: Le juge Fayard dit Le sheriff. 23.05 Nieuws. 23.20-00.20 Magazine de cinéma.

radio

Radio 1

Elk heel uur nieuws. 7.02 KRO's Ontbijtshow (7.30 Nws.). 7.53 Ter overweging. 8.08 Groot nieuws. 9.03 De Verbeelding. 9.30 De andere wereld van zondagmorgen op met Coen Stork (12). 10.30 Ophef en vertier. (12.30 Nws). 13.08 Hier en Nu. 14.03 Langs de lijn, sport en muziek. 18.08 NOS Aktueel (18.30 Nws.). 19.03 Archie. 20.02 The bands. 21.02 The great American songbook. 22.02 New age magazine. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02-7.00 TROS Nachtwacht.

Radio 2

Elk heel uur nieuws. 8.02 Vroege Vogels. 10.02 Tony van Verre ontmoet Coen Stork (12). 10.30 Cappuccino in de morgen. 11.02 Muziek-mozaiek. 12.02 Cappuccino in de morgen, vervolg met om ca. 12.15 AVRO Radiotheater presenteert de Marx Brothers' radioshow: Advocatenkantoor Flywheel, Shyster & Flywheel. 13.02 AVRO Radiojournaal. 14.02 Mezzo. 16.02 Het punt. 18.02 Album. 20.02 De sofa. 20.30 The great American songbook. 21.00-7.00 Zie radio 1.

Radio 3

Elk heel uur nieuws. 8.02 Goudkoorts. 10.02 De wakkere wereld. 12.02 KRO-miniparade. 13.02 Het weekshuis van de hits. 15.02 KRO's Hitweek. 16.02 Liefdeslijn. 18.02 De jonge honden. 20.02 Leidse Kade live. 22.02-24.00 Op slag van maandag.

Radio 4

8.00 Nws. 8.02 Muziek voor beginners. 9.00 Musica Religiosa et Profana. 9.55 Progr.-overz. 10.00 Eucharistieviering. 11.00 Vokalise. 13.00 Nws. 13.02 De Nederlanden. 14.00 Concert op de zondagmiddag met om 14.15 Nederlands Filh. Ork. met vool. (Pauze: Praten over muziek). 16.30 Diskotabel. 18.00 Nws. 18.02 Muziek uit duizenden. 19.00 Continu klassiek. 20.00 Nws. 20.02 Specialiteiten à la carte. 22.00 Kameronconcert: Pianomuziek. 23.00-24.00 Finale.

Radio 5

6.30-6.50 Scheepvaart- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nws. 9.02 Woord op zondag. 9.30 Te deum laudamus. 9.55 Waterstanden. 10.00 Verhalen vooraf. 10.10 Kerkdienst. 10.58 Wilde Ganzen. 11.00 De andere wereld van zondagmorgen op vijf. 12.00 Nieuws. 12.05 Het zwarte gat. (13.00 Nws.) 14.00 Radio Romantica. 16.55 Mededelingen en schippersberichten. 17.00 Kerkdienst. 17.58 Wilde ganzen. 18.00 Nws. 18.10 Liturgie & kerkmuziek. 18.40 De onbekende Islam. 19.00 Nieuws in het Turks. 19.05 Nieuws in het Marokkaans/Arabisch. 19.10 Nieuws in het Berbers. 19.15 Nieuws in het Chinees. 19.20 Surinaamse Maluku. 19.55 Tambu. 20.30 Zorg en hoop. 21.20-22.20 Mededelingen Nederlanders.

Omroep Limburg

9.03-10.00 Postbus 94. Muziek op verzoek. 10.02-11.00 Trefpunt: interviews, discussies, live-muziek en een column. 11.02-12.00 Sport. 12.02-13.00 Het Concert concertserie met vooraanstaande (amateur)orkesten, ensembles en koren. 18.05-19.00 Sport.

België/Radio 2

6.00 Nieuws. 6.05 Goede Morgen, morgen. (6.30, 7.00, 7.30 nieuws) 8.00 Nieuws en Lotto-uitslagen 8.12 Relax. 9.00 Visum Toeristisch programma. 10.00 Nieuws. 10.03 De pre-histone. 11.00 Kop of Flet. 13.00 Nieuws. 13.10 Hittentit. 14.00 Festag. 17.00 Nieuws. 17.05 Afgefloten (17.45 Nationale Voetbaluitslagen). 18.00 Nieuws. 18.10 Funiculi Funicula. 20.00 Vragen staat vrij (22.00 Nieuws). 23.30 6.00 Nachtradio (24.00 en 5.30 Nieuws.)

België/BRF

6.35 Fröhlicher Auftakt. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.05 Fröhlicher Auftakt (2). 8.30 Glaube und Kirche. 9.05 Mundartsendung Uver d'Land on d'Logt. van domols en hogt. Echo Nord. Alles watt daer alt ommer over Kelemes an et Johltal weete wollt. 10.00 Volkslieder. 11.05 Schlagersouvenirs. 12.35 BRF-Sonntagsmenu. 14.30 Die deutsche Schlagerparade. 16.05 Domino – die Spielshow des BRF. 17.05 Sporttreff. 18.40 Senioren-funk. 19.00 Wunschkonzert. 21.05 Sportresultate vom Wochenende.

RTL Radio

2.00 Kuschelrock. 6.00 Sonntag-Morgen. 9.00 Ausgequetscht. Geert Müller Gerbes. 11.00 Hits der Woche. Top 30. 14.00 Sportstunden. 17.00 Endsport. Rückblick auf ein Wochenende voller Sport. 18.00 Classic Dreamer-Hits. 19.00 Nachtrail. Die besten Oldies. 22.00 De t'aime. 24.00-04.00 Nachtradio. Die Nacht lebt.

WDR 4

4.05 Radiowecker. 6.05 Nachrichten. 6.05 Morgenmelodie. 8.00 Nachrichten. 8.05 Volkstümliche Matinee. 10.00 Nachrichten. 10.05 Operette nach Wunsch. 12.00 Nachrichten. 12.05 Musik ist Trumpf. 13.00 Heimatmelodie. Folklore rund um die Welt. 14.00 Nachrichten. 14.05 Was darf es sein? 17.00 Der Tag um Funf. Chorder der Welt. 18.00 Nachrichten und Wetter. 18.05 Schellack-schlager-chen. 19.00 Auf ein Wort. Abendmelodie. 20.00 Nachrichten. 20.05 Erinnerung. 22.00 Nachrichten). 22.05 Musik zum Träumen. 22.30-4.05 ARD-Nachtexpress.


● *Fats Domino: in Limburg was hij o.a. in 1979 in de Rodahal van Kerkrade en nu op 18 april in het MECC van Maastricht.*

Fats Domino in Maastricht

Van onze showpagina-redactie

MAASTRICHT – Fats Domino (62) zal in ons land in april meerdere concerten geven. In het kader van zijn Europese toernee zal 'The Fat Man' behalve op 18 april in het MECC Maastricht, ook avondvullende shows geven in Middenmeer (12 april), het Rotterdamse Ahoy' (13), Badhoevedorp (19), Sneek (20), Zwolle (27) en Eindhoven (28). Voor het optreden in Maastricht zijn nog voldoende kaarten verkrijgbaar bij de theaterbespreekbureaus van de VVV en voorts in Heerlen bij Satisfaction, Kerkrade (Musicshop), Geleen (Limburgs Platenhuis), Sittard (Siva), Maastricht (Music Plus) en Roermond (Disco Limburg).

Jenny Arean brengt herinneringen in nieuwe show

Gruwelen van de huishoudschool

Van onze showpagina-redactie

AMSTERDAM – „Gruwelijke herinneringen", zegt Jenny Arean te bewaren aan de huishoudschool. Vandaar die titel van haar nieuwe solo-programma 'Het huishoudschoolsyndroom'. „Ik heb twee huishoudscholen niet afgemaakt", bekent ze. „Gelukkig heb ik veel gespijbeld, want ik beschouw het als een buitengemeen vernederende opleiding. Eigenlijk is het helemaal geen opleiding, het is een soort bezigheidstherapie, of zo. Meiden van de straat houden. Belachelijk dat zo'n opleiding nog steeds niet uitgeroeid is."

„Op een gegeven moment dacht ik, laat ik daar het programma maar aan ophangen, aan die klotescholen, die nog steeds bestaan en waarvan nog steeds een groot percentage van de meiden spijbelt als een gek, omdat ze zich natuurlijk de pleuris vervelen en het als totale onzin ervaren. En, dat is het ook. Iedereen kan strijken of leren koken. Daar heb je niet zo'n juffrouw voor nodig met een schort voor en een koksmuts op. Ik had op een gegeven moment het idee: ik wil soep koken op het toneel. Dat moet de lijn in het programma zijn. Soep staat voor mij voor troost." Het programma gaat verder over verlangen. Het verlangen van het kind dat denkt: later als ik groot ben, dan doe ik alles anders. Het verlangen van de puber om groots en meeslepend te leven. Het verlangen van de volwassen vrouw om niet in de valkuil van de afhankelijkheid te storten, die een eigen leven wil opbouwen en serieus genomen wil worden.

Zinnig

Veel meer wil Jenny Arean niet over haar nieuwe programma kwijt. Over het verschil met haar vorige solo-programma's: „Daar kan ik geen zinnig woord over zeggen. Wat is er nou anders aan", reageert ze pinnig. „Ja, dat alles anders is. Het zijn heel andere teksten. Er is niets ouds en alles is nieuw."

De liedteksten zijn ook deze keer afkomstig van goede bekenden als Willem Wilmink, Robert Long, en George Groot. Met de laatste stond ze in het seizoen '87-'88 samen op de planken en daarna in twee toneelstukken. Waarom nu weer een solo-programma?

„Als ik een tijdje toneel heb gespeeld denk ik: Ik kan ook zingen, dat vind ik één van de heerlijkste dingen die er bestaan, dus er moet maar weer eens gezongen worden. Toen ben ik samen met George Groot gaan brainstormen over een programma.

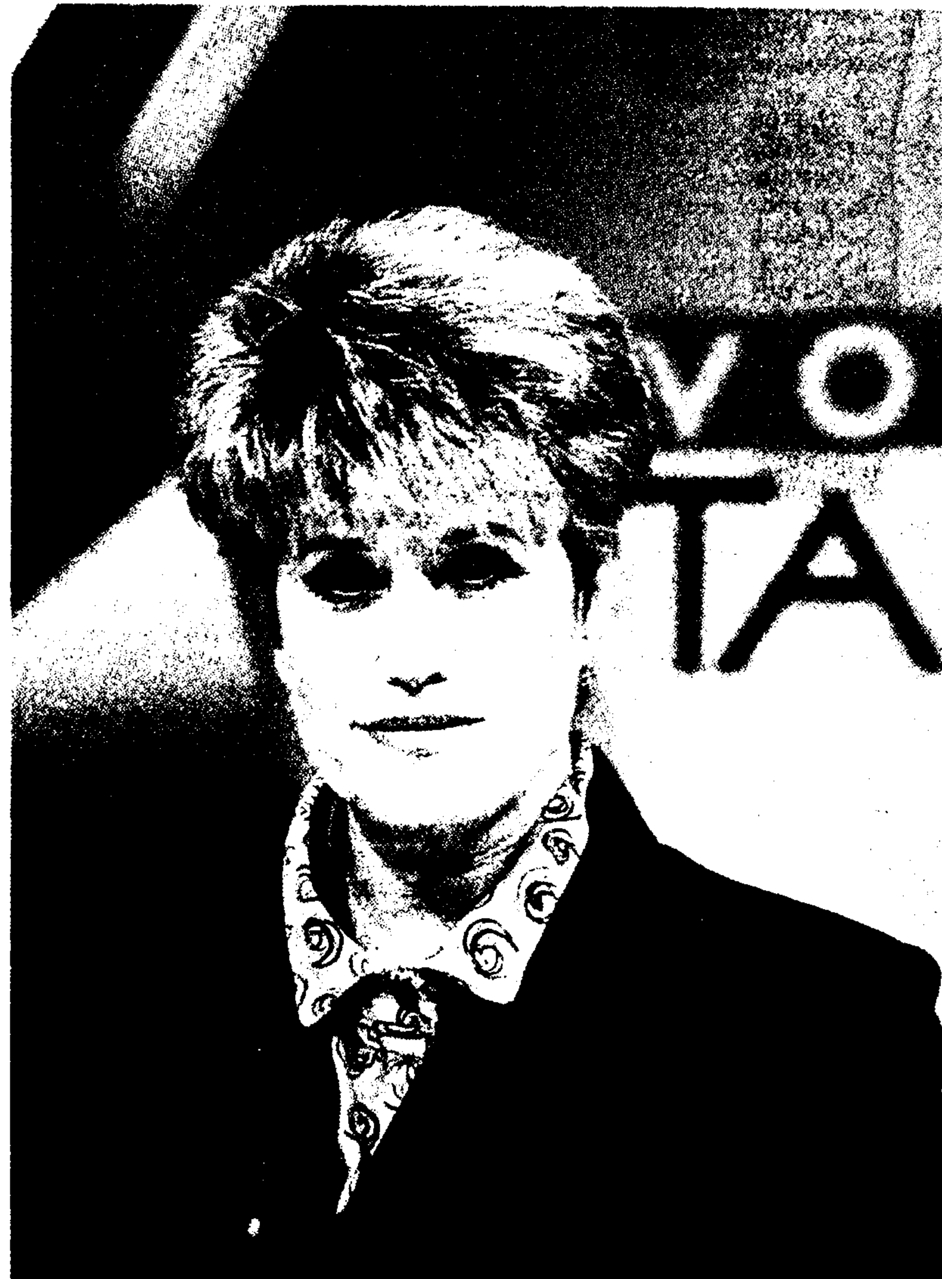
Opleiding

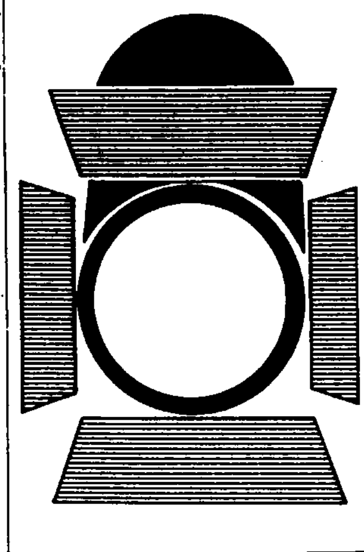
Na de toneelstukken en het ensemble had ik wel weer eens zin m'n tanden helemaal alleen ergens in te zetten. Natuurlijk is het elke avond een enorme worsteling als je alleen op het toneel staat. Je kunt niet effe achteruit leunen. Als je met anderen een programma maakt sta je niet continu op de planken. Dat is gedeeld leed of gedeelde vrolijkheid. Maar, het is natuurlijk ook fantastisch om er in je eentje iets moois van te maken, aan nummers te puzzelen, de grote lijnen uit te zetten. Het is niet zo van: ik bel effe een bekende tekstschrijver en dan is de zaak in een week beklonken. Je moet wel weten wat je wilt."

Ze staat nu zo'n dertig jaar op het toneel. Als 17-jarige begon ze bij Wim Kan. „Dat was ook een opleiding. Er waren heel strenge regels aan verbonden: zo hoort het en zo moet het. Daar kon je dan later van denken: dááág, bekijk het maar. Nu kan niemand mij meer iets door de strot wringen of zeggen hoe het moet. Gelukkig niet. Ik heb al zoveel gedaan", mijmert ze. „Musicals, cabaret, ik heb toneel gespeeld, Shakespeare en Brecht heb ik gedaan, concerten gegeven met het Willem Breuker Collectief, gewerkt met het Nederlands Blazersensemble... Ja, het is een rijke staat van dienst. D'r zijn mensen die zeggen: je had je meer moeten toespitsen op één ding. Maar dat kan ik niet, het is zo vreselijk leuk om het allemaal te doen."

Ondanks haar staat van dienst voelt Jenny Arean zich nog geen 'grand old lady' van de Nederlandse kleinkunst. „Ben je gek. Nee, ik ben geen 'grand old lady'. Dat ik tot de oude garde behoor?

Ja, dat kan ik moeilijk ontkennen. Die Brigitte Kaandorp generatie, dat zijn allemaal piepjonge mensen. Kijk, ik maak nergens een geheim van. Ik ben 48 en dan kan ik niet net doen of ik nog een elfje van 25 ben. Als je ouder wordt dan zal je het weten. Daar gaat cabaret over: je neemt jezelf mee. Cabaret is het uitspelen van je eigen persoonlijkheid. Ik maak me daar verder niet druk over. Het zal me een zorg zijn wat ze van me denken. Ik wil zo prettig mogelijk leven. Daar doe ik ontzettend m'n best voor. Da's een hele opgaaf. Voor je het weet ben je dood. Ik moet er niet aan denken. Doodgaan vind ik het meest onzinnige dat een mens kan gebeuren. Schande. Ik heb al ettelijke collega's verloren die me zeer dierbaar waren. Dan denk ik wel eens: ik ben al ouder geworden dan Ronnie Bierman of dan Frans Halsema. Dat is een raar gevoel, vind ik. Maar het is niet zo dat ik er dagelijks van wakker lig. Ik ben van plan heel oud te worden."


● *Jenny Arean: „Cabaret is het uitspelen van je eigen persoonlijkheid."*



'Meesters onder het mes' in Kerkrade

Van onze rtv-redactie

KERKRADE – Restauratie-atelier Rolduc in Kerkrade zal vanavond op tv uitgebreid in beeld komen tijdens de AVRO-documentaire 'Meesters onder het mes'. In dit programma, vanaf 23.24 uur op Nederland 2, komt de vernieling van veel waardevolle kunstschatten ten tijde van de Roemeense opstand tegen Ceaucescu leidde (december '89) aan de orde. Vier zwaar beschadigde schilderijen van Hollandse meesters werden uit het Roemeense Nationale Kunstmuseum in Boekarest overgebracht naar Nederland om te worden gerestaureerd. Over deze restauratie gaat het programma.

Enkele weken na de gevechten was de directeur van het Rijksmuseum, Henk van Os, al te zien in het Muzeul National de Arta al Romaniei terwijl hij zijn vingers in de 'kogelwonden' van doorboorde schilderijen stak. De AVRO-televisie was Van Os gevolgd toen die zijn Roemeense collega te hulp schoot. De reportage was voor Van Os aanleiding langs 'niet al te formele weg' de helpende hand uit te steken aan het armlastige Roemeense museum, dat de reparaties niet zelf kon uitvoeren.

Rolduc

De schotenwisselingen tusse[n] leger, milities en Securitate had[den] aanzienlijke schade veroor[zaakt]. Sommige schilderijen, zo[als] het zestiende eeuwse panee[l] 'De kruisdraging' van Van He[msse]n, waren over decimeter[s] lengte uiteengereten door gr[a]naatscherven. Drie kapot ge[schoten] doeken en een door 'ge[woon'] achterstallig onderhou[d] zwaar beschadigd portret va[n] Jan van Eyck nam Van Os me[e] naar Amsterdam. Het herste[l]werk in het Rijksmuseum en he[t] restauratie-atelier Limburg i[n] het Kerkraadse Rolduc nam tie[n] maanden in beslag en al die tij[d] heeft filmer Jeroen Visser d[e] vorderingen stapsgewijs ge[volgd]. Van de eerste inventaris[a]tie van de schade tot en met d[e] verrukte Roemeense conserva[trice], die de herstelde doeken n[a] een jaar komt bekijken. Van d[e] enorme gaten, die soms aan d[e] hand van niet meer dan een Ro[e]meense zwart-witfoto moeste[n] worden gerepareerd, is niet meer te zien. Visser volgt de ver[]schillende fasen van het wer[k] minutieus. Hoe de honderde[n] Japanse vloeipapiertjes die d[e] scheuren moetens 'borgen' wo[r]den afgeweekt, hoe de verni[s] wordt weggesneden en de balsa[]houtjes en siliconenpasta's in d[e] wijd opengescheurde Kruisdra[]ging worden gepast.

Voor de reparatie van de vero[n]derstelde Rembrandt uit het ge[]zelschap, 'Esther voor Haman' zijn de modernste computer[]technieken gebruikt. Via beeld[]schermsimulaties van uitvergro[]te delen van de vrouwenfiguu[r] wordt de door verf, verkleurin[g] en vernissages weggemoffeld[e] helderheid volkomen opgehaald. Het waarschijnlijk originele ze[]ventiende eeuwse beeld is aan d[e] hand van floppy-discs hersteld. De schilderijen zijn, behalve va[n]avond op tv, ook nog tot mei t[e] zien in het Rijksmuseum, in d[e] 'Nachtwachtzaal.'

'Onverklaarbare genezingen' bij Tineke

HILVERSUM – Het 'medium Jomanda', dat de laatste jaren ook in Limburg volle zalen trok in verband met onverklaarbare genezingen van zieke mensen en dieren, is op deze zaterdagmiddag te gast in de talkshow van Tineke op RTL-4. De show begint om 17.30 uur. Het genezend medium Jomanda (ee[n] synoniem voor de i[n] Beesd woonachtig[e] Joke Damman) za[l] tijdens de live-uit[]zending een half uu[r] lang mensen probe[]ren te genezen. Aa[n] het woord komt on[]der anderen een vrouw, die vroege[r] multiple sclerose had

'Duitsers denken altijd dat ze de besten zijn'

Herbert Grönemeyer komt naar Nederland

Van onze showpagina-redactie

KEULEN – „Duitsers denken altijd dat ze de besten zijn. Alleen leiden ze die wijsheid niet af van de inhoud van hun hoofd, maar van de inhoud van hun portemonnee; ze baseren zich niet op hun geestelijke kracht, maar op hun economische." En een dergelijk volk heeft, vindt Herbert Grönemeyer, mensen nodig die af en toe eens kritische kanttekeningen plaatsen, hun vinger opheffen. De inmiddels ook in ons land bekende rockmuzikant komt op dinsdag 5 maart opnieuw naar Nederland en verzorgt een eenmalig optreden in het Utrechtse muziekcentrum Vredenburg.

Waarschijnlijk om deze houding is de in zijn vaderland grenzeloos populaire Bochumer al jaren ook één van de populairste Duitse artiesten in Nederland, waar hij overigens als jongen met zijn ouders zijn zomervakanties doorbracht („Ik weet nog steeds beter de weg in Zeeland dan in München of Bremen").

Hits

Niet dat de blonde rockmuzikant hier nou aan de lopende band hits scoort. Zijn enige single die de Top 40 haalde was de ballade 'Halt Mich' in 1988 en met 'Flugzeuge im Bauch' scoorde hij ooit hoog in VARA's Verrukkelijke Vijftien. Maar een aantal jaren geleden hing er bij de Europacup-wedstrijd PSV - Bayern München wel een spandoek aan één van de hekken met de tekst 'Hoi Herbert, wann kommst du?' Grönemeyer begrijpt de moeite die andere Europeanen, en Nederlanders in het bijzonder, hebben met die 'typisch Duitse' mentaliteit. „Ik geloof niet dat er goede en slechte landen zijn, maar volken hebben wel bepaalde 'Eigenarten'. En het bijzondere van Duitsland is dat wij zeggen: 'Bij ons heb je geen 'afwijkingen', geen 'ziektes'. Wij zijn het liberaalste, het beste land en hebben het beste systeem'. En dat bewijzen we dan door op onze economische prestaties te wijzen."


● *Herbert Grönemeyer: „Rockmuziek moet de taal van het volk spreken en niet te intellectueel zijn."*

In het nummer 'Luxus', de titelsong van zijn laatste elpee, zingt Grönemeyer 'Hier ist alles sauber, Frohsinn is angesagt'. „Die mentaliteit van 'hier heb je geen problemen', daar kan ik niet tegen. Natuurlijk hebben wij in Duitsland problemen, misschien nog wel meer dan in andere landen. En daar moet je over durven praten. En als mensen dat niet willen, zie ik het als mijn taak om de vinger op de zere plekken te leggen."

De grootste 'zere plek' van de afgelopen jaren is natuurlijk de hereniging van Oost- en West-Duitsland. De bijna 35-jarige artiest verwacht dat de nu opgebouwde spanningen zich op de één of andere manier zullen ontladen. „Je ziet daar, in de voormalige DDR, bijvoorbeeld een enorme bloei van het racisme, van de haat tegen buitenlanders. Dat is voor mij het eerste ventiel, maar er komen er nog meer, neem dat maar van mij aan."

Grönemeyer heeft overigens altijd geweigerd om in de 'ehemalige' DDR te spelen. „Ik heb altijd op het standpunt gestaan niet te willen optreden op uitnodiging van een regiem dat al zijn critici naar de Bondsrepubliek liet vertrekken. Toch kwamen ze elk jaar met betere aanbiedingen, zelfs tot een gage van drie miljoen 'Ostmark' voor één concert."

Traditie

Rockmuziek moet, zo vindt Grönemeyer, de taal van het volk spreken en niet te intellectueel zijn. „Geen Bertolt Brecht of Heinrich Heine dus. Maar ook daar hebben wij als Duitsers weer zo'n 'tik'. Kunst, dus ook muziek, moet altijd iets van 'Bildung' in zich dragen. Ik vind juist dat muziek direct moet zijn, dicht bij de mensen moet staan. Eigenlijk hebben we in Duitsland geen rock 'n roll-traditie in de zin dat muzikanten en hun muziek opstandig zijn, zich verzetten tegen bestaande structuren. Dat geldt ook voor mij; ook ik maak 'burgerlijke muziek'. Dat is het grote verschil tussen Duitsland en Engeland en Amerika."

Grönemeyer voelt zich geen revolutionair, al zijn de teksten van zijn nummers vaak kritisch. „Ik schrijf vooral over mezelf en de dingen die mij bezig houden, nogal introvert dus." Zo is 'Sie', ook van de al eerder genoemde plaat 'Luxus' een nummer over incest. „Als man is het natuurlijk heel moeilijk om een nummer over zo'n thema te schrijven en, misschien nog wel moeilijker, ook te zingen. Maar ik denk dat het een thema is dat besproken moet worden, al willen ze dat hier in Duitsland niet. Als je hoort dat één op de drie aan drugs verslaafde vrouwen en één op de zeven verslaafde mannen met drugs zijn begonnen na incestueuze ervaringen, dan kun je zo'n onderwerp gewoon niet vermijden. Steeds meer vrouwen komen er tegenwoordig mee naar buiten. Toen ik ook in mijn eigen omgeving verhalen over incest hoorde, werd ik gesterkt in mijn mening."

Kritiek

In het al eerder genoemde 'Luxus' spuit Grönemeyer kritiek op de artiestenwereld. „Het is een nummer waarin ik ook mijn eigen leven onder de loupe neem, het eens kritisch bekijk. Ik hoor bij een kleine groep bevoorrechte mensen, leef in een wereldje vol extreme luxe. Het is een soort kaste van mensen die alleen maar rijker worden."


● *Johnny Kraaykamp: volgend seizoen met Mary Dresselhuys in 'Het wordt tijd'.*

'Stoppen? Niks hoor, ik heb 15 jaar op Mary Dresselhuys geloerd'

'Kraay' wordt zesenzestig

Van onze showpagina-redactie

AMSTERDAM – Over ruim twee maanden wordt hij 66. John Kraaykamp - dezelfde die we vroeger Johnny noemden, toen we hem uitsluitend als komiek kenden - denkt er echter geen moment aan om te stoppen. Het volgend seizoen staat hij met 'grand old lady' Mary Dresselhuys, een eindje in de tachtig, in 'Het wordt tijd', een nieuw stuk van Tom Cole.

De Nederlandse première onder regie van Shireen Strooker is op 28 oktober in de Koninklijke Schouwburg in Den Haag. Het is een tragi-komedie, een toneelstuk met een lach en een traan, over twee niet meer zo jonge mensen. Ieder voor zich willen ze zich tegenover de ander waar maken met hun eigen persoonlijkheid, hun humor, hun kennis en hun intellect. Een levensecht echtpaar."

John Kraaykamp: „Het is een serieus stuk, maar we relativeren het door een komische toon. Ik verheug me er enorm op om met Mary Dresselhuys te spelen. Voor het eerst in mijn leven. Daar heb ik vijftien jaar op geloerd... Ze is heel erg vitaal. Laatst hebben we foto's gemaakt en dan valt het je op dat ze alles even regelt."

Kraaykamp heeft zich de laatste tien jaar gemanifesteerd als een acteur van het hoogste kaliber in ernstige rollen. Het heeft even geduurd tot die erkenning een feit was. De hoofdrol in 'King Lear' van Shakespeare bij het RO Theater onder Franz Marijnen betekende voor hem de stap naar dat 'andere' genre.

Bekroning

Daarna volgden onder meer grote rollen in 'De Koopman van Venetië,' 'Een Midzomernachtsdroom' en in 1984 de bekroning met de Louis d'Or, de hoogste Nederlandse toneelonderscheiding, voor zijn rol in 'Jacques de Fatalist.' Tussen 1983 en '86 speelde hij bij het Publiekstheater in belangwekkende stukken, waarna hij in '87 overstapte naar het ongesubsidieerde toneel bij de vrije producent John van de Rest. Zijn creatie in 'De Fantast' leverde Kraaykamp in 1988 de Johan Kaartprijs op. Via de televisieserie 'Laat maar zitten' bereikte hij ook het grote publie[k]. Dat komt in drommen naar he[t] toe voor het toneelstuk 'Zo[n]dagskinderen' waarin hij me[t] veel humor en een perfect gevoe[l] voor timing en detaillering ee[n] magnifieke hoofdrol speelt al[s] een aandoenlijke, cynische oud[e] man. Pieter Lutz geeft hem al[s] tegenspeler schitterend partij. John Kraaykamp speelde het in[]middels ruim 200 keer. Het en[]semble zal ongeveer 220 voor[]stellingen halen, schat hij.

John Kraaykamp: „Natuurlijk i[s] het mooi, dit succes. Maar ik be[]sef dat het voedsel voor ijdelhei[d] is. We houden het sober. Ik ve[r]zeker je dat we er weinig aan toe[]voegen dat niet in de tekst staa[t]. We spelen niet op de zaal, zoa[ls] dat heet. De meeste dingen zeg i[k] voor me uit. De mensen lache[n] verschrikkelijk om die bejaard[e] man, maar ze gaan echt van he[m] houden als hij in zijn kamer i[n] het tehuis komt te vallen en ove[r]eind moet worden geholpen."

En als je deze rol vergelijkt me[t] die in 'De Fantast'?

Kraaykamp: „Ik zeg niet dat de[ze] rol fijner of minder mooi is om [te] doen. Het ene krentenbrood [is] lekkerder dan het andere, ma[ar] het blijft krentenbrood."